

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



Über dieses Buch

Dies ist ein digitales Exemplar eines Buches, das seit Generationen in den Regalen der Bibliotheken aufbewahrt wurde, bevor es von Google im Rahmen eines Projekts, mit dem die Bücher dieser Welt online verfügbar gemacht werden sollen, sorgfältig gescannt wurde.

Das Buch hat das Urheberrecht überdauert und kann nun öffentlich zugänglich gemacht werden. Ein öffentlich zugängliches Buch ist ein Buch, das niemals Urheberrechten unterlag oder bei dem die Schutzfrist des Urheberrechts abgelaufen ist. Ob ein Buch öffentlich zugänglich ist, kann von Land zu Land unterschiedlich sein. Öffentlich zugängliche Bücher sind unser Tor zur Vergangenheit und stellen ein geschichtliches, kulturelles und wissenschaftliches Vermögen dar, das häufig nur schwierig zu entdecken ist.

Gebrauchsspuren, Anmerkungen und andere Randbemerkungen, die im Originalband enthalten sind, finden sich auch in dieser Datei – eine Erinnerung an die lange Reise, die das Buch vom Verleger zu einer Bibliothek und weiter zu Ihnen hinter sich gebracht hat.

Nutzungsrichtlinien

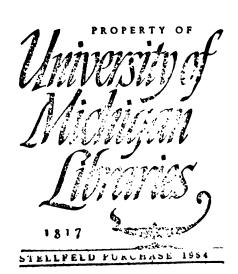
Google ist stolz, mit Bibliotheken in partnerschaftlicher Zusammenarbeit öffentlich zugängliches Material zu digitalisieren und einer breiten Masse zugänglich zu machen. Öffentlich zugängliche Bücher gehören der Öffentlichkeit, und wir sind nur ihre Hüter. Nichtsdestotrotz ist diese Arbeit kostspielig. Um diese Ressource weiterhin zur Verfügung stellen zu können, haben wir Schritte unternommen, um den Missbrauch durch kommerzielle Parteien zu verhindern. Dazu gehören technische Einschränkungen für automatisierte Abfragen.

Wir bitten Sie um Einhaltung folgender Richtlinien:

- + *Nutzung der Dateien zu nichtkommerziellen Zwecken* Wir haben Google Buchsuche für Endanwender konzipiert und möchten, dass Sie diese Dateien nur für persönliche, nichtkommerzielle Zwecke verwenden.
- + *Keine automatisierten Abfragen* Senden Sie keine automatisierten Abfragen irgendwelcher Art an das Google-System. Wenn Sie Recherchen über maschinelle Übersetzung, optische Zeichenerkennung oder andere Bereiche durchführen, in denen der Zugang zu Text in großen Mengen nützlich ist, wenden Sie sich bitte an uns. Wir fördern die Nutzung des öffentlich zugänglichen Materials für diese Zwecke und können Ihnen unter Umständen helfen.
- + Beibehaltung von Google-Markenelementen Das "Wasserzeichen" von Google, das Sie in jeder Datei finden, ist wichtig zur Information über dieses Projekt und hilft den Anwendern weiteres Material über Google Buchsuche zu finden. Bitte entfernen Sie das Wasserzeichen nicht.
- + Bewegen Sie sich innerhalb der Legalität Unabhängig von Ihrem Verwendungszweck müssen Sie sich Ihrer Verantwortung bewusst sein, sicherzustellen, dass Ihre Nutzung legal ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass ein Buch, das nach unserem Dafürhalten für Nutzer in den USA öffentlich zugänglich ist, auch für Nutzer in anderen Ländern öffentlich zugänglich ist. Ob ein Buch noch dem Urheberrecht unterliegt, ist von Land zu Land verschieden. Wir können keine Beratung leisten, ob eine bestimmte Nutzung eines bestimmten Buches gesetzlich zulässig ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass das Erscheinen eines Buchs in Google Buchsuche bedeutet, dass es in jeder Form und überall auf der Welt verwendet werden kann. Eine Urheberrechtsverletzung kann schwerwiegende Folgen haben.

Über Google Buchsuche

Das Ziel von Google besteht darin, die weltweiten Informationen zu organisieren und allgemein nutzbar und zugänglich zu machen. Google Buchsuche hilft Lesern dabei, die Bücher dieser Welt zu entdecken, und unterstützt Autoren und Verleger dabei, neue Zielgruppen zu erreichen. Den gesamten Buchtext können Sie im Internet unter http://books.google.com/durchsuchen.





•

.

,				

Sistorische Volkslieder und Zeitgedichte

vom sechzehnten bis neunzehnten Jahrhundert

Gesammelt und erläutert

noa

August Hartmann

Mit Melodien, herausgegeben von Snacinth Abele

Erfter Band

Bis zum Ende des dreißigjährigen Rrieges

Mit Unterftühung der Historischen Rommission bei der R. Bayer. Aabemie der Wissenschaften



München 1907 C. H. Bed'sche Verlagsbuchhandlung Ostar Bed MUSIC - X

Vorwort.

Nachfolgendes Werk beruht ursprünglich auf Liebern, welche ein Kapitel der seit langer Zeit von mir im Bolk gesammelten Uberlieserungen (Sitten, Sagen, Schauspiele 2c.) bilben. Die historischen Gedichte aus der Liebersammlung zu nehmen und in einem eigenen Werk zu veröffenklichen, schien um so mehr geboten, da sich den im Volksmund erhobenen geschichtlichen Liebern bald viele in alten Drucken und Handschriften anschlossen. Für uns zunächst aus letzteren Quellen — wenngleich einst großenteils auch aus dem Volksmunde — stammen die Lieber der älteren Zeit, namentlich im ersten Band, dessen Inhalt sich dis zu Ende des dreißigjährigen Krieges erstrecken soll.

Deutschland besitzt schon eine Reihe von historischen Gebicht= sammlungen; die wichtigsten find folgende:

Sammlung historischer Bolkklieder und Gedichte der Deutschen. Zusammengetragen von O. L. B. Wolff. Stuttgart und Tübingen 1830.

Ein Hundert Deutsche Historische Bolkslieber. Gesammelt und herausgegeben von Fr. Leonard von Soltau. Leipzig 1836. — Iweites Hundert. Aus Soltau's und Lepser's Nachlaß herausgegeben von H. Kilbebrand. Leipzig 1856.

Historische Bolkslieder aus dem sechzehnten und siedenzehnten Jahrhundert nach den in der A. Hos- und Staatsbibliothek zu München vorhandenen fliegenden Blättern gesammelt und herausgegeben von Ph. Max Körner. Mit einem Vorworte von J. A. Schmeller. Stuttgart 1840.

Die Lieber bes Dreißigjährigen Krieges nach ben Originalen abgebruckt. Zum ersten Male gesammelt von Emil Weller. Mit einer Einleitung von W. Wackernagel. Basel 1855. Der Dreißigjährige Arieg. Eine Sammlung von historischen Gedichten und Prosadarstellungen herausgegeben von Julius Opel und Adolf Cohn. Halle 1862.

Die historischen Volkslieder der Deutschen vom 13. bis 16. Jahrhundert, gesammelt und erläutert von R. [ochus Freiherrn] v. Liliencron. Auf Beranlassung und mit Unterstützung Seiner Majestät des Königs von Bahern Maximilian II. herausgegeben durch die Historische Commission dei der Königs. Akademie der Wissenschaften. Band 1—4 und "Nachtrag enthaltend die Töne" Leipzig 1865—69.

Einhundert Hiftorische Volkslieder des Preußischen Heeres von 1675 bis 1866. Gesammelt und herausgegeben von Franz Wilhelm Freiherrn von Ditfurth. Mit Musikbeilagen. Berlin 1869.

Die Historischen Bolkslieder des Baherischen Heeres von 1620—1870. Gesammelt und herausgegeben von Demselben. Nördzlingen 1871.

Historische Volkslieber der Zeit von 1756 bis 1871. Gesammelt und herausgegeben von Demselben. Band 1., 2. Berlin 1871—72.

Die historischen Volkslieder des Ofterreichischen Heeres von 1683—1849. Gesammelt und herausgegeben von Demselben. Wien 1874.

4

Die Historischen Volkslieder vom Ende des dreißigjährigen Arieges bis zum Beginn des siebenjährigen Arieges. Gesammelt von Demselben. Heilbronn 1877.

Die historisch-politischen Volkslieder des dreißigjährigen Arieges. Gesammelt und nebst den Singweisen zusammengestellt von Demselben. Herausgegeben von Karl Bartsch. Heidelberg 1882.

Deutscher Lieberhort. Gesammelt und erläutert von Ludwig Erk. Im Auftrag und mit Unterstützung der Königlich Preußischen Regierung neu bearbeitet und fortgesetzt von Franz M. Böhme. Zweiter Band, Leipzig 1893, Nr. 221—370: Historische Lieber (S. 1—186).

Tiroler Kriegslieder aus den Jahren 1796 und 1797. Gesammelt und zur Jahrhundertseier herausgegeben von J. E. Bauer. Inns-bruck 1896.

Deutsche Lieber auf den Winterkönig. Herausgegeben von Rudolf Wolkan. Prag 1898.

Geschichtliche Lieber und Sprüche Württembergs. Im Auftrage der Württembergischen Kommission für Landesgeschichte gesammelt und Borwort.

V

herausgegeben von Karl Steiff (unter Mitwirkung von Gebhard Mehring). Stuttgart 1899—1905.

Unter diesen wertvollen Werken zeichnet sich das des Freiherrn v. Viliencron durch Reichhaltigkeit und wiffenschaftlichen Charakter ganz besonders aus. Es geht vom dreizehnten bis zur Mitte des sechzehnten Jahrhunderts (1554). Ich würde es mir sehr zur Ehre rechnen, wenn meine Sammlung gewiffermaßen (zunächst der Zeit nach) als Fortsetzung desselben betrachtet werden könnte — allerdings in Sie beginnt in den erften Jahrzehnten des bescheibener Grenze. 16. Jahrhunderts (ift also hier noch gleichzeitig mit jenem) und soll bis gegen unsere Zeit sich erstrecken. Ihre örtliche Ausbehnung kann nicht nach Liliencron's Borbild für ganz Deutschland durchgeführt werden. Der Quellenschat in den unserer Zeit näherliegenden Jahr= hunderten ist zu groß, als daß man auch ihn für ein Werk noch vollständig beiziehen könnte. Der Stoff nachfolgender Sammlung geht baher zunächst von meinem Beimatlande Bahern (in dessen heutigem Umfang) aus, berührt aber auch viele andere deutsche und manche außerdeutsche Gebiete — all dies meist in Zusammenhang mit der Geschichte bes Reiches.

Lieber, welche in früheren Sammlungen schon enthalten sind, gab ich grundsätzlich nicht wieder. Ausnahme bildet nur eine geringere Bahl, von denen mir in meinen Quellen vollständigere oder bessere, echtere Fassungen begegneten; dann solche, deren Text durch philologische Aritit in ihre ursprüngliche Form zurückgebracht und die durch historische Untersuchung lehrreicher gemacht werden konnten. Ferner wurden hie und da Dichtungen ausgenommen, welche nicht in Sammlungen historischer Lieder, sondern in anderen Büchern zerstreut sich sinden, besonders wenn dies Orte sind, wo man sie nicht vermutet.

Was die Schreibweise betrifft, so wurden dabei, um mit Liliencron (Band 1, Vorwort) zu reden "im Ganzen, wenn auch mit kleinen Abweichungen, diesenigen Grundsätze befolgt, welche Uhland in seiner Ausgabe der Bolkslieder aufgestellt und so glänzend bewährt hat, daß, wer ihm nachfolgt, keiner Rechtsertigung bedarf. Zur Urkundlichkeit eines Liedertertes gehört seine äußerliche Berwilderung nicht. Was in dieser Hinsicht bei Urkunden und Aktenstücken oder bei Autographen angemessen und geboten ist, sindet auf eine Sammlung von Bolkseliedern keine Anwendung. Soll für diese ein allgemeiner Grundsat

aufgestellt werden, so kann es nur der seine: einerseits jedem Stücke seine eigenste Art zu lassen und aus ihm selbst die Norm der Schreibung zu nehmen, andererseits aber aus der Schreibung alles daszenige zu entsernen, was bloß Schreibungeschick und eine das Wesen nicht bezührende äußerliche Verwahrlosung ist."

Wo in der alten Schreibung unserer Lieder mittelhochdeutsche oder sogar althochdeutsche lautliche Nachklänge sowie Dialektformen vorlagen, find dieselben in gegenwärtiger Ausgabe beibehalten. Neben solchen gibt es viele ehemalige orthographische Brauche, die jene altsprachliche ober mundartliche Bedeutung nicht haben, deren Anwendung aber für einen heutigen Leser den poetischen Eindruck und sogar das Verständnis des Gedankenganges geradezu aufhebt. Da fie zudem keineswegs gleichmäßig begegnen, sondern vielfach (oft sogar in einem Lied, ja in einem und demselben Bers) wechseln, so habe ich nach reiflicher Aberlegung sie auszuscheiben mich entschlossen.*) Doch hielt ich es für paffend, im früheren Zeitraum der Gedichte (16. und Anfang bes 17. Jahrhunderts) manche Eigenheiten der Schreibung noch beizubehalten, die damals so ziemlich herrschend waren. In den Texten der späteren Zeit aber, wo man abwechselnd mit jener Schreibung auch die heutige schon oft genug vorfindet, schien es gerechtsertigt, möglichst lettere durchzuführen, womit meinen Lesern das innere Verständnis der Gedichte ohne Zweisel gefördert wird.

Die Erläuterung der Texte aus anderen geschichtlichen Quellen (welche einen verhältnismäßig großen Raum einnimmt) ist wohl nicht überslüssig. Ost wird Inhalt und Sinn dadurch erst klar; auch ließ sich die Zeit ost nur hiedurch sessien.**) Ebenso sind sprachliche

^{*)} So 3. B. bie boppelten Konsonanten für einsache, wie tt (Reitter); ff (hilfft); ll (allso, Selle); nn (diennen); ß für s (laß laß, Troßt); dt für jeziges d ober t (Freundte, Pluedt); c, ck, kh, ckh für k (clagen, Danck, khöndte, Volckh); gk für g (ewigklich); rh für hr (Rhor Rohr); tz für z (Hertz); a für o (van von); ay ober ey für ai, ei, eu ober su (Keyser, waynen, erfreyen, Breytgam); y für i (Hymmel); j = 1 (jm ihm); w für u (zw zu, newe neue); p für b (pesten bestehen); b für w (boldt wollte) 2c. Übrigens ist manches hievon in meinen Anmertungen zu sinden. Die Titel und geschichtlichen Rotizen aus alten Druden und Handschichtlichen habe ich sast immer nach ihrer baselbst vorliegenden Schreibung wiedergegeben.

^{**)} Die Jahrzahlen ber Überschriften find mit runden Klammern bersehen, wenn sich das Jahr des Inhaltes aus einer Angabe im Liedterte selbst oder aus Anmerkungen oder durch die aus dem Text unschwer erkennbaren Borgange entnehmen ließ; dagegen mit edigen Klammern, wenn die Beit erst durch eingehendere geschichtliche Rachsorschungen sestaustellen war.

Erläuterungen notwendig. Sehr viele Stellen der Gedichte wären ohne sie den Meisten unverständlich und selbst der beste Kenner alter Sprache muß wohl in manchen Fällen an eine ihm bekannte frühere Bedeutung erinnert werden. Manches würde sogar mißverstanden, es würde für gleichgültig, ja für sinnlos und geschmacklos gehalten, wenn man es in der heutigen Bedeutung aufsaßte.

Die Dialektschreibung der aus dem Bolksmund entnommenen Lieder wird nach den Grundsätzen ersolgen, welche ich in einem früheren Buch "Bolksschauspiele" (Leipzig 1880, Breitkopf & Hartel) S. VIII—XIII dargelegt und auch in dem Werk "Bolkslieder" Band I: "Weih=nachtlieder" (Leipzig 1884, gleicher Berlag) angewendet habe.

Herausgabe der Melodien übernahm auch diesmal, wie in den ebengenannten beiden Werken, mein hochgeschätzter musikalischer Mitarbeiter, Herr Hacinth Abele, Areisschulinspektor und Oberlehrer a. D. zu München. Die Zahl der Melodien beträgt im vorliegenden Band nur neun, weil sich für die daselbst vertretene Zeit in Handschriften und alten Drucken überhaupt nur wenige sinden. Unseres Werkes Fortsetzung wird eine größere Wenge bringen, namentlich solche Weisen, die aus dem Bolksmund durch Abele niedergeschrieben wurden.

Der Historischen Kommission bei der K. Baherischen Akademie der Wissenschaften, welche das Erscheinen unseres Werkes durch die geneigte Bewilligung eines Druckzuschusses unterstützt hat, spreche ich verehrungsvoll meinen Dank aus.

München, Marg 1907.

Dr. August Sartmann.

•

		(

1. [1522.]

- Her Jörg von Fransperg, das edel Pluet, Er samlet vil der Lantzknecht guet Gar ver aus frembten Landen. Er schicket s' dem Kinig aus Frankreiche zu An Laster, an alle Schande.
- Er fueret s' iber'n Lufferstain hinein;
 Do hies man sy gottwilkomen sein,
 Sy waren schon entpfangen.
 Und ee das Jar her wider kam,
 Groß Laid stund ihn zu handen.
- Und es an einem Pfinztag geschach, Daß man trent Fenlin fliegen sach Dort einher über die Haiden.
 Sy schussen al mit Freiden dar.
 Kain Schuß wolt sy nit thoren.
- Her Jörg von Fransperg, das edel Pluet, Er macht ein Ordenung, die was guet.

Streicht darein, streicht darein, ihr fromben Lantzknecht! Last euch kain Schus nit thoren!

5. Und daß sy schussen und da richten, Daß die Köpf her wider pirzeln, Das G'lechter ist guet verpeissen. Da sach man manigen stolzen Man In seinen Harnaß geleissen.
Sattmann, Sißor. Soffstieber 1.

- 6. Dem Kynig von Frankreich kamen die Mär, Wie daß die Schlacht verloren wer. Die Schlacht was schon zergangen. Secht darauf, secht darauf, ir fromben Lantzknecht! Wie habt ihr's übersechen!
- Der Kynig schwert auf seinen Aid:
 Der Schweizer Orden der was prait;
 Er kunt's doch nit erstreiten.
 Und wer er an die frumen Lantzknecht,
 Mein Kron miest ich verlieren.

Rach einem handschriftlichen Eintrag (Züge aus der ersten Halfte bes 16. Jahrhunderts) auf dem weißen letten Blatt der Druckschift: "AInschon und seuberlich Tractat vo der . . . junckrauschafft Marie . . . Durch Bictor von Carben . . . "Augspurg 1511, Hanns Otmar (alter Sammelband in der k. Hof- und Staatsbibliothek zu München Hom. 4° 1789, Drucke aus den Jahren 1502, 1510, 1511, 1512 und 1606 enthaltend, darunter obigen als zweites Stüch). Auf dem Titelblatt des ersten Stücks ("Ain innige ler Wie man sich halten sol den der teuff der kinde . . . geprediget . . . durch Andream proles" Augspurg 1511) ist handschriftlich bemerkt: "Pro Conventu FFrum Minor. Recollect. ad S. Annam Passauij". Obiges Lied steht auf der Borderseite des erwähnten leeren Blattes; auf dessen Rückseite das zweite Lied: "Es sassen ij lanzknecht peh einem wein". Diese beiden bisher gänzlich unbekannten Lieder wurden von meinem Bibliothekskollegen Herrn Kustos Paul Vecchioni entbeckt und mir freundlichst zur Herausgabe überlassen.

1, 1 H. pluedt; 4, 1 pluett. — 1, 8 ver ferne. — 1, 4 dem Kinig aus F. zu (H. zw) gegen ihn. — 1, 5 an ohne. — 2, 1 fueret s' (H. fuerets) führte sie; wgl. mhb. vuorte. — iber'n Lusserstein hinein trot langem Rachforschen konnte ich weber in älteren noch neueren Schriften und Karten einen Baß ober Berg diese Ramens sinden. Weines Erachtens zeigt uns aber den Weg Adam Reisner in seiner "Hikoria Herrn Georgen Bund herrn Casparn von Frundsberg" (Frankfurt 1568) Bl. 31 b: "Georg von Frundsberg ward vom Kehser ermant, und hieronhmus Adurnus von Genua hat in auß Teutschland geholt, daß er dem Rehsersschen Kriegsvold zu Mailan zu Hilf wolt kommen. Darauff hat er zwölff Fendlin Landsknecht zu Glürnig [— Glurns in Tirol] am zwölssten Tag Februarij gemustert, und von dannen den nechsten gen Tyran ins Baltulin gezogen. Da in die Grawenbünder nit wolten den nechsten [Weg, elliptisch wie vorhin] auss Com [Como] und Mailan durchziehen lassen, ist er auss die Linde Hand über ein hoch Gedirg und durch Zull Remoni, in tiessen Schne, über Wormbser Joch") zogen, hat durch zweyhundert Pawrn den Schnee lassen brechen und Brüden machen, kam eilends für Louers, durchs Land Bergom hineyn

^{*)} Die Borte "über Bormbfer Jod," find hier (nad "Ball Remoni") offenbar im Drud verjchoben. Sie gehören voraus in die Stelle: "von bannen (Glurns) . . . in's Baltelin".

in Lombarbia, und ben 23. Februarij für Mailan, und wann er nicht geenlt bett, so wer Mailan wider verlorn worden." Der hier erwähnte Weg, auf welchem Frundsberg von "Tyran" im "Baltulin" (Tirano im Tale ber Abba, Beltlin) "auf linker Sand über ein hobes Gebirg" nach "Ball Remoni" gelangte, ift, wie mir fceint, ber jetige Passo Mortirolo, ber von Lovero bei Tirano links nach Monno in Bal Camonica führt.1) Die Bezeichnung bes Paffes als "Lufferstain" bürfte mit biesem Lovero zusammenhangen.2) Dagegen ift bas "Louers" (sprich: Lovers) bei Reigner nicht biefes Lovero im Abba-Tal, sondern ber an ber Norbspige bes Lago b'Ffeo gelegene Ort Lovere, zu dem die Bal Camonica hinabzieht und von wo man weiter nach Bergamo ("Bergom" bei Reigner) und schließlich nach Mailand tommt.") Siemit ift auch die Zeitbestimmung für unfer Lieb gewonnen. Letteres ichilbert Frundsbergs Rug zum Entsat von Wailand gegenüber der Armee König Franz' I. im J. 1522 und feinen Sieg über bie im Dienste bes Frangofen ftebenben Schweizer (vgl. Strophe 7, 2) bei Bicocca (unweit Mailanb) am 27. April 1522 (Reigner Bl. 34—35; Bartholb "George von Frundsberg" Hamburg 1833, S. 188—199; Ranke "Deutsche Geschichte im Zeitalter ber Reformation" Berlin 1852, II, 224 bis 227). — Andere Landstnechtlieder fiber bie Schlacht von Bicocca bringt Liliencron III, 403-409. - 2, 2 hies man sy gottwilkomen sein möglicherweise ironisch zu nehmen; bgl. Do er kam gen Nürmberg ein, Do hieß man in got willkomen sein Mit cartaunen und mit schlangen (Lieb vom Angriff bes Markgrafen Casimir auf Mürnberg 1502, Liliencron II, 489). — 2, 8 schon schon. — 2, 4—5 geschichtliche Bebeutung unklar. — 2, 5 H. laydt. — stund (H. stuen) ihn zu handen stand ihnen bevor: mit dieser Bedeutung auch im "Grafen von Rom": Groß Kummer stand ihm zuhanden (Ert u. Bohme, Lieberhort I, 94). - 3, 1 Pfinztag (bair.) Donnerstag: widerspricht ber Angabe Reigners Bl. 36: "Dife Felbschlacht (bei Bicocha) ift beschen auff ben Sonntag nach Oftern Quasimodogeniti, am 27. Tag Aprilis". — 3, 2 trent

^{1) &}quot;Ein Saumweg führt von Mazzo und drei andere von Lovere [I. Lovero], Todo und von Tiolo zum Mortirolo Baß (1845 m) nach Monno in Bal Camonica. Vor Eröffnung der Aprica-Straße diente dieser Paß einem großartigen Transstverlehr" (J. M. Steiger, "Die schweizerischen Alpenpässe" 2. Aust. Bern 1896, S. 839).

³⁾ Für ben Zusammenhang bes Passes "Ausserstein" mit Bobero im Beltlin spricht besonbers, bas lesterer Ort auch — sei es nun auf deutsch oder ladinisch oder beides — Luwer heißt. "Die siedend Gemeind ligt ein dald kund vnier Touo, heißt Bobero oder Auwer. Auß diser vnd anderen vmbligenden gemeinden zeucht jährlich ein grosse anzal maurer- vnd schieferduben ins Deutschland herauß; seind sparsam vnd beingen den winter ein schone dassen waren bei habsto sie an gut vermöglich seind" Idanu vnd beingen den winter ein schone dassein, Das ist Weichreibung der dreiben Erawen Kinden Albeine Rücken Susann Guler Ritter von Weines "Bastia, Das ist Weichreibung der dreiben Erawen Kindenen Kürch 1616, S. 178 d. An anderen Stellen (S. 178 d. und 175 a) spricht derselbe Euler "Alt-Bandhaudiman Beltleins" überhaupt nur von der "Semeind Luwer". Und noch in neuerer Zeit erwähnt E. Leonhardi, Pfarrer zu Brusso, in seinem Buch "Das Beltlin" (Lehpig 1860, S. 98) Lovero im Abdatal mit der Bemerkung: "von den Einwohnern Luwer genannt". Er sügt bei: "Die Spizen der westlichen Gebirgsketten belegen die Einwohnern mit eigentümlichen Ramen. Den Wasuccio nennen sie Sonnenderg und das Rothhorn Tenfelskein" (vgl. Lusserteich).

^{*)} Die Jentität dieser deutschen Form "Novers" mit dem italienischen Lovers bestätigt der Umstand, daß auch sonk zahlreiche Ortsnamen der Schweiz und des denachdarten Beltlins in ihrer altderzedrachten beutschen Form die Endung —s ausweisen, während sie italienisch, ladinisch, haw. auch französisch mit Botalen oder mit anderen Konsonanten schließen. So d. B. Sonders — Sondrio und Worms — Bormio (Beltlin); Bebers — Bover; Flims — Flem; Marmels — Marmorera; Misocoo; Plurs — Piuri; Sax — Saeco; Schuls — Seuol; Sils — Seilg; ein zweites Sils — Sossio; Trons — Trun (sämtlich in Craudänden); Eriels — Airolo; Jrnis — Giornico; Ruggarus — Locarno; Sauis — Lugano (Kanton Tessin); Bürtis — Bourignon; Kulmis — Charmoille; Schaffis — Chavanne; Vinels — Fénil (Kt. Bern); Corbers — Cordière; Galmis — Charmoy; Sidss — Keiarayer (Kt. Freidung); Reus — Nyon; Biris — Vevay (Kt. Waadd); Gundis — Conthey; Siders — Sierre (Kt. Walks).

(bair.) bruben, jenseits. In ber H. unbeutlich; man tann auch lefen trow. — 3, 5 und 4. 5 thoren taub machen, betäuben, einschücktern. Ahnlich bei Ulrich Holymann "Ain Rew Lied Wie die Predigcanten der Stat Augspurg geurlaubt und abgeschafft seind, den 26. Augusti, Anno Domini 1551 geschen": In dem wurden sy hören Groß Gspött vom Hoffgesindt, Liessen sich des nicht thören. — 4, 2 Ordenung Schlachtorbnung; Hi. orden . . (Schluß weggeschnitten). - 4, 8 fehlt in ber Hi. -4, 4 streicht schlagt; vgl. nhb. der Streich. — 4, 4 (und 6, 4) fromben (7, 4 frumen) Lantzknocht tapfere. — 4, 5 thoren betäuben, einschucktern. — 5, 1 Sf. das; ebenso 5, 2. - richten richteten, erschlugen. 5, 2 her wider pirzeln hin und ber fallen. das G'lechter (Gelächter) ist guet verpeissen (H. verpeyssen) zu verbeißen, sartaftifch: biefes tomifche Schauspiel braucht nicht zu erheitern - b. h. ift fcredlich. Ameifelhaft bleibt aber, welche Kampfespartei bier gemeint fei. - 5, 7 geleissen (H. geleyssen) gleißen, glanzen. Wohl ursprünglich: in seinen Harnaß gebeissen b. h. das Haupt fterbend sinten lassen. Ahnlich ber Ausbrud "ins Gras beißen". — 6, 5 wie habt ihr's übersechen bezieht sich barauf, daß Frundsberg nach ber Schlacht bei Bicocca bie Berfolgung bes überwundenen Gegners ablehnte. "Der Marggraff von Biscari ermanet ben von Frundsberg, er folt nachbruden, nacheilen und feinen Schweiter mit bem Leben laffen, weil fie ber teutschen Landetnecht größte Feinb weren. Aber ber von Frundsberg wolt nit von feinem Stand weichen, bag er nit ben Sig auß ber Sand gebe und im Racheilen Schaben empfieng, wie gemeinlich beschicht" (Reigner Bl. 35b). - 7, 2 der Schweizer Orden Schlachtorbnung, wie 4 2. Bielleicht auch = Rorps, Truppe: so: Nimm darnach ein Orden an Und werd ein freier Kriegsman, Uhland, Bolfslieder I, 523. — 7, 2 prait (H. praydtt) breit (bereit?). - 7, 4 er ber Schweizer Orben. - an die frumen Lantzknocht ohne bieselben; geht auf die deutschen Landstnechte und Ritter in französischem Sold, wie solche auch bei Bavia (1525) ihre Bollsgenoffen belämpften (ber fog. "fcwarze Saufen" Reigner **281.** 46—49).

2. [1513.]

- Es sassen drei Lantzknecht pei einem Wein, Sy wolten frisch und frelich sein, Sy wolten dapfer trinken. Kumen mir dem Hauptman in sein Veld, Von ihm wel mir nit wenken.
- Der Hauptman sprach: es hat nit Fueg. Auf einen Tag haben mir genueg; Den Prein haben mir versalzen. Kumen mir gen Vinedig ein das Veld, Man geit uns ains auf die Schnalzen.
- Der Kaysser wil selb der Haubtman sein Und unser liebe Fraue.

Sy Ampschel, sy Troschel, frau Nachtigal Mit ihrem hellen Gesange!

 Der uns das Liedlein neues gesang, Ein freier Kriegsman ist er genant; Er hat's gar wol gesungen. Er kumbt da her aus Aplaß her. Es hat ihm gar wol gelungen.

Handschriftlich in bemfelben Sammelband wie Rr. 1 (vgl. S. 2) in Bügen aus berfelben Zeit und offenbar von der nämlichen Hand. Ich gebe beibe Lieder auch hier in dieser Reihenfolge. Doch läßt mich der Inhalt des zweiten Liedes vermuten, daß es aus früherer Zeit stammt; Räheres unten.

1, 1 drei Hf. iij. - 1, 4 mir bair. ftatt wir; ebenso 1, 5, 2, 2, 8 und 4. -1, 5 H. weichen; wohl zu lesen: wenken (wanten) im Reim auf trinken. — 2, 1 es hat nit Fueg es macht sich nicht gut, steht schlecht. — 2, 1 haben mir genueg schlechte Aussichten. — 2, 8 Proin hirfebrei, Grute. — vorsalzon im gleichen Sinne: der Pfeffer ward versalzen Lil. II, 489. - 2, 4 gen Vinedig ein das Veld gegen bie venetianischen Truppen. — 2, 5 Schnalzon Schnauze, Mund; bei hans hefelloher (IV, 86): ich gib dir ains auf d' schnallen. - 2, 1-5. Dieser hinweis auf eine ungunftige Lage ber Landstnechte gegenüber einem venetianischen Seere konnte gur Reitbestimmung beitragen. Am 6. Oktober 1513, bem Tage vor ber Schlacht bei Bicenga, befanden fich, wie Reigner (Bl. 19) berichtet, bie "Reiserischen in einem engen, gefärlichen Ort". "Da fie zu bem Dorff Ulmo tamen, saben fie, daß fie weber hindersich noch fürsich mochten. Die Clauß war verlegt, die Nacht war vorhanden, und das Bold mub, mußten sich lägern fünffhundert Schritt weit vom Benedischen Läger, bas Gefchut war auff fie gericht und gieng gewaltig auff fie ab, fie mußten fich im Thal hinder die Beum verbergen und auff die Erd legen, waren in Angsten und Sorgen, daß fie ongeschlaffen lagen. Bor inen war alles Benebisch Rriegsvold, hinder inen Baul Ranfronius mit dem Landvold, viertausend Rann, und Baberranus mit fünffhundert Pferben, die alle Straffen abgraben, auff allen Seiten Berg und Thal, auch bie Baffer verlegt und besetht haben." Die Benetianer dunkten sich im voraus Sieger. "Der Ursachen senbet Bartime [Alviano] gen Babua, bie herren solten heraußkommen und sehen, wie es ben Feinden gehen wurd, die sie auff der Schlachtband hetten" . . . "Carbinal und Burger lieffen zu, ftiegen auff bie Baum und Berg, ju feben, wie man bie Feind wurd metgen." Bum Glude ber Deutschen fiel am nächsten Morgen ein bider Rebel ein, welcher ihren Abzug bedte, und noch am felben Tag (7. Oftober 1513) errang Jörg von Frundsberg bei Bicenza einen glanzenben Sieg über bie Benetianer. Sollte unfere Deutung auf biefe Ereigniffe richtig fein, bann mare auch unter bem "hauptman" Frundsberg zu verfteben. - 3, 1-4 in biefer Strophe fehlt eine Reile (B. 1 ober 2). - 3, 4 sy vgl. mbb. sich (fiehe!) und 88 (Interj., fiehe ba!): auch in einem altertumlichen Weihnachtslied (Hartmann, WDB. S. 94). - Ampschel, Troschel, Nachtigal Ramen von Geschüten. In ben Beugbuchern Raifer Maximilians I. und Rarls V. finden fich einzelne Ranonen "Droffel, Wachtel, Amsel, Lerche, Rachtigall" (Hans Ziegler, "Alte Geschützinschriften", Berl. 1886, S. 8). — L. Fronsperger's Ariegsbuch bezeichnet mit solchen Ramen sogar Gattungen von Geschützen ("5 Rachtigallen, 5 Singerin . . . " Quirin Leitner, "Das Ariegswesen des h. römischen Reiches" Leipz. 1860, S. 2). Den Bergleich mit Gesang bringt auch Beter Stubenvoll's Spruch auf die Schlacht von Pavia (Liliencron III, 428):

In ainem schönen garten lang werdt ir bald hören groß gesang von allerlai hüpsch musica, wie ich euch nennen wil alda: scharpfmetzen, nachtigal, karthaunen, auch schlangen, valkenet, busaunen, basilischgen, tracken darzu, die machten uns gar vil unruw; damit thet man den Tanz anheben.

Im Landstnechtslied auf Jörg von Frundsberg's Belagerung der Burg hobenfraben (1512) hören wir:

> Der Kaiser mit seim Frawenzimmer, seiner canterei vergiß ich nymmer vil freud in diser sache, die Nachtgall hat sich geschwungen auf, nit besser mocht mans machen.

Die Singerin singt den tenor schon, die Nachtgall den alt in gleichem ton, Scharpffmetz bassiert mit schalle, die Schlange den discant warf darein, sy achtend nit, wem es gfalle.

(Liliencron III, 268.) Der Bers "Der Kaiser mit seim Frawenzimmer" zeigt, baß auch in unferem Lieb "Der Kayeser" und "unser liebe Fraue" Geschitze find; lettere wurden jogar nach heiligen benannt ("St. Sebalbus, St. Laurentius, St. Anna, St. Barbara, die Apostel" Ziegler S. 4). — Strophe 3 paßt auf die Schlacht bei Bicenza weniger, da die Quellen über lettere nichts von kaiserlicher Artillerie berichten. Allerbings war diese im nämlichen Jahre schon am User der Lagune gestanden; Frundsberg ließ ein "Stud" (Ranone ober Gewehr?) gegen ein venetianifches Schiff lofen. Rehn "Carthonen" wurden bei Meftre nach ber Stadt Benedig abgefeuert, die fie auch erreicht haben follen (Reigner Bl. 18). Unfere Strophe 3 tann eine Erinnerung hieran enthalten; wahrscheinlich aber ftammt sie aus einem anderen Landsknechtlieb. — 4, 1 neus Aby. (mhb. niuwes BR. III, 387—88) von neuem, als Driginal. 4, 1-8 entspricht überhaupt einer ftebenden Formel bei historischen Liebern. Abnlich schon im 15. Sahrh.: Der uns das liedlein neues sang, Hans Nürnberger ist er genannt, Denen zu Wunsiedel thät ers schenken (Suffitenschlacht vor Bunfiedel 1462 bei E. G. Grafen von Betenegg "Anhang gur Schirnbingerischen Familiengeschichte", Str. 18); Der uns das liedli nuwes sang, Der scherer von Ilow ist ers genant, Er hats gar frolich gesungen (Schweizerlied aus bem 3. 1489 bei Liliencron II, 273); Der uns das liedlin nuwes sang, Ein früscher eidgenoß ist ers genant, Er hat gar frohlich gesungen (Schlacht bei Dorneck 1499 bei Liliencron II, 401). Dann: Der uns das liedlin newes sang. Ein freier lanzknecht hat es getan, Er hats so

wol gesungen (Angriff bes Markgrafen Casimir auf Rürnberg 1502 bei Listencron II, 488); Der uns das liedlein neus gesang, Ain landsknecht ist ers ja genant, Er hat es wol gesungen (Sickingens Kampf zu Landstuhl 1523 bei Uhland, Bosks. I, 1, 495); Der uns das liedle neys gesang, Ain frumer lanczknecht ist ers genant, Er hats gar wol gesungen (Schlacht von Pavia 1525 bei Reste in "Germania" XXV, 91—95). Diese übereinstimmungen und das gleiche Bersmaß lassen darauf schließen, daß unser obiges Lied nach einer althergebrachten Melodie gesungen ward. — 4, 4 aus Aplaß her auß Reapel. Ähnlich in Beter Studenvoll's Spruch über die Belagerung von Pavia: Und schickt gen Naplas Volk hinein, sowie später: Und auf Neaplas kommen an (Barthold "Frundsberg" S. 510, 511; Lisiencron III, 428). Man vgl. franz. Naples; die Form Aplaß erklärt sich aus der Berbindung mit gen, von u. dgl. —

3. (1527.)

- Wer Christo jetzt will folgen nach, Muß achten nicht der Welte Schmach, Das Kreuz er auch muß tragen. Kein ander Weg in'n Himmel geht, Hör ich von Jugent sagen.
- Also thet Jörg der Wagner auch. Gen Himmel fuhr er in dem Rauch; Durch's Kreuz war er beweret, Gleichwie man thut dem klaren Gold. Von Herzen er's begeret.
- Der Falkenthorn ward im zutheil.
 Es galt ihm seiner Seelen Heil;
 Er acht keins Menschen Trauren.
 Er acht auch nit sein kleine Kind Noch seiner ehlichen Frauen.
- 4. Wiewol sie ihm nit warn unmehr Und er gern bei ihn'n bliben wer, Hatt Liebs und Leids gelitten, Kein Arbeit an seim Leib gespart Nach frommer Ehleut Sitten:
- Gleichwol er sie verlassen muß.
 Es war ihm kein geringe Buß,

Daß er von ihn'n mußt scheiden; Kein Fürst mit seinem Fürstenthumb Hett's ihm mögen erleiden.

- 6. Zween Barfüßmönch in grauem Kleid Jörg Wagner trösten in seim Leid; Sie wolten ihn bekehren. Er wies sie in ihr Klösterlein; Ihr Red wolt er nit hören.
- Der Henker führt ihn an eim Strick.
 Im Rhathauß las man ihm vier Stück;
 Darauf stund ihm sein Leben.
 Eh er eins widerrufen wolt,
 In Tod thet er sich geben.
- Der erst Artickel war nit leicht,
 Traf an die mündlich Ohrenbeicht.
 Kein Pfaff mocht ihm verzeihen,
 Dieweil er wider Gott gethan,
 Der ihn allein kundt freien.
- Der Tauf ist recht, wie Christus lehrt, Wenn die Ordnung nit wirt verkehrt; Bedeut sein bitter Sterben, Ist ein Abwäschung unser Sünd, Dardurch wir Gnad erwerben.
- 10. Von 's Herren Christi Sacrament Jörg Wagner ihn'n auch frei bekent: "Ich halt es vor ein Zeichen Vor Christi hingegebnen Leib" Redt er ohn alles Schmeichlen.
- 11. Zum vierten wolt nit glauben thun, Daß sich Gott solte zwingen lohn Auf Erd herab zu kommen, Biß er werd halten sein Gericht Den Bösen mit den Frommen.

- 12. Zu München ein Scholmeister was, Der nit weit von St. Peter saß: ""Jörg Wagner, du solt beichten! Darfst du keinr Absolution? Laß dich was Guts berichten!""
- "Scholmeister! das würd mir zu lang. Mit Vielen ich in's Feuer gang. Mein Sünd sind mir verziegen, Daran ich keinen Zweifel trag. So wirt der Beicht geschwiegen."
- 14. "Jörg, meinstu nit, du seist verblendt,
 Daß du Nicht heltst auf's Sacrament?
 Auf Gott setz dein Vertrauen!
 Sih zu, wo du dich irren möchst!
 Laß dich von Herzen rauen!""
- 15. "Mein Herz ist alles Zweifels ohn, Daß mich Gott werde irren lohn, An dem Eckstein verletzen. Dann die gleich sind dem Rohr im Meer, Ihr Sach auf Zweifel setzen."
- 16. Midlingsmeister der Predicant Zum Vatterunser ihn vermant, Daß er ihm solt nachbeten. "Von Herzen Allen ich verzeig, So wider mich je theten."
- 17. "Jörg Wagner, als ein frommer Christ Sag, ob's in deinem Herzen ist, Wie du mit Mund bekennest? Es gilt dir deiner Seelen Heil, Ob du's nit recht verständest.""
- Gilt es mir meiner Seelen Heil So ist sie mir also nit feil,

Daß ich mit Mund solt sprechen, Welchs nicht in meinem Herzen wer. Gott würd es an mir rechen."

- 19. ""Jörg Wagner, forderstu an mich, Daß ich ein Messe leß vor dich Nach christelichen Sitten? Komstu vor Gottes Angesicht, So wolst auch vor mich bitten!""
- 20. "Daß er mir auch verlei Gedult, Daß ich erwerbe seine Hold, Weil ich noch bin im Leben, Bitt ich Gott; das ist mein Beger. Nach dem Tod ist's vergeben."
- 21. Etlich christliche Brüder warn,
 Rainten Jörg Wagner in sein Ohrn,
 Weil er noch war beim Leben:
 "In Feur sterb als ein frommer Christ!
 Wolst uns ein Zeichen geben!"
- 22. Er sprach: "Das wil ich gerne thun; Christum den waren Gottessohn Wil ich mit Mund bekennen. So lang als mein Vermögen ist, Wil ich ihn Jesum nennen."
- 23. Zween Henker stunden beiderseit; Den Ring umb ihn sie machten weit. Jörg Wagner sprach den Glauben. Zugegen stund ein grosse Schar Von Männern und von Frauen.
- 24. Jörg Wagner sach ohn Forcht umb sich; Sein Mund zu keiner Zeit yerblich. Er redt, daß 's Manchen wundert. Geschach im sibenundzwenzigsten Jar Eintausend und fünfhundert.

- 25. Im Hornung in demselben Jahr
 Am achten Tag ganz offenbar
 Hieng man ihm an sein Kehle
 Ein Sack mit Polver nit fast klein,
 Benahm ihm da sein Seele.
- 26. Man flächt ihn auf ein Leiter hart. Das Holz und Stroh anzündet ward; Jetzt ward das Lachen theure. "Jesus, Jesus!" zum viertenmahl Rief er laut auß dem Feure.
- 27. Elias thut die Warheit sagn, Daß er in eim feurigen Wagn Fuhr in das Paradeise: So bitten wir den heilgen Geist, Daß er uns underweise.

Überschrift: "Ein schon Lieb von Jörg Wagner, zu Monchen verbrant, An. 1527. Im Thon, Es ist ein Schafstal und 2c. Ober, Wiewol ich jetzt gantz ellend bin." In dem alten Druck: "Außbund Etlicher schlößer Geseng, wie die in der Gesengnuß zu Passaw im Schlöß von den Schweitzern, und auch von andern rechtgläubigen Christen hin und her gedicht worden. Allen und jeden Christen, welcher Religion sie auch seien, unparteilich und fast nützlich zu brauchen (Ornament) Ann. M. D. LXXXIII." (4 Bl. 432 S. in 8°, München, Staatsbibl.)

Die historischen Lieber ber Wiebertäuser in Bayern und Ofterreich aus bem 16. Jahrhundert find zu zahlreich, als daß gegenwärtige Sammlung alle mitteilen könnte; auch wurden die meisten schon in neueren Werten herausgegeben. Doch bliebe das kirchengeschicktliche Bild jener Zeit mangelhaft, wollte man diese Gruppe volkstümlicher Dichtungen ganz übersehen. Ich bringe ein aus Bayern stammendes, disher nirgends veröffentlichtes Lieb (von 1578) unten als Nr. 11. Um auch die frühere Periode der Täusergeschichte wenigstens durch eine Probe anzubeuten, habe ich das Lied über Jörg Wagner (1527), bessen Schauplay München ist, ausgenommen. Im übrigen sei auf solgende Werke verwiesen:

Philipp Wackernagel, "Das beutsche Kirchenlieb", 3. Bb. (Leipzig 1870), Nr. 498—542 (ältere Wiebertäuferlieber) und 5. Bb (1877), Nr. 1006

bis 1129 (jungere).

Joseph Bed, "Die Geschichtsblicher ber Wiebertäufer in Österreich-Ungarn" in Fontes rerum austriacarum II. Abt. Bb. 43 (Wien 1883); barin eine Reihe von Liebertexten und Auszüge von solchen, nebst vielen Rachrichten über Lieberdichter.

Alois Andpfler, "Die Kelchbewegung in Bayern unter Herzog Abrecht V.", München 1891, Anhang S. 13—17: "Copi des Lieds, so

Anno 1563 bey ainem vermügenden Pauersman, so mit Weib, Khind und allem seinem Gesindt von seinem Haimatt in di Sect der Widertauss verruckt, hinder im in einer woll verwarten Truchen gesunden worden"... "in der Weiß von dem Ritter auß der Steyermarch, im 62. Jar [= 1562] gemacht worden." Ansang: Run merchet aus, ir Frummen (11 Str.).

Theodor Unger, "Über eine Wiebertäufer-Liederhanbschrift des 17. Jahrhunderts" in Bb. 13—20 des "Jahrbuchs für Geschichte des Protestantismus in Österreich" (Wien 1892—99), "die Täuferlieder nach Ländern geordnet", darunter: Bayern (Burghausen, Tittmoning, Ried im Innviertel); Riederösterreich (Wien); Mähren (Pribis); Steiermark (Bruck); Tirol (Schlanders, Goldrain, Tausers); Borarlberg (Rankweil).

Rudolf Woltan, "Die Lieber ber Wiebertaufer", Berlin 1903. (Ge-

schichte und eine Anzahl von Texten.)

Früheste Rachricht über die in unserem Lied enthaltenen Ereignisse bietet eine Flugschrift, von welcher fünf Drucke vorhanden find:

I. "Wunderbarliche und neue Geschicht von einem Wagner, genant Görg, der verbrand ist worden zu München im Bäyerlande, im 27. Jahr, am 8. Februarii, und gant Christlich verschien ist"; so angesührt bei hermann von der hardt "Antiqua literarum monumenta. Autographa Lutheri aliorumque celebrium virorum ab a. 1517 usque ad a. 1546"

Brunsvigae 1690, t. III, p. 152.

II. "Wunderbarliche und newe Geschicht von eynen Wagener genant Georg, der verprant ist worden im 27 jar am VIII Februarii, ganz christenlich verschyden ist", in ausführlicher Weise benützt von Bitus Anton Winter (Stadtpfarrer bei St. Jodoch und Professor an der Universität zu Landshut), in seinem tresslichen Wert "Geschichte der baierischen Wiedertäuser im sechszehnten Jahrhundert", München 1809, S. 42—54.

III. "Eyn new warhafftig vnd wunderbarlich geschicht ober hystori, von Jörgen wagner zu München in Bayern als eyn Keger verbrandt im Jar 1527", angeführt bei A. Heyse, "Bücherschat", Berlin 1854, S. 35, Nr. 534, also jest wohl in der A. Bibl. zu Berlin; vgl. auch Gödete II, 243.

- IV. "Reliw vnnb wunderbarlich geschicht von einem wagner genant Jörg, der do verbrant ist worden zu München im Beherland als man zalt. rrbij. am achten dag Februarij gant christelich gescheiden ist", Exemplar der kgl. öff. Bibl. in Oresben, benützt durch Prof. Georg Müller, "Geschichte des Wiedertäufers Georg Wagner" in "Beiträge zur baherischen Kirchengeschichte" herausg. von Theodor Kolde, 2. Bb., Erlangen 1896, S. 296—301.
- V. "Ein Seltzamme wunderbarlich geschicht, zu München im Beyer-landt, diß Jars, als man zalt M. D. rroj. Am achten Februarij, fürgangen, weitleüffiger beschriben, dann der vorig truck inhaltet" (7 Bl. 12°). Am Schluß: "J. F." und nächste Zeile "S." (Stadtbibliothet in Zürich). Dieser Druck stand mir zur Berfügung. Über die Quelle wird folgendermaßen berichtet (Bl. 2°): "Do aber nun Alles an im nichts schaffen mochte, und bestendig auff seinem Glauben beharret, ist er zum Feur verurtheylet worden, und als er außgefüret ward, hat sich ein guter Christ von dem Thurn an diß an sein End am nechsten beh im gehalten. Der hat, was nachfolget, selb gehöret, gesehen und darnach verzehchnet und

auffgeschriben, und hernach an andere Ort frommen Christen solchs au

lefen zugeschickt. Folget, das ber felb Chrift verzenchnet hat."

Bon bieser Flugschrift (etwa Ar. V) bringt eine fast vollständige lateinische Übersetzung Johannes Crispinus "Actiones et monimenta martyrum" Genevae 1560, Bl. 58—55 ("Acta Georgii Carpentarii Emeringensis"). Einen beinahe wortlichen Auszug aus dem deutschen Text der Flugschrift enthält Johann Keßlers "Saddata . . ., Chronit der Jahre 1528 bis 1529", herausg, von Ernst Sötzinger in "Mitteilungen d. Hist. Ber. des Kantons St. Gallen", 1868, II, S. 111—116; dann vom nämlichen Berein nochmals herausgegeben 1902, S. 269—270. Ein anderer Auszug sindet sich im "Geschichtsbuech der Marterer Christi" (bei Bed S. 22—24; vgl. S. XXVIII).

Gine Bergleichung mit unserem Lieb ergibt (was bisher noch nirgends bemerkt wurde), daß auch das Lieb erst auf Grund eines der Prosa-Drucke versaßt ist. Archivalische Rachrichten über das Ereignis, deren Jehlen Winter (s. oben) beklagte, hat unlängst Georg Müller a. a. O. herausgegeben, nämlich einen Brief Herzog Wilhelms IV. von Bayern an Herzog Georg von Sachsen und ein Protokoll über des Unglücklichen Verhör und

Berurteilung.

Der Brief Herzog Wilhelms handelt von einem ihm burch ben Bergog von Sachsen überschickten "druckten Libell" und fest bei: "Run ift in nechfter Francforter Deg bergleicher Drud in bifem Sanbl auch berfürthomen, ber fich mit Gur Lieb uns übergeschickten Schrift jum Tail bergleicht, wie Eur Lieb ab inligendem Druck vernemen werden." Aus dem weiteren Inhalt bes Briefes fieht man, daß hier bereits von zwei Druden ber obenerwähnten Augschrift die Rede ift. Bergog Wilhelm fahrt fort: "Und wiewol in beben gebruckten Schriftn vilerlay Reben und Geschicht angezaigt worben, die bifer Reger am Ausfurn und in feinem Sterben gethan fol haben, fo find boch Solchs, wie uns glaubwirdig Berfonen geiftlichs und weltlichs Stands, so bey feiner Ausfürung und Bolziehung ber Urteil geweft, ainhellitlich bekennen und anzaigen, erbicht Reben. Daß übrigens lettere Angabe bes Briefes, beziehungsweise bie bem Berzog erftattete Melbung nicht so unbedingt glaubwürdig sei, läßt fich schon aus einer unmittelbar vorhergehenden Stelle fchließen: "Darin (in bem aus München nach Sachsen übersandten Drud), unter anderm von unferm Richter zu Lanbsperg Martin Epfenreich Melbung beschicht, als folt Der über vermelten Wagner Urteil gesprochen haben und barnach unversebenlich tob fein, ber boch barque nie berueft noch gebraucht worben. Ift auch seines Ambts Underthon nit gewest." In Wahrheit ift von der Flugschrift (V, Bl. 8) gar nicht behauptet, Richter Epfenreich von Landsberg habe "ein Urteil fiber Wagner gesprochen", sondern es heißt nur: "Der hat Befelch zu München entpfangen, widder alle Die, fo des Evangeli verdacht waren; hat ihm auch gar vil Harts fürgenommen gegen ben armen Leuten, bie etwan zu Augspurg Bredig gebort hatten. Doch wolt er ben Sontag, als er am Sambftag heymtommen was [= war], ftill halten und auf ben Montag die Sach angrepfen; ift er in berfelbigen Racht gehling geftorben und tobt bes Morgens funben worben." Dag Wagner "feines (bes Landrichters von Landsberg) Ambts-Unberthon nit geweft", ift eine

ganz überflüssige Hervorhebung, nachdem das Urteil über Wagner von der Flugschrift Eyhenreich gar nicht zugeschrieben war.

Ein von Wagner selbst verfaßtes Gedicht überliefert der "Ausbund" (S. 200—204): Den Vatter wolln wir loben, Der uns erlöset hat (11 Strophen). "Diß Lieb hat Jörg Wagner gemacht, welcher zu München verbrendt worden Anno 27. Im Bentzenhawer*) Thon, oder All die ihr ietzund" (Text abgebruckt bei Wackernagel III, 516 ff.). Wolkan sagt darüber: "Ein Preistlied Gottes, den er um Stärke dittet, daß er in seinem schweren Kampse nicht unterliege, verbunden mit einer Aufforderung an seine Brüder, wach zu sein, um die Stunde des Heils nicht zu versäumen. In seiner Schlichteit gehört es zu den Perlen täuferischer Dichtung."

2, 1 Jorg der Wagner — bagegen an acht weiteren Stellen unseres Liebs: Jörg Wagner. In ber Flugschrift, Drud I, II und IV: "Bon einem Bagner genant Jörg"; bagegen III: "Bon Jörgen Bagner", V: "Ein Mann mit Ramen Jörg Wagner". In Herzog Wilhelms Brief: "Ainen, genant Jörgen Wagner"; im Prototoll: "Jorg Bagner von Emering". Seine Beimat war bas Dorf Emmering an ber Amper, bei Fürstenfelbbruck (Oberbayern). Das Brotosoll führt unter seinen Betenntniffen "an peinlicher Frag" (unter ber Folter) an: "Er hab beshalb . . . fein Kind nit tauffen lassen . . . und seh von sollicher seiner Handlung und Berwiderung wegen im Closter zu Fürstenveld, allda er bestelter Bagner gewest, geurlaubt sentlassen worben". — 2, 8-4 vgl. Sir. 2, 5: "Denn gleichwie bas Golb burchs Feuer, also werben die, so Gott gefallen, durchs Feuer ber Trübsal bewähret". — 3, 1 der Fallenturm ju Munchen, bekanntes Gefangnis in alter Reit; jest in bie konigliche Relibeng eingebaut. Die Form Thorn beutet auf die Beimat ber "Schweizerbrüber"; ebenso 20, 2 Hold (Hulb); 25, 4 Polver. — 3, 4—5, 5 vgl. im Drud V (f. oben) Bl. 3b: "Da ift ein Schulmepfter zu Sanct Peter zu München zu im gangen und im gesagt: mein Jorg, wenn man bich lebig ließ, woltest bu nicht wiber ju Beib und Rinben? hat er geantwort: wenn man mich lebig ließ, wo wolt ich bilicher byn, bann gu Bend und zu Kinden? Sprach Schulmehfter: So wiberruff bein Sach, so würt man bich lebig laffen. Darauff hat er geantwort: Mein Beib und Rind fennbt mir fo lieb, bas ber Berbog mit allem feim Landt nicht vermochte mir fpe abgutauffen; aber von wegen meins Gotts und Herren will ich fpe verlaffen." — 4, 1 unmehr unlieb, gleichgultig. — 5, 5 orloidon wohl foviel als: erfeten. — 6, 1-6 vgl. in bemfelben Drud V, Bl. 2b: "Alf er uf bem Faldenthurn mit zweben henderen gefürt ift worben, haben etlich Munch, Barfuffer ober auf Holbschuhen, mit im wollen gebn; hat er inen gefagt, spe folten babenm bleiben". --- 7, 1-11, 5 vgl. Drud V, Bl. 3a: "Da hat in der Hender geführt biß an die Stegen [Stiege] bes Rathauß; baselbst hat man sein Bergicht [Geständnis] verlesen, namlich vier Articel" (hierauf beren Inhalt). — 9, 1 der Tauf auch fonst masc. — 14, 1—15, 5 bal, in ber nämlichen Flugschrift Bl. 36: "Als er zu ber Marter gefürt ift worben, hat in ber Schulmehster aber angerebt mitten auff bem Mardt und zu im gejagt: Rein gorg, glaub bas Sacrament und halt es nit nur für ein Rehchen". - 16, 1 Midlingsmeister der Predicant, diese gehaffige Bezeichnung ift ungerecht, ba ber bier ermabnte tatholifche Briefter auf eine wohlwollenbe und milbe Beije mit bem Armen fprach; vgl. im obigen Drud: "Dar-

[&]quot;) Lieb vom Piengenauer (Belagerung und Einnahme von Aufftein im Jahre 1504) bei Liliencron II, 522, Ar. 246 A Ain lieb vom Bengenauwer".

nach ift Wenster Cunrat Scheitter, Helffer [Cooperator] und Bredicant zu München im Stifft zu unser Frauen auch zu im tommen und gesagt: Mein Jörg, wilt bu bas Sacrament nicht glauben, fo fet bein Hoffnung in Gott und sprich: ich hab [halte] mein Ding für gewiß; ob ich aber irret, so wer es mir lenb." - 17, 5 Dr. vorstundest. — Str. 17 und 18 vgl. "Rach bisem Gebett hat ber Schulmepfter gesagt: Jorg, glaubst du auch in beinem Herpen so ted und so ftard, als du frolich und unverzagt mit bem Mund befenneft? Darauf antwort ber Jorg Bagner: Das wer mir ein schwer Ding, bag ich ben Tob leiben folt, wann ich nicht im Bergen glaubet, wie ich mit bem Mund betenn." - Str. 19 und 20 vgl. "Depfter Cunradt fprach: Jörg, glaubst bu auch, daß bu bebürffeft, daß man für bich bitte, so bu ftirbft? so will ich bir ein Deg halten. Antwort ber gorg Bagner: Diewenl [solange als] Seel und Leib ben einander ift, bieweil bitten [altertumlich = bitte ich] Gott fur mich, bag ich in aller Demutigfest fterbe in bem driftenlichen Glauben. Benn aber Seel und Leib von einander tompt, so bedarff ichs nicht mehr." — 21, 2 rainten raunten, flufterten. — Str. 21 und 22 vgl. "Er warb auch von driftlichen Brubern gebetten, er folt inen ein Reychen geben, sobalbt er in Feur tame, bag man bort, was fein Glaub sey. Hat er geantwort: Das sey mein Zenchen, weil [solange als] ich ben Rund auffthun tan und mag, will ich ben Rammen Abelus betennen." — 23. 2 den Ring umb in sie machten weit fie brungten die Ruschauer gurud. - 24, 1-8 vgl. "Solcherleh Freudigkeit in Christo hab ich nie von Reynem erfarn ober gelesen; sein Angefpct ift nicht verblichen, sein Augen haben fich nicht entsett, mit lachenbem Mund ift er ins Feur gangen." - 25, 4 fast klein febr flein. - Str. 25 und 26 vgl. "Er hat auch mitten in ber Statt gefagt; heut wil ich mein Gott bekennen vor aller Belt. Das hat er thon, weil [mahrenb] er auff ber Lepter lag und ihm ber hender ein Bulversad umb ben half banb, fo sprach er: Das feb in bem Rammen bes Batters und bes Suns und bes hepligen Genfis. Und ba in bie zween hender mit der Lepter auffgehebt hand, hat er mit lachendem Wund Urlaub genommen von einem Christen. Darnach hat in ber Hender ins Feur gestoffen, und ba hat er mit lauter Stimme geschrauwen*): Thefus! Shefus! Da hat in ber hender mit ber Letter umbgeworffen; also sin biefer Lage hat er noch ettlichmal geschraumen: Shefus! Shefust und bamit fein Genft feligklich auffgeben."

4. (1546.)

- Was wellen wir aber heben an?
 Zu Lob der kaiserlichen Kron
 Ain neues Lied zu singen.
 Pfeifen und Trummel ist unser Beschaid.
 Hilf, Got, daß's uns gelinge!
- An ainem Erichtag es geschach,
 Daß es der Landgraf aufebrach;

^{*)} gefcrieen ; vgl. Beinholb, Alemannifche Grammatit S. 326.

Er wolt gen Ingolstat ziehen. Er maint, der römisch Kaiser guet Wurd ihn von Stund an fliehen.

- Der Kaiser ist ain eerlicher Man, Im Haufen allmal zuvordrest dran. Er spricht: "Ihr gueten Landsknechte! Bleibt ihr bei mir, so bleib ich bei euch; Wir wellen gar ritterlich fechten".
- 4. Der Landgraf ließ sein Geschütz abgan Wol über manichen dapfern Man; Frumm Landsknecht thun sy sich nennen. Da sprach der römisch Kaiser gut: "Wir wellen uns geben zu erkennen".
- Der Kaiser in die Schanz hinauß reit.
 Der Püchsenmaister nit lenger peit;
 Er thet gar dapfer schiessen
 Wol under die landgrafischen Reiter gut.
 Es thet sy gar seer verdriessen.
- 6. Dem Püchsenmaister gab man den Preiß; Sy schussen hinauß mit ganzem Fleiß. Die Kugel hört man singen. Wol under die landgrafischen Reiter guet Sach man Harnasch und Helm springen.
- Der Schärtl sprach die Raisingen an: "Wendt euch, ihr lieben Reitersman! Weicht ab von disem Schiessen! Wir wurden sonst heut auf disen Tag Vil Raisingen verlieren".
- 8. Der Landgraf warf die Augen auf, Zu Ingolstat sach er den Rauch; Auf der Pastei'n thet man schiessen. Do sprach der Landgraf zu dem Schärtl guet: "Das thut mich seer verdriessen".

- "Ingolstat, du wol erpautes Hauß, Fürwar! ich het dir's nit vertraut, Daß du zu mir hast geschossen. Es hat mich all mein Leben lang Kains Dings so seer verdrossen."
- 10. Der Kaiser ritt im G'leger umb; Er sprach: "Ihr lieben Landsknecht frumb, Last uns gar dapfer streiten! Seind unser Feind aller Eeren wert, Wir wellen ihr erpeiten".
- 11. Der Kaiser sprach die Teutschen an. Er verhieß ihn auch bei seiner Kron: Von ihn wolt er nit weichen, Dieweil ihm Got das Leben verleicht, Christus von Himmelreiche.
- 12. Der Landgraf und Schärtl wurden zu Rat, Wie sy theten diser That. "Der Kaiser thet sich wol verpauen. Fallen wir mit unserm Kriegsvolk hinein, Ihm ist nit wol zu vertrauen."
- 13. Landgraf! du hast gar lang gefluecht, Hast dich am römischen Kaiser ersuecht; Ich main, du werst ihn finden. Ich sag dir, lieber Landgraf guet: Der Kaiser ist kain Kinde.
- 14. Landgraf! du darfst nit schelten, noch fluechen. Der Kaiser wirt dich selber suechen, Und geschicht es nit gar balde. Wenn der Kaiser der von Braunschweig wer, So nemst ihm sein Gewalte.
- 15. Landgraf! Das sag ich dir fürwar: Der Kaiser kriegt nit auf ain Jar, partmann, hiftor. Bosssieber I.

Darzu nit auf vier Wochen. Wenn es ihm nit gar eben ist, Man mueß ihm's anderst kochen.

- 16. Dem Landgrafen kommen neue Mer, Wie der von Pirn kummen wer Anstat des Kaisers Schwester. Da sprach der Landgraf zum Schärtl guet: "Das seind uns frembde Geste".
- 17. Der Landgraf, der ließ schlagen umb:
 "Wol auf, ihr lieben Landsknecht frumb!
 Wol auf! wir wöllen von hinnen,
 Ain halbe Meil vom Leger hindan;
 Das Dorf haist Gerlfinge".
- 18. Der Landgraf het die Wacht in Huet; Er ließ ihm schlagen ein Schifprucken guet Und eilt darüber palde. Auf Neuburg thet er raisen zu Und forcht des Kaisers G'walte.
- Der Landgraf zindt sein Leger an Und zoch wol in dem Rauch darvon; Ist war und nit erlogen. Also ist es der Landgraf guet Schendlich darvon gezogen.
- 20. Noch het er weder Rast noch Rue. Auf Thaunenwert fragt er zue Wol in sein alte Schanze. Darinn wolt er des Kaisers warten Und halten sein Vinanze.
- 21. Wer ist, der uns das Liedlein sang? Ein freier Landsknecht ist er genannt; Er hat's so frei gesungen. Er ist vor Ingolstat im Leger gelegen, Ist mit Freuden darvon kummen.

Rach einem alten Drud: "Ein schön Rew lieb gemacht zu Ger ber Kaiserlichen Kron. In bem thon Behamer schlacht". (Hierauf Holzschnitt einen Landsknecht darstellend mit einem Speer in der rechten Hand und auf der Schulter, und mit einem Schwert in Scheide zur Linken anhängend.) Am Schluß (mit größeren Lettern): "Sebastian Pächler Trummenschluger von Fiechtag" Baticanische Bibliothet in Rom; vgl. Heinrich Stevenson: Inventario dei libri stampati Palatino-Vaticani II, 2 (Roma 1891) S. 264, Rr. 29591 (4 BII. in 8°). Herr P. Conrad Eubel O.M.C., Apostolischer Pönitentiar in Rom, hatte die Güte, mir von diesem Drud eine photographische Copie herstellen zu lassen.

Ein Lieb über benselben Gegenstand — Rampf vor Ingolstadt im schmalkaldischen Ariege 1546 — bas einen anderen Ansang und ein anderes Bersmaß, aber viele gleichlautende oder ähnliche Stellen enthält, ist schon wiederholt herausgegeben worden. Zuerst durch Christian Karl Am Ende in Joh. Barth. Riederer's "Abhandlungen aus der Kirchen-, Bücher- und Gelerten-Geschichte" 3. Stück, Altdorf 1769, S. 374—378 mit dem Titel: "Ein schon Newes lieb, gemacht zu lob und Ger Kömischer Kahserlicher Mayestat, Wie Sy Im 1546. Jar Bor Ingolstat widern Landgrauen von hessen und herzog Hansen von Sachsen zu veldt gelegen" (folgen drei lateinische Hezameter). "In der weiß wie die schlacht von Pavia gesungen

wirt. Blus Bltra. (hier fteht ein boppelter Abler zwischen zwey Saulen,

ein Holgschnitt) ohne Ort und Jahr". Anfang:

ZV singen will ichs fahen an Zu lob der Kayserlichen kron Dem landtgrauen zu layde, Wie es jm dann ergangen ist Vor Ingolstat inn kurtzer frist; Das ist jm warlich layde.

23 Strophen; am Schluß ein lateinisches Diftichon. Lette Strophe:

Wer ist, der vns das liedlin sang? Ein freyer Lantzknecht ist ers genant; Er hats so frey gesungen. Ist dreymal vor Ofen gelegen. Geb jm Gott das ewig Leben! Ist allzeyt wider kummen.

Aus dieser Sammlung Riederer's ift das Lied nachgebruckt in [Christoph Sigmund v. Holzschuher] "Lebensbeschreibung des berühmten Ritters Sebastian Schärtlins von Burtenbach" Frankfurt und Leipzig 1777, S. 38 bis 38. Hieraus abgekürzt und verändert in Ludwig Achim v. Arnim's "Des Knaben Wunderhorn" 2. Bb. Heidelberg 1808, S. 116—119. Rach einem sliegenden Blatt vom J. 1547 in O. L. B. Wolff's "Sammlung historischer Bolkslieder und Gedichte der Deutschen" Stuttgart 1830, S. 267 bis 278. Dann ebenfalls nach einem sliegenden Blatt (zu Berlin) durch F. L. Mittler "Fünf Bolkslieder zur Geschichte Philipps des Großmüthigen" im "Hesselfischen Jahrbuch" Cassel 1854, S. 142—147. Endlich bei R. v. Liliencron a. a. O. 4. Bb. (1869) S. 353—356. Liliencron führt nicht

weniger als elf alte Drucke (Flugblätter) an und bemerkt bazu: "Soweit ich die Ausgaben selbst habe einsehen können, sind sie sämtlich nur Abbrücke mit unwesentlichen Berschiebenheiten".

Während nun die hier bezeichneten 11 alten Drucke fast gleich sind, weicht der aus der Vaticanisch-Palatinischen (d. h. Pfälzischen, einst Heidelberger) Bibliothet oben mitgeteilte Text (unser Rr. 4) von ihnen bedeutend ab. Jene 11 alten Drucke, sowie ihre neueren Ausgaben enthalten eine spätere start entstellte, dagegen unser Text (Kr. 4) die ursprüngliche und echte Fassung und zwar — zum erstenmal — mit Angabe von Namen und Stand des Dichters: Sebastian Pächler, Trummenschlager [Trommler] von Fiechtag [aus Biechtach, jeht Markt im Bayerischen Walb, Regental, Riederbayern]. Manche Stellen der 11 Drucke sind ein schwacher Ersah sür die ursprünglichen Verse, welche der mündlichen überlieferung verloren gegangen waren und daher durch neue, meistens sehr matte Zeilen erseht wurden.

In unserem zu Rom gefundenen Text besteht jede Strophe aus fünf, bagegen in jenen elf Drucken aus sechs Versen. Dies kommt baher, weil die ursprüngliche Fassung (s. o.) "in dem Ton Behamer Schlacht"*) gebichtet und gesungen wurde (fünf Verse), die jüngere aber "in der Weise, wie die Schlacht von Pavia"**) (sechs Verse). Um letztere Zahl durchzussühren, ist in jede Strophe der späteren Form eine Zeile eingeschoben und zwar meist solche von sehr geringem Wert. Zu der "Waise" (reimslosen Zeile, je Vers 4) des echten Liedes stellen diese neuen Zeilen immer einen Reim her; hiebei werden dann die übrigen Verse häusig geändert, doch nicht verbessert.

Die Zahl der Strophen beträgt in der früheren Fassung 21, in der späteren 23. Letzterer fehlt obige Strophe 4 und zum größeren Teil auch 1. Wohl ebenfalls zum Ersatz find hierfür im Text der jüngeren Flugblätter drei neue — übrigens auch minderwertige — Strophen (3, 4 und 22 bei Liliencron) hinzugetan.

1, 1 aber heben an wieberum beginnen. — 1, 4 Pfeisen und Trummel ist unser Beschaid unser Beruf. Bgl. "bescheid zugewiesenes Teil, was ihm beschieden ist; ein jeder stand hat sein bescheid Alberus 155" (Grimm I, 1552). Bir sehen hier die "Spielseute" das Lied vortragen. — 2, 1 Erichtag Dienstag; bair. noch jetzt Irtă. — 2, 2 es besannte Anticipation; ähnlich 19, 4. — 2, 2 der Landgraf Philipp von Hessen. — 2, 4 der römisch Kaiser Karl V. — 5, 1 reit (Dr. reyt) wohl Prät. (ritt) wie mhd.; ebenso 5, 2 peit (Dr. peyt) er wartete. — 6, 1 gab man den Preiß wohl: Lohn sür die Schießenden (hiesür spricht 6, 2). — 6, 4 under zu ihren Füßen. — 7, 1 der Schärtl Sebastian Schertsin von Burtenbach, Oberbeschlähaber (protestantischerseits) der Truppen aus Württemberg, Ulm und Augsburg. — die Raisingen (auch 7, 5) Reiter. — 7, 4 wurden würden. — 7, 5 verlieren (Reim auf Schiessen) wohl zu sesen: verliesen (wie mhd. verliesen und noch jetzt ostbair. volias'n). — 8, 2 Dr. Ingoldstatt; 9, 1 Ingoldstatt. — 9, 2 vertraut zugetraut. — 10, 1 G'leger Lager. — 10, 5 ihr erpeiten (Dr. erpeitten) sie erwarten. — 12, 2 diser That in dieser Sace. — 12, 8 verpauen verschanzen. — 14, 8 und geschicht es nit

^{*)} Hormayr "Tafchenbuch" 1829, G. 159; Biliencron II G. 588, Rr. 241.

^{**)} Biliencron III, S. 493, 92r. 869.

gar balde auch wenn es nicht fehr balb geschieht (wirb es boch sicher flatifinden). So und (unde) im Mhb. "vor einem Bebingungsfate, ber burch bie fragende Bortfolge ausgebrudt ift" (BR. III, 184). Ausbauer bei ber Kriegführung wirb auch in ber nachften Strophe bem Raifer jugeschrieben (15, 2 der kaiser kriegt nit auf ein Jar). - 14, 4 und 5 Anspielung barauf, bag im vorausgehenden Sahre (1545) Bergog Beinrich von Braunschweig burch ben bier angerebeten Landgrafen von Seffen befiegt und gefangen genommen wurde. — 15,4 und 5 wenn er von einem Berhalten unsererseits nicht befriedigt ist, so muß man ihm nachgeben. — 16, 1 Mer Nachrichten. — 16, 2 der von Pirn Maximilian von Egmond, Graf van Buren. "Der Repfer hat auch vorhin Maximilianen dem Graffen von Buren befolhen, was er möcht für fnecht zu roß vnd fuß in dem Riderland ankommen [bekommen], solte er annemmen" (Rob. Sleibanus "Befdreibung geiftlicher und weltlicher sachen under bem Repfer Carolo dem fünsten" Basel 1556, S. 447). "Es ift glaublich, daß sie Philipp von Heffen und Schertlin] auch bes Graffen von Beurn Anzugs, von welchem ihnen vielleicht abermals, boch ohne Grund, wie er nachent [nabe] fen, Reitung gutamen, Schew getragen haben und bemnach entschloffen, fich von biefem [vor Angolftabt] an ein ander Geleger ond gludlicher Ort zu thun" (F. Hortleber "Der romifchen Repfer . . . Sanblungen und Ausschreiben" 2. Bb. Gotha 1645, S. 467). - 16, 3 anstat in Bertretung, im Auftrag. — des Kaisers Schwester Maria, Bitwe bes 1526 in ber Schlacht bei Mohacs gefallenen Königs Lubwig von Ungarn und Böhmen, seit 1531 faiserliche Statthalterin ber Rieberlande. — 16, 5 das seind uns frembde Geste von benen wollen wir nichts wiffen, b. h. uns guruckziehen. - 17, 1 schlagen umb mit Trommelichlag verklinden. — 17, 5 Gerlfinge Dorf Gerolfing westlich von Ingolftabt. — 19, 4 Nouburg Stadt Reuburg a. b. Donau. — 19, 5 schendlich zu seiner Schande. — 20, 2 Thaunenwert Stadt Donauworth. Erstere Form beruht auf bair.-mundartl. Doana (= mhb. Tuonouwe). — 20, 5 Vinanze Lift, Berechnung.

5. (1552.)

- Solt ich von hinnen scheiden, Frölich wär mir mein Herz. Ein Ende het mein Leiden, Vergangen wär mein Schmerz. O Gott, wend mir mein Leiden Eh, wann ich gar verzag! Schick meinem Herzen Freuden! Lös mich von diser Plag,
- Darinn ich bin verschlossen
 Biß in das ander Jar!
 Mein G'müt ist ganz verdrossen.
 Grau werden meine Har

In meinen jungen Tagen; O Herr, das klag ich dir. Send mir dein göttlich Gnaden, Daß ich erlöset wir!

- 3. Dann aller Menschen Hilfe
 Die ist ganz worden klein.
 O Herr, zu dir ich gilfe
 Und es von Herzen mein.
 Dann dein Hand mag nit werden
 In Ewigkeit verkürzt,
 Ob gleich Himmel und Erden
 Zu Boden würd gestürzt.
- 4. Darumb hab ich mein Hoffen
 Zu dir, Herr Jesu Christ,
 Weil mich diß Kreuz hat troffen,
 Deß Sünd Ursacher ist,
 Die ich, Herr, hab begangen
 In meinen jungen Tagn.
 Vergib du mir s' alsamen!
 Thu mir dein Gnad zusagn!
- 5. Wiewol ich lig gefangen
 Ohn alle Missethat,
 Hat mich doch die alt Schlangen
 Gebracht in diese Noth.
 Du aber hast's verhenget
 Und zugesehen ihr,
 Daß ich hinfüran kennet
 Dein Wort und folge dir.

Rach einem alten Druck (16. Ih.): "Bier Sepftliche Klage Lieber Simonis Gerengels in seiner langwirigen Gesencknus gefungen. Item, Ein Anders Lieb, von der Christlichen Liebe, aus dem 8. Capittel zun Kömern". Am Schluß: "Gedruckt zu Rürnberg, durch Balentin Newber" (11 Bl. 12°, Stadtbibliothet in Wien).

Überschriften: "Das Erste Klaglieb, Im Thon, Ich wacht ein Winter lange nacht, zc. Im 51. [= 1551] ba die gefendnuß ein halbes Jar geweret hatte". Anfang: "Herr Jesu Christ, Oftarder Gott" (11 Strophen). —

"Das ander, Im Thon, Ich mus vonn hinnen schehden, ac. Im 52. [= 1552] ba die gesendnuß anderthalb Jar geweret hatte" (21 Strophen, bavon 1—5 oben unser Rr. 5). — "Das Drit, In des Berners Thon, im 58. da die gesengknuß dritthalb Jar geweret hatte" (6 Strophen, unser Lied Nr. 6). — "Das vierdte, Im Thon, als man vom König Lasla singet, Im 55. [1. 54. = 1554] da die gesendnuß vierdhalb Jar geweret hatte". Ansang: "O Gott in deinem Hymels Thron" (28 Strophen). Hieraus: "Ein ander Geistlich lied, Simonis Gerengels, den 4. Februarij im 52. Jar [= 1552] gesungen, Im Thon, O Gott thu dich erdarmen, durch Christum beinen Son, 2c." Ansang: "Run hört jr frommen Christen" (12 Strophen).

Simon Berengel, geboren ju Botichach in Rieberofterreich, war anfangs tatholischer Pfarrer zu Aspang (Viertel Unter-Wienerwalb), wandte fich bann ber evangelischen Lehre zu und wurde beshalb mit fleben anderen nieberöfterreichischen Pfarrern - wie Zauner (Chronit von Salzburg VI, 292) berichtet — "auf Befehl bes Konias Ferbinand in Berhaft genommen und bem Erzbifchofe von Salzburg, als ihrem Metropolitan, jur Unterfuchung und Bestrafung überliefert. Sie tamen im Jahre 1551 auf einem großen Fuhrwagen, worauf fie angebunden und gefeffelt waren, zu Salzburg an und wurden in die Festung hoben-Salzburg eingesperret". - "Diefe Befangenen mußten nun ihr Glaubensbefenntniß ichriftlich ablegen, aus welchem fich bann zeigte, bag fie in vielen Studen von ber Ratholischen Lehre ab-Jeboch bequemten fie fich endlich in ber Fagnacht 1554 jum Wiberrufe ihrer Meinungen und wurben bierauf, nachbem fie bie Rekerei abgeschworen hatten, nach einer vierthalbjährigen Gefangenschaft wieber in Freiheit gesetzet. Rur ein Ginziger, Leonhard Cysel, weigerte fich hartnäckig, feine irrigen Sate zu wiberrufen. Er warb baber als ein balsftarriger Reger jum ewigen Befangniffe verbammet, in welchem er auch, nach vielen Jahren, fein Leben beichloß. Inbeß icheinen auch feine Mitgefangenen bei ihrem Wiberrufe teinen mabren Ernft gehabt zu haben; benn Simon Gerengel wanderte bald bernach mit feiner alten Mutter, feinem Beibe und einem Rindlein nach Rottenburg auf der Tauber, und bekannte fich wieder öffentlich aum Lutherischen Lehrbegriffe" (Zauner S. 800).

Bon Gerengels weiterem Leben, wie auch vom oben Erzählten, handelt am ausstührlichsten Bernhard Raupach in den beiden Werken "Erläutertes Evangelisches Öfterreich" (1. Fortsetzung, Hamburg 1736, S. 113—121) und "Prosbyterologia austriaca" (Hamb. 1741, S. 43—44 und Supplem. S. 23—25) meist auf grund von Gerengels eigenen Schriften, deren er eine Reihe verzeichnet. Die bibliographisch genaueste Zusammenstellung über Schriften Gerengels gab Joseph Maria Wagner im "Serapeum" (25. Bb. Leipzig 1864, S. 289—295) und zwar nach den Drucken, welche sich damals in dem Bücherschaft des Wiener Bürgers und Bibliophilen Franz Hahdinger befanden.*) Diese Sammlung enthält den schon erwähnten Druck "Bier geistliche Klagelieder", aus dem unsere Texte Nr. 5 und 6 entnommen sind; dann: "Sechzehene Christliche Gebetlein Simonis Gerengels, in seiner Vierthalb Jerigen Gesengnus auss heiliger Schrifft zusamen ge-

^{*)} Man vergl. über lettere sieben Drude auch ben Katalog der Bibliothel habbinger (Wien 1876) Abt. II, G. 146—147. Jest find offenbar die nämlichen Cremplare in der Wiener Stadtbibliothet, aus der file mir gefälligft überfandt wurden.

gogen. Item, Bier Troffliche Sendbrieff, Darinnen ein guter Theil der Historien, wie es in folder Gefengung ergangen, begrieffen. Brfel" [Urfel, Abeinproving]. Borrede batiert: "Rotenburg auff der Tauber 1562"; ferner ein Drama: "Die schon Euangelische Hystoria von der enthauptung des hepligen Johannis des Tauffers . . . in ein Tragedia gefeket Durch Simonem Gerengel in feiner betrübten gefendnus . . . 1553".*) Daß ber Dichter in diefer "Tragedia" auf sein eigenes Loos anspielt, ift schon aus ber Borrebe, noch mehr aber aus bem Inhalt ersichtlich. Bon ber Beit feines Aufenthaltes ju Rothenburg ob ber Tauber (Mittelfranten) stammt eine "Leichpredig . . . Bber der Leich der tugentsamen Jungfrawen Elifabeth, bes hochgelerten herrn Doc. Bunther Bods geliebte Tochter . . . 1563". Die "Bufdrift" an ben Synbicus ber Reichsftabt, Guntber Bod ift von 1560 batiert. Rach Ungarn führt uns eine "Bredig vber die hiftoria von der verklerung Chrifti . . . Gethan zu Debenburg, an der Bugerifchen Grengen gelegen, ben 11. Februarij 1565 durch Simonem Berengel"; am Schluß: "Getruct ju Rotenburg . . . 1565". 3m Anfang lateinische Berse unterzeichnet M. M. Z., durch die fich u. a. ergibt, daß Berengel, aus ber haft zu Salzburg entlaffen, nach Rothenburg tam, bag er von dort 1563 nach Burabernbeim (Unterfranken) und 1565 nach Öbenbura berufen wurde. An letterem Ort horen wir auch eine "hochzeit Predigt" Berengel's (Beirat Sans Bering's), als Drud gewibmet "Chriftoffen Rrall, Rom. Rap. Map. Dreiffiger zu Debenburgt, der Konigklichen Frepftat inn hungern" 1570.**) Auf die Predigt folgen fieben "Gepftliche Lieber, jum Cheftanbt gehörig" wohl ebenfalls von Gerengel verfaßt. Seine ausführlichfte Arbeit ift: "Catechismus, Bnd Erklerung ber chriftlichen Rinberlehre, wie die in der Rirchen Gottes zu Debenburg fürgetragen wird. burch Simon Gerengel . . . das viertmal in Truck gegeben . . . Wien 1619". Der aweite Teil biefes Ratechismus enthalt 76 von verschiebenen Dichtern herruhrende Kirchenlieber. Raupach (Prosbyt. Suppl. S. 225) bemerkt im 3. 1741, daß "berfelbe noch bis auf den heutigen Tag ju Debenburg öffentlich in Kirchen und Schulen gebraucht werde".

Von den bisher angeführten Druden find fünf (Wagner Rr. 2—6) schon bei Raupach a. a. O. verzeichnet, außerdem aber auch: von dem Katechismus, den Wagner nur in der 4. Auflage (Wien 1619) kennt, ein Drud Regensburg 1569; ferner: Ein Predigt . . . über das Ev. Matth. am IV. Cap. durch Simonem Gerengel Austriacum 1557, gedruckt zu Rotenburg 1558"***) sowie: "Die dreherleh Schluß-Reden Casparis Huberini seliger Gedechtnus" herausgegeben durch "Si. Ger." gedruckt Rotenburg 1558. Endlich kann ich neben den disher nach Raupach und Haydinger-

Endlich tann ich neben ben bisher nach Kaupach und Habbinger-Wagner zusammengestellten Drucken auf brei weitere aufmerksam machen. Bom Katechismus, bezüglich bessen Raupach eine Ausgabe Regensburg 1569 und Wagner eine 4. Aussage Wien 1619 erwähnt, sindet sich ein Druck Augspurg, Michael Manger, 1571 in der Hosbibliothet zu Wien (mir

[&]quot;) Auch in ber Bibliothet bes Ferbinanbeums gu Junsbrud.

[🤲] Dies auch in Berlin vorhanben.

^{•••)} Ein Exemplar biefes Drudes ift in ber Bibliothet bes Cermanischen Muleums (Al 8585g). Am Schlif ber Bibmung: "Notenburg auff ber Lauber . . . Simon Gerengel, bes Chtlichen worts biener bafelbft".

mitgeteilt burch Herrn Privatdozent Dr. Aubolf Brotanet). Zwei sonst nirgends genannte Schriften verzeichnet der Katalog der Baticanischen Bibliothet (Inventario dei libri stampati Palatino-Vaticani, vol. II, parto 2 Rom 1891 S. 141): "Ein turzes Trostbüchlein allen Christen in leiblicher schwachheit sehr nühlich zu lesen. Durch Simonem Gerengel in seiner Gesengus beschrieben. Gebruckt zu Brsel durch Nicolaum Henricum, 1561" und ebenda vol. II, parto 1 (Kom 1886) S. 463: "Zwo Christliche Predigten, über die Epistel Cjaie Cap. 7 Welche man psleget am Tage der Berkündunge Marie, in der Christlichen Gemeine zu handelen . . . Durch Simonem Gerengel Austriacum . . . Gebruckt zu Ursel, burch Nicolaum Henricum". Am Schluß der Borrede: 1560.

Der Text von Gerengels "Bier Klageliedern", sowie seiner übrigen Gebichte, war bisher in keinem neueren Werk (auch nicht bei Raupach) veröffentlicht. Unsere Sammlung genügen zwei Proben (Nr. 5, Strophe 1—5 und das unten folgende Nr. 6).

2, 8 ich wir werbe (mundartlich). — 3, 8 ich gilfe schreie (Schm. I, 901). — 5, 8 hierauf folgen noch 16 Strophen betrachtenden Inhalts.

6. (1553.)

- Nun wolt, ihr Herrschaft, hie betagn!
 Ich wolt euch meinen Kummer klagn,
 So mich jetzt hat umbfangen.
 Ein neuer Gastgeb bin ich worn.
 Die Gest hab ich ganz wol erfarn;
 Nach keim hab ich Verlangen.
 Der erste Gast, so zu mir kam,
 Heißt Verfolgung mit Namen.
 Jamer und Not auch mit eindrang;
 Ellend schlug ob mir zammen.
 Trübsal und Pein ist auch darbei;
 Armut beut mir die Hende
 Durch Schmerzen mancherlei.
- Schmehung mit Spot in disem Fall
 Treibt gen mir G'walt mit grossem Schall,
 Bringt mir ein neues Leiden.
 Groß Herzenleid steht auch darbei
 Auß Unterdruckung mancherlei;
 Trauren hab ich für Freuden.

Die Angst mich sehr bezwingen thut, Darzu Grimmen die Menge. In meim Hauß treibt groß Übermut Die Traurigkeit so strenge. Inwendigs Weh treibt bei mir G'walt. Auß mei'm verwundten Herzen Hebt sich Klag manigfalt.

- 3. Heimlichs Leiden kompt auch darzu;
 Das bringt mir auch erst mehr Unruh,
 Macht mir mein Leiden neue.
 Ich spür kein Lieb umb überal;
 Groß Tück und Falsch in diesem Fall
 Setzt an mich durch Untreue.
 Zagheit ficht mich von ferren an,
 Wär gern bei ihren G'sellen;
 Aber kein Platz sol sie nit han
 Bei mir, thu wie sie wölle.
 Die Hoffnung hat ein Winkel inn,
 Erhelt mich bei dem Leben
 Für diesem Hofgesind.
- 4. Die Zagheit hat geschickt an mich Durch Traurigkeit gar heimelich, Ob sie mich könte fahen.
 Der Glauben rüfet mir zu ihm;
 Er sprach durch Hoffnung: "Wol vernimm! Thu eben auf mich schauen!
 Dise All dir solln schaden nit;
 Dann Leiden ist kein Sünde.
 Hüt dich für Zagheit alle Zeit,
 Daß sie dich nit entzünde!
 Lest du die Zagheit zu dir ein:
 Ich mag dir nimmer helfen;
 Deß solt du g'warnet sein".
- Darumb wil ich in meiner Qual, So ich da hab umb überal,

Mit nichte nit verzagen
Und schrei umb Hilf zu dieser Stund
Zu dir, Herr Gott, auß Herzengrund,
Beger allein dein Gnaden,
Darzu deiner Barmherzigkeit.
Sterk mir Hoffnung und Glauben!
Die christlich Lieb laß bei mir sein!
Laß mich der nit berauben!
Seit du mich, Herr, so hast verwundt,
Wirst du mich wider heilen
Und g'wiß machen gesund.

6. Hilf, Helfer, hilf auß disem Strauß!
Treib diese Gest auß meinem Hauß,
Dann sie üben Gewalte!
Mein besten Freund können es nit;
Mir half auch nie die freundlich Bitt,
Die ich an sie ließ walten.
Ward es doch Allessampt verlorn;
Drum rüf ich, Herr, zu dire:
Erbarm dich mein in dieser Not
Und hilf auß Diesem mire!
Thu's zu Ehren dem Namen dein!
Umb deins heiligen Worte laß
Mich dir befolhen sein!

Nach bem obigen Druck (Bier Klagelieber Simonis Gerengels; f. Rr. 5). Überschrift: "Das Drit, In des Berners Thon, im 58. [= 1558] ba die gefencknuß britthalb Jar geweret hatte".

1, 1 betagen einkehren, übernachten (eigentlich: bis an den Tag bleiben) schon mhb. (BM III, 9; Grimm I, 1693); hier mit scherzhaftem Bezug auf 1, 4: ein neuer Gastgeb din ich worn (habe mich als neuer Birt niedergelassen). — 3, 4 (und 5, 2) umb überal rings umher. — 4, 4 (und 6, 8) rüsen (Dr. rüssen) = mhb. rüssen rusen; noch mundartlich. —

7. (1555.)

 O Gott Vatter im höchsten Thron, Herr Jesu Christe, Gottes Son, Heiliger Geist, du Tröster wert, Tröst All, so hie auf diser Erd Umb deins Worts und Namens willen Verfolgung und G'fenknus leiden!

- Denn du hast treulich zugesagt
 Allen, so da werden geplagt
 Von deines Worts und Warheit wegn,
 Wölst ihn mitteilen deinen Segn
 Und sie erlösen aus der Hand
 Von der Gottlosen G'walt und Band;
- Wiewol all Christen hie auf Erd Durch Kreuz und Leiden wern bewert.
 Dann wer da will mit Christo lebn,
 Muß sein Leib zu kreuzigen gebn,
 Verfolgung, Angst und Not leiden,
 Der Welt Wollust und Pracht meiden,
- 4. Wie dann das heilig Gotteswort Solches bezeugt an manchem Ort, Daß vil Verfolgung und Trübsal Die Christen leiden überal. Aber Gott wird sie erretten Und erlösen aus allen Nöten.
- 5. Erstlich im Buch Samuels steet
 Am andern Capitel besecht! —
 Daselbst die frumm Frau Hanna spricht,
 Gott der Herr wöl verlassen nicht
 Alle, die ihm thun vertrauen
 Und auf sein Wort und Gnad bauen.
- 6. Der Herr tödt und macht lebendig, Truckt unter und hilft übersich, Fürt in Trüebsal und wider draus, Hilft den Frummen aus grossem Straus; Der Herr macht arm und macht auch reich, Ernidrigt und erhöcht zugleich.

- 119. Darumb, ir lieben Christen all, Die ihr hie leidet vil Trübsal Von Gottes Worts und Warheit wegn, Seid getrost! ihr werd ewig lebm Mit dem Herren in Ewigkait In grosser Freud und Seligkait.
- 120. Denn kain Aug hat gesehen hie,
 Auch hat kain Ohr gehöret nie
 Und kain Mensch hat auch nie gedacht
 Die groß Freud, die Gott hat gemacht
 Denen, die ihn und seinen Sun
 Lieben und nach seim Willen thun.
- 121. Diß lied zu aim Trost schenken will Sebastianus Halteinspil Allen Christen, so auf Erden Verfolgt und gefangen werden Von Gottes Worts und Warhait wegn. Gott wöl ihn gebm das ewig Lebm!
- 122. O Jesu Christe, Gottes Son,
 O Jesu Christ, der Gnaden Thron,
 O Jesu Christe, Gottes Lamm,
 Das der Welt Sünd trueg und wegnam,
 Tröst all Betrübt und Gefangen!
 Wer das begert, der sprech: Amen!

Rach einem alten Druck (München, Staatsbibliothet): "Ein trostlieb, allen Christen, so vmb Christi vnb seines Worts willen versolgt vnb gesangen werden, sehr nuglich vnb tröstlich. Im Thon der Letanen, oder des Vatter unsers. 1555. Jar. Colloß. 3. Lasset das Wort Christi unter euch reichlich wonen, in aller weißheit. Leret und vermanet euch selbs, mit Psalmen vnnd Lobgesengen, vnd geistlichen lieblichen liedern, vnnd singet dem Herren in ewrem Herzen."

Die "Borred" lautet:

SRad, Frid, vnd Barmherhigkait von Gott vnserm himlischen Batter, burch Ihesum Christum seinen Son, vnsern herrn Erlöser, Heiland vnd Seligmacher, AMEN. Sebele und Veste, Tugentsame, gönstige liebe fraw Herthaimerin, Es ist nicht wol müglich, das ein mensch gnugsam ertennen vnd glauben müg, was ein Armer gefangener in einer langwirigen

gefendnus für trubfal bnb anfechtung bon bem wuteten bnb burwigen gemut burch schwere und trawrige gebanden erleiben und gebulben muß, an [ohne, außer] allein ber es felber versucht und erfaren hat. Auff bas ich aber folchen schweren und tramrigen gebanden (So mein hert und gemut offt betruben) ju zeiten begegnen und einen abbruch und widerstand thun mocht, hab ich in meiner gefändnus etliche Troftspruch ber beiligen schrifft zusamen gelesen und die felbigen Dir und auch andern betrübten ond gefangenen Chriften ju Troft in ein Troftlied geftellet. Rach bem ich aber weis bnb in langer erfarung hab, Das jr bor andern ein fondern geneigten willen, luft, lieb bnb wolgefallen ju Pfalmen bnb geiftlichen liebern habt und die felbigen auch gern und täglich fingt, Sab ich nicht funnen vnterlaffen, folches Troftlieb Ewer veft als meiner fonbern gonftigen lieben frawen auguschicken, Eröftlicher Soffnung und guverficht, Ir werbet bise geringe, schlechte vnd kleine gab nicht verachten, Sondern von mir als ewrem geringften biener im beften annemen. Befilch euch hiemit in ben schutz vnd schirm Gott des Almechtigen, Amen. Geben zu Saltburg in meiner betrübten gefendnuß ben 4. Octob.

E. B. Dienstwilliger

Sebaftianus Salteinfpil Gefangner im Berrn.

Bauner in feiner "Chronit von Salzburg" (5. Theil, Salzb. 1803, S. 332) berichtet: "Indeß fuhr Erzbischof Michael in seinem Religions-Eifer unermubet fort. Er jagte in biefem Jahr (1556) mehrere Berfonen, welche fich jum Lutherthum befannten, aus ber Stadt und aus bem Lande, welche hierauf theils nach der Jungen-Pfalz, theils nach Regensburg wanberten und die Brotestantischen Stände, wiewohl vergebens, um Gulfe und Beiftand anriefen. Unter biefen verjagten Lutheranern fcheint auch Sebaftian Halteinspill, ein nicht ungelehrter baierischer Priefter, gewesen au sein. Er predigte in seinem Baterlande Luther's Lehre, und reichte bem Bolle das Abendmahl unter beiben Gestalten. Herzog Albert in Baiern ließ ihn im J. 1555 gefangen nehmen, nach Landshut führen und baselbst jur ichriftlichen Ablegung feines Glaubensbetenntniffes anhalten. Da halteinspill sein Bekenntniß nicht widerrufen wollte, so wurde er auf Befehl bes Herzogs nach Salzburg geliefert; allein auch hier blieb er verstockt. Der Erzbischof entließ ihn zwar aus bem Gefängniffe, verbannte ihn aber aus ber gangen Salzburgischen Proving, und forberte ihm zugleich eine schriftliche Angelobung ab, nicht wieder zurücklehren zu wollen.

Wo halteinspil vor der Gefangennahme in "seinem Baterlande" (Bayern) den geistlichen Beruf ausübte, ist hier nicht gesagt. Doch läßt jene Widmung an "Frau herthaimerin" als "seiner Frauen" (herrin) es erraten. Unweit der Straße, welche von Trostderg nach Kraidurg führt, etwa eine Stunde von Trostderg entfernt, liegt das alte Schloß herzheim (jett heretsheim); seine ritterlichen Inhaber, die herzheimer walteten dort etwa von 1125 bis 1608. Johann III. von herzheim (geb. 1480, † 1532) schidte seinen Sohn hans Jordan (geb. 1503) frühzeitig nach Sachsen zu seinem bayerischen Berwandten, herrn Degenhart Pfäffinger. "Dieser bestellte seinem jungen Better den Prosessor D. Martin Luther an der Universität Wittemberg als Lehrer, von dem er drei Sprachen gelernt, hebräisch, griechisch und lateinisch". Hans Jordan blieb zu Wittemberg bis 1519.

Später nach Bayern zurückgekehrt, vermählte er sich mit Susanna von Taufkirchen (Ernest Beiß "Geschichte bes Schlosses Herzheim und seiner Bewohner" im "Oberb. Archiv" 7. Bb. Mch. 1845, S. 224-225). Geiß erzählt weiter: "Die Frlichte ber Erziehung, welche er von Dr. Martin Buther erhalten, blieben nicht verborgen. Solange fein glaubenseifriger Bater, fr. Johann III. lebte, ließ herr Jordan nicht vermerten, welch ein Licht ihm aufgegangen. Aber nach bem Tobe seines Baters trat er allmablich mit feinen Abfichten hervor. Bulegt hielt er fich in feinem Schloffe ju Salmanstirchen "einen eigenen Prabitanten"; gleich ihm thaten bie Bürger von Neuötting und ber Frhr. von Törring ju Tifling. Der Bergog Albert V. von Bagern fab biefes Treiben mit großem Diffallen. Er berichtete barüber 1557 an ben Erzbischof Michael von Salzburg . . . Auf biefes bin wurde bem orn. Sanns Jordan verboten, fich einen eigenen Brabitanten zu halten, und mit Mühe erhielt er von bem Berzog Albert V. bie Erlaubniß, nach seiner Überzeugung ju leben." Der hier erwähnte, 1557 abgesetzte Prädikant Herzheimer's kann Sebastian Halteinspil nicht gewesen sein, ba Betterer icon 1555 in haft genommen war. Doch ftanb er, wie fich nach feinem Schreiben fcliegen lagt, offenbar mit bem Saufe Bergheim icon früher in naberer Begiehung und die Frau, welcher er bas "Troftlieb" widmet, ift also wohl hans Jordan's Gemahlin Susanna.

Reben Strophe 5 und 6 steht am Rand: 1 Sam. 2; neben Strophe 120: 1 Cor. 2; neben 122: Joann. 1. Ebenso sind in den Strophen 7—104 eine große Anzahl von Bibelstellen beigezogen. — Der Bersbau dieses Liedes rudt nach Meisterssingerart sonst tonsose Silben häusig an betonte Stellen.

8. [1556.]

Sachs.

Glück zu! Glück zu, ach Reiter guet! Frisch auf! hab ain fröhlichen Muet!

Bayr.

Gott dank dir, Freund, deins Trosts und Grues, Den du mir so unbekannt thuest!

Sachs.

Wo bist Willens zu reiten hin So ainig mit traurigem Sinn? Ich sich, daß du bekümmert bist. Tröst dich der lieb Gott Jesu Christ!

Bayr.

Ach, Freund! das du begerst von mir, 10 Das will ich bald anzaigen dir. An deiner Sprach thue ich verstan, Daß du bist recht ein Sachs gethan. Darumb solt du verzeichen mir, Neue Zeitung ich beger von dir.

Sachs.

- Vil neuer Zeitung ich kint sagen, Die sich ohn Unterlaß zutragen Durch Kriegsgewerb in unserm Land. Gedenk, sie seind dir vor bekannt. Kain Frid bei uns ietzunder ist;
- 20 Man raubt und prent zu aller Frist. Die Püchsen sein bei uns gar gemein; Braucht s' Jederman, groß Zeug und klein. Der vor ist gewest ein starker Held, Wird jetzt von einem Verzagten gefellt.
- Der grimmig Mars wüet't jetzt mit Zorn; Die Furien sein jetzt ledig worn. Es hilft kein Gesatz, kein Landfrid mehr; Der Sohn ist wider seinen Vatter. Ja hin und her bei Tag und Nacht
- 30 Vil armer Leut werden gemacht. Hat Einer heut vil Gelt und Guet, Morgen so ligt's Alles in der Gluet, Fehrt Alles gen Himmel in dem Rauch. Ja, wider allen Kriegsgebrauch
- Anjetzt verschont wirt keinem Weib.

 Darzue dem Kind in Muetterleib,

 Ee und dasselb uf Erdrich kommen,

 Wird ihm sein junges Leben genommen;

 Und das geschicht jetzt teglich vil.
- 40 Niemand den Jamer beherzigen will,
 Darzu Niemand 's zu Herzen geht.
 Umb unser Sünd uns das zuesteht.
 Diß Ellend und groß Ungefueg
 Hab ich mir teglich gesehen genueg.
- 45 Also magstu kürzlich verstan, Wie es in Sachsenland thuet gan.

Nun sag mir auch: was thuet's bedeuten, Daß du so gar allein thuest reiten? An deiner Gestalt ich wol abnimm, Daß es nit geht nach deinem Sinn.

Bayr.

Daß ich jetzt also einig reit, Mein Armuet das leider bedeut't. Dahinten laß ich Roß und Knecht, Auf daß ich wolfail zehren möcht.

50

- In die Landschaft ich reiten solt,
 Deß ich lieber gerathen wolt.
 Es wird doch nicht Guets darinn beschlossen;
 Darumb reit ich traurig und verdrossen.
 Wann wir zusammen kommen all,
- Sperrt man uns ein wie Schaaf in'n Stall.

 Mein Armuet mueß ich da verzeren,

 Davon ich Weib und Kind solt neren

 Das Jar herumb dest stattlicher;

 Soliches thaurt mich gar seer.
- Bei einander müessen bleiben wir Ein Wochen, drei oder vier.
 So Einer will hinaus zum Thor,
 So stehen gewapnet Leut darvor,
 Die sprechen Ein so trutzlich an,
- 70 Daß er thue in sein Herberg gan. Damit erschrickt die arm Rott Und macht ein Tugend auß der Not, Zeucht wider in die Herberg sein Und bleibt daselbs beim küelen Wein,
- 75 Vertrinkt daselbs frue und spat
 Mer als er 's Jar zu stiften hat.
 Alsdann thuet man von uns begeren,
 Dessen sich Keiner darf erwöhren;
 Dann man nit anderst ist gesitt,
- 80 Wie man im Norggau umb's Fuetter bitt.
 Gar geschwind und behend begert man frei
 Ein Steur, darzu zwo oder drei.

Noch leßt man sich benüegen nicht An gemainer Landsteur, so man gibt: Der Adel mueß auch Steuer geben 85 Von seinem aigen Guet daneben. Umb zehentausent Gulden guet Ainen Schadlosbrief man geben thuet; Die Landschaft nimbt den willig an, Maint, sie hab wolfail kauft daran. 90 Das haifst ohn Nutz und Gewinn darneben Ain Roß umb ain Sackpfeifen geben. Für 's Bauren Schwaiß, Rent, Gült und Stift Behelt man die unnutz Geschrift In einer Truchen wol verschlossen: 95 Der Gaißhaut wird nimmer genossen. Noch mueß der Adl zu aller Frist Mit Roß und Knechten sein gerüst. Thuet man ihn fordern mit seim Leib. So schau, daß er nit aussen bleib! 100 Also der Adel geben thuet Drei Steur von seinem aigen Guet: Die erst in der Landschaft verzert, Die ander von ihm wird begert 105 Den Steuerherrn zu geben bald: Die brauchen Gunst in mancher Gestalt. Der arm Adel thuet sich beklagen, Daß sie den reichen müessig sagen. Gibt er dann was, so ist's nit viel; 110 Er gibt zu Steuer, was er will. Die dritte Steur der Adel geit, Weil er mueß gerüst sein alle Zeit.

Sachs.

Ach, Lieber! sag doch weiter mir:
Wie kannst das selbs wissen von dir
115 Eh die Landschaft angangen ist,
Da du noch nit darinnen bist?
Was thuet der Ausschuß, den ihr macht?
Ist er nit auf gemeinen Nutz bedacht?

Bayr.

Wann drei Landschaft in Bayren sein, 120 So folgen gewiß der Steuren neun; Solliches sagen die Baursleut. Daran sie dann nit fehlen weit. Der Ausschuß, so die Landschaft macht, Ist auf sein aigen Nutz bedacht; 125 Keinen armen Adel nimpt man drein. Allein reich Hansen die Pfleger sein, Darzue Münnich mit faisten Wangen, Die ihn über die Kutten außhangen. Die sein so trunken und so voll. 130 Keiner waiß nit, was er reden soll. Sie sprechen all: placet ita; Alsdann sagt auch der Burger: ja. Dann Keiner will zum ersten dran Der Katzen binden die Schellen an. 135

Sacha.

Warumb thuet ihr dann auserwöhlen Solche Hansen stolz und reich, Gesellen, Die bald ein Kutten nehmen zu Lohn, Liessen ein Kloster untergahn? Doch kann ich auch glauben nicht, Daß sie allsampt seind arges Gezücht.

140

Bayr.

Ich gib's auch zu, daß vil der Frummen
In den Ausschuß werden genommen,
Die da allzeit rathen das Best.

145 Wie es ihn aber geht zuletzt,
Das sicht man leider diser Zeit,
Wie man zu ihn tregt Haß und Neid.
Empter und Pflegen thuet man ihn nemen;
Sobald aber die Schmeichler kemmen,

150 Die Kalt und Warm haben im Mund,
Denselben steckt man's in den Schlund,

Schenkt einem ein Pfleg, dem andern ein Jaid, Daß man das Schwert behalt in der Schaid. Und so der Fromb will reden Mehr, Mueß er das thuen mit grosser Gefär. 155 Verräther seind da vil verborgen, Die ihm's auslegen zu dem Argen, Gedenken zu dem mindsten nicht Ihr angelobten Aids und Pflicht. Was man im Ausschuß hat gemacht, 160 Verkünden sie bei Tag und Nacht. So geheime Meuler thuen sie haben Wie Hetzen, Alster und die Raben. Doch kennt man sie, auch weiß man wol, Was man von ihnen halten soll. 165 Mag Einer sein an Empter vil, Schweig er mit Job geduldig still, Befelch die Sach dem lieben Gott! Sunst hat er fürstlich Ungenad. Ein Solcher Mehr hat zu verlieren 170 Dann der Münich drei oder viere. Er mueß verschonen Weib und Kind: Die Kuttenhengst deß überig sind. Ihre Bankart, die sie bei Huren haben, Thuen s' bald mit Guet und Gelt begaben. 175 Was sie stehlen bei ihrem Leben Den Klöstern ab, thuen sie ihn geben. So seind Etlich, die dörfen's nit Haben mit Huren, sein anders gesitt, Auf Sodom- und Gomorrisch Weis, 180 Der Ainen ich im Ausschuß waiß. Ist gewest in nechster Landschaft Mit disem Laster hoch behaft.

Sachs.

Das hab ich vorhin auch gehort

185 Im Land zu Sachsen an einem Ort,
Daß ihr Herren im Bayrland habt
Ain gottlosen Münnich oder Abt,

Der mit dem Greuel der Sodomei Gar hoch und fast beflecket sei. 190 Ist er dann also gar verblendt, Daß er die schendlich Sünd nit kennt. Die Gott mit Schwebel, Pech und Feuer Gestrafet hat so ungeheuer? Hat auch Niemand darab Verdruß, Daß man ihn fordert zum Ausschuß, 195 Der doch zu keiner Zeit ist wert, Daß ihn ertragen soll die Erd? Ich geschweig, daß er bei Adelsleuten Zu Rath soll sitzen an der Seiten. Villeicht ist es Niemand bewißt, 200 Daß er ein solcher Florenzer ist?

Bayr.

Die That ist offenbar im Land,
Darzue dem Fürsten selb erkannt;
Das Kind sagt von ihm auf der Gassen —
205 Noch thuet man es geschehen lassen.
Ja, diser Münnich sagt oft frei,
Wie daß kein Gott im Himmel sei.
Er sei des Teufels, wiß er wol;
Rueft ihm oft, daß er ihn holen soll.

Sachs.

210 Weil er des Teufels Aigen ist,
So bleib er sein zu aller Frist!
Er hat doch sunst den großen Fall
Zu Abt und München überall.
So aber euer Fürst im Land
215 Deß Lasters ist so wol erkannt
Und hat von Gott das weltlich Schwert
Zu strafen das Übel auf der Erd,
Zwe nimpt er nit den gottlosen Mann
Und gibt ihm sein verdienten Lohn,
220 Den er als ein gottloser Knecht
Lengst hett verdient mit Fueg und Recht?

Wer nit ein Wunder, es kem zuhand Göttlicher Zorn über das Land. Wo man nit straft, da es wer not, Und schont doch nit der armen Rott. 225 Aber es geschicht gleich überall, Daß man vergleichet allzumal Das Recht, darzue gerichtlich G'setz Dem Sprichwort mit der Spinnen Netz, 230 Das starker Websen keinen fecht Und klainer Mucklein vil ertödt. Du Kerl guet! sag weiter mir: Wie steht's sodann — bewilligt ihr So vil Steur zu ainem Hauf, 235 Was thuet die Landschaft begern darauf?

Bayr.

Sie mag begeren was sie will, Doch daß man sie gewer nit Vil, Wie das am nechsten auch geschach, 240 Daß man begert Vil hintennach, Der uns nit Eins ward zugesagt. Solchs sei noch Gott dem Herren klagt. Daß wir die Welt solln bitten um Das heilig Evangelium! 245 Darzue wolten wir's kaufen gern Mit Hilf, Gelt, Steuer, Guet und Ehrn, So doch vil anderst sagt fürwar Die heilig Schrift lauter und klar: Umbsunst habt ihr's empfangen zwar; 250 Umbsunst solt ihr's auch geben dar!

Sachs.

Ach Freund! thue mir versagen nicht
Und mich desselben auch bericht:
Habt ihr 's Evangelium begert,
Das bei uns Sachsen schier ist unwert?

255 Jeder ist sein überdrüssig worn,
Daß man's nit mehr lieb hat wie vorn

Und Niemand sich bessert darab.

Derhalben ich grosse Sorg hab,
Es werd erfüllt die Prophezei

260 Des heiligen Luthers also frei,
Die er öffentlich geweissagt hat,
Daß Gott der Sachsen Missethat
Werd strafen in dem ganzen Land,
Daß sie ihn nit haben erkannt.

265 Wie Gottes Wort bei ihn aufkommen,
Also werd's wider von ihn genommen.

Bayr.

Selig seid ihr im Land zu Sachsen;
Göttlichs Wort ist bei euch erwachsen.
Hett mir 's im Bayrland also auch!

270 Der Sacramenten rechten Gebrauch
Darnach thuet uns hungern und dürsten;
Begerten deß an unsern Fürsten.
Wie es ihm aber ward fürtragen,
Ward es uns leider abgeschlagen.

Sachs.

Das wolt ich wissen also gern, 275 Wie ihr gestelt hett solch Begern Und wie euch das wer abgeschlagen. Ach, Kerl guet, das thue mir sagen! Ich hett gemeint, eur Fürst und Herr, 280 Hett es billich von euch begert. Doch weil ihr das habt selbs gethan, Solt er han gehabt ein Gefallen dran Als ein junger Fürst und Regent; Soll das in Gnaden haben erkennt. Nach Gottes Reich soll er getrachtet hon; 285 Das Ander wer gefolget schon. So hett er weltlicher Polizei Ein Anfang gemacht. Spürt man darbei, Daß ihr Herren im Bayrland Die Roß hinden an Wagen spannt, 290

Und ist noch war, als Jener sagt,
Der sich über euch Bayren beklagt,
Im Reich wer worden überall
Ein rechter christlicher Schafstall:
295 Allein die bayrische Säu und Schwein
Könnt man mit Lieb nit bringen drein;
In'n päbstlichen Lachen theten s' wüelen,
Sich darinnen welzen und abküelen.
Darumb euch Bayrn wer schier noth,
800 Daß man euch trieb wol auß dem Koth
Und schwemmet euch sauber und rein,
Weil ihr's mit Lieb nit selbs wolt thain.

Bayr.

Was soll ainer Sau die Muscatblüe? Also geschicht auch uns Bayren hie, Weil Christus selbs gesaget hat, 805 Daß man den Kindern nit das Brot Solt nemen und den Hunden geben. Weil wir dann füren pabstlich Leben, So gib ich selbst das Urtl mein, Daß wir Gottes Wort nit wirdig sein. 810 Jetzt will ich aber sagen dir. Was du zuvor hast begert von mir. Es ward dem Fürsten angezaigt, Die Landschaft wer herzlich genaigt Mit Guet, Gelt und Hilf Steur zu geben, 815 Auch bei ihm lassen Leib und Leben. Doch bäten wir sein Fürstlich Gnad, Daß er solt suchen Hilf und Rath Im Anfang seines Regiments Bei Gott; so würd auch guet das End. 320 Theten ihm weiter zeigen an Und wie das Evangelion Lange Zeit wer verborgen gewest. Erst jetzt an Tag kummen zuletzt. Also daß man's im ganzen Reich 825 An Forcht und Schreck prediget gleich.

Darzue hetten's vil Fürsten guet Angenommen mit christlichem Muet Allein das Bayrland ausgenommen; 880 Darein wolt man's nit lassen kommen, Wiewol alls Volk im Land so weit Begerten deß mit höchster Freud Und daß sie einmal möchten frei Sein von der gottlosen Pabisterei, Die in dem Land gewaltig regiert, 835 All Welt sambt ihm zum Teufel füert. Darzue so thet ihm die Landschaft klagen, Daß man recht Prediger thet verjagen Und an ihr Statt thet man erwöhlen Fantasten und Dolpl, auch guet Gesellen. 840 Das ward uns Alles abgeschlagen. Allein zum Schein thet man zuesagen, Christlich Prediger wolt man halten, Die recht und guet predigen solten. 845 Wie man das helt, sicht man die That, Daß man jetzt Vil verjaget hat. Gott strafe mit Blitz, Donner und Schaur Den pabistischen groben Laur, Der an dem Allem schuldig ist! Ich kenn ihn wol. Mir ist bewißt: 850 Vor kurzer Zeit in ainer Statt In grosser Gehaim er schriben hat, Daß man den Fürsten hochgeborn Bewegen soll zu großem Zorn, Ihm Etliche anzeigen in'n Landen, 855 Die Luthers Lehr sich understanden; Thet man ihn'n zeitlich nit erwehren, Die Ketzerei wur sich mehren. Also hat man der Prediganten 860 Verjaget vil auß disen Landen; Kinnt man vertreiben noch vil mehr, Das wär des falschen Manns Beger. Also man uns versehen thuet

Mit Hirten, die der Scheflein Bluet

865 Teglich trinken, dasselb verzeren.

Ach Gott, kumb schier und thue ihn's weren!

Sachs.

Ach Gott! wer ist der Schinhuet, Der solche Ding anrichten thuet?

Bayr.

An seinem Gesang ist er guet z'kennen; 370 Haimlich in's Ohr will ich dir'n nennen. Mainst nit, es sei ein tückisch Gemuet Und hab bei ihm vil Judasbluet? Wann's nach seinem Vorhaben hinauß gieng. So nämb er dreissig Silberling 375 Und übergäb die christlich Schar, Daß s' müest bestehn vil grosser Gefar. Auß der gottlosen Pfaffen Hend Nimbt er oft ain guete Prebend Von Gold und Silber zierlich gericht, 380 Darnach er sich zu ihn'n verpflicht. Ihr Lehr er ihn'n hilft defendieren Und gottloß Leben approbieren. Zwar ist er nit allein im Spil; Seind zue ihm noch der Junkhern vil. Die guete Wort im Mund umbtragen 385 Und zwifache zerspalten Zungen haben.

Sachs.

Als jetzt die Pfaffen Leben füeren,
Thuet man gar augenscheinlich spüren,
Daß sie nach Christi Lehr nit fragen,
390 Für die Warheit vil Lügen sagen.
Der Füllerei sie immer pflegen;
Vil Ergernus sie damit geben.
Wie ich dann neulich hab vernommen,
Daß ein Pfaff sei auf die Canzel kommen;
395 Nach gehaltner Meß hab er getriben
Sein Predig und auf die Canzel gespiben.

So voll und trunken ist er gewest,
Daß sein Predig zu der Letzt
Mit Speiben also enden müessen;
400 Hat wollen dem Volk sein Lehr eingiessen.
Doch weil die Schaf nit trinken Wein,
So gehört sein Predig für die Schwein.
Wann das ein armer Biderman
In seiner Einfalt hett gethan,
405 Beschliessen wurd man in vollem Rath
Und ihn geschwind schaffen auß der Statt.

Bayr.

Gleich wie du sagst, so ist ihm zwar.
Raist Ainer im Land ein ganzes Jar,
So wird er finden solche Pfaffen,
410 Die nur mit Bacho haben zu schaffen;
Die Göttin Venus sie regiert,
Ihr Fendlein Epicurus füert.
Wo aber Einer ihrs Sinns nit ist,
Da braucht man Salzburgischen List;
415 Er mueß ein Ketzer sein zuhand,
Bald jagt man ihn wol auß dem Land.

Sachs.

Das ist der Zuesag nit gleich.
Ob's gar der Kaiser thet im Reich?
Hat dann Salzburg so großen G'walt
420 Im Land zu Bayren solcher Gestalt?
Hab ich gehört, eur Fürst und Herr
Sei Feind dem Bischof grimmig sehr.

Bayr.

Die Feindschaft hat das Gelt gestillt;
Deß dann der Bischof ist gar mild,

425 Weil er's nit von seim Erb thuet nemen,
Sonder von gemainer Hand her kemmen.
Es gieng auch so zu Christi Zeit:
Herodes trueg Pilato Neid,

Bis Jesus Christus, Gottes Lamb,

Die Feindschaft mit seim Tod hinnamb.

Über sein Tod wurden sie Freund;

Sonst weren s' bliben ungeeint.

Der Bischof hat sich hochbemüet

Mit Schankung umb des Fürsten Güet,

Die er einmal maint zu erjagen,
Schickt ihm guet Wein in etlichen Lagen.
Der Fürst nam aber das nit an,
Schickt ihm sein Wein bald wider haim,
Empeut ihm haim, daß er außschlüfer

440 Sein gesandten Wein mit sein Unzifer; Dann er wär noch so stattlich reich, Daß er des Trunks kunnt kaufen gleich. Noch hat der Pfaff so vil Finanz Frei angericht mit Alefanz,

Welche die Schmeichler hand genommen,
Daß er frei wider zu Gnaden ist kommen
Und hat versühnt des Fürsten Zorn.
Also die Feindschaft gestillt ist worn;
Seind jetzt die besten Freund auf Erd.

Das hat gewürkt die Schenkung wert, Wiewol der Stift und die ganz Gemein Des Schimpfs jetzunder lachen klein. Sie spüren wol und sehen schon, Daß sie an's Joch müessen hinan.

455 Zu Hof hat er sich sehen lassen Mit Saufen, Trinken und Prassen, Verschenket Vil mit Überfluß, Als wer er der König Artus. Jetzt so er wider haim ist kommen,

460 Ain Landtag hat er fürgenommen Und ihnen ain Steur auferleget; Heißt nit wol der Schäflein gepfleget. Wann's nur die Pfaffen träf allein Und nit beschwert ein ganze Gemain,

465 Mit Lachen müeßt ich doch verjechen,

Zu Hof wer ihn recht geschehen. Dann wer den Brauch nit wol versteht, Gar bald man ihm ein Nasen dreht.

Sachs.

Solt euer Fürst nit mügen gerathen

470 Des Bischofs Huld und seiner Prelaten?

Der reichist Fürst ist er im Reich,

An Land und Leut ihm keiner gleich.

Bayr.

Ja jetzt ist er ain Herr allein
Des Lands; ihn doch kann Keiner fei'n.
Vil junger Fürsten er schon hat;
Was ihm dann Gott noch geben thuet,
Jeder will haben fürstlichen Stand.
Damit so wird ihm klain das Land.
Darumb müessen Etlich Bischof sein,
480 Daß sie auch hand fürstlichen Schein.

Sachs.

Gibt ihm Gott vil der jungen Herren, Wird s' wol ohn Pfaffenguet er nehren, So ihm recht traut das Herze sein. Du aber sag die Sache dein: Thett ihr euch also genüegen lon An solchem Beschaid und zugt darvon?

485

Bayr.

Das will ich weiter sagen dir.

Ab der Antwurt erschracken wir;

Doch stelt' die Landschaft also bald

490 Wider ein Bitt glimpflicher Gestalt.

Dasselbig wurd also gethan,

Weil sich der Fürst nit ein wolt lan,

Sonder ains Reichstags wolt erbeiten;

Darvon konnten wir auch nit schreiten.

495 Zum ersten wir begerten das:

Ob Ainen sein Stind druck dermaß,

Daß man ihm doch erlauben wolt Das Sacrament, wie billich solt, Zu nemen baider Gestalt im Land, 500 Wie dann Christus hat selb bekannt. Zum andern war das unser Bitt, Der man uns auch geweret nit, Daß man Ainen ziehen ließ hinfort Ausser des Lands nach ainem Ort. Daß er daselbst empfahen möcht 505 Das Sacrament christlich und recht. Zum dritten baten wir durch Gott, Wann Ainer leg in Sterbens Not, Sein Gewissen wer dermassen verwundt, 510 Daß doch Demselben wer vergunnt Vor seinem Sterben am letzten End Das recht hochwirdig Sacrament Zu reichen baiderlei Gestalt Nach Christi Befelch. Gesatz und G'walt. Das Alles ward uns abgeschlagen; 515 Niemand dorft kein Wort darwider sagen. Jetzt hab ich dir erzelt, bekennt, Wie sich dieselbig Landschaft endt.

Sachs.

Das hab ich gehört von Herzen gern, Merk, daß ihr Christi Reich wolt mehrn 520 Und daß man euch thuet zwingen gleich Zu bleiben in des Teufels Reich. Das thuet die pabstisch Huer so rot Von Babilon mit ihrem Gott. Christus woll euch verleichen Kraft, 525 Daß ihr recht christlich halt't Landschaft, Auf daß ihr Mehr erlangen thuet Jetzt dann vormahls mit schwerem Muet! Wo ihr nit Mehr wolt richten auß. 580 Ließ man euch wol daheimb bei Hauß. Ich merk doch: es ist dahin gespilt. Daß auß der Steuer worden ain Gült.

Die von euch jerlich wird begert;
Gebt heuer gleich Sovil als fert,
585 Weil es doch anderst nit kann sein.
So schlag zuletzt der Hagl darein!
Kain Haar von euren Haupt nit fellt
Ohn Gottes Will; sie seind gezelt.

Bayr.

Ach! Gottes Huld haben wir verlorn, 540 Stecken zu tief in Gottes Zorn Und wöllen uns bekehren nicht: Darumb so wird Nichts ausgericht. Die Glocken ist gegossen schon; Nur "Gelt geben!" laut't der Ton. Wann schon der Fürst gar gern wolt 545 Willfarn der Landschaft, als er solt, So sein der Ohrnblaser so vil, Verfüern ihn haimlich in der Still. Ich waiß jetzt schon der selben Herrn, 550 Die in die Landschaft nit kommen wern. Die pabstisch Rott die thuet ihn schreiben, Daß sie mit Fleiß sollen aussen bleiben. Der Brief ich ainen gelesen han, Daß sie einander gewarnen than, 555 Vermainen, so Dieselben nit kommen, Es werd ohn sie Nicht fürgenommen. Auch kan man wol vermerken das: Zu forchtsam ist im Wald der Haas, Weil er hart fürcht ein rauschend Blatt, 560 Und unser Fürst beim Pabst sucht Rath, Wie er dann jetzt zu ihm geschickt Und ihn erst umb Erlaubnus bitt. Der wird ihm warlich rathen wol. Wie er sein Landschaft halten soll, 565 Als wann man an dem Wolfen begert Ain Hirt zu sein über die Schafherd. Die Hund wurd er abschaffen bald, Daß er die Scheflein hett zu G'walt.

Darumb so hab ich wenig Trost,
570 Daß wir vom Pabst werden erlost.

Sachs.

Ach zweifel nicht! hoff stark auf Gott, Der vorhin oft auß grosser Not Sein Volk errett hat manigfalt, Gerissen auß der Feind Gewalt! 575 Wie thet er König Pharao schlagen! Der Zeugnus vil die Schrift thuet haben. Dann Gott als ein getreuer Hirt Die Seinen nit verlassen wird: Sein Gnad wird er mit euch theilen, 580 Eure beschwerte G'wissen heilen. Es wird selbst sein bei euch Christus In Mitten der Landschaft und Ausschuss. Er fragt nit nach den b'schornen Knaben; Zerknirschte Herzen will er haben. Darumb so rueft zu ihm allein! 585 Er ist der recht Mark- und Eckstein, Daran sich oft Einer stossen thuet. Mit Gott sei frisch und wolgemuet!

Bayr.

Wann mir nit wär so wol bewißt Der Ohrenbläser Tück und List. 590 So wurd ringfertig mir mein Herz; Aber die Sach leidt keinen Scherz. Jetzt braucht man Simonei so frei, Daß Judas gilt gar nichts darbei. 595 Leschen will man das göttlich Wort; Hundsbiß geschehn an manchem Ort. Damit will man die göttlich Lehr Vertilgen gar je länger mehr. Solchs Nattergeschlecht mit ihrem Gift Vil Unraths bei dem Fürsten stift't. 600 Kein Besserung hoff ich fürwar Und solt ich leben hundert Jar.

Sachs.

Das Unkraut muck beleiben stan,
Bis daß die Welt thuet undergan.

605 Den Waiz thuet es nit trenken gar;
Bringt christliche Frucht noch immerdar,
Bis zu der letzten Erntezeit
Der Teufel sein Unkraut ausreutt.

Bayr.

Ach, gueter Gefert und Freund mein,

10 In Christo wir all Brüeder sein.

Darumb ich dich auch also haiß,

Weil ich dein rechten Nam nit waiß.

Dein Namen thue du sagen mir!

Desgleichen will ich gegen dir

10 Mich nennen also in gehaim,

Auch sagen, wo ich bin dahaim.

Nit weit von hinnen müessen wir uns scheiden;

Gott helf uns wider zusammen beiden!

Sachs.

Jetzt ist mir dein Namb wol bekannt. Bruder, nun horch! so bin ich genannt. 620 Dein Vorwerk ist wol wisslich mir. Dann ich daselbst muß reiten für. Ich will haimbsuchen dich gar bald Und fragen thun, in was gestalt Die bayrisch Landschaft ist verricht; 625 Dasselb wirst du mir versagen nicht. So wir wider zusammen kommen schier, Wöllen wir bei ainem Stübich Bier Und bei ainem guten Brihn Speck, 630 Auch bei ainem gesalzen Butterweck, Bei ainem rosting Hering gut Erquicken wieder unsern Mut. Anjetzt ich von dir dahin fahr; Der lieb Gott Christus dich bewar!

685 Merk, Bruder! ich dich gewarnen will: Dartmann, Diftor. Bollslieber I.

Des lieben Weins trink nit zu vil! Sunst dein Gedechtnus wird dir geschwecht; Alsdann mich nit kunntst berichten recht Und wirst durch überig Trinken und Essen Der besten Punkten all vergessen.

Bayr.

Weil wir so selten zusammen kemmen, Ain überigen Trunk muck oft Ainer nemen, Damit verneuren die Kundschaft; Mancher verleurt darob sein Kraft.

645 Ich will mich aber halten wol,
Daß ich von dir gelobt werden soll.

640

Rach einer Handschrift der Herzoglichen Bibliothet zu Wolfenbüttel in einem Sammelbande ("19. 22. Aug. in fol."), der als Anfang Aventin's Annales Boiorum (Autograph) und sodann eine Reihe historischer Gedichte und Attenstüde aus dem 16. und dem Anfang des 17. Jahrhunderts enthält (vgl. O. v. Heinemann, Katal. II, 2, 256). Überschrift: "Pasquillus zwischen einem Bair und Sachsen". Ich wurde auf dieses Gedicht durch herrn Professor Dr. Wilhelm Weper in Göttingen aufmerksam gemacht.

Das Gespräch trägt kein Datum; wir mussen daher eine Zeitbestimmung aus dem Inhalt gewinnen. Der erste bayerische Landtag, auf dem die zwei weltlichen Stände bei Herzog Albrecht V. Gesuche mit Hinneigung zur evangelischen Lehre ihrelten, die aber abgewiesen wurden, war jener zu Landshut, 8.—22. Dezember 1553. Unser Gedicht erzählt von einem vergangenen Landtag, welcher dem Fürsten solche Gesuche überreichte (Vers 270—274; 313—340; 489—514); aber, so heißt es, "dies Alles ward uns abgeschlagen" (V. 515; vgl. 241, 274, 277). Dann wird von einem andern, unmittelbar bevorstehenden Landtag gesprochen, auf dem die genannten Forderungen weiter zu vertreten wären. Hienach kann mit dem früheren Landtag nur jener von 1553 gemeint sein; denn während des nächsten (zu Minchen, März 1556) machte Herzog Albrecht mehrere Zugeständnisse, namentlich daß Kommunion unter beiderlei Gestalt und Fleischessen an Fasttagen erlaubt sein sollten. Unser "Bayr" reitet also zu dem Münchener Landtag im März 1556.

Die Entstehung bes Gebichtes stammt jedoch aus etwas früherer Zeit. Auf bes Bayern Anfrage nach "neuer Zeitung" (B. 11—14) berichtet ber Sachse (B. 15—46) über sehr traurige Kriegszustände in seiner Heimat. Run läßt sich aber für das Jahr 1556, sowie auch für 1554 und 1555, tein Krieg in Sachsen nachweisen. Es ergibt sich hieraus, daß die Dichtung

¹⁾ Mag v. Frevberg "Geschichte ber baberifden Sanbftanbe und ihrer Berhandlungen", 2. 86. Sulabach 1829, S. 814-819.

⁹⁾ Den Bortlaut ber herzoglichen "Declaration" vom 81. Marg 1556 enthalt die Schrift Frang v. Krenner's "Der Banbtag bes herzogthums Baiern vom J. 1557" (o. D. 1808) Einleitung S. IV-XIV.

nicht erst nach Einberufung des Münchener Landtags von 1556 entstand, sondern schon balb nach jenem von 1553 wenigstens entworfen wurde. In diesem Fall bieten die fraglichen Berse eine Erinnerung teils an den Kampf zwischen Markgraf Albrecht von Brandenburg-Kulmbach und Kurfürst Moriz von Sachsen, welch letzterer 1553 in der Schlacht bei Sievershausen (Riedersachsen) gefallen war, teils überhaupt an die wilden Fehden Warkgraf Albrechts, durch die er sowohl in ober- als niederdeutschen Sedieten Schrecken und Elend verbreitete. Der bayerische Landtag von 1553 wird in obigem Gedicht hauptsächlich geschildert, zugleich aber auf den künftigen vorbereitet, dessen wirklichen Zeitpunkt (1556) der Versasser offenbar noch nicht wußte.

Der ungenannte Dichter war, wie die Sprache zeigt, selbst ein Baber. Doch ist der handschriftlich vorliegende Text nicht etwa Autograph; dies beweisen manche sinnstörende Fehler. Das Bersmaß leidet häusig darunter, daß der Abschreiber an die Stelle von mundartlichen Formen des Originals

bochbeutiche gefett bat.

Eine zweite Hanbschrift findet fich in der Münchener Universitätsbibliothet (Cod. Ms. 500; 15 Blätter 4°). Sie stammt den Zügen nach aus dem 16. Jahrhundert. Der Text ist in der jest zu Wolfenbüttel verwahrten Handschrift volltommener i) und somit wohl älter, als in jener zu München; doch enthält auch lestere Stellen und Formen, die offenbar der ursprünglichen Fassung mehr entsprechen. Ich gebe daher zunächst den Wolfenbüttler Text wieder, entnehme aber zahlreiche Verbesserungen (auch in bezug auf Orthographie und Versmaß) dem zu München und verzeichne sonstige Unterschiede in wichtigeren Fällen.

In der Münchener Handschrift steht über dem ersten Vers auf Bl. 2 saft ganz wie in der Wolfenbüttler: "Ein Paßquilus zwischen ainem Bayern vnnd Sachsen"; das vorausgehende Blatt aber trägt den Titel: "Paßquilus von ainem Bayern vnd Sachsenn 1556". Lettere Jahrzahl entspricht unserer aus dem Inhalt gewonnenen Zeitbestimmung. Auch hier sieht man, daß die Gesprächszene vor Beginn des nächsten Landtags nach jenem von 1553, also 1556 sich abspielt, zugleich aber, daß das Gedicht eben damals Berbreitung fand.

6 ainig allein. — 12 baß bu ein echter Sachse bift. M (Münchener Handschrift): das du bist ein Sachs wolgethan. — 22 groß Zeug und klein große und kleine Schießwaffen; so schon 1456: "Büchsenmaister, die aus großem und kleinem Zeug zu schießen bericht wären" (Schm. II, 1091). — 25 wüet't W (Wolfenbüttler Handschrift): wirdt; M fehlt der Bers. — 26 W Furie (— Furiae?); M Furchin. — 40 W Bauren statt Jamer; M Jhamer. — 53 W dahaim. — 68 M stanndt. — 73 M Herbrig (auch sonst gebräuchlich). — 80 wie man im Norggau umb 's Fuetter ditt wie man dort gewisse Naturalabgaben erhebt. Kaiser Ludwig der Bayer hatte in seinem Landscht (1346) die Erhebung solcher Abgaben verboten: "Ez sol dhain richter, noch schreiber, noch schrieber, noch schrieber, noch schriften u. Urfunden" IV, 476). Da aber dieses Nechtsbuch nur für Oberbayern und auch in

¹⁾ In der Munchener H. find auch bfter gange Reihen von Berfen an falfchem Orte eingeschoben, manche auch an verschiedenen Stellen wiederholt.

lekterem nicht für den nörblich der Donau gelegenen Teil galt, so waren im "Rordgau" berartige Abgaben gur Zeit unseres Liebes offenbar noch üblich. — 88 Schadlosbrief eine vom Landesherrn ausgestellte Anerkennung, daß die Steuern nur aus freiem Willen ohne alle rechtliche Berpflichtung bewilligt worden und baher auch barauf tein Herkommen begrundet werden folle (Gustav Freih. v. Lerchenfelb "Die altbaierischen landständischen Freibriefe" S. CCCCXXVI). — 105 Steuerherrn Erheber ber Steuern. — 106 brauchen Gunst gebrauchen, geniehen Begunftigung. — 108 daß sie den reichen müssig sagen daß man ben reichen Abel laft- ober fteuerfrei macht; vgl. Schm. I, 1677: mueßig 108, frei, ledig. - 109 28 weg; M was. - 141 28 und M Gesytt flatt Gezücht. -148 (und 152) Pflegen Berwaltungsstellen. — 149 M Schmachler. — H. kommen, zu lesen mundarti, kommon: nomen; ebenso 426 und 641. — 152 Jaid (Hs. Jhaid) Jagb. — 163 Hetzen Elftern; vom folgenden Alster verschieden? — 166 an ohne. — 171 als brei ober vier Mönche. — 174 Bankart uneheliche Kinder. — 184 Dr. gohört. — 205 noch bennoch. — 212 er ber Teufel. — 218 zwe warum. — 222 zuhand fogleich. — 295 die bayrische Sau und Schwein (vgl. auch 3. 297-302, 401, 402) biefer bem Sachsen in ben Dund gelegte Ausbrud ift scherzhafte Anspielung auf einen Spisnamen, beffen bie Babern bamals und noch lange ibater bei ihren Rachbarstämmen sich erfreuten. Schon Hans Sachs verwendet mehrmals das Wort "Sambayr" (Schmeller I, 199). "Es ift tain Schuß nit lar gangen, es feind amen ober brei Bayrn g'fallen. Go bid fein bie Bairfadel inanberg'ftanben, bas man irer gar nit falen hat konnen" Bericht über bie Belagerung ber falzburgischen Befte Tittmoning burch Herzog Max von Babern 1611 (vgl. Lieb Rr. 19) Cgm. 1649, S. 124. "Also ift es vil hundert Saupairn ergangen, daß sie haben Schlechen gessen, baß ihnen die Röpf seind schwindlich worden, daß sie barvon seind entschlasen" (ebenda). "Das mugen die Bingger nit erbulten und versuchen, ob fie bem übermüetigen Saupairn seine waren (spisigen) und rauchen [rauben] Sauberfter (Borften) vertreiben können und schießen etlich pleierne Kerschkern auf ihm . . . Darnach hat ein junger Burgiager [Gebirgsjäger] gebacht, bie Bairfau effen gern Aichel, und nimmt zwen ober brei fülbrene Anopf aus fein Bamas und ichidt ihm's im Rohr herab, baß ihm ber Ropf vom Leib springt: ba ift er barmit aufriben worden und ift fein ftill gelegen" (ebenba). "Man muß bie Sau nehma fein tapfer beim Borft" (Dialettlieb über ben Berteidigungstampf ber oberöfterreichischen Bauern gegen ben baberischen Einfall unter Mag Emanuel 1704; folgt unten). "Lernt andre Kriegsmanier, Legt scharf Gewehre nieber Und maftet eure Bruber, Die Schweine, nur bafur!" (Lieb gegen die bayerische Boltserhebung 1705, von mir mitgeteilt Altbayer. Monatsschrift 1899, S. 34). Eine Spottmunze auf ben besiegten Wax Emanuel, welche Finsterwalder, Germania princeps IV, 2359 beschreibt, tragt die auf jenen übernamen anspielende Inschrift: "Ulma ab Oui Oui [ben Franzosen] suibusque [ben Bapern] liberata". "Den jungen Speckbacher fragte [in Tirol 1809] ein Baier nach seinem Bater; er antwortete: Rach Sall ift er, Boarfaten zu ichießen" (Karl Julius Weber "Deutschland, ober Brief eines in Deutschland reisenben Deutschen" 2. Bb. Stuttg. 1827, S. 562). Urfprünglich beruhte bas icone Bort "Saubaper" wohl einerfeits auf bem ähnlichen Klang mit Sauber (Ber bair. — Eber, ahb. per, mhb. ber) und andererseits auf ber in Bapern besonbers eifrig geubten Schweinegucht. Lettere verminberte fich, als die Forstverwaltung den vorher so großen Bestand an Eichen- und Buchenwälbern burch Rabelbäume erfette. — 302 B than; M sein. — 326 an ohne. — 333 B Das Gott allein machet frey; TR Vnnd das sie ainmal möchten frey. — 334 sein fehlt. — 340 Dolpl Tolpel. — guet Gesellen leichtfinnige Menschen, Trinker. —

347 Schaur Sagel. -- 355 23 Anzeigen Jnn ettlich Landten; 2R Jme ettliche anzuzaigen Im Lanndt. — 357 wurde man fich ihrer nicht erwehren; ihn'n 28 In, M Inn. Die Berbindung von erweren mit bem Dativ auch im Mittelhochbeutschen. 3. B. der sich dem swört erwerte Grimm Bb. III, 1054. — zeitlich rechtzeitig. — 366 (und 627) schier balb. — 367 Schinhuet Strohhut, von Schein (Sonnenschein), als Scheltwort auch bei Hans Sachs (Schm. II, 425). — 384 M Junger. — 414 List auch mhd. masc. — 434 23 M vil flatt vmb. — 436 Lagen Fäßlein, altbair. Lägel. — 438 M schon für haim. — 439 empout entbietet. — außschlüfer ausschlüfer folle. — 440 Unzifer Scheltwort für bie Umgebung bes Erzbischofs. — 441 er ber Herzog von Bayern. — 443 noch bennoch. — Finanz Lift. — 444 Alefanz Bestechung. — 445 28 schmachler; M Schmackhaler. - 451 ber Stift für: bas Stift (hier = Bistum unb beffen regierende Korperschaft); so in einer Urkunde von 1516: der hochwirdig Stift Salzburg Schm. II, 738. - die Gemein bas Boll. - 452 des Schimpfs fiber biefen Scherg. — klein nur wenig. — 463 23 den Pfaffen. — 466 28 Jm. — 474 fei'n feien, fichern, fcuten, eigentlich: burch Bauber "feft machen" (unverletlich machen); vgl. Grimm III, 1483. 20 Des lanndts Jn doch kan kennen fein; 23 Des Landts doch noch Inn keinem than. — 493 ains Reichstags erbeiten ihn abwarten. Herzog Albrecht V. gab am 8. Dezember 1553 ber Lanbichaft eine schriftliche Erklärung: "In Religionsfachen habe es bis funftige Synobe und Reichsberfammlung fein Bewenben" (Max v. Freyberg II, 319). — 504 B wol statt nach. — 523 so rot nach Offenb. Joh. 17, 4: "Und bas Beib war bekleibet mit Scharlach und Rosinfarbe". — 549 der selben Herrn einige biefer Herren. — 550 wern werben. — 552 mit Fleiß absichtlich. — 570 B M erlöst. — 583 d'schornen Knaben katholischen Brieftern (Tonsur). — 591 ringfertig leicht (Schm. II, 121). — 594 daß Judas gilt gar nichts darbei baß 3. (mit seinem Berrat bes herren um Lohn) von ber jest herrschenden Simonie noch fibertroffen wirb. M: das Interim giltt nichts darbey. — 605 23 trencken. M drucken; vielleicht zu lesen; drengen (verbrangen). — 621 B Vorwerck; M unrichtig: far wog (Fahrweg). Der Dichter legt bem "Sachsen" absichtlich einen spezifisch norbbeutschen Ausbrud (Borwert) in ben Mund. — wisslich befannt (auch munbartl. Schm. II, 1036). — 622 reiten für vorbei reiten. — 628 Stubich (28 bey ainem stübich Bier; De bey ainem stubichen bier) foll hier ebenfalls (wie 232 und 278 Kerl, 621 Vorwerk, 629 Brihn) spezifisch norbbeutsch sein. Doch tommt "das Stubich ober Stubich" wenigstens mit ber Bebeutung "Sag, Badfag" zu alterer Beit auch im beutschen Suben (Augsburg, Frankfurt, Wien) vor (BD. II, 2, 706; Schm. II, 721). Abelung fagt fogar (IV, 843): "Der Stubich ober Stubich nur in einigen oberbeutschen Gegenden, ein Bad- ober Schlagfaß". - 629 bei ainem guten Brihn Speck soviel ich munblich erfragen konnte, bedeutet Prin ein Stud (Ausschnitt) "von allem, 3. B. Sped ober Brot ober Tabat ober mas Sie wollen. Aber felten ift ber Ausbrud: man hört ihn nur mehr in nieberen Areisen; in höheren wird bas niemals mehr gesagt" (preuß. Prov. Sachsen und nordl. Teil bes Konigr. Sachsen). Rach anderer Mitteilung ift im Herzogtum Braunschweig noch üblich: "ein Primeken Kautowak"; einem britten Bericht zufolge bebeutet (Brov. Sachfen) Prim gegenwärtig öfter soviel als Kautabat. Man hört: ich nehme einen Primtabak — Kautabat wohl eine Berichiebung ber Bebeutung. — Ebenso, wie jene Borte, erinnert bie Auswahl und Beschaffenheit ber Speisen (Sped, gesalzenes Butterbrot, Heringe) — wie noch heutzutage - mehr an norbbeutiche Sitte. - 631 rosting Horing geröfteten; val. roschtige Häringe Fischart, Vargantua und: ein rostiger Schuncken Simplicissimus (Grimm VIII, 1285). - 643 Kundschaft Befanntichaft.

9. (1564.)

Hie leit Herr Hans Ungnad begraben, Ein theurer Mann von großen Gaben, Der christlich kempfet und den Schild, Den Glaubn und gut Gewissen behielt, 5 Bis ihn Christus weiset zu Ruh. Frölich schloß er sein Augen zu. Befahl sein Seel in Gottes Hand. Wie fast klagt ihn jetzt manches Land, Welchs ein Vatter und mit ihm Rath, Darzu Schutz, Schirm verloren hat! 10 Denn er meint treulich Jedermann: Drumb liebten ihn sein Unterthan. Regiert mit Glimpf und Ernst zugleich, Erhielt Zucht, Fried bei Arm und Reich Den Frommen hielt er guten Schutz, Achtet wenig der Bösen Trutz. Friedlich hat er daheim regiert, Wider die Feinde Krieg gefürt. Sehr ritterlich er often streit Wider den Feind der Christenheit. 20 Behielt oft Sieg, die Feind verjagt; Zu streiten war er unverzagt. Also ward er zu Fried und Krieg Ein Held, begnadt mit Glück und Sieg. Wie er aber unterm Bapsthumb war Gewesen fast bei fünfzig Jar Und sah die strittig Religion, Rüft er an herzlich Gottes Son, Betet umb Weisheit und Verstand, Daß ihm würd die recht Kirch bekannt. 30 Las mit Fleiß die heilige Schrift, Vermied ernstlich der Ketzer Gift. Drumb Gottes Geist in ihm anzundt Neu Liecht und Leben zu der Stund. 35 Als er nu die recht Kirch erkannt,

Eilend verließ er sein Erbland Sampt anschlichen Emptern sein, Wolt kein Glied sein der falschen G'mein. Wolt lieber Alles setzen in G'fahr,

- Denn billichen unrechte Lahr.
 Der rechten Kirchen Lehr annam,
 Dardurch sein G'wissn zu Frieden kam.
 Begab sich zur glaubigen Schar;
 Gotts Wort sein einig Freude war.
- War gegen armen Leuten mild;
 Gut Ordnung er im Hause hielt.
 Hielt sein Gemahl sehr lieb nnd wert;
 Fromb Kinder hat ihm Gott beschert.
 In G'horsam mußt lebn sein Gesind;
- War nach der Zeit geschwind und lind.
 In seinem Haus er teglich hat
 Ein Kirchlein beides frü und spat,
 Das preiset und anrüfet Gott,
 Trug ihm für all gemeine Not.
- Für Wolfart, Kirch und Regiment
 Hub man da teglich auf die Hend.
 All Monat fast empfieng man auch
 Das Sacrament in rechtem G'brauch.
 Christus war sein einiger Hort;
- 60 Den bekannt er an allem Ort. Scheuet kein Kreuz, Gefahr noch Macht; Sein Seligkeit er drinn betracht. Denn im Himmel soll findn kein Statt, Der Christum hie verlaugnet hat;
- Dargegen Christus selig nennt,
 Der ihn frei für der Welt bekennt.
 Drumb, was sein Herz hat g'fasset rund,
 Dasselb bekannt er mit dem Mund.
 Sein Glauben er durch Lieb beweist;
- 70 Mit Warheit das die Grabschrift preist. Thet Vilen Guts, wartet kein Lon; G'lert Leut hatn an ihm ein Patron.

Dahin trachtet er allezeit, Wie Gotts Wort würd weit außgebreit. Bracht durch den Druck das liebe Wort 75 In Crabatei und welsche Ort: Spart drüber kein Unkost noch Fleiß. Thet's Alles Gott zu Ehr und Preis. Wie er aber nu im Elend war Gewesen fast bei zehen Jahr. 80 Zu Wintritz bei der Frau Schwester sein Kam ihm sein seligs Stündelein, Darauf er lang gewartet hett; Drumb wolt in Gott weisen zu Bett. Wie er nu sah für ihm den Tod, 85 Befahl er sich seim lieben Gott, That sein herrlich Confession; Wolt hinfaren wie Simeon. Mit frölichem Herzen sprach er: "Nu, Herr Christ, weis mich zu Bett und Ruh! 90 Raffe mich für dem Unglück hin! Denn Sterben ist doch mein Gewinn. Neher bin ich doch nicht bei dir. Denn wenn ich, Herr Christ, sterbe schier. Drumb schleuß mich in mein Kemmerlein! Ich b'ger herzlich, bei dir zu sein. Doch laß dir auch befolhen sein Mein liebs Gemahl und Kinderlein! Bei deinem Wort erhalt sie, Herr! Glaub, Lieb, Gedult in ihnen mehr!" 100 Drauf sang er mit frölichem Sinn: "Mit Fried und Freud ich fahr dahin" G'segnet also das ganze Haus. Drauf lasch er wie ein Liechtlein auß. Verwart leit nu in Gottes Schrein 105 Allda Gotts wertes Schetzelein. Welchs Christus in der letzten Zeit Wird zeigen der ganzen Christenheit. Wenn er wird durch die letzt Posaun

Sein Schatzkammer eröffnen thun, 110 Denn werden die Glaubigen all Dif Heilthumb sehn in Gottes Saal. Denn dises Weizenkörnelein, Das jetzt ruht in seim Bettelein, Dasselb wird wider grünen schon 115 Und leuchten wie die helle Sonn. Denn wenn Christus wird wecken ihn, Gar herrlich er wird für ihm stehn Und Gott anschaun in G'rechtigkeit 120 Und mit ihm lebn in Ewigkeit. Komb mit deim Tag, Herr Christ, behend, Erlös uns auch auß dem Ellend! Ein seligs Stündlein uns bescher, Unser Leid in groß Freud verker! 125 Verleih uns ein frölich Urstend. Dein Gnad und Geist nit von uns wend! In diser Welt auch bei uns bleib, All Not, Unglück weit von uns treib! Denn du bist unser Lebn und Trost 130 Und hast uns durch dein Blut erlost.

Rach dem Druck (13 Bl. 4°, München, Staatsbibl.): "Eine Leichpredig, Sehalten vber den Wolgebornen Herren Herrn Hansen Bugnaden,
Frehherren zu Sonnegk, zc. Welcher zu Winterit in Behem, am 27. tage
des Christmonats, als man anhebt zu zelen M.D. LXV.*) seliglich im
Herren eingeschlassen, vnb hernach am Sontag Trinitatis den 17. Junij
zu Tübingen herrlich zur erben bestetiget ist. Jest aber erst . . . inn druck
gegeben. Durch Georgium Spindler Pfarrherr zu Schlackenwerda. Gebruckt
zu Rürnberg durch Blrich Newber, vnd Dieterich Gerlaten. M.D. LXVI."
Darin als Anhang (Bl. 9—13) obige Verse mit dem Titel: "Grabschrisst
bes Wolgebornen Herrn Herrn Hansen Bugnaden, Freyherren zu Sonnegk,
Welcher in warem erkenntniß vnd bekentniß des Herren Christi sein sansst
eingeschlassen ist, an S. Johannes des Euangelisten tag, im ansang des
1565. Jars." Am Schluß: "AMER. Georgius Spindler Pfarrherr zu
Schlackenwerda." (Schlackenwerth in Böhmen, bei Karlsbab.)

Den Titel eines ähnlichen Gebichtes gibt Mone im "Anzeiger für Kunde ber beutschen Borzeit" Bb. 7 (1838) S. 387: "Ein Klaglied über bas absterben des Herrn Hansen Ungnaden, Frezherrn zu Sonneck zc. am 27. Christmonats 1565. Rürnberg bei Joseph Heußler. 26 achtzeilige

^{*)} Alfo nach heutiger Rechnung am 27. Dezember 1564.

Str."*) Offenbar basselbe Lieb sinbet sich abgebruckt in "Bngnabische Chronika... Bon Matthaeo Dressero D. Leipzig Anno 1601" S. 88: "Folget bas Klaglieb, so von einem Prosessor zu Tübingen vber bas Absterben Herr Halensis" (26 Strophen). Es beginnt:

Herr Ungnad war ein theurer Held, Weil er hie lebet auf Erden, Von Gott dem Vater außerwehlt, Daß er verfolgt solt werden Von wegen Christi reiner Lehr, Sein Vaterland auch meiden Und im Leiden Den Lüsten dieser Welt Ihr Herrligkeit abschneiden.

Gine andere Strophe f. unten.

88. 8 wie fast wie sehr. — 19 streit stritt, wie mhb. — 20 den Feind der Christenheit ben Türken. — 32 Dr. vermit. — Ketzer Setten. — 36 sein Erbland Kärnten ober sein bort gelegenes Stammgut Sonneck (Sonegg). — 37 ansehlichen Emptern vgl. "Johannes Ungnab von Beiffenwolff vnd Frehherr von Sonnegg, Kapfers Ferbinandi I. geheimder Rath, Ober-Gespann von Waradein in Ungarn, Landes-Hauptmann in der Stehermard. Obrifter General der Kahlers. Troudben in Kärnbten, Croatien und Winbischen-Ward, welche Chargen er nicht nur nieberlegen, sonbern auch den Exulanten-Stab ergreifen muste, als er Lutheri Lehre angenommen" Gaube, Abels-Lexiton I. Theil, Leipzig 1740, Sp. 2828. In einer Urfunde bes I. 1540 bestellt Raiser Ferbinand "Hans Bugnaben, vusern Raht, Obriften Fürschneiber**) vnd Landeshauptman in Steyer, in ansehung seiner geschicklichteit, auch ehrlichen, redlichen, auffrichtigen und getrewen Dienft, so er uns bigher erzeigt, zu unsern Obriften Relbhauptman unfer funff Riber Ofterreichischen, windischen und Crabatischen Lanbe" Dreffer, Ungnabische Chronita (f. o.) S. 46. - 50 nach der Zeit je nach Umftanden. — geschwind und lind energisch ober milb. — 51 hat hatte. — 52 Kirchlein Gottesbienst. — 54 ihm Gott. — 67 rund tüchtig, klar. — 73—77 "Er war befagter Lehre bermaffen eifrig zugethan, bag er bie Augfpurgifche Confession, Lutheri Catechismum, Boftillen 2c. und insonderheit bie Bibel in die Slavonische Sprache, um folde in felbiger Ration auszubreiten, übersehen und gur Beforberung bes Druds eine eigene Buchbruderei ju Tubingen anlegen ließ. Er verschidte auch Exemplaria von vorbesagten Buchern in die Slavonischen Lander, fogar bis in die Turtey" Gaube Sp. 2829. Ein Berzeichnis biefer Drude gibt Joh. Jak. Moser's "Patriotisches Archiv" 4. Bb. (Frankf. 1786), S. 183-194. Bgl. auch Balvafor "Die Ehre bes herzogthums Crain" (Lapbach 1689) II, 346 und 461. In Engelhart's "Rlaglieb" Strophe 7:

> Gen Urach zog der edel Herr Mit allen seinen Sachen.

^{*)} Ein anderer Drud hievon sindet sich in der ehemal's heibelberger Bibliothet zu Rom: "Ein Rlagliedt liber das Absterben des wolgebornen hErrn herrn hansen Bugnaden, Frehberren zu Sonned, 2c. Welcher auff dem Schloß Wintriz Seliglich entschlaften ist, den 27. Decembris im Jar 1565" ohne O. und J. (Bibl. Vaticana vol. II, parto 2, pag. 243).

^{**)} Borfchneiber; wie aus diefer und mehreren andern Urfunden bei Dreffer hervorgeht, ein augesehenes hofamt. Bgl. Abelung IV, 1681; Grimm IV, 1, I 1801.

Da hat er aus des Luthers Lehr Viel Bücher lassen machen Windisch, Crabatisch, Welsch darzu, Cirulisch auch darneben, Die man eben Alle Gattung in ihr Land Mit Treu und Fleiß hat geben.

79 Elend Berbannung. Gemeint ist Ungnads Aufenthalt in Württemberg (1554 bis 1564). — 81 Wintzitz Winterig in Böhmen, bei Raaben. — 94 denn als. — schier balb. — 104 lasch losch, — 115 schon schon. —

10. (1573.)

- Hört zu, ihr Christen, und seid still!
 Merkt auf, was ich euch singen will,
 Was sich hat zugetragen
 Heur im dreiundsibenzigsten Jar,
 Darvon ich euch will sagen!
- Den dritten Tag April fürwar
 Kamen gen Gräz der Baurn ein große Schar,
 Waren auß dem Windischen Lande,
 Für Erzherzog Carol hochgeborn
 Wol mit gewehrter Hande,
- 3. Welches den Fürsten sehr frembd nam Und schickt zu seinen Räthen nan, Daß sie solten zu ihm kummen, Und hielt ihn für, was das bedeut; Der Baurn wern da ein große Summen.
- 4. Der Ratschlag war da ingemein, Man solt des Fürsten Landherrn ein Wol zu den Bauren schicken Und sie alsbald befragen thon, Was sie wolten hie außrichten?
- Die Bauren aber in der Gestalt Begerten für ihr fürstlichen Genaden bald Auß arglistigem Mute.
 Der edel Fürst so hochgeborn Fragt sie in Treuen gute,

- 6. Was da nun ihr Begeren wer? Die Bauren beklagten sich gar schwer, Sagten ihm da zuhande, Wie ihn der Husserische Oberster Beschetzt ihr ganzes Lande.
- 7. Das theten sie auß falschem Sinn; Dann sie hetten sich zuvorhin Mit dem Türken schon verbunden. Darumb der Fürst kein Wissen hett; Verschafft ihn'n zu den Stunden
- Einen Gewaltsbrief mit seiner Hand, Daß er unbeschetzet ließ ihr Land Und solt bald zu ihm reiten.
 Sobald er den Brief überlas, Thet er nit lenger beiten
- Und kam zu dem Fürsten gar bald, Welcher ihn aber in der Gestalt Thet ernstlich darumb strafen, Daß er ein Schatzung aufrichten thet, Daß sie mit Wehr und Waffen
- 10. Für ihn gezogen in die Steirmark; Er west aber nit der Baurn listig Arg. Der Oberster sprach mit Treuen: "Allergenedigster Fürst und Herr Es soll euch nit gereuen;
- Dann die Bauren haben mir zuvoran Vor einem Monat auch also gethan, Sind für die Vestung kummen Allesampt mit gewehrter Hand Bei 1800 in einer Summen.
- 12. Darumb sie mich haben versagt Und felschlichen auf mich beklagt, Wie ich jetzt thue erfahren Von Eur fürstlichen Gnaden gut, Daran sie Warheit sparen."

- 13. Sobald die Bauren das vernummen, Daß der Fürst war auf die Warheit kummen, Besorgten sie sich der Thate, Vermeinten, es wird nicht werden gut, Und giengen bald zu Rathe,
- 14. Wie sie wolten mit großer Macht Ziehen für die Grafschaft Villach Dieselbigen einzunemen, Und welcher Baur nit wolt beistan, Der mußt sterben darneben.
- 15. Mit Weib und Kind theten s' ihn erschlagen. Sie vergossen da in kurzen Tagen Viel unschuldiges Blute. Der Baurn war da ein große Summ; Die Sach daucht sie gar gute.
- 16. Sie zogen wol nach dem Krainer Land hin. Nach dem Schloß Veldung stund ihr Sinn; Das haben s' bald eingenommen, Erstachen Alls, was darinnen war. Für Bell sind sie auch kommen.
- 17. Sie zogen daher mit gewehrter Hand,
 Sie wolten gewinnen Leut und Land
 Thet ihn übel erspriessen —
 Mit mancherlei seltsamer Wehr;
 Doch hatten s' Wenig zu schiessen.
- 18. Einer trug ein Gabel, der Ander ein Schlegel, Der Dritt ein Hammer, der Viert ein Flegel. Den Adel wolten s' vertreiben, Darzu ihren Landsfürsten gut. Der Türk thet ihn bald schreiben,
- Sie solten darvon nicht abelon;
 Er-wolt ihn treulich Beistand thon,
 Wann sie sich ihm wolten ergeben,

- Und schickt ihn 800 Türken zu Hülf, Ein Obersten darneben.
- 20. Die Bauren daucht die Sach gar gut Und trieben großen Übermut Mit Rauben und mit Brennen, Erschlugen vil vom Adel zwar, Theten etlich Stedt anrennen.
- 21. Triebn groß Tyrannei im Krainer Land Vor einer Stadt Epingen genannt, Theten viel Bürger da erschlagen. Verhauten sich in ein Wald gar groß, Bliben liegen etlich Tage.
- 22. Aber der türkische Bluthund Schickt ihn Proviant wol zu der Stund; Denn er hett schon vernommen, Daß der Baurn weren in dem Wald Über 1800 zusammenkommen.
- 23. Die Landherrn und der Adel gut Schrieben auß ritterlichem Muth Dem Fürsten in der Stille, Er solt ihn Hülf und Beistand thon Wider der Bauren Mutwillen.
- 24. Der Herzog hat sich nicht lang bedacht, Dreitausend Pferd bald zusammenbracht Und etliche Fanen Landsknechte. Herr Kiselt, ein Ritter hochgeborn, War Oberster; versteht mich rechte!
- 25. Sobald die Bauren das vernommen, Vermeinten sie darvonzukommen; Dann es traumet ihn von den Sachen. Herr Kiselt, der ritterliche Mann, Überfiel sie bei der Nachte.

- 26. Mit seinen Reutern und Landsknechtschar Erschlug er die Türken ganz und gar; Den Wascha nam er gefangen Und viel Bauren blieben da todt. Hört, wie 's weiter ist ergangen!
- 27. Zu Morgens, da der Tag herbrach, Ein Baur wol zu dem andern sprach: "Wer gibt Rath zu diesen Dingen Wie wir es wöllen greifen an? Der Krieg möcht uns misslingen".
- 28. Und schrieben einen Brief behend,
 Fielen zu Fuß, huben auf ihre Hend,
 Baten den Ritter theure,
 Er solt sie zu Gnaden nemen an.
 Das kam ihn nit wol zu Steure;
- 29. Dann der Adel in der Gestalt
 Namen ihre Obersten gar bald,
 Die die Aufruhr theten machen,
 Und liessen sie zu vier Stücken hauen.
 Kein Baur wolt deß Schimpfs lachen.
- 30. Darnach man über die hundert Bauren nam, Hieng sie auf wol an die nechste Baum. Also thet man die Aufrürer zwingen; Ihr hundert und sechsundzwanzig zwar Mußten über die Klingen springen.
- 31. Die andern Baurn man gefenglich führt
 Niemand weiß, wie 's ihn ergangen wird —
 Zu dem Fürsten in der Gestalte.
 Über die Hundert legt man auf die Reder;
 Also stillt man die Baurn balde.
- 32. Darumb will Gott auch von uns han,
 Daß man der Oberkeit sei underthan;
 Glaubt mir in der Warheite! —
 Dann Gott sie selbst geordnet hat
 Zu strafen die Bosheite.

33. Darumb, ihr Christen arm und reich,
Nemet ein Beispiel all zugleich,
Fangt 's an in Gottes Namen!
Daß wir der Oberkeit gehorsam sein,
Drauf sing ich frölich: Amen!

Rach einem Drud in ber Stadtbibliothet zu Burich (f. gebr. Ratalog, Zuwachs III, 1278; Abschrift mir gütigst verschafft burch Herrn I. Bibliothetar Dr. hermann Cicher): "Ein warhafftige neuwe Reitung, von ben Anffrührischen (sic) Bauren, welche fich wiber ihren Landts Rürften, Erkherzog Carel, auff emport haben, vnb boch widerumb burch die genade Sottes gestillet worben, Wie bann hernach folgt, allen Christlichen Unberthonen ju einem Exempel in gefangs weiß verfaft. 3m Thon. Wie man ben Störkenbecher fingt, ober es geht ein frischer Summer daber. Anno D. 1578. Jar." Am Schluß: "Getrudt zu Salgburg ben Chriftoff Clbach" (4 Bl. 80). Ginen anberen Drud fand ich in ber Bibliothet bes Germanischen Mufeums; Titel: "Warhafftige Reme zeitung, bon ben Aufrurischen Bauren, fo fich big 1573. Jar, in ber Winbischen Mard in ber Graffchafft Billach, wider jre Oberfeiten bund Landsfürften Ergbergog Carol aufemport haben, boch leglich von ben genaben Gottes jren hochmut gesteuret worben, Allen Chriftlichen Bnberthanen zu einer warnung vnnb Exempel in gefangsweiß verfast etc. Im Thon Wie man ben Störgenbecher fingt, 2c. Ober Es geht ein frischer Sommer baber." (4 Bl. 80.)

2, 1 & (Druck in Bürich) den dritten Tag Aprillis; R (Druck in Rürnberg) Den 20. tag Appril. — 2, 2 R Graitz. — 3, 1 frembd nam befrembete. — 5, 1 in der Gestalt biefer in bem Lieb viermal (auch 9, 2; 29, 1; 31, 8) vortommenbe Ausbrud ift nicht = bem bb. dergestalt (fo febr); ber Sinn lagt fich auch burch Bergleichung nicht gang leicht festftellen. Ich glaube, bag man fich babei eine bie Phantafie bes Horers anrufenbe Sandbewegung bes Bortragenben zu benten hat. - 5, 2 für vor. - 5, 5 (der Fürst) fragt sie bies geschah jeboch nicht perfonlich vom Fürften, sondern burch "Absendung bes herrn Caspar von Rab zu ben Aufrührern" (P. v. Rabics "Berbard VIII. Freiherr zu Auersperg, ein frainischer Belb und Staatsmann" Wien 1862, S. 303. Letteres Werk enthalt bie ausführlichfte, auf archivalische Quellen gegrundete Darftellung bes winbischen Bauernaufftanbes von 1573). In einem Attenftud (mitgeteilt burch A. Dell in ben "Beitragen g. Runde fteiermart. Gefchichtsquellen" 26. Jahrg. S. 49) berichtet "haubtman Raab" am 15. Februar 1573, wie ihm "bie Fürftliche Durchlaucht auferlegt und bevolhen, fich hinein zu ben rebellischen Bauern ju ergeben und in in ber Guette [Gute] ju ftillen und haimbgubegeben". - 6, 8 zuhande fogleich. — 6, 4 der Husserisch Oberster (jo R; R der Huscherische Oberster) wohl für: der Sussedische. Frang Taby, "Oberfter" (Magnat) ber froatischen Bfandherrschaft Suffeb (Soffeb), welcher 1556 auch die "Landmannschaft" in Steiermark erhalten hatte, mar ein Tyrann ber ihm untergebenen Bauern. Er vermehrte ihre Steuern ("Anschläge") in willfürlichster Beise, nahm ihr Eigentum gewaltsam an fich und felbft ihre Familien waren vor feinen Luften nicht ficher. Seine Ungerechtigfeiten waren ber nachfte Anlag für ben Aufftand. Suffeb gablte baber ju ben Sauptherben ber Berichwörung. Oberanführer ber Bauern war Glias Gregoric ober, wie

er schlechthin genannt wurde, "ber Illia". Er hatte als Suffebischer Untertan Tahy's viele Unbilben ju leiben gehabt; benn biefer nahm ihm all fein Bermogen, Beingarten, Rog und Bieh meg (Rrones in "Beitr. g. Rb. fteierm. Gefchichtsquellen" V, 6; berfelbe "Handbuch b. Gefch. Defterreichs" III, 330; Schmut "Hift.-topogr. Lexikon ber Steiermart" IV, 156; Dimis "Gefcichte Krains" III, 31). - 6, 5 beschetzt übermaßia besteuert. — 8, 2 er ber Husserische (Sussebliche) Oberste Tahn; ebenso er in 9, 4. — 8, 5 beiten warten, zögern. — 9, 8 strafen tabeln. — 9, 4 ein Schatzung aufrichten vgl. 6, 5. Die bier ergablte Ruge Erzbergog Rarls für Tahn finbet fich in keiner ber bis jest veröffentlichten Rachrichten von jenem Aufftanb; allerbings aber mehrfach Migbilligung von Tahy's Gebahren burch bie fteirischen Stände (Krones a. a. D. 4. Jahrg., S. 9-10). - 9, 5 daß sie infolge beffen fie. - 10, 2 west wußte. das Arg (3 listig Arck) Übel, Bosheit (Grimm I, 547); mbb. arc m. bas Bose, Reinbseligseit; R Liste arg. — 11, 5 R Bey 18000. — 12, 1 versagt angeschulbigt. — 13, 8 gerieten sie in Sorgen wegen ihrer Tat. — 14, 2 R Zillach (wie auch im Titel). — 14, 5 & darinnen. - 16, 1 & Crainland. - 16, 2 Schloß Veldung vielleicht bas befannte Belbes, mahricheinlicher aber Flednig (Flodnig), Schloß in Rrain, einft Auersperg'scher Besit (Radics S. 156). — 16, 5 Bell (R Boll) wohl Schloß Bellan (Aftrien) abgebilbet bei Balvasor "Ehre Crains" XI, 28. — 21, 2 Epingen (R Ebingen) ben heutigen Ramen biefer, wie es 21, 1 heißt, "im Rrainer Land" gelegenen Stabt konnte ich bis jest nicht feststellen. - 21, 4 verhauten verschanzten. - 22, 5 R vber 18000. — 24, 2 R zuwegen bracht. — 24, 4 (unb 25, 4) Herr Kiselt (R Kisselt), fonft Khisl (Schmut II, 211; hefner, Stammbuch II, 252). Gemeint ift hier wohl Sans Rhifl, "Ritter, hernach (1590) Freiherr, 1567 und 1570 ber Raiferlichen Majeftat Kerbinandi Rath und Kriegszahlmeister an den Croatischen und Windischen Gränzen, 1580 Erzherzog Karls in Steiermark Borfchneiber und Hoftammerrath zu Graz, Hauptmann in Abelsperg und endlich Erblandjagermeister in Krain und in ber windischen Mark, † 1591" (Wiggrill V, 103). — 26, 8 Wascha Pascha. — 28, 5 zu Steure zu Rugen. — 29, 1 R Doch der Adel. — 29, 5 deß Schimpfs über biefen Scherg. — 31, 4 legt man auf die Roder ließ sie rabern. — 31, 5 stillt beruhigte.

11. (1578.)

1. Mit Gottes Will
Und Traurens vil
Heb ich an ein Liedlein zu singen.
Wann es kunnt sein
Ohn Schmerz und Pein
Und es mir mecht gelingen!
Gott geb sein Gnad
Durch Geistes Rath,
Daß es fortgaht,
Damit ich 's thue vollbringen!

- 2. Obschon mein Herz
 Mit Noth und Schmerz
 Im Ellend ist umbfangen,
 Gott sein Trost send
 Und es bald wend!
 Durch Hoffnung trag Verlangen.
 Hilf Gott, mein Herr!
 Selbs steur und wehr
 Der Sünden schwer,
 Der ich vil hab begangen!
- 3. Auch trag Geduld!
 Vergib mein Schuld,
 Damit ich fiel in Zoren!
 Ob ich schon war
 In Sündeng'fahr
 Von Mueterleib geboren
 Als Adamskind,
 Darumb vil Sünd
 Ich bei mir find,
 Laß mich nit sein verloren!
- Dann ich weiß g'wiß,
 Daß du der bist,
 Der stäts Erbarmung übet
 Dein göttlich Arm
 Sich mein erbarm,
 All Sünd mir auch vergibet
 Durch deinen Sun,
 Der g'nueg hat thon,
 Nam sich mein an,
 Bis in den Tod mich g'liebet.
- Dein sei die Ehr, Ewiger Herr! Thue drumb mein Hoffnung setzen Zu dir allein Im Ellend mein,

Laß mich dein Wort ergetzen.
Mein arme Seel
Ich Gott befehl
In diser Quäl,
Daß mich kein Sänd mehr reize.

- 6. Auch bitt, Herr Gott: In diser Noth Leit mich mit deiner Hande! Wann es groß meint Der böse Feind, Nit führ mich in Sünd und Schande! Drumb nit verzag, Hoff Nacht und Tag: Dein Hülf vermag Mich lösen von Strick und Banden.
- 7. Dein Geist auch send
 An meinem End,
 Der mir 's helf überwinden!
 Die Weisheit lehr
 Und mich bekehr
 Von lasterlichen Sünden!
 In Todesfrist
 Mach mich gerüst,
 Herr Jesu Christ,
 Ewigs Leben zu finden!

"Ein schönes neus Lieb, so Andreas Zellinger von Halberstadt ausm Landt Sachsen bürtig in der Gesenchnus zu Rosenhaim gedicht hat und daselbst im Monat Junio Anno achtundsibenzig mit dem Prandt gericht worden" auf dem letzten Blatt eines Codez im Münchener Stadtarchiv (A. G. II, 34). Derselbe bringt Bl. 8 ff. die "Aussagen benannter gefangner malestzischer und durch das Stadtgericht alhie zu München examiniorter Mann- und Weidspersonen, so in Zeit meines vorstehenden Underrichter-Ambts de anno 74 incipiente peinlich torquiert und zu Abscheichung deren Verbrechen entlich am Leben gestrasst worden". Leichteren Verständnisses wegen habe ich die Orthographie des Liebteztes, sowie der urkundlichen Auszüge aus dem Codez etwas geregelt.

Der Eintrag obigen Liebes in bas sogenannte "Blutbannbuch" hangt wohl bamit zusammen, baß letteres ein Urteil über Täufer enthält und

offenbar auch Bellinger ein folcher war. Das Attenftud ift überschrieben: "Der bren Wibertauffer Urtl ben 13. Septembris Anno g. 86 [= 1586] ergangen": über ben Berlauf bes Münchener Brozeffes melbet es: "Rachbem bife breb gegenwertige, menniglichen ju einem offnen Erempel fürgeftellte Berfonen, mit Ramen Chriftoff Gaftinger von Troftpurg 1) und bann Leonhardt Benerl von Baag,2) auch Banns Abirner von Edhirchen junechft bei Reuburg in ber Pfaly 3) geburtig, mit ermeltem Safter und Sect bes Wibertauffs behaft, inbem fo fich alle bren nit allain ju ber widertaufferischen legerischen Lehr begeben, sonder fich auch . . . widertauffen laffen und also hierdurch bekhannt, khund und offenbar worden, daß [fo baff fp barumb in bes burchleuchtigen herrn Bilbelm Bfalggraven bei Rein, Berhogs in Obern und Ribern Bairn Fronvest einthomen, barin fy bann nit allein folches Wibertauffs fowol guet- als peinlich 4) gestenbig und bethenntlich gewesen, sondern auch folchen für den rechten mabren Glauben und Roligion bethennt, bernembt, vertäbigt und verfochten; und obwohl zur Erhaltung und Gewinnung ihrer Seelen hail und Seeligtheit tain Mitl underlaffen, fonder über [außer] vilfaltige treubergige driftliche burch bie Obrigtheit an fy gelegte Bermahnungen und Erinnerungen auch Theologi und andere Gelehrte ju ihnen verordnet worben, fy von ihrer Reterei ab und wiber au ber rechten wahren allain seeligmachenben catholischen Roligion zu bringen, so hat boch folches Alles bei ihnen nit fruchten noch haften wellen, fonder fo fein bei ihrer verdambten tegerischen Lebr und Sect halsfterrig verbliben . . . Derowegen ift ju Bollziehung obenangeregten Rapf. Recht, Mandat, Constitution und Reichsabschiben erthennt und geurtlt, daß obgemelbte brei Berbrecher, nemblich Chriftoff Gafftinger, Leonhardt Beyrl und hanns Aburner, das Leben verwürcht und ben Tod verschuldt, und berowegen burch ben Freien Mann 5) in Pannben 6) hinaus zu der gewondlichen Haubtstatt 7) gefüert und daselbsten mit dem Schwert vom Leben zum Tob gericht werden follen."

(Auf ber Rückeite bes Blattes): "Zu wissen, daß nach orbentlicher ⁸) burch mich Simon Felix Schaibenreisser berzeit Stadtunderrichter alhie zu München verlesne und hiebor zu hof geschöpfte und publicierte Urtl sich erftlich Hans Kirner von Ethirchen, durch der Priesterschaft cristliche Bermanung, an der Rath-Stiegen ⁹) ergeben; der Lienhardt Beirl aber vom Haag birtig allererst, als er schon zu überstehung des gefällten Sentenz ¹⁰) augenplicklich sein sündlichs Leben enden sollen, offentlich seinen Irrtumb revociort und Justitiam umb Barmherzigkait angeruesst. Christoss Sastinger aber von Trostpurg bürtig, seines Handtwerchs ain Schmidt, ist ohne Ent-

¹⁾ Markt Troftberg (früher Troftburg) Beg. A. Traunstein.

[&]quot;) Martt Saag, Beg. M. Bafferburg.

³⁾ Pfarrborf Ebetirchen, Beg. A. Reuburg an ber Donau; bie bortige Gegenb, einft gur fogen. "jungen Pfals" gehörig, wirb vom Boll noch jeht "Pfals" genannt.

⁴⁾ in ber Folter. 9) Scharfrichter. 6) Banben, Feffeln. 7) Richtftatte

⁸⁾ bie Urtl (fem.) in ber alteren baber. Sprache = bas Urteil (Schmeller I, 801).

⁹⁾ Rath-Stiegen Treppe am Munchener alten Rathaus, auf welcher bas Urteil berlefen wurde; bgl. o. S. 14 über Jorg Bagner: "Da hat ihn ber hender gefürt big an die Stegen bes Rathauß, bafelbft hat man fein Bergicht [Geftandnis] verlefen".

¹⁰) der Sentenz Urteilsspruch "bis in's 18. Jahrh, hinein durchweg als mase, verwendet" Grimm BB5. 10, 1, 618.

setzung des Tods auf der hochverdambten Sect und Laster des Widertauss halssterrig verbliben; derwegen er an gwonlicher Richtstat durch den freien Man mit dem Schwerdt vom Leben zum Tod gericht worden".

Über biesen Münchener Prozeß war bis jest noch nirgends etwas veröffentlicht; 1) wohl aber ist das Lied des zu Rosenheim hingerichteten Wiedertäusers erwähnt bei Sigmund Riezler "Geschichte der Hezenprozesse in Bahern" (Stuttgart 1896) S. 153, Anm. 2, sowie in Riezler's "Geschichte Baierns" 4. Bb. (von 1508 bis 1597) Gotha 1899, S. 173—197 und 636—637. Letteres Wert enthält eine sehr eingehende geschichtliche Darstellung über die Wiedertäuser in Bahern und den Rachbarlanden.

5, 8 \mathfrak{H} , beuelch. — 5, 9 \mathfrak{H} , Quell. — 7, 6 \mathfrak{H} , von schweren lasterlichen studen. — 7, 10 \mathfrak{H} , ze.

12. (1581.)

Nachdem ich auf diser Haimraiß [von Graz nach Salzburg] meinen Weg nit nach Rastatt [Radstadt], sonder nach Aussee zu nam, alß den kürzern, gleichwol ungeschlachtern, kam ich von ietzgemeltem Aussee, da ich übernacht gelegen, des andern Tags in ein Dorf zum Morgenmal, zum Laufen genant, im Ländl ob der Enß, so alles Luthrisch, keret im Würtshauß daselbst ein. Alß ich nun über die Stiegen hinauf in das ober Zimmer gewisen und in das Fletz vor der Stuben kam, fand ich an einer weissen Maur nachvolgende Reimen mit ainem Rötelstain angeschriben:

Christus der Herr gibt gueten Beschaid: "Hüetet euch vor denen im Schafsklaid, Die auswendig füeren gueten Schein, Inwendig aber reissende Wölf sein!"

5 Das sein alle Münch und Pfaffen, Denen Doctor Martin Luther entschlafen Ihr Schelmerei hat gebracht an Tag, Darumb sie über ihne füeren so große Klag.

Nachdem ich warten mueßt, biß mein Speiß gekocht und aufgetragen ward, bedacht ich mich, wie auf solch Gespött und ketzerische Reimen zu antwurten wär, nam mein Schreibtäfelin zur Hand, fieng auch an zu dichten und, was mier einfiel, verzeichnet ich, rüefet alßdan dem Canzleischreiber, der mier und meinem Mitgesanten von Salzburg zugeben. Dem befalche ich, meine Reimen neben den andern auch mit ainem Rötelstain beizuschreiben, die ich ihme andictieret also lautend:

Nit also, du armer Ketzer,

10 Du blinder verfüerter Schwetzer!

¹⁾ Auch nicht in ben so reichhaltigen Annales Anabaptistici J. H. Ottii (Basileae 1672).

Der Sachen bist nit recht bericht: Das beweist dein falsch Gedicht. Wiltu aber gründlich wissen, Wie Luther dich hat beschmissen Und welches falsch Propheten sein, So merk mit Fleiß die Rede mein! Christus gibt ja rechten Beschaid: Hüetet euch vor Denen im Schafklaid, Die aussen mit evangelischem Schein 20 Inwendig ketzerische Wölf sein! Das sein die Luthrische Predicanten, So Gottes Wort mit ihren Danten Verfelschen, glossieren, verkehren, Dem Teufel sein Reich thuen mehren, 25 Flaccianer, Schwermer, Calvinisten, Widerteufer, Schwenkfelder, all falsche Christen, Und anders mehr gottlos Gesinde, Luthers Natterzücht und Hurenkinder. Die Gottes Wort sich thuen berüemen, 80 Mit solchem Pelz ihrn Wolf verblüemen. Kain Unthat ist ihnen zu schlecht: Der Glaub allain macht's Alles gerecht, Als Luther hat gelert und selb gethon, Der falsch Prophet und Nunnenmann. Also leret auch die Augsburgisch Confession 35 One Grund mit falscher Religion. Darumb, wiltu nit mit solchen Scharen Verderben und zum Teufel faren, Auch deines Heils dich selbst berauben, Kumb wider zum catholischen Glauben, Ausser dessen kain Heil noch Wolfart ist! Das merk, du Ketzer und falscher Christ!

Also ließ ich disen meinen Reimen, doch mit Erlaubnuß des Würts, auch in der Herberg.

In Fidler's Salzburgischer Chronik vom J. 1588, Cgm. 2891, Bl. 260^b—261^a (auch in ben jüngeren Abschriften Cgm. 2892 und 2893); im erstgen. Codex ist obige Stelle (mit der Zeitangabe 1581) Autograph bes Berfassers. Ich wurde auf bieselbe zuerst durch herrn Professor Dr. Karl Mayr, Setretär ber Alabemie ber Wissenschaften in München, aufmerklam gemacht.

über Fidler's nicht unbebeutenbe Perfonlichteit berichtet ausführlich Heinrich Föringer in ber Allg. D. Biogr. VI, 775—77; eine Autobiographie besfelben bilbet ben Anhang zur erwähnten Chronik (Cgm. 2891 und 2893).

Johann Baptift Fidler, geb. 1533 zu Badnang in Württemberg, Jurift, war feit 1559 Setretar bes Erzbifchofs von Salzburg, fpater Hofrat, bann (als Laie) Rat bes geiftlichen Konfiftoriums und endlich Protonotar (Rangler). Er wirkte als fürfterzbischöflicher Bertreter beim Trienter Kongil und bei ben Reichstagen. Im Jahre 1584 wurden gur Durchführung bes 1582 erlaffenen neuen Religionsmanbates "bie bepben fürftl. Rathe, Ribeifen und Fidler, als Commiffarien in bas Gebirge geschidt. Sie erschienen baselbft mit einer ausgebehnten Bollmacht; fie burchreiseten Gericht für Bericht, und verfuhren überall mit großer Strenge" (Zauner VI, 445). Begen Enbe bes 3. 1588 trat Fidler in ben Dienst herzog Wilhelm's V. von Bayern fiber und wurde Lehrer bes Erbprinzen, fpater Herzogs und Aurfürsten Maximilian I. Kidler's Brinzenunterricht erstrecte fich auf Rechtswiffenschaft, Geschichte, griechische und romische Rlaffiker, sowie auf italienische Letture. Bur Regierung gelangt, übertrug Maximilian seinem alten Lebrer bie Ordnung und Beschreibung bes reichen bergoglichen Mungtabinetts und ber "Aunftfammer" (Grundlage bes heutigen Rationalmufeums ju Munchen). Bon Fidler's Tatigleit auf biefem Gebiet gibt ber noch erhaltene Ratalog beiber Sammlungen (in vier Folianten) Zeugnis. Seine Salzburger Chronik hat uns auch eine Anzahl römischer Inschriften überliefert.

13. [1583?]

- 1. Gelitten muck es ietzund sein;
 Den Willen mein
 Hilf, Herr Christ, drein zu geben!
 Obwol der Geist guetwillig ist,
 Iedoch gebrist
 Dem Fleisch, ohn Forcht zu leben.
 In Angst und G'far
 Erschrocken gar
 Es sich entsetzt,
 Bis es ergötzt
 Der Trost, von dir gegeben.
- O reicher Gott, voll aller Gnad!Ohn Hilf und Rath

Laß mich, Herr, nicht versinken
In diser Trübsal, Angst und Noth,
Daß nicht mit Spott
Mein Herz anfah zu hinken,
Wie Manicher tuet,
Vom Fleisch und Bluet
Auch List und Macht
Dahin gebracht,
Dich endlich gar verlaugnet.

- 3. Gib Herz und Muet, mit B'ständigkeit
 In allem Leid
 Geduldig auszuharren,
 Weil wider uns die alte Schlang
 Und ihr Anhang
 So greulich wüeten, scharren!
 Dein ist die Sach;
 Dich trifft die Schmach.
 Ain ieder Knecht
 Ist vil zu schlecht,
 Daß er es soll ausfüeren.
- 4. 'S Unglück hat ainen prätten Fueß,
 Ich spüren mueß.
 Manicher het's nie geglaubet,
 Daß uns dein göttlichs Wort so bald
 Durch List und G'walt
 Aus unsrem Land wurd g'raubet.
 O starker Gott,
 Rich disen Spott!
 Feinds Hochmuet groß
 Hernider stoß
 Und wider hilf uns Armen!
- Sihe, wie gar unschuldig sein Die G'tauften klain Bei ihrer Müetter Brüsten! Durch sie richt dir zue eine Macht,

Stürz Feinde Pracht,
Verschon die blöden Christen!
O Wundersmann
Räs nicht darvon!
Dein Liecht, das Wort,
Den edlen Hort,
Laß uns an's End noch leuchten!

6. Und laß nicht aussein alle Gnad!
Durch Wunder lad
Die Feind, dich zu erkennen!
Ob der Glaubigen nicht vil sein,
Doch fünf ich main,
Die dich ain Hailand nennen
Grad, schlicht und recht,
Wie Hiob, dein Knecht.
Um Diser will
Verfolger still!
Störk die Traurige im Lande!

Rach einer Hf. des Landesarchivs zu Linz, früher in der Burg Schlüsselberg (Oberösterreich): "Steyrische vnnd Karntische verfolgung, das ist, Warhasstige vnd aigentliche Beschreibung alles des jenigen, was sich in den Ländern vnd Herhogthumben Steyr vnnd Kärndten mit der darinnen stürgelaussenen Religionspersecution von dem Monat September 1598 an dis auf den Aprilis des 1601. Jars zuelragen" Bl. 315. Bgl. Ferdinand Aradowizer "Das Archiv von Schlüsselberg" Linz 1899, S. 30, Rr. 43. Das Lied verössentlichte zuerst J. Friedrich Koch, evang. Pfarrer zu Gmunden am Traunsee, im "Jahrbuch der Gesellschaft für Geschichte des Protestantismus in Oesterreich" 1. Jahrg. (Wien 1880) S. 189—140. Unser Text ist der Originalhandschrift zu Linz entnommen.

Über das Alter des Liedes bemerkt Koch: "Zeit der Abfassung eirea 1600. Ort vermutlich Klagenfurt". In der Tat läßt der Umstand, daß die H. über Creignisse der Jahre 1598—1601 handelt, vermuten, daß auch das Lied aus gleicher Zeit stamme. Indeß scheinen mir folgende Umstände für Herkunft des Liedes schon aus der ersten Restaurationsperiode unter Crzherzog Karl II., 1580—90¹) und speziell 1583—84²) zu sprechen:

Die Anfangsbuchstaben ber 1.—5. Strophe geben, was bisher von niemandem bemerkt wurde, das Wort Georgius (GE-OR-GI-U-S). Einen hiezu gehörigen Familiennamen darf man in der 6. Strophe suchen

¹⁾ Franz Jiwof "Der Protestantismus in Steiermart, Kurnten und Krain" Graz 1900, S. 62-94.
2) Johann Boserth "Die Reformation und Cegenreformation in den inneröfterreichischen Ländern" Stuttg. 1896, S. 481-456.

und zwar mit bem Anfangsbuchstaben U, ber bie Strophe beginnt. Man wird ferner erwarten, daß diese letzte Strophe den Familiennamen noch weiterhin andeute. Da nun Ningt uns aus dem ersten Vers der Strophe (Und laß nicht aussein alle Gnad) in Eingangs- und Endsilbe wohl der

Rame Ungnad entgegen.

Meine Leser kennen biesen Ramen als ben eines bervorragenben öfterreichischen Erulanten burch bie obigen Gebichte (Rr. 9 vom J. 1564): Hie leit Herr Hans Ungnad begraben und (ebenda Anm.): Herr Ungnad war ein theurer Held.1) Sans Ungnad hinterließ fieben Sohne, barunter einen Ramens hans Georg. Gin anberer, Simeon, wurde 1555 bom Bater "gen Wittenberg geschickt, ba er 2 Jahr gewesen, aber hernacher mit seinem herrn Bater ins Land Wirtenberg gezogen. Da er auch hernacher ben zwen Jaren zu Tübingen auff ber Universitot flubiert." (Dreffer S. 101.) "Eifriger Protestant, wie fein (altester) Bruber Lubwig", wanberte er 1588 nach Böhmen und bann 1592 nach Thuringen aus (Siebmachers Wappenbuch, neue Aufl., Bb. IV, 5, Rurnb. 1904, S. 625). "Dag er aber aus feinem Baterland, ba fein Berr Bater furneme Berrschafften gelaffen, in biefe Lanbe gewichen, ift teiner anbern urfach halben geschehen, benn aus liebe zu Bottes reinen feligmachenben Wort" (Dreffer "Ungnabische Chronika" S. 105). Über Hans Georg Ungnab berichtet Dreffer (S. 107) folgendes: "Ift nach feines herrn Baters und Fram Muter Toblichen abgang, auff fonberes feiner Chriftlichen Fram Muter an irem letten Ende beschenes bitten, irer Schwefter Fürft Joachim Ernften bon Anhalt Gemabel, als er brei jar alt worben, nach Deffam zu gefürt, ba ime die Fürstin in aller Gottes furcht neben benben ihren jungen Berrlen, Fürft Sang Georgen bund Fürft Chriftian aufferziehen laffen . . . Ms aber herr hans Georg seine munbige jar erreicht, ift er auff seine Baterlichen Guter biefelben zu befichtigen bnb einzunemmen in Rernben verreift, fich von bannen auff Benedig, Badua, Florent, Mantua, und auch gen Rom begeben, am rudwege aber ju Benebig an ben Rinbsplatern erfranct und nach bem willen Gottes alba Todes vorschiben, ift alba zu Benedig ftatlich in eine Rirchen nicht weit von G. Marco begraben, und burch viel fürnemer herrn vnnd Abelftands Berfonen, beren viel von Babua babin tomen, zu feinem thuebetlin beleitet worden, ift geftorben ben 25. Daij Anno 1583, ift ein junger Berr ben 21 Jaren geweft." Wir feben alfo hier einen Georg Ungnab, bem nach feinem religibfen Standpuntt auf Grund von Bertunft und Erziehung - unfer Gebicht wohl zugetraut werben burfte. hiegegen fpricht jedoch, bag gerade biefes Lied hochft auffallende Spuren ber öfterreichischen Mundart (f. u.) zeigt, welche bon einem in Deffau Erzogenen nicht herrühren tonnen. Es wird mithin eber ein anderer Berfaffer (vielleicht einer feiner Bruder) ober eine Berfafferin bas Lieb ihm gewibmet haben.

Solche Widmungen (nicht Berfaffernamen) bezeichnen die Strophenanfänge von vier Liedern Pranberger's (f. Lied 19, Anm.), sowie sehr wahrscheinlich die in den Strophenanfängen unten folgender Lieder enthaltenen

¹⁾ Auch in biesem Lieb (3, s) begegnet eine Anspielung auf den Ramen Ungnad: Wolt ah das Elend dauen Und tragen aller Welt Ungnad, Denn Gottes Gnad verscherzen.

Worte Maria Salome (1620) und Anna Sabina (1629). Zweifellos ist bie Widmung (nicht Bersafferschaft) in dem Rägkhnip'schen Gedicht vom J. 1654 (unten), dessen Bersanfänge die Worte Anna Catarina von Ragkhnitz gedorne Schratin Freyin ergeben, worauf aber bemerkt ist: "wegen dessen liebsten Gegatten [Gattin] Hintritt aus diesem Leben".

1, 1; 5, 1; 6, 1; 6, 4 Hf. sain biefe fast unerhörte Schreibung abnlich auch 1, 2 unb 2, 6 main (meus), 1, 3 drain, 2, 1 raich, 3, 4 waill, 3, 7, 4, 4, 5, 9 unb 6, 8 dain, 4, 9, 5, 5 und 6, 8 Faind. — 5, 8 pay. — 1, 5 gebrist (H. gebrüst) von gebresten mangeln, fehlen; Sinn: bas Fleisch vermißt schwer bie gewohnte Sicherheit (ohn Forcht zu leben). — 1, 10 ergötzt wieder ermuntert, ftartt; vgl. hartmann und Abele, Bollel. I, S. 79: da that mich ergetzen die englische Stimm in gleicher Bebeutung. - 2, 1 Sf. O Raicher. - 3, 1 Sf. Bstandikhait. - 3, 7 Sf. Sah. Die Schreibung h für ch auch 3, 8 Schmah; 3, 9 Kneht; 3, 10 schleht; 4, 2 unb 6, 5 ih; 4, 8 rih; 5, 4 riht; 5, 9 Lieht; 5, 11 leuhten; 6, 8 durh; 6, 5 doh; 6, 6 dih; 6, 7 schliht unb roht; 6, 8 Kneht. - 4, 1 hat ainen pratten Fuoß einen fcnellen (wortlich: bereiten) ober: breiten. Die Schreibung pratten hat uns aus fruher Beit ein Stud öfterreichifcher Dialett-Aussprache bewahrt (a gesprochen wie a, = mbb. ei; ebenso 5, 8 ras (sprich ras) mundartlich = reise, eile. - 4, 5 H. Gbalt. - 4, 8 rich rache. - 5, 6 bloden schwachen (Grimm II, 139). — 5, 8 darvon H. dorvan. — 6, 5 ich main habe ich im Sinne, tenne ich. — 6, 7 grad gerade, reblich. — 6, 10 still ftille, bringe gur Rube; vgl. 2. 10, Str. 31, 5.

14. [1588.]

Als ich bin vil Land durchzogen, Wie ain Vogl herumgeflogen Durch das ganz Europium, Als ich aber in's Binzgeu kom,

- Da ist ain Volk fromm und schlecht,
 Das man ringelich regieren mecht
 Mit wenig eingezognen Personen.
 Da derft man wenig Soldaten belonen,
 Wie vil älter Bischof theten,
- Die zu Salzburg ihr Wonung hetten, Dem gemainen Nutz gar genaigt Allen Menschen vil Guets erzaigt, Hetten darbei gueten Frid und Rue, Auch an Guet und Gelt Überigs genueg.
- 15 Von Dem hett ich lengst gehert; Darum ich mich auch hab verfert

Und zog dem gueten Lob also nach. Aber daselbst ich vil ain Anders sach, Als ich hett vorlengst gehört.

20 Es sich von Tag zu Tag verkehrt
Bei ainem jungen Herrn im Land,
Den ich eben regierend fand,
Dem kain Mensch kain Lob wolt geben;
Das thet ich auch selber sechen.

Die alten Weisen schilt er Narrn Und thuet kain Sach recht erfarn, Gleichwie er ihm's in Sinn nimbt; Gedenkt nit, was daraus kümbt. Das ist ain beser verfluechter Sün.

Wann ich vil Regenten für mich nimm,
Die Hoffart und Geiz haben gebraucht,
Die haben ain strengs Gericht auf sy gehauft.
Saul ain König nach den Richtern kam,
Der sich Geizs und Neids annam,

Der ward zu dem Tod verfluecht.

Also dem Jeroboam und Robam nachsuecht,
Die das Volk zu hart drungen;
Den'n hat es auch gar übel gelungen.

Vil Bluets ward dardurch vergossen;

- 40 An dem Ort besorg ich auch dermaßen.

 Dann Gott hat den Regenten geschlagen

 Mit Unverstand das darf ich sagen —

 Der die alten Ratsherrn Nichts gelten leßt;

 Er waiß es selbst Alles aufs best.
- Mit Frembden er sein Herrschaft fiert, Die er wie Röder an dem Wagen schmiert Mit gueter Besoldung, Geschank und Gaben, Die ihm all "genedigister Herr, ja!" sagen Und faren also mit, weil es geht
- 50 Und Jedermann aus dem Weg ihn'n steht. Wann aber die Nachtbaurn weiter klagen, Chur- und Reichsfürsten darvon sagen, Die werden ain billichs Einsechen thain

Und sich annemender ganzen G'main.

55 Gott well, daß's nit kom zum Bluet,
Wie der jetzig Lauf in Frankreich thuet!
Dann es klebt allerlai Beschwernus dran.
Darum ich nit unterlassen kann
Die Warheit ihm zu zaigen an.

60 Ich mach mich auf und zeuch darvon
Und laß ihn selbst in Sorgen ston.
Der Häberitzen bin ich entgangen,
Daß ich nit, wie Andere, bin gefangen.
Man sag mir nach, was man well,

Den Ursacher ich also stell:

Das ist der unweis Regent;

Der ist in Sind und Laster geblendt.

Ich befilch mich in des allmechtigen Gottes Hend!

Rach einer Hanbschrift im Museum Carolino-Augusteum zu Salzburg (2 Bl. in fol.), ben Zügen nach aus bem Ende bes 16. ober Anfang bes 17. Jahrhunderts. Die Berse sind auf der Borderseite eines Papierblattes in zwei Spalten geschrieben. Spuren von Siegellack oder Oblaten in den vier Ecken der Rückseite lassen erkennen, daß dieses Pasquill einst platatförmig Angeschlagen war.

Wollen wir die Entstehungszeit bestimmen, fo führt uns ber Inhalt meines Erachtens auf die fruberen Jahre ber Berrichaft Bolf Dietrichs (Erabifchof von Salaburg 1587-1612). Auf ihn paßt die Bezeichnung eines "jungen herren" (Bers 21), ba er fcon mit 28 Jahren gewählt wurde, obwohl er bas zu einem Bifchof fonft erforberliche Alter noch nicht erreicht hatte.*) Der Borwurf "bie alten Beisen schilt er Rarren" (B. 25) und "ber bie alten Ratsherren nichts gelten läßt" (B. 43) wird fich auf feine Burndbrangung ber Rechte bes Domtapitels beziehen, die namentlich in der von ihm erlaffenen "Hofratsordnung" vom 17. August 1588 und bem "ewigen Statut" von 1606 jum Ausbruck tam **) und bie wohl eine Saubturfache feines folieflich eingetretenen Sturges bilbete. Gine weitere Stelle "mit Fremben er sein' Herrschaft führt u. f. w." (B. 45-50) erinnert baran, wie er feine Bruber Bannibal und Rubolf, Ritter aus feiner fernen schwäbischen heimat, zu Salzburg in hohe und fehr einträgliche Stellungen unterbrachte. ***) Das Gebicht burfte mithin aus bem Anfang feiner fo jung angetretenen Regierung und zwar am eheften aus bem Jahr jener "Bofratsordnung" (1588) ftammen. hiefur fpricht auch die Stelle

^{*)} Bauner "Chronit bon Salgburg" VII, 2.

^{**)} Lorenz Suben "Befchreibung ber Stabt Salzburg" (1798) II, 248 u. 108. Rarl Mahr "Bol Dietrich von Raittenau" (München 1888) S. 22—25.

^{***)} Bauner VII, 78. Rarl Mayr 6. 89-40.

"Gott woll', daß es nit komm' zum Blut, Wie der jesig' Lauf in Frankreich tut" (Bers 55 und 56). Sie bezieht sich, wie mir scheint, auf den zu Paris im nämlichen Jahr 1588 durch herzog heinrich Guise herbeigeführten Aufstand der Katholiken (ben sogenannten "Barrikadentag" 12. Mai 1588), besonders aber auf die von König heinrich III. veranlaßte Ermordung heinrich Guise's und seines Bruders Kardinal Ludwig Guise zu Blois am 23. Dezember 1588.

Gin historisches Gebicht zu Ehren Wolf Dietrich's aus bem salzburgischen Gebirge (Pongau) ist jenes bes Bergmanns Wolf Prem: "Unsers hochwürdigsten Fürsten und Herrn Herrn Wolf Dietrich Erzbischoven zu Salzburg zc. Einribt in daß Thal Saßtein, so den 81. July Anno 1591 Jahr beschen. Sambt der Gaßteinerischen Herren und Gewerkhen, auch Perkhwerchs-Gsöllschafft Empfachung und dem Gögenzug" (406 Berse, hgg. von M. B. Süß im Jahresder. d. Museums Carolino-Augusteum für 1865, S. 78—82). Ein disher noch nirgends veröffentlichtes Lied über Wolf Dietrich's Sturz geben wir unten als Nr. 19.

1 H. "Als ich Bin" die ausnahmsweise in der Hehenden lateinischen Anfangsbuchstaden deuten vielleicht den Ramen des Berfassers an; ebenso B. 6 R in "Ringelich", B. 9 B in "Bischoff" und B. 33 S in "Saul". — 4 Binzgeu Binzgau. — kom (wie mhd.) kam. — 5 schlecht schlicht, redlich. — 6 ringelich leicht. — 7 eingezognen Personen gemäßigten (Grimm Wb. III, 355). — 16 versert verirrt (Ben.W. III, 248). — 20 verkehrt verändert. — 32 sy sich. — 36 also dem Jerodoam und Rodam nachsuscht ebenso forschte ich dem Jerodeam und Rehabeam nach (vgl. B. 30: wann ich vil Regenten für mich nimm). — 51 Nachtbaurn Nachbarn. — 54 G'main Bolk. — 62 der Häberitzen der Berhaftung. Die Hebritze Bogelbeerbaum (sordus aucuparia), dessen Beeren in Schlingen zum Einsangen von Bögeln als Lockmittel verwendet wurden (Grimm IV, 2, 734). Bgl. B. 2: wie ein Vogel herumgestogen.

15. (1605.)

- Ade zu tausend guter Nacht!
 Jetzund muß ich mich scheiden,
 Der ich jetzt war in der letzten Schlacht;
 Darumb den Tod muß leiden.
 Nicht hilft mein ritterliche Hand.
 Zum Strick ich ward gebunden,
 Der ich zu Ehren im Ungerland
 Den Feind oft überwunden.
- Mich hat kein Feind, kein Schuß noch Stich Im Feld niemals erschrecket.
 Groß Nam hab ich im ganzen Reich;
 Mein Ruhm sich weit erstrecket.

Durch manchen ritterlichen Mann Im Feld ward ich gepreiset. Kein Mensch ich jetzund finden kann, Der mich hievon erlöset.

- 3. Dieweil 's denn anders nicht kann sein,
 Denn daß ich hie muß verderben
 Und durch das gestrenge Urtheil mein
 Heute gegen Morgen sterben,
 So will ich mich mit edler Geduld
 In den Tod thun ergeben.
 Weil man mir giebet große Schuld,
 Ich hab verwirkt das Leben.
- 4. Last Euch, schöns Lieb, nicht fechten an, Das ich widr Euren Willen Das letzt Versprechen hab gethan, Eur Herz damit zu stillen! Den Tod leid ich vor Euch und mich, Mein Sünd damit zu büßen. Mein Blut will ich ganz williglich Vor mich und Euch vergießen.
- 5. Mein Sünd beicht ich dem lieben Gott Mit gar betrübten Worten Und mich begieb in solcher Noth Zum Franciscaner-Orden. Mein Seel ich befehl mit allem Fleiß Den heiligen zwölf Boten Und meinen Leib geb ich zur Speis Den Schlangen, Würmen und Ottern.
- 6. Gedenk, schöns Lieb, wie wankel ist Das Glück auf dieser Erden! Die sich zuvor mit falscher List Thetn freundlich zu mir kehren, Die ich zuvor hab commandirt, Mir jetzt mein Urtheil fällen.

Wenn Manchem g'schäh, wie sich's gebührt, Würd er sich zu mir stellen.

- 7. Jetzund will ich gesegnen dich Und Alles, was da liebet. Gott woll erfreuen Arm und Reich, Die meinthalbn sein betrübet! Den Tod will ich als ein Soldat Ohn all Entsetzen leiden. Gott meiner armen Seel genad, Wenn sie vom Leib muß scheiden!
- 8. Viel tausend Seufzn hab ich geholt
 Aus meinem betrübten Herzen,
 Wenn ich gedenk der lieben Zeit,
 In der ich mit Euch thet scherzen.
 Nunmehr will ich Euch solchen Scherz
 Mit meinem Blut bezahlen,
 Wünsch Euch zuletzt Freud, Gut und Ehr
 Zu hunderttausendmalen!
- 9. Ade zu tausend guter Nacht! Kein Lied werd ich mehr singen. Eur Lieb mein Herz so weit hat bracht, Daß es noch heut muß springen. Und küß zuletzt Eurn rothen Mund; Wollt Gott, er künnt noch sprechen, Daß mir in meiner letzten Stund Mein Herz fein sanft möcht brechen!

Rach einer alten Flugschrift (im Germanischen Museum zu Rürnberg): "Drey Schöne newe Weltliche Lieber. Das Erste. Des Feld-Obersten Heinrich Rußwurms Balet Gesang, in Bngerlands Thon etc." Holzschnitt: Bor einem Gebäube steht ein geharnischer Ritter, ber einer weinenben Dame die Hand zum Abschied reicht; hinter dieser eine männliche Figur; zur Seite des Ritters das von einem Diener gehaltene Reitpferd. Hierauf: "Das Ander. Sol ich den nu sterben, ererben, vnd in der Lieb verderben etc. Das Dritte. Einsmahl kam mir in Sinn, wo ich solt ziehen hin, in einen Krieg etc. Gedruckt im Jahr, 1643" (4 Bl. in 12°).

hermann *) Chriftoph Ebler (fpater Graf) bon Rusworm war betannt burch ruhmreiche Beerführung unter Rubolf II., burch rafches Emporfteigen gur bochften militarischen Burbe und gum Befit ber taiferlichen Gunft, mehr aber noch burch feinen jahen Fall aus biefer Bobe und tragifches Ende. Betteres ift in unserem Lieb befungen. Der ibm feinblichen Bartei in feinem eigenen Beere, ben Italienern, gelang es 1605, aeaen ben Feldmarichall ftrafrechtliche Untersuchung, haft und Tobesurteil berbeizuführen. Wenn ihm auch in ber Tat mancher Gewaltatt aus ber Reit feiner Macht mit Grund vorgeworfen werben tonnte, fo mar boch bie Antlage bei feinem Prozeffe wegen angeblicher Ermorbung feines Sauptfeinbes, bes Grafen Belgiojojo, und feine barauf gegrundete Berurteilung ungerecht. Raifer Rubolf, beffen tranthafte Stimmungen oft überraschenb ichnell umichlugen, fandte noch am Morgen ber Hinrichtung (30. Robember 1605) einen Rammerherrn auf bas Rathaus in Brag mit bem Befehl, Rusworm folle freigegeben und bei ihm vorgelaffen werben. Aber bie Melbung tam ju fpat, eine Stunde nach bes Marfchalls Enthauptung. **)

Unfer obiges Lieb war bisher — abgesehen von dem alten Druck — nirgends veröffentlicht oder auch nur erwähnt. Wir hören den Unglücklichen selbst reden oder sogar singen. Ift nun das Lied von ihm gedichtet? Ich mochte Letteres nicht sosort als undenkbar ausschließen. Tatsächlich war es zu jener Zeit eine verbreitete merkwürdige Sitte, in drückender Haft, ja sogar angestäcks naher Hinrichtung, in mehr oder minder regelmäßig erbauten Reimgebilden seinem stürmischen Fühlen Trost und Andenken zu schaffen. Gegenwärtige Sammlung enthält eine ganze Reihe solcher Lieder, die unzweiselhaft von deren helden selbst versaßt sind. Indeß machen doch in unserem Lied einige Stellen (so z. B. 3, 3—6) mehr den Eindruck einer späteren geschichtlichen Berichterstattung.

Eigenartig ift ber Umstand, daß fünf unter ben neun Strophen eine Geliebte apostrophieren. Die alten historischen Werke, in benen Rusworm's Sturz und Ende zusammenhängend dargestellt wird, berichten ausführlich von seiner Haltung angesichts des über ihn verhängten Todesurteils, besonbers seiner frommen Ergebenheit,***) nichts jedoch von einer weiblichen

^{*)} Richt heinrich, wie es in ber überfchrift bes Flugblattes lautet. heinrich hieß fein Bater; baber wohl bie Berwechslung.

^{**)} Eingehende Darftellungen bieten: F. W. Bartholb "Hermann Christopher von Roswurm" in Raumer's "Historischem Taschenbuch" 9. Jahrg., Beipz. 1888, S. 1—142; Albrecht Stausser "Hermann Christoph Eraf von Roswurm" München 1884; Sch. (Schiemann?) "H. Chr. Eraf von Rusworm" in der "Allg. deutschen Biographie" 80. Bd., Leipz. 1890, S. 16—19.

[&]quot;Als ihm Sontags ben 29. [lies 28.] Rovemb. das Leben abgekündiget worden, hat er biß aufn Afterwontag [= Dienstag] ben 30. zu worgens gegen 6 Uhr, als er gerichtet worden, weber gessen noch getrunken, sondern die ganze Zeit über mit Hasten und Beten zugebracht. Am Montag Abends zudor hat er die Fenster in seinem Zimmer außeichan, den himmel und das Esstiru angespen, spreckende: Ich das danke die, o herre Gott, daß du est so weit hast dommen lassen, das ich mich, der ich zuwor gewesen din, wieder erkenne. Denn als du mich zu hohen Wirden verhaden dast, habe ich mich dersich dernommen, in schweren Sünden gelebet und mich selbst weiter nicht erkennet" (Abraham Hosmann "Laarymae, oder Alag- und Aranerschreiben wegen des ibbilichen Abscheibes Kehser Rudolphi des Andern" 2. Aust. Lehzig 1612, S. 711. "Wie es zwischen 5 und 6 Uhr des Morgens gewesen, ist herr Answurm aus seinem Stüdlein, darinnen er gesessen ihn dast war, heraus auf den Saal tommen; da haben ihm vier brennende schwarze Hadeln ausgewartet, wie dann auch ein schwarz Auch, darauf ein Sammethusker gelegen, auf der Erden ausgebreitet gewesen. Wie er solches gesehen, hat er gesagt, er bedürse solches nicht, man solle es hinweg nemen, er wolle lieber auf bloser Erden sein Leben enden,

Sache. Dagegen zwei Quellen, die nur nebenbei auf ihn zu sprechen tommen, bringen Giniges, was fich etwa babin beziehen ließe. Frang von Baffompierre, ein bamals junger Frangofe, ergablt in feinen fpater verfagten Memoiren,*) wie er, ein Sohn von Rusworm's früherem Jeind, fich beffen Wohlwollen au erwerben wußte und von ihm am 23. Januar 1604 in Brag ben taiferlichen Raten auf bem Grabichin vorgestellt wurde. Mittags tafelten fie bei einem bohmischen Ritter, bem Burggrafen ju Rarlftein Ramens "Prechethovits". **) hier fagt nun Baffompierre, Rusworm fei in die funafte ber vier Tochter biefes Ritters, die "panna [Fraulein] Sibilla" verliebt gewesen, sowie er selbst alsbald mit der britten, Ramens Eftber, ein gartes Berhältnis anknüpfte. Man könnte nun baran benken, daß biefe im porausgegangenen Jahr ebenfalls ju Brag fpielende Affaire ben fraglichen Stellen unferes Liebs jugrunde liegt. Indeg lagt fich hieraus taum erklaren, warum Rusworm felbft feinen Untergang einem Berfculben gegen bas von ihm geliebte Wefen zuschreibt (4, 5-6: Den Tod leid ich vor [fur] Euch und mich, Mein Sünd damit zu büßen; 8,5-6: Nunmehr will ich Euch solchen Scherz Mit meinem Blut bezahlen). Siezu stimmt eher eine Nachricht, welche fich auf seine Berurteilung bezieht. Wilhelm Bobenius, ber Agent Maximilians von Bapern in ber Umgebung bes Kaisers, schreibt kurz nachher (10. Dezember) an den Herzog: "Man hat mich im Bertrauen berichtet, ber Raifer fei auf Rusworm brumb alfo ergurnet gewesen, daß er bes Raifers Frauengimmer (si alias ita est appellandum) visitiert [besucht, Bisite gemacht] und allerhand Ungebur baselbst begangen haben foll" (eigenhandiges Originalmanuftript; Stauffer a. a. D. S. 197). "Ob die Feinde des Marschalls mit Recht ober Unrecht bieses Bergeben ihm aufluben, wirb fich nicht entscheiben laffen. Sicher ift, bag Rudolf so emport war, daß er selbst das Urteil sich vorlegen ließ, selbst mehreres verschärfte und fich eigenbandig unterfchrieb" (Stauffer). Bier ift gang beutlich ausgesprochen, daß eine Frauensache Rusworm's Untergang berbeiführte. 3ch halte es baber für hochft wahrscheinlich, bag unser Lieb barauf ansvielt. Auch wenn Rusworm basselbe nicht verfakt bat, so ist es boch tein bloger Roman, sondern wurzelt entweder in wirklichen Außerungen bes Berurteilten ober in einem fie behauptenben Gerlicht, welches an bamals bekannte Umftanbe anknüpfte.

1, 8 in der letzten Schlacht im Kampf mit meinen persönlichen Feinden während des Prozesses. — 1, 6 Druck Zum Streit ich ward gefunden entstellt; zu lesen: Zum Strick ich ward gedunden; vgl. u. S. 90 verstrickt verhaftet. — 1, 7 Dr. der ich zu Ehren in's Ungerland offenbar auch entstellt. — 2, 1 Dr. Schoß

wolle auch wünschen, daß man ihn bffentlich für allen Menschen richten solte, denn er sich seines Todes gar nicht scheme . . . It hierauf, so lang er gewesen, auf ein Crucifix, so auf einer Aafel gemahlet gewesen, gefallen, allba bet einer Bieerteschunde liegende gebetet. . . Hat darauf ernstlich zu Gott gesesussgebet und breimal gesprochen: Jelus, Maria, ich befehle dir meine Seele! Wie er aber solche Wort zum drittenmal gesagt, hat er selbst dem Jesuter, so ihn getröstet, eine Beichen gegeben und gesagt: Run! und den Halb, so weit er gekundt, ausgestreckt; und wie er das Wort Jesus und Maria nennen wollen, hat der Scharfrichter ihme den Kopf abgehauen" (Hosmann S. 72).

^{*)} Journal de ma vie. Mémoires du maréchal de Bassompierre. Première édition conforme au manuscrit original publiée par le marquis de Chantérac, tome I (Paris 1870) p. 132—134.

^{**)} Prestowitz (Anmertung Chantérac's).

ft. Schuß. — 2, 8 Dr. Groß Ruhm statt Nahm. — 4, 8 vor sür. — 5, 4 zum Franciscaner-Orden vgl. Hosmann S. 73: "Er (Musworm) hat ein langes weisses Sembb angehabt und sich mit einem Strang nach der Franciscaner Münche Gebrauch gegürtet, darsiber von grauschimlichten Tuch ein Bilgrams-Reid angehabt und also darinne gestorben". I. Schmidl "Historia Societatis Jesu provinciae Bohemiae" pars II (Pragae 1749) S. 391: "Sanctissimam Trinitatem oravi, locum et tempus largiretur, quo peccata desserom, priusquam intermorerer; quod ut impetrarem, S. Francisci patrocinium interposui". Schmidl erzählt sehr aussührlich die frommen Gespräche des verurteilten Rusworm mit seinem Beichtvater, dem Jesuiten P. Andreas Reupauer, darunter auch Rusworm's soeben berichtete Außerung. — 5, 8 Ottorn Rattern. — 6, 1 wankel veränderlich (mhb. wankel, ahb. wanchal). — 6, 8 Dr. jetzund statt zuvor. — 6, 4 Dr. thun st. thetn. — 6, 8 zu mir stellen mein Loos teilen. — 8, 4 Dr. thet mit euch.

16. [1609.]

- Jetzt thue ich singen ein Geschicht Und kann's nicht underlan; Ist genzlich wahr und kein Gedicht. Es weiß fast Iedermann In teutscher Nation, Wie in dem Land zu Franken Vil Christen mußten wanken Von der Religion.
- Zue Würzburg fing sich erstlich an Die Reformation.
 Die Evangelischen zusamm Die mußten all davon Ziehen von Gut und Hab Oder werden Papisten.
 Man gab ihn kurze Fristen; Darnach schafft man sie ab.
- 3. Als nun zue Würzburg der Bischof, So Julius genannt,
 Ein Verrächter göttlichen Worts,
 Das Volk in seinem Land
 Hat gar mit großer Müe
 Von Christo abgewendet,
 Gen Helhofen gesendet
 Gar treulich spat und früe,

- 4. Da thet er auch mit ganzen Fleiß
 Wohl in der Nachbarschaft
 Anstiften uf gar manche Weis,
 Daß nür Gott würd veracht,
 Gehönt, vermaledeit,
 Sein heiliger Nam geschendet,
 Vil arme Leut verblendet,
 Von Gott gelenket weit.
- 5. Neidhard von Thungen ihm geriet, Dieweil er Dombprobst war Zue Würzburg und darzue geschmiedt Bischof zue Bamberg gar. Der sollt auch gleich zuhand Die bäbstisch Lehr verfechten, Fromme Christen durchächten Und treiben aus dem Land.
- 6. Wollt Neidhard nun sein feiste Pfründ Zue Würzburg nicht embehren, Thet er den Echter seiner Biet Endlich mit Fleiß gewehren.
 Wiewohl er anfangs nicht Solchs hett in seinem Sinne, Jedoch liebt ihm die Pfrünne; Vergaß das jüngst Gericht
- 7. Und fing darauf mit scharpfen Ernst Zue reformiren an.
 Stätt, Dörfer im Land nah und fern Sollten verleugnen thun Ihrs Glaubens Fundament.
 Da sahe man hinfallen Ein mächtig große Zahle Im Land an allem End.
- 8. Welcher zuvor wie Petrus sich Hochlich verpflichtet hat

Von seinem Glauben zue weichen nicht Auch, wer abfallen thet Von der Confession, So Luther hett mit Grunde In Gottes Wort gefunden, Dem Teufel geben thet,

- 9. Derselb der war der erste Mann, Der zue des Babstes Hauf Sich thet begeben ohne Scham, Wenn man ihm nür Vollauf Verhieß und gut Prebend. Umb Dienst, Fressen und Saufen Thet er sein Seel verkaufen, Wurd ein Papist behend.
- 10. Es ist fürwar ein ewig Schand
 Und gar ein schrecklich Sünd,
 Daß kein Statt in dem ganzen Land
 Man ganz und gar nicht findt,
 Die sich recht widersetzt
 Und uf 's Bischofs Begehren
 Hett Gott gehorchet mehrer,
 Das G'wissen nicht verletzt.
- 11. Die großen Hansen fielen all, Weltlich Gnad acht'ten sehr; Und Deren war ein kleine Zahl, So liebten reine Lehr Und wichen aus dem Land. Nür wenig Bauersleute Theten gar fleißig meiden Den Babst und seinen Tand.
- 12. Dieselben konnt der Bischof nicht Noch all sein Räth und Knecht Von reiner Lehr uf falsch Gedicht Zwingen noch bringen schlecht.

Es waren standhaft Leut Umb Teuschnitz und im Grunde, Da Kloster Lankheim stunde; Glaubten, was Gott gebeut.

- 13. Nach Zeuln schickt Neidhard geschwind Ein trutzigen Meßknecht.
 Belheim und Dentzel er bedingt
 Die Braut zu führen. Schlecht
 Wär ihnen fast ihr Lohn,
 Den sie verdient, der Orten
 Reichlich gegeben worden;
 Drumb flohen sie davon.
- 14. Als nun Pfaff Neidhard nicht verübt Sein bäbstischen Anschlag, Heftig er drüber tobt und wüt't, Wurd fast gar toll, ich sag, Zog nach Würzburg hinab, Thet neben sein Gesellen Ein g'mein Blutbad anstellen. Gott aber schafft's fein ab
- 15. Und schickt ihm bald in seinem Wanst Ein tödlich Krankheit behend,
 Daß er mit großem Weh und Angst Nahm ein sehr traurig End
 Und fuhr mit Schmerzen hin,
 Mit Schreien und mit Blöcken.
 Gott helf der Seel aus Nöten!
 Hab ich des Wunsch kein Sünd?
- 16. Als nun Neidhard mit Weh und Klag Schrecklich gestorben war, Sollt doch Echter nit stracks hernach, Wie er besorget zwar, Sondern erwarten than, Was ihm geprophezeiet

Sein aigner Narr mit Treuen, Welcher gesaget schon,

- 17. Daß, obwohl Echter bauet fest
 Zue Würzburg auf dem Berg
 Sein Schloß, so sollt er doch zuletzt
 Noch an demselbigen Werk
 Über die Mauern gar
 Hoch raus gehenket werden
 Ganz treulich ohn Geferden.
 Amen! das werde wahr!
- 18. Von Neidhard wir iezt weichen fern, Lassen ihn an seinem Ort. Der Echter wird erwarten gern, Was iezt von ihm gehört. Wollen nun wider hin Nach Bamberg uns begeben Zum neuen Bischof eben, Hören, wie er's anfing.
- 19. Johann Philips von Gebsattel
 Wurd der fromm Herr genannt,
 Ein stattlich Geschlecht vom Adel.
 Der regiert wol im Land;
 Ein Fürst, war lobenswert.
 Dem Armen als dem Reichen
 Ließ er Recht gehn zugleiche;
 Eins Ieden Klag gern hört.
- 20. Mit Chur- und Fürsten hochgeborn
 Hielt er gut Nachbarschaft.
 Die waren ihm all auserkorn,
 Liebt sie mit aller Macht,
 Welchs ihm bracht großen Preis.
 Dardurch das Stift bewahret
 Vor Feindschaft und Gefahre
 Der Fürst löblich und weis.

- 21. Barmherzigkeit über die Maß An armen Leuten übt,
 Dergleich nit bald gehöret was.
 Kein Menschen er betrübt,
 Noch zwang zu frembder Lehr;
 Ließ Ieden sein Gewissen
 In Glauben unzerrissen
 Der gottselige Herr.
- 22. Daher kam ihm mördlicher Haß
 Von Babst und Andren mehr.
 Dieweil er nicht nach aller Maß,
 Wie Neidhard, falsche Lehr
 Fortpflanzen thet zur Stund,
 Echter ihn für sein Gesellen
 Nicht hat annemen wöllen,
 Haßt ihn von Herzengrund.
- 23. Und weil die Jesauitisch Rott
 Nun lange Zeit und Jahr
 Hett geratschlagt auf Krieg und Mord,
 Damit vertilgt würd gar
 Das evangelisch Heer,
 Wurd Johann Philips fromme
 Mit Gift heimlich bracht umbe,
 Sam er ein Ketzer wer.
- 24. Ach tröst dich Gott, du frommer Herr Und vätterlich Gemüt!
 Viel Underthanen klagen sehr Dein christfürstliche Güt
 Und thun besorgen sehr,
 Man möcht nach dir erwehlen
 Ein Solchen, der thue quelen
 Ihr G'wissen und ihr Lehr.
- Solchs ist ihn kommen bald zuhand Und leider worden wahr,

Dieweil zue diesem Herrenstand Darauf erwehlet ward Ein jung hitzig Gemüt, Hans Gottfried von Aschhausen; Vom Odenwald dort außen Den Namen man ihm giebt.

- 26. Wollt Gott, daß nach seim Namen gut Die Werk auch folgten fein! Deß were man gar wolgemut Im ganzen Land gemein. Aber das Gegenspiel Hat man gar bald erfahren In einem Vierteljahre; Kurz ich's anzeigen will.
- 27. Er kann kein Menschen in dem Land Dulden noch leiden schlecht, Welcher sich evangelisch nennt, An Christum glaubet recht. So groß Haß und Unfried Bei ihm ist eingesessen. Seins Namens thut vergessen, Wider Gott tobt und wüt't.
- 28. Ja er will leiden in dem Land,
 Welchs ihm durch's Echters Wahl
 Ist worden vertraut an die Hand,
 Lieber ein große Zahl
 Der Gesellen, so man schilt
 Dieb, Schelm, Mörder, Rauber,
 Dann ein Lutherischen Bauern.
 Der Herr ist gar zue wild.

Rach einer Sanbschrift Cgm. 5908 (17. 3h. 8 Bl. in 40).

1, 7 mußten in der H. durch größere Schrift hervorgehoben. — 2, 2 Reformation Gegenreformation; ebenso 7, 2 resormiren. — 2, 8 schafft sie ab wies sie aus. — 3, 2 Julius Echter von Mespelbrunn (1573—1617). — 3, 3 Verrächter Anspielung auf den Namen Echter; ebenso 4, 3 veracht und 5, 7 durchächten. — 3, 7 Helhosen wohl = Höllosen. — 4, 2 in der Nachbarschaft im Bistum Bamberg, über welches das Lied hauptsächlich handelt. — 4, 3 H. Anstiessten; ähnlich 20, 6

Stieft. — uf (auf) Hi. vf, ebenso 10, 6 und 12, 8; auch in Lieb 25, Str. 4, B. 2. — 4, 4 nur (nur), ebenso 9, 4 und 11, 6; auch in Lieb 25. — 5, 1 Reibhart von Thungen war 1591—1598 Bischof von Bamberg. — geriet glüdte b. h. gehorchte ihm. — 6, s Biet wohl nicht: Bitte, sondern: Gebot. — 6, 7 liebt war ihm lieb. — Pfrinne (Dial.) Pfründe. — 9, 4 Vollauf reichen Besitz. — 12, 6 Touschnitz Stadt in Oberfranken. — Grund (frantisch) Tal. — 12, 7 Lankheim Langheim, Beg. A. Lichtenfels (D.Fr.). — 13, 1 Zeuln Markt, Bez. A. Lichtenfels; auch "Marktzeuln". — 13, 8 bedingt bestimmt, beauftragt. — 13, 4 die Braut zu führen bilblich für: die Sache (Katholisierung) zu leiten. — schlocht nur, boch. — 13, 5 ihr Lohn, den sie verdient der hier getadelte Dr. Erhard Dengel bejag icon 1589 bas Bertrauen feines Fürften (Bifchof Ernft von Mengersborf), indem er als beffen Stellvertreter zu Rom fiber ben Stanb ber Diözele Bamberg berichten burfte. Anbessen erfreute er sich keines vorzüglichen Rufes. Als Generalvifar wurde er 1593 vom Domfapitel angeflagt und seine Gesangennahme geforbert. Bischof Reibhart von Thungen ließ ihn hierauf "verftriden" (verhaften), aber auf seinen Bericht wieder in Freiheit seten. Das noch immer gegen ihn erbitterte Domkapitel bezeichnete ihn in einer Eingabe an den Bischof vom 28. Januar 1594 als "sehr ftolzen, hoffartigen Gemuts und fast [sehr] hisig, und bei ben Pfarrherrn auf bem Lanbe und ichier bei manniglichen überaus verhaßt; ber Bischof moge ihn als Generalvicar amovieren". In einer weiteren Eingabe vom 3. Juni 1594 gablte im Namen des Rapitels der Dechant die Bergehen Denpel's auf, wegen deren er bestraft werben mußte; er erwähnt u. a., daß ihm "ichon einmal ber Bein verboten gewesen sei"; ferner: "wenn er voll und bezecht ist, bringt er grobe, schandbare, leichtfertige und einem Priester übel anstehende Possen vor; auch ist er Simoniacus". Der Fürst erwiderte: "Das Rapitel mag ihn ftrafen als einen Bicar im Dom; als Generalvicar steht er nicht unter bem Kapitel". 3m J. 1599 wurde Dengel seiner Bicarie im Dom für verluftig erklart; fpater (1601) verwendete fich ber milbgefinnte Bifchof Johann Philipp von Gebsattel für ihn, so daß ihm ein Beneficium im Dom belaffen wurbe (Looshorn "Geschichte des Bistums Bamberg" 5. Bb., S. 197, 198, 232, 238, 239, 244, 294, 311). — 15, 8 begehe ich mit biesem Bunsche keine Sanbe? — 16, 8 sollte nicht sofort nachfolgen. — 16, 7 Narr Hofnarr. — 17, 7 treulich ohn Geferden bekannte Rechtsformel. — 19, 1 Johann Philipp von Gebsattel 1599—1609 Bischof von Bamberg. — 23, 7 H. gieft. — 23, 8 sam als ob. — 25, 6 Johann Gottfried von Afchausen war 1609—1622 Bischof von Bamberg und 1617—1622 Bischof von Würzburg. — 26, 1 wollt Gott Anspielung auf den Namen Gottfried; ebenso 27, 5 Unfried und 27, 8 wider Gott. — 26, 5 Gegenspiel Gegenteil. — 26, 7 da Rohann Gottfried von Afchaufen am 29. Juli 1609 jum Bifchof von Bamberg gewählt wurde, so ergibt sich aus ben Worten (26, 7) in einem Vierteljahre und aus Str. 27-28, daß unser Lieb vom Jahre 1609 ftammt. — 27, 2 schlocht (schlicht) einfach, reblich.

17. (1610.)

 Wollt ihr hören ein neues Geticht, Was vor Dachstein geschechen ist? Fugele vogele fahre!*)

^{*)} Diefer Bers 3 (Fugele vogele fahre) und Bers 5 (Stampen müeßen die Welschen) in jeder Strophe.

Was vor Dachstein geschechen ist —*) Stampen müeßen die Welschen.

- Wohl in der churfürstlichen Pfalz Da warb man überall umb Alls,
- Nach Reuter und Landsknechten.
 Vor Dachstein sollen wir fechten.
- Als wir theten aus der Pfalz wegrucken Zu Straßburg über die langen Brucken,
- Die Welschen haben es bald vernommen,
 Daß wir sind vor Dachstain kommen.
- Als wir kamen für Dachstain,
 Das Feldlager nahmen wir ein.
- Es ist gewiß, was ich euch sag;
 Es geschach uf den heiligen Pfingsttag.
- 8. Dachstain bekam ein heßliche Form; Wir liefen bald an einem Sturm.
- Wir ließen uns die Müh nicht tauren,
 Wir schossen die Welschen von den Mauren.
- Die Welschen sprachen: "ohn allen Zweifel, Das sein gewißlich lauter Teufel!"
- Es thet sie fürwar gewaltig verdrießen,
 Daß wir so tapfer nein theten schießen.
- Die Welschen sehen grausam sauer,
 Wir zerschossen ihn die Thurn und Mauer.
- Wir ließen ab unser Feldschlangen, Damit wir ihn Dachstain abdrangen.
- 14. Die Welschen haben sich bedacht eben; Dachstain haben sie uns ufgeben.

^{*)} So in jeber Strophe ber aweite Bers repetiert.

- Es lag ein Stätlein nahe darbei;
 Dasselbig Mutzig genennet sei.
- Es hat uns nicht können entweichen;
 Mit etlichen Muscatierern theten wir's erschleichen.
- Die von Mutzig haben sich bald bedacht;
 Den Thorschlüssel haben sie bracht,
- Die fremden Gäst zu lassen ein.
 Ach Gott! sie sahen gar sauer drein.
- Darnach bedachten wir der Stolzen Und zogen darnach bald vor Molzen.
- 20. Die von Molzen theten uns finanzen Und theten sich tapfer verschanzen.
- 21. Sie dachten, es sollt uns verdrießen; Aus der Mühl theten sie nach uns schießen.
- Sie durften nit vil Proviant drein kaufen.
 Wir schossen uf sie; sie mußten entlaufen.
- Darnach theten wir sie auslachen;
 Uf den Berg theten wir Schanzen machen.
- 24. Die Welschen ließen sich darinnen nit tauren; Sie machten Schanzen uf die Mauren.
- 25. "Eh daß ihr Molzheim werdt gewinnen, Müßt ihr zuvor ein Kue lehren spinnen!"
- Die Welschen sahen uns an zurück.
 Wir schossen hinein; Alls donnert und blitzt.
- Zu Molzheim hat es sich verkehrt;
 Wir haben die Welschen Deutsch gelehrt.
- 28. Die von Molzheim haben sich bedacht eben; Molzheim haben sie uns ufgeben.

- Die von Molzheim kunden wir lehren danzen;
 Sie mußten zuwerfen ihr eigen Schanzen.
- 30. Also theten wir Molzheim gewinnen Und haben die Kue lehren spinnen.
- 31. Wer ist, der uns das Lied hat gemacht? Ein Muscatierer hat es erdacht.
- 32. Er hat 's gemacht, ganz wol betracht
 Der deutschen Soldaten zu guter Nacht.
- 33. Er singt uns Das und noch vil mehr. Gott behüt uns vor der Pfaffen Lehr!

Rach Hanns Stard's "Cronica Die Löblichen Reichstat Rürmberg Betreffent" (Handschrift in der Areisbibliothet zu Rürnberg) Band II, Bl. 340—344. Überschrift: "Ein Rew Lied. Bon der Belägerung und Einnämmung der Bestung Dachstain, Mutig und Moltzeim, Im thon Es schifft gut Lainiger ober den Rhein." Borher in Prosa (Bl. 335 ff.): "Relation von dem Straspurgischen Arieg Im Elsas, welche Hans Aretschman ein gefreyter under der Abelichen Rott des Hauptmann Hallersschreibt auß dem leger, was sie [— sich] zugetragen hatt vom 7 May Anno 1610 Jar an, Bis vf diese Zept".

Der hier erwähnte "Straßburgische Arieg im Esjaß" hängt mit dem Jülich'schen Erbsolgekrieg zusammen. Der Bischof von Straßburg, Erzherzog Leopold von Österreich war vom Kaiser Audolf II. beaustragt worden, Jülich zu besehen, dis der Erdsolgestreit durch Reichsgerichtsurteil entschieden sei. Da hiemit die Absicht verbunden war, die Katholisierung der Jülichschen Lande und damit des Reiches zu fördern, so wandte sich die protestantische Union gegen Leopold. Der Kurfürst der Pfalz, der Markgraf von Baden und der Herzog von Württemberg ließen am 16. März 1610 ihre Truppen über den Rhein in's Elsaß einrücken, zogen sie aber gegen Ende März wieder zurück.") Am 23. Mai brachen die Unierten mit einer stärkeren Armee abermals im Elsaß ein und übersielen ganz underhosst die Festung Dachstein.**) "Den 28. Mai sieng man die förmliche Belagerung von Dachstein an, welches damals sehr vest war, und den 4. Juni wurde

^{*)} Schon über "viefen Abgug ber Fürsten kamen [auf ber Gegenseite] in Molsheim und Zabern Basquillen und spöttische Lieber heraus", Friese "Geschichte ber Stadt Strafburg" 8. Band Str. 1752, S. 13. Ahnich erzählt Strobel "Geschichte bes Estaffes" (4. Ahil, Str. 1844, S. 284) von den bischöflichen Aruppen: "Der Fürstengug wurde ein Gegenstand ihres Spottes. In höhnischen Biedern, die sie auf bieselben versatten, nannten sie jene beiden Feldstück Schleebüchsen, den Boller einen Klingelstein; auch erschien ein Schmachlied: über den Markgrafen von Durlach und seine Erete, das voller schandlicher Zoten war."

⁹⁹⁾ In der genannten Relation Aretschmann's heißt es: "Anno 1610 den 7. Mah seindt die brep Regiment, als das holmstettische, Bogelpergische und Fuxen gemustert worden. Den 12. Mah seindt wir von dem Musterplat aufgebrochen uf Dachstein zu. Den 27. Mah haben wir Dachstein berandt."

bie Festung mit Aktorb übergeben. Den 6. Juni wurde Mutig eingenommen und geplünbert. Nun kam die Reihe an Molsheim, welches die Bischösslichen noch mehr bevestiget hatten, und weil es beinahe ihr letzter Zusluchtsort war, so wehrten sie sich auch verzweiselt. Den 10. Juni wurde mit der Belagerung dieses Plates der Anfang gemacht und erst ben 28. dieses Wonats kam diese fast ganz zu Grund gerichtete Stadt durch Kapitulation in die Hände der Fürsten. "*) Ginen näheren Bericht gibt auch die Flugschrift: "Copis Des verfasten Reces, welcher mit den Protestirenden Chur und Fürsten Abgesandte zu München auffgericht und besichlossen worden. Sampt Unparthehische Beschreibung des senigen, so sich beh Belägerung und einnemung der Statt Dachstein, Moltheim und Mutig im Elsas, vom siedenden Mayen dis auss den brehsigsten Junij verschienen Jahrs hat verlossen. Sebruckt im Jahr M. DC. XI." (München, Staatsbibl.)

1, 2 Dachstein jest an ber von Strafburg weftlich gegen die Bogefen ziehenben Bahn gelegen; ebenso bie Stabte Molsheim und Mutig. — 1, 5 stampen weichen. Bei Balbe ("Lob ber Magern"): Mußten die faißten Wampen Aus dem Lager stampen Schm. II, 758. — die Welschen wohl italienische Solbner unter Kommando bes Grafen Ernft von Mansfelb, ber mahrend jenes elfaffifchen Rrieges bie Sache Bifchof Leopolds führte. Spater (feit 1613) ftanb er im Dienfte eines italienischen Fürsten, bes Herzogs Karl Emanuel von Savohen. Auf Truppen bes Königs von Frankreich kann sich ber Ausbruck die Welschen nicht beziehen, weil Heinrich IV. bamals im Begriffe war Leopold anzugreifen, Elfaß und Land Julich einzunehmen, bis er gerabe in diesem Monat (14. Mai) Ravaillac's Dold, erlag. — 2, 1 Hj. Wolt ft. Wohl. — 3, 1 von warb abhängig. — 9, 1 (vgl. 24, 1) tauron bebauern, gereuen. — 12, 1 H. sehr ft. sehen (vgl. 18, 2). — 15, 2 H. sein ft. sei; vielleicht zu lesen: dasselbig thet Mutzig genennet sein. — 19, 2 bie Form Molzen (vgl. 20, 1) für Molsheim auch häufig im Brosatert ber Chronik. — 20, 1 theten uns finanzen suchten uns zu bewuchern, zu übervorteilen. — 21, 2 aus der Mühl vol. in der erwähnten Flugschrift: "Den 17. hat man bie Mule fambt bem Bigelftadel [vor ber Stadt Molabeim] eingenommen". — 22, 1 drein in die Mühle. — 27, 2 H. gelernt; ebenso 25, 2 und 29, 1 lernen. - 30, 1 H. haben ft. theten. - 32, 2 zu guter Nacht zur Abenbunterhaltung.

18. (1610.)

Hoc deus est, quod imago docet, sed non deus ipsa. Hanc videas et mente colas, quod cernis in ipsa.

Die Pildnus ist Gott selber nit; Er wirt allein bedeit damit.

Das Bild sich an und richt dein Sin Auf das, was bedeit wirt darin!

K. V. S.

^{*)} Friese S. 18. - Ottotar Lorenz und Bilhelm Scherer "Geschichte bes Elfasses" S. 58-56.

Aller Weisheit Fundament
Ist daß man Gott recht erkennt.

10 B. B. B. B. S. K. V. S. 1610.

(um bie Saule herum:)

Lob, Preis und Dank dem Fridensgott

Der uns hat bracht aus der Kriegesnoth.

In einem Drud: "Des Scharfsichtigen Rapser-Ablers Anberer Theil" o. O. 1684, S. 118: "Stein ist eine wohlerbauete Landsfürstliche Stadt in Unterösterreich an der Thonau, und ein wenig oberhalb Crembs gelegen; zwischen welchen beyden Städten ein ziemlicher Platz gelassen worden, auf welchem die Capuciner ein schönes Closter erbauet. Es ist nit weit von solchem Closter ein schöne Capelle, unser lieben Frauen Brünnlein genannt; allda viel Wunderwerke sollen geschehen sein. Richt fern davon ist ein Creutz auf einer Säulen, daran, neben zwezen Lateinischen, auch solgende Teutsche Reimen zu lesen:

Die Bildnis ist Gott selber nicht, Er wird allein bedeut damit. Diß Bild sieh an und richt dein Sinn An den, so bedeut wird darin. Anno 1610."

Fr. Schweichart "Darstellung bes Erzherzogthums Oesterreich unter ber Enns" 2. Ausl., 1. Bb. Wien 1839, S. 49: "Näher (von Krems aus) gegen Stein, unweit ber Straße, stehen zwei steinerne Säulen; die eine mit zwei schönen Basreliefs: Christus am Ölberg und Christus am Kreuze mit einer lateinischen Inschrift, welche darunter verdeutscht also lautet: Die Pildnus" (oto. s. o. Zeile 3—12). Ebenso, jedoch mit dem lateinischen Texte, dei Joseph Kinzl "Chronit der Städte Krems und Stein" Krems 1869, S. 190 und hienach dei A. Kerschdaumer "Geschichte der Stadt Krems" K. 1885, S. 377, sowie in "Topographie von Riederösterreich" 5. Bd. Wien 1903, S. 467. Nur Bers 4 lautet, vom "Kapser-Abler" abweichend, hier überall: Was bedeutet wird darin. Da aber Sinn und Bersmaß basur sprechen, daß der ursprüngliche Ansag des Verses, vielleicht insolge von Verwitterung oder Kenovierung, weggesallen ist, so suchte ich denselben aus dem ältesten Druck zu ergänzen.

Bers 1—4 erinnern an die evangelische Periode. Allerdings war 1610 in beiden Schwesterstädten Krems und Stein der Katholizismus wieder eingesührt. Schon 1589 wurde vom Kremser Magistrat die Einwohnerschaft vor das Rathaus gerufen und ihnen, über 600 Mann, der landesfürstliche Besehl wegen Rückehr zur katholischen Religion vorgelesen. "Die Birkung bessen war ein ungeheurer Tumult in der Bersammlung, welche bei der augsdurgischen Consession zu verbleiben beschloß und in diesem Punkte, d. h. in Gewissensfachen, der Regierung allen Gehorsam aufkündete. Man begehrte auch die Schlüssel zum Zeughause und ließ sich erst beschwicktigen, als der Magistrat erklärte, er werde sich für die Beibehaltung der augsburgischen

Consession bei Sr. Majestät verwenden. Ganz in derselben Weise wurde obiger Befehl auch in Stein ausgenommen." Ob dieses Widerstandes wurde ein Strasurteil gefällt, das nicht nur hohe Geldstrasen versügte und vier Bürger des Landes verwies, sondern auch bestimmte: "Beide Städte sind in kaiserlicher Ungnad, alle Privilegien verwirkt". Im Zeitpunkt obiger Inscrist, 1610, bat der Kremser Wagistrat um Wiederherstellung der städtischen Privilegien, da "alle Ratsherren des Jahres 1589 bereits gestorben sind und die Aussedung der Ungnade bishero nur durch einige widersinnige und unruhige Bürger in Krems und Stein gehindert worden ist" (Kinzl S. 172—174). Daß aber troß der äußerlichen Unterwerfung auch damals in der Bürgerschaft die alte Gesinnung sortlebte, dassur bildet jene Inschrift wohl ein absichtlich geschaffenes Zeugnis.

Sehr ahnliche Deutung findet ein anderes Dentmal in einer berfelben Schwefterftabte, bas Schilb auf einem Saus (Rr. 141) ju Stein an ber Donau. Der verbienftvolle Hiftoriter Dr. Anton Rerichbaumer, Brobft, Dechant und Stadtpfarrer ju Rrems, äußert sich in seinem Wert "Wahrzeichen Niederösterreichs" (2. Aufl. Wien 1905, S. 76) über jenes "Sausichilb" alfo: "Dber bem Bortale fieht man bie Figur eines Reiteroffiziers mit einem ftolg emporgehobenen Relche und ber Jahrzahl 1599. Manche beuten ben Potal als einlabenben Birtshausschilb, weil in bem Saufe einft Bier gebraut wurde. Allein wir find anderer Meinung. 3m Jahre 1599 berrichte eine gegenreformatorifche Strömung, gufolge welcher in ben landesfürftlichen Stabten ber Gebrauch bes Relches bei ber Laienkommunion abgeschafft wurde. In Stein gab es aber viele Utraquisten, d. h. solche, welche das Abendmahl unter beiben Gestalten genießen wollten. Der Erbauer bes Saufes fügte fich außerlich bem Berbote, ließ aber die Steinfigur ober bem Portale seines Hauses tahn ben Becher emporheben und bekannte dadurch seinen Glauben. Gin Bahrzeichen, das die Kruptocalixtiner gewiß verstanden." Eine Abbildung bes Schildes (Photographie) gibt Kerschbaumer S. 77: "Fig. 58. Utraquift in Stein."*)

Zeile 1 ipsa nämlich imago. — Z. 7: K. V. S. und Z. 10: B. B. B. B. S. K. V. S. Diese Abkürzungen bebeuten — was in keiner ber erwähnten Schriften erklärt wurde — ohne Zweisel die Worte (Z. 7:) Kroms und Stein und (Z. 10:) Die Bürger der Städte Kroms und Stein. — Z. 11 und 12 stammen wohl aus jängerer Zeit, etwa vom Ende des dreißigjährigen Krieges.

19. (1611.)

Melodie 1.



^{*)} Eine frühere Abbilbung (Beichnung) enthält bie Jubilaumsschrift "Aus Alt-Rrems. herausgegeben vom ftabtifchen Mufeum" Krems 1895, S. 62.



- Nun höret zue mit Klagen, Geistlich und weltlich Stand, Was sich hat zuegetragen In dem Salzburger Land! Als man zölt sechzöchenhundert Darzue im ainlauften Jar, Hat sich Meniglich verwundert. Was ich sing, das ist war.
- Von adelichem Stammen
 Ein Bischof wolbekannt,
 Wolf Dieterich mit Namen,
 Regiert das ganze Land.
 Durchaus in allen Flöcken,
 Stött, Märkten groß und klain
 Thet er groß Forcht erwöcken
 Dem Adel und der G'main.
- Diser Bischof erkoren,
 Legat des Stuels zu Rom,
 Von Adel hoch geboren
 Aus ritterlichem Stamm,
 Wann sein Anfang wer bliben
 — Sein End raicht ihm zu Spott —
 Daß er hett ausgetriben
 Die Lutherische Rott!
- Bald fieng er an zu bauen In der Statt Salzburg frei, Ließ mit G'walt niderhauen Vil stattliche Gebäu.

Niemand derft's widersprechen, Er fiert ein starken G'walt; Dann sein regierends Lechen Braucht er in Löwensgestalt.

- 5. Kain Rue kunnten nit haben Die Todten in der Erd; Die wurden ausgegraben, Dieweil er deß begert. Zu Grund mueßt niderfallen Der Taim wol durch den Brand, Daß er's ietz mueß bezalen Mit großem Spott und Schand.
- 6. Ob Salzburg ligt ein Flecken, Ist Bertlesgadn genannt; Mit großer Forcht und Schröcken Er's bei der Nacht einnam, Sein Land damit zu mören. Schöllmberg nam er erstlich ein. Wie ihr weiter werdt hören, Ist's doch nit lang blibn sein.
- 7. Und als nun thet erfaren
 Der teuer First von Bairn,
 Daß der Markt Bertlasgaden
 Vom Land wer abgeschaidn,
 Hat er in solicher Maßen
 In seinem ganzen Land
 Die Trummel rieren lassen,
 Zu rechen dise Schand.
- Ein Stättlein ist gelegen
 Ein Meil von Bairnland,
 Hartneckig und verwegen,
 Ist Dittmaing genannt.
 Ihr Haubtmann selbst thet schwören,
 Sie hetten ein Aid gethan,

Daß sie sich wollten wören Bis auf den lösten Mann.

- Etlich tausend Landsknechte, Reiter und Fueßvolk schon Die hetten Lust zu fechten Mit dem geistlichen Mann.
 Das Landvolk thet auch dirsten, Nach Streiten steht ihr Sinn;
 Dann ihren teuren Firsten Hetten s' mitten unter ihn.
- 10. Bei zwaiundzwainzig tausend, Manich kiener Soldat, Sein zogen von Burghausen Aus der firstlichen Hauptstatt. An ainem Sambstagmorgen Wol bei dem Moneschein Zogen sie ane Sorgen In das Bistum hinein.
- 11. Im Schloß waren bei zwaihundert
 Und bei fünfzechen Mann.
 Gedenkt, ihr lieben Kristen,
 Wie es nun werde gan!
 Heraus theten sie schiessen
 Wol bei vierthalber Stund,
 Daß sie doch nit verliessen
 Ihren geschwornen Bund.
- 12. Darnach thet man rucken
 Wol mit der Argelei
 Gar nachent zu der Schloßbrucken.
 Die Bixenmaister frei
 Fiengen stark an zu schiessen;
 Doch war das Pulfer saur.
 Darnach liessen sie diessen
 Die Kuglen ein die Maur.

- 13. Stark hat man ihn zupfiffen; Ihn gefiel nit die Schalmei. Zu Rat sie im Schloß liefen Und hett schon kostet drei. Sie wollten's wider rechen Und griffen stark zum G'wör. Des Firsten Jenneral hat's empfunden, Als er vom Pferd fiel her.
- 14. Pulfer drei ganze Tunnen
 Man under's Thor vergrueb.
 Hueb schröcklich an zu brinnen,
 Daß Jedermann anhueb
 Im Schloß greilich zu schreien,
 Daß ihn ausgieng der Schwaiß.
 Die Pinzger sich nit freien;
 Das Bad wer ihn zu haiß.
- 15. Als sie nun sachen brinnen Das Schloß so jamerlich, Da wollt ihn Hilf zurinnen, In Gnaden ergeben sich. Alsbald sie sich verjechen; Das Feur ward bald verkehrt, Wie ich's selber hab gesechen In diser Sambstagnacht.
- 16. Als sie nun das Verderben Vor Augen gesechen habm, Daß sie miesten sterben, Alsdann sie sich ergabm Ihr Leib und Lebm zu fristen Wol vor der großen Not. Kain Hilf sie nindert wößten; Das hat sie darzue bracht.
- 17. Umb Mitternacht ist kummen Gen Salzburg in die Statt

Ein Botschaft widerumben, Als man vernummen hat, Wie der First mit vil tausend Ditmaing hab angerennt. Darab dem Bischof grauset; Macht mit sein Volk ein End.

- 18. Er dankt ihn fleissig abe,
 Damit er die Warn bekam.
 Kain Geld er ihn nit gabe,
 Von ihnen Urlaub nam;
 Macht sich flux auf die Straßen
 Und thet reiten darvon.
 Also hat er verlassen
 Seine arme Underthan.
- 19. Was sollen dann ietz hoffen Die Schäflein auf der Waid, Weil der Hieter ist entloffen Und hat brochen sein Aid? Hat sie also verlassen In Regen, Wind und Schnee Und er thet faren sein Straßen Mit seiner Salome.
- 20. Als nun der First von Baiern Des Bischof Flucht vernam, Ließ er für sich beschaiden Zwaihundert starke Mann. Die richt er auf die Straßen, Bei Tag und auch bei Nacht Dem Bischof nachzureiten, Bis man ihn zuwegen bracht.
- Also ist es ergangen,
 Wie ich vernommen hab.
 Der Bischof word gefangen,
 Zu Moßhamb schon ertappt.

Man thet ihn bald herfieren Gen Werfen auf das Schloß. Nun hat man längst geheret, Wie er ist worden los.

- 22. Secht an den tollen Pfaffen, Was er ang'richtet hat! Der ander Leit sollt strafen Umb Sind und Missetat Und fleissig helfen stillen Aufruhr in seinem Land, Hat er selbst aus Muetwillen Angericht Mord und Brand.
- 23. Ihr geistlich Potentaten,
 Gedenkt der armen G'main!
 Ihr Bischof und Prelaten,
 Laßt euch's ein Warnung sein!
 Lasset aus eurer Hende
 Allhie auf diser Erd
 Das weltlich Regamente
 Und braucht das geistlich Schwert!
- 24. Jetzund will ich beschliessen Diß mein Gesang mit Schall. Bitt, laßt euch's nit verdriessen, Ihr Bixenmaister all! Ob Schmerz thet mich grausen Tief in der Sambstagnacht. Jörg Haider von Burghausen Hat dises Lied gemacht.

Überschrift: "Ein gesang vam Wolf Dietrich gebesten Lantsfirdten [= gewesenen Landesfürsten] zu Salzburg so hernach Lang gesangen ist gelegen zu Salzburg Im schloß Im Tann [Ton] wie man den graffen van Ram Singt". Die hiemit angedeutete Melodie entnahmen wir der Sammlung von Erk und Böhme, welche (Bd. I, S. 98; vgl. 97) Text und Singweise des "Grafen von Rom" gibt.

Unfer obiger Text (Rr. 19) — bisher nirgends veröffentlicht*) — finbet fich in einem Lieberbuch bes Mufeums Carolino-Augusteum zu Salzburg,

^{*)} Ginen munblichen Bortrag barüber habe ich 1892 gehalten.

bas 1885 burch Museumsbirektor Dr. Alexander Petter von einem Mann aus dem Bolke gekauft wurde. Die Papierhandschrift (130 Bl. in 12° mit Lebereinband) zeigt zuerst kleine Spuren von drei abgerissenen Blättern (unter welchen wohl auch ein Titelblatt war), dann auf 24 zum größeren Teil erhaltenen Blättern 16 von der gleichen Hand geschriebene Lieder. Sie sind nicht datiert, aber der geschichtliche Inhalt von zwei derselben beutet auf die Jahre 1620 und 1621 (f. Nr. 24 und 32 vorliegender Ausgabe). Auf dem 24. Blatt beginnt eine andere Hand mit den Worten: "Nun Bolgen Hernach neue Weltliche Lieder, so durch mich Wolf Philippen Pranperger nach und nach in diß bliechl geschriben worden." Diese Lieder umfassen 12 Blätter und zwar kommen anfangs von Pranperger versaßte mit Datum:

"1629. Trauerlieb, Welches ein Jüngling gemacht, als er vmb sein liebste khomen, vnd sie einem andern ist verChelicht worden". (Anfang:) Mein Gott, was soll ich fangen an, Weil ich mein Lieb doch muss verlahn (13 Str.) Schluß:

Diß Liedlein ist also betracht, Ein junger Scribent der hat's gemacht. Er hat's gestölt seinem feinen Lieb, Von derentwegen er sich betrüebt.

"Diß Liebl ist Ao. 629 zu Windischmatrey Ewsbi ntbi Osboaffhsse [= burch mich Pranperger] Im Thon hör auf mein Seel vnd Trauer nicht: zu Ehren Rbst Oswoofsto [= Maria Prunnerin] gestelt worden." (13 Str.) Die Anfangsbuchstaben von Str. 1—5: MARIA.

"1630. Ein neues Lieb Im Thon bes Smündtner liebs, Trostloses hert seh wolgemueth." (Anfang:) Cupido hat mich geschossen, Amor hat mir mein Hertz verwundt (9 Str.), Am Schluß: "Das Lieb hab Kdi Fstusot Ess Dbuibstob Atusssschafts hfindbiu [= ich erstens der Catharina Witereggerin gemacht], hernach aber auf beschens biten dem Afdibsm Hbotss [= Michael Gänser] zu Ehren der Dbuibstob Opmeuto [= Catharina Poldtin] hinumb gelassen zu Windischmatrey den 21. February Ao. 630." Ansangsbuchstaben der Strophen: CATHARYNA.

"1632. Ein neues Lieb. Auf ben Namen Susanna gestölt. Im Thon. solt Ich nit klagen über bich". Ansang: So bin ich in der lieb verwundt, Spar, Gott, mein seines Lieb gesundt (10 Str.). Am Schluß: "Das Lieb Ibc Kbi Ess Awtboob Fsmbbissto [— hab ich ber Susanna Erlacherin] gestölt ben 18 January, Anno 1682". Ansangsbuchstaben von Str. 1—7: SBSANNA.

"1634. Ein neues Lieb von ainem Innhaber der Feder gemacht vnd gefungen. Im Thonn Beh mir mein Hertz." Anfang: Mein Hertz das ist in Liebesschmertz (5 Str.). Am Schluß: "Das Lied hab Ich der Tugentsamen Jungfrauen Absth Ibsuhpgfsto [— Maria Hartgoferin (Harthoferin?)] zu Ehren gestölt, den 6 August Ao. 1634." Anfangsbuchstaden der Strophen: MARJA.

"Ein anders zerstigemelter Jungfraw zu Shren gestelt ben 30 Augusti 634. Im Thon Wie gern wolt ich euch lieben." Anfang: Wie wird

mir den geschehen, Wan ich dich meyden soll (16 Str.). Anfangsbuchstaben: WOLF PHYCIPP MARJA.

"Ein anders Weltliches Liedl. In seiner Aignen Meloden." Ansang: Wie hart betrüebet ist mir mein Hertz (20 Str.). Die Eingangsbuchstaben von Str. 1—4: 2BOSF.

Nach biesen ganz ober meist von Pranperger verfaßten Gebichten folgen auf 5 Blättern weitere 5 Lieber, die, von verschiedenen Händen eingetragen, eine weniger gebildete Schrift und Orthographie zeigen. Die Form der Schrift beutet ebenfalls auf die erste Hälfte des 17. Jahrhunderts. Eines dieser Lieder (unsere Kr. 19, über Wolf Dietrichs Fall) stammt dem Inhalt nach vom J. 1611, ein zweites, das "Gesang von der Schächerei" (s. u. Kr. 33) aus den J. 1621—23. Diese Zahlen sind sogar angegeden. Da jedoch, wie wir sahen, Einträge aus den Jahren 1629—1634 (Pranperger's Gedichte) vorausgehen, so müssen die eben genannten zwei historischen Lieder später abgeschrieden oder ausgezeichnet, als versaßt sein, was übrigens schon einige verderbte Stellen und gestörte Reime erkennen lassen.

An die bisher erwähnten, dem 17. Jahrhundert entstammenden Gebichte schließen sich endlich noch auf 78 Blättern 44 Lieder in weit jüngerer Schrift (18. Ih.), start verblaßt und daher sehr unleserlich, meist religiösen Inhalts. Nach zwei derselben liest man: 1783.

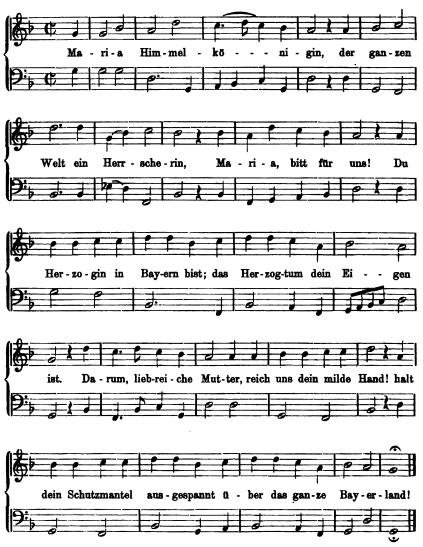
Wir wollen die ganze Handschrift der Kurze wegen "Pranderger's Liederbuch" nennen, nachdem dieser es beseffen und wenigstens teilweise geschrieben hat.

(Erklärungen zu Lieb 19.) Str. 1, B. 6 ainlauften elften. — 2, 7 H. Ein Jagen ftatt erwöcken (: Flöcken). — 2, 8 (und 23, 2) G'main Soff. — 3, 2 H. Ram für Rom; ähnlich 2, 1 (und 3, 8; 7, 2; 8, 2; 18, 4; 20, 1; 24, 7) van (von); 7, 4 (und 13, 8) vam (vom); 13, 4 schan (schon); 18, 6 darvan (davon). — 3, 5 sein Anfang Fürfterzbischof Bolf Dietrich ging im Anfang seiner Regierung mit großer Sarte vor, um ben Brotestantismus im Lande auszurotten; spater jedoch ftanb er immer mehr von ben Restaurationsversuchen ab. Gine anschauliche Darftellung hieruber gibt Rarl Mayr-Deifinger a. a. D. S. 45-64. - 3, 7 Sf. hat ft. hett. - 4, 8 und 4, 6 Hf. gbaldt (= G'walt). Auch fonft gibt bie Sanbschrift in biefem Liebe fast immer anlautendes w burch b wieber und anlautendes b burch p, häufig auch anlautenbes t burch d. So z. B. 8, 5 schbören (schwören); 10, 1 zbay vnd zbayntzig (zweiundzwanzig); 13, 6 gbor (Gewehr); 15, 8 boldt (wollte); 3, 8 geporen (geboren); 3, 5 pliben (geblieben); 5, 4 pegerdt (begehrt); 3, 7 außgedriben; 19, 7 det. - 4, 4 Gebäu (H. gepey) Gebäube. — 4, 5 Dr. widersprochen. — 4, 6 G'walt bair. auch soust masc. — 4, 7-8 so vielleicht zu lesen. Sein regierends Lechen (Lehen) seine nicht erbliche, sondern ihm nur perfonlich übertragene Regentenstellung; braucht' übte er aus; in Lowensgestalt wie ein gefürchtetes Raubtier. Sanbichrift: Dan sein regJrentz Leben Prauchter in Lebenß gestaldt. Lehen ("Lechen") und Löwen ("Loben") bilben wohl ein absichtliches Bortfpiel; vielleicht auch zu lefen; Leben; Löwen. — 5, 6 Taim (H. Thaim, sprich Toam) Dom, ahd. und mhd. tuom. Durch einen am 11. Dez. 1598 ausgebrochenen Brand war bas Dach ber Domkirche und ihrer fünf Türme beschäbigt worben, bas Innere aber ziemlich unversehrt geblieben. Gleichwohl ließ Bolf Dietrich ben gangen ehrwurdigen Bau abtragen. Es entftanb nun nicht blog bas Gerucht, sonbern wurde auch allgemein geglaubt, ber Rurft felbft habe ben Brand in seinem Entstehen und Fortgang begünstigt (Mapr-Deifinger

S. 43). — 5, 8 Hi. grosser. — 6, 2 Hi. Perdtlesigaden (7, 8 Perdtlasigadn) Berchtesgaben, alt Perhtholdesgadem, jest munbarts. Bertlsgadn. — 6, 4 bei der Nacht 7./8. Oftober 1611. — 6, 5 mören mehren, H. Nören. — 6, 6 Schöllmberg (H. schölbmperg) Schellenberg, Salinenort, bamals Grenzvefte zwischen bem Salzburger und Berchtesgabner Land. — 6, 8 H. Pleibens. — 7, 2 der teuer (H. deur) ber werte. — First (H. Firdt) Kurft (Berrog Maximilian von Bapern): biefe Korm Firdt auch 13, 7 und 20, 1; apnlich 9, 7 Firdten (Fürften) im Reim auf dirsten (bürften), sowie in ber überschrift; ferner 10, 4 firdtlichen (fürftlichen). Diefe Schreibung Firdt beweift, daß man ichon zur Beit ber Aufzeichnung unferes Liebes im oftbagerischen Dialekt statt bes hochbeutschen et ein est ober, wie heutzutage, ein escht hörte. Raiber Beise glaubte ber Schreiber unserer Handschrift hochbeutsch auch Firdt fatt Furst sepen zu muffen, indem er letteres für eine mundartliche Form hielt. — 7, 4 vom Land abgeschaidn von Bayern getrennt, ihm entzogen. Der Landesherr (Bropft) bes Reichsfürstentums Berchtesgaben war Maximilians Bruber Bergog Ferbinanb. Augerbem bejag Bapern folche Rechte im Salinen- und Bollwejen von Berchtesgaben, bağ man Letteres gewiffermaßen als einen Lanbesteil ansah. — 8, 4 Dittmaing (auch 17, 6 Ditmaing) jest Tittmoning, Stabten an ber Salgach mit einem imposanten Bergichloß. — 8, 8 lösten letten (noch jett mundartlich). — 9, 2 schon schon, b. h. ftattlich, tuchtig. — 10, 8 (und 24, 7) H. Purckhhaussen Stadt und Beste Burghaufen an ber Salzach. — 11, 1 Schloß Tittmoning, bamals salzburgisch. — 12, 2 Argelei Artillerie. — 12, 8 nachent nabe. — 12, 4 (und 24, 4) Bixenmaister vgl. Schm. I, 198: "Die Büchsen a. Sp. bas Feuerrohr, die Canone. Der Büchsenmeister im Feuerbuch bon 1591 noch ein bebeutenber Oberofficier". Ein "Bigenmaifter-Lieb" (Spruchgebicht, technische Belehrungen enthaltenb) von bem Salgburger "Bigenmaifter" Gebaftian Halle unter Bolf Dietrich um 1599 (nach beffen Mft. "Bigenmacherbuech") gibt Suß im Rabresb. b. Rus. Car.-Aug. f. 1866, Anhang S. 16. — 12, 6 saur feucht, nach (Schm. II, 320). — 12, 7 diessen rauschen, sausen (Schm. I, 547) mbb. diezen; Hs. dantzen. — 13, 1 H. zu piffen. — 13, 8 Rat Beratung. — 13, 7 Jenneral (General) biefe Form als altbayerisch auch in späteren Rriegeliebern, g. B. Als frua Morgen der Tag anbrach Und Jenneral Freden (28 rebe) vom Schlaf erwacht (1809; f. u.). — 14, 7 Pinzger bie Befatung von 170 Binggauern unter hauptmann Schneeweiß. -15, 5 verjechen fie erklaren fich für befiegt (Müller-Zarnde, mhb. 28b. I, 516); Hf. Sie sich Ergaben. — 15, 6 verkehrt (5f. verkherdt) reimt nicht. — 16, 7 nindert (Hi. nindtert) nirgends (mundartl. noch jest nindäscht). — wößten wußten, mhb. westen. -- 18, 2 die Warn (Hi. Worn) Baren, Gitter. Als bas bayerifche heer fich Salzburg naberte, traf Bolf Dietrich Anstalten gur Flucht. "Er raffte an Rirchenfcaten, Gold, Silber und toftbaren Steinen fo viel zusammen, als er in ber Gile zusammenbringen konnte, und verließ noch in ber nämlichen Racht um neun Uhr in Gefellschaft seiner Kontubine und seiner Kinder bie Hauptstadt" (B. Bh. Bolf, Gesch. Maximilians I., Munchen 1809, III, 96). Aftenstüde über bie von Wolf Dietrich in Moosham (f. u.) jurudgelaffenen Guter teilt Rauner VII, 200-204 mit. - 19, 8 Hieter Hirt. — 19, 8 Salome bes Erzbischofs Geliebte Salome Alt. — 21, 4 Moßhamb Schloß Moosham, oberhalb Tamsweg im Lungau. — 21, 7 H. Nun hat Langst goheret; nach hat fehlt ein Bort, bas ber Schreiber beim Übergeben auf bie neue Seite ausließ. - 21, 8 wie er ist worden los wie er seiner Berricherwurbe verluftig (abgefest) warb. — 23, 5 Hf. der ft. eurer. — 23, 7 Regamente biefe munbartl. Form auch sonst; s. unsere Bollst. Bb. I, S. 107. — 24, 4 ihr Bixenmaister all wohl die Rollegen bes Dichters. — 24, 7 Hf. Georg.

20. [1616.]

Melodie 2.



Maria, Himmelkönigin,
 Der ganzen Welt ein Herrscherin,
 Maria, bitt für uns!
 Du Herzogin in Bayern bist;

Das Herzogtum dein Eigen ist.

Darum, liebreiche Muetter, reich uns dein milde Hand!

Halt dein Schutzmantel ausgespannt

Über das ganze Bayerland!

- Zu München du dein Wohnung hast;
 Das zeiget an der schön Palast.
 Die Neue Vest hat für ein Schild
 Ein wunderschöns Mariabild.
- Das Bild hat 's Kindlein auf dem Arm Und gibt den Segen Reich und Arm. All Sambstag dir und deinem Kind Bei disem Bild ein Ampel brinnt.
- Zwölf Stern um 's Haupt stehn wie ein Kron; Unter dein Füßen ligt der Mon. "Patronin über's Bayerland" Steht unten g'schriben an der Wand.
- Gleich ob dem Bild man lesen thuet: "Wir fliehen unter deine Huet. Unter dein Schutz wir uns begebn, Sicher und frölich drunter lebn."
- Zu München an so manchem Haus Steht ein Mariabild heraus.
 Über das Haus kein Unglück geht, An dem ein solche Schildwacht steht.
- Es ist nit leicht ein Hausgesind, Bei dem man nit dein Bildnus findt. Kein Stuben oder Kammer ist, Da nit dein Bild darinnen ist.
- 8. Dein Bild an d' Bettstatt Mancher henkt, Wann er's ansicht, an dich gedenkt, Befilcht sich dir, wann er aufsteht, Wann er zu Abend schlafen geht.

- Vil Bilder dir gemalet sein;
 Vil sein possiert aus Wachs gar fein;
 Vil sein gemacht aus Helfenbein,
 Aus Silber, Gold und Edelg'stein.
- Auf deinen Grueß gibt München acht Zu Morgn, zu Mittag und zu Nacht. Sobald man zu Bet läuten thuet, Man niderkniet, zeucht ab den Huet.
- Dich München liebt von Herzen sehr, Thuet Alls zu deinem Lob und Ehr. Wann man den Nam Maria hört, Wird er von Jung und Alt verehrt.
- 12. Dein'n Rosenkranz hat Jedermann; Das kleine Kind ihn beten kann. Dein Psalter ist auch wolbekannt; Man hat ihn täglich in der Hand.
- 13. Die siben Fest, die München halt't, Zur Predig und Möß gehn Jung und Alt. Vil fasten an dem Tag zuvor, Am Sambstag auch durch's ganze Jahr.
- 14. Rorate singt man im Advent, Der Engel wird zu dir gesendt, Sanct Gabriel den Grueß dir singt, Den er herab vom Himmel bringt.
- Das Salve dir man täglich helt;
 Dein Dreißigist ist hie wol b'stellt.
 Man singt dir schöne Letanei,
 In einem Tag oft mehr als drei.
- 16. Vil tausend Meß auf dem Altar Liest man von dir ein ganzes Jahr. Vil schöne Ämbter singt man dir In allen Kirchen für und für.

- 17. Vil Bruederschaften auserwelt Sein dir zu München angestellt; Kein Frau ist schier und auch kein Herr, Er ist in einer oder mehr.
- Bei den Studenten groß und klein Will ieder ein Sodalis sein.
 Die Burger und die Clerisei Thuen fleissig auch ihr Bests darbei.
- 19. Das Kettel deiner Dienstbarkeit Ist auch schon hie ein lange Zeit. Bei Groß und Klein, bei Alt und Jung Geht dises Kettel in dem Schwung.
- Die Bruederschaft vom Scapulier Gibt dir, o München, große Zier. In diser heiligen Bruederschaft Ist schier die ganze Burgerschaft.
- 21. Das heilig Ort, die Kruft genannt, Ist dir, o Junkfrau, wol bekannt. Dort ist ein altes Bild zu sehn, Bei dem vil Wunderding geschehn.
- 22. Das Bild hat Jesum auf der Schoß, Wie er vom Kreuz genommen bloß. Gott ist zu disem Bild geneigt; Vil Gnaden er darbei erzeigt.
- 23. Die ganze Stadt das Bild verehrt; Vil Meß man täglich darbei hört. Vil Ambter singt man auch darbei. Darzue vil schöne Letanei.
- 24. Das heilig Kleid an seinem Leib Hat schier ein ieder Mann und Weib. Ein ieder will es tragen an, Weil's das Fegfeuer leschen kann.

- 25. Sanct Augustin hat auch ein Bild, Das hie zu München gar vil gilt. Ein große Lieb und Andacht hat Zu disem Bild die ganze Stadt.
- 26. Mit schöner Zier ist es umhengt, Die man gar reichlich darzue schenkt. Es wird verehrt von Groß und Klein, Von Jung und Alten ingemein.
- 27. Die Muetter auf den Armen helt Ihr liebes Kindlein auserwehlt. In aller Noth, in aller G'fahr Mit deinem Kindlein uns bewahr!
- Dich München gar im Herzen hat:
 Dein Kirch steht mitten in der Stadt.
 Sie ist erbauet stark und fest
 Zu deiner Ehr auf's allerbest.
- 29. Zwen starke Türn schön, groß und rund Sein dir erbauen aus dem Grund. In alle Höh seind sie geführt. Dein Kirch darmit ist wolgeziert.
- 30. Die Stadt zu München ist ganz dein.
 Laß dir s' allzeit befolhen sein!
 Maria, bitt Gott für uns!
 Wir bitten dich all, Groß und Klein,
 Du wöllest unser Muetter sein!
 Darum, liebreiche Muetter, reich uns dein milde Hand!
 Bitt für uns Gott
 In aller Noth!
 Maria zart
 Uns wol bewahrt.

Rach einer Handschrift aus bem Augustinerkloster zu München, jetzt in ber Staatsbibliothet (Cod. germ. 1001), welche Predigten und hierauf Gebichte enthält. "Conciones in hoc libro viginti quinque. In novo anno duae . . . (folgt eine Aufzeichnung ber übrigen Predigten) per Fr.

Marianum sacerdotem P. — Reliqua pro cuiusque arbitrio legi possunt. P. Marianus Lehner sacerdos conscripsit. Monachij 1656." Ich habe bas Lieb nach dieser Handschrift in der "Monatkschrift des Historischen Bereins von Oberbayern" 3. Jahrg. 1894, S. 40—45 heraußgegeben. Seitbem sand ich aber auch einen Drud: "Drey schöne newe Geistliche Lieder, Ju vor noch nie in Drud außgangen, Das Erste Bon vnser lieben Frawen, das Münchnerisch vnser lieben Frawen Gesang genandt . . . Gebruckt zu München bey Cornelio Leysserio, auss das Jahr 1637" (München, Staatsbibliothet). Obwohl dieser Drud älter ist, als die erwähnte Handschrift, so scheint mir doch letztere eine ältere Borlage wiederzugeben. Ich habe daher den Text des Liedes zunächst der Handschrift entnommen, aber auch den alten Drud verwertet und die Melodie aus dem Drude beigefügt.

Wie der Titel der befagten Schrift besagt, ist das Lied hier zum erstenmal "in Druck ausgegangen"; verfaßt ist es wohl früher. Das eherne Madonnabild an der "Reuen Beste" (jest "alten Residenz" — oberhalb der Schloßwache), eine herrliche plastische Schöpfung, ist, wie die noch jest darunter besindliche Inschrift (s. Anm.) sagt, im Jahre 1616 errichtet worden. Da nun unser Gedicht sogleich nach dem Eingang (Str. 1) mit Schilderung dieses Bildnisses anhebt und dei demselben am längsten (vier Strophen hindurch, Str. 2—5) verweilt, so sieht man, daß das Gedicht entweder unmittelbar nach der Errichtung eben dieses Kunstwerkes (vielleicht hiedurch veranlaßt) oder doch balb darauf entstand.

Daß das Lieb nicht viel später verfaßt wurde, dafür spricht eine weitere Tatsache. Im Jahr 1620, nach siegreicher Rücklehr aus der Schlacht am Weißen Berg, ließ Herzog Maximilian durch Meister Canbid in der

Frauenkirche einen prächtigen neuen Hochaltar bauen, über 90 Schuh hoch und 30 Schuh breit, mit einem Altarblatt Candids, Maria himmelfahrt barftellenb.*) Unfer Dichter, ber es sich als Aufgabe stellte, die Berehrung ber jungfräulichen Gottesmutter durch die Münchener zu schilbern, würde sicher auch diesen großartigen Botiv-Altar und sein Gemälbe erwähnt haben,

wenn biefelben icon bestanden hatten.

1, 8 Diese Worte nach dem zweiten Bers jeder Strophe. — 1, 6—8 diese drei Berse am Schluß aller Strophen mit Ausnahme der letzten. — 2, 8 die Neue Vest s. oben. — 3, 8—4 so noch heutzutage. Auch die monumentale Laterne, worin die rote Ampel glüht, zeigt schwe Formen. — 4, 2 Mon Wond. — 4, 2 unter dem Erzbild steht: Patrona Boiariae MDCXVI. — 5, 2—4 über dem Bildnis: Sud tuum praesidium confugimus sud quo socure laetique degimus. — Rach Häutle (Gesch. d. Residenz S. 59 und Bayer. Bibliothek Bd. 27, 28, S. 54, 55) muß der Entwurf dieser Fassade, auch des Figürlichen (Marien- und Jesuskind-Erzbild, allegorische Figuren über den Portalen 2c.) Peter Candid zugeschrieben werden. Die Bronzearbeiten sind von Georg Wair und Bartholomäus Wenglein modelliert und gegossen; jene Laterne hat ein Sohn des Baumeisters Heinrich Schön modelliert. — 10, 3 zu

^{*)} J. Sighart, Die Frauentirche zu Minchen (Bandshut 1858) S. 117; Anton Maper, Die Domtirche zu U. B. Frau (München 1868) S. 184; Paul Joh. Rée, Beter Candib (Beipzig 1885) S. 226—229; Derfelbe, Candib (Baper. Bibliothel Bb. 5, Bamberg 1890) S. 44. Bei ber Domrestaurierung in ben Jahren 1859—1861 wurde dieser Altar abgebrochen; das Altarblatt hängt jest oberhalb des Einganges zur Sakriftel (bgl. Maper S. 802).

Bet zum Gebet. — 13, 1 die siben Fest an den sieben Marienseiertagen. — 13, 4 am Sambstag zu Shren Mariā, der dieser Wochentag geweiht ist; vgl. 3, 8. — 15, 2 Dreißigist "Frauendreißigst" Zeit vom Fest Mariā Himmelsahrt die zu Mariā Geburt. — 21, 1 das heilig Ort die Krust genannt die ehemalige Kirche "zu Unser Lieben Frauen in der Krust" (Krupta) in der jezigen Gruststraße süblich vom Polizeigebäude; sie wurde 1806 in ein Privathaus verwandelt, 1865 abgedrochen. Byl. Westenrieder, Beschr. v. München (1783) S. 176; A. Erhard, Die Straßennamen Münchens (1880) S. 15. — 25, 1 Sanct Augustin die Augustiner-Kirche in der Reuhauserstraße (seit 1803 sätularisiert und seitdem als Maut-Halle verwendet). Die ehrwürdige Kirchenruine, die Manche einreißen möchten, bildet noch immer eine der schönsten altertümslichen Bauzierden Münchens. — 28, 2 dein Kirch der jezige Dom (Frauenkirche). — 29, 1 Turn Türme.

21. (1619.)

B'hüt dich Gott, Wien! ich komm nit mehr. Betrogen bin ich worden sehr. Mit Freuden bin ich auf Wien kommn, Mit Spott hab ich widr Urlaub g'nommn. Ich hab müssen bei Zeit darvon, Mit Stucken hat man mich g'pfiffn an.

Nach: "Deß Kitterlichen Graffn Heinrich Matthes von Thurn Gebett: Auch fürzlicher Bericht, was er zu Prag, Budweiß vnd Laab, für einen Sieg vnd Triumph mit dem schwarzen Ochsen, auch mit dem hölzern Geschütz oder Studen, ansehenlich eingelegt, vnnd sonderlich was er für ein herrliche Victori erhalten, wie er vor die Stadt Wien ist geruckt, dieselb den 6. Junij belägert, Auch mit was für einer Victori, Er sampt seinen bey sich habenden Kriegsknechten sein offentlich in Mitternacht, stillschweigendt daruon gezogen, ohn vrlaub vnd beschäldt vom König Ferdinando, Auch wie er widerumb vber die Thonaw geschisste, darüber ihn der Teusselvund sein Anhang gesühret, Darumb er trewlich GOtt gedandet, vnnd gesprochen: Bhüt dich Gott Wienn (2c. wie oben). Gedruckt zu Wien in Oesterreich, Im Jahr 1619." (München, Hos = und Staatsbibl. 4 Bl. 4°.)

Auch in: "Desterreichische Auff den Hollendischen schlag angestimbte Wunder Trommel: Auß welcher der Oesterreichischen, Ober vnnd Bnder Ensserischen Stände jetziger zustand zuvernehmen. Als Copeyen Allerhand denawürdiger Schrifften (2c.) Gedruckt zu Wien M. DC. XX." (München, Staatsbibl.) Darin S. 61: "Num. 14. Ein Paßquillen Gebet, so die Kömisch Catholischen in Oesterreich dem Grasen Heinrich Mathesen von Thurn zu sondern Despect versertigen, und zu Wien trucken lassen." (Rachbruck der obigen Flugschrift.)

Bas es mit bem "schwarzen Ochsen" (s. o.) für eine Bewandtnis habe, beutet etwas näher ein zweiter Titel jenes Drudes von 1619 an: "Des Ritterlichen Graven von Thurn sein vermeyntes Christisches Gebett, auch von ber herrlichen ansehnlichen

Bictori die er in Böhaimb mit dem schwarzen gesangnen Ochsen vermaint es wäre Graff Tampier sein, in die Schachtelen gelegter (sic) erhalten." In dem "Gebet" selbst heißt es: "Allmächtiger Gott, lasse mich nicht ferner zu schanden werden in dier Rebellion, dann genug ist der spott, so mir in Böhaimb, deh belägerung Budweiß, darzu ich hölzene Geschüß gebraucht, Item zu Prag mit dem schwarzen Ochsen, den ich vermaint er war der Graff von Tampier . . . geschehen ist."

Bahrend übrigens biefe Satire bem bohmischen Anführer Grafen Thurn seinen Triumph über ben "schwarzen Ochsen" nachrühmt, bringt lesteren ein gegnerisches Zeitgebicht mit zwei taiserlichen Felbherrn, ben Grafen Bucquop und Dampierre in schrafte Berbindung:

Von Puedtweis stracks wolt ich in Praag: Ein grosser Stein im Weeg mir lag. Der schwarze Ochs mich stoet gar hart, Der vom Tampier erdichtet ward

"Conte de Boucqvoi Liebt" Anfang: Ein neue Mähr ich itzund bring; Juhuy! vor Freud ich juchz und spring etc. (nach Cgm. 5496 hgg. in Hormant's Taschenbuch 1850. S. 354).

22. [1619.]

- Als nach Christi Geburt da war Sechzehenhundert achtzehn Jahr, Wie Solches weiß manch frommer Christ, Aufruhr in Böheim entstanden ist,
- Also daß sich Ihr Majestat
 Darüber sehr bekümmert hat
 Und dies neunzehnte Jahr, ich sag,
 Im Martio morgens vor Mittag
- 3. Durch Gottes Gnad und große Huld Ganz sanft bezahlt natürlich Schuld, Vollendet hat sein Lebenszeit. Gott verleih ihm die Seligkeit!
- Auf welchen Tod alsbald und gleich Mehrhochgelobtes Königreich Auf Erzherzogen Ferdinand Kommen und g'fallen ist zuhand

- Mit völligem Regiment und G'walt Dasselb z' regieren mannigfalt, Den sie gekrönt nach altem Brauch, Sie in Schutz zu erhalten auch.
- Solcher ihr Majestat leidiger Fall
 Den Böhmen wurd anzeiget all
 Mit diesem christlichen Andeuten,
 Zur Klag alsbald sich zu bereiten.
- Auch gab ihn'n weiter zu vernehmen Ihr Majestat und zu erkennen, Ihn anzunehmen für ihren Herrn, Ihm z' huldigen freiwillig und gern.
- Auch sein Versprechen noch vernehmt!
 Die Freiheiten ihnen übersendt
 Mit dieser Erklärung und Worten fein,
 Ihr Herr und Vatter allzeit zu sein.
- Auf dieses gnädigste Begehren
 Sollten sie einer Antwort gewähren
 Ihr Majestat; aber sie unbesonnen
 Ein fürsetzlichen Aufzug haben genommen

C

- Acht Tag und Nacht lang unverdrossen, Indeß ein bösen Rath sie beschlossen, Ihr Majestat zu opponieren, Von ihm abfallen und meutenieren,
- Denselben für keinen Herrn zu haben, Sondern, wo möglich, aus'm Land zu jagen; Wie sie dann mit großer Macht und Schaar, So Männiglich ist offenbar,
- 12. Alsbald ein Grafen wolgemut, Der sich Geschlechts von Thurn nennen thut, Den man bisher in Land und Stadt Für einen Helden gehalten hatt',

- 13. Abgefertigt, mit Wehr, Waffen und Degen Sich in Oesterreich zu begeben, Selbiges mit Toben, Wüten und Grimmen Unter sein und ihre Gewalt zu bringen;
- 14. Darauf er dann ganz fürsetzlich Über die Donau vermessendlich Zu Fischa übersetzen thet Mit dem Volk, so er bei sich hett.
- 15. Hernach auf den letzten Umgang
 Im Feld umziehen thet er lang.
 Mit Lust sein Fähnl ein Fähndrich kühn
 Am Wienerberg schwang her und hin.
- 16. Weil sie nun also diesen Ort Mit G'walt einnahmen, dacht ich fort: Vielleicht sie allda ihre Schänz Wolln machen und ihr Residenz.
- 17. Hört aber, was Graf Thurn that! Wien, die königliche Hauptstadt, Die starke Festung unzwinglich Vermeint zu bringen unter sich,
- 18. Selbige wider all Billigkeit Zu reißen aus Königs Sicherheit. Jedoch zuvor, weiln er vernommen, Wie daß Elias sei ankommen
- 19. Zu Hernals, war er voll Freuden, Thet drauf mit großer Schaar hinreiten, Demselben sein Sünd fürzuweisen. Ließ sich auch drauf alldorten speisen
- 20. Mit dieser Hoffnung ganz stät und fest, Gott werd ihm helfen auf's allerbest, Weil er an solchem heiligen Ort Viel Guts verrichtet hat alldort.

- Auch gleich an derselbigen Statt,
 Da er 's Propheten Wort verstanden hat,
 Vermessendlich im Sinn fürg'nommen,
 Ohn Blutvergießen in Wien zu kommen,
- 22. Anfangs d' Jesuiter zu vertreiben, Daß sie nit wissn, wo sie sollten bleiben, Weil s' mit Verstand und hoher Lehr Seind allen Secten gar gefehr;
- 23. Es sei mit Predigen, Disputieren,
 Muß der Gegentheil allzeit verlieren.
 Wollt ihm auch die Burgerschaft unterthan machen,
 Dessen die Praedicanten theten lachen;
- 24. Gedachten auch, alsbald zuhand Viel Kirchen-Ornät und Meßgewand, Wie in Pilsen, zu überkommen; Das Werk drauf ernstlich fürgenommen.
- 25. Der Graf von Thurn mit allem Fleiß Gab Befehl, gleichwie vor Budweis, Man sollt ohn Hin- und Wiederrucken Feur geben mit hülzenen Stucken.
- 26. Dann er vermeint, auf unsern Basteien Nur polnisch Sackpfeifen zu finden seien, Bis daß er g'hört mit Schrecken und Grausen Solcher Pfeifen Krachen und Brausen
- 27. Und daß sie thun viel Pfund schwer schießen, Thet's ihn und sein ganz Heer verdrießen, Schaut bei der Burg an die hohe Katzen, Förcht, sie möcht ihn noch übel kratzen;
- 28. Auf welchen ich neben mein Spießgesellen, Den Feind abz'treiben thet männlich stellen, Auch auf unsrer Obristen Zusprechen, Des Übels viel am Feind zu rächen.

- 29. Drum wir uns auch ganz männlich g'stellt, Ihn'n manch tapfern Helden z' Boden gefällt. Darauf Graf von Thurn sprach zuhand: "Der Teufel hat uns g'führt in dies Land."
- 30. "Ich will euch den Weg wieder hinaus weisen; Zu Hernals laß ich mich nimmer speisen. Will mich machen vom König weit; Besorg, er g'winn zuletzt den Streit."
- 31. Im Prater wollten sie überschiffen; Aber häßlich haben sie sich vergriffen. Der Haiduken Pulver konnten s' riechen nicht; Drum zogen s' ab ganz unverricht't,
- 32. Weil sie wegen der Geschütze Prasseln Ihr Leben schier hetten dahinten gelassen; Inmaßen er Graf dann, wie ich euch sag, Gleich darauf folgende Mitternacht
- 33. In Eil von Wien thet hinwegtraben Nach Brauch und G'wohnheit der Nachtraben. Ausg'flogen seind s' wie d' Fledermäus In der Nacht heimlich, still und leis,
- 34. Das keinem Menschen in Sinn nit kommen. Allhie hinter der Thür Urlaub genommen Und nicht erwart't mit seiner Schaar Des Fruestucks, so ihm bereitet war
- 35. Von kräftigen Knüttlein, destilliert so frei Mit Pulver und viel Centner Blei. Ist also mit seim Volk wohlgerüst't Wieder über die Donau gewischt
- 36. Und sorgt', er möcht mit seinem Turnieren In der Narrnweis Prag und Böhmen verlieren, Möcht auch geschwind und ohn Gefahr Das aufbracht Sprichwort werden wahr:

- 37. "Der Graf von Thurn hochgeboren, Zog vor Wien, hat Prag verloren" Macht ihm auch die Gedanken zuhanden, Graf Bucquoy würd ihn seltsam empfangen;
- 38. Wie ihm dann geschäh eben recht, Weil er ist ein so verzagter Knecht. Hat also mit großer Schand ohn Maßen Und Spott Wien müssen meiden und lassen.
- 39. Sorgt auch, Graf Heinrich von Tampier Bring ihn um 's Leben, Ehr und Zier, Weil er verstanden hin und wieder In Oesterreich, auch auf und nieder.
- 40. Graf Bucquoy und Tampier ohn Zagen Haben dem von Mansfeld viel Volk erschlagen, Darzu etliche Hundert gefangen, Mit denen sie gar billig prangen.
- 41. In solchen Angsten und großem Zagen Ein Has bald thet Alle verjagen, Den sie in die Donau haben gesprengt; Bei Enzersdorf haben s' ihn ertränkt.
- 42. Nun wundert's mich sehr ohne Maßen, Wo Graf von Thurn die Leitern hat g'lassen, Die sie den Bauern haben gestohlen, Damit sie haben stürmen wollen?
- 43. G'wiß, solchen Spott in dieser Sachen Wird billig Jedermann auslachen, Wie er dann mit eigner Hand geschrieben, Als er sich ganz Oesterreich verziehen:
- 44. "Gar Viel haben mich hieher betrogen; Sonst wär ich nicht für Wien gezogen. Mittlerweil müssen s' mein Liedlein singen, Daß ihnen 's Blut vom Kopf soll rinnen:

- 45. Behüt dich Gott, edles Haus Oesterreich, Ihr Königliche Majestat zugleich! Hieher vor Wien komm ich nit mehr. Betrogen bin ich worden sehr."
- 46. Zum Zeugnis, daß Thurn für Wien ist kommen, Groß geschossner Kuglen hat mit sich genommen. Die Höfleinerischen Copien, sag ich unverhohlen, Die Ungarn werden wieder holen.
- 47. Dies Liedlein sei Graf Thurn erdacht! Ob er wohl wenig darzu lacht, So ist 's doch ein gemeiner Wahn: Den Spott muß er zum Schaden han.

"Newezeitung, Bnnd turge erklärung, auf maß für brfachen, bunb mainung, Graff vonn Thurn mit seinen bey fich habenden Behaimbischen und Mährischen Bold, sich vor Wien in Ofterreich begeben und namhafftiges baruor aufgerichtet habe, vnb wie Er wider baruon abgezogen ift, auffs turgeft hierinen in gefangweiß verfaft. Im Thon Mein trawren ach Gott, ift ohn ein Endt. Gebruckt, im Jahr. 1619." Alter Druck in ber Königlichen Bibliothet zu Berlin (Yo 6061) 7 Bll. 80; aus Meufebach's Sammlung. Dasfelbe Lieb als hanbichrift in einem Sammelband ber Staatsbibliothet ju München (früher im Reichsarchiv bafelbft) Cod. germ. 5496, 3 BM. 20 mit bem Titel: "Rurge erclarung ac." (faft gang wie im Berliner Drud; nur bie Worte "Enbt" und "Gebrudt" fehlen). Rach biefer handschrift herausgegeben in hormanr's "Taschenbuch" 1850, S. 348-353. Unfer obiger Text nach beiben Quellen; bei Hormagr buchftablich in ber Orthographie der Handschrift, worauf hiemit hingewiesen fei.

2, 1 Ihr Majestat Kaiser Matthias † 20. März 1619. — 4, 2 Königreich Böhmen. — 5, 2 B (Drud in Berlin) daselbst. — 5, 3 gekrönt 19. September 1619. — 6, 1 M (H. in München) und B Solchen und leidigen (laydigen). — Str. 7 in B vor Str. 6. — 9, 4 Aufzug Berzögerung. — 10, 4 M meutenieren sich empören (franz. mutiner). — 14, 2 vermessendlich breist (wegen der gefährlichen Donauüberschreitung). — 14, 3 zu Fischa (B und M Vischa) Fischamend (ursprünglich Fischamünd, da der Fluß Fischa bei diesem Markt in die Donau mündet). Thurn septe an der hier gelegenen Donau-Fähre in zwei Tagen sein Heer über den Strom (s. Hurter, Gesch. Ferdinands II. Bd. 7, S. 548). — 15, 1 Umgang Prozession, spöttisch von den Protestanten gesagt. — 15, 4 Wienerberg eine leichthügelige Gegend an der südlichen Grenze Wiens (sept mit Ziegeswerten besetzt). — 16, 2 dacht ich hier (sowie in Strophe 26, 28 und 29) ersahren wir, daß des Liedes Dichter selbst an dem von ihm geschilderten Rampse auf kaiserlicher Seite beteiligt war. — 16, 2 fort sofort, ansangs. — 16, 8 B Schentz, M Schanz. — 17, 2 Wien heißt in dieser Zeit (Juni

1619) königliche Hauptstadt, weil Ferdinand II. erst später (28. August 1619) jum Kaiser gewählt wurde. — 17, 4 M vermeint; B ftatt beffen: fort. — 18, 4 Elias ber Prophet (vgl. 21, 2 's Propheten Wort); eigentlich aber spottenbe Sinweisung auf ben protestantischen Geistlichen Elias Ursinus, welcher ein Jahr vorher nach hernals berufen worben war. "Elias Urfinus Conarionsis [aus Konnern] Saxo, ein gekrönter Boet. Da die Gemeine zu Hernals ohnweit Wien außer Joh. Mülberger und David Steudlin noch eines Brebigers benötiget war, wurde er Anno 1618 mit Ginwilligung berer herren Jörger, ber samtlichen Berordneten und ber gangen Gemeine baselbst erwählet und angenommen" Raupach, Presbyterologia austriaca (Hamburg 1741) S. 196. Raupach führt hierauf 11 Schriften besselben an. -19, 1 Hernals über die Rolle, welche biefer Ort für die Broteftanten Biens spielte, vgl. unten die Erläuterungen zum Lied Von Gott bin ich verlassen (1625). — 19, 8 sein Stind fürzuweisen zu beichten. — 19, 4 (und 30, 2) speisen bas Abendmahl reichen (geringichatig von ber evangelischen Kommunion). — 22, 4 gofehr gefährlich. — 23, 8 wollt er (Thurn) wollte. - die Burgerschaft von Wien; M die Burger. -23, 4 lachen aus Freude. — 25, 4 hülzenen Stucken hölzernen Kanonen; val. Lieb 21, Anm. — 26, 2 polnisch Sackpfeifen (noch jest im Bollsmund) Dubelsäde. — 27, 8 die hohe Katzen vgl. Schm. I, 1313: "die Katz Art Boll- ober Schirmwert, auch eine Art Burfgeschüts"; B Schawt an die Burgg und hohen Katzn. — 30, 1 B Wil mich den Weeg wider hinauß reissen. - 30, 8 König Ferbinanb II. - 31, 1 Prater befannter Part zu Wien. — 31, 8 Haiduken ungarische Solbtruppen. — 34, 1 Das vielleicht zu lesen Daß 's; M Des. - 35, 1 B Knüttlein (zu lesen Knödlein?); M Kräutlein. — B distiliert; M distillirt. — 35, 4 gewischt geeilt, entwischt. — 36, 1 Turnieren Anspielung auf den Namen Thurn. — 36, 2 in der Narrenweis gehört zu Turnieren (36, 1) mit Bezug auf bie tomifchen Turniere, welche in jungeren Reiten als Butat zu ben ernften üblich maren. - 36, 8 ohn Gofahr ficher, gewiß; eigentlich bie befannte Rechtsformel ohn Gofardo (ohne hinterlift, verläffig). — 36, 4 das aufbracht Sprichwort das vor turzem entstandene. — 37, 8 B ain Gedancken. — 39, 1 (und 40, 1) Tampier Graf Dampierre. — 39, 8 verstanden ihm ben Weg verstellt (Schm. II, 715, c). — 41, 2 bald beinahe. — 41, 4 Enzersdorf Ingeredorf. -- 43, 2 auslachen barüber lacen. — 43, 3 er Thurn. — sich verziehen barauf verzichtet. es aufgegeben. — Strophe 45 stimmt mit unserem obigen Gedicht über Graf Thurn (Rr. 21, S. 112) teilweise wortlich überein. Str. 45, 1. 8. 4: Behat dich Gott . . . Hieher vor Wien komm ich nit mehr. Betrogen bin ich worden sehr — vgl. Mr. 21, & 1 und 2: B'hüt dich Gott, Wien! ich komm nit mehr. Betrogen bin ich worden sehr. Die gleichlautenben Worte in Nr. 45 find also entweder ans bem obigen Gebicht entlehnt ober Beibes (Rr. 21, B. 1-6 und Rr. 22, Str. 44 und 45) ftammt aus einer langeren, vorher erschienenen Satire. — 45, 1 Behut dich Gott bekannter Abschiedsgruß = Abieu. — 45, 8 vor Wien komm ich nicht mehr — bies geschah allerdings boch noch einmal Ende November bes nämlichen Jahres. — 46. 2 so B und M. — hat hat er: so auch 17, 4 vermeint = vermeint er. — 46, 8 Copien Langen, froat. kopje, tichech. kopi; mehrmals auch in unten folgenden Liebern, bort von froatischen Reitern. — Höfleinerisch etwa vom Dorf Höflein bei Brud an ber Leitha; vielleicht fand bier ein Treffen ftatt, bei bem jene Langen erbeutet murben. Ein Teil der Einwohner bestand aus Kroaten. B die Hoffleimerische Copien; M die höfflemerischen Copien. — 47, 3 ein gemeiner Wahn (mhb. wan) eine gewöhnliche Ansicht, ein Sprichwort, bas bier gilt.

23. [1619.]

- Einsmal kam mir in Sinn,
 Wo ich sollt ziehen hin,
 In einen Krieg nach großem Gewinn.
 Das Blatt sich abr bald wenden thet;
 Mein Freud gar bald ein Ende hett.
- Für des Hauptmanns Quartier
 Da kam ein Cavalier;
 Viel süßer Wort sprach er zu mir:
 "Mein lieber Freund, reitn wir zuhauf!
 Wir wolln uns machn ein guten Kauf".
- Da er mir Solchs versprach,
 Zwei Rößlein er mir bracht,
 Dadurch mir groß Unglück geschach.
 Im grünen Wald kam ich in Noth;
 Darin begegnet mir ein Jud.
- 4. Im hohlen Wege schwer
 Kam mir ganz ungefehr
 Ein reicher Jud auf'm Pferde her.
 Ich sprach: "Lieber Jud, reit zu mir her!
 Gar schön Paschwürfel bringst du mir".
- 5. Der Jude sprach: "Bei sich Paschwürfel hab ich nicht; Zehn Panz die will ich geben dich". Ich sprach gar bald: "Du Judentropf! Ich will dich bald fassn bei den Kopf".
- 6. Ich sprach: "Ganz ungefehr Reich Pferd und Alles her, Was ich von dir begehr!" Der Jud stieg ab ganz ohn Verdruß. Also ritt ich; er gieng zu Fuß.

- Ich kam in eine Stadt,
 Drin man viel Kurzweil hat;
 Darin kam ich nicht viel zu spat.
 Ich hett deß kein Gedenkenis;
 Man legt mich in's Gefenkenis.
- 8. Nun hilf mir, Gott, davon! Mein Tag will's nicht mehr thun, Kein Judn noch Pfaffn mehr leben lahn, Kein Jesuiter auch dabei. Sind das nicht Lauren alle drei?
- Hilf mir, Gott, wieder zu Pferd!
 So lang mein Leben währt,
 Vor meinen Feind trag ich mein Schwert,
 Vor meinen Feind ganz unverzagt.
 Wer mein Kopf kreigt, schert mir den Bart.
- 10. Und wer nicht liebt ein Pferd, Darzu ein blankes Schwert, Der ist ja keiner Ehren wert, Darzu ein wunderschönes Weib, Der hat kein Coraß in seinem Leib.
- So wünsche ich dabei
 Diese Stück mir alle drei,
 Daß sie mögn werdn mein Eigen frei.
 Ein Pferd, ein Schwert, ein schönes Weib
 Erfreut das Herz in meinem Leib.
- 12. Der General Manafeld Giebt ein gut Anreit-Geld Und präsentiret sich in's Feld, Zu verdienen die böhmisch Kron Und zu erhalten Religion.
- 13. Der Oberst Wachtmeister sprach: "Er hat 's gar wol erdacht Und dem Man
 ßfeld zu Ehren gemacht".

Diß Liedlein hab ich schlecht gemacht Und wünsch euch eine gute Nacht!

Rach berselben alten Flugschrift, wie Lieb 15. "Gebruckt im Jahr 1643". Über die Abfassungszeit (1619) sehe man unten die Anmerkungen zu den Mansfeld erwähnenden Strophen 12 und 13. Das Ganze ist ein Scherzgedicht, eine Parodie historischer Lieder, von einem Kriegsmann zur Erheiterung seiner Kameraden vorgetragen. Wir dürfen daher auch den darin erscheinenden leichtfertigen Standpunkt nicht dem Versasser selbst zuschreiben. Derselben Phantasie-Gattung gehört das folgende Lied Rr. 24 (Es sason drei Gesellen etc.) an, das aber tropdem, ebenso wie unser obiges Lied, einen geschichtlichen Blid in das Soldatenleben der Zeit öffnet.

2, 4 zuhauf zusammen. — 4, 5 (und 5, 2) Paschwürfel von paschen (mit Burfeln spielen). — 5, 1 bei sich bei mir. — 5, 8 (in spottischer Erwiderung bon Seite bes Juben) zehn Pantz gehn Pangen, große Fäffer. — 5, 5 den wohl abfichtlich statt dem (Rachahmung von 5, 1 sich statt mir und 5, 8 dich statt dir). — 6, 1 ungefehr ohne hinterlift. - her fehlt im Drud. - 7, 4 des ber gegen ben Juben verübten Gewalttat. — 8, 1 Dr. hilfft; ebenso 9, 1. — 8, 2 will's will ich es. — 8, 8 lahn laffen. — 8, 5 Lauren schlechte Kerle. — 9, 5 kreigt von krauen (auch kräuen) fragen (Grimm V, 2085-87). - 10, 5 Coras Courage. - 12, 1-5 bie bier vorfommende Erwähnung Mansfeld's (Der General Mansfeld Giebt ein gut Anreit-Geld Und präsentiret sich in's Feld, Zu verdienen die böhmisch Kron Und zu erhalten Religion), sowie die Angabe in 13. 8: das Lieb sei "dem Mansfeld zu Ehren gemacht", laffen bie Abfaffungszeit biefes Liebes ertennen. Gemeint ift, wie mir scheint, Graf Ernft von Mansfelb's Beftreben, Die "bohmische Krone zu verdienen" nicht etwa für fich felbft, wobon teine Rebe fein tonnte, fondern für feinen Solbherren, ben Bergog Rarl Emmanuel von Savoyen, in beffen Dienft er feit 1613 ftanb. Ernft von Mansfeld arbeitete bei Borbereitung ber bohmischen Konigswahl im J. 1619 mit großem Gifer und vieler Mabe baran, die bohmischen Stande und die Farften ber Union für bie Bahl Rarl Emmanuels als bohmifden Ronig ju gewinnen. Gine ausführliche Darftellung hieruber mit urfundlichen Belegen gibt Rubolf Reuß "Graf Ernft von Mansfelb im bohmischen Kriege" (Braunschweig 1865) S. 58-62 (vgl. 6. 4-44). Die Borte "Gebrudt im Jahr 1643" wiberlegen bie Zeitbestimmung für ben Inhalt (1619) nicht. Dies geht icon baraus hervor, daß in bemfelben Drud von 1643 auch das 1605 erfolgte Ende Rusworm's befungen ift, wenn auch nicht von ihm felbit, so boch von einem Reitgenoffen nicht zu lange nach jenem Ereignis. Und auch in einer zweiten augenscheinlich, wie ichon bie Druckform erseben läßt, vom nämlichen Berlag herrührenden Flugichrift ("Drey Schone Reme Lieber . . . Gebruckt Im Jahr 1642") ift ein Lied enthalten (unser Rr. 24: Es saßen drei Gesellen etc.), bas - bem Inhalt nach ju ichließen - 1620 verfaßt und jebenfalls, wie spater folgende Jahrzahlen beweifen, bor 1629 in die Sanbidrift (Pranperger) aufgenommen wurde. — 12, 2 Anreit-Gelt wohl scherzhafte Anspielung auf Mansfeld's diplomatische Tätigkeit. — 12, 5 zu erhalten Religion Mansfelb ging 1610 mahrend bes Rampfes im Elfaß (vgl. unfer Lieb Rr. 17) mit ben von ihm geführten Truppen bes Bijchofs bon Strafburg gur protestantischen Union über (Reuß S. 3) und wirfte für lettere besonders auch mahrend bes bohmischen Prieges 1618 und 1619. — 13, 1 Dr. der Oberster Wachtmeister; vgl. o. S. 60: der Oberster.

24. [1620.]

- Es saßen drei Gesellen bei Möth und küelen Wein; Sie aßen und sie trunken und wollten frölich sein. Der Erst hueb an zu sagen: So weiß ich uns drei Pferdlein in einem Stalle ston; Sie können gar höflich traben. Mir müessen s' haben, Mir müessen s' haben.
- Der ander guete Gesell der sprach auch darmit:
 So hab ich meines Vattern Hab und Guet verspielt.
 Ein anders trau ich mir zu gewingen.
 So hab ich mich oft manchen kalten Winter ernährt;
 Gott weiß wohl, wo ich's hab genommen,
 Frisch überkommen,
 Frisch überkommen.
- 3. Der dritt guete Gesell sprach: soll es aber sein,
 So soll es geschehen beim hellen Moneschein!
 Scheint uns der Mon so helle,
 So scheint er uns vor eines reichen Bauren Thür;
 Darvor sein drei schneeweisse Hunde,
 Sein angebunden,
 Sein angebunden.
- 4. Der ander guete G'sell sitzt nieder an einen Stein, Er brockt den Hündlein das liebe Brot so klein; Die Hündlein ließ er nit bellen. So wischen ihre zwen zu der hindern Thür hinein, Sie bringen uns die Roß in's Felde Gar wunderschnelle, Gar wunderschnelle.
- 5. Ein jeder guet Gesell sitzt auf sein Roß; Sie reiten viel Berg und tiefe Moos. Die Roß die laufen geschwinde; So laufen sie alle drei in Böhmerwald hinein.

Die Rößl laufen geschwinde Gleichwie der Winde, Gleichwie der Winde.

- 6. So laufen sie dem Heidelberger für sein Geschloß. Sie bieten ihre Rößl umb sechzig sibnzig Geschoß; Umb Geld wären sie viel zu theuer. So nemb ein jeder Gesell seinen gebürenden Theil darvon Und frag nach dem allerbesten Weine, Schenk dapfer eine, Schenk dapfer eine!
- 7. Frau Wiertin hat ein Töchterlein, Sie schenkt den Soldaten dapfer ein; Umb's Geld darf sie nicht sorgen. Sie gewingen mehr in einer finstern Nacht So viel als einer sechs oder sieben Morgen. Der Wiert mueß borgen, Der Baur mueß sorgen.
- 8. Ist das nit ein wunderbarlich Ding,
 Daß uns der achte die Schuech nit wiederbringt?
 Die Zöch mueß er bezahlen.
 Gott weiß wohl, wo mir wieder zusammenkommen,
 Dort in des Joachims Thale
 Frisch über alle,
 Frisch über alle.
- 9. Wer ist, der uns das Liedlein sang? Des Bayrfürsten Knecht sein sie genannt; Sie haben's ganz wol gesungen. Ei sie singen uns das und noch viel mehr. Ein frische Beut haben sie gewungen, Frisch überkommen Und Geld eingenommen.

In Wolf Pranberger's hfl. Liederbuch (Salzburger Museum). Über-schrift: "Ein schonnes gesanng von Dreyen Roßtauschern". Auch in einem Druck (Rürnberg, German. Museum): "Drey Schone Rewe Lieder. Das Erste: Es geht wol gegen die Sommerzeidt, der Winter sehrt dahin.

(Holzschnitt: ein Mitter zu Pferd). Das Ander: Es gingen drey Soldaten, etc. Das Dritte: Ich stund an einem Morgen, Gedruckt Im Jahr, 1642." (4 Bl. 8°.) Der Text dieses späten Druckes ist vielsach entstellt; doch sieht man gerade hieraus, daß das Lied sich lange im Bolksmund fortgepflanzt hatte.

1, 6 (und 8, 4) mir bair. = wir. - 2, 1 der guete Gesell biefer ftehenbe Ausbrud bebeutet nicht immer einen guten Rameraben, luftigen Gesellschafter, sonbern gewöhnlich einen leichtfertigen Menschen; vgl. Rr. 8, B. 340 u. Anm. - darmit tann auch zu ber Rebe 2, 2 gehören. R (Drud zu Rürnberg): Der eine Geselle sprach ich halt auch mit. - 2, 8 gewingen (auch 7, 4 und gewungen 9, 5) noch jetige mundartliche Formen. — 4, 2 so klein gehört zu brockt. — 5, 2 Moos (H. moß) Moore. — 6, 1 dem Heidelberger bem Pfalzer Rurfürsten Friedrich V. ale Konig von Bohmen. — für sein Geschloß nicht: Schloß Heibelberg, sonbern wohl jenes zu Brag (auf bem Hrabschin); vgl. 5, 4 in Böhmerwald hinein. N Sie ritten wol für Hambunck vor das Hoe Schloß. - 7, 4 sie gewingen (gewinnen) beim Spielen. -7, 5 H. souil als einer 6 oder 7 morgen; bebeutet wohl: fo Biel, als wenn Einer sechs ober sieben Morgen (Tagwert, Jauchert) Grundes gewänne. — 8, 2 R das der Bawr die Schuh mit weissen Baste bind. — 8, 5 in des Joachims Thale (naive Berwechelung mit Josaphats Thal) beim jungften Gericht. — 9, 2 des Bayrfursten Knocht hienach entstand bieses Solbatenlied wohl auf Bergog Maximilians Rug gegen Friedrich V. und zwar noch vor ber Schlacht am Beigen Berg. (8. Rovember 1620); vgl. 5, 8 in Böhmerwald hinein und 6, 1 dem Heidelberger. — Knecht Landstucchte.

25. (1620.)

- Gar gern wollt ich heben an
 Ein neues Lied zu singen
 Wohl von dem ganzen Böhmerland;
 Hilf, Gott, daß mir's gelinge!
- Als Kaiser Matthias gestorben war,
 Die böhmische Kron thet er verlassen.
 Zum König erwählt man den Fürst von Gräz —
 Die Böhmen wollten ihn nicht haben.
- Zu einem König wollten sie ihn nit,
 Zu keinem römischen Kaiser.
 Da gieng Alles über die armen Leut,
 Macht arme Witwen und Waisen.

- Als man eintausend sechshundert zählt Und an der Zahl auch zwanzig,
 Da macht man im ganzen Böhmerland Vor allen Städten Schanze.
- Sie schrieben dem Zwinglischen Churfürsten zu, Gen Prag sollt er hinein kommen, Er sollt verlassen die Chur und Pfalz; Sie wollten ihm geben die Krone.
- Der Pfalzgraf zeucht nach Prag hinein Wohl auf das ihre Begehren.
 Sie haben ihn für ihren König gekrönt So gar in großen Ehren.
- Da trat er in die Kirchen hinein Für das Bildnus Unser Frauen. In einem Altar war sie gar schön; Die ließ er niederhauen.
- Das Bildnus Unsers Herrn war auch darbei,
 Das heilig Sacramente.
 Daraus trieben sie ein großen Spott,
 Zogen 's um in ihren Händen.
- Die Klöster thet er greifen an, Die Mönch und Klosterfrauen;
 Und was ihm nit entrinnen wollt,
 Die ließ er niederhauen.
- Das merkt der treue Fürst von Bayrn, Hat sich darum angenommen.
 Von Kaiserliche Majestät Hat er allen G'walt überkommen.
- Das wollt er nimmer leiden thun.
 Er wollt sie wohl belohnen
 Und wann er kommt in's Böhmerland,
 Er wollt ihrer nit verschonen.

- 12. Der Bayrfürst schickt manchen Gesandten schon, Ließ sie gar treulich gewarnen, Sie sollten verschonen Land und Leut, Die Reichen als die Armen.
- 13. Darnach war der Obrist Haßlang gesandt, Die Commissari dergleichen. Ihr Leben stond ihnen auf der Waag; Sie möchten ihm kaum entweichen.
- Dem Bayrfürsten war von Herzen leid, Laßt sie noch treulich vermahnen.
 Es war gleichwohl kein Folgen darbei; Hette gern ihrer verschonet.
- 15. Der Bayrfürst ruft sein Kriegsvolk zusamm; In's Schwabenland thet er's führen. Hat er der Doppelsöldner und Reuter so gut, Viel tausend Musquetirer.
- 16. Ein schönes Volk war da beisamm Wohl vor der Hauptstadt Landshut. Da hett der von Haßlang sein Musterplatz Wohl in 's Bayrfürsten Lande.
- Und wann es zu dem Fechten kam, Sie sollten sich dapfer wöhren.
 Er wollt auch nicht von ihnen weichen thun, Dieweil er hett sein Leben.
- 18. Zu Landshuet sein wir brochen auf; In's Ländl theten wir ziehen. Die Fenderich waren so dapfere Leut, Ließen ihre Fändlein fliegen.
- 19. Die Hauptleut reuten neben zue; Sie sprechen zu den Knechten, Sie sollen sich alle wohl halten thun. Wann es käm zu dem Fechten.

- 20. Darnach ziehen wir in's Ländl ob der Ens; Gar bald theten wir 's bezwingen. Die Schlüssel thet man aus allen Städten Dem Bayrfürsten entgegen bringen.
- 21. Darnach ziehen wir in Underösterreich; Wie bald haben wir's bekommen, Ein Stadt, ein Markt und auch Schloß! Haben 's nach einander eingenommen.
- 22. Darnach ziehn wir in das Böhmerland. Es möcht sich Gott erbarmen; Darin blieb mancher schöner Soldat, Viel Reiche und viel Arme.
- 23. Sobald wir kämen für Dauß hinein, Der Feind thet uns bald kennen; Er warf Feuer in die Vorstadt heraus, Thet sie selber abbrennen.
- 24. Das war uns gar ein großer Dienst. Die Nacht die war so kalte; Sie haben uns ein guts groß Feuer gemacht. Darbei konnten wir uns erhalten.
- 25. Die Stadt haben wir b'schossen frei; Den Fried theten sie begehren. Den Kaiser wollten s' von Herzen gern Erkennen für ihrn Herren.
- 26. Nach andern Städten ziehen wir Und haben s' eingenommen Und ließen uns nit halten auf, Bis wir gen Prag hinein kommen.

į

27. Darnach ziehen wir auf den Weißen Berg.
Der Feind ist uns vorkommen
Und hat das allerbeste Ort
Auf dem Weißen Berg eingenommen.
Dartmann, Diffor, Bottstieber I.

- 28. Der Feind begehret ein Termin Nicht länger dann zween Tage. Der Bayrfürst sprach: "Das will ich nit thun; Heut will ich mit dir schlagen".
- 29. Der Pfalzgraf zeucht für das Thor heraus,
 Thet unser spotten und lachen.
 Mit Heertrummel und Trommeten gut
 Ließ er ihm vor dem Thor aufmachen.
- 30. Der Bayrfürst steigt ab von seinem Pferd, Kniet nieder mit seinen Kriegsleuten Und ruefet Gott vom Himmel an, Daß er ihm hulf ritterlich streiten.
- 31. Ein schöne Oration thet er uns vor; Das gieng uns allen zu Herzen. Daß ein Christ wider den andern soll sein, Bracht uns ein großen Schmerzen.
- Der Bayrfürst der reit selbst daran;
 Den Feind thet er angreifen.
 Alsbald hört man die Bayrische Sau
 Und andere Stuck nacher pfeifen.
- 33. Cartaunen und Singerin brennt man los;
 Hat sie gar sehr verdrossen.
 Da wurd oft mancher schöner Soldat
 Von seinem Pferd herab geschossen.
- 34. Der Graf von Buquoy wollte nit daran;
 Der Feind war stark zweinzigtausend.
 Er sprach: "der Bayrfürst ist viel zu schwach" —
 Erst thet ihm darab grausen.
- 35. Der Feind der war zweinzigtausend stark; Die Meisten waren erschossen. Die Andern sein in die Moltau gesprungen; Darin sein sie ersoffen.

- 36. Warum sein die Narrn in die Moltau gesprungen?
 Es thet s' g'wiß mächtig dürsten.
 Die Musquetierer haben s' auf dem Wasser gesehen;
 Für Enten theten sie s' bürschen.
- 37. Da laufen s' über den Weißen Berg hinab, Als wann es galt ein G'wette. Sie haben die Stümpf und Hosenbinder Von ihren Füßen verzettet.
- 38. O Winterkönig, was hast du gethan, Daß du nit daheim bist blieben! Jetzt hast du verloren die Chur und Pfalz; Aus dem Böhmerland hat man dich trieben.
- 39. Hettest du die Kron unserm frommen Kaiser Gelassen auf seinem Kopfe Und wärest nit zogen in's Böhmerland, Wärst nit worden ein armer Tropfe.
- 40. Jetzt mußt du im Ellend ziehen um; Deiner thut man gar vergessen. Was hilft dich jetzt die Böhmische Kron? Das Bettelbrot mußt du fressen.
- Der Bayrfürst der ist hochgeborn, Läßt sich nicht lang vexieren. Hat er der Cornet Reuter so gut, Viel tausend Musquetirer.
- 42. Dann er ist ein barmherziger Fürst;
 Kein Blutbad thut ihm lieben.
 Er verschont — — —
 Das kleine Kind in der Wiegen.
- 43. Das Böhmerland ist weit und breit, Hat viel der schlimmen Wasser; Darin hat mancher wackerer Soldat Sein Leib und Leben gelassen.

- 44. Du armer Winterkönig, was hast du gethan, Daß die Kron nit hast lassen liegen! Wie hast du bracht so viel tausend Person Wohl um ihr Leib und Leben!
- 45. Du hast dein engelisch Hosenband Im Rätschin thun verzetten. Der Bayrfürst jagt dich aus der Stadt Und laßt dich nimmer drin nisten.
- 46. Von dem Bayrfürsten hast du gar spöttlich geredt: Sein gemäste Sau soll er bringen.
 Er hat dir gebracht nur gar zu viel;
 Du magst ihnen nimmer entrinnen.
- 47. Sein gemäste Sau hat er geschlacht;
 Viel Bratwürst hat er dir geben.
 Die großen Stuck Speck hat er dir geschickt,
 Die zweiundsiebenzig Pfund thun wegen.
- 48. Ein andersmal bleib du daheim!

 Laß dich die Weiber nit hinaus reden!

 Und wann du hettest noch sieben Königreich,
 Müeßt es alle deinem Vetter geben.
- 49. Wer ist, der uns diß Liedlein sang? Frisch neu hat er's gesungen. Viel Soldaten seind mit ihm gezogen, Aber wenig seind mit ihm kommen.

Alter Druck in ber Thurgauischen Kantonbibliothek zu Frauenfelb (Schweiz), herausgegeben von W. Crecelius in "Zeitschrift des Bergischen Geschichtsvereins" 24. Bb., Bonn 1888, S. 17 ff. Alte Überschrift: "Bayerischer Felbtzug. Das ist: Wellicher Gestalt Ihr F: D: [Fürstliche Durchlaucht] auß Bahrn, inn Böhmen mit Heereskrafft ist gezogen, vnd was sich vor, inn vnd nach gehaltener Schlacht auff dem Weissenberg begeben vnd zugetragen hat. Alles inn ein schon newes Liedt verfasset. Im Thon: So ziehen wir inn das Böhmerlandt, 2c. Gebruckt im Jahr Christi 1623". Fehlt bei Wolkan "Deutsche Lieder auf den Winterkönig" Prag 1898. Herr Prosessor Dr. Reinhold Spiller in Frauenfeld war so gefällig, für mich den alten Druck mit Crecelius' Text zu vergleichen.

2, 2 verlassen hinterlassen. — 2, 3 den Fürst von Gräz Erabergog Kerbinand II. Regent von Steiermart, Rarnten, Rrain, Gorg, Trieft, Grabisca und St. Beit am Bflaum (Fiume); fpater beutscher Raifer und Ronig von Bohmen. - 4, 2 Dr. zweintzig. - 5, 8 Chur und Pfalz so auch 38, 8. - 7, 1-4 und 8, 1-4 bie hier angebeutete Rirchenverwuftung fand in ber Lat auf arge Beise ftatt. Bon seinem Sofprediger Abraham Scultetus ermahnt, ließ ber Bfalggraf biefelbe vornehmen. Daß er fie jeboch perfonlich geleitet, wie es unfer Lieb fcilbert, wird fonft nicht berichtet. "Und weil fie die Rirchen [ben Brager Dom] auf ihre Calvinische Art gurichten wollen, haben fie biefelbe nachfolgenber Gestalt geraumt. Ramlich an St. Thomastag [21. Dezember 1619] nach Effen-Reit geschach ber Anfang, barbei Berr Bohuklam Berda, herr von Rupa, herr Bubawig, herr Michalowig, Berbriftorff, herr Daniel Streta und viel Andere ihrer Opinion gewesen, alle Altar, Erucifix und Bilber abgebrochen, theils mit Art und Saden barein geschlagen. Das große Erucifix, jo über bem Chor mit etlichen anbern Bilbern unterm Rreug, haben bie Arbeiter wollen gemach herablaffen, bag es nit gerbrechen follte; hat man befohlen, folches herunter ju werfen, nichts zu verschonen, welches bann ein solchen schröcklichen Fall getan, als wann bas gange Gebau über ein Saufen fiel . . . Mit bem iconen Unfer lieben Frauen-Bilb, fo bie Frau Schlamatin etlichmal fleiben, schmuden und zieren laffen. hat man viel Sohn, Spott, Lafterung und Gottlofigfeit getrieben, bie zwei Gifengatter von des h. Beichtigers Joannis [3. von Repomut] Grab hinweg gebrochen, allenthalben bie Crucifix an den fteinern Spitaphien zerschlagen, die Graber ber h. Batronen entblöft und beraubet. Der hohe Altar [hochaltar] und alle Stuhl feind aus bem Chor auch weg, ber mittlere und Unfer lieben Frauen Altar, zwischen bem Chor und ber Rapf. Begrabnug fein bis gur Erben meggefchleifet und niebergebrochen. Das überaus funftliche Erucifig, fo Rabfer Rudolphus mit großem Untoften von Mehland bringen laffen und beim Rays. Grab geftanben, bat ber Bilhelm Boppel taum [mit Dube] ausgebeten und basfelbe beimführen laffen. Die h. Reliquien haben fie mit Fugen gestoßen und gange große aufgehaufte Rorb voll Säupter und andere h. Gebein, alle mit Seiden, Sammet. Atlas, Taffet und anderer gulbener iconer Bier eingefaßt, burch bes Sculteti ameen Diener zu verbrennen beimgetragen worben" (Phebenhiller, Annales Fordinandei 9. Teil, Bien 1646, G. 483-484, meift nach bem gebrudten Bericht eines Augenzeugen, bes Cifterziensers Simeon Rapihorfty). Über biefe Berftorung murben nicht nur bie Ratholiten, fonbern auch bie meiften Broteftanten Bohmens entruftet. "Die Lutherifche Brabicanten haben beftig wiber bies Bilberfturmen geprebiget" (Phevenh. S. 484). - 10, 4 G'walt bair, auch fonft masc. - 15, 8 so gut fo viele; abnlich 41, 3. - Doppelsoldner in gablreichen Stellen bei Grimm II, 1271. - 15, 4 (unb 41, 4) Musquetirer Schuten, frang. mousquetaires. — 18, 2 Ländl Oberöfterreich; 20, 1 Landl ob der Ens. — 23, 1 Dauß Stadt Taus in Bohmen, auf bem Bege von Kurth nach Billen. — 29, 1 der Pfalzgraf zeucht vor das Thor heraus etc. biefe Ergahlung wiberfpricht ben bisher befannten hiftorifden Rachrichten. Letteren aufolge verbielt fich Ponig Friedrich mabrend ber Schlacht untatig, bis fie au feinem Unbeil entschieben war. Schon am Morgen hatte ihm Fürft von Anhalt melben laffen, bag ein Rampf unmittelbar bevorftebe und ihn ersucht, er moge nach bem beim Beifen Berg gelegenen Sternichloß eilen, um burch feine Gegenwart ben Dut ber Truppen anzuseuern. Allein Friedrich zog es vor, sich mit ben beiben englischen Gefandten zu unterhalten und mit ihnen zu speisen. Erft nach ber Dahlzeit begab er fich mit 300 Reitern, die im Prager Schloß aufgestellt waren, an bas bem Schlachtfelb zugelegene Reichstor, traf bort aber icon fein in die Stadt flüchtenbes Beer.

Bal. Ginbeln, Gesch, b. bohm. Aufftanbes III, 348. — 32, 8 die Bayrische Sau eine Ranone, benannt nach bem ben Bayern von ihren Rachbarn verliehenen Spignamen; f. 46, 2 Anm. und oben S. 52. - 33, 1 Singerin Gattung von Geschützen; vgl. S. 6. -34, 1 Graf Rarl von Bucquop, einer ber taiferlichen Felbherrn am Beigen Berg. -34, 2 (und 35, 1) der Feind die Böhmen. — 34, 4 erst anfangs. — darab vor ber Starte bes bomifchen Beeres. - 37, 8 Stumpf Strumpfe (noch jest munbartlich). -Hosenbinder Anspielung auf-ben Sosenband-Orben, welcher bem mit einer Lochter bes Königs von England vermählten Friedrich gegeben war; vgl. 45, 1 dein engelisch Hosenband. "Under anderm ift ber Englisch Orben de la chartiere [jarretière], ber Bfalbgraf Churfürst felbst angetragen, ob der Ballstadt [auf dem Schlachtfelb] gefunden worden" ("Bericht, was maßen . . . Herhog Maximilian . . . Braag erobert", Augspurg 1620, S. 4). - 37, 4 (unb 45, 3) verzetten verlieren. - 41, 3 hat er der Cornet Router so gut er ist ja so reichlich mit Reiter-Compagnien versehen (frang, cornette f. Reiterfahne, auch: eine Abteilung Reiter); vgl. 41, 4 und 15, 8. 4. - 42, 1 vor biefem Sat ift wohl eine Strophe ausgefallen; boch tonnte Str. 42 auch nach Str. 14 gehören. - 42, s bie letten Borte fehlen ichon im alten Drud. - 45, 2 Ratschin Srabschin. - 45, 4 Dr. nüsten. - 46, 2 und 47, 1 sein gemäste Sau seine gemästeten Schweine (Sau mundartlich Plur. Schm. II, 199) = feine bagerische Armee; vgl. 32, 8 Anm. und oben S. 52. Borliegende Stelle bestätigt, daß jener Spottname ursprünglich mit ber in Bapern bamals besonbers entwidelten Tierzucht zusammenhängt. — 46, 4 Dr. entrennen. — 47, 8 Stuck Speck Kanonenfugeln. — 48, 2 Friedrich lehnte zuerft die Wahl als König von Böhmen ab, wurde aber durch seine Gemahlin zur Annahme überredet. — 48, 4 müeßt es müßtest du sie. — deinem Vetter Max von Bayern. — 49, 4 kommen zurüdgekehrt; vgl. Lieb 4, Str. 21, 5.

26. [1621.]

Wir Friderich von Gottes Gnaden
O wie ist es mir so übel gerathen!
O! hett ich die behamisch Kron lassen bleiben,
So derft ich anjetzt das Deutschland nicht meiden.

Bin ich jetzt so übel gefahren an!
Ach wie ist mein Herr Vetter so ein strenger Mann!
Er hat mich aber treulich gewarnet;
Ich hab ihne von Herzen erbarmet.
Ach weh! ach weh! ach immer weh!

Wie ist er jetzt ein so grimmiger Löw!
Man thut ihn zwar ein' Bayrsau nennen;
Aber ich muß mit meinem Leid bekennen,
Daß er ist wilder dann ein Löw.

O, hett ich das betrachtet eh,

15 Wie wohl hett ich mich kinnen hüeten Vor dieses Löwen Toben und Wüeten! Ach mein lieber G'mahl! um Gotteswillen, Höret doch der Löw einmal auf zu brüllen! Man hat ihn in den Harnisch bracht;

O hett ich sein Vermahnung nicht veracht't!
Man bringt ihn wohl nimmer daraus,
Bis es mit mir wird ganz und gar aus.
Ich stehe gleichwohl schon auf dem Spitz;
Es bedarf nit mehr dann noch ein' Hitz,

So bin ich ganz und gar verdorben.
Das Leid hat mir die Kron erworben.
O hett ich s' g'lassen dem frommen Kaiser auf seim Kopf!
So wär ich anjetzt nit so armer Tropf.
Hat mich wohl der Teufel hinter die Kron geführt;

Meine Räthe haben mich wohl also verwirrt.

Das best Glück hat mich wohl also betrogen
Und die Behem haben mir schändlich vorgelogen,
Daß ich nahm ihr verfluchte Kron.
O weh! o weh! was hab ich gethon!

Verloren hab ich Pfalz und das Behemerland.

Darzue mit Schaden und großer Schand

Wurd ich von dem Reich vertrieben;

Die Chur wurd einem Andern verliehen.

Ich weiß weder ein noch aus:

Mein Schwäher hat vorhin Kinder im Haus.
Förcht auch, so ich werd kommen,
Sie möchten wider mich murren und brummen.
Die Engelländer und auch Schotten
Werden mich genuegsam ausspotten:

Woher, Winterkönig kalt und erfroren?
Wo habt Ihr das englisch Hosenband verloren?"
Ach! hett ich bei einem Menschen soviel Genad
Als der Jonas bei meinem Herrn Vettern hat!
Ich mein, er werd wider mich Reimen trachten,

Daß sich Einer möcht zerschnellet lachen. Er hat mir zuvor schon etliche geben, Die ich gelesen habe gar eben, Welche waren gar possierlich g'macht, Daß ich oft selbert darab hab g'lacht.

Die ganze Welt wird singen und sagen,
Was sich mit mir hat zuegetragen
Zu meinem ewigen Nachteil und Schand.
O weh! o weh! das hett ich nie gemeint.
Aber Solches thuen die Narren reden,

60 Weilen sie ein Ding zuvor nit erwägen.
O wie treulich hat mich gewarnet der Scribent aus Franken-reich,

Der sich ausgab für mein Praeceptoris Gleich! Alles geht, wie er mir hat gesagt. Von Jedermann wird ich beklagt;

- Die Behemer thuen mich verlassen;
 Die Mährer und Schlesinger fliehen ihre Straßen.
 So ist es mit den Reichsstädten auch nichts mehr.
 Es hilft mir weder Fürst noch Herr;
 Dann sie fürchten alle den Adler und Löwen.
- 70 Ein Exempel haben s' an mir gesehen;
 Dann es sein zwei greuliche Thier,
 Sie ziechen einem das Herz aus'm Leib herfür.
 Niemand lassen sie bei ihnen leben,
 Der sich wider ihnen wollen erheben.
- 75 Bekommen sie mich, so helf mir Gott! Sie werden mich bringen in äußerste Noth. Gleichwohl ich selbsten schuldig daran bin; Hab ich doch zuvor wohl gewißt ihren Sinn. Trau Einer dem Maxl im Bart!
- Der Erzbischof zu Salzburg wißt auch sein Art.
 Der verstorbne Fürst von Innsbruck
 Wurd von ihme oft getrieben zuruck.
 Das ganze Reich war nie so köck,
 Daß es ihn darvon hett abgeschröckt.
- Die Regensburger fürchten ihn als den Teufel.
 So hab ich an Andern keinen Zweifel;
 Wie sie dann mit Forcht bekennen,

Wann sie nur hörn seinen Namen nennen. Das Landl hat er bald bezwungen 90 Und allen Gewalt darinnen bekommen. O hett ich mich fein gestoßen dran! So wär ich auch ein gueter Mann. Der Spinola spinnt in meinem Haus Und wird mir doch kein Tuech daraus, Daß es mir möcht kommen zu Nutz. Der Sachs beut mir auch den Trutz. Andere Fürsten fressen selbsten das Bettelbrot: Sie können mir nicht helfen aus meiner Noth. Es wird gewiß noch ein Reu an sie springen; Ich mein, die Ohrn thuen ihnen schon klingen. 100 Ich armer Teufel bin der Anfang -An wem wird sein der Ausgang? Vielleicht wird 's Vielen übler gehn dann mir. Sie haben noch keinen Brief darfür: 105 Dann sie viel Übels auf der Nadel haben. Der Maxl wird's dem Kaiser fein fürtragen: Dann er last nichts darhinten. Wo er ein wenig was kann finden. Sonderlich bei Denen, welche nit seins Glauben, Wird er eben suechen und klauben: 110 Dann er ist ein solcher Papist, Seinesgleichen nicht zu finden ist. Er kann den Calvinum weder hörn noch leiden. So müessen ihn auch alle Andere meiden: Dann er ist ein solcher Kötzerfeind. 115 Seinsgleichen nicht auf Erden seind.

Er ist wahrlich in Deutschland ihr Schirm und Schild;
120 Sonst wärn sie von uns längst worden ausgetilgt.

O Prag! o Prag! du bist schon hin;
Nach dir setz ich weiter kein'n Sinn.
Hett ich nur mein liebes Vatterland!
O wie thuet es mir so machtig and.

Drum thun ihn alle Münch und Pfaffen loben.

Die also wider Calvinum toben:

Daß ich also im Elend um mueß ziehen
Und vor allen ehrlichen Leuten fliehen!
O weh! o weh der großen Noth!
Sich ich auf gen Himmel, so ist über mich erzürnet Gott.
Kehr ich mich zum Behemer Reich.

130 So sicht es jetzt einer Wüsten gleich.

Darzue ist Chur und die Pfalz hin;

Das hab ich jetzt zu meinem G'winn.

Die Ungern seind geflohen wie die Teufel;

Der Graf Bucquoy macht ihnen den Zweifel.

Die Behemer haben geeilt, daß sie die Schuech verzett; Sie seind geloffen, als hett's golten ein G'wett. Wär ich nit entrunnen darvon, So hett ich bekommen ein besten Lohn. Mein ganzes Heer hat sich verkrochen;

140 Ich glaub, sie seind in die Mäuslöcher g'schloffen. Der Bethlahem Gabor thuet jetzt fein schweigen; Ich glaub, er werd daheimet bleiben. Ich sorg, es werd ihm gleich also ergehen, Soferr er der ungerischen Kron nit will abstehen.

Wann ich ihm guet zum Rathsmann wär,
Soll er lassen fahrn die königlich Ehr,
Weil er sie nicht mit Recht kann haben.
Sonsten mueß er mir nachtraben.
O weh einem Fürsten, der letze Räth hat!

Sie bringen Ein'n in große Noth.
Ich thue es noch gar wohl bedenken,
Daß mein Herr Vetter g'wollt, ich soll Etlich lassen henken.
Hett ich's gethon, wie er's hat g'sagt,
So wurd mir nicht so übel gezwagt.

O weh! o weh! es hat mir übel gelungen.
Wo mueß ich ein anders Reich bekommen?
Darzue weiß ich weder Mittel noch Anfang;
Es ist mir allenthalben bang.
Wär mir der Spinola aus meinem Land!

160 So hett ich noch ein Mittel an der Hand, Daß ich mein Leben konnt vertreiben; Wollt g'wiß einem Andern sein Land lassen bleiben.
Wo ich nur einen Heiligen im Himmel hett,
Der mir ein Hilf erzeigen thet!

165 Ich glaub aber, daß kein Calvinist
Nie in den Himmel kommen ist.

Darumben hab ich weder Hoffnung noch Zueflucht.

O hett ich den Kaiser nit also versucht!

Jetzt will ich mein Trauern enden

170 Und will mich zu der kaiserlichen Kron wenden
Und mich auch pflegen ihres Raths;
Dann sie viel Witz und G'scheidigkeit hat.
Ich Friderich, aber nit Churfürst,
So übel hat mir der Bayrfürst bürst't.

Handschrift (3 BU.) in demfelben Sammelband, wie Lied 22 (Cgm. 5496). Überschrift (von gleicher Hand wie der Text): "Gedicht Ao. 621 [Anno 1621] Componiert" [verfaßt]. Nicht bei Wolkan.

Biele Ausdrücke bes Liebes 26 (Wir Friderich etc.) stimmen sehr auffallend mit solchen im Lieb 25 (Gar gern wollt ich heben an etc.) überein, wie ich in ben Anmerkungen unten nachweise. Dies läßt zunächst ersehen, daß dem Autor des zweiten Gedichtes (26) das erste (25) bekannt war. Richt unwahrscheinlich ist auch, daß beide vom gleichen Berfasser herrühren.

Bers 6 (sowie 48 und 152) mein Herr Vetter (Maximilian von Bayern) ahnlich Lieb 25, Str. 48, 4: deinen Vetter. — 7 treulich gewarnet so auch Lieb 25, Str. 12, 2. - 10 Hi. Lew; ebenso 13, 16 und 18. - 11 Bayrsau über diesen Spisnamen f. oben Lieb 8, Anm. ju B. 295; Lieb 25, Anm. ju Str. 32, s, 46, 2 unb 47, 1. — 17 lieber G'mahl liebe Gemahlin; vgl. oben S. 75: beffen liebsten Chegatten = Gattin. — 23 Spitz Krantheits-Krisis. — 27 und 28 fast ebenso Lieb 25, Str. 39, 8. 1, 2 unb 4. — 30 H. Rede. — 37 H. wird für wurd; ebenso 38 unb 82. — 40 mein Schwäher (H. Schwecher) Schwiegervater, Konig Jafob I. von England. vorhin ohnehin, bereits. - 46 das englisch Hosenband vol. Lieb 25, Str. 37, 3 Anm. und 45, 1. — 48 der Jonas Maximilians von Babern hofnarr. Die Inhaber biefes merkwürdigen Amtes erscheinen keineswegs immer als bas, was ihr Titel fagt, sondern häufig als begabte Romiter. Auch Jonas war nicht schwachsinnig und geiftesarm, fonbern icarffinnig und geiftreich. Gine Angahl feiner humoriftifchen Ausspruche ift uns überliefert.*) Sie berühren meift politifche Borgange ober Personen geschichtlichen Ramens, wie z. B. Raifer Ferbinand, Guftav Abolf, Albringer, einer auch ben Binterfonig. — 49 Reimen trachten Berje ausbenten (bair. trachten = benten). — 50 sich zerschnellet lachen vor Lachen berften, platen. — 51 etliche Reime (f. B. 49)

^{*)} Zindgreff "Apophthogmata" III. Teil ("Jusammengetragen von J. L. Weibner") Amsterdam 1658, S. 327—328: "Jonas des herzogs von Beyren Rarr". Hienach bei Flögel "Geschichte der hofnarren" (Biegnig 1789) S. 212—218, bei hormahr "Wien's Geschichte" (W. 1828) S. 85 und bei Rid "Die hof- und Bolksnarren" 1. Bb. (Stuttg. 1861) S. 192 und 196—197.

Gebichte. — 52 (und 110) eben genau, gründlich. — 62 bas Gleich Recht, Stellung (Schm. I, 1423). — 79 Maxl im Bart (und 106 der Maxl) Herzog Maximilian von Bayern; ersteres wohl Anspielung auf ben Bergog von Bayern-Ingolftabt Lubwig im Bart (1413—1443). — 80 der Erzbischof von Salzburg Wolf Dietrich (f. Lieb 19). wißt (mhb. weste) wußte, lernte kennen. — 81 der verstordne Fürst von Innsbruck Erzherzog Maximilian ber Deutschmeifter, Sohn Raifer Maximilians II. und Bruber Raiser Rubols II., Gubernator von Tirol, † 1618. — 82 wurd von ihme oft getrieben zuruck bezieht fich auf die Streitigkeiten zwischen Bapern und Tirol um die Grenzen, Bergwerke und Walbungen ber Herrschaften Hohenschwangau und Erenberg, welche folieflich burch einen Bertrag beigelegt murben (f. Egger "Gefcichte Tirols" II, 280), aber auch auf die Reichspolitik, in welcher Bergog Maximilian als haupt bes baperischen Directoriums (Abteilung ber tatholischen Liga) zu Erzherzog Maximilian, Borftand bes öfterreichischen Directoriums, sich gegnerisch verhielt (vgl. Buchner "Geich. von Babern" VII, 418-450). - 89 das Landl Oberöfterreich, welches Mag von Bayern 1620 noch vor Böhmen einnahm und längere Zeit als Pfanbherrichaft (B. 90 allen G'walt) behielt. - 90 allen G'walt bekommen ähnlich Lieb 25, Str. 10, 4: allen G'walt überkommen. — 91 gestoßen daran baburch warnen laffen. — 93 Spinola Führer ber bem Raifer Ferbinand II. zugesandten spanischen Truppen. — in meinem Haus ber Pfalz, welche Spinola 1620 besetzte. — 97 fressen das Bettelbrot ahnlich Lieb 25, Str. 40, 4 das Bettelbrot mußt du fressen. — 104 keinen Brief keine Urkunde (die ihre Sicherheit verbürgt). — 105 anf der Nadel Strafe zu erwarten (Schm. I, 1726; Grimm VII, 250). - 123 Vatterland die Pfalz. - 124 thuet es mir and schwerzt es mich. - 125 Daß ich im Elend (Berbannung) um muß ziehen ahnlich Lieb 25, Str. 40, 1: jetzt mußt du im Elend ziehen um. — 131 Chur und die Pfalz so auch Lieb 25, Str. 5, 3 unb 38, 3 die Chur und Pfalz. — 134 Hs. Boquoy. — Zweifel Berzweislung. — 135 daß sie (die Behemer) die Schuech verzett annlich Lieb 25, Str. 37, 3-4 sie (bie Bohmen am Beißen Berg) haben die Stumpf Strümpfe verzettet. — 136 als hett's golten ein G'wett annlich Lieb 25, Str. 37, 2 als wenn es galt ein G'wette. — 141 Bethlahem Gabor Bethlen Gabor, Furft von Siebenburgen, rudte 1619 als Berbunbeter ber Böhmen in Ungarn ein, wurde jum Konig von Ungarn gewählt, mußte fich aber nach bem Beißen Berg mit bem toniglichen Titel und einigen Gespanschaften begnugen. - 144 soferr fofern. - abstehen verzichten, niederlegen. - 149 letze schlimme. — 154 wurd mir nicht so übel gezwagt würde ich nicht so übel behandelt (wörtlich: gewaschen). — 161 konnt könnte. — vertreiben forterhalten. — 170 will ich mich zu der kaiserlichen Kron wenden einige Jahre später bewarb fich Friedrich in ber Tat um bie Gnabe bes Raifers; biefer aber verlieh (1623) bie Rurpfalz bem Herzog von Bayern. — 172 Witz Berftand. — 174 mir burst't (H. Bursst) mich geburftet, jugerichtet; vielleicht auch = geburscht (gejagt, geschoffen); vgl. Lieb 25, Str. 36, 4 bürschen.

27. [1620—1623.]

 Mitten wie auf dem wilden Meer Ein Schifflein wird gejaget Von viel Sturmwinden hin und her: Gleich also wird geplaget Die christlich G'mein Von Feinden dein, Herr Gott! dir sei's geklaget!

- 2. All Augenblick jetzt steht in G'fahr, Wenn es soll untergehen; Dies schreiet man fast immerdar, Es sei mit ihn'n geschehen. Es rauscht daher Die Flut so sehr; Wer kann vor ihr bestehen?
- 3. Regier dein Schiff, Herr! führ 's empor!
 Wach auf! du wollst nit schlafen!
 Dem Ung'stüm wehr, erhalt dein Wort,
 Thue Fried und Ruh uns schaffen!
 Wir leiden Noth;
 Barmherziger Gott,
 Laß ab von Zorn und Strafen!
- 4. Im Blut die Kirch ihrn Ursprung hat, Auf Christi Blut gegründet. Ihr G'wächs und End steht im Blutbad; Der Glaub an's Kreuz sie bindet. Bist du ein Glied, So leid auch mit! Geduld Alls überwindet.
- 5. Ach, rühm sich nur kein frommer Christ, Von Gott geliebt zu werden, Der bei der Welt gar wohl dran ist, Hat kein Kreuz noch Beschwerden! Drum schick dich drein! 'S muß g'litten sein; Nichts Ewigs währt auf Erden.
- 6. Schau an den Lauf der ganzen Welt! Kein Freud ohn Leid findst drinnen. Der heut hoch steigt, hoch morgen fällt; Alls Zeitlich muß zerrinnen.

Bringst du darvon Die ewig Kron, Nichts Mehrs kannst du gewinnen.

- 7. Am grünen Holz was g'schehen ist,
 Am dürren g'schicht viel mehre.
 Hat g'litten dein Herr Jesu Christ,
 Ist dir das Kreuz groß Ehre.
 Zu Gott stets sprich:
 Herr, stärke mich!
 Ein seeligs End mir b'schere!
- 8. Leidst du an Gut, Ehr, Kind und Weib, Die Welt ihr Maß muß füllen; Liegst lang g'fangen mit deinem Leib, Denk, es sei Gottes Wille! Der ist der best. Halt Glauben fest Und laß den Teufel brüllen!
- 9. Ob man dir gar das Leben nimmt, So laß dir doch nit grauen! Dein Stündlein hat dir Gott bestimmt; Den Tod thu b'herzt anschauen! Halt starken Mut! Alls kommt zu gut. Thu Gott allein vertrauen!
- 10. Mein Seel, getrost in Gottes Hand, Verg'wißt, sein Reich zu erben! Alhier ist nicht dein Vaterland; Der Leib muß doch ersterben. Das ist dein G'winn. Fahr seelig hin! Alls Zeitlich muß verderben.
- Ein Augenblick Der hier jetzt leidt, Bald ewig wird besitzen Mitten im Himmel die ewig Freud.

Vergiß der Dornen Ritzen!
Befiehl dein Sach
Gott samt der Rach!
Er wird zum G'richt schon sitzen.

Nach einer Hanbschrift aus bem 17. Jahrhundert im Stifte der regulierten Chorherren zu St. Florian (Oberdsterreich) XI. 570. A. (51 beschriebene Blätter in 4° samt einem Anhang mit 6 beschriebenen Blättern von anderer hand) vgl. Albin Czerny "Die handschriften der Stiftsbibliothet St. Florian" Linz 1871, S. 193. Die genannte Handschrift, eine Sammlung protestantischer geistlicher Lieder und Psalmendichtungen, war früher im Besitze des Antiquars Steinkopf zu Stuttgart, von dem sie das Stift käuflich erwarb. Bei meinem Besuch des berühmten Klosters 1885 wurde sie mir von den inzwischen leider verstorbenen Herren Propst Ferdinand Moser und Bibliothekar Albin Czerny freundlichst zur Berfügung gestellt.

Aberfchrift unseres Liebes (Bl. 46): "herrn Carl Jörgers Frei-

herrn Eroftlied".

-Rarl Freiherr Jörger zu Tollet, Sohn Helmhard's I. Jörger und ber Ratharina geb. Freiin von Zelcting, Inhaber reicher Befitzungen ju Bernftein, Scharnftein, Creugbach, Stauffen, Phhrnftein und Liebenftein, wurde 1605 Landrat von Defterreich ob ber Enns und 1614 Berordneter bes herrenftandes. Er teilte mit feinem Better helmharb (II) Jörger (f. u. Rr. 34, Anm.) Gefinnung und Schidfal. Dit ibm unterzeichnete er 1608 ben Bunbnisvertrag ber öfterreichischen, bohmischen, und mabrischen Stände auf bem Rongreß zu Born. Ebenfo trat er, wie fein Better Belmbard, bei ber Reger Ronfoberation von 1619 ju gunften bes bohmifchen Wiberftandes gegen Raifer Ferbinand II. in ben Vorbergrund und verharrte auch 1620 bei jenem Bunbe.*) Als Hauptmann bes Traunviertels von Oberöfterreich befette er 1619 und 1620 mit Solbnern und aufgebotenen Bauern ben Bobrnpag und die Rlaufen, um den Bugug inneröfterreichifcher Truppen Ferbinand's II. abzuwehren. Rach ber Schlacht auf bem Beigen Berg wurde Rarl Jorger (fowie fpater Belmbard Jorger) geachtet und feine Sater eingezogen. Er flob, wurde 1620 in Tirol **) gefangen genommen

"Curriculum vitae Bauln Math von Mautterndorff, anjepo Teutschen Schul- und Rechenhalters zu Ling" gebruckt (o. D.) 1691, Bogen R. Blatt 1 (Stadtfibl. Rürich).

^{*)} Herr Carol Jörger bleib [blieb] bestahn
Bey der Confoederation

^{**)} In einem Brief vom 18. Dezember 1680 an den Statthalter Tirols Erzherzog Leopold weißt herzog Mazimilian von Bahern (der damals Oberöfterreich beseth hielt) darauf hin, wie er "anderwärts gehört, daß Carl Jörger aus dem Land ob der Enns, als er samt einem Gienger seinen Weg von Benedig heraus und durch die Erassichaft Tirol nehmen wollen, von Ener Liebben Beamten in besagter Erassichaft zu gesänglicher Haft swerhafft genommen und zu Innsbrud noch verstrickt gehalten werde". Da er (Mazimilian) nun auf Laiserlichen Besehl bereits im Wert sei, einen Prozes gegen die entwichenen Rebellen und ungehorsamen Stände besagten Landes ob der Enns — "darunter er Idrger und Gienger nicht die wenigsten" — vorzunehmen, so bitte er um genauere Rachrichten, damit angebeuteter Prozes wider sie und ihre Güter desto gründlich- und schleuniger besördert und vollsührt möge werden (Att im t. Reichsarchiv, 20.). Arteg, Hase. IX, Nr. 97).

und nach Paffau auf die Beste Oberhaus verbracht, wo er in enger Haft 1623 sein Leben beschlok.*)

Hohened (I, 468) berichtet: "herr Carl Jörger verehelichte sich, wie in meiner Registratur zu sehen, mit Fräulein Anna, gebohrnen Hofmannin,**) herrn hans Friberich Hofmann, Freyherrn zu Grienpichel, Erb-Landhofmeistern in Stehr und Erb-Marschall in Oesterreich, auß sein Gemahel, Frauen Maria Salome, gebohrnen Herrin von Stahrenberg, erzeugte Lockter, und ware die Hochzeit den 5 Februaris Anno 1606 zu Link abgehalten." Die Ansangsbuchstaben unseres "Trostliedes Karl Jörgers" geben die Worte Maria Salome — einen Namen, welcher in den noch erhaltenen Verzeichnissen öfterreichischer Exulanten öfter vortommt. Hier bezieht er sich meines Erachtens auf die genannte Maria Salome Freisrau von Hosmann, geborne Stahremberg. Entweder dichtete Karl Jörger das Lied und widmete es der Mutter seiner Gattin, oder umgekehrt Jene ihm.

Nach Andreas Söhinger's 1652 geschriebenem "Berzeichniß der Cavaglieri, Frawen vnd Frehlein, so wegen der evangelischen Religion aus
den fünf österreichischen Landen emigriert vnd im Römischen Reich mit
Tod abgangen sein"***) starb "zu Regenspurg Anno 1634 Fraw Maria
Salome Fraw Jörgerin, Wittib, gebohrne Herrin von Stahrenberg".
Sollte hier die obenerwähnte Maria Salome geb. Stahremberg gemeint
sein, dann läge bei Söhinger in einem Punkt ("Jörgerin") Berwechslung
vor; denn diese Maria Salome, Karl Jörger's Schwiegermutter, war selbst
nicht mit einem Jörger, sondern mit Johann Friedrich Freiherrn von
Hosmann zu Strechau verehelicht. Söhinger's Angabe bezieht sich also
wohl auf Maria Salome, ebenfalls geborne Stahremberg, mit welcher
helmhard Jörger's Bater, Wolfgang Jörger († 1613) in vierter Che vermählt war und die benselben als Witwe überlebte.****)

Karl Jörger's Gattin (Anna, geb. Hoffmann) hatte ebenso wie ihre in unserem Lied genannte Schwiegermutter (Maria Salome von Jörger, geb. Stahremberg) auch nach Karl Jörger's Hingang (1623) noch harte Erlebnisse. Gegen Ende des oberösterreichischen Bauernkrieges, auf dem Zug von Truppen des kaiserlichen Obristen Löbl nach Wolfsegg (Rovember 1626) "soll dann von ihnen die alte Frau Jörgerin zu Köppach, wie auch die Frau Karl Jörgerin in der Graming ganz ausgeplündert worden und beiden Frauen in die 50000 Gulden Wert Schaben geschehen sein". Ein Schreiben Paul Jakobs von Stahremberg an Kurfürst Wax von Bapern bestätigt dies: "Meine Schwester Maria Salome von Jörger ist am 20. Rovember von 20 Krobaten Herbersdorfs... über-

^{*)} Rhevenhiller, Annales Fordinandel IX. Teil (Beips. 1724) Sp. 1286 und X. Teil Sp. 156; Hohened "Die Stände von Oesterreich o. d. E." Passau 1727, S. 468; Wisgrill "Schauplat d. bsterr. Abels" Wien 1800, S. 504; Bergmann "Münzen und Medaillen" (Wien 1844) I, 147—150; Krones in der "Allg. D. Biogr." Bd. 14, S. 528—532; Stieve II, 21 u. 43; Geuter "Windlich-Garsten" (Binz 1894) S. 7.

^{**)} Ein Stammbuch Chriftoph Sanger's vom J. 1607—1698 (Cgm. 8987) enthält auf bem erften Blatt einen Eintrag mit gemalten Bappen ber Forger und ber hofmann zu Granbubet, barunter handichtlich die Borte: "Carolus Jörger L. [iber] B. [aro] in Creuspach, Austrias Superioris Praesectus haereditarius . . . ult. Janua. 1617* und von anderer hand: "Anna Frau Jörgerin, geborne hoffmannin . . . geschriben zu ling ben letzten Januarii".

^{👐)} B. Czerwenta "Die Rhevenhüller" (Wien 1867) S 638; J. v. Zahu "Stelermartifche Gefchichtsblätter" (Grag 1881) II, 79.

^{****)} Biggrill IV, 502.

fallen und trot sechs schriftlichen Salvaguardien der taiserl. und bairischen Oberften ihres Geldes, Silbergeschirrs und Schmudes beraubt worden. Wien 3. December 1626" (Stieve "Der oberöft. Bauernaufstand" I, 319; II, 230).

1, 1 wie fehlt. — 2, 1 all Augenblick jeder Augenblick. — 2, 2 es das Schiff. — 2, 3 H. dieses. — 4, 2 auf (H. vf) diese Schreibung auch sonft häufig, 3. B. in Lied 16 (10, 6; 12, 3). Sie beruht auf mhb. af, dürfte aber in dieser Zeit schon die Aussprache auf in gekürzter Form darstellen; vgl. o. S. 90, Z. 1 u. 2 (bort ift statt 25 zu lesen 27). — 5, 1 H. nür (nur) so auch im Lied Nr. 16 (4, 4; 9, 4; 11, 6). — 8, 1 H. guet, kind, Ehr vnd Weid; Anspielung auf Luthers "Ein sesse Burg ift unser Gott" 4, 6. — 10, 3 und 5 H. sein statt dein.

28. [1620—23.]

- Wie ein Wächter mit Fleiße
 Emsig die ganze Nacht
 Auf alle Weg und Weise
 Ohnaufhörlich durchwacht
 Und wartet mit Verlangen
 Der Tagessonnen Schein,
 Bis selbige aufgangen
 — Ihm mag nichts Liebers sein —
- 2. Also, Herr Christ, mein G'müte Zu dir sich sehnen thut. Laß mich nicht werden müde! Halt mich in guter Hut! Laß mich, Herr, nicht verzagen An deiner Gütigkeit! Mein Kreuz willig zu tragen Mach, o Gott, mich bereit!
- 3. Wilt denn, daß ich mit Mute
 Zu Lob des Namens dein
 Vergießen soll mein Blute,
 Thu mir beiständig sein!
 Gar willig ist der Geiste,
 Das Fleisch aber sehr schwach;
 Drum Trost und Hülf mir leiste,
 Daß ich, Herr, nicht verschmacht!

- 4. Soll ich Verfolgung leiden,
 So g'scheh dein Will, Herr Christ!
 Thu mir ein Örtlein b'scheiden,
 Dahin ich flieh zur Frist,
 Deiner daselbst zu warten,
 Zu entgehn dem Drangsal!
 Wie es sich nun wird arten,
 Gefällt's mir überall.
- 5. Laß mich ritterlich kämpfen In diesem meinen Lauf, Welt, Tod, Sünd, Teufel dämpfen! Nimm mich in Himmel nauf, Da mich nicht mehr anblicket Meins Herzens Ängstigkeit! Denn dort werd ich erquicket In alle Ewigkeit.

In berfelben Handschrift zu St. Florian (vgl. o. S. 143) Bl. 48. Überschrift: "Ein anders". Bon der nämlichen Hand, wie "Herrn Carl Jörgers Trofilieb" (Rr. 27), also vermutlich aus berselben Zeit (1620—23).

1, 6 H. des tages Sonnenschein; vgl. 1, 7. — 4, 7 arten gestalten. — 5, 8 H. wild. — 5, 8 Ewigkeit hierauf: Amen.

29. [1620?]

- Im wilden Wind und Wellen
 Fahr ich schon lange Zeit.
 Manch Tief will mich verfällen;
 Der Tod ist oft nicht weit.
 In Angst und Schweiß ich bad.
 O Herr, wär ich am G'stad!
- O welch ein irrig Wesen
 Ist doch der Welte Meer!
 Wann ich mich dunk sein g'nesen,
 So ist mein Heil noch ferr.
 Daß's meiner Seel nicht schad,
 Weis mich, Herr, zu dem G'stad!

- 3. All Arbeit ist verspielet, Die ich an's Ruder wend. Mein Herz kein Trost mehr fühlet, All Kunst und Witz zerrinnt. Daß's meiner Seel nicht schad, Weis mich, Herr, zu dem G'stad!
- 4. Nacht und Tag mir vergehen; Mein Kraft mir gar verschwind't. Kein End kann ich nicht sehen, Wo mein Schifflein anlend't. Ich seufz und gilf um Rat: Hilf mir, Herr, zu dem G'stad!
- Sieh, übergroßes Wunder!
 Mein Bitt ist nicht verschmächt.
 Mein Herz ist wieder munter;
 Mein Schifflein schickt sich recht.
 O Herr! durch deine Gnad
 Nah ich zu dem Gestad.
- 6. Treib fort, heiliger Winde, Den Segel meines Trosts, Daß sich mein Elend wende, Von dem Tod werd erlöst! O Herr! durch deine Gnad Sieh ich schon zu dem G'stad.
- 7. Auf, auf, mein liebe Seele! Leg an all Kräft und Hand, Daß's ja an dir nicht fehle, Bis du kommst gar zu Land! O Herr! durch deine Gnad Bin ich schon an dem G'stad.
- Deß dank ich dir von Grunde Für solche Wunderthat Mit G'sang von Herz und Munde. Gib ferner Hülf und Rat,

Damit, Herr, durch dein Gnad Ich bleibe Ja am G'stad!

In berfelben Lieberhandschrift zu St. Florian (f. o. S. 143). Anfangsbuchftaben ber Stropben geben: Joan Stad und alle Stropben enden mit G'stad. Den hieburch angebeuteten Ramen enthalten bann noch einmal die drei letten Worte des Liebes: Ja am G'stad und die Schreibung von ja mit großem J bebt bies abfichtlich hervor. Wer ift aber gemeint?

Mit fehr ähnlichem Namen begegnet uns ein Herausgeber vieler Lieber und zwar gerabe in ber fraglichen Beit. "Johann Staben, ein Muficus, gebohren 1581, tam in feiner Runft in turger Zeit fo weit, bag er icon 1598 im 18ten Jahre feines Alters Organifte bey St. Borengen in Rurnberg wurde; 1618 tam er zu eben biefem Amte nach St. Sebald, und ftarb 1634. Wegen feiner in ber Mufit erlangten hoben Runft und Wiffenschafft sowol, als geführten gottseligen Lebenswandels wird er ein weitberühmter Dann genennet" (G. A. Will, "Rürnbergisches Gelehrten-Lexicon" 3. Theil, Murnb. 1757, S. 759). Will führt hier und in Theil 8, S. 277 eine Reihe mufitalifcher Schriften Johann Staben's auf, fo 3. B. "Opusculum novum von Pavanen, Galliarben, Alemanden, Couranten, Intraden, Bolten und Canzonen, samt einer Fantafia, auf unterschiedliche Inftrumenten ju gebrauchen. Rurnberg 1625"; bann "Saus-Mufit geiftlicher Gefang mit 4 Stimmen componirt. Murnberg 1646". Beiteres von ihm verzeichnet Godete II 274, barunter: "Benus-Rranglein. Jena 1610". Eitner in ber "Monatsschrift für Mufitgeschichte" 15. Jahrg. 1883 ftellt 30 Werke zusammen; mehrere hievon bringen viele beutsche Lieber, jedoch ohne Angabe ber Dichter. Daß die Texte von Staden felbst verfaßt waren, ift nirgends zu erfeben. Unfer obiges, in ber öfterreichischen Erulanten-Sanbichrift erhaltenes Lieb habe ich in jenen Schriften, soweit fie mir guganglich waren, nicht wiebergefunden. Auch laffen fich teine Beziehungen Johann Staden's zu Ofterreich nachweisen.

Durch weitere Forschungen kam ich nun aber auf die Spur eines aweiten, ebenfalls febr abnlichen Ramens. Der Siftorifche Berein von Oberbagern erhielt 1866 burch Major (fpater General) Otto Rleemann eine aus dem Nachlaß bes Regensburger Geschichtschreibers Rarl Theodor Gemeiner stammenbe wertvolle Sammlung von Hanbichriften, Urtunben und Rupferftichen jum Geschent (vgl. 29. Jahresbericht G. 79-82 und 102-8), barunter ein Platatfolioblatt: "Chriftlicher Reuer Jars Wunfch Bu Ehren den Eblen Befften . . . herrn Camerer und Rath ber Bralten Hochlöblichen Kap. Fregen Reichs Statt Regenspurg . . . " (am Schluß:) "Gefchriben Durch mich Johan Stablern gewesten Schuelmaifter in onter Offterreich, aniego betrüebten Exulem Jesu Christi".

Anfang:

Das Büchlein Esther uns bericht't Die schön herrlich nachfolgend G'schicht, Wie Haman, der gottlose Mann, Den armen Juden g'stellet an Ein greulich Bluetbad (etc.)

— 104 Berse in hubscher Zierschrift innerhalb einer kunftvoll mit ficherer Hand entworfenen farbigen Umrahmung. Bers 51—66:

Drumb ein edlen hochweisen Rath Samt der Gemein und ganzen Stadt Ich armer Exul herziglich Wünsche von Jesu mildiglich Zum freudenreichen neuen Jahr Gnādig Abwendung aller G'fahr, So der Satan an allen Ort Erregen thuet mit Krieg und Mord. Ach. du treuer Herr Jesu Christ, Der du der recht Friedensfürst bist, Unter dem Schatten der Flügel dein Laß dir gnädig befolchen sein Diß edle liebe Regenspurg, So bisher g'west ein feste Burg Aller christlichen Exulanten, So dein Wort mit Freuden bekannten! (etc.)

In dem "Exul" Johann Stadler haben wir also mit vieler Wahrscheinlichkeit den Dichter unseres schönen Liedes zu erkennen. Wenn die letzte Silbe seines Ramens (—ler) im Lied nicht vorkommt, so erklärt sich dies daraus, daß hier eben das Wort Gestade (Ufer) als die Grundlage einer poetischen Allegorie dient.

2, 5 (und 3, 5; 7, 8) H. das daß es. Bielleicht aber ist nicht = nichts, wie noch jest in Tirol; dann wäre das = daß. — 3, 5. 6 die Wiederholung derselben Worte, wie in 2, 5. 6, beruht wohl nur auf einem Schreibversehen. — 4, 5 ich gilf ich schreie (Schmeller I, 901); vgl. Lied 5 (Gerengel) 3, 8. — 5, 2 verschmächt verschmäht, abgewiesen. — 5, 4 schickt sich eilt. — 6, 4 erlöst spr. erlost (mhd. erlöst); vgl. Lied 9, B. 130.

30. [etwa 1621.]

(Unfang fehlt.)

Hans Gerichtsdiener sag ich Dank darumben, Sag ihm groß Lob und Preise; Er hat mich oft gespeiset.

12. Ich hab oft mit schwerem Herzen gesungen. Leut sein zu mir in der Gefänknus kommen, Hambt mich getröst im Leben, Hambt mir auch Speis und Trank schon geben.

- 13. Der Pfleger hat Köchin, Dirnä und Knecht, Ein Milner und ein Jäger auch gar recht. Sag ihn'n auch groß Lob und Preisen, Hant mich auch oft gespeiset.
- 14. Das Liedl wollt ich enk noch schenken; Will mein Lebtag an die Gefänknus gedenken, Weil ich werd mein Leben haben. Gott wöll mich behieten darvone!
- 15. Wer ist, der uns das Lied hat dicht? Er ist gebörn im Zeller Gericht. Er kann Nich schreiben oder lesen. Er hat's gedicht, ist g'fangen g'legen.
- 16. Das Liedl war ihm wohl bekannt, Sewastian Prandner ist er genannt. Das Liedl hat er wohl betracht. Ein Sauschneider hat's gemacht.

Pranperger's Liederbuch (f. v. S. 103), Anfang der Handschrift. Leiber ift das erste Blatt, welches die Strophen 1—10 und 11, 1 enthielt, ausgerissen. Eine genaue Zeitbestimmung läßt sich für dieses und das nächste Lied Ar. 31 (das augenscheinlich denselben Berfasser hat) aus dem Inhalt nicht gewinnen. Da aber das unmittelbar auf jene beiden folgende, von der gleichen Hand geschriebene Lied (Ar. 32 Was wöllen wir singen oder sagen, Wie alle Ding nur auf thuen schlagen) sicher aus dem Jahr 1621 stammt (f. u.), so werden auch die beiden ersten (Ar. 30 und 31) beiläusig dieser Zeit angehören.

13, 1 Pfleger Landrichter. — Dirns (Mägde) mundartliche Form, für diese Zeit selten. — 13, 2 Milner Müller. — 13, 4 hant sie haben. — 14, 3 weil solange als. — haben: darvone vielleicht zu lesen han: darvon. — 15, 2 gebörn (geboren) ebenfalls eine mundartliche Form; sie erinnert an das Ziller- oder Tuxertal. — 15, 2 Zeller Gericht wohl: Gerichtsbezirk Zell im Zillertal (nicht: Zell am See, Mitterpinzgau). Das zweitnächste Lied der H. (Nr. 32) nennt allerdings ausdrücklich das Pinzgau und den darin gelegenen, mit Zell am See benachbarten Ort Salfelden; doch weist die Form gedörn (15, 2) auf das Zillertal. — 15, 8 Nich Richts; auch in Lied Rr. 32, Str. 8, B. 1: leit mir Nich dran. — 15, 4 g'legen vielleicht ursprünglich: g'wesen. — 16, 1 das Liedl das darin Berichtete. — 16, 8 wohl betracht bedacht, überlegt.

31. [etwa 1621.]

- An einem Freitagmorgen
 Fang ich zu dichten an,
 Hab ein B'scheid von Gott dem Herren;
 Er wird mir beibestan.
- Gott und auch sein Muetter Sein gar zwei edele Zweil.
 Die wöllen mir anriefen;
 Sie stehen uns treulich bei.
- Alle Heiligen sein edele Bliemle Und blien also schon, Bitten für bei Gott dem Herren, Wann mir sie riefen an.
- O Sünder, thue dich bekehren, Dann Gott hat Freud daran, Und diene Gott dem Herren! Er wird uns nit verlan.
- Gott hat für uns gelitten
 Die Marter schwer und groß,
 Gar bitterlich gestritten,
 Vom Satan erlöst schon ab.
- Mit Gott so sollen mir leben
 Und auch mit seiner höchsten Kraft;
 Hat uns Seel und Leib schon geben
 Und auch sein bluetigen Saft.
- 7. — — — — — — kleine Zeit.
 Sünder, thue dich bekehren!
 So erlangen wir die ewig Freud.
- Wenn das leste Stündl wird kommen,
 So ist es aber aus.

Hietst gern guet so große Summa; Denn Gott der zahlt schon aus.

- O Mensch, betracht das Liedl!
 Steh ab bei gueter Zeit!
 So wirst du nit verführet
 Durch Satan und böse Leut.
- 10. Von wegen Gottes Leiden Hat ein G'fangener das Lied gemacht. Wohl an einem heiligen Freitag Hat der Herr gelitten den Tod.

In Pranperger's Lieberbuch mit der Überschrift: "Ein anders geiftliches gesang am freitag". Folgt unmittelbar auf Rr. 30 (. . . Hans Gerichtsdiener etc.) und ift offenbar (f. 10, 2) von demselben Bersasser, wie dieses (Sebastian Prandner).

1, 4 beibestan beistehen; ebenso in Lieb 32, Str. 15, 4. — 2, 2 das Zweil ber Zweig (Schmeller II, 1169). — 2, 8 (unb 3, 4; 6, 1) mir wir (mundartlich). — anriesen anrusen. — 3, 2 blien blühen. — schon schön. — 3, 4 riesen an anrusen. — 5, 2 groß vielleicht zu lesen: grob. — 5, 4 vielleicht zu lesen: Vom Satan schon erlost. — 7, 1 und Ansang von 7, 2 durch Beschneiben weggesallen. — 8, 1 leste letzte; vgl. Lieb 19, Str. 8, 8 und Lieb 33, Str. 1, 5. — kommen sprich kummen oder kummä (: Summa). — 8, 8 hietst guet hättest du gut (zu erheben).

32. [1621.]

- Was wöllen wir singen oder sagen?
 Wie alle Ding nur auf thuen schlagen.
 Erstlich das Kupfer und 's Geld
 Schlägt auf in aller Welt.
- Darvon hebt sich viel Jamer an.
 Nur merkt gleich auf, ihr Frau und Mann!
 Merkt auf zu dieser Zeit!
 Jetz hat gar Niemand kain Freud.

- Jetz mueß ainer trinken Wasser für den Wein;
 Den Wein kann Niembt nit zahlen.
 Zecht ainer ain Stund wohl bei dem Wirt,
 Verzehrt air flux ain Taler.
- Den Sämern ist das Nix bekannt;
 Mögen nicht handlen durch das Land.
 Sie sagen, es sei nur heur
 Fueder und Zöhrung gar teur.
- 5. Viel Täurer sein vorferst zogen in's Land, Nahmen die Bauren wohl bei der Hand, Sagen, sie haben Nicht z'leben; "Hättst mir nit ain Stickle Brot zu geben?"
- Iebe sein sie gewesen stolze Leut.
 Da kamen sie in stiller Zeit,
 Zogen einher in stillen Sitten;
 Um die Milch miesten s' wohl bitten.
- So schlägt's Alls auf gleich ganz und gar, Die Kramer auch mit ihrer Waar. Die Weiber die thuen's klagen. Sie mögen gar nicht schön gesein; Kain Hoffart mögn s' haben.
- Wen es geht an leit mir Nich dran.
 Ich bin ain Bue und gar kain Mann,
 Sing nur aus frischem Muet;
 Ist mir für's Trauren guet.
- Warumben sollt ich traurig sein?
 Bald miessen mir ziehen in's Engetein.
 Vorferst höret ich Viel sagen,
 Man miehet gar viel Kriegsleut haben.
- So hamb sie g'habt wohl Etwas im Sinn,
 Hamb geschrieben wohl in dem Pinzgerland hin
 Landsknecht kurz und lang,
 Burger und Bauersmann.

- 11. Und muck der Bauersmann darvon,
 So will ich doch mit ihn'n auch dran.
 Von ihnen thue — —
 erschleicht.
- Der Leitgenan ist ain frischer Mann;
 Zu Salfelden thuet er rüsten schon,
 Gibt uns viel Büchsen und Stangen.
 Zu ihm setzen mir das Verlangen.
- 13. Das Fändl das ist rot und weiß. Landsknecht, nun merkt gleich auf mit Fleiß! Das Fändl ist in der Mitt; Darvon so weichet nit!
- 14. Zeucht Ainer mit ain Fändl durch das Land, Mach sich ein Jedler mit Gott bekannt, Rief ihn all Morgen an Denselbigen Kriegsmann!
- 15. Und wer demselbigen Kriegsmann traut, Der hat sein Sach ganz wohl gebaut. Von ihm will ich nit lan; Wird mir wohl beibestan.

In Pranbergers Lieberbuch (f. o. S. 103) unmittelbar nach Lieb 30 und 31. Überschrift: "Ein weltliches gesang".

1, 2—4 Das hier kuz erwähnte "Ausschlagen" bes Gelbes und seine wirtschaftlichen Folgen behandeln ausschlicher zwei andere Lieder: "Colloquium novum monetarum. Das ist Ein schon news Gespräch von dem jezigen unerträglichen Gelt-ausschliegen und elenden Zustand des Münzwesens... gedruckt im Jahre 1621" Ansang: Vor Zeiten war ich sehe Peller lied und wert; dann im nämlichen alten Druck: "Ein newes Lied, allen leicht Münzern unnd Kippern zu sondern ehren gemacht und bedieiret. Anno 1621" Ansang: Wo Gott der Herr nit dei uns helt, Nun falsche Münzer toden (Weller "Die Lieder des Dreißigsährigen Krieges" Basel 1855, S. 145—156). Hieraus lätzt sich auf die Zeit unseres obigen Liedes schließen. Ausdrücklich gibt letztere Zeit (1621—1623) der Titel eines Liedes an, das sich in der nämlichen Handschift, wie obiger Text sindet und das den fraglichen Stoss zuwersnot, wie sie unser Lied in Strophe 2—7 schildert, beklagt ein 1622 gedrucktes Lied, das aber Umarbeitung eines früheren aus dem Jahre 1621 ist: "Bon dem jezigen Übelstand in der Welt. als von Krieg. Theurung und allerlei Krandbeiten" Ansang:

Herr Gott, ich thue dir's klagen (herausgegeben in Hormant's Taschenbuch 1834, S. 303 und hiernach bei Beller S. 141-144). - 3, 1 Jetz mueß fehlt in ber H. Der Anfang ber Strophe (einige Borte ober ein ganger Bers?) ift burch Beschneiben bes oberen Ranbes weggefallen. - 3, 2 Niembt Riemand (munbartl. Neamt). -3, 4 air = oa'r Einer; vgl. 3. B. im Briglegger hirtenspiel: und aften hat Oa'r g'sagg (Bolfsichaufp. S. 311, B. 291). — 4, 1 Samer Saumer, welche auf Saumroffen (Tragtieren) Baren über bie Gebirge beforbern. — das Nix ber Gelbmangel. — 5, 1 Täurer (Sf. theurer) junachft: Leute von jenfeits (füblich) ber Tauern. Gin Mabchen von bort nennt man im Binggau noch gegenwärtig eine "Täurer-Gitsch" (Gitsch eigentlich: junge Riege, bann: Madchen). Wie aber ber Rusammenhang foliegen lagt, handelt es fich um Leute, die Waren aus bem Guben über die Tauern (Hochalpen-Baffe) einzuführen pflegten. — vorferst (H. forverst; 9, 8 vorverst) unlängft, wörtlich: im vorvorigen Jahre, von vor und fort im vorigen Jahre; vgl. Schm. I, 762: "vorferten por zwei Jahren". Die Schreibung unseres Wortes mit -rst ift ein altes unb baber wertvolles Zeugnis fur bie noch beute in ben norischen Alpen und ihrem Borland herricende Dialekteigenheit, wonach r vor t mit einem Rischlaut (jest wie recht) gesprochen wird. Das Wort fort lautet daselbst gewöhnlich forscht (feascht). Bgl. o, in Lieb 19 (vom N. 1611) die Schreibung Firdt ftatt Fürst. — 5, 3 Nicht (wie in Tirol) Richts. - 5, 4 H. heten gern ain laibl Prot zugeben etwas entstellt. Offenbar gehört hieher ber Bers hetst mir nit ain Stickle Prot zugeben, ber in ber Hi. zwischen B. 3 und 4 ber Str. 6 steht. - 6, 1 Iobo Hi. iobo; ein schwer zu er-Marenbes Bort. Dem Ausammenhang nach erwartet man bie Bebeutung: fruber, fonft. Man vgl. allenfalls iawon (aus jeweilen ober jewann) bisweilen (Bollsschausp. S. 151, B. 68; S. 233, B. 14; S. 241, B. 238) ober abb. iewa, mbb. iegewa überall (Graff, Diut. III, 80; BM. III, 518). — 6, 2 da bagegen jest. — 7, 2 Kramer H. kamer. - Zwijchen Str. 7 und 8 noch zwei weitere Strophen über die Beiber, bie wegen ihres zweideutigen Inhalts hier wegbleiben. — 8, 1 H. wons. — leit liegt. — Nich dran wohl für Nicht dran (Nicht Richts, wie 5, 8). Die Form Nich aber auch in Lieb 30, Str. 15, 8. — 8, 2 Bue (H. Pue) unverheirateter Buriche. — 9, 2 (unb 12, 4) mir wir. — Engotein bas Engabin in ber Schweig. Auch biefe Stelle ermöglicht Reitbestimmung unseres Liebes (1621). Bgl. Bauner's Chronit von Salzburg (fortgefest von Corbinian Gartner) 8. Teil, S. 134: "Bon den angeworbenen Solbaten hatte ber Erzbischof Baris Graf von Lobron bem Erzherzoge Leopold von Desterreich bereits im September 1620 brei Fahnen zu fuß gegen bie protestantifchen Graubundtner ju Bulfe geschidt . . . Gebachte brei Fahnen, bie in ber Folge bis auf 1000 Mann verftärkt wurden, rudten nebst anderen tatholischen Truppen in Engabein ein und lagerten fich in biesem Thale; allein am 16ten Marz 1621 um Mitternacht wurden fie von den Graubundtnern unversehens überfallen und nach einer langen, aber vergeblichen Gegenwehr mit großem Berlufte über bie Granzen gurudgejagt." Offenbar will fich also unser Binggauer "Bue" 1621 bei ber geplanten Berftartung ber "brei Fahnen" als Landsknecht anwerben laffen. — 9, 4 miehet (fpr. mist) mußte; fo im Salzburgischen noch jett mundartlich miät. — 10, 2 geschrieben Anwerbung brieflich veranlaßt. - Pinzgerland Binggau (oberes Salgach- und Salach-Tal). - 10, 3 (und 13, 2) H. Lantzknocht, wie im Lieb 1 und 2. - 11, 8-4 großenteils burch Abschneiben bei bem Einbinden verloren gegangen. — 12, 1 Leitgenan Leutnant. — 12, 2 Salfolden Markt im Pinggau, nörbl. vom Bellerfee. — 13, 1 Fändl Fähnlein. rot und weiß die Salzburger Landesfarben. — 14, 2 Jedler (Jeber) Schmeller I, 9. — 14, 8 rief rufe (wie mhb. ruefen).

33. (1621—1623.)

- Ach Gott! Was sollen wir immer thain?
 Jetzund fangt sich viel Unfall an.
 In aller Welt
 Schlögt auf das Geld
 Bis auf den lösten Gratten.
- Das Geld schlögt auf halt nit allein, Gleich alle Pfengwert ingemein.
 Man kann s' auch nit bekummen Um 's Gelds ein große Summen.
- Ach, treuer Gott! sich du darein, Daß jetzund so viel Schächer sein, Die um thain laufen, Thaint 's Geld zusammkaufen So ganz und gar Wie ein andere Waar.
- Wo kummt es sunst die Teurung her, Als durch die losen Schächerer? Sie seind nichts wert Auf dieser Erd; Es ist kein Mann, der ihr begehrt.
- Sie seind gleich alle Zeit besunnen, Wo sie die böste Münz bekummen. Sie lassen sich finden Bei'n jungen Kinden, Dieselben zu betrügen.
- Sie haben schon viel Leut betrogen,
 Den Kinder ihr Krisengeld entzogen
 Um Pfunder-Ring;
 Die seind so dünn,
 Daß manicher auf dem Wasser schwimmt.

- Es ist fürwahr zu klagen, o Gott,
 Daß man kein guete Münz mehr hat.
 Ist schon dahin
 Aus dem Land ohn G'winn;
 Das klagen jetzt die Armen.
- Laß dich's erbarmen, o treuer Gott,
 Den Jamer und die große Not!
 In der teuren Zeit
 Man zu dir schreit:
 Mein Gott, wend uns den Kummer!
- Viel Schächerer haben sich übernummen, Haben viel Guet und Geld bekummen Durch Schächerei.
 Sie meinen 's frei Den Fürkauf und die Wuecherei.
- 10. Gottshäuser haben sie hoch beschwert; Man opfert blechen Pfenningwert. Solchs Opfer vor Gott Ist gar ein Spott. Kumm und wend's, du getreuer Gott!
- 11. Ich darf's mit guetem Gewissen sagen: Die armen Leut thain sich 's fast klagen, Daß Keins kein silberen Pfenning bekummt. Das ist doch Alles der Schächerer Schuld.
- 12. Damit haben s' gericht't viel Jamer an Leider wohl bei den armen Mann, Die über sie schreien. Gott sicht ihr Leiden; Gott wird die Schächer strafen.
- 13. Bitt euch, ihr Schächerer ingemein, Laßt euch dies Lied ein Warnung sein! Thuet's wohl betrachten Und nit verachten! Mörkt auf, was ich euch weiter sag!

- 14. Der Teufel hat ihm wohl dran traut;
 Die Höll hat er viel weiter baut.
 Hab hören sagen,
 Er hab s' gegraben
 Um neun Meil weiter, wann zuvor.
- 15. Der Teufel meint in seinem Sinn Die Schächerer all zu führen dahin In Abgrund der Höllen Zu seinen Gesöllen, Darvor uns Gott behüten wölle!
- 16. Wie werden sie vor Gott bestehn, Wenn sie vor Gottes Gericht sollen gehn, Dort Antwort gebm Von ihrigem Lebm, Gleichwie sie 's haben zugebracht?
- 17. Ein treuen Rat wollt ich euch gebm:
 Steht ab von eurem sündigen Lebm!
 Vom Schächern thuet lan
 Und Bueße thain!
 Sunst werdt ihr wahrlich übel b'stan.
- 18. Bitt Gott den Herrn im Himmelreich, Daß er uns unser Sünd verzeich, Daß er uns wöll gebm Nach diesem Lebm Die ewig Freud und Seligkeit!
- 19. Wer ist, der uns das Liedlein hat gemacht? Den Kummer hat er wohl betracht't. Im Salzburger Land Ist er bekannt; Mit Namen ist er Pictur genannt.

Rach Pranperger's Lieberbuch im Museum zu Salzburg (s. oben S. 102—104). Überschrift: "Ein schenes gesang von der schächeren So sich Ano 1621 Jars hat angefangen vnd hat geberdt [gewährt] piß auf 1623 Jar waß man mit dem gelbt fir Ein Wezl hat gedriben Thails

Reiche Leibt Dar Durch in armuet khumen Thails arme reich worden." Das Lied folgt unmittelbar nach Pranperger's Gebichten, ist aber nicht von seiner Hand geschrieben.

Die Strophen haben verschiebene Berszahl (4, 5, auch 6). Die Schreibweise bieses Gebichtes ist in der Hanbschrift ähnlich jener des ebendarin enthaltenen Liedes 19 (Nun höret zu mit Klagen etc.). Sie gebraucht meistens p für b (wie paudt baut, pesten bestehen, pesunnen besonnen, pidt bittet); b für w (z. B. peschberdt beschwert, Gdin Gewinn, Gdissen Gewissen, Andtbort Antwort, schbimbt schwimmt); d für t (Deurung, dreuer, weider, pedrachten); kh für k (khan, khumbt); i für ü (Mintz, ibel, Sindt 2c.).

1, 1 (und 3, s; 11, s; 17, 4) thain tuen, spr. toan ober tan; auch L. 8, B. 302. —

1, 5 bis auf den lösten (letten) Gratten bis auf das Außerste; vgl. Schm. I, 1016: die Grät und die Gräten (aus mhb. der grät, Plur. die graete) sig. das Außerste (Spige, Bergrüden). — 2, 2 Pfengwert (H. Pfengingwerdt) Pfennigwerte, Waren zu geringem Preise; vgl. 10, 2 Pfenningwert (H. Pfengingwerdt). — 2, 2 (und 13, 1) ingemein allgemein. — 2, 4 um eine große Summe Gelbes. — 3, 2 (und 12, 5) Schächer (4, 2; 9, 1; 13, 1; 15, 2 Schächerer) Räuber, mit Anspielung auf die neben Jesus gekreuzigten Berbrecher. — 4, 2 die losen verschlagenen, salschen. — 5, 1 seind besunnen sie sinnen nach. — 6, 2 Krisengeld (von Krisam, chrisma) Tauspaten-Geschenk; vgl. Schm. I, 1382. — 6, 3 Pfunder-Ring vgl. Schm. I, 435: "ber Pfunder ein ehemals in Throl sübliches Münzstück, ein Pfund ober 12 Kreuzer geltend, la lira". — 9, 1 sich übernummen ungerecht bereichert. — 9, 4 meinen's frei erstreben mit Absicht. — 9, 5 Fürkauf Borkauf. — 10, 1 beschwert geschägtgt. — 11, 2 thain sich's fast klagen beklagen sich barüber schwer. — 12, 2 H. dem. — Mann Männer (Schm. I, 1600). — 18, 1 bitt bittet. — 19, 5 Pictur statt Pictor? hieß der Bersasser also vielleicht Maler?

Rum historischen Anhalt unseres Gebichtes vergleiche man bas vorige (Nr. 32) nebft Anm. ju Str. 1, 2-4 bes letteren. Eine zeitgenöffische Schilberung jener Buftande gibt namentlich auch die handschriftliche Chronit Martin harlandter's zu harlandt, Gerichtschreibers zu Mitterfill "Bericht, was fich in etlichen Jaren hero im Binggen und negft anligenten Orten Merkliches gegeben und zuedragen hat" (auszugsweise veröffentlicht burch Dr. Billner in "Mitteilungen ber Gesellschaft für Salzburger Lanbestunde" 2. Bb. 1861-62, S. 182-190 und icon früher burch Lorenz Subner im "Intelligenzhlatt von Salzburg" 1803, Sp. 18-19). Die intereffante Stelle lautet (mit etwas orthographischer Glättung): "Anno 1621 Jahrs hat fich angefangen im beutschen Land bermagen ein soliche Schacherei, bag man bas alte Gelb von'n Leuten gefauget und burch Wechsel die großen Herrn an sich gebracht haben, daß bei bem gemeinen Mann ichier tein guets Gelb mehr zu finden geweft. Die großen herrn haben laffen kupfere Gelb schlagen, welche man die Gulbiner genennt — haben im Anfang 1 f [Gulben] golten, barnach balb 2 f — wiederum Pfundner [vgl. o. 6, 8], kupfere Kreuzer, blechen Bfenning [vgl. o. 10, 2] und haben mit folchem g'nichten Gelb bas guete also von ber G'mein [bem Bolf] bracht. Und was Ducaten und Reichsthaler [betrifft], die send in ein solichen Ausschlag geraten, daß ein einfacher Ducaten hat golten 20 f, ein Reichsthaler 10 f; ba hatt Jebermann Gelbs genueg. Es hetten auch berzeit die Bettler alle Gelb. Diefes hat gewährt bis Anno 1623 auf ben erften Tag Mai. Da haben alle Fürsten [H. Firten; val. Lieb 19, Anm. zu 7, 2 und Lieb 32, Anm. zu 5, 1] Mandat laffen ausgehn und haben Bfundner, Gulbiner, Rallfreuzer gleichsam [übereinstimmend] gar verboten. Und ein'n Ducaten hat man tagiert herab auf 2 f 30 fr, ein'n Reichsthaler 1 f 30 fr, bamit welicher noch ein'n Thaler gehabt hat, ber hat ihn mussen hergeben in Steur ober Dienst. Hat auch die Oberigkeit schier kein ander Geld wollen annehmen, daß oft Einer, der nun guete neue Münz gehabt, aber keine Thaler nit, der hat mussen ungesteuerter weggehn und um Thaler sechen. Wit diesem List und salschen Betrug ist Land und Leut um viel tausend Gulden ärmer worden und damit viel Leut in große Schulden geraten, daß oft Manicher samt Weib und Kind auf das weite Feld und um all seine Sach, die er von sein Eltern gehabt hat, kummen ist."

Auf die Welodie unseres Liebes wird bei einem andern in Pranperger's Hand-schrift verwiesen: "Ein schonnes Liedt von dem Khemmich Kherrer [Raminkehrer, Schlotfeger] Im Thon des Schächererlieds".

34. (1625.)

- Von Gott bin ich verlassen. Spricht Zion, dieser Zeit. Der Herr hat mein vergessen In meinem großen Leid. Nach Turteltäubleins Arte Einsam bin worden ich. Hernals, du Gottesgarte! Dein Leid betrübet mich.
- 2. O daß mein Haupt ein Quelle Und Thränenbrünnlein wär, Damit mein traurig Seele Ihrn Jammer und Beschwer Nur könnt genug beweinen! O tiefe Traurigkeit! Das Herz muß sein von Steinen, Das sich darob erfreut.
- 3. Nun muß ich dich verlassen,
 Hernals, du Gottessaal,
 Da wir beisammen saßen
 In Freuden manichmal
 Unter des Höchsten Schutze
 Und seinen Flügeln breit
 Wider des Satans Trutze
 In Frieden lange Zeit.

- 4. Gott ward in dir gepreiset
 Freudig aus Herzengrund;
 Manch Seel ward unterweiset
 Aus rechter Lehrer Mund.
 Du bist gewest ein Schule
 Der reinen Gotteslehr;
 Von deinem Predigstuhle
 Ist sie erschollen ferr.
- 5. Oft ward bei dir erquicket Manch hochbetrübtes Herz, Das sonst wohl wär ersticket In seiner Sünden Schmerz. Englischen Trost hast geben Den Seelen tief verwundt; Der kühle Brunn des Lebens Macht' sie allhie gesund.
- 6. Dein Gebet zum Himmelsthrone Für Kaiserlich Hochheit Hast du eifrig und schone Geschickt zu aller Zeit Und, daß Gott auch bewahre Das Haus von Oesterreich Löblich in Fried viel Jahre, Und Unglück ferne weich'.
- 7. Treulich hast du gelehret
 Den rechten Gottessteg,
 Viel Sünder auch bekehret
 Von ihrem bösen Weg.
 Du hast geeifert sehre
 Um die Gerechtigkeit
 Und auch um Gottes Ehre;
 Das war dem Teufel leid.
- 8. Betrug und Ketzereien Samt aller Seelen Gift

Der Satan thät ausspeien Wider die heilig Schrift. Dem hast du widerstanden Aus eiferigem Mut Und sie gemacht zu Schanden Zu Steur der Wahrheit gut.

- Im Eifer thätst erheben
 Dein Stimm wie ein Posaun
 Und straftest gottlos Leben
 Ohn der Person Anschau'n.
 Hergegen hast quittieret
 Von Sünden-Straf und Last
 Alle, die sich bekehret,
 Sie g'setzt in Ruh und Rast.
- 10. Niemals hast du versaget
 Der Seel, so hungrig war
 Und die ihrn Durst geklaget,
 Sonder bei großer Schaar
 Du speisen thätst und tränken
 Täglich von Gottes Tisch
 All, die ihr Sünd thät kränken;
 Seind worden g'sund und frisch.
- 11. Jesus hat aufgenommen
 Bei dir der Kindlein viel,
 Die zu ihm thäten kommen
 Und auch nach seinem Will
 Seind worden neugeboren
 Durch Taufwasser und Geist.
 Wie sie zum Himmel erkoren,
 Hast du sie unterweist.
- 12. Christlicher Ordnung g'mäße Seind vor dem Altar dein Viel keuscher Ehrngefäße Jüngling und Jungfräulein

Zusammen copuliret In den ehlichen Stand Herrlich, wie sich's gebühret, Durch Gottesdienerhand.

- 13. Hernals! zu dir mit Scharen Die Stämme Israel Mit Reiten, Gehn und Fahren Sich han begeben schnell, Zu dienen unserm Gotte Freudig mit ganzem Fleiß, Zu klagen auch ihr Nothe Nach Christi Form und Weis.
- 14. Voll warest du mit Leuten, Du edle, breite Straß, Zu Fest- und Sonntagszeiten; All Menschen wundert' das. Dein'n Wohlstand alle Welte Verlangen trug zu sehn. Wer nur zu dir sich g'sellte, Thät freudig einher gehn.
- 15. Europa niemals fande
 Ein größere Commun
 In ihrem Zirk und Lande
 An einem Ort sag ich nun —
 Als sich allhie befunden
 Bei Wien in Oesterreich.
 Wie bald ist sie verschwunden
 Und einer Witwen gleich!
- 16. Recht thut der Prophet sagen In Gottes Buch so wert: "Wann der Hirt ist geschlagen, So wird zerstreut die Herd". Dein'n Hirten ist verwehret Zu weiden ferner hie;

Die Schäflein seind beschweret Mit großer Angst und Müh.

- 17. "Last eilen uns von hinnen!"
 Einer zum Andern spricht;
 "Hie ist Nichts zu gewinnen,
 Weil Gottes Zorn herbricht
 Und er sein teures Worte,
 Das heilsam edle Licht
 Entzeucht an diesem Orte.
 Kein größer Straf ist nicht."
- 18. Also ist nun zerstreuet
 Die herrlich groß Gemein,
 Gleichwie da wird verscheuet
 Eine Schaar Täubelein.
 O hätt ich Flüglein g'wisse,
 Gleichwie ein Täublein hat!
 Mein Nestlein ich verließe,
 Sucht auch ein ander Statt.
- 19. Sag an, du Volk des Herren,
 Du auserwähltes G'schlecht:
 Wo wilt du dich hinkehren,
 Indem du so verschmächt,
 Um Christi Namens Ehre
 Aus deinem Vaterland
 Vertrieben bist nunmehre
 Und leidest Schmach und Schand?
- 20. Sei nicht betrübt, ich bitte,
 In solcher Glaubensprob!
 Lern dich in Gottes Sitte
 Recht schicken, ihm zu Lob!
 Gut, Ehr, auch Leib und Leben
 Viel tausend Christen rein
 Haben gewagt gar eben,
 Die jetzt im Himmel sein.

- 21. Ein Örtlein wird Gott zeigen
 Etwan in Landen weit,
 Der Völker Herzen neigen
 Zu euch in Mildigkeit,
 Daß sie euch nehmen aufe
 In ihre Häuserlein,
 Bis euch Gott nimmt zu Haufe
 In's Paradeis hinein.
- 22. Nun b'hüt dich Gott in Frieden, Du liebes Oesterreich! Es muß doch sein geschieden Von dannen traurigleich. Laßt uns das Elend bauen Mit Christo hie ein Zeit! So werden wir ihn schauen Dort in ewiger Freud.

Papierhandschrift im Gräslich Giech'schen Archiv zu Thurnau (Oberfranken): Balet Gesang und Klagliebt Der Hochbetrübten Turteltauben und verlobten Braut Christi, da sie ihre Freudenwohnung Hornals verlaßen mußte. Im thon Mein Gemüth ist mir verwürret. Anno 2c. 1625. (6 BII. in 12°).

Alter Druck in der Königlichen Bibliothek zu Berlin: Balet Gesang, vnd Klag-Lied, Der Hochbetrübten Turtel Tauben vnd Berlobten Braut Christi, Da sie ihre Frewden Wohnung herrnals verlassen müste: Glückwünschung, Auff das getruckte Balet Gesang, vnd Klag Lied hypocras, Der hochbetrogenen Turtel Tauben vnd Berlobten Braut Antichristi; Da sie ihre Hochschliche Frewden Wohnung hernals, Billich vnd Recht, Billich verlassen müst, 2c. Alle beebe im Thon: Mein Gemüth ist mir verwirret, Das macht, 2c. Gedruckt im Jahr, 1630. (7 Bil. 12°). Dieser Druck enthält gegensiber jeder Strophe eine sehr berbe Parodie derselben, 3. B. zu Strophe 1:

Von Gott bin ich verlassen, Spricht Meister Hypocras. Ich fahr dahin mein Straßen Wohl in das schwelke Gras. Nach wetterhahnisch Arte Eigensinnig blieb ich. Hernals wurd Gottesgarte; Dasselb das betrübt mich. 3u Str. 7: Treulich hast du gelehret
Den rechten Satans-Steg,
Viel frommer Leut verkehret
Von ihrem rechten Weg.
Du hast geeifert sehre
Um die Boshaftigkeit,
Nichts g'fragt nach Gottes Ehre,
Weil sie dir war erleidt.

Str. 10: Niemals hast du versaget
Der Seel, so gierig war,
Mit deiner Lug geplaget,
Aufbunden dein falsche Waar.
Du b'—— thätst und blenden
Täglich von Dagons Tisch;
All, die sich zu dir lenkten,
Die machest zu Stockfisch.

Str. 12: Christlicher Ordnung g'mäße
Seind vor dem Wirtstisch dein
Viel keuscher Ehrngefäße,
Jüngling und Jungfräulein
Zusammen kraspulieret
In den ehlichen Stand,
Nit recht, wie sich's gebühret.
Ist dann das nicht ein Schand?

Str. 16: Recht thut der Kaiser sagen
Aus Gottes Wort so recht:
Ihr habt mich wolln erschlagen
Samt meinem ganzen G'schlecht.
Hinaus mit euch zum Teufel,
Ihr falsch gottloser Hauf!
Stecht gleichwohl jetzt den Feifel
Eur andern Obrigkeit auch!

Str. 18: Also ist nun zerstreuet
Die heillos bös Gemein,
Gleichwie da wird zerscheuet
Ein Schaar der wilden Schwein.
O hätt ich Flügel g'wisse
Gleichwie ein alter Geir!
Mein Nestlein ich verließe,
Macht neue Abenteur.

Rach ber Graf Giech'schen Hanbschrift gibt bas Lieb Anapp "Defterreichische Exulantenlieber" S. 38—45 wieber, jedoch in modernifierter Form. Mein Text schließt sich zunächst bem Druck von 1630 an, unter gleichzeitiger Berwertung ber Hanbschrift. Beibe Quellen gehen offenbar auf einen Druck von 1625 zurück.

Die Anfangsbuchstaben der einzelnen Strophen wiederholen (was Anapp entgangen ist) den ersten Bers: Von Gott din ich verlassen (Letteres offendar nach Jesaia 49, 14: "Zion aber spricht: Der Herr hat

mich verlaffen, ber herr hat mein vergeffen").

Die hiftorischen Borgange von 1625, beren Erinnerung fich an ben Ramen hernals inupft, erzählt Raupach "Evangelisches Defterreich" hamburg 1741, S. 277 nach alteren Quellen*) folgendermaßen: "Am 16. Martii bes 1625. Jahrs ward in einem Batent allen Ginwohnern ber Stadt Wien, fo nicht Catholifch, tundgethan, daß fie fich in ber Catholifchen Lehre informiren laffen, auch fich innerhalb vier Monate zu berfelben betehren, wiedrigenfalls aber aller bürgerlichen Guter, Gewerbe, Sandthierung, Rahrung und Aufenthaltung verluftig feyn und anderwerts ihre Gelegenheit fuchen folten. Doch biefes Ebict hatte ben ben Evangelischen nicht bie Wirtung, die man hoffte; fintemahl nicht wenige Burger alsbalb die Stadt verließen, und fich noch mehrere jur Abreise fertig machten Endlich fo hatten die Evangelischen in Wien, ba ihnen in der Stadt bas Wort Gottes ju horen gang unterfagt war, noch biefe Buflucht übrig, baß fie nach bornals, bem fo offtgenannten Dorff, eine Biertelmeile von Wien gelegen, und bem Baron Belmhard Jorgern bigber geborig, bei bie 3wantig-, ja gar Funfftig Taufend an der Bahl alle Sonntage hinausgiengen, und unter Anführung ber bortigen Lutherschen Prediger ihren Gottes-Dienst verrichteten. Doch auch biefer Ort ward im gemelbten Jahr bom Rapfer eingezogen, indem alle Buter bes vorerwehnten herrn Barons confisquiret, die Unterthanen zu Hörnals durch zwei abgeordnete Commissarios in Rapferliche Pflicht genommen, und ben Evangelischen Predigern fich ohne Bergug von bannen zu machen befohlen, auch barauf bas Schloß und Dorff benen Thum-Capitularen ben St. Stephan ju Wien, als benen es im Gericht zugesprochen, eingeantwortet warb. Daber fich bie Evangelifche bes Gottes-Dienftes, welcher ihnen annoch ju Ingerftorff, brei viertel Meil von Wien, erlaubet wurde, bedienten, und fo lang fie immer tonten, ben ber öffentlichen Ubung ihrer Religion beharrten; bif ihnen aulest alle Religions-Frepheit ganglich abgefchnitten wurde."

Beitgenössische Schilberungen aus Hernals und Inzersdorf, die bisher wohl wenig beachtet wurden, enthält ein Tagebuch**) des Schlesiers Zacharias Allert über die Gesandtschaftsreise nach Wien, welche er im Dienste des Breslauer Syndicus Dr. Rosa 1627 mitmachte. Hienach (S. 43) sind am 14. Februar (Fastnachtsonntag) dieses Jahres die Schlesier von Wien "übern Graben die Kernerstraße [Kärnthnerstraße] hinauf zum Thor hinaus eine Meile Wegs dis nach Ensersdorf zur Predigt gefahren, sind noch ehe die Predigt sich angehoben, zurecht kommen, hat man noch gar lieblich und schön musicirt. Darauf Herr David Seudlins [Steudlin] eine schöne trostreiche evangelische Predigt gehalten und in Vorbitten eben

^{*)} Carafa "Commentaria de Germania sacra restaurata" (Colon. Agr. 1639) p. 190-191. --Khevenhiller "Annales Ferdinandei" X. Telí (Scipjig 1724) S. 485-496.

^{**)} herausgeg. v. J. Rrebs im Ergangungsheft g. 64. Jahresb. ber Schlef. Gef. f. vaterl. Cultur, Bresl. 1887.

sowohl wie bei anderen geschieht für bas haus Defterreich und beffen Propagation gebeten. Dies Enfersborf ift nur ein Kleiner und geringer Meden, allba teine Kirche, sondern auf dem herrenhofe zu einem Fenfter herunter in ben hof gepredigt worben, ebenfalls wie ich anno 1625 au bernals ein Biertel Weges weit von Wien gefehen. Der hof war gar tlein und nur auf einer Seite a dextris bes Gingangs brei Bange fibereinander, oben ber Saal, barauf ein kleiner Altar gefest und eine Frauenbant aufgerichtet. Ift in allem ber guten Bequemlichfeit bes geraumeren gebierten hofes. Bange und luftigen Saals, als es por biefem zu hernals gewesen, wenig ju vergleichen. Gleichwol aber banten bie lieben Leute Gott für biefe Gnabe bochlich, wünfchen und feufgen herzlich, daß fie es nur lange Beit beharr- und rubiglich anhören mochten, wie benn fcone ansehnliche Frauen und Jungfrauen von Wien aus biefe gange Meile zu Rug, ungeachtet es gleich wegen bes Regens und bofen Wetters febr tief und bofe zu geben, gegangen, bag ihnen ber Schweiß ausgebrochen. Epliche fich auf Landtutichen hinausführen laffen, haben fich noch ziemlich viel Wagen, beren ich an 40 gezählt, auch ju 6 Roffen, braugen befunden, bie bernach mit uns eingefahren."

Merian "Topographia provinciarum austriacarum" (Frankfurt 1649, Bb. I, S. 43) schreibt: "Nachdem Ihr Kähs. Mayestat vorgebracht worden, daß sich disweilen von 20 diß in die 40 und 50 tausendt Menschen (von Inheimischen und Frembben) zu besagtem Hörnals ben einer Predig besinden thäten, so haben Ire Mayestät, auf vielsaltiges der Catholischen Anhalten, die Enderung in der Statt Wien vorgenommen und Anno 1625, den 22. Aprilis, Hörnals eingezogen, die Evangelische Prediger allda absgeschafft von, als dises Orts Herr, Helmhart Jörger Freiherr 2c. zu Linz in Arrest gewesen, diese Herrschaft den Dom-Capitularen beh St. Stessan in Wien eingeraumt." Unmittelbar vorher ist dei Merian ein interessanter Aupferstich. Überschrift: "Das Schlos Herrnals"; Unterschrift: ". . B. Der Sall darin man Bredigt". Auf den Straßen sieht man eine große Menge von Autschen, Reitern und Fußgängern, die sich nach dem Schloß, bezw. dem Predigtsale hindewegen.

In dem oben S. 144 erwähnten Stammbuch Christoph Sanger's (Cgm. 3287), das Widmungen von Karl Jörger und seiner Gattin Anna, sowie von Christoph Wolfgang Jörger enthält, findet sich auch folgender Eintrag: Ich besehle dem Herrn meine Weg, er wirdts wol machen. M. Joan. Müldergerus Ecclesiastes quondam Hernalsinus et Inzersdorssianus, tandem Pastor Pottendorpij, iam Exul Jesu Christi. Anno dieque eodem (= 28. Sept. 1627).

1, 5 nach Turteltäubleins Arte biefer Bergleich stammt aus dem Physiologus: "Die Turteltaube zieht sich einsam in die Wüste zurück, weil sie nicht liebt, unter vielen Menschen zu sein. So gieng Christus, als er verklärt werden wollte, nur mit den drei Jüngern auf den Berg." Auch sonst ist das Bild vom einsamen Turteltäubchen in deutschen Bolksliedern häusig vertreten (Lauchert "Gesch. des Physiologus" S. 26, 225—228 und 258). — 16, 8 Müh Leid, Bekümmernis, wie mich. müeje. — 18, 5 g'wisse verlässige. — 20, 7 gar eben ganz ebenso.

Parodie Str. 1, 2 Hypocras eigentlich: Gewürzwein, Schlaftrunk (Abelung II, 1200). — 1, 4 schwelk well Schm. II, 632. — 1, 5 wetterhahnisch von Wetterhahn

(Hahn-Bilb auf einer Turmspitze, als Windsahne). — 10, 8 Dagon Gottheit der Philifter. — 10, 8 machest machtest (zunächst = machetst aus machetest). Ahnlich im Lied 34, Str. 9, 8 H. strasest strastest und L. 36, Str. 5, 5 mussest müßtest. — zu Stocksisch spielt an auf Dagon (10, 6), welcher in halber Fischgestalt verehrt wurde. — 12, 5 kraspulieret wohl von lat. crapula Rausch (vgl. 12, 2 Wirtstisch). — 18, 3 zerscheuet verjagt. — 16, 7 Feisel "eine Drüsenkrankheit der Pserde, mhd. vivel" (Schm. I, 695).

35. [17. Jahrhundert.]

- 1. Ach, Jesu, komm, eh ich verschmachte! "Mich betrachte!"
 - Groß Angst und Not hat mich betreten "Will dich retten."
 - Mich drucken meine schweren Sünden "Will's entbinden."
- 2. Was muß ich aber thun dargegen?
 "Sünd ablegen."
 Wie kann ich wieder dich versöhnen?
 "Durch die Thränen."
 - Wann ich nur dort nicht bin verloren!
 "Bist erkoren."
- 3. Was soll ich nun auf Erdn erwerben?
 "Selig sterben."
 Wo werd ich nach dem Tod hinkommen?
 "Zu den Frommen."
 Wer wird mich sicher dahin tragen?
 "Gottes Wagen."
- 4. Womit soll ich zum Vater treten?
 "Mit dem Beten."
 Worauf soll mein Gebet sich gründen?
 "Mich zu finden."
 Wer will mich im Gericht beschützen?
 "Ich will sitzen."
- 5. Wie hast du mir die Gnad erworben? "Bin gestorben."

So soll ich gern von hinnen scheiden?
"Ja! mit Freuden."
Was wirst du mir im Himmel geben?
"Ewigs Leben."

- 6. Wie lang wird dieses Leben währen?
 "Ohn Aufhören."
 Was werd ich aber thun dort oben?
 "Stets Gott loben."
 Was werd ich nach dem Loben machen?
 "Gott anlachen."
- 7. Hilf, Jesu, mir durch deine Wunden! "Hab's entbunden." Ach nimm mich, Herr, in deine Hände! "Komm behende!" So fahr ich hin mit dir gar fröhlich? "Ja! gar selig."
- 8. Willkommen, du Lusthaus voll Freuden!
 "Ganz ohn Leiden."
 O Freud, o Ruh, o Ehrenwonne!
 "Ist die Krone."
 Wie lang sind wir nun da beisammen?
 "Ewig. Amen."

Am Schluß bes Exulanten-Lieberbuches zu St. Florian (f. o. S. 143) mit jüngerer Schrift (etwa Ende bes 17. oder Anfang bes 18. Jahrh.) eingetragen.

1, 6 Will's entbinden ich will ber Sache (Schulb) entbinden; 's = es bessens 7, 1 Hab's (H. habs) entbunden.

36. [1625.]

 Selig der Tag, in dem ich muß scheiden, Mein liebes Vaterland zu meiden, Und mich begeben in das Elend! Der Herr wird mein Geleitsmann seine, Mich b'schützen durch sein Engeleine, Die der Glaubigen Wächter send.

- Ein Örtlein hat mir Gott erwählet, Welches meim Herzen wohl gefället Und Ruhe gibt der Seelen mein. Gleichwie ein Hirsch verlanget sehre Nach frischem Wasser, also, Herre, Dürstet mein Seel zu dir allein.
- 3. Wohlauf, wohlauf, ihr frommen Christen!
 Unter den Blutfahn thut euch rüsten,
 Weil jetzt die Stund verhanden ist,
 Daß wir uns alle müssen kehren
 Von hinnen nach dem Willn des Herren!
 Unser Hauptmann heiß Jesu Christ!
- 4. Auch du mein Seel, thue nicht verzagen! Mit unserm Heiland wolln wir's wagen, Von ihm nicht weichen um ein Haar. Ob schon die Welt und Teufel wüten, Gott weiß uns alle wohl zu b'hüten, Daß uns kein Übel widerfahr.
- 5. Sehr weh thut es wohl Fleisch und Blute, Wann es anficht sein Ehr und Gute Und muß es lassen alles stahn. Wann du aller Welt Gut thätest erben, Müssest in deiner Seel verderben Und endlich auch vonhinn darvon.
- 6. Denk du, daß dieses zeitlich Leiden Nicht wert sei der ewigen Freuden, Welchs alles Den bereitet ist, Die auf die Hilf des Herren harren Und ihr Gewissen rein bewahren Und halten sich an Jesum Christ!
- Ist doch kein Mittel nicht auf Erden, Dardurch wir können selig werden Dann nur allein durch Jesum Christ, Der für uns alle ist gestorben,

Uns Gottes Gnad und Huld erworben; Ein Mittler er auch worden ist.

- Alles muß doch offenbar werden Gutes und Böses, was auf Erden Geschicht, vor Gottes Angesicht.
 Ein ieden wird sein G'wissen sagen, Was er gethan hat in sein'n Tagen; Keiner wird da entlaufen nicht.
- Nach dem wird Gott fein unterscheiden Die Frommen zur ewigen Freuden Vor der Gottlosen Angesicht.
 Denen wird Gott das Urteil fällen, Daß sie müessen gehn zur Hölle, Welche ihnen ist zuegericht.
- 10. Wohlauf, o Mensch! thue wohl bedenken, Was für ein Erb dir Gott wird schenken, So du ihm allein hängest an! Thue ihm von Herzensgrund vertrauen! Auf sein Zusag thue fröhlich bauen! Er ist allein, der helfen kann.
- 11. Es mußt Jacob vor Esau fliehen Und einen weiten Weg hinziehen, Hatt' nichts denn nur den Stecken sein. Gott segnet' ihn so wunderleiche, Daß er am Gut ward also reiche Und kam mit großer Anzahl heim.
- 12. Recht fioh auch David vor seim Sohne Dem ungeratenen Absalome; Nicht g'ring war die Verfolgung sein. Doch half ihm Gott aus aller Note, Macht alle seine Feind zu Spotte, Setzt ihn wieder zum König ein.
- 13. Nach dem mußt auch Elias fliehen, Vor Jezabel in d' Weit hinziehen,

Bat Gott, daß sturb die Seele sein, Sprach: all Propheten seind erschlagen. Nach meinem Leben sie auch jagen; Bin überblieben nur allein.

- 14. Bald ihm der Herr zur Antwort gabe: Ich mir noch auserwählet habe Siebentausend in Israel, Die ihre Knie nicht habn gebogen Und von dem Baal nicht seind betrogen. Darum zieh dahin wieder schnell!
- 15. Es mußt auch bald mit großem Schmerzen Maria mit betrübtem Herzen Mit Jesu, ihrem Kindlein klein Vor dem Tyrann Herode fliehen Und in Ägypten weit hinziehen Und dort in großem Elend sein.
- 16. Recht last uns alle den Herrn loben In seinem hohen Thron dort oben, Da er uns also würdig acht't Um seines Worts willen zu leiden, Und seiner Hilf harren mit Freuden! Denn es steht Alls in seiner Macht.
- 17. Gott wird einmal diesem Elende Genädiglich machen ein Ende Und uns mit Gnaden sehen an, Verkehren unser Traurigkeiten In die ewige himmlisch Freuden, Die uns Niemand entwenden kann.
- 18. Ewig wolln wir Gott schauen ane, Mit allen Engelein singen schone: "Heilig, heilig ist unser Gott". Auch werden alle Feind erschrecken, Wann Gott die Urteil wird entdecken, Die uns habn bracht in solche Not.

19. Recht will ich das Liedlein beschließen. Herr Jesu, durch dein Bluetvergießen Bitten wir dich in unserm Leid: Regier uns durch den heiligen Geiste In Lieb und Glauben allermeiste Und schenk uns allen die Seligkeit!

Nach einem alten hanbschriftlichen Gebet- und Gesangbuch im Besitze von J. Friedrich Koch, evangelischem Senior und Pfarrer zu Smunden (Oberösterreich). Er entbedte es durch Nachstrage in einem Kleinen Kram-Laben und verössenklichte drei in demselben enthaltene Exulantenlieder (darunter obiges Kr. 36) im "Jahrbuch der Gesellschaft für Geschichte des Protestantismus in Österreich" IV. Jahrg. (1883) S. 140—144. Die ersten und letzen Blätter der Handschrift sehlen. Einzelne Lieder tragen Jahrzahlen von 1728—1734. Herr Senior Koch hatte die Güte, die

handschrift auch mir im Original jur Berfügung zu ftellen.

Um Schluf bes obigen Liebes (Dr. 36) ftebt, bon ber nämlichen hand geschrieben: 17. Amen. 31 (also die Jahrzahl 1731). Die Anfangsbuchstaben ber Strophen ergeben (was bis jest Riemand beobachtet hat) bie Worte: SEWASDIAN WERNBERGER -- und damit offenbar ben Namen bes Berfaffers. Über feine Berfon finde ich in Bebler's "Univerfal-Legicon" Band 25 (Leipzig und Halle 1748) Sp. 437-438 folgende Angaben: "Wernberger von Wernberg (Johann) beyder Rechte Doctor und ältester orbentlicher Abvocatus der Stadt Rürnberg, wurde allba 1639 ben 3. September geboren. Sein Bater war Sebastian Wernberger von Steper ob der Eng in Ober-Defterreich geburtig, Rauff- und Bandelsmann zu Nürnberg; feine Mutter aber Marie, eine gebohrne Schramdin von Wandhoven an ber Dbs in Unter-Defterreich, welche bende wegen ber Lutherischen Religion, barinnen fie gar ehfrig waren, fich nach Nürnberg begaben . . . Weil auch fein (Johanns) Bater Sebaftian eine fehr berühmte handlung hinterlieffe, ber Compagnion aber, Beter Beiger, feinen Better Johann Geigern zum Sandels-Erben einsette, trat derselbe mit unferem Doctor Wernberger in Compagnie-Handlung, alfo bag man fich wie zuvor Wernberger und Beiger schriebe . . . Leben der Rauff-Leute I. Theil, p. 98 u. ff." Letteres Wert ift mir nicht zuganglich. Rach berfelben Quelle ("Der illuftern Regocianten I. Theil, p. 98 sqq.") berichtet Ahnliches Will im "Murnbergischen Gelehrten-Lexicon" IV. Th. Murnb. 1758, S. 215, fügt aber hinzu: "Hr. Sebastian Wernberger von Wernberg und Frau Maria wurden unter Kaiser Ferbinand des II. Regierung mit andern vornehmen Kamilien um der Religion willen aus Oesterreich vertrieben und begaben sich nach Nürnberg, woselbst sie eine ansehnliche Handlung errichteten." *) Unfer obiges Lied wurde also, wie die Jahrzahl 1731 an beffen

^{*)} Joh. Ferb. Roth "Geichichte bes Rurnbergischen Sanbels" 2. Teil (Leipzig 1801, S. 114) ergählt: "Sebaftian Bernberger von Bernberg errichtete in Rurnberg eine hanblung und brachte solche in großes Ansehn. Als sich bie Geschäfte zu sehr hauften, nahm er Beter Geigern zu seinem Compagnon an. Beibe haben in ihrem Comtoir auf einer Tasel mit goldenen Lettern folgende Reime fchreiben laffen:

Schluß zeigt, zur Zeit ber großen Salzburgischen Emigration (1731 bis 1733) gesungen, ist aber selbst älter und stammt schon aus ben Jahren ber katholischen Restauration in Ober- und Niederösterreich unter Ferbinand II., am wahrscheinlichsten von 1625. Rach bem kaiserlichen "Generalresormationsdecret" vom 12. Ottober bieses Jahres fand im November die stärkste Auswanderung von Bürgern und Bauern Oberösterreichs statt (Krones "Handbuch der Geschichte Oesterreichs" III, 447).

1, s Elend Berbannung. — 1, 4 wohl entlehnt aus In Gottes Namen reisen wir von Nikolaus Hermann Str. 2, B. 1. — 1, 6 H. sein; reimt schlecht auf Elend; offenbar ist hier die mundartliche Form send zu lesen. — 5, 5 müssest (H. missest) müßtest du = mundartlich müssetst. — 3, 2 den Blutsahn — Fahne bair. auch sonst masc. — 4, 1 H. Ach statt Auch. — 11, 1–6 nach 1 Mose 32, 10. — 11, 1 H. oder Schreibsehler statt vor (Koch). — 11, 2 H. heut st. — 13, 1–8 nach 1 Kön. 19, 3—4; daher 13, 2 statt Weit vielleicht zu lesen: Wüst. — 13, 2 H. vod st. in d'. — 13, 3–4 nach 1 Kön. 18, 22. — 14, 1–5 nach 1 Kön. 19, 18. — 15, 5 H. vod in Egypten land weit hinsliehen; vgl. Str. 13, 2. — 16, 5 H. erwarten st. harren; vgl. Str. 6, 4. — 18, 2 schone schön.

37. (1626.)

- Gern wollt ich fröhlich singen —
 So ficht mich Trauren an,
 Und weiß nicht zu verbringen;
 Jedoch kann ich's nicht lan.
 Herr Gott! ich thu dir's klagen
 Den Jammer und große Not,
 Was sich hat zuegetragen
 Neulich in kurzen Tagen.
 Laß dich's erbarmen, Gott!
- Wie viel Tausendmaltausend Sind g'fallen durch das Schwert In wenig Jahrn! es grauset Einem, der darvon hört.
 Auch g'schicht erst wiederumen

Wer Wenig zu dem Wen'gen thut Und hält das Wenig in guter Huth, Dem wird groß Geld und Gut bescheert, Ob sich der Hauf gleich langsam mehrt.

Eine interessante Schilderung bes Wernbergerischen handelsbetriebes im 17. Jahrhundert gibt Roth S. 118—117. Ein neue Rebellerei; Sind auch schon Viel umkommen. Ach, merket auf, ihr Frommen! Gott, stehe du uns bei!

- 3. In ihrer eigen Grenze
 Fangen sie Unruh an.
 Es wird gar g'wißlich kosten
 Manichen Biedermann.
 Ein Kette über die Donau
 Haben sie schon gemacht.
 Sie thun Keinen verschonen;
 Ja wer sie thut aufflummen,
 Den nehmen sie in acht.
- 4. Auch haben sie eingenommen Wels die schöne Stadt.
 Für Linz sind sie auch kommen, Wie man vernommen hat.
 Allda theten sie haben
 Ein Scharmützel gar groß.
 Sind auch gar Viel umkommen,
 Wie man da hat vernommen,
 In diesem Aufstand groß.
- 5. Der Statthalter darneben Zween Schuß empfangen hat, Mußt gar schnell davonreiten; Man weiß nicht, wie es staht Um ihn, ob er bei Leben Oder ob er ist tot. Herr Gott, thue dich erbarmen Und komm zuhülf uns Armen In dieser großen Not!
- Sie theten auch wegbrennen Ein schönen Markt fürwahr; Peurbach thut man ihn nennen, Wie kund und offenbar.

'S mußt Alles mit ihn'n ziehen, Jung und Alt, wie ich sag. Weib und Kind hört man schreien. O Gott, thue Sünd verzeihen! Erbarmen möcht's ein Stein.

- 7. Ein Kloster theten s' verbrennen. Liegt gar schön an der Grenz, Zu Sanct Jörgen thut man 's nennen, Ein halbe Stund von Linz. Die Münch sind verloffen Mit großem Jammer und Klag. Ja, wer sich thut verweilen, Dem thut man bald nacheilen, Muß auch mit ohne Gnad.
- 8. Schwarz Fahnen thun sie führen, Das ist ihr Liberei, Ein Todtenkopf darinnen; Der gibt zu verstehen frei: Sie sind unterworfen Dem Tod, gang wie es wöll. Viel Volk thut ihn'n zulaufen Aus viel Orten mit Haufen. O lieber Gott, stand bei
- 9. Der G'rechtigkeit vor allem Und deim göttlichen Wort! Laß 's du, o Gott, erschallen In vielen Land und Ort! Die sich dir widersetzen. Denselben wehr und steur! Ob schon dein Wort muß rucken, Laß sie 's nicht unterdrucken, 'S sei gleich fert oder heur!
- 10. Ihr lieben Unterthanen, Halt't die Obrigkeit in Ehrn!

Wollt ihr in Frieden wohnen, So thut halt Fleiß ankehrn, Thut s' in's Gebet einschließen Eur liebe Obrigkeit, Die für euch her thun setzen, Und laßt euch nit verhetzen! B'schützt euch vor allem Leid!

11. O Herr Jesus erkoren,
Mach Fried zu dieser Zeit
In der Christenheit eben
Und wehre allem Streit
Und laß weiter leuchten
Dein heiliges göttliches Wort,
Daß wir dein Hülf empfinden!
Nach diesem thu hersenden
Die ewig Freude dort!

Nach einem alten Druck: "Zwo Warhafftige Newe Zeitung. Bon ber Bnruh vnd Rebelleren der Bawren in dem Ländlein Ob der Ent, Auch ein Ermahnung an alle Trewhertige Christen, daß sie für ihre Obrigkeit bitten vnd betten sollen, darunder sie in guttem Frieden leben vnd wohnen mögen. Im Thon, wie man den Graffen von Serin [Zrint] singt. Die Ander. So sich begeben vnnd zugetragen, in dem Saltburgerland zu Hellborff genannt, wie allba ein Bruder dem andern das liebe Brot versagt, vnd was sich zwischen ihn beyden verlossen, wird ein frommer Christ in diesem Lieb vernehmen. Im Thon, Warumb betrübst du dich mein Hertz. Getruckt Im Jahr 1626." (2 Bl. 4°, Schloßbibliothet zu Dießfurth, Bez.A. Schenbach, Oberpfalz). Rach Stieve II, 276, Rr. 30 auch in Dresden. Text auch bei J. Scheible "Das Schaltjahr" 3. Bb. (Stuttg. 1847) S. 65—66.

1, 1—9 Diese ganze Strophe fast buchstäblich ebenso im Lieb von Brinys Tob
1566 (Hormany's Taschenbuch 1835, S. 41), bessen Welodie auch auf obiges Lieb
übertragen ist. — 1, s zu verbringen es (bas Singen ober Dichten) auszusühren. —
3, 4 Dr. Manchen. — 3, s ausstummen was bedeutet dies? — 3, 5 Dr. Thonaw. —
4, 1. 2 sast ebenso im Lied Was Paulus hat geschrieben (Soltau II, 348; Ditsurth
S. 89): Denn sie haben eingenommen Wels die schöne Stadt. Diese Einnahme
geschah nach Stieve (I, 85) am 23., nach Julius Strnadt "Der Bauerntrieg in Oberösterreich" (Wels 1902, S. 63) am 24. Mai 1626. — 4, 2 Dr. Weltz. — 4, 9 Dr.
In diesem grossen Anstandts. — 5, 1 der Statthalter Adam Graf von Herbersdorf. —
5, 2 zween Schuß empfangen hat diese Schüsse trassen in Wirklichseit nicht den Statthalter, sondern wahrscheinlich seine Pferde. "Herbersdorf selbst erreichte mühsam auf dem dritten Pferde Linz" (Stieve I, 82). — 5, 4 Dr. weist. — 6, 1—3 Peurbach
(Dr. Feurdach) Warkt westlich von Linz. Balb nach Beginn des Aufstandes (17. Mai
1626) zogen die Bauern am 20. Mai vor Peuerbach. "Darauf die Bauren uss Peurbach

fich gemacht, und weilen bie [bayerischen] Solbaten allba uff bem Schlof und Marth uff sie Fewer geben, sepnb bie Bauren mit Gewalt hineingetrungen, und ben 150 erichlagen. In foldem Schieffen bat fich ein Scheuer angegundt, barüber ber Marth verbrunnen" (zeitgenössischer Bericht nach einer handschrift berausgegeben burch Matthias Roch in Dentschriften ber taif. Atab. b. Wiffenschaften, philos.-hift. Rlaffe I. 896. Wien 1850, 2. Abt. S. 149-152). - 7, 1-9 Ahnlich im Lieb Was Paulus etc. 15, 6-7: Den Markt Beirbach verbrennt, Das Kloster Sanct Jörg feine (Soltau II, 348). Gleichwohl beruht ber Inhalt obiger Strophe (7) auf falfchen Nachrichten ober Migverftandnis. Gin Rlofter St. Jörgen (St. Georgen) gab es in Dberofterreich nicht; auch wurde überhaupt tein Rlofter burch bie aufftanbischen Bauern verbrannt.*) In Betracht tommt hier, wie mir icheint, ber Markt St. Georgen im Attergau, weftlich vom Atterfee. Stiebe (I, 89) fcbreibt: "Bon Gmunden zog bann ber Saufen nach Schörfling am Attersee und nach St. Georgen und trieb in biesen Gegenben auf [bgl. unfere Str. 7, 7-9]. Dann wollte er nach Monbfee und St. Bolfgang ruden; ba er jeboch vernahm, daß ein Drittel bes ersteren Marktes zum Erzstifte Salzburg gehöre und, um St. Bolfgang zu erreichen, salzburger Gebiet burchschritten werben muffe [val. unfere Str. 7, 2 Liegt gar schon an der Grenz] tehrte er wieber um und bezog ein Lager bei St. Georgen". Die Bemerkung (Str. 7, 4) Sankt Jörgen liege ein halbe Stund von Linz wiberspricht ber Angabe an der Grenz (7, 2), erklart sich aber wohl aus Bermechslung mit bem Martt St. Georgen an ber Gufen, welcher unweit (12 km öftlich) von Ling liegt. — 7, 4 Dr. Lontz (schwäbisch) ftatt Ling. — 7, 7 Dr. sie statt sich. — verweilen langfam entfernen. — 7, 8 Dr. auch st. man. — 7, 9 Dr. klagen ft. Gnad. — 8, 1-8 biefe Berfe buchftablich auch fo in bem Lieb Was Paulus hat geschrieben (f. oben) Str. 18, 1-8. - 8, 2 Liberei (Dr. Lieberey) Mbzeichen. Das Wort (von fr. livree) bebeutete früher "zunächst ein Abzeichen an ber Rleibung, welches die Bugeborigkeit zu einem fürftlichen ober herrschaftlichen Saufe barthun foll" (Grimm VI, 853) nnd bann erft Bedientenkleibung, wie jest Livroe. - 8, 6 gang (gehe) schwäbisch, wie 7, 4 Lenz (Ling) und 8, 9 stand (stehe). -8, 7 Dr. ihm = ihn'n (ihnen). — 9, 9 fert im vorigen Jahr. — 10, 8 Dr. Wo jhr in Frieden wohnet. — 10, 7 wörtlich: bie vor euch hersitzen (setzen schwäbisch == sitzen); bgl. "ber Borgesette" und als Gegensat: hinter Einem sitzen = hörig sein. - 10, 8 Dr. verletzen. - 11, 4 Dr. wehren ft. wehre. - 11, 8 Dr. thun für thu. Diese Imperativform tritt auch altbeutsch als tuon auf (Beinholb, Alem. Gramm. S. 354 und 356).

38. [1626.]

 Ach, höchster Gott in 's Himmels Saal, Erhör einmal im Jammertal
 Das Wehklagen der Armen!
 Hilf deiner armen Christenheit,
 Leg ab den großen Krieg und Streit,
 Laß dich's einmal erbarmen!

^{*)} Im Stifte Rremsmunfter brach Bufallig mabrend ber Eintehr Stephan Fabinger's (f. bas unten folgenbe Gebicht) ein Brand aus, wurde aber durch Fabinger's Bauern felbft gelbicht.

Ach, mein Gott! wie viel Christenblut
Ist schon worden vergossen,
Darab der Himmel trauren thut,
Erschlagen und erschossen!
Wann du nicht hilfst, Herr Jesu Christ,
Und machest Fried auf dieser Erd,
Des Menschen Hülf verloren ist.

- 2. Es ist nun Jedermann bekannt:
 Das Ländlein Ob der Enns genannt,
 Das ward gar hart bezwungen;
 Setzt ihn'n München und Pfaffen ein,
 Und sollten gut katholisch sein,
 Ja, beides Alt und Jungen
 Zwingt man zu dieser Religion.
 Wie man allhie thut sagen,
 In der Stadt Ulm merket nun! —
 Die Schiffleut es fürtragen
 Den ganzen wahrhaftigen Grund,
 So hie im Druck ausgangen ist,
 Darvon ich singen will jetzund.
- 3. Als nun das Volk in d'Kirchen gieng Zu predigen der Pfaff anfieng Und sprach mit Worten eben: "Ihr Bauren, merket, jung und alt! Wollt ihr euch nicht bekehren bald, Zu diesem Glauben b'geben: Man wird ihr Viel mit großer Pein Die Augen hie ausstechen. Ja, wer nicht will katholisch sein, An den wird man sich rächen, Die Nas und Ohren schneiden ab. Damit man kenn der Ketzer Schaar Und einen Scheuen an ihn'n hab.
- Weiter so wird man Mann und Weib Das Herz auch reißen aus dem Leib

Und um das Maul herschlagen;
Wer glauben thut an 's Luthers Lehr,
In vielen Landen weit und ferr
Wird man sie also plagen".
Darum die Bauren mit Gewalt
Den Pfaffen überfallen,
Zu Tod ihn habn geschlagen bald
Mit großer Macht und Prallen.
Darnach die Bauren all zugleich
Zusammen habn geschworen bald,
Daß keiner von dem andern weich,

- 5. Beisammen lassen Leib und Blut
 Und fassen einen frischen Mut,
 Um Gottes Wort zu streiten,
 Sich wehren auf den letzten Mann;
 Weil es nicht anderst mehr sein kann,
 So wollen sie nicht beiten.
 Darauf Fürtingen g'nummen ein
 Und Bäurbach auch darneben.
 Zweihundert Landsknecht darin sein;
 Die mußten sich ergeben.
 Doch habn sie anzündt und verbrannt
 Das Städtlein in eim Augenblick.
 Die Bauren aber mit Verstand
- 6. Bei Fünfzig habn erschlagen nun,
 So sich in d'Kirch verstecken thun.
 Zu Linz nun der Statthalter
 Bald Soliches erfahren hett.
 Deswegen sich aufmachen thet
 Als ein strenger Verwalter,
 Nämlich mit tausend Mann
 Zu Roß und Fuß thet kommen.
 Die Bauren thet er greifen an;
 Die Büchsen hört man brummen.
 Die Bauren aber listiglich

Am ersten sich verborgen hon; Darnach der ganze Hauf herschlich

- 7. Und machten dem Statthalter bang.
 Zubleiben kunnt er nimmer lang,
 Ist auf das dritt Pferd kommen
 Und endlich gar gerissen aus,
 Sein Volk gelassen in dem Strauß;
 Groß Schaden hat genommen,
 Verloren auf fünfhundert Mann
 Und, wann er nicht thet weichen,
 Ihr Keiner wär verblieben dran.
 Die Bauren ihn'n nachschleichen,
 Darauf Aschau genommen ein,
 Thun aber Niemand sonst kein Leid.
 Schiffleut von Ulm auch da sein.
- 8. Die zehrten eben zu Mittag
 Und preisten Gott mit wahrer Sag;
 Schön Psalmen theten sie singen.
 Sobald die Bauren das verstohn,
 Groß Freud sie ab den Leuten hon
 Und sprachen zu den Dingen:
 "Wann man in unser Land und Stadt
 Uns bei der Lehr ließ bleiben,
 So würden wir von Hunger satt;
 Kein Noth sollt uns vertreiben.
 Dieweil es aber nicht sein kann"
 Sie kommen um all Hab und Gut —
 "So wagen wir das Leben dran".
- 9. Deswegen sind sie frisch und keck, Und aus dem Städtlein zogen weg Mit Spießen und mit Stangen, Mit Gablen, Prügel, Büchsen gut, Was man zum Kriegen brauchen thut. Zum Streit stund ihr Verlangen. Gar gute Schildwacht halten thun.

Aber das thut ihn'n fehlen,
Daß sie noch keinen Obersten hon,
Nach dem sie dann sehr stellen.
Auch über Donau schreibt man fein,
Daß vierzehntausend Bauren
Auch in dem Harnisch sollen sein.

10. Weiter so thut man schreiben nun,
Was die Schiffleut gehöret hon,
Ein gar klägliches Wunder:
Zu Frankenburg in dem Gottshaus
Hört man drei Tag mit großem Graus
Ein Stimm schreien besunder:
"Weh immer Weh! Weh über Weh!"
Die Orglen hört man schlagen
Gar schöne Psalmen — wohl versteh! —
Ach Gott, laß dir es klagen!
Hilf du in der betrübten Zeit,
Gib uns allhie dein heiligs Wort,
Darnach die ewig Seligkeit!

Rach einem alten Drud (Augsburg, Stadtbibliothet): "Warhafftige Rolation vnd Gründlicher Bericht Was sich in massen zwischen den Rebellischen Bawren im Ländlein ob der Enß verlossen: Wie daß sie einen Catholischen Priester in der Kirchen Todt geschlagen, darüber ein solche Rebelleren entstanden, daß sie [sich] aus die 30 000 Bawren zusammen gethon: Auch geschworen Leib vnd Leben beh einander zulassen, Was aber der Statthalter von Lint für schaden erlitten vnnd ihme die Bawren auss die fünst hundert erschlagen. Auch etliche Oerter vnd Flecken eingenommen, Was aber die Vrsach, ist in deß H. Kömischen Reichstatt Vlm mit sleiß in ein Gesang versast vnd beschriben worden: Geschehen den 20. May Anno 1626. Im thon: Ach höchster Gott ins himmels Saal. Darbeh ein schönes Geistliches Lieb von der letten Zeit vnd Jüngstentag so vor nie in Truck außgangen, Im Thon, Mein frölichs hert das treibt mich an, 2c. Gebruckt zu Blm beh Jonas Saur, Im Jahr 1626" (2 Bl. 49).

2, 9 (und 7, 18) Ulm nach schwäbischer Beise zweisilbig zu sprechen. — 2, 10 (und 7, 18) die Schiffleut Donauschiffer. — Strophe 3 und 4 gleicher Bericht über die Predigt auch im Lied Was Paulus etc. (Soltau II, 346) Strophe 7 und 8. — 3, 6 Dr. dessen st. diesem. — 3, 18 ihm st. ihn'n, wie Lied 37, Str. 8, 7 (s. Ann.). — 4, 6 Dr. werd. — 5, 1 beisammen lassen Leid und Blut vereint (einträchtig) Leben und Blut zu opfern. — 5, 5 weil es nicht anders mehr sein kann vgl. 8, 11 und unten Rr. 42 B. 7: es musß sein. — 5, 6 beiten warten, zögern. — 5, 7 Fürtingen wohl die

Stabt Eferbing an ber Donau. "Im Markt Aschach bemächtigten sich die Bauern (am 19. Mai) der Rüstungen und Wehren, und zogen dann nach einigen Stunden gegen die Besatung in Eferding" Strnadt S. 54. — 5, 8 Bäurdach Beuerbach, s. Lied 37, Anm. zu Str. 6, 1—8. — 5, 18 mit Verstand in gegenseitigem Einvernehmen (Schm. II, 767); vgl. 4, 11—18 und 5, 1 sowie Lied 40, Str. 3, 4 mit Anm. — 6, 4 Dr. Solches. — 6, 7 nämlich das heißt. — 7, 11 Aschau Markt Aschau an der Donau; die Einnahme geschah vor der Schlacht bei Peuerbach (am 19. Mai), nicht "darauf". — 8, 12 bilblich zu verstehen. — 9, 9 daß sie noch keinen Obersten hon bei Anwesenheit der Ulmer in Aschau; in Beuerbach wurde dann nach der Schlacht Fadinger zum Oberhauptmann für Hausruck- und Traunviertel gewählt. — 10, 4 Frankendurg dieser Markt war damals sehr bekannt durch den wenige Tage vorher dort entstandenen örtlichen Aufruhr (11.—13. Mai) und das darauf ersolgte grausame Strafgericht Herbersdorf's (14. Mai). — 10, 6 besunder gehört zu Stimm; eine besondere (seltsame) Stimme. — 10, 13 hierauf Amen.

39. (1626.)

- Wach auf, o deutsche Nation!
 Der Welt End nahet sich gar schon,
 Spürt man bei den Zeichen täglich
 Viel unsäglich,
 Also kläglich,
 Daß nach heiliger Schrift Sag
 Nahe sei der jüngste Tag.
- Die Welt ist so gar verkehrt,
 Fast heur ärger wider fert
 — Wer kann es genug beschreiben,
 Einverleiben,
 Was sie treiben? —
 Daß man greiflich merken mag,
 Nahe sei der jüngste Tag.
- 3. Es ist in der Welt nicht neu Gute Wort und falsche Treu.
 Der Judaskuß die Welt berühret, Gar verführet
 Und regieret;
 Darbei man erkennen mag,
 Nahe sei der jüngste Tag.

- 4. Wo ist brüderliche Lieb? Das macht der Christen Augen trüb. Kein Erbarmung ist vorhanden In den Landen; Pfui der Schanden! Drum ist wahr des Herren Sag Und zeigt an den jüngsten Tag.
- 5. Komm, o Jesus, lieber Herr! Kein Freud ist auf Erden mehr. Doch, daß kein Seel werd verhindert, Abgesündert Noch gemindert Von der Frommen Zahl ohn Klag, So hilf mit dem jüngsten Tag!
- Gar willig wöllen wir darvon,
 O du getreuer Heiland fron,
 Aus dem Jammertal zu scheiden
 Von dem Leiden,
 Sein in Freuden,
 O Herr Jesus, dort ohn Klag!
 Komm bald mit dem jüngsten Tag!

Rach bemfelben Druck, wie Lieb 38, dem das vorliegende angehängt ift; vgl. oben S. 183 ben Titel des Druckes.

1, 1 Dr. teutsche. — 1, 4 viel unsäglich unsäglich viele (Zeichen); ebenso 1, 5 kläglich klägliche, traurige. — 1, 6 Sag Aussage. — 2, 2 wider fort (Dr. fehrt) gegenüber (im Bergleich zu) bem vorigen Jahre. — 2, 4 einverleiben begreifen, in Borte sassen. — 4, 5 Dr. Pfu. — 5, 4 abgestündert abgesondert. — 6, 2 fron heilig; ebenso Lieb 40, Str. 4, 8. — 6, 7 hierauf Amen.

40. (1626.)

Herr Gott Vater in deinem Thron
 Durch Jesum Christum, deinen Sohn,
 Der uns reichlich hat geben
 Dieses Jahr wieder, wie gemeldt,

Viel schöner Früchten auf dem Feld,
Daß wir haben zu leben,
O Gott,
Dein Brot
Laß uns nießen,
Wohl ersprießen,
Hilf eintragen
In die Scheuren ohn Klagen!

- Dem bösen Feind wehr und auch steur, Behüt sie vor Hagel und Feur, Sieh nicht an unsre Sünde! Straf uns, Herr, nicht im Zorn dein, Sonder thu uns barmherzig sein, Mit Gnad dich zu uns wende! Gütig, Sanftmütig Thust du dich neigen Und erzeigen. Die dich preisen, Den'n thust du Hülf beweisen.
- 3. Darum, o du glaubiger Hauf,
 Heb zu Gott deine Augen auf,
 Laß deine Zähren fließen
 Und bitt Gott herzlich mit Verstand,
 Daß er wöll unser Vaterland
 Vor Krieg und Blutvergießen
 In Güt
 Behüt
 Und abkehren
 Falsche Lehren,
 Sie austreiben,
 Daß nur Glaubige hie bleiben!
- Dann dein lieb Evangelion,
 Wie uns zusagt dein lieber Sohn,
 Muß viel Verfolgung leiden.

Das Schiffelein Christi wird bedrängt Und mit starken Wellen umringt. Doch solln wir uns nicht scheiden Darvon So fron Und drin bleiben. Gott thut 's treiben, Läßt nicht sinken. Kein Mensch soll darin vertrinken,

5. Sondern kommt zu eim guten Land Aus allem Trübsal und Zustand. Kein Well wird uns mehr stoßen; Dann Gott hat uns wohl durch sein Blut, Das er vergoß am Kreuz so gut, Den Himmel aufgeschlossen. Groß Freud Für 's Leid Wird er uns geben Allesammen. Wer das begehrt, sprech: Amen!

Rach: "Warhafftige newe Zeitung, Bon bem mächtigen Auffstand ber Bawren im Land ob ber Eng bund Oberoftereich, welche fich wegen harter Reformirung ber Religion, in viel taufendt Mann gufammen rottirt, vieler Statt, Schlöffer und Dörffer bemachtiget, und was fich ferner mit benfelbigen augetragen, werbet ihr aufführlich in biefem Gefang vernehmen. Im Thon, wie man ben Graffen von Serin fingt. Darbey auch ein Geistlich Lieb, daß GOtt die Früchten behüten woll, Im Thon: Wie schön leucht bus ber Morgenftern, ac. (Solgichnitt: zwei mit einander tampfende Landstnecht-haufen - offenbar nicht für biefen 3med gemacht). Gebrudt au Regenspurg, im Jahr 1626." (2 Bl. 40; igl. off. Bibliothet gu Dresben). Muf ber 2. Seite über bem Anfang bes erften Liebes noch bie Uberfchrift: "Reme Zeittung".

Das erste Lieb, Ansang: Was Paulus hat geschrieben, ist schon bei Scheible "Das Schaltjahr" Stuttgart 1847, Bb. 5, S. 59 ff. neugebrudt; nach Scheible bei Soltau "Deutsche Historische Bollslieber", 2. hundert hag, von h. R. hilbebrand, Leipzig 1856, G. 348; bann wieber nach Soltau-Bilbebrand bei Ditfurth "Die Boltslieber bes 30 jahr. Rrieges" Heibelb. 1882, S. 88—90. Ich nehme daher nur bas zweite Lieb bes alten Druckes (Herr Gott Vater in deinem Thron) auf.

1, 4 wie gemeldt wie uns berichtet wurde. — 2, 2 sie die Früchte (1, 5) und wohl: die Scheuern (1, 12). — 3, 4 mit Verstand gemeinsam (in gegenseitigem Einverständnis); vgl. Lied 38, Str. 5, 18 Anm. — 3, 8 behüt — behüten; meistersingerische Form, wie Mehreres in diesem Lied. Das Ganze scheint von einem Meistersinger versaßt. — 4, 8 so fron auf darvon (4, 7) bezüglich: von dem so heiligen "Schifflein Christi".

41. [1626.]

Das walt' Gott Vater, Sohn, heiliger Geist, Der uns den Weg zum Himmel bereit't!

Inschrift auf einer Fahne, deren Aufbewahrungsort häufig gewechselt Bum erftenmal wird fie erwähnt in "Uberficht ber t. t. Ambrafer-Sammlung" [feit 1806 zu Wien] von Alois Primiffer, Cuftos daselbst, Wien 1825, S. 11: "Ruftkammer II, Rr. 159. Stephan Fabinger, ber Bauernaufrührer, + 1626. Fahne, Flammberg und Reule"; bann in "Reuefte Darftellung der t. t. Ambraser-Sammlung im Belvebere" von F. A. Richter, Wien 1835 (Borrebe 1834) S. 51 mit der Bemerkung: "Stephan Kadinger . . . beffen Fahne, Flammberg und Reule auf allerhochften Befehl Seiner jest regierenden Majestät [Franz I.] aus dem Regierungs-Archive zu Linz biefer Sammlung beigefügt worben". Dann aber wurde die Fahne unter Raifer Ferbinand I. offenbar in bas Regierungs-Archiv zu Ling gurudgefchidt und nach einiger Beit bem Linger Mufeum übergeben. Frang Chrlich, Cuftos diefes Museums, veröffentlichte hierliber einen Artikel "Aufgefundene alte Fahne" in der "Beitschrift bes Museum Francisco-Carolinum auf bas Jahr 1844" S. 96-98; er fagt: "Diefe mahrscheinlich aus ben Jahren 1825—26 noch herrührende Fahne wurde erst jüngst in dem t. t. Regierungs-Archive vorgefunden und von biefer hoben Candesftelle gnabigft bem Dufeum gur Ginreihung in beffen Sammlung Abergeben." . . . "Diese leinene Fahne bilbet ein nicht ganz regelmäßiges Quabrat, brei Seiten mit Franfen befaumt, auf ber vierten jeboch mit gang gewöhnlichen Schlingen befett (mahricheinlich um an ber Stange, welche auf irgend eine Art mit Saften verfeben gewesen, befestigt werben zu tonnen). Auf jeber ber zwei frei fich bewegenden Eden ift eine Quafte angebracht. An ber Seite nach ber Stange herab fleben die Worte:

DAS WOLT GOT FATER SON HEILIGER GEIST DER VNS DEN WEG ZVM HIMEL BEREIT.

Die Fahne ist mit gestidten Kreuzchen und Sternchen in verschieben zusammengestellten, jedoch bebeutungslosen Figuren voll, und durch ebenfalls
gestidte Linien in zwei Felder getrennt. Auf jedem dieser Felder nun,
inzwischen dieser Stidereien, befinden sich die Buchstaben gerade so vertheilt,
wie sie der hier folgende Prospekt anzeigt" [vgl. unten].

Dies 1844. Später wurde die Fahne aus dem Linger Mufeum abermals nach Wien verbracht. In dem Werte "Die t. t. Ambrafer-Sammlung beschrieben von Eduard Freih. v. Saden" I. Theil, Wien 1855.

S. 215 heißt es: "XXII. Stephan Fabinger, Bauern-Anführer a) Flammberg [folgt nähere Beschreibung]; b) Keule [Beschreibung]; c) Fahne aus Leinwand, 4' 9'' im Quadrat, am Rande durchbrochen gearbeitete, roth und blau getupfte Leinwandbänder mit Fransen. Längs der ganz rohen Fahnenstange steht: DAS WOLT GOT FATER SON † HELLIGER. GEIST. DER DEN WEG ZVM HIMEL BEREIT. Zwischen sternsförmigen Figuren sind einzelne Buchstaben mit Farbe aufgetragen, die aber keinen Sinn geben. Bielleicht eine Geheimschrift". Hienach ähnlich in "übersicht der k. k. Ambraser-Sammlung" von deren Direktor Joseph von Bergmann, Wien 1868, S. 14 und dann in "Übersicht der Kunsthistorischen Sammlungen des Allerhöchsten Kaiserhauses" [in welche die Ambraser-Sammlung 1889 eingereiht wurde] Abteilung "Wassensammlung" von Wendelin Böheim, Wien 1901 S. 287: "Saal XXXIV, Rr. 822 Stefan Fadinger, Reiterschwert*) mit gestammter Klinge, hölzerne Keule und Fahne".

Bon Chrlich's "Profpett" (f. oben) folgt bier eine verkleinerte Rachbilbung auf grund photographischer Aufnahme, die wir der Gute herrn

Rechnungsrats Cajetan Ubelader in Munchen verbanten.

DAS WOLT GOT PATER SON	melliger geist der
VNS DEN WEG	EVM MIMEL BEREIT.
D A W F I G N D W H V G L	D A W F I N D H D W H V G E W D A W F I H G D I D W I H B R E G E N I H E W G M G W S D Z F I I M F D I V G E F H

Chrlich fügt bei: "Dieß die Stellung und Gestalt, soweit es möglich ist, das Ganze, ohne eine Zeichnung beizulegen, durch Druck zu geben. Auch bemerke ich, daß der Buchstabe D jedesmal sich durch anhängende

^{*)} Diefes Schwert wurde vor einigen Jahren aus bem Museum entwendet, aber wieder guruderlangt; f. "Reue Freie Breffe" vom 28. und 29. Oftober 1902, bann "Münchener Reuefte Rachrichten" bom 10. April 1908.

Sternchen von den Abrigen auszeichnet. Die im rechten Felbe angezeigten Striche Rr. 1, 2, 3 scheinen gleichfalls besondere Andeutungen zu sein, die ich mir nicht wegzulaffen erlaubte". "Bielleicht gelingt es, aus diesen sich chaotisch darftellenden Buchstaben einen deutlichen Sinn herauszubringen".

Soweit Chrlich. Es scheint, daß in den seither verstoffenen 62 Jahren noch Niemand das Rätsel gelöst hat. Gleichwohl möchte ich meine Leser heute auf die Sache hinweisen und darf aus ihrem Areise vielleicht auf

einen Erfolg hoffen.

Bunächt wären einige Fragen zu erwägen. Sind etwa zwischen den mitgeteilten Buchftaben andere verloren gegangen? Wurden die vorliegenden Buchftaben durch ungebildete Personen gemalt, welche sie ohne Kenntnis von Lesen und Schreiben in verwirrter Folge angebracht haben? Dies ist möglich; boch spricht einigermaßen hiegegen der Umstand, daß obige zwei Verse zwar in etwas unvollsommener, aber doch gut lesbarer Form vorliegen. Bilden die rätselhaften Buchstaben vielleicht ein bewußt sinnloses Durcheinander, das durch sein geheimnisvolles Aussehen als angebliches Zauber-Schutzmittel auf die Kämpsenden ermutigend wirken sollte? Eine solche Täuschung ist nicht glaublich angesichts der tiefreligidsen Gesinnung, die so viele unserer Dichtungen (man sehe nur Lied 43) beweisen. Daß die Buchstabenreihen überhaupt sinnlos wären, gegen diese Annahme will ich besonders solgenden Umstand hervorheben:

Die brei Abteilungen, welche burch die von Chrlich mit 1, 2, 3 versehenen Striche getrennt find, beginnen sämtlich mit den fünf gleichen Buchstaben D A W F I und dann mit drei wenigstens teilweise übereinstimmenden: G N D, N D, H G D. — Die zwei untersten Zeilen:

F D I V G E F H

erinnern mich an ben Namen Fabinger. Der von Chrlich als F wiebergegebene Buchstabe ber letzten bieser zwei Zeilen würde vielleicht bei näherer Prüfung als das A jenes Namens erkannt werden, das V als N und das H als R. Es wäre sehr zu wünschen, daß eine photographische Aufnahme nach der Fahne selbst herausgegeben würde.

Die immer wieberholte Behauptung, daß jene brei Altertumer aus Fabingers Befit herruhren, mag wohl burch Mufeumstrabition (bas Ambrafer Mufeum stammt befanntlich icon vom 16. Jahrhundert) ober burch Alten begründet fein Sehr hiefur fpricht, bag eines ber ihm jugefchriebenen, früher ju Wien und bann - wie wohl icon urfprunglich wieber zu Umbras bei Innsbrud aufbewahrten Rriegsgerate einen alten Eintrag feines Ramens zeigt. Quirin Leitner "Die Waffensammlung bes öfterreichischen Raiserhaufes im t. t. Artillerie-Arfenal-Mufeum in Wien" 2B. 1866-70 bringt (Tafel XXXIX, Fig. 7) eine Abbilbung "Spieß bes Bauernanführers Stephan Fabinger"; ebenba auf bem Erläuterungsblatt: "Fig. 7. Spieß bes Stephan Fabinger. Alle Theile find aus Gifen und sehr zierlich gearbeitet. Auf der Dille ist der Rame STÖFFEN FÄDINGER in fehr bunnen Linien eingekratt. Diefer Spieß des am 5. Juli 1626 feinen Wunden erlegenen Bauernführers nebft beffen Gabel, Bangerhemb und Roller befanden fich ehebem im Stifte Beiligentreuz, von wo diefelben in das t. t. Lustschloß nach Laxenburg und von da in das t. t. Hofwaffenmuseum gelangten". Später sinden wir die nämlichen Gegenstände in der Schrift "Das k. k. Schloß Ambras in Tirol Beschreibung des Gebäudes und der Sammlungen" [zu Ambras] von Albert Ilg und Wendelin Böheim, Wien 1882, S. 44 mit noch genauerer Schilderung und der Angabe, daß dieselben aus dem Wiener Hosmuseum "nach Ambras die Bestimmung erhielten".

42. (1626.)

Von Bayerns Joch und Tyrannei Und seiner großen Schinderei Mach uns, o lieber Herr Gott, frei!

Dieweil es nun gilt Seel und Gut,
5 So soll's auch gelten Leib und Blut!
O Herr, verleih uns Heldenmut!
Es muß sein.

Berse auf Fahnen ber oberöfterreichischen Bauern im Jahr 1626, zunächst nach Matthias Roch "Beiträge" zur neueren Seschichte aus unbenützen Handschriften" in Denkschriften ber kais. Akabemie ber Wissenschussen, philos.-hist. Klasse Bb. I, Wien 1850, 2. Abteilung; barin S. 149 bis 152: "Berlauff bes Baurenufftands Ob ber Enns 1626". Roch gibt ben Funbort ber Handschrift nicht an. Wie der Inhalt zeigt, stammt sie ber Zeit nach aus dem Ansang der Bauernerhebung. Als jüngstes ausdrücklich genanntes Datum lesen wir den 25. Mai 1626 ("ben 25. bito seinh sie von Wells aufgebrochen und selbes mit 2000 Mann besetzt hinterlassen"). Es wird dann die Einnahme von Kloster Lambach berichtet sebenfalls 25. Mai s. Stieve I, 86]. "Hierauf die Armada zertheilt, der halbe Thail vs Gmunden und in die Herrschaft Orth, herrn Statthalter gehörig zu besuechen, abgeordnet. Die Bauren führen in ihren Fahnen folgende Reimen:

Von Bayers Joch vnd Tyranney Vnd seiner grossen Schinnderey Mach vns o lieber Herr Gott frey. Dieweills nun guillt Seel vnd Guet So solle auch gelten Leib vnd Bluet. O Herr, verleih vns Heldenmueth."

Folio-Blatt mit Aupfer (München, A. Graphische Sammlung) "Glucks Hafen des vor ein Hundert Jahrn [1525] vorgangenen Baurenkriegs, Sambt Eigenblicher Contrafactur vnnd Abrif der vornembsten officirn vnd Befelchshabere, So wohl der gewehr vnd Waffen, deren sich jto die Rebellischen Bauren im Ländlein ob der Enß in diesem Hinlauffenden 1626. Jahr, bey ihrer vermeynten Kriegs Expedition gebrauchen". Hierauf Abbildung der Waffen*), dann fünf Figuren der "Besehlshaber"**) [von 1525] und je vier gereimte Berse unter jedem. Der zweite dieser Männer, "Liendl Bahr"***) trägt auf seiner Schulter eine Fahne mit der Inschrift:

Vom Bayrschen Joch vnd Tyranney, Vnd seiner großen Schinderey, Mach vns o lieber Herr Gott frey. Weils gilt die Seel v. auch dz gut, So gilt es auch vnser Leib vnd blut Gott geb vns einen Helden mut.

Der vierte ("Wichäel Krautwurst") trägt ebenfalls eine Fahne, mit der Inschrift:

> Es Muß Auch Sein Anno 1626.

Unterhalb des Stiches steht auf demselben Papier ein gedruckter Prosatext über den Bauernkrieg bei "diesem nunmehr ablauffenden 1626. Jahr". Am Schluß: "Gedruckt im Jahr, 1627".****)

Abelinus, Theatrum Europaoum I. Teil (Frankfurt 1685) S. 1046: "Bnder beffen haben die Bawren fich täglich gestärckt, also daß ihre Zahl auff vil tausend sich belauffen, vnb in jhren Fahnen neben andern auch diesen Bert machen lassen:

Weil es gilt die Seel vnd auch das Blut, So geb vns Gott ein Heldenmut. Wit auch: Es muß seyn."

hienach fast ebenso bei Rhevenhiller "Annales Fordinandei" X. Teil (Leipzig 1724) Sp. 1124.

^{*)} Es sind 3wblf, barunter folgenbe mit Ramen: "Ein Bohmisch Eisener Morgenstern. — Ein Bischtaischer Streit Kolben. — Ein Rühetham. — Ein Jgelischer Ohrlessel. — Ein Bohmischer Korn Hammer". Bon ber obersten (nicht benannten) Baffe ift gesagt: "Diese Bassen, welche mitt ben Buchkaben A bezeichnet, brauchen fie, weil ein lange Stange, etliche Elen lang bran, das sich jerer 6 big in 8 baran machen, laussen damit in ein haussen Reutter ein, im zurudlaussen aber reissen sie Ros und Man mit den trummen Haden zuboden".

^{**) &}quot;Beit Birnftil. — Lienbl Baper. — Oberhaubt ber Baurichafft Bernbe genandt. — Richael Krautwurft. — Rury Anberla".

^{***} Bohl Lienhart Mehler, genannt Bayer, ein Wirt zu Breitheim (D.A. Gerabronn in Warttembergisch Franken); als "einer ber ersten Rat, Anfänger und Uswibler [Auswiegler] ber Usruhr besselben Orts" wurde er nach Bestegung des Ausstades im J. 1526 aus "der Stadt Rotenburg Gebieten" (wozu sein Seinalsborf Breitheim gehörte) auf Lebenszeit verdannt (H. Q. Baumann "Quellen zu Geschiebes Bauerntriegs aus Rotenburg an der Tauber" Tübingen 1878, S. 37, 281, 588). Er ist nicht zu verwechseln mit dem aus Goethe bekannten Bauernsührer Mehler (Jörg Mehler von Ballenberg im nördlichen Baben, Odenwald).

^{****)} Eine sehr mangelhafte Kopie (Rabierung) hievon sindet fich in der Staatsbibliothet zu München (Einbl. II, 11); am Schluß: "Augspurg, ben Wilhelm Beter Zimmerman, Kupffergradirer 1627". In diesem Blatt steht auf der Fahne des Liendl Bayr nichts, auf der des Wichael Krautwurst: Es Mus Also Soin — Anno 1626.

Franz Kurz "Bersuch einer Geschichte bes Bauerntrieges in Oberösterreich" (Leipzig 1805) schreibt S. 187: "Als oberfter Anführer wurde Stephan Fabinger erwählt. Er nannte sich einen Oberhauptmann ber christlich-evangelischen Armee. Auf ben Fahnen, die sie führten, ftand die Aufschrift:

> Weils gilt die Seel und auch das Blut, So geb uns Gott ein Heldenmuth. Es muß seyn.

(Rhevenhiller p. 1122 et seq.) Eine gleichzeitige Handschrift [bie aber Aurz nicht genauer bezeichnet] liefert folgende etwas veränderte Aufschrift:

Vom Bairischen Joch und Tyrannei Und seiner großen Schinderei Mach uns, o lieber Herr Gott, frei. Weil es dann gilt die Seel und Gut, So gelts auch unser Leib und Blut, Gott geb uns einen Heldenmut. Es muß seyn."

Eine gleichzeitige Rachricht über die Berse auf jenen Fahnen bietet auch das Lied Was Paulus hat geschrieden etc. (nach einem alten sliegenden Blatt zuerst veröffentlicht bei J. Scheible "Das Schaltjahr" 5. Bd. Stuttgart 1847 S. 59—62) Strophe 18:

Schwarz Fahnen thun sie führen, Das ist ihr Liberey, Ein Todtenkopf darinnen, Auch die Wort geschrieben seyn: Weils gilt die Seel und Gute, So gelts auch unser Blut.*) Gott geb uns Heldenmuthe, Das ist unser bestes Gute. Halt uns Herr in deiner Hut!

Nachbem letteres Lieb (Was Paulus etc.) Ereignisse vom 17. Mai (Beginn bes Aufstandes) bis zum 24. Mai (Einnahme von Wels durch die Bauern) und weiter, wie es scheint, bis zum 28. (St. Georgen; vgl. oben S. 179) als jüngst geschehen mitteilt, so zeigt dies, daß die Fahnen schon damals jene Berse trugen.

Stieve (II, 77) schreibt: "Gerrn Bezirksrichter Strnabt wurde burch einen Bauern aus der Rähe von Griestirchen ein unter alten Schriften aufgefundenes Gedicht mitgeteilt, welches als Platat angeheftet gewesen sein muß. Es beginnt Ihr Nachbaurn all, kommt schnell heran und bearbeitet den Spruch Von Bayerns Joch und Tyrannei. Jahlreiche Ausdrücke lassen mich indes schließen, daß es nicht im 17. Jahrhundert entstand." Leider war dieses Gedicht in Stieve's Nachlaß nicht mehr zu sinden.

^{*)} Diese Zeile sehlt bei Scheible, so daß bei ihm die Strophe statt ber erforderlichen 9 nnr 8 Berse hat. Soltau (II, 849) ergänzt sie, zunächst nach hormapr "Taschenbuch" 1880, S. 418, wo der Fahnenspruch ebensalls wiedergegeben ift.

43. (1626.)

Melodie 8.



Melodie 4.



Melodie 5.



- Weil dann die Stund vorhanden ist, In dern wir müssen streiten Für dein Wort, o Herr Jesu Christ, So steh uns bei zur Seiten! Wir suchen dein, nicht unser Ehr: Dein Wort, Herr, sonst nichts Anders mehr Ist unsers Herzen Wonne.
- Unser Haus und Hof, Weib und Kind Haben wir jetzt verlassen, Suchen, bis unser Seel Ruh findt, Darauf wir uns verlassen, Welches, Herr, ist dein göttlichs Wort, Unser einiger Trost und Hort Und unsers Herzens Freude.
- 3. Wir suchen ja kein Freiheit nicht;
 Gotts Wort lehrt uns vielmehre,
 Daß wir sollen untertänig
 Sein unserm Oberherren,
 Ihr Kaiserlichen Majestat,
 Unter dessen Huld, milden Gnad
 Wir uns allzeit ergeben.
- 4. Nach dem Leib Maut, Tribut und Steur Wir williglich hergeben, Wann das Wort Gottes, welchs wir teur Und wert halten, darneben Uns nicht so gar entzogen würd', Was der Seel schadt, uns nicht gebührt Dieselbe zu verletzen.
- 5. Wir begehren, in unserm Land Zu leben und zu sterben Um das Wort Gottes, und Niemand Anderstwo zu verderben. Wir, unser Weib und Kinder klein Suchen jetzt, Herr, dein Ehr allein; Die weißt du zu erhalten.

- 6. Gott dem Herren allein die Ehr, Lob, Ruhm und Preis wir geben, Was er durch uns gethan bisher Und daß Solchs nicht nur eben Unsrer Macht zuzuschreiben sei. Gott stund uns augenscheinlich bei Bisher an allem Ende.
- 7. Und ob es gleich gar käm darzu, Herr Christ, daß wir jetzt Alle Müßten sterben in der Unruh, Würd doch dein Ruhm erschallen Bei unsern Weib und Kinderlein, Welch darzu auferzogen sein Von deim Wort nicht zu lassen.
- Herr Gott! jetzt aufopfern wir dir All unser Leib und Leben.
 Das ursacht die herzlich Begier Zu deim Wort, welchs du geben Hattst in diesem Land offenbar Mit großer Freud der Lehrer Schar, Deren wir jetzt beraubet.
- Drum ziehen wir im Namen dein Wider Die, so uns drängen Und um dein heiligs Wort allein Mit Gewalt wollen bringen.
 Beweis dein Macht, Herr Jesu Christ, Weil doch kein ander Helfer ist, Der für uns könnte streiten!
- 10. Gib deim unansehnlichen Hauf Kraft, Macht, Stärk und auch Sinne, Daß sie allein trauen darauf, Du seist der Sieg und G'winne! Denn dein Ehr trifft es an, o Herr! Die suchen wir und sonst Nichts mehr. Dein Hand ist nicht verkürzet.

- 11. Zwo Bitt haben wir, Herre Gott; Die wollst uns nicht versagen! Die ein: daß wir dein heilig Wort Wieder bei ruhigen Tagen Hören mögen, und zu dem End Die höchstheilige Sakrament Nach Einsatzung gebrauchen.
- 12. Darnach: Ihr Kaiserlich Majestat,
 Dieses Landes Erbherren,
 Angeborne Mild und Genad
 Wollst durch dein Geist vermehren,
 Daß wir unter dero Schutz und Schirm
 Ein gottseliges Leben führn,
 Doch nach deim Wort alleine.
- 13. Gib, o heilig Dreifaltigkeit, Daß nicht nur unser Munde Durch das Gebet jetzt zu dir schreit, Sondern von Herzensgrunde! Laßt uns auch das heilig Gebet, Das Vaterunser auf der Stätt' Mit Andacht dreimal sprechen
- 14. Der heiligen Dreifaltigkeit Zu Lob, Ruhm, Preis und Ehren! Gott Vater, Sohn, heiliger Geist Wolle in uns vermehren, Daß wir standhaft bei seinem Wort Leben und sterbn an allem Ort! Wer Solchs begehrt, sprech: Amen!

Rach einem Flugblatt in ber Hofbibliothet zu Wien (2 BII. 4°): "Ein geiftreicher Gesang, welchen die Baurn im Ländlein ob der Enns alle 24 Stund viermal, zu Morgens, Mittags, Abends und Mitternacht, wie auch allezeit wann man sie angreifen will, knieend, mit gen himmel aufgehabenen händen, inniglich und einhelliglich, auch mit Seufzen und Weinen unterm freien himmel zu singen pflegen." Folgt Holzschitt: Ein knieender Bauer, der die hände betend vor sich hinstreckt; vor ihm auf dem Boden sein

hut. Oben in einer Wolke Gott Bater segnend. Darunter mit Tinte Eintrag: 1626. Auf ber Rückseite bes Titelblatts:

Im Ton: Wann mein Stündlein vorhanden ift. Ober: Es ift das heil uns tommen her 2c.

Hierauf obiger Text; am Schluß: "Wann sie bann knieend und mit gen himmel aufgehabenen hanben bas Baterunser breimal gesprochen, bann ziehen sie im Ramen Sottes [b. h. mit biesem Ausruf] fort."

Auch in einer Hanbschrift ber Königlichen Bibliothet zu Berlin (Ms. gorm. 4° 728) — offenbar alte Abschrift nach bem Druck.

Beröffentlicht war das Lied bisher nur in "Auftria. Öfterreichischer Universal-Kalender für das gemeine Jahr 1858" (Wien), Anhang: "Baterländische Denkwürdigkeiten" von Gustav Abolph Schimmer, S. 30—31. Unfer obiger Text nach dem Flugblatt zu Wien.*) Die Orthographie des alten Druckes in der Ausgabe bei Schimmer.

Die Berse (6, 7—8) Gott stund uns augenscheinlich bei Bisher an allem Ende zeigen, daß das Lieb schon aus dem ersten, ganz erfolgreichen Teil des Bauernkrieges stammt, aus der Zeit vor Fadingers Berwundung (28. Juni) und Tod (5. Juli). Eben hierauf deutet die in den Strophen 3, 4 und 12 ausgesprochene rührende Loyalität gegen den Kaiser. Die Bauern gedachten zunächst nur die Fremdherrschaft zu beseitigen; "das befreite Land aber sollte dem Kaiser zurückgegeben und die frühere Bersassung mit einem Landeshauptmann an der Spize sollte hergestellt werden.**) Mit der bayerischen Herrschaft, meinten sie, wird nicht nur das Garnisonsgeld und der Druck der Soldaten, sondern vor allem auch die Gegenreformation beseitigt sein, denn nur dem [bayerischen] Statthalter schrieb man die Einleitung dieser zu und man war überzeugt, daß mit der alten Regierung auch die Glaubensfreiheit zurückehren werde; hatten doch die Stände ein Jahrhundert lang den Kaiser von durchgreisenden Restaurationsmaßregeln abgehalten" (Stieve I, 75).

Das fromme Singen ber Bauern vor dem Kampfe und in Erwartung besselben, wie es oben von unserem Lied so bestimmt erzählt ist, sinden wir auch sonst mehrsach bezeugt. So vor der Schlacht bei Eferding (9. November 1626). Während Formierung der Schlachtordnung plänkelten hier die Bauernreiter; die Masse dagegen sang im Emlinger Sehölz Psalmen [Chorāle], sich zum Todeskampse sür den Glauben bereitend (Stieve I, 293; Strnadt S. 88). Zu Beginn der Gmundener Schlacht, die an einem Sonntag (15. November 1626) stattsand, hielten die Bauern ihren Gottesdienst ebenfalls in einem Wäldchen, dem später sogenannten Pappenheimer-Hölzel, und sangen Luthers Lieder "Es woll uns Gott

^{*)} Ein zweites Exemplar biefes feltenen Flugblattes befitt bas Pufeum Francifco-Carolinum zu Bing.

^{**)} Der baperische Statthalter Derbersborf selbst schrieb an Maximilian ben 15. Ottober, die Bauern hatten sich mehr gegen den Kursurfurften als gegen den Kaiser vergangen, "dann sovill noch offenbar, sie allein Euer chursurstlichen Durchlaucht Ir pfandschaft nemmen, mich und alle andere Ire treue officir alba, wie sie tonden, totschlagen, Ir Majestat [dem Kaiser] aber selbiges widergeben wollen" (Stieve II, 65).

genädig sein", "Ein feste Burg ist unser Gott" und "Erhalt uns, Herr, bei deinem Wort" (Stieve I, 298—299). Auch zu unserem unten folgenden Lieb Nr. 49 Vor allen Dingen etc. bemerken die beiden alten Orude von 1626, daß "es die Bauren in ihrem Läger fingen".

Als "Ton" (Melobie) unferes obigen Liebes (43) ift angegeben: "Wenn mein Stündlein vorhanden ist ober Es ist das Heil uns kommen her". Ersteres stammt bem Text nach von Rikolaus hermann († 1565), bas zweite von Baul Speratus († 1554). Der Dichter unferes Liebes wählte als Melodie wohl die des erftgenannten. Hiefür spricht die Berwandtschaft des Inhaltes, sowie die Ahnlickfeit des Textes in Strophe 1. Bers 1 (Weil dann die Stund vorhanden ist — Wenn mein Stündlein vorhanden ist) und in Str. 1, B. 3 (Dein Wort, o Herr Jesu Christ — So g'leit du mich, Herr Jesu Christ). Wir geben baber biefe Singweise mit bem Text bes hiftorischen Liebes und zwar nach bem alten Druck, in welchem die noch jest fibliche Melodie querft mitgeteilt ift: "Rirchen Gefäng, Aus bem Wittenbergischen, vnb allen andern ben beften Gefangbuchern colligirt vnd gefamlet . . . MDLXIX. Gebruckt zu Franckfurt am Mann ben Joan. Wolffen" (München, Staatsbibl.) S. 851. Bal. A. F. W. Fischer, "Rirchenlieder-Legiton" (Gotha 1878) S. 353; J. Zahn "Die Melodien der deutschen evangelischen Kirchenlieder" (Gütersloh 1890) III, 89-90.

In Nikolaus Hermann's eigenem Werk, worin ber Text seines Liebes Wenn mein Stundlein vorhanden ist zuerft erscheint, namlich "Die hiftorien von der Sindfludt, Joseph, Mofe, Belie u. f. w. ju lefen und ju fingen in Reyme gefaffet" Wittenberg 1562 heißt es (Blatt M iiij): "Im Thon wie von dem der Sindflut, oder, Es ift das Beil vns kommen her". Im Jahre 1626 burfte die icon 1569 begegnende und feit Jahrhunderten bis heute fortlebende Melodie (Ar. 3) in Oberöfterreich bereits üblich gewesen sein. Doch kann bamals bort auch eine ber zwei früheren bei hermann felbst verzeichneten Singweisen bes Liebes Wenn mein Stündlein vorhanden ist (bie Es ist das Heil uns kommen her ober bie "von bem ber Sinbflut" Anfang: Ich nam mir für in meinem Mut, Von der Sindflut zu singen) noch geherrscht haben und mithin die im alten Druck unferes Liebes (43) burch "ober" verbundenen zwei Anfange die nämliche Weise (eine ber burch hermann angegebenen) bezeichnen. Aus biefem Grunde fügen wir auch die von Hermann genannten Melodien bei (Nr. 4 = Es ist das Heil uns kommen her nach dem altesten Druck "Etlich Criftliche Lyeder 1524" wiedergegeben durch Zahn a. a. D. III, 70, Nr. 4430 und Nr. 5 = Ich nam mir für etc. nach Hermann's genanntem Lieberbuch von 1562).

^{1, 2} dern ber; diese Form in zahlreichen Stellen bei Grimm Wb. II, 958. — 1, 7 bes Herzen die ältere Form (schwache Deklination); daneben 2, 7 die jüngere Form (starke Dekl.) Herzens. — 6, 5 Dr. vnser. — 6, 7 an allem Ende bei jeder Entscheidung; vielleicht auch: an jedem Ort (Grimm III, 448; Schmeller I, 100). — 9, 4 Dr. brengen.

44. (1626.)

Ich Stephl Fättinger bin oben ang'sessen,
Hab mit drei Baurn gar stattlich g'fressen.
Der Schwenglmann der schenkte uns ein
— Beim Schlaprament! — den bösten Wein.

5 Die drei Aufwarter seind Officier;
Sie waren auch verdurstet schier.
Sie ehrten mich zwar als einen braven Mann,
Denkten doch: wären wir weit darvon! —
Einer hieß Mörtel, der Herren Koch;
10 Der Ander Caspar Schneider, lebet noch.
Der Dritt wollt der Hofmeister sein,
Miesst doch mit G'walt in d' Waidtaschen nein.
Was du ietzt mit Augen hast gesechen,

Alte Verse unter einem Gemälbe im Bibliotheksaal bes Benebiktiner-Stifts Kremsmünster. Der Historiker Herr Julius Strnadt, k. k. Oberlandesgerichtstat i. R., einer der besten Kenner von Oberdsterreichs Landesgeschichte,*) hatte die große Freundlichkeit, mir (schon 1888) eine genaue Abschrift des Textes und ausführliche Beschreibung des Vildes zu übersenden, welch letztere hier folgt:

Ist 1626 zu Crembsminster g'schechen.

"Die größere obere Salfte des Gemaldes enthalt die bilbliche Dar-

ftellung, bie fleinere untere Balfte ben Text.

Bier Fünftel des eigentlichen Bildes nimmt ein Zimmer mit halb geöffneten Flügeltüren und drei offenen Fenstern ein. Links dem Beschauer steht eine mit weißem Tischtuch gedeckte Tasel, auf welcher in der Mitte ein gebratenes Spansertel, an den vier Seiten je ein Teller sich befindet, wovon drei mit Zutaten gefüllt find (links Artischoken, rechts Salat), einer aber leer ist. Bier halbe Semmeln, Messer und Gabeln liegen herum.

Links oben auf einem gewöhnlichen Stuhl mit brei gedrechselten Leiften, vor ben Artischoken fist ein Mann mit rotbraunem haar, Schnurzund Kinnbart, gekleibet in gelbbraunes Wamms; er trägt weiße Krause, weiße Strümpfe, schwarze niebere Schuhe. Er faßt ein kleines mit Wein halb gefülltes Relchglas; zur linken hand steht auf dem Tische eine zinnerne Bietsche [Kanne]. Nach dem Texte ist bieser Mann Stehhan Fabinger.

Links von ihm fteben an einer Langsfeite ber Tafel, zwischen biefer und ben Fenftern brei Manner, welche wie auf Kommando ihre Blide auf

^{*)} Aus Strnabt's wertvollen geschicklichen Berbsfentlichungen sei an bieser Stelle besonders ein ausgezeichnetes Wert hervorgehoben, das, in vollstümlicher Form gehalten, doch zugleich eine Menge Ergebnisse selbständiger Urfundensorschung bietet: "Der Bauerntrieg in Oberdsterreich. Rach 275 Jahren seinen lieben Landsleuten erzählt von einem Oberdsterreicher" Wels 1903, Drud und Berlag von hermann haas.

Fabinger gerichtet haben und im Begriffe find, jum Trinken anzusehen. Der Fabinger junächst stehende halt in seiner Rechten einen scheinbar zinnernen Pokal, der mittlere eine mit Wein gefüllte Flasche, der dritte einen geöffneten Deckelkrug. Die beiden ersteren haben braunes Haar, der dritte entfernt stehende schwarzes Haar; alle brei sind bartlos. Sämtliche brei Männer tragen schwarze halb offene Jacken, weiße Halbkrausen, schwarze Hosen; die beiden ersteren hochrote Hemden, der entferntere ein weißes Hemde.

Drei andere Männer tragen Zinnteller zu. Davon steden zwei in gelben Wämmsern mit weißen Schligen und gleichsarbigen Kniehosen und Strümpsen, wogegen der dritte völlig schwarz gekleidet ist, aber lichte Schuhe trägt; nach rückwärts hängen ihm zwei lange schwarze Bänder — dieselbe spanische Tracht, wie sie noch heute die Chorknaben bei Hochamtern (jedoch in roter Farbe) tragen. Die beiden ersteren haben weiße Halskragen. Das Haar ist lichtbraun, der schwarzgekleidete bartlos; die zwei andern Figuren haben Schnurr- und Spigbart.

Ein vierter Mann, ber soeben bei der Türe hereingetreten zu sein scheint, bringt eine große zinnerne Pietsche [Kanne]; aus der linken Hand baumelt ein großer Schlüffel herab. Dieser Mann hat, gleich den übrigen, braune Haare, ebensolchen Schnurr- und Spizbart. Er trägt einen weißen glatten Kragen, eine dunkle Armeljacke unter gelbbraunem Überkleide, eine graue mit lichten Borten besetzte Pumphose, graue Strümpfe, schwarze

Schube.

Jene drei gelbgekleideten Figuren find die im Texte genannten "Haußoffiziere", d. h. Hausbedienstete des Stiftes. Die schwarzgekleidete Figur

ift, wie ber Gefichtsausbrud zeigt, ein jungerer Buriche.

Das letzte obere Fünftel stellt ein bunkles, hoch oben von einem kleinen mit Eisenstäben vergitterten Fenster nur wenig erhelltes Bilb dar. Das Dunkel des Gemaches wird dadurch etwas gemäßigt, daß rechts vom Beschauer die Tür halb geöffnet scheint. Es zeigt sich in dem linken Winkel ein herdartiger Bau mit einem bogensormigen Herdloch, in welches eine schwarzgekleidete Figur hineinkriecht oder vielmehr von einem im Gemach aufrecht stehenden Mann hineingeschoben wird. Dieser letztere, dunkelbraun gekleidet, mit roten Strümpsen (salls nicht die Füße überhaupt bloß sind) und schwarzen Schuhen, trägt eine Pelzmüße, die sich nach oben erweitert; das Gesicht zeigt Vollbart.

Die Lotalität ist offenbar die sogenannte "Waidtasche", welchen Ramen noch gegenwärtig ein dunkles Gemach in der Rähe der Portiers-wohnung nächst dem Aufgange zur Wohnung des Konditisdirektors führt. Rach der im Stifte erhaltenen mundlichen Überlieserung hat sich Fadinger an der ihm vorgesetzen Artischoke die Zunge zerstochen und, darüber erzürnt, den Hofmeister in die sogenannte Waidtasche steden lassen.

Die Darstellung ist zwar eine naive; boch zeigen die Figuren, wenngleich etwas schablonenhaft und ausbruckslos, Leben und Bewegung. Das Gemälbe scheint ein ziemlich gleichzeitiges zu sein und wurde nur in neuerer Zeit gestrußt und der Text renoviert. Dimensionen: 84½ cm breit; 64½ cm boch. Höhe des eigentlichen Gemäldes 38 cm; des Textes 26½ cm.

Der Tag, an welchem Fabinger im Stift einrudte, war nicht, wie Kurz angibt, ber 26., sonbern ber 28. Mai." Soweit Strnabt.

P. Taffilo Lehner, Professor zu Aremsmünster, erzählt in seinem hübschen Buche "Reisebilber aus bem 17. Jahrhundert" (Salzburg 1900) mit Bezugnahme auf jenes Bild und bessen Berse u. a. folgendes: "Man fürchtete für das Stift und den Ort das Ärgste. Die meisten Conventualen flohen nach Admont, im Stifte blieben nur der Prior P. Placidus mit den Seelsorgern, der Hofrichter Loichinger, der Hofmeister (weltlicher Schaffner) Khrainer. Die Wertsachen, namentlich der Kirchenschaß, wurden nach Enns gebracht.

Das Stift hatte 400 katholische Bauern zu seiner Berteibigung aufgeboten; als sie aber die große Zahl der Rebellen sahen, liesen sie in der Racht davon. So öffnete denn das Aloster am 28. Mai Fadinger und den Bauern das Tor. Der Bauernansührer nahm in dem sogenannten "Kaiser-Zimmer" Wohnung. Alsbald wurden alle Wassen, Seschüße, Kriegs- und Getreibevorräte weggeführt. Sonst taten die Bauern dem Stifte nichts zu leide, weil ihnen bekannt war, daß die Untertanen des Alosters gut behandelt wurden. Der Prior, wie seine beiden Berater in diesen kritischen Tagen, der Hofrichter und Hofmeister, waren bestrebt, mit den Bauern gut auszukommen und sie bei bester Laune zu erhalten. Deshalb erfüllten sie den Bauern bereitwilligst ihre Wünsche, gaben ihnen namentlich zu essen und zu trinken, wonach nur immer ihr Herz verlangte, und den Führern so manches Sümmchen in klingender Münze.

Unter anderem wurden Fabinger auch Artischolen serviert, welche bamals im Hofgarten des Stiftes in so vorzüglicher Qualität gezogen wurden, daß sie selbst nach Wien verfrachtet wurden. Der Bauer wußte, wie natürlich, mit dieser Frucht nicht umzugehen; sein Mund war wie zerstochen; er blutete an mehr als einer Stelle. Dies zwang einem der auswartenden "Offiziere", dem weltlichen Schaffner des Stiftes oder Hofmeister, ein mitleidvolles Lächeln ab, wofür er sofort büßen mußte; denn der erzürnte Bauer ließ ihn auf der Stelle in die "Waidtasche", d. h. in den Arrest steden. Doch etliche Goldstüde taten sofort das ihrige; — sie besänstigten den erzürnten Bauer und verschafften dem Hosmeister die nicht lange entbehrte Freiheit wieder.

Dem taktvollen Benehmen bes Priors ist es zu banken, daß sich zwischen den Kremsmünsterern und Bauern rasch ein freundliches Verhältnis herausbildete. Der Prior handelte nur im Sinne und Geiste seines großen Abtes, der ihm in einem vom 31. Mai datierten Briefe Milde und Güte den Empörern gegenüber anempfahl. Abt Anton stand auch als Hof-kammerpräsident an der Spize derjenigen Partei am kaiserlichen Hose, welche anfangs die Entsendung von Truppen bekämpfte."

3 Schwenglmann wenn nicht Eigenname, soviel als: Getränk-Kellner, wohl eigentlich: berjenige welcher die Weinkannen an einem Schwengel (bas Gefäß hin und her schwingenden Griffe) bringt und vorset; vgl. vorige Seite, Zeile 17. — 4 beim Schlaprament milbernder Ausdruck statt beim Sakrament: ähnlich Lieb 52, Str. 8, 1 potztausend hundert Schlabarament. Der Ausruf bezieht sich auf bösten — fürwahr den besten Wein. — 5 Officier Hausbedienstete des Stiftes s. oben. — 7 auf der Inschrift: dräfen. — 11 Hosmeister s. o. — 12 miesst mußte. — Waidtaschen eine Kammer, in welcher das Wildbret ausbewahrt wurde (Lehner).

45. (1626.)

- Wie heftig sich die Baurschaft hat Um Linz bemühet früh und spat Mit Schießen, Stürmen solchermaßen Drei ganzer Täg ohn Abelassen, Bis sie ein Stuck der Maur g'fällt ein Und ein groß Loch geschossen drein! Vermeinten alsbald sicherlich Der Stadt ganz zu bemächtign sich.
- 2. Wie dann etliche Hundert schon Sich durch das Loch gewaget hon. Aber zu ihrem großen Schaden In ihrem Blut sie mußten baden. Dann als der Herr Statthalter klug Vermeinte, daß ihr wären g'nug, Ließ er dasselbe Ort verwahrn Durch sein Soldaten wohlerfahrn.
- 3. Die fielen aus den Häusern bald,
 Erwürgten s' alle, jung und alt.
 Dann Keiner konnte aus noch ein;
 Was nicht erschlagn, mußt g'fangen sein.
 Doch ließ sie Herr Statthalter gnt,
 Dem nicht lieber der Bauren Blut,
 Ledig und los, ermahnt sie g'mein
 Der Obrigkeit g'horsam zu sein.
- 4. Dessen sie sich bedankten hoch;
 Kommt Keiner mehr für dieses Loch.
 Verhießen auch mit Hand und Treu
 Die Andern anzuhalten frei,
 Auf daß sie auch gehorsamlich
 Nach Haus sollen begeben sich,
 Welches vielleicht bald wird geschehn,
 Wann sie die Not vor Augen sehn.

Verse auf einem Kupferstichblatt in der Stadtbibliothet zu Ulm "Abbildung der Statt Lintz, wie dieselbe von den Bawren diß an dritten Tag beschossen vnd gestürmbt, diß sie auch ein Loch in die Mawr geschossen, Doch aber durch Herrn Statthalters wolverordnete Soldaten mit großem verlust der Bawren sieghafft abgetrieben, deren etlich hundert darnider gehawen, theils gesangen, vnd die vbrige in die Flucht gejagt". Am Schluß: "Augspurg beh Wilhelm Peter Zimmermann, In Kupsser gradiert". Sine Abschrift des Textes verdanke ich der Güte von Herrn Prosessor Friedrich Müller, Stadtbibliothekar in Ulm.

1, 3—4 drei ganzer Tag vom 19. bis 21. Juli 1626. Der Sturm ber Bauern auf die von bayerischen Truppen besetzte Stadt erfolgte in der Nacht vom 20. auf den 21. Juli (Stieve I, 187; II, 147—149). — 2, 1 Dr. etlicher. — 2, 5 der Statthalter Abam Freiherr von Herbersdorf. — 2, 5 (und 3, 8) dann denn. — 3, 7 g'mein herablassend, leutselig (Schm. I, 1621).

46. (1626.)

(Bruchftüd.)

"Auch wollen wir sicherlich dafür halten, daß, wie der Allmächtige vnd gerechte GOtt biß hiehero aller deß Großmächtigen Röm. Kahsers Fordinandi II. Feinde Räth und Anschläg zunichten gemacht, solches auch der Rebellischen Bawrschafft nicht außbleiben wirdt, damit sie also erkennen müssen, daß, wider die hoche Obrigkeit, auch die wahre, von GOtt selbst eingesetzte unnd in die 1600 Jahr her erhaltene Catholische Religion zu streiten, sehe (Ihrem gsang nach)

All ihr Thuen verlohren Und verdienen nichts als eitel Zorn."

Rach einem alten Druck (München, Staatsbibliothek): "Rolation Auß Desterreich ob ber Ennß, Wie die Baurschafft die Statt Linz zu behden Seitten der Tonaw belägert, diß in den dritten Tag gestürmet, doch vom Herrn Statthalter endtlich mit Berlust viel hundert Mann abgetriben worden [21.—22. Juli 1626]. Auch wie Herr Obrister Wohel vor Ennß in der Bawrn Läger gefallen, ihnen viel Viech, sambt allem Geschütz abgejagt, beh 900 erlegt, auch das ganze Läger, so vber 12000 starck, zerstreit und in die Flucht geschlagen [23. Juli]. Gebruckt zu Augspurg, burch Andream Aperger. 1626." (4 Bl. in 4°, letzte Seite). Am Schluß: "Linz ben 27. Julij, Anno 1626".

Der Druck enthält auch einen Aufruf bes bamaligen Oberanführers ber Bauern. Anfang: "Ich Achah Weillinger [Wiellinger], nach seeligem Ableiben Stephan Fäbingers erwöhlter Ober-Haubtman"; am Schluß: "Geben auß bem Christlichen Felbläger vor Link ben 18. Julij Anno 1626".

Bers 2: Dr. vnd verdienen nichts als eytln Zorn. In einer anbern Ausgabe bieser Flugschrift ("Warhaffte Relation 2c." München, Staatsbibl.) eytel Zorn (B. 1 thun); eitel (Abv.) bloß, nur.

47. (1626.)

Als Herr Löbel vernommen hett, Was es mit Linz für G'legnheit hett, Ließ er die Ennser Brucken bald Wieder aufrichten dergestalt, 5 Fiel in der Bauren Läger ein, Welches zwölftausend stark thet sein, So sich vor Enns gelägert hett, Erschlug neunhundert an der Stätt, Erobert ihre Schanzen gar, Bekam darinn eilf Stuck fürwahr. Viel Viechs er ihnen auch wegtrieb. Niemand da von den Bauren blieb, Sondern sie wurden all zerstreut, Einsteils die Haut übel zerbläut, 15 Einsteils gefangen er mitnahm. Daß sie auch noch mehr Forcht ankam. Ließ er viel Baurenhöf zurstund Durch Feur verderben bis in Grund. Ob sie durch solches Feur und Brand Doch hetten ihr Unrecht erkannt? 20 Der G'fangnen sich erbarmen thet; Nach Haus er sie heimschicken thet. Doch mußten s' ihm versprechen ebn Fortan unterthänig zu lebn. 25 Darauf sie dann, wie man thut sagn, Ihr' Hauptleut etlich hond erschlagn, Daß sie s' so schändlich angeführt, Daß sie gethan, so sich nit g'bührt. Gott wöll noch weiter Gnade gebn, Alle Empörung aufzuhebn, Daß Jeder tracht nach Einigkeit

Berse auf einem Aupferstich-Blatt in der Stadtbibliothet zu Ulm "Abbildung der Statt Enß, wie dieselbe von den Bawern belägert, Bnd

Gehorsam seiner Obrigkeit!

aber burch Herrn Obersten Löbel ihre Schanze vnd Läger ganz zerstört, geplündert vnd vertriben, auch etliche Stuck Geschütz, sampt vilem Biech vnd anderm Zeug vberkommen, viel Bawren erschlagen, vnd theils gefangen" [23. Juli 1626]. Herr Stadtbibliothekar Professor Friedrich Müller in Ulm war so freundlich, mir auch von diesem Text (wie oben von Rr. 45) eine sorgsältige Abschrift zu übersenden. Rach seiner Mitteilung stammen beide Radierungen sicher von demselben Künstler.

Da das Blatt unten sehr verletzt ist, so fehlt die Angabe von Ort, Jahr und Zeichner ober Berleger, sowie ein Teil der Berse 16, 24 und 32; doch lassen sich wenigstens zwei hievon (B. 16 und 32) mit ziemlicher Sicherheit und der dritte (24) wenigstens mit Wahrscheinlichkeit erganzen.

Bers 1 Herr Lobel Freiherr Sans Chriftoph Lobl auf Greinburg, taiferlicher Oberft, Befehlshaber ber aus Rieber- nach Oberöfterreich heranrudenben Truppen (Stieve I, 190; II, 150). — 2 G'legenheit Lage, Zustand (Grimm 1836. 4, 1 Sp. 2943) nach ben vorausgegangenen Ereignissen. Gemeint find bie Beschiefung ber von baverifchen Truppen besetzten Stadt Ling burch bie Bauern (15. Juli 1626), Ankunft baperifcher Hulfstruppen auf Schiffen, welche bie über bie Donau gespannten Retten (vgl. Lieb 37, Str. 3, 5) burchbrachen und nach einem Geschützeuer — bei bem Christoph Beller, Oberhauptmann im Mahl- und Machland-Biertel, Fabinger's Schwager, fiel — in die Stadt Linz eindrangen (18. und 19. Juli); Sturm der Bauern auf bie Stadt, welcher aber von ben Bayern abgeschlagen wurde (Racht vom 20. auf ben 21. Juli; vgl. oben Rr. 45). Ahnlich wie in B. 1 und 2 beißt es in ber oben S. 204 angeführten "Relation" Bl. 8: "Wie bas Geschrap bifes verlauffs an bas Rapferliche Kriegsvold, welches noch in BnberDesterreich gelegen, gelangt, hat sich herr Lowel nicht lang gesaumbt (2c.)." — 4 wieder aufrichten vgl. in ber genannten Relation Bl. 3: "hat herr Löwel die zweh von den Bawrn abgeworffne Joch vber bie Enngbruden wiber machen laffen". - dergestalt wohl: wie im früheren Rustand; val. aber auch S. 64, Anmerkung zu Lieb 10, wo ber Ausbruck in der Gestalt in einer jest nicht mehr üblichen Bebeutung viermal portommt (Str. 5, 1; 9, 2; 29, 1; 31, 3). — 6 zwölftausend biefe gabl auch in ber Relation; ebenso Bers 8 nounhundert. — 9—13 (und 5) vgl. Relation: "in ihr Läger gefallen, ihre Schangen vand barinnen 11 Stuck (Kanonen) wie auch vil Biechs glücklich erobert, bas gant Läger gerftreut". - 16 auf bem beschäbigten Rupfer noch erhalten: Das sie auch noch mehr for ... ank .m lettere Borte sicher zu lefen forcht ankam; vgl. hiezu und zu 17-18 in ber Relation: "auch bamit ihnen besto mehr forcht eingejagt wurde, bin vnb wiber etliche ainschichtige Saufer und Bawrnhöff in Brandt fteden laffen". Offenbar bat ber Berfaffer unferer Reime bie "Relation" benützt. — 19-20 biefe Frage beantwortet ber Dichter felbst in Bers 25 bis 28. — 24 auf bem Rupfer nur ber erfte Buchftabe F noch erhalten; Die übrigen Borte versuchemeise ergangt; vgl. Lieb 43 Str. 3, 8. 4 und Relation: "Die Berfonen, jo er gefangen, auff anglobung, bag fie fich ber Rebellion entichlagen und zu ihren Häufern verfügen wolten, alßbalben ledig vand ohne allen ichaben abziehen laffen". — 25-28 biefes Ereignis (ober Gerficht) tommt in ber Relation nicht vor. - 31 Einigkeit Berträglichkeit, Friede. — 32 gehorsam seiner Obrigkeit die beiben letten Worte (seiner Obrigkeit) fehlen; val. in bem offenbar vom nämlichen Berfasser berrührenben Tegt oben Rr. 45, Str. 3, 8 der Obrigkeit g'horsam zu sein.

48. (1626.)

- Groß Jammer und auch Traurigkeit
 Ist in der ganzen Christenheit.
 Das Blutvergießen schwer
 Das will doch nehmen gar kein End,
 Wie man lang gehofft und vermeint,
- Sonder nur all Tag ärger wird.
 In vielen Landen wird gespürt Groß Morden überall
 Und daß die Christen jämmerlich Einander schlachten wie das Viech.
- Darum der Himmel trauren thut, Weil man vergeußt der Christen Blut. Nun aber die bös Welt Frohlocket und von Herzen lacht, Wann g'schehen ist ein große Schlacht;
- 4. Gar nicht betrachten ingemein,
 Und daß wir all Geschwister sein
 Und haben nur ein Gott,
 Der uns alle erschaffen hat
 Nach seinem Ebenbild und Rat.
- 5. Ist das nit immer Sünd und Schand, Daß wir gut Christen sein genannt Und leben so gottlos? Ja, wann der Mensch thät, was er sollt, So thät Gott, was man haben wollt.
- Dieweil wir aber das nicht thon,
 So kriegen wir den rechten Lohn,
 Weil Gott uns strafen thut
 Mit Krieg und auch mit Pestilenz.
 Ja leider schon in aller Gränz

- 7. Viel tausend Menschen kommen um. Hör, o mein Christ, in kurzer Summ: Im Ländlein ob der Enns Ist leider große Kriegesnot. Laß dich 's erbarmen, lieber Gott!
- Groß Unruh wird im Land gespürt,
 Weil allda ganz vertrieben wird
 Die evangelisch Religion,
 Auch sonsten andere Sachen mehr,
 Darvon das Volk rebellisch wär,
- Und sich zusammen geschlagen han Jetzund bei sechzigtausend Mann, Das ganz Land g'nommen ein Bis da an Linz die schöne Stadt, Dieselbig hart belägert hat.
- Dem bayrischen Statthalter fein Erstlich erschlugen das Volk sein, Über zweitausend Mann.
 Fünfhundert Crabaten darbei Im ersten Treffen blieben sein.
- Den schwarzen Fahnen sie noch han, Ein Todtenkopf darin thut stahn, Darmit anzeigen fein: Der Tod hab über sie Gewalt, Auch: Christus Jesus sie erhalt;
- Dem Kaiser auch sein unterthan, Bei Augsburger Confession Man sie beleiben laß.
 Woll man sie dann abtreiben thon, Eh wollten sie das Leben lan.
- 13. Man rüst't sich stark zum Widerstand. Die bayrischen Bauren allesant Haben kein Lust dazu, Dann man Teils in die Donau g'sprengt, Auch sonsten Viel ihr Lebn geendt.

- 14. Noch weiter hör, mein frommer Christ: Ein Blutbad kurz geschehen ist, Als Fürst von Hollestein Zu Neukirch im Markt kommet an Mit vierzehn Fahnen auf der Bahn.
- 15. Begehrte allda ein Quartier, Und kamen auf den Markt hinfür. Die Bauren fragten sie, Wer sie hab heißen einher gahn, Bei den sie sollten Quartier han.
- 16. Jedoch sie wollen weichen nicht. In dem der Bauren Hauf aufbricht Und herzlich greifen an. Mit Prüglen, Hacken schlugen drein; Erbarmen möcht es einen Stein.
- 17. Das Volk lag da zur Erden Grund, Daß Keiner dem Andern weichen kunnt; Holsteiner gab die Flucht. Sein Volk sich auch umwenden thet Und schnell die Flucht genommen hett.
- 18. Aber die Bauren in der Eil In d' Flucht sie schlugen dritthalb Meil Bis an die Donau bald. Wer da mit Schwimmen kam darvon, Im Wasser muß das Leben lon.
- 19. Das bayrisch Volk den andern Tag Kam in der Eil — mit wahrer Sag. Vom Bischof von Salzburg Auch kamen auf fünftausend Mann; Die Bauren sie frisch greifen an.
- 20. O Gott, was war das für ein Not! Die Bauren schlugen sie zutodt Alswie die wilden Schwein. Das Volk da auf der Erden lag; Kein Schuß den Bauren schaden mag.

- 21. Das Volk auf dreimal kommen um Zählt man achttausend in der Summ, Und an der Bauren Zahl Findt man fünfzehenhundert Mann, So seind blieben auf der Bahn.
- 22. Wer diese Not beschreiben sollt, Ein ganzen Tag zubringen wollt. O frommes Christenherz, Bewein die schwere, letzte Zeit, So voller Angst und Traurigkeit!
- 23. Wann wir Dasselbig werden thun, So mögen wir den Frieden han. Ach, du Herr Jesu Christ, Gib uns dein Wort, der Seelen Speis, Und dort das ewig Paradeis!

Rach: "Ein warhafftige Beschreibung, vnd gründlicher Bericht, Bon bem traurigen Auffftandt ber Ober Enferischen Bauren, was fich innerhalb vier wochen mit ihn verlauffen, ift mit fleiß beschrieben, bnb in ein gefang verfast. Im Thon: Warumb betrübst bu bich mein Bert, zc. Das ander Lieb, Bon ber bofen (zc. f. Rr. 49). Getrudt ju Regenfpurg, ben Matthias Müller. 3m Jahr 1626." (2 Bl. 4°, Königl. öffentl. Bibliothet ju Dresben). Gin etwas jungerer Drud hiebon ift: "Ein Wahrhaffter Bericht und grundtliche Beidreibung Bonn ben unberichiedlichen Scharmuglen und Angriff, ber Ober Enfischen Bawrn, Bas auff vier malen fich verlauffen, und ju banben Seiten fur Bold bliben. 3ft mit fleiß befchriben, vnnb in ein Gesang verfaßt, wie folget: Im Thon, Warumb betrübst du dich mein Bert, zc. Das Ander, Gin schones Geiftliches Lieb (zc. f. Rr. 49). Gebruckt zu Rürnberg, bey Ludwig Lochner, Anno 1626." (2 Bl. 4°, t. Bibl. zu Dresben). Daß der Nürnberger Druck junger ist, zeigen die in bemfelben vortommenben Bufage auf Grund nachgefolgter Ereigniffe. Die obigen Strophen 4—6 find im Nürnberger Druck weggelaffen, wohl um Blat für die fpater beigefügten Strophen 20ª und 20b (f. unten) ju gewinnen. Ginen britten Drud, Folioblatt mit holgschnitt, Regensburg bei Matthias Müllers Erben, Anno 1626 verzeichnet Weller, Annalen I, 139, Nr. 694.

3, 2 Dr. vergeißt. — 9, 1 Dr. sie st. sich, ebenso im Lieb 37, Str. 7, 7 Anmerkung; vielleicht Dialektsorm. — 10, 5 sein sind. — 12, 8 man sie beleiben laß solle man sie bleiben lassen sein untertan (will besagen: sie emporten sich gegen die bayerische Pfanbherrschaft und wollten kaiserlich bleiben). — 13, 1 man rüst't sich stark zum Widerstand auf

kaiserlicher, bezw. bayerischer Seite; val. man in 12, 8, 12, 4 und 13, 4. — 13, 8—8 die bayrischen Bauren haben kein Lust dazu find barüber (über ben Angriff auf bie öfterreichischen Bauern) nicht erfreut ober bereit benfelben gu unterflügen namentlich nicht bie zuchtlosen Truppen bes in ber nachften Strophe (14, 8) genannten taiferlichen Befehlshabers "Fürften von Holftein" (Bergog Abolf von Holftein-Gottorp). Diefelben hauften nicht nur in Ofterreich, sonbern auch vorher im verbundeten Bayern gleich ben schlimmften Zeinben. "Wie fie auf bem hinwege [von Baffau aus] geraubt und geplundert hatten, so nahmen fie zu Reuburg [am Inn, jest im Bez.A. Baffau] icon in ben erften Tagen ihrer Anwesenheit ben Burgern Alles, mas fie hatten und erichlugen zehn Bauern; bann brofchen fie bas Getreibe aus und verlauften, was fie nicht sogleich brauchten, tobteten bas Bieh im Stall und auf ber Beibe, schoffen im Balbe 600 Schweine und zwangen die Leute, fur einige 100 Gulben Bein zu beicaffen; im baprifchen Gerichte Grießbach aber tobteten fie beim Blunbern einen Bauern und hadten Anderen Arme und Beine ab. Dabei benahm ber Bergog felbft fich fo rob und wütig, daß kein baprischer Beamter mit ihm mehr verkehren wollte" (Stieve I, 271). "Richt beffer als bie Solfteiner trieben es bie Reiter Linblos [bes baberiichen Befehlshabers Timon von Lindlo] und ein Rahnlein baberiichen Ruftvolles. bie zu Benhart bei Altheim [im bamals baperifchen Innviertel] einquartiert murben. Sie plunderten die Saufer aus, jagten die Einwohner hinweg, erschlugen bas Bieb auf ben Felbern und ftreiften plunbernd in bie Umgegend" (Stieve ebenba). Gine bisher nicht befannte, aber auf bas Borerwähnte bin febr glaubliche Rachricht bietet baber Str. 13, B. 4 unferes Liebes: Dann [benn], man [bie faiferliche, vielleicht auch baberifche Armee] Toils [einen Teil ber baberifchen Untertanen] in die Donau g'sprengt. Der folgende Bers 13, 5 Auch sonsten Viel [bayerische Einwohner] ihr Lebn geendt ift schon burch bas oben Erzählte bestätigt. — 14, 4 Neukirch Markt Reutirchen am Balbe bei Beuerbach, Oberöfterreich. — kommot an am 18. September 1626 (Stieve I, 263). - 15, 5 bezieht sich auf 15, 3 die Bauren. Strophe 16-18 bie bier geschilberte Rieberlage und Rlucht Golfteins erfolgte am 19., Die ber baberischen und salzburgischen Truppen am 20. September. - 17, 1 das Volk bie (erichlagenen ober verwundeten) Soldaten bes Bergogs von Bolftein. — zur Erden Grund gur ber Erbe Grund, auf bem Erbboben. - 17, 8 gab die Flucht gab Befehl jur Flucht. - 18, 4-6 wer fich burch Schwimmen ber Berfolgung entzog, ging in ber reifenben Dongu unter. — 19, 1 das bayrisch Volk bie bayerischen Truppen. — 19, 2 mit wahrer Sag bies (und bas übrige) erzähle ich auf Grund mahrer Berichte. - 20, 5 kein Schuß den Bauren schaden mag Anspielung auf die Sage von ber zauberhaften Sicherheit ber aufftanbischen Bauern; pgl. unten Lieb 52, Str. 7, 8; 8, 2; 9, 1-8 und Lieb 53, Str. 3, 19-14; 4, 8-18. Raberes hieruber in ber Anmertung gu biefen Stellen von Lieb 52. - Rach 20, 5 im Rurnberger Drud zwei neuere Strophen:

- (20^a) Nach dem das Bremerisch Regiment Griff an die Bauren so ellend, Daß in eim halben Tag Die Bauren hond geschlagen todt Sechstausend, lagn im Blute rot.
- (20^b) Bei vierundzweinzig Fahnen gut Bekamen sie mit Heldenmut.

Das war das vierte mal, Das man die Bauren greifet an, Doch man sie nicht bezwingen kann.

21, 1 das Volk (Kriegsvolf) die Solbaten. — 21, 5 so welche. — Die Strophe 21 ist im Rürnberger Druck so abgeändert:

(21 b) Das Volk auf viermal kamen um Achtzehentausend in der Summ, Und an der Bauren Zahl Findt man nit gar zweitausend Mann, So sind belieben auf der Bahn.

23, 5 hierauf: Amen.

49. (1626.)

- Vor allen Dingen
 So will ich singen
 Aus Not dem lieben Jesulein
 Ein Lied von Herzen,
 Weil er mit Schmerzen
 Zu uns ist kommen,
 Daß er den Frommen
 Wöll helfen aus der Not und Pein.
- Kein Trost auf Erden
 Kann mir sonst werden,
 Als wann ich hab dich, Jesulein.
 Dann du bist gütig,
 Fromm und sanftmütig,
 Auch wolbedächtig,
 Ein Herr allmächtig;
 Himmel und Erd ist alles dein,
- 3. König und Kaiser,
 Der recht Wegweiser
 Zu der ewigen Seligkeit,
 Unüberwindlich,
 Darzu unsündlich,
 Churfürst erkoren,
 Darzu geboren
 Von edlem Stammen wolbereit!

- 4. Ach, last uns klagen
 Und ihm fürtragen
 Die Not der ganzen Christenheit,
 So ist vorhanden
 in allen Landen
 Mit viel Beschwerden!
 Allhie auf Erden
 Ist nur Trübsal und Traurigkeit.
- 5. O Jesus gütig,
 Hilf sanftmütig
 Allen, so stecken in der Not!
 Der frommen Armen
 Thue dich erbarmen!
 Erhör ihr Klagen
 In diesen Tagen!
 Ach, Gott, gib ihn'n das täglich Brot!
- 6. Es kann auf Erden Nit ärger werden. Ach, wie manicher Handwerksmann Sich gerne nähret Und gar stark wehret! Der Geiz in Summen Hat zugenommen, Daß er sich nit erhalten kann.
- 7. Weil du bist Kaiser,
 Des Lands Durchreiser,
 So schaff und gebiet in der Welt!
 Den Fried auf Erden
 Laß uns bald werden!
 Straf die Gottlosen
 Und thue verstoßen,
 So lieben alles Gut und Geld!
- Dann wir bekennen,
 O Gott, mit Sinnen
 All unser Sünd und Missethat,

Daß wir vermessen
Dein Huld vergessen,
Mit großem Prangen
Der Welt nachgangen.
Ach, Jesulein, beweis uns Gnad,

Daß wir dich preisen,
 Groß Ehr beweisen
 Nach dieser trübseligen Zeit,
 Mit David singen,
 Die Harpfen klingen,
 Die Musik treiben
 Und bei dir bleiben
 Von nun an bis in Ewigkeit!

Nach bemfelben Regensburger Druck (von 1626) wie Ar. 48 "Das Ander Lied. Bon der bosen schweren vnnd betrübten Zeit, gar nutslich zu lesen vnd zu singen, Im Thon, wie volget: O Gott mein herre, mein Glauben mehre, 2c." Im Nürnberger Druck (s. oben S. 210): "Das Ander, ein schönes Geistliches Lied, dem Namen Jesus zu Ehren, vnd vns allen zu Trost, Welliches Lied die Bauren inn ihrem Läger singen. Im Thon: O GOTT mein Herre." Der Text dieses liedes ift in beiden Drucken so gleichlautend.

1, 8 der fehlt. — 6, 8 Dr. mancher. — 6, 4 sich fehlt. — 6, 6 in Summen an Umfang; vielleicht auch hinweis auf die Ripper- und Wipperzeit (1621—23), vgl. unsere Lieber 32 und 33. — 6, 8 er der handwerkmann (6, 8). — 7, 1 du Gott. — 7, 2 des Lands Durchreiser Anspielung auf die bekannte Tatsache, daß die deutschen Kaiser zur Ausübung ihrer Amtspstächten einen großen Teil ihres Lebens auf Reisen durch die verschiedensten Teile des Reiches verbringen mußten. — 7, 8 alles das mit Recht oder Unrecht erworbene; vielleicht zu lesen: allein. — 9, 8 hierauf: Amen.

50. (1626.)

Der Jesuiter Gleißnerei
Und des Statthalters Tyrannei,
Des Vicedomes Dieberei
Und der Amtleut Finanzerei,
Darzu der schwere G'wissenszwang,
Der Auflagn unerschwinglich Drang:
Die habn gemacht in diesem Land
Unter der Baurschaft den Aufstand.

Diese "Reimen" übersandte der "Student Casparus", Anführer der aufständischen Bauern bei ihrer Belagerung von Gmunden, am 1. Rovember 1626 in die Stadt zu Obristlieutenant Maximilian Bechler aus Memmingen, unter dessen Kommando die Besatung von 100 Musketieren (Schützen) stand. Die Verse enthält eine Handschrift im Stadtarchiv zu Gmunden; hieraus aufgenommen in die ebenfalls handschriftliche "Chronit der Stadt Gmunden" von Johann Ev. Forstinger (Gmunden 1866—71) und darnach dei Ferdinand Kradowizer "Geschichte der Stadt Gmunden" Bd. III (Gmunden 1900) S. 147; vgl. ebenda S. 168, 441 und Bd. I, S. XVIII.

Casparus "ein evangelischer, jedoch noch nicht ordinierter) Predicant, war im Juni 1626 in Begleitung eines Collegen aus dem Reich nach Oberösterreich gekommen) und hatte sich im Verlaufe des Bauernaufstandes schon wiederholt hervorgethan. Seine eigentliche Herkunft ist aber in ein vollständiges Dunkel gehüllt, wenn man nicht den Umstand, daß er der beutschen und czechischen Sprache mächtig war, als einen Fingerzeig auffassen will, daß seine Wiege in Böhmen gestanden habe" (Krackowizer S. 161).

Mis im Auguft bie Bauern fich anschidten, Wels zu plündern, brachte fie "einer ihrer Sauptleute, ber Student" burch eine auf bem Martt gehaltene Predigt davon ab (Stieve I, 230 und 277). Zu Anfang Oktober war er mit 500 Bauern im Lager zwischen Baizentirchen und Reumartt (Stiebe I, 277). Als am 24. Ottober ber taiferliche Obriftlieutenant von Aueriverg bas Rommando Smundens eine Zeitlang übernommen hatte, griff er bie Schanze ber Bauern an und brachte Lettere jum Weichen. Bald aber wurden unter Führung bes Studenten Cafparus, ber, einen Schimmel reitenb, "fich für feinen Teil mader gehalten und es an ftartem Antreiben nicht ermuden laffen", bie Raiferlichen aus ber Bauernschange wieber hinausgebrängt (Aradowizer I, 166). Um 1. November, bemfelben Tag, an welchem Cafparus obige Reime überfandte, hatte er ein Abenteuer, das ihm beinahe fein leben getoftet batte. Babrend er als Anführer ber Bauern vor Smunden rekognoszierend umberritt, wurde ihm burch Boften ber baperischen Befatung beim naben Schloffe Ort sein Pferb unter bem Leibe getöbtet (Stieve I, 95; Rradowiger III, 168).

Bei Erwähnung bes Angriffes auf Smunden (Ottober) bemerkt Stieve (I, 281) und nach ihm Kractowizer (III, 162), der Student habe die Kaiserlichen nicht in Smunden dulben wollen, weil er in die Tochter eines dortigen Bürgers Woser leibenschaftlich verliebt war. 3) Mit Bechler, dem Kommandanten von Smunden, an welchen Casparus unsere obigen

¹⁾ So in Gartner's Bericht (f. unten Anmertung 8).

^{3) &}quot;Im Juni 1696 tamen aus bem Reich zwei junge Studenten auf der Donau herab zu Afchach an, die man hernach auf Wels führen lassen und bie hernach an unterschiedlichen Orten in den Lagern herum gepredigt haben. Der Eine hat sich dalb wieder aus dem Lande begeben. Der Andere aber, R. Casparus sir im Lager vor Ling im Kapf zerrüttet worden, aber nach etlichen Wochen wieder etwas zu sich gekommen und hat wieder gepredigt". Beschreibung des Ausstandes durch einen Welser im Jahre 1686 versaßt (Stieve I, 276).

³⁾ Dies nach einem Bericht bes Salzamtmannes Gartner an den Hoftammerrat Ribermaher zu München, 20. Oktober 1626 (Reichsarchiv): Die Bauern sind vor Gmunden gerückt "unter dem Commendo eines Brädicanten, den man ingemain den Studenten haißt, weil er noch nit ordiniert und sonst auch corrumpiert [geistesgestört], eines Purgers, des Wosers Tochter extreme inamoriert, auch, wie die gemain Sag, ein Zauberer ist" (Stieve II, 2009).

Berfe sandte, unterhielt er "gewisse Beziehungen, die vielleicht daraus entsprangen, daß Diefer gleichfalls ber evangelischen Ronfession angeborte, im übrigen aber von seinen [Bechler's] Borgesetten völlig gebilligt wurden" (Arad. III, 168). Um bas Rieberbrennen von Saufern Gmunbens "folang au verhindern, bis die Entfagung fich herzuenahet", ließ es Bechler gescheben, daß sein Capitänlieutenant mit dem Studenten in Berhandlung trete. Roch in berfelben Racht, als fich Letterer ber Stadtmauer "giemlichermaßen" genähert hatte (ben 5. November), Inupfte ber Capitanlieutenant mit ihm von einem ber Turme aus ein Gesprach an, welches fast eine Stunde mahrte und worin fie fich bas Berfprechen gaben, "miteinanber guette Correspondens zu halten". Auch verabrebeten fie mit Bechler's Buftimmung für den nächsten Tag eine Zusammentunft außerhalb der Stadt, welche auf halbem Wege awischen biefer und bem Bauernlager unter gehöriger Bedeckung stattzufinden hatte. Rachdem biefes Ubereinkommen am nächsten Morgen noch schriftlich gewährleistet war, trafen Beibe am 6. Rovember Mittags 1 Uhr zu Bferbe zusammen; die Bauern standen babei allesamt auf ihrer Schanze, die Solbaten auf der Stadtmauer bereit. Das Gefolge bes Capitanlieutenants beftanb aus 30 Mustetieren, bas bes Studenten aus etwa 100 Bauern; beide blieben je "einen Steinwurf weit" jurud. Rach gegenseitiger Begrupung haben nun biefe "allein von allerlei Sachen freundlich Sprach gehalten". Unter anderm erklärte ber Student, bag er nicht nach Smunden gezogen mare, wenn nicht die Burger feiner begehrt hatten, von benen es noch viele mit ihm hielten. Das für die Belagerten wichtigfte Ergebnis war die Erfullung ihres angestrebten 3medes, indem es "mit Brennen und Schießen unter ben Bauern ftill worben ift". Am 9. November hielt Bechler felbst in abnlicher Weise burch langer als eine Stunde mit Cafparus Rudfprache 1) und erreichte, daß die Bauern ihre Angriffe auch jett noch nicht wiederaufnahmen (Krad. III, 169—171).

Inamischen war bas Geer ber berbunbeten Raiferlichen und Bapern am 8. November von Ling nach Eferding aufgebrochen, welche Stadt die Bauern wieder befett hatten. Dort kam es am 9. Rovember bei dem nahegelegenen Dorfe Emling ju einem heißen Rampfe, ber mit fcwerer Riederlage ber Bauern enbete. Gin Teil berfelben jog hierauf nach Smunden und ihre Ankunft entfachte ben Kampfesmut bes Stubenten Calparus und seiner Streiter aufs neue. Sie suchten ihre Reihen durch ein emfiges Aufgebot in ber gangen Umgebung ju verftarten. Cafparus hatte fich ju biefem Zwed bereits am 10. November in die Gegend von Bodlabrud begeben (Krad. III, 171; Stiebe II, 218). Die Bauern giengen jekt (am 11.—13. Rovember) viel energischer als vorher baran, Gmunden in ihre Gewalt zu bringen. Am 14. November jeboch erschienen die taiferlichen und baberischen Truppen bor ber Stadt und die Bauern zogen nach Berbrennung ihres Lagers in ber Richtung gegen Pinsborf ab. Die Armee ber Berbunbeten traf fie am folgenden Tag, Sonntag ben 15. Robember nach 9 Uhr Morgens links vom Binsborferberge bei der Feier ihres Gottes-

¹⁾ In einem Brief vom 9. Rovember schreibt Bechler: "Ich habe heint nahe ein Stund lang Sprach gehalten mit dem Studenten, der dann gewiß auf eine hulf wartet . . . dann er fich auf des von Sachjen [Johann Ernft von Sachjen-Beimar] und Mannsfelders hulf fart verlaßt. Wann ich mit gueten Worten den Studenten nit speißete, gewiß beede Borftett schon abgeprendt weren" (Stieve II, 210).

5

E Z

ļ

Ξ

r

ø

7

r

ġ.

5

ř

I

b

'n.

j

×

1

12

Ţ.

ľ.

Ħ

į

į

1

7

E

bienftes. Bon bier verbrangt, sammelten fich bie Bauern in einem Balbchen, welches Baurtholy hieß, und festen gunachft ihren Gottesbienft fort. Buerft sain", "Ein feste Burg ist unser Gott" und "Erhalt uns, Herr, bei deinem Wort" [alle brei von Luther]. Dann hielt ber Student Cafparus mit weitschallender Stimme eine Predigt, welche bie bagerischen und taiferlichen Borpoften beutlich verfteben tonnten.1) "Der herr", fcblog er, "ift für uns gestorben, fo wollen denn auch wir für ihn fterben." Da schrieen bie Bauern insgefamt brei Mal: "Jesus, steh uns bei, hilf uns, verlaß uns nicht!" und brachen gegen die Raiserlichen mit solcher Gewalt hervor, daß fie selbe in die Flucht jagten und bis unter die Mauern der Stadt Smunden verfolgten. Auf der andern Seite hatte Bappenheim mit feinen Bapern die Höhe erstiegen. Siebenmal trieb er die Bauern gurud, fiebenmal brangen fie wieber bor und erft nach vierftundigem Rampfe wurden fie überwältigt, worauf ein entfetliches Gemetel folgte. Ohne Erbarmen wurde jeder Bauer, den die Solbaten erreichten, niedergemacht. Ein einziger Gefangener wird erwähnt, nämlich ein Student, aber "nicht ber rechte", d. h. nicht Casparus.

Am 17. Rovember brachen die Berbunbeten gegen Bodlabrud auf. Etwa 3000 Bauern hatten wieder unter Führung bes "Studenten" diefe Stadt befett. Sie fclugen (am 18. November) ben erften Angriff zurud, wandten fich aber schließlich jur Flucht. hier fiel auch Casparus. Er hatte an diesem Tage "tein Gluch gehabt, benn alsbalb in ber Frueb ift fein Rof mit ihm gefallen und hat er fich den Fuef verlett. Im Treffen hat er fich aber so mannlich gehalten, daß ihrer brei zu thun gehabt, benen er auch genug ju fchaffen gegeben." Enblich erreichte ibn ein Bacht= meifter ber Arobaten Berbersborf's, ftach ihn mit feiner Lange nieber und schnitt ber Leiche ben Ropf ab, welcher bann Bappenheim überbracht wurbe.2) Der Rumpf lag noch acht Tage fpater im hemb auf berfelben Stelle. Das Haupt aber wurde, nachdem man anfangs willens gewesen, es "zu Smunden in ber Bauernschang" aufsteden zu laffen, an ber Brude zu Ling aufgepflangt, wo es noch im Janner 1627 zu fehen war (Stieve I, 296—303 und II, 219—220; Rradowizer III, 171—185 und 441—444; Strnabt 88—92).

¹⁾ Pappenheim selbst schreibt in einem Bericht (Datum ben 22. Rouemb. Anno 1626): "Der Feinb hat in ein Hölzlein losiert, fortissiert... vnb weiln die Keys. bisen Tag ben Borzug hatten, hat herr Obriste Ibeel die rechte vnb ich die linde handt ein halbe Biertel Meil Weeg einer vor dem andern genommen, da der Feind sich versamblet, etlich Bialmen gesungen und von [== vom] Studenten oder Fährer ein Bredig gehört, darinnen er sie dapffer zum Streitt ermachnet, von disse worden, und nach verrichter Predig von Gesang sehnt sie ausst einmal auft behden Seiten außgefallen vnd laut geschrben, tomb her du Pappenhaimer 2c." ("Warhafte Rolation Auß dem Schreiktelt. Läger des im Ländlein Ob der Ens mit den Rebellen gangen Verlauss, den 80. Octobris 1638 dis aus den 22. Rouembris, vom deren General Pappenheim vberschriben. Gebruck zu Ingolskatt, Bep Gregorio Hallin" S. 4; München, Staatsbibl.)

³⁾ Bappenheim a. a. D. S. 4: "Sephhero . . haben wir mit den Rebellen zwo Schlacht gehalten von Gott sob glücklich gewunnen, eine den 19. Rouemb, vor der Statt Becklapruck, die ander vorgestern als den 20. diß allbier vor Wolffeck . . . 7 Stuck Geschütz bekommen, insonderheit aber 2 ihrer General Happer, als des Studenten, vnnb Bernhardt Echers, so mir von meinen Soldaten prassentitit worden."

1 Gleisnerei Seuchelei. — 2 des Statthalters Serbersborf; vgl. Lieb 37, Str. 5, 1. - 3 des Vicedomes Georg Pfliegl von Golbenftein, ein geborener Rarntner, baberifcher hoftammer- und Ariegsrat in Munchen, bann burch Aurfürft Maximilian mit bem Amt eines Biceboms (ober Bigthums, von Vicedominus) betraut. Diefes Amt mar in Dberöfterreich vorher gur faiferlichen Beit bie Berwaltung bes gefamten "Rammerguis" (ber landesfürftlichen Einkunfte) und bann während ber baperischen Bfandherrichaft eine Stelle nach bem Statthalter (Stieve I, 3, 8, 9; II, 4). Stieve berichtet vielfach über ben haß gegen Pfliegl, ber nicht nur bei ben oberöfterreichischen Bauern, sondern auch auf Seite ber kaiserlichen Beamten herrschte: er erzählt Kolgenbes sogar vom Raiser selbst (II, 6): Am 1. Juli 1626 schrieb ber bairische Gesandte zu Bien, Dr. Cfaias Leuter, an Aurfürst Maximilian, "bas [baß] J. tsl. M. [Ihre kaiserliche Majestät] in ber jungsten Audienz, do fie dieser Aufruhr zu Red worden und mich gefragt, ob der Biztum wider hie sei, expresse vermelbt, das er grob genug mit den Leiten umbgangen sei; in specie Ginen, ber nur ein Intercessionsschreiben von J. tfl. Mt. gebracht, umb vil Dukaten gestraft, benselben auch eher nicht aus bem Rimmer laffen wollen, bis er bie Straf erlegt . . . Ingleichen haben J. Hl. D. erwehnt, man hab große exactiones [Eintreibungen] unter bem Borwand bes Abzuggelbes gebraucht; wann die Leute bas Gelb schon erlegt, bennoch nicht aus dem Land wollen ziehen lassen . . . Ich bat, Pfliegl, ber hier fei, zu vernehmen." Sollten biefe Bormurfe richtig gewesen sein, bann mare auch bas Bort Dieberei (Bers 3) begreiflich. — 4 Finanzerei Betrug, Bucher (Grimm III, 1641); vgl. Lieb 4, Str. 20, 5 und L. 8, B. 443 Finanz Lift, bann L. 17, Str. 20, 1 finanzen bewuchern, übervorteilen. Schmeller I, 722 fagt: "Das Wort Finanzerei ift augenscheinlich romanischen Ursprungs, und in biefen Sprachen nie mit fo ichiefen Rebenbegriffen aufgenommen worden" - es begegnet aber im Franabsischen als finasserie Rante. - 6 Auflagn Steuern; Hi. die Auflagen und unerschwingliche Drang (Rrad. III, 147).

51. (1626.)

Auf! auf! auf! O lieber Jodel, lauf Und nimm den Brotsack mit! Dann ich dich gar schon bitt.

Auf einem Folioblatt (München, Staatsbibliothet Einbl. 5, 8^{iq}) "Extract zweher ParticularSchreiben, Eins an Signor Pladis, von den Rebellischen Bauren im Land ob der Ens. Das ander an Fortolli Frau Orsu". Unter dieser gedruckten Ausschrift ein Aupser: links das Bilb eines Hausterers ("Signor Francesco") mit Mauskallen und Heckeln (Gerät mit Drahtspisen zum Durchziehen des Flachses) auf dem Rücken und einem Früchtenkord in Händen; vor seinem Mund die Worte: Hochele Mauskall Pomerantzy Lemony Citrony. Rechts ihm gegenüber eine Frau ("Fraw Vrsel") mit einem Blatt in der Rechten, worauf steht: An Frau Orschell. Im hintergrund die Stadt Linz und Schlacht vor deren Mauern. Unter diesem Bilbe obige Verse und auch über der Ansicht von Linz: Lauff,

Jodl, Lauff, Nimb den Brodsack mit. Dann in lateinischer Kursischrift gebruckt ein Brief an Signor Pladis, unterzeichnet: Linzo, vva da ligt in der Stattgrab viel Luderisch Baur vergrab — Signor Francesco Spazagamini [— spazzacammino Schornsteinseger]. Unter diesem ein zweiter Brief (in deutscher Schwabacher Schrift), der des Antoni Fortolli an seine Frau Orsu (Ursel) in wälsch-deutsch, Spottreden auf die kriegsührenden Bauern, zugleich aber auch eine Satire gegen die Italiener. Am Schluß: "Zussinden beh Paulus Fürsten, Kunsthändlern". Letzterer Berlag war in Rürnberg.*) Was die Zeit betrifft, so verweist im ersten Schreiben der "Signor Spazagamini" auf einen ihm aus Italien zugegangenen Brief des "Signor Pladeis" vom 27. Ottober.**) Dieses Datum eines früheren Briefes und die Rennung Pappenheim's, ***) welcher am 1. Rovember 1626 von Bayern aus die österreichische Grenze überschritt, ergeben den Rovember als Entstehungszeit des Kupferstich-Blattes.

P

ı

į

2

2

ŧ

ď

Eine Lithographische Nachbilbung dieses Kupfers sowie einen Nachbruck bes dazu gehörigen Textes gibt auf Grund eines Exemplars in der Ulmer Stadtbibliothet J. Scheible "Die Fliegenden Blätter des XVI. und XVII. Jahrhunderts" Stuttgart 1850, S. 322. Doch sehlen vom Text gerade unsere obigen Berse. Laut Mitteilung Herrn Hofrats Joseph v. Zahn (Graz) findet sich ein Exemplar auch in der Kapitelsbibliothet zu Agram.

B. 1—3 auf biese Reime, vielleicht bas Bruchstid eines Liebes, wird unten in Nr. 52, Str. 5, 4 angespielt (Lauf, lauf, Jodl! nimm den Braudsack mit dir!). Thulich auch in Lieb 53, Str. 21, 6. 7. 12, 24, 2 und 25, 18. — 4 schon schon.

52. (1626.)

Peurbach.

(1.) Frisch auf, ihr Nachtbaurn, mit Macht, Weil wir gewungen haben die Schlacht! Wir wollen weiters auf frischer That Und g'schwind einnemmen die Linzer Stadt.

Lünz.

(2.) Drauf, ihr Nachtbauren, mit Haufen! Wir wollen gottschendi Sturm laufen. Wir miessen heint noch Lünz einnemmen Und den grausamen Statthalter bekemmen.

^{*)} Archiv für Geschichte bes beutschen Buchhanbels XII, 192 und XIV, 859.

^{**)} Voste [bester?] Signor, dein Zodl No. 1. den 27. Ottobri, in vnser Luderische Land zu Linz bogommen [habe ich bekommen]. Dieser Brief war offenbar in einem früheren Aupferstich-Blatt zu lesen; daher der Ausdruck Zodl No. 1.

^{••••)} VVie sie aber die Rauch nit maggen schmeggen, ist sie Luderisch Schelm presto nagg VVelss loffen, dort hat sie à Pappenheim mit seiner Cavalleria Luderische Bestia begommen [befommen, b. b. erfaßt] vnd hat sie maggen schlag nider vvie die Hund, da ist sie lauffen vvie dausent Deifel.*

Enns.

(3.) Glück zu, ihr Bauren, mit Haufen! Wir wollen eins mit euch raufen. Wir komen doch erst in dieses Land, Wollen aber bald werden bekannt.

Ebersberg.

(4.) Nachtbaur Hänsl! ich hab vernommen, Der Obrist Lebel sei ankommen. Der Handel g'fallt mir gar nit wohl; Dann der Oberist Lebel ist Schalkheit voll.

Neuhofen.

(5.) Wir Bauren glauben ohn allen Zweifel, Der Lebel hat lauter lebendige Teufel. Ich bleib einmal länger nit hier. Lauf, lauf, Jodl! nimm den Braudsack mit dir!

Wels.

(6.) Oberst Werner und Lebel, der große Bauch, Lassen sich beede schon sehen zu Wels auch. O du diebischer Hänsel! warum hast uns aufgetrieben? Wir wären sonst alle daheimt verblieben.

Geiersberg.

(7.) Nun hat uns der Handel wieder geraten; Dafür fräßen wir kein rässen Küefladen. Wir seind alle steinhart gefrorn; Sonst wär uns die Schlacht nit zuteil worn.

Lambach.

(8.) Hauptmann Hueter, der, der ist ein Mann, Kann viel Wundsegen und lauft dannoch darvon; Schreit, wir sollen alle zuruck zaufen. Wir folgen und thäten alle darvon laufen.

Efferding.

(9.) Nachbaurn! ich hätt auf mein Eid geschworen, Wir wären alle wie Stachel und Eisen g'froren. Die Crabaten aber thuen uns den Wundsegen auf; Secht, secht, wie s' mit der Cobi stechen drauf!

Gmunden.

(10.) Der Student hat uns wohl redlich betrogen;
 Das Maul hat er uns voll angelogen.
 Er sait fein, er woll uns Gmunden helfen g'wingen —
 Er läft mit uns, was wir läffen habn kinnen.

Veckelbruck.

(11.) Der Obrist von Pappenheim der hat ein Laugen, Die beißt uns Bauren mächtig in die Augen. Gelts? gelts? der hat uns zwagen! Wir müessen unser Lebtag darvon sagen.

Wolfsöckh.

(12.) Potztausend hundert Schlabarament! Secht! nun hat unser Herrschaft ein End. Ietzt derfen wir wohl kein Wärtl mehr sagen, Daß wir mit unsern Krieg was g'wungen haben.

Das Linger Museum besitzt ein altes Ölgemälbe, welches in zwölf Felbern ebensoviele Szenen aus dem Bauernkriege von 1626, d. h. Darftellungen von oberösterreichischen Städten und Ortschaften, nebst den vor denselben kämpfenden oder sie berennenden Bauern enthält. Unter jedem Bild stehen vier Verse, die ich oben wiedergegeben habe.

Ein zweites Exemplar bieses Gemälbes findet sich im Stift Kremsmünster mit der — vielleicht erst jüngeren — Überschrift "Land ob der Ennß unter den rebelischen Pauren An 1619" (sic). Herr Oberlandesgerichtsrat Julius Strnadt war so gütig, mir — wie für Rr. 44 auch von den Reimen des letzteren Bildes eine genaue Abschrift zu übersenden.

Ein brittes Exemplar, einft im Schloffe Holzheim, westlich von Linz, erwähnt schon Benedikt Pillwein "Reuester Wegweiser durch Linz und seine nächste Umgebung" Linz 1837, S. 178. "Roch beim Beginne bes 19. Jahrhunderts traf man hier ein altes Gemählbe, worauf theils bie Eroberungen, theils die Riederlagen der Bauern 1626 bei verschiedenen dabei gemahlten Ortschaften in damaligen Mode-Reimen angebracht waren." Pillwein gibt hierauf den (am Anfang etwas unvollständigen) Text wieder.

Der Wortlaut ist auf ben brei Bilbern fast der gleiche; nur die Orthographie einer jeden Inschrift weicht von der in den beiden andern vielsach ab, beruht aber bei allen auf der Sprache, bezw. dem Dialett des 17. Jahrhunderts. Unser obiger Text ist der aus Linz, mit Benützung jenes von Kremsmünster und von Holzheim.

1, 1 Pourbach Markt Beuerbach; über ben bortigen Sieg der Bauern (20. Mai 1626) vgl. oben S. 179 und 181. — Nachtbaurn Nachtbarn; ebenso 2, 1; 4, 1 und Lied 14, B. 51. Die erste Silbe Nacht- erklärt sich aus dem alten nahet nahe. — 1, 2 wir hiesür im Holzheimer Text immer mier. — gewungen (noch jest mundartlich: g'wungk) gewonnen; ebenso Lied 24, Str. 2, 8 gewingen; 7, 4 und 9, 5 gewungen. — 2, 1 gottschendi gewastig; sonst Ausruf des Erstaunens, der Überraschung

(Lexer in "Deutsche Mundarten" VI, 200; vgl. ebenda III, 201 und 325; V, 438; VI, 191). — 2, 4 bekemmen (H. bekhemben) bekommen, überwältigen. — 3, 1 Enns über die Belagerung dieser Stadt durch die Bauern (24. Juni bis 23. Juli 1626) f. Stiebe I, 189-190. Der Bortlaut biefer Strophe 3 lagt fcmer erfennen, wem fie in ben Dund gelegt ift, ob bem Bauernheer (wie alle andern Strophen) ober seinem Gegner. Im ersteren Fall ware Bers 2 Wir wollen eins mit euch raufen soviel als: wir wollen mit euch gemeinsam -, im zweiten Fall soviel als: gegen euch tampfen. Bers 3 Wir komen [famen] doch erst in dieses Land ware im erfteren gall auf Bauern bes nörblichen Teiles von Oberöfterreich, bes auf bem linken Donauufer liegenben Dubl- und Rachlandviertels zu beziehen. Bgl. Lieb 38, Str. 9, 11—13: Auch über Donau [jenseits ber Donau] schreibt man fein. Daß vierzehntausend Bauren Auch in dem Harnisch sollen sein. Sm anbern Fall waren mit Bers 3 bie Truppen aus Rieberöfterreich unter Oberft Freiherrn von Lobl gemeint, welch Letterer bei feinem Ginruden in Oberofterreich querft (23. Juli 1626) die Bauern im Lager vor ber — als Ort unserer Strophe genannten - Stadt Enns angriff und ichlug. Bgl. Lieb 47 und Anmerkungen. Gluck zu (Bers 1) ware im zweiten Fall ironisch zu nehmen. — 3, 3 wir komen (H. wüer khomben) wir tamen (mhb. komen). — 4, 1 Ebersberg (Hi. Ebersperg) Martt Ebelsberg. Ort bes Sauptlagers ber Bauern, in bem auch Fabinger nach feiner ju Ling erlittenen Berwundung ftarb. Die Form mit -rs ftatt -ls auch in Lieb 53, Str. 14, 18: Dr. Öbersperg. Die urkunbliche Ramensform behandelt J. Stills in einem Auffas "Ebelsberg ober Ebersberg?" (Defterreichische Reitschrift fur Geschichts und Staats funde I. Wien 1835, S. 348). Die feltenere Form mit -re ferner in einer Flugschrift "Avisa auf Enng, Wie abermaln die Baurschafft ben 29. Julij Ling mit Sturmen angeloffen, wiberumb abgetriben 2c." (Augipurg 1626) in einer Stelle, burch bie auch unsere Strophe gebeutet wird (Bl. 2, Aij): "Rachbem bie Ehrsame Bawrschafft vor Ling ben 21. Julij zimblich eingebuft vnnb herr Obrifter Lowel felbe vor Ennf gerftrewt, auch ihnen Cbersperg abgenommen hatte (2c.)" [25. Juli]. — 4, 8 (und 7, 1) der Handel bie Sache: vgl. hartmann, Bollsichauspiele S. 577. - 5, 1 Neuhofen über Lobl's Sieg baselbft (17. Auguft 1626) vgl. Stieve I, 226. - 5, 4 Jodl (= Georg) beliebter Name oberöfterreichischer Bauern, baber biefe überhaupt bezeichnend; vgl. Lieb 51, 8 o lieber Jodl, lauf. "Georg Burdftaller ober Fischer Jobl" ("Beichreibung etlicher Erzrebellen bes Jahres 1632" Strnadt S. 155). In ben vollstumlichen Beihnachtspielen und Beihnachtliebern, wo oftmals hirten Jodel heißen, mag Anlehnung an den alttestamentarischen Namen Josl mitwirken (Hartmann, Bolksichausp. S. 580). — Braudsack (H. Praudtsackh) Brotfad; Broud ober Braud munbartlich noch jett = Brot. — 6, 1 Wels Stadt Bels. — Oberst Werner statt Oberst Breuner. Bhiliph Friedrich Freiherr von Breuner (geb. 1601, † 1638) befand fic fcon vor und nach ber Schlacht am Beigen Berg bei verschiebenen Bugen nach Bohmen und Ungarn im taiferlichen Dienft. Seit 1625 Oberft, führte er 1626 fein Regiment nach Dberöfterreich, wo er mit Lobl ben Bauernaufftand befampfte (Stieve I, 213 ff.) Daß er bei ber Einnahme von Wels burch Löbl (27. August) fich gleich Letterem auch "bu Bels feben ließ" (wie es Str. 6, 2 heißt), war bisber nicht bezeugt. Bielleicht ift es nur Erinnerung an die Tatfache, daß er feitens ber kaiserlichen Führer ben Angriff auf bie Bauern eröffnete (am 8. August, Stieve I, 224). Rach biesem Feldzug focht Breuner gegen die Danen und später unter Bappenheim gegen bie Schweben (Schweigerb "Defterreichs Helben" I, 790). — der große Bauch Premsmunsterer und Holzheimer Text: der Großbauch. — 6, 8 (und 4, 1) Hänsel

ŀ

:

ŗ

ŗ

ľ

:

÷

÷

Ŀ

1

ţ

ţ

ı

icherzhaft allgemeine Bauernbezeichnung, wie vorhin Jodel. - aufgetrieben gur Teilnahme am Aufftand veranlaßt, wie Stieve I, 89: "trieb in biefen Gegenben auf" (f. oben S. 179). - 7, 1 Geiersberg (H. Geiersperg) Pfarrborf bei haag (hausruckviertel); über ben Sieg ber Bauern baselbst am 20. September 1626 f. Stieve I, 264 bis 266 (Schlacht bei Kornrob). - geraten (H. gekhradten) geglückt. - 7, 2 dafür (H. darfier) jum Taufch hiefur, wenn wir es nicht erlangt hatten. - rassen icharfen b. h. wohlschmedenben (pikanten); mundartlich rass. — Ktiefladen (H. Khiefladen) Rubfladen (Extrement ber Rube). — 7, 8 (und 9, 2) gofroren burch vermeintliche Rauberei unverwundbar (Schm. I, 825, sowie 408, 774 und 1194). Der Ausbrud steinhart gefrorn auch in Lieb 53, Str. 4, 18; vgl. ebenba Str. 3, 12-14. In bem oben S. 217 verzeichneten Drude "Barhaffte Relation, Auf bem Churfürftl: Lager, beg im Sanblein Db ber Eng mit ben Rebellen gangen Berlauffs, ben 30. Octobris Anno 1626 big auff ben 22. Rouembris bemelten Jahrs vom herrn General Bappenheim Bberfcbriben" ift ebenfalls bie große Tapferteit ber tampfenben Bauern als "Bauberei" gebeutet. Rachbem Bappenheim felbft vorher berichtet, bag bei Efferbing am 8. Rovember "ber Keind mit unglaublicher Rhunheit herrn Obriften Lowel angriffen" fahrt er fort: "Mit was Balor fich auch meine Reuter erzaigen, tunbten fie boch ben Bestiglischen impotum beg Reinbes, welcher auß Ihrer Teufflischer einbilbung ond verführischen Bauberen ben Tobt verachtet, nit genugsam gurud halten" . . . bann: "Nachbem Ich aber bie noth vnd beg Feindes Berzweiflung ober freuel [Frevel] (auß mainung fich nit zu verwunderen [verwundet zu werden], weiln fie Souffrey ben Felfen gleich gewesen, fo Ihnen gleichwol wiber andere Baffen nit also gludlich ift) erkent" . . . ferner: "ba boch auff bezbe Seiten, wo ber Feinbt angriffen und feiner Rauberer vber bie 1500 gezelter Mann auff bem Blat ligen laffen, bann Gott mehr tan bann ber Teuffel, mit welchem fie offentlich gemainschafft haben, ond hat man in biefer Occafion offtermalen gefeben, bag Ihrer [ber Bauern] 8 ober 10 sich allain under ain Compagnie Reutter wagen börffen, vil Pferdt und Leuth verwundt vnnd fich lang befendiert, ohne bas man Ihnen ainichen ichaben gufugen tonnen. Roch mehr zu verwunderen und ichier unglaublich, boch aber war ift, baß ein Rugl von einem groffen Gefcut einen auß Ihren [ber Bauern] Sauptleuthen ober Generaln - bifer ift jedoch vorgester ben 20. Rouember von herrn Obriften Cordobach mit aigner handt Erschoffen worben - auff die Bruft, aber unverlett vil fcrit gurud geschlagen; vnnb fagen alle Gefangnen, bag bifes Mans Bferbt Eben also verzaubert, vnd Ihme nichts ichaben moge." Soweit Bappenheims Relation. Abrigens fagt Stieve (II, 217) von biefer Flugschrift: "Sie hat Bappenheims Bericht benutt; manche Einzelheiten find jedoch frei erfunden, fo . . . daß fich viele Bauern unverwundbar erwiesen hatten". Rurfürft Maximilian befahl felbft einer bagerifchen Rommission, seine Soldaten von dem Glauben abzubringen, daß die Bauern unverwundbar feien: "Die Rommiffare werben ben Goldaten bifen fibel eingebilbten fcoblichen Wohn, als ob die Baurn gefroren und fein Augel durchgeen wolt, zu benemmen wissen mit ber Erinnerung, bag man boch bergleichen vorhero niemalg gehert, fondern erfahren hab, daß die Baurn fowol von den faiferischen als auch Ihr durfürftlichen Durchlaucht Rriegsvoll haben tonben erschoffen und erschlagen werben" (Stieve I, 272; II, 203). Auch noch eine Flugschrift aus bem Sahr 1732, welche bie bamalige Beherbergung Salzburgischer Emigranten vor Augsburg tabelt, spricht offenbar mit Rudblid auf 1626 von ben "Teufelstunften, fich feft und gefrohren zu machen, wie bises fo vil behertte Rapferliche Solbaten mit Berluft ihres Lebens erfahren haben" ("Curiose und Merdwürdige Extra-Zeitung aus Augspurg. Begen eines neu-

aufgerichteten aufferorbentlichen Tänbl-Marctis vor dem Rothen Thor bev dem sogenannten Bad-Burthshauß, ben welchem bie Salpburgifche verbottne Bahren allein von benen Herrn Lutheranern zu erlauffen geftanden. Im Monat Jenner 1732. Gebrudt zu Reuftatt" (München, Staatsbibliothet). — 7, 4 uns zuteil worn zu unfern Gunften ausgegangen. - 8, 1 Lambach über bie Schlacht bei biefem vorber burch bie Bauern belagerten Markt (16. Oftober 1626) f. Stiebe I, 280. - Hauptmann Hueter Alexander Treiber, Hutmacher, baber gewöhnlich Huter genannt, Oberbefehlshaber ber Bauern vom Hausruckviertel. Er fiel im Gefechte bei Lambach am 16. Oktober 1626 (Stieve I, 280; II, 60-63). - 8, 8 zuruck zaufen vgl. Schm. II, 1087: "zaufen (zunächst vom Zugvieh) ructvärts gehen, ohne sich jeboch umzutehren". - 9, 1-4 vgl. bie oben (Anm. zu 7, 8) wiebergegebene "Relation" Bappenheim's fiber ben als Zauberei gebeuteten großen helbenmut ber Bauern in ber Schlacht bei Efferbing; über lettere Schlacht (9. November 1626) auch oben S. 198. — 9, 2 Stachol Stahl. — Dr. Eis (fatt Eisen) vielleicht mit Bezug auf gofroren. - 9, 8-4 vgl. die oben (Anm. zu 7, 3) erwähnte Stelle bei Bappenheim: "weiln fie Schuffren ben Felsen gleich gewesen, fo [was] Ihnen gleichwol wiber andere Baffen nit also glucklich ift". — 9, 8 (und 8, 2) Wundsegen vermeintliches Raubermittel, um fich im Rampfe ichuß- und hiebsicher zu machen; vgl. Schmeller I, 238 und Lieb 53, Str. 35, 8 und 38, 10. Über zwei Manner, die in dem öfterreichischen Bauernaufftand vom Jahr 1597 fielen, erzählt eine Chronik des Stiftes Lilienseld: "Bey dem Obriften Schulmaisterl [vorher: Obrift Georg Stainhauer, Schulmaifter von Reuhofen] hat man außer bem Bunbfeegen nichts anbers gefunden. Der erichlagene Buchenftubner hatte in feinem Gedel 4 Ducaten und ville Betlen mit Bunbfegen, famt einem Biglein, worinn eine beil. Hoftie" (Hormayr Archiv für Geographie 2c. 1816, S. 594—597). — Crabaton Kroaten. thun den Wundsegen auf machen ihn unwirkfam. — 9, 4 Cobi (bei Billwein falsch erklart als "Rolben") die Lanze ber Rroaten, troat. kopje; vgl. Lieb 22, Str. 46, 8 und Lieb 53, Str. 35, 2 Copien. — 12, 1 Gmunden Stadt am Traunsee; über ben bortigen Rampf, in bem bie Bauern trop tapferfter Gegenwehr ichließlich erlagen (15. Rovember 1626) f. Stieve I, 298—301 und oben S. 217. Der Spott (Str. 10) ift ungerechtfertigt; Bappenheim fpenbete in einem Schreiben felbft ben Befiegten bas Lob: "Ich bin in etlichen Schlachten gewesen, habe aber nie ein hartnactigeres, mehr ben Erfolg bestreitenbes und graufameres Fechien gefeben". Roch beute fieht man an ber von Binsborf gegen Gmunden hinabführenden Strafe (unweit vom jegigen Bahnhof) ben großen "Bauernhugel", bas Maffengrab ber bamals gefallenen helben. Gine Abbildung besselben mit bem barauf stehenden Denkstein gibt Kradowizer "Geschichte ber Stadt Emunden" III, 180. — 10, 1 der Student (Casparus) f. oben S. 215 und Lieb 53, Str. 23, 13 unsere Studenten. — 10, 3 sait fagt. — 10, 4 laft sprich laft (mundartlich) läuft. — lässen (= mundartlich lässä-) hadn kinnen laufen konnten. Im Linger Text: Ehr Laufft mit voß was wüer Lauff haben Khonen; im Rremsmünsterer: er läst mit Vns was ainer lässen haimb khimen; im Holaheimer: Ehr läft mit uns, was einer läffen haimb khinnen. — 11, 1 Veckelbruck (5). Veckhelpruckh) Stadt Bodlabrud; über die Schlacht (18. November) f. Stieve I, 302 ff. — 11, 3 gelts? nicht wahr? (bei Anrebe an Rehrere). — der hat uns zwagen wörtlich: gewaschen (mit Anspielung auf 11, 1 Laugen); geschlagen. — 12, 1 Wolfsöckh Markt Bolfsegg im Hausrudviertel, nördlich von Bodlabrud; über bie Schlacht (19. Rovember 1626) f. Stieve I, 303. — Schlabarament vgl. Gebicht 44, B. 4 beim Schlaprament und Anmertung. - 12, 8 Wartl (prich Wartl (munbartlich) Bortlein. - 12, 4 g'wungen gewonnen; val. 10, 3 g'wingen und Lieb 24, Str. 2, 8, 7, 4, 9, 5.

53. (1626.)

- 1. Hascha! ihr Nachbauern und Bauern, Seid lustig und laßt euch nichts dauern! Ich will euch etwas Neues sagn, Was sich hat neulich zugetragn Wohl zwischen der Kirchen und Mauern. Ich samt mit mein Knechten Habn ersten vornächten Die ganze Nacht gesoffen Bei unsern Nachbauern; Da kommen viel Lauern, Die Landsknecht hergeloffen, Die haben wir so klein zerschlagen, Daß man s' todter hat von uns tragen. Weißt, was ich jetzt thue hoffen?
- 2. Hascha! was wird daraus werden?
 Hoff wohl, wir wöllen uns wehren.
 Wann ihr 's nur alle frisch wöllt wagen,
 Wölln wir s' leichtlich all erschlagen,
 Weil wir sein lautere Kern.
 Wir müssen z'sammhalten
 Die Jungen und Alten,
 Was nur ein Prügel mag tragen
 Mit Taschen und Gürteln.
 In unsern Mühlviertel
 Wöllen wir s' leicht all verjagen.
 Alsdann wöllen wir weiterziehen;
 Sie müssen von uns alle fliehen
 Oder es gilt ihrn Kragen.
- Hascha! man muß Ein erwählen, Der die Bueben in Haufen kann stellen Und lernt sie alle recht Prügel tragen, Wann wir mit den Dieben schlagen, Die man nit kann erzählen. Ich Steffel Fätinger,

ı

Weil ich noch war jünger,
Hab ich mich oft lassen nützen
Für einen Soldaten.
Hört, was ich thue raten!
Gib auch ein hurtigen Schützen;
Ich lern euch all ein Kunst für 's Schießen,
Daß man kein Loch macht mit den Spießen,
Viel weniger haut ein Schmützen.

- 4. Hascha! drauf wöllen wir 's wagen, Wie Steffel Fätinger thut sagen, Weil er mehr kann als Birn braten. Der päpstlich Gott helf den Soldaten! Sie werden doch alle erschlagen Von unseren Händen. Sie können 's nit wenden, Weil uns auch schadt kein Schießen. Mit ihren Musqueten Sie können sich nit retten, Viel weniger mit den Spießen. Ei, wie wird 's ihnen thun so Zorn, Weil wir sein steinhart gefrorn! Ich mein, sie werden einbüßen.
- 5. Hascha! eh wir fortmarschieren,
 Muß ich euch eh visitieren,
 Ob auch ein Jeder hab sein Prügel
 Und stehe fleißig in den Flügel,
 Daß Keiner den Andern thut irren.
 Geht nur fein hernacher,
 Daß die Boyerbacher
 Zum ersten werden geplündert!
 Kommt aber der Tätenbeck,
 Lauf nur Keiner weg,
 Damit wir unverhindert
 Das Schloß Boyerbach thun anzünden,
 Drin wir viel der Landsknecht finden!
 Lost, wie die Trummel schindert!

- 6. Hascha! lauft flugs zu den Türen!
 Wann sich die Soldaten drin wehren,
 Laßt uns die mit Gewalt angreifen!
 Wir wöllen den ganzen Markt zerschleifen
 Und Alls in Grund verheeren!
 Die Landsknecht allsamt,
 Auch den Leutenant
 Wie auch selbst den Verwalter,
 Wir wöllen sie umringen,
 Die meisten umbringen
 Wie die Fisch in dem Kalter!
 Die Burger sein auch all Holwanger;
 Die wölln wir stelln an den Pranger,
 Eh selbst kommt der Statthalter.
- 7. Hascha! seht, wie sie schon raufen!
 Die Landsknecht fangen an zu laufen,
 Fliehen all hinaus in Garten.
 Liebe meine Bueben, thue keiner warten!
 Schlagt nur All todt zu Haufen!
 Verschont nit des Pfaffen!
 Er ist in dem Garten;
 Dort hin ist er geloffen.
 Dort liegt er schon gestreckter,
 Bald halber verreckter;
 Ihr Keiner hat 's besser zu hoffen.
 Wann sich Einer möchte bucken,
 Schmeißt ihn mitten auf den Rucken,
 Bis ihm das Maul steht offen!
- 8. Hascha! wo ist die Rüstkammer?
 Bringt ein Hacken oder ein Hammer,
 Damit wir die Tür aufstoßen!
 Drin seind genueg Sättl und Zäm zum Rossen,
 Mehr dann bei einem Kramer.
 Kommt herein mit Haufen!
 Hie darf man s' nit kaufen;
 Der Windische Fürst mueß zahlen.

Von Spießen, von Stangen,
Von kurzen und langen,
Schöner kunnt man 's nit malen,
Rüstung, Panzer und Sturmhauben,
Daß man drin hat g'nug aufz'klauben.
Folgt mir nur jetzt in Allen!

- 9. Hascha! fort in die Tafern!
 Laßt uns ein wenig einkehrn!
 Der Wirt der mueß uns umsonst einschenken,
 Sonsten wöllen wir ihn in Keller aufhenken.
 Trinkt all in'n G'sund seins Herrn!
 Aft laßts uns fortlaufen
 Gegen Aschau mit Haufen
 Entgegen den Statthalter!
 Er soll schon her reiten
 Mit seinen Edelleuten,
 Daß wir fort kommen balder.
 Drauf an Rainen, an dicken Buschen
 Wöllen wir uns zugleich vertuschen
 Zwischen der beeden Wälder.
- 10. Hascha! dort kommt er schon g'ritten,
 Die Landsknecht auch mit den Musqueten
 Selbst gleich alldort zwischen der Brucken.
 Bubn, thut euch in's Korn bucken,
 Bis sie kommen in die Mitten!
 Jetzt thut bald zulaufen,
 Soviel ihr könnt schnaufen,
 Und schlagt all drein mit Kräften!
 Thut nur redlich fechten
 Zum Linken, zum Rechten!
 Dann an uns kann nichts heften.
 Hütet euch vor den Diebs-Crabaten!
 So mueß uns diese Schanz geraten;
 Wir kriegn viel silberer Steften.
- 11. Hascha! den Grafen nemts g'fangen! Gar schön wölln wir mit ihm prangen.

Zu lauter Riem wölln wir ihn schneiden,
Damit er nur Pein g'nueg mueß leiden.
Wir sein ihm lang nachgangen.
Merkt all auf ihn eben!
So er bleibt im Leben,
Er thät 's uns wohl nicht schenken.
Sollt er Oberhand nemmen
Und uns bekemmen,
Er ließ uns alle henken.
Drum seid keck! thuet nit verzagen!
Die Meisten sein schon all erschlagen;
Die Andern werden an uns denken.

- 12. Hascha! seht, wie All entlaufen!
 Was nit ist erschlagn, ist ersoffen.
 Jetzt wöllen wir 's ganz Land ausziehen.
 Unsre eigne Herrn müssen fliehen;
 Lassen uns Tür und Tor offen.
 Gar bald wird man sagen:
 Die Baurn habn geschlagen
 Aus dem Land die Soldaten,
 Thun Alles bekriegen;
 Sie lassen von'n Pflügen,
 Fragen nichts nach den Crabaten.
 Das ganz Land muß sich bekehren,
 Weil wir Bauern jetzt werden Herren,
 Können wohl sitzen im Schatten.
- 13. Hascha! flugs durch die Gebürchen!
 Was machen wir zu Waizenkirchen?
 Lasset uns Efferting auch einnemmen!
 Die Welser werden an uns erkemmen,
 Die Steyrer sich schrecklich förchten.
 Lambach, Steyrgärsten
 Müssen drüber zum ersten;
 Das sein geistliche Güetel.
 Drin wöllen wir saufen,
 Wann Pfaffen entlaufen,

Und haben ein guetes Müetel. Wöllen wohl selbst abgeben Prälaten, Lassen uns scheren Bärt und Platten; Vor uns ruckt man das Hüetel.

- 14. Hascha! man b'stell nur g'nug Wachten!
 Nach Willering wollen wir trachten,
 Nach Sanct Florian auch desgleichen.
 Die Pfaffen müssen doch alle weichen;
 Das kann man leicht erachten.
 Eh es heut wird finster,
 Schicken wir auf Crembsmünster
 Ein ausgeklaubten Kern;
 Die müssen verkünden,
 Daß unser viel hinten
 Und haben ein starkes Begehrn;
 Nach Öbersperg in gleichermaßen.
 Die Pfaffen solln ihre Klöster lassen!
 Die Baurn seind jetzund Herrn.
- 15. Hascha! jetzt weiß ich nichts besser,
 Als daß wir einnemmen die Schlösser,
 Deren im Land ein ganzer Haufen.
 Laßt die Pfaffen und Edelleut laufen!
 Ich weiß ein Stall voll Rösser,
 Stehn nit weit von Gmunden,
 Groß Büchsen und Lunden.
 Auch viel schönes Frauenzimmer
 Wöllen wir alles wegführen.
 Niemand soll uns dran irren;
 Wir lassen 's von uns nimmer.
 Wöllen auch fangen alle Pfleger,
 Führen in 's christlich Feld-Hauptleger;
 Sie müssen werden frömmer.
- 16. Hascha! man muß auch von weiten Auf alle Convoien und Seiten Fein fleißig die Wachten aufführen Bei der Enns und auf dem Bühren,

Daß man nit kann gehen noch reiten.
Wir müssn unterdessen
Beileib nit vergessen,
Aus allen Schlössern und Städten,
Auch allen Rüstkammern
Fein fleißig zu sammen
Das G'schütz und auch die Muschqueten,
Daß wir Enns und Linz zu Haufen
Damit können schießen und laufen
Hinein, was lebt drin, tödten.

- 17. Hascha! nehm Jeder g'nug Waffen!
 Wir haben noch g'nötig zu schaffen.
 Man schau fleißig zum großen Stucken!
 Wir müssen jetzt für die Linz-Stadt rucken;
 Da finden wir Soldaten und Pfaffen.
 Wir wöllen sie putzen
 Mit Zielröhr und Stucken,
 Mit kleinen und groben G'schützen.
 Wir wöllen stark schießen;
 Das wird sie verdrießen,
 Den Grafen machen schwitzen,
 So wir ihn darvon abtreiben.
 Gar lang kann er darin nit bleiben;
 Er laßt die Holwanger sitzen.
- 18. Hascha! ruef meinen Lakaien

 Es sein zween oder dreien —

 Daß sie flugs mein Büchsen richten!
 Ich will die Stadt recht thun besichten.
 Das wird den Grafen thun keien,
 Wann er wird selbst sehen,
 Daß es um ihn g'schehen,
 Auch um sein Handvoll Soldaten!
 Gegn meiner groß Menig
 Sein ihr viel zu wenig.
 Müssen drin all sengen und braten,
 Auch die Kinder in der Mütter Leiber,

- Außer der allerschönsten Weiber, Die wir nit können geraten.
- 19. Hascha! man thut die Stadt sperren;
 Der Statthalter will sich drin wehren.
 Folgt mir nach mit hellem Haufen!
 Wir müssen alle Sturm laufen,
 Doch ehe zusammen recht schwören.
 Ich schwör bei mein Christum,
 Sag ab dem Papisttum,
 Auch allen ihren Götzen.
 Kein Bischof noch Pfaffen
 Lassen wir uns nicht schaffen,
 Fragn nichts nach ihren Gesätzen,
 Sonder glauben fest einhellig,
 Daß es allein Gott sei gefällig,
 Daß wir uns darwider setzen.
- 20. Hascha! was g'hört zu den Dingen?
 Laßt uns ein Psalm singen!
 Wöllt mir all zugleich nachsprechen:
 O Herr, wollst dich an uns nicht rächen,
 Was wir jetzund verbringen!
 Die Stäb und die Stecken,
 Die wir hie aufrecken,
 Die trösten uns über die maßen
 In unseren Händen.
 Zween wögen ein Zenten,
 Machen bald weiter Gassen,
 Haben Stächel wie ein Igel,
 Brauchen weder Zaum noch Zügel;
 Drauf thun wir uns verlassen.
- 21. Hascha! wo seind die Schalmeie?
 Blast Lärmen zusammen all dreie!
 Gebt darmit alsbald ein Zeichen,
 Daß man sich richtet zu den Streichen!
 Lauft Sturm an und thut schreien:
 Drauf, Jodl, mein Jodl!

Lauf, Jodl, mein Jodl!
Sechstausend seind schon drinnen.
Springt eilends fein munter
In Graben hinunter!
Thut euch nit lang besinnen!
Steigt hinein bald über die Mauer!
Jodl, drauf! Jodl, lauf wie der Schauer!
Und bleib nur Keiner hinten!

- 22. Hascha! wie ist's heut so dunkel!
 Hätten wir von Spän g'nueg Funkel!
 Oder, wann sich es möcht ausheitern,
 Wollten wir holen mehr Sturmleitern.
 Sein wir nit Fiselgunges?
 Gar tief ist der Graben;
 Kein Leiter wir haben,
 Die nur hinauf thät reichen.
 Ich hab von mein Wagen
 Zwo Leitern hertragen;
 Kommt dannoch nit zum Streichen
 Unter uns hunderttausend Bauern.
 Kommt nit einer über die Mauern;
 Das ist ein Wunderzeichen.
- 23. Hascha! wohin soll man steigen?

 Der Graf zeigt uns die Feigen.

 Sieh, wie Viel schon liegen im Graben,

 Die müssen all fressen die Raben!

 Wollt viel lieber weinen als schweigen.

 Keiner kann sich hüten;

 Viel sich zu Tod blüten,

 Die all sein schon getroffen.

 Keiner kann nichts sehen.

 Ach, wie muß uns geschehen!

 Hat sich wohl Sturm geloffen!

 Wöllen zum Teufel! nu heim uns wenden,

 Morgen fragen unsre Studenten,

 Was wir noch sollten hoffen.

- 24. Hascha! was thut ihr lang fragen?
 Dräf, Jodl! thue noch Eins wagen!
 Wann ihr seht ein Häferl zudecken,
 Thut euch unter die Mauern verstecken!
 Müßt drum nit gar verzagen!
 Wann sie heraus fallen,
 Wölln wir s' wieder zahlen.
 Weil unsere Jäger und Schützen
 Auf allen Gassen
 Scharpf schießen dermaßen,
 Wird Mancher bleiben sitzen.
 Die Vorstadt wöllen wir auch anzünden,
 Alles verbrennen, was wir nur finden.
 Seht nur, wie die Häferlein spritzen!
- 25. Hascha! der Graf macht grob Possen.

 Umsonst werden Viel erschossen.

 Linz müssen wir heut ganz quittieren

 Und das Volk alls wieder abführen;

 Viel Blut wird hie vergossen.

 Wir haben's lassen g'schehen;

 Er hat sich versehen

 Mit Pulver und Blei mit Haufen

 Und hat unterdessen

 G'nug Roßfleisch zu fressen

 Und guten Wein zu saufen.

 Der Dieb Kainz Hauptmann Fleischhacker

 Schreit noch: "dräf! dräf, mein Jodl, fein wacker!"

 Und will selbst nit vorlaufen.
- 26. Hascha! macht Platz in den Gassen! Ein Jeder sein Prügel thue fassen Und nehm sein Ranzen auf den Rucken! Sagt's auch Unsern unter der Brucken, Daß wir Linz ganz verlassen! Man sag ihnen weiter, Fremds Volk und viel Reiter Sei schon auf den Confinen,

Den'n wir zuziehen.
So sie nicht entfliehen,
Kein Bein kommt von ihnen.
Wöllen uns fein in Haufen austeilen,
Die Verwundten wiederum heilen,
Daß s' Prügel tragen kinnen!

- 27. Hascha! man schick den Aschauern
 Wie auch den Grieskirchern mehr Bauern!
 Dann es kommt der Fürst Wallensteiner.
 Ich Hauptmann Bernl und nicht ein Gemeiner
 Will selbst steif auf ihnen lauern.
 Keiner darf nichts sagen;
 Nur Alls niederg'schlagen
 Und gute Beut machen!
 Aft wöllen wir s' teilen.
 Es kann uns nicht failen;
 Dann er hat schöne Sachen.
 Kommt der Haidlperger aus Bayern,
 Der ist lang g'sessen auf den Eiern,
 Dem wölln wir's auch also machen.
- 28. Hascha! wir haben vernommen,
 Das bayrisch Volk sei ankommen,
 Kaiserisch auch ein große Menig.
 Unser sein doch auch nit wenig
 Und wöllen noch mehr bekommen.
 Wir wöllen aussenden
 Gar scharpfe Potenten
 An unsere g'westen Herrn,
 Die jetzt Unterthanen,
 Gar Keines verschonen,
 Sie thun 's nit oder gern,
 Daß sie lassen die Gültpferd holen
 Mit Corbiner und viel Pistolen;
 Dann wir sein ihre Herrn.
- 29. Hascha! laßt nur flugs umschlagen! B'stellt nur g'nueg Rösser und Wagen!

Schafft den Burgern und Edelleuten,
Daß sie drum schauen auf allen Seiten
Und gar nit weiter fragen,
Sondern alsbalden
Uns G'horsam halten,
Gehorchen unsern Mandaten!
Wir sein beisammen gewesen,
Ein Ausschuß erlesen,
Und haben also geraten,
Daß man unsere Stuck soll führen
Und sich jetzt nit weiter wehren
Bis auf die Welserische Haiden.

- 30. Hascha! zum Prügel thut greifen!
 Laßt herfür treten die Steifen!
 Bestehet nur wacker neben meiner!
 Dort kommt g'wiß der Obrist Preiner,
 Wo die Trompeter pfeifen.
 Ich siehe im Nebel
 Den Oberist Lebel;
 Kommt auch mit seinen Reitern.
 Die Welserische Haiden
 Wird von uns allbeiden
 Gewünscht sein zu erweitern.
 Heint wöllen wir Ehr einlegen,
 Soll auch mancher kleiner Degen
 Darüber gehn zu Scheitern.
- 31. Hascha! bleib nur Keiner hinten!
 Wann wir die Vorstadt anzünden,
 Wöllen wir all zugleich dran laufen
 Und drein schlagen mit hellen Haufen,
 Hinein gehen wie die Blinden!
 Unser seind viel Tausend;
 Drum wir gar nicht grausen.
 Denkt nur, ihr spielt mit Karten!
 Es muß ihnen geschehen
 Das wird man bald sehen —

Wie zu Boyerbach im Garten; Auch dem Haidlperger und Lindl, Dem Obristen Schifer und all sein G'sindl. Ihrer wöllen wir stäts warten.

- 32. Hascha! die Welserische Haiden
 Wird heut viel müssen leiden.
 Sehet, wie voll liegen alle Straßen,
 Daß sie haben dahinten lassen
 Viel Köpf, leer Sättel und Scheiden!
 So wir sie verjagen
 Oder alle erschlagen,
 So reiten wir ihre Rösser
 Und seind mit schön Ehrn
 Allsamt Freiherrn
 Im Land über Städtel und Schlösser.
 Wölln 's also machen nach unserem Hirn!
 Man muß uns gnädige Herrn tractiern.
 Gelt, Jodl? das ist ja besser.
- 33. Hascha! wen sieht man dort reiten?
 Was mueß doch dieses bedeuten?
 Haben alle lange Stangen
 Was werden sie nur darmit anfangen? —
 Krumpe Degen an der Seiten.
 Wollt auf mein Eid! raten:
 Das seind die Crabaten,
 Auch der General Heimpappen;
 Ich thue ihn wohl kennen.
 Seht, wie er thut rennen
 Auf seinem schönen Rappen!
 Mit ihm reit't der Scharnbacher,
 Seine Reiter hinter ihm nacher.
 Es wird setzen grobe Kappen.
- 34. Hascha! wir müssen 's nur wagen!
 Er fangt schon an zu schlagen;
 Es geht schon Alles unter und über.
 Seht, wie Viel schon stecken seind blieben,

Die man darvon muß tragen!
Die Unsern all laufen,
Fallen all über ein Haufen.
Der Teufel hol ihre Stangen,
Darzu die Crabaten
Und alle Soldaten!
Was müssen wir jetzt anfangen?
Unsere Prügel können nit reichen.
Sie rennen uns Alle aus den Streichen.
Also ist 's noch nie ergangen.

- 35. Hascha! es seind ihr viel Hundert
 Mit Copien durchrennt, das mich wundert.
 Wo thut bleiben heut unser Wundsegen?
 Drum sein sie also ganz verwegen;
 Sie schießen all zu, daß 's donnert.
 Dem Jodl, dem Becken
 Im Hintern thut stecken
 Ein Spieß, ist abgebrochen.
 Der Hauptmann, der Jäger,
 Auch seine zween Schwäger
 Seind neben viel Andern erstochen.
 Das thut der Pappenheim ausrichten.
 Wir müssen all trachten und dichten,
 Daß wir 's an ihm thnn rächen.
- 36. Hascha! hie müssen wir weichen.
 Wir wöllen 's drum nit verzeichen
 Dem Pappenheim und den Crabaten.
 Das seind die rechten Teufelsbraten,
 Die wir noch wöllen erreichen.
 Ja Alles vergeben!
 Die wütigen Löwen
 Die seind schon unter ihnen.
 Die Unsern verzagen;
 Die Ihren nachjagen,
 Kein Teufel kann ihnen entrinnen.
 Reicher Christ, dich unser erbarm!

Zu helfen uns streck aus dein Arm, Weil wir jetzt nit mehr kinnen!

- 37. Hascha! man hört gar laut trummeln.
 Ich sieh noch ihrer Viel wummeln
 Dort im Feld; im dicken Buschen
 Werden sich noch Viel vertuschen,
 Bis wir uns wiederum sammeln.
 Aft wölln wir nach Gmunden,
 Fürwarten den Hunden
 Mit Hülf der Biberauer.
 Die können dermaßen
 Die Prügel steift fassen,
 Wird manicher stolzer Bauer
 Dem Pappenheimer noch geben zu schaffen.
 Sie haben erschlagen viel Knecht der Pfaffen;
 Sie halten wie eine Mauer.
- Von Pappenheim g'ritten ganz grimmig,
 Rennt über alle Zäun und Gräben,
 Daß ihm gleich die Haar aufstäben,
 Stellt sich, als wär er winnig.
 Kein Prügel, kein Stecken
 Will gegen ihm klecken
 Noch unsere Kölben spitzig,
 Kein Büchsen, kein Degen,
 Auch gar der Wundsegen.
 Er ist uns viel zu witzig.
 Ich glaub fast ohn alln Zweifel,
 Er sei selbst ganz der leidige Teufel.
 Seht, wie er dreingeht hitzig!
- 39. Hascha! wie geht's an ein Wappeln!
 Seht, wie sie im Blut herum krabbeln!
 Etliche liegen halb gestreckter,
 Etliche liegen ganz verreckter,
 Etliche liegen und zappeln.
 Etliche weit von fern

Sich dort herum kehrn.
Nach Wolfsegg sich Alle wenden,
Lassen Alles dahinten,
Daß sie laufen leicht könnten,
Wann sie nichts tragen in Händen;
Mit dem Leben darvon laufen.
Liegen bleibt der meiste Haufen,
Die all ihr Leben enden.

- 40. Hascha! ich sag noch und zweifel,
 Ob das nicht sein lautere Teufel,
 Die herkommen aus der Höllen,
 Zu denen sich Pappenheim thut g'sellen,
 Weil ihr ein so kleines Häufel
 Sich gegen uns wagen,
 Die meisten erschlagen,
 Uns auf den Fuß nachziechen,
 So schröcklich sich wehren.
 Daß ich doch thät schwören,
 Sie müßten sich alle verkriechen.
 Die wir hielten schlecht und wenig,
 Machen uns ihnen unterthänig;
 Müssen sie förchten und fliehen.
- 41. Hascha! ach, wie Viel heut müssen Mit eigner Haut zahlen und büßen, Was der Fätinger thät sündigen, Weil wir einfältig und unmündigen Uns überreden ließen, Daß wir möchten wern Allsamt Freiherrn, Das Land auch selbst regiern Gleichwie auch die Schweizer Es kost't sie kein Kreuzer Sondern das March im Hirn, Händ, Füeß und auch Arm Daß 's doch Gott einmal erbarm! Müssen wir darüber verliern.

- 42. Hascha! die Büchsen hört krachen!

 Man thut wieder Lärmen machen.

 Jetzt kommt Einer, thut uns sagen,

 Daß die Meisten, fast Alle erschlagen

 Dort sterben bei den Schachen.

 Dort stehen auch viel Felber.

 Der Pappenheim selber

 Hat mit seinen eignen Händen

 Gar Viel niederg'stochen,

 Die noch im Blut rochen,

 Gleich grameln mit den Zänden.

 Seht, wie sie im Blut umwaten

 Und verschwinden wie der Schatten,

 Wo man sich thut hinwenden!
- 43. Hascha! laßt uns all entlaufen,
 Welcher am meisten mag schnaufen!
 Dann die besten schwarzen Bauern,
 Die stets g'halten wie die Mauern,
 Die liegen schier alle zu Haufen.
 Wie viel wern Christen
 Von losen Papisten
 Erbärmlich heut erschlagen,
 Erstochen, erschossen,
 Zertreten mit Rossen!
 Jetzt gilt's auch g'wiß mein Kragen.
 Ach, was wird endlich draus wern?
 Heut wird erschlagen der beste Kern.
 Weiter darf man nit fragen.
- 44. Hascha! ihr lieben Spießg'sellen,
 So wir nit all heut sterben wöllen,
 Laßt uns laufen zum Pappenheim,
 Wann sein Herz wär Eisen und Stein!
 So wir 's ihm recht erzählen
 Und ihm fallen zu Füßen,
 Schön bitten wir müssen,
 Daß er uns woll vergeben,

hartmann, Siftor. Bolfelieber I.

Was wir hie verbrachten
Und thäten stets trachten
Nach seines Vaters Leben.
Was wir thun, das wohl weiß er
Und gilt auch viel bei dem Kaiser.
Wir wöllen ihm uns ergeben!

- Wird seinen Herrn Vater demütig
 Bitten, er woll sich erbarmen
 Unserer Weiber und Kinder armen,
 Die zaghaft und kleinmütig,
 Die Straf nit mehr denken,
 Das Leben uns schenken,
 Beim Kaiser uns versöhnen.
 Wöllen ihn gar gern
 Für unseren Herrn,
 So lang wir leben, erkennen,
 Wann er wiederum woll einstellen
 Denen, die uns tödten wöllen,
 Das Mördern, Rauben und Brennen.
- 46. Hascha! jetzt wöllen wir hoffen,
 Wann die Linz-Stadt ist wieder offen,
 Daß wir hinein sicher dörfen.
 Man thut nit mehr Häferle werfen
 Als, dann wir Sturm geloffen.
 Was wir neulich haben
 Versteckt und vergraben,
 Das müssen wir wiederum holen.
 Kann man 's nit verkaufen,
 So wölln wir 's versaufen,
 Daß es uns nit heut oder morgen
 Von den teuflischen Soldaten
 Oder diebischen Crabaten
 Möchte werden gestohlen.
- 47. Hascha! wie lang thät es währen, Daß wir Bauern g'wesen sein Herren!

Hätten wir uns doch recht aufgesegnet!
So wäre uns Dies nit begegnet,
Auch nit gewiß von den Beren.
Wir haben's mit Schaden
Dies auf uns geladen.
Mit Fried kunnten wir nit schlafen.
Wir wollten Mehr wissen
Als alle Papisten
Und auch als alle Pfaffen,
Wollten uns selbst die Schrift auslegen:
Können doch nichts als ackern und eggen.
Gott thut uns billig strafen.

- 48. Hascha! wir sollten spendieren,
 Wann Einer zu uns thut führen
 Viel Soldaten, unterhalten,
 Die wir im Winter müssen b'halten
 Bei uns in Quartieren,
 Zu contribuieren,
 Eh man thut abführen
 Aus dem Land die Soldaten.
 Sie wern mit Haufen
 Nur Wein wöllen saufen,
 Zuvorderist die Crabaten;
 Seind auch darzu also vermessen,
 Sie wöllen kein Sterz noch Nudel fressen,
 Sondern Kopauner und Braten.
- 49. Hascha! das Viech in den Ställen
 Thut einer dem andern anfailen,
 Lassen uns fein stehn darneben,
 Thun 's nur um halb Geld weggeben,
 Wöllen gleichwohl nit mit uns teilen.
 "Kehr um! im Land weiter!"
 Schreien sie "Bärnhäuter!
 Trag her zu fressen und saufen!
 Wir wöllen ausreiten.
 Richt dich nur beizeiten!

Du mußt zu Fuß laufen!" So müssen wir ihn'n schnaps nachdaschen, Tragen Muschqueten und Pulverslaschen; Wöllen uns sonst Bärt ausraufen.

- 50. Hascha! die Roß samt den Rindern,
 Kälber, Schaf, Lämmer und Hühner,
 Widder, Kapauner, Gäns und Enten
 Thun sie alles uns verschwenden,
 Lassen uns nichts, dann viel Kinder,
 Darzu unsere Käner.
 Nit Vater ist einer.
 Doch wöllen wir selbst wetzen
 Das Messer, zu scheren.
 Untreu trifft sein Herren.
 Gar witzig uns selbst schätzen —
 Ei! das ist ja witzig gewesen!
 Wir haben 's in der Bibel gelesen;
 Es heißt: Matthaei am Letzten.
- 51. Hascha! ihr Ländler, werdt witzig!
 Ein andermal seid nit so hitzig!
 Dann wir taugen nit zum Kriegen.
 Laßt uns bleiben bei den Pflügen!
 Das Kriegen ist uns kitzlig.
 Dann es ist nie gewesen,
 Man hat's auch nie gelesen,
 Daß man vor alten Zeiten
 In den Bauern-Kriegen
 Lang thäte obsiegen;
 Sondern nach langem Streiten
 Sich ihr Macht gar bald thät lindern.
 Also wir auch mit den Kindern
 Alt Narrn auf Stecken reiten.
- 52. Hascha! jetzt laät uns fein gaffen, Bekennen, was wir thäten hoffen, Unser Macht werd sich erstrecken, Die ganze Welt sollt drob erschrecken.

Viel Land und Leut hat es troffen.
Uns thät nach des Kaisers
— Dann weinen macht heiser —
Wie auch nach vieler Fürsten
Beid junger und alter,
Auch des Herrn Statthalter
Unschuldig Blut sehr dürsten.
Darum sein wir zusammeng'laufen
Als winnige Hund, ein ganzer Haufen
Viel dicker als ein' Bürsten.

- 53. Hascha! der darzu thät raten,
 Wird drum müssen brinnen und braten
 In des höllischen Feuers Flammen,
 Da nichts dann Schwebel und Pech beisammen,
 Auch gehitzte Teufels-Klaten,
 Darvor uns Gott gnädig
 Behüt und erledig!
 Laßt uns fein wieder umkehren
 In unsere Häuser,
 Hinfüro viel weiser
 Den Grafen förchten und ehren!
 Wölln 's auch nit mehr denken noch sagen,
 Daß man soll mit Prügel dreinschlagen,
 Noch, daß die Bauern sein Herren.
- 54. Hascha! den Höchsten wir preisen,
 Der uns in Gnaden ließ weisen,
 Wo wir hingiengen und hinstellten,
 Durch die kühnen streitbaren Helden!
 Ihr Herz muß sein wie Eisen.
 In Fechten, in Streiten
 Hat man zu kein Zeiten
 Das darf sich Keiner schamen —
 Ihrsgleichen nie g'sehen;
 Wird auch nit geschehen.
 O edles Blut und Stammen,
 Hörberstorf und Pappenheimer!

Die Zween, sonst auf Erden Keiner! Unsterblich bleibt ihr Namen.

Nach einem alten Druck: "Ein schön lustig vnnb kurty- | weiliges | Bawren Lieb, | Bon bem ganten Berlauff, | beß Bawrn Kriegs Steffel Fätinger | bamalen Bhrhebers. | Hascha jhr Rachbawrn vnnb | Bawren, sepbt lustig, 2c. | Holzschnitt: Drei Bauern, mit einander sprechend und jeber ein Werkzeug — ber erste einen Dreschstegel, der zweite eine Hack, ber britte eine Heu- ober Mistgabel — in der Hand haltend. Über ihnen ein kaiserliches Wappen (Doppelabler) inmitten von Sonne, Mond und Sternen. Unter dem Holzschnitt: "Im Thon: | Hascha mein Gräbl wilft lauffen, 2c." (8 Bl. in 12°; einziges bisher bekanntes Exemplar in der Hosund Staatsbibliothet zu München).

Bon unferem Lieb gab Hormagr im "Archiv für Geschichte zc." 18. Jahrg. (Wien 1827) in einem Artitel "Bu bes Florianer Chorherrn Rurg' Geschichte bes oberennfischen Bauerntrieges" (S. 311-315) eine Auswahl von vierzehn Strophen (28-30, 32-40, 44, 45), sowie in feinem "Tafchenbuch fur vaterlanbische Geschichte" Reue Folge, 1. Jahrg. (Stuttgart 1830) in einem Auffat (S. 404-420) "Gottfrieb Beinrich Graf von Pappenheim" (mit Portrat bes Letteren) eine Auswahl von acht Strophen (28, 30, 33, 35, 36, 38, 40, 44). Spater wieberholten hormanr's Auszug A. Schöppner "Baberifche Geschichte in Romanzen zc." (Munchen 1852) S. 197-200 und D. T. v. Hefner "Baperifcher Antiquarius" 1. Bb. (München 1866) S. 223-225. Der vollständige Text erscheint jum erftenmal in einem Artitel ber "hiftorisch-politischen Blätter" 33. Bb. (Munchen 1854): "Das Fabinger-Lieb" (wohl vom Berausgeber ber Zeitfcrift, Jos. Comund Jorg) - ein buchftablicher, wenn auch nicht absolut genauer Abbrud mit einer kleinen Bahl von Worterklärungen. Albin Czerny in seinem wertvollen Buch "Bilber aus ber Beit ber Bauernunruhen in Oberofterreich 1626. 1632. 1648" (Bing 1876) wieberholte ben Liebtert nach biefem Abbrud ber "Hiftorisch-Politischen Blätter" — aber mit einer größeren Bahl von Anmerkungen. 3ch versuchte, bas Lieb möglichst genau nach bem Originalbrud, jeboch mit einer bas Berftanbnis forbernben Regelung ber Orthographie und Interpunktion, sowie mit ber nötigen Textkritik, historifchen und fprachlichen Erläuterungen vorzuführen.

Der alte Druck ift ohne Ort und Jahr. Biele nicht nur den Reim, sondern auch den Sinn störende Entstellungen (s. unten) zeigen, daß vom Berfasser die Niederschrift für diesen Text nicht herrührt, sowie, daß dieselbe und der Abdruck nicht von ihm geleitet sind. Was die ursprüngliche Dichtung betrisst, so hat ihr Autor wohl den Krieg mitgemacht oder erlebt. Die Kenntnis so vieler Einzelheiten dürste dies beweisen. Durch das Vorkommen einer Anzahl von historischen Ungenauigkeiten wird es nicht widerlegt, auch nicht durch das Fehlen mancher uns vielleicht wichtig erscheinenden Tatsachen. Ziel war eben nicht, einen Bericht aller Ereignisse zu geben, sondern die Stimmung der Landleute darzustellen, wie sie, zum Aufruhr verleitet, diesen ked und ansangs mit einem sie hochmütig machenden Erfolg betreiben, dalb aber geschlagen und — zumal nach Pappenheim's Eintressen — gänzlich besiegt, nun die Berkehrtheit ührer Denkweise erkennen, ihr

Berhalten gegen die katholische Kirche und weltliche Obrigkeit bereuen, Gnade und Schutz bei Pappenheim erstehen. Letzterer wird — neben Herbersborf — besonders am Schluß verherrlicht. Jene Schilderung aber eines Gesinnungswechsels der Bauern, der in Wirklichkeit noch lange nicht oder nur scheindar eintrat, läßt folgern, daß unser Lied vor Beginn der neuen oberösterreichischen Bauernerhebung von 1632 entstand. Der uns überlieferte Druck dürste etwas jünger sein; hierauf deutet u. a. das "damalen" im Titel.

1, 1 (und Bers 1 samtlicher Strophen) hascha! vgl. "hoscha Zuruf um Aufmerksamkeit zu erregen" Schm. I, 1185. In Martin Kindhart's Drama "Monetarius seditiosus. Der Müngerische Bawren-Krieg" [1525] Leipzig 1625, Actus V, Scena II häusig hoscha, so: "Spiritus kamiliaris als Fehnrich schrehet auß: Juch holla, juch holla, hoscha! Juch hoscha, juch hoscha, holla!" hierauf Münzer: Hoscha, ihr Brüder! nun ist's Zeit; ein Trommelschläger: Holla, hoscha! hört zu, ihr Brüder! Ein Spruch bes Pfingstel- oder Wasservogel-Brauches in Riederbahern beginnt: Hoischa! hoischa! hoischa! da Pfingstl is da (Panzer "Baher. Sagen und Bräuche" I, 236). In der Umgegend von Landshut war einst der Spruch üblich:

Hoischa! hoischa! hoischa!

Die heiligen drei König sind da.

Kaspar, Melchior, Balthauser bin ich genannt.

Aus Morgenland bin ich kommen,

Hab Gold und Weihrauch mit mir genommen,

Dem kleinen Kind zu präsentieren,

Wie 's einem König thut gebühren.

Im Namen des Vaters, des Sohnes, des heiligen Geistes.

Amen.

!

ţ

1

"Diese Berfe mußte ftets am Beiligenbreikonig-Tag beim Morgengrauen ein Meiner Bub gur Berhutung von Feuer- und Bettergefahr in ben Ramin binaufschreien" (Erinnerung aus bem Jahr 1826, mir 1878 burch einen alten herren mitgeteilt). -1, 2 last euch nichts dauern lagt euch nichts berbriegen, eure Freube nicht fibren; vgl. Lieb 17, Str. 9, 1 und 24, 1. — 1, 7 vornächten vorgestern. — 1, 10 kommen vielleicht zu lesen komen = tamen (mhb. komen) wie Lieb 52, Str. 3, s. - Lauern ichlechte Retle. - 2, 5 lautere Kern ausgewählte Rrieger; vgl. unten 14, 8 ein ausgeklaubten Kern und 43, 18 der beste Kern. — 2, 10 unsern mundarti. statt unserm. – Mühlviertel in Wirklichkeit ging ber Aufstand nicht, wie hier angebeutet, vom Mühlviertel (nörblich ber Donau), sonbern vom Hausrudviertel (füblich berfelben) aus. - 3, 5 erzählen gablen. - 3, 7-9 bag Fabinger früher Solbat gewesen, wie ihn bas Gebicht bier ergablen lagt, ift fonft nirgenbs bezeugt. - 3, 11 gib ich gebe, vermag zu fein. - 3, 19 lorn lehre. - ein Kunst gaubermittel; f. oben S. 223. -3, 14 eine Schmutzen hieb, Streich; hier Berwundung burch benselben. — 4, 7 wenden abwenden, verhindern. — 4, 18 steinhart gefrorn vgl. 3, 12; 4, 8; 10, 11 jowie oben S. 220 und 223. — 5, 7 die Boyerbacher bie Burger bes Marttes Beuerbach (5, 19 Boyerbach); f. oben S. 179, 181, 219, 221. - 5, 9 der Tatenbeck Freiherr Hans Abolf von Tattenbach, Bfleger ju Rieb (Innviertel); er war burch herbersborf aufgeforbert, ihm einiges Landvolt bes bamals bayerifchen Begirtes Rieb gur Sulfe gu senben (Stieve I, 59 und 79). — 5, 14 lost horcht. — schindert tont, erschalt. —

6, 4 Dr. Mark (Martt); fo im Dialett noch jest. - 6, 7 den Leutenant Banftigel (in Beuerbach). - 6, 11 Kalter Fischbehälter. - 6, 12 (und 17, 14) Holwanger Berräter (Schm. I, 1083; II, 958). — 7, 6 verschont nit des Pfaffen vgl. Struadt "Der Bauernfrieg" S. 57: "In Beuerbach foll nach bem fogenannten Bauernliebe [unferem porliegenben Gebichte] ber tatholifde Bfarrer Elias Stumer, welcher im Borjabre auf Empfehlung bes Statthalters eingesett worben war, im Pfarrhofgarten von ben Bauern ermorbet worden fein. Allein die briefliche Mitteilung bes paffauischen Sofrates Sintl an ben Bfleger Tengler von Dieffenstein, bak zu Beuerbach ber Bfarrer erichlagen worben fei, nachbem er im weltlichen Gewande (alfo icon auf ber Flucht) mit eigener Sand acht ober neun Bauern erlegt hatte, ift bie einzige urkundliche Rachricht hiefur; fie fieht mit ber Angabe bes Bauernliebes in teilweisem Biberspruch und leibet außerdem ersichtlich an Übertreibung. Das Bfarrarchiv von Beuerbach enthalt über biefen angeblichen Borfall nicht eine Zeile und Dechant Beigbacher von Beuerbach erzählt vor 86 Jahren in seiner handschriftlichen Geschichte von Beuerbach nur, bag Bfarrer Stumber entfloh, um nicht wieber jum Borichein ju tommen. Die Radricht, welche nach Baffau gelangte, beruhte offenbar, wie in vielen andern Fallen, auf einem ganz grundlosen Gersichte." — 7, 9 (und 39, 3) gostrocktor mundartliche Abverbialform (zu erganzen: gestreckter Weise); ebenso 7, 10 (und 39, 4) verreckter. - 8, 4 Zam (Dr. Zahm) Raume, munbartlich Zam. - zum Rosson für bie Bferbe. Die Form zum = zu den in unserem Lieb auch Str. 17, 8 zum (zu ben) großen Stucken und Str. 22, 11 zum Streichen (zu ben Hieben). Man vgl. ferner im Lieb 37, Str. 8, 7 (f. Anm. auf S. 179) ihm = ihnen und Lieb 38, Str. 3, 13 (f. Anm. auf S. 183) ebenfalls ihm = ihnen. Diese Dat. Blur.-Form, welche fich noch ofter nachweisen ließe, beruht wohl auf bairisch-mundartlichem Fortleben ber entsprechenden althochbeutschen —m-Endung. — 8, 8 der Windische Fürst wohl Bethlen Gabor (Gabriel), Fürft von Siebenbürgen (vgl. Lieb 26, B. 141 Bethlahem Gabor und Anm. S. 140). Die Worte er muß s' zahlen mit Bezug auf bie Gegenstände ber Ruftfammer (8, 1) scheint Anspielung auf eine ben oberöfterreichischen Stanben (unb daher auch ben bortigen Bauern) vom baherischen Aurfürsten als "Rüsigelb" auferlegte große Steuer (f. Stieve I, 20). "Ruftgelb hieß sonft die Türkensteuer; vielleicht hatte die Haltung Bethlen Gabors die Forberung veranlaßt" (Stieve II, 15, Anm. 4). Falls Letteres richtig, bann ift in unserem Bers gemeint, bag Bethlen, fünftig befiegt, jene Steuer zu erfeten haben werbe. Die Bezeichnung Bethlen's als "Winbischer Fürst" erklärt sich aus seinem Besitz der überwiegend slavischen Fürstentümer Oppeln und Ratibor, die ihm der deutsche Kaiser im Frieden von Rikolsburg (31. Dez. 1621) verliehen hatte. — 8, 9. 10 von Spießen etc. junachft abhangia von g'nug in 8, 18. — 8, 11 schöner kunnt man 's nit malen hievon abhängig 8, 9. 10. 12. 18: fconer tonnte man es fich nicht vorftellen, als wie (8, 18 daß) man hier innen eine so reichliche Auswahl von Spießen und Lanzen, Rüftung, Banzern und Helmen findet. — 8, 14 Allen munbartlich statt Allem. — 9, 5 in'n G'sund auf das Wohl; der G'sund die Gesundheit (Schm. II, 307). — 9, 6 (und 27, 9) aft hierauf. — 9, 7 Aschau Markt Aschach; auch Lieb 38, Str. 7, 11 Aschau; vgl. Anm. S. 184. — 9, 8 entgegen den Statthalter "ba einfaches gegen sich dem Acc. [statt Dat.] bequemte, finden wir diesen Casus auch bei entgegen" Grimm Wb. III. 526). — 9, 18 der Rain Grengftreifen gwifchen Aderbeeten; val. 10, 4 thut euch in's Korn bucken. - 9, 18 (und 37, 4) uns vertuschen (Dr. verduschen) versteden. Die Bauern gewannen ihren erften (in Str. 9-12 geschilberten) Sieg bei Beuerbach (21. Mai) hauptsachlich baburch, weil fich ihre hauptmaffe bei herbersborf's Rahen in die eine Senkung bilbende

"Bebererwiese" verftedt hatte und ihr Angriff ihn baber überraschte (Stieve S. 81); vgl. 10, 4 thut euch in's Korn bucken. — 9, 14 zwischen der beeden Wälder vgl. Schm. II, 1184: "zwischen im Dialekt zuweilen mit bem Genitiv" (folgen Beispiele). - 10, 11 an uns kann nichts hoften uns tann tein Schuf ober hieb verlegen; vgl. Anm. 3u 8, 18 und 4, 18. — 10, 18 Crabaten Stieve (II, 49) bemerkt: "Ich schreibe Krobaten gleich ben Quellen, weil bie im breifigjahrigen Rriege fo gefürchteten und berüchtigten Solbaten nicht Aroaten waren, sonbern Bolen, die ihren Ramen von der Lanbichaft Crobatia um Krafau tragen". Falls bies mahr, bann find in ben obigen Erflarungen einige Stellen (Lieb 22, Str. 46, 8; Lieb 52, Str. 9, 8 unb 4) hienach gu berichtigen. — 10, 18 Schanz (= franz. la chance) eigentlich: Burfelspiel, bann Glückfall, Unternehmung. — goraton gelingen, zu unsern Gunsten ausgehen. — 10, 14 Steften Stifte (Sing. der Steften Stift). - 11, 1 den Grafen Statthalter Berbersborf. — 11, 10 uns bekemmen überwältigen, wie Lieb 52, Str. 2, 4. — 12, 9 bekriegen erlangen, einnehmen (Gr. I, 1431). — 12, 10 sie lassen von'n Pflügen von ihrer Bauernarbeit. - 12, 14 sitzen im Schatten ftatt unter ber Sonnenhipe gu arbeiten. — 13, 1 Gebürchen Gebirge. — 13, 2 Waizenkirchen am 18. Mai von einer Banernichaar besetht (Stieve I, 79). - 13, 3 Efforting val. oben S. 184. -13, 4 erkemmen fich entjegen, erschreden, mbb. erkomen, munbartl. dakemma". -13, 5 die Steyrer die Bewohner ber Stadt Steher in Oberbsterreich. — 13, 6 Lambach Benediktinerstift. — Stoyrgärsten ehemaliges Aloster Garsten nächst der Stadt Steper. — 13, 11 Müetel (Dr. Miedl) Mütlein, Stimmung. — 13, 18 Platten Tonjur. — 14, 2 Willering Stift Bilhering. — 14, 12 Obersperg Ebelsberg, nicht, wie die anbern hier genannten Orte, ein Kloster. Czerny (S. 189) bemerkt: "damals bischöflich Paffauisches Schloß". — 15, 6 "es ift bas Schloß Orth bei Gmunben, bem Statthalter gehörig, gemeint" Czerny S. 189. - 15, 18 Dr. Geistlich Feld Hauptleger ohne Aweifel Drudfehler ftatt Christlich; val. oben S. 204 Wiellinger's Aufruf "gegeben aus bem Chriftlichen Felblager bor Ling" fowie acht Schriftftlide unterzeichnet "im Chriftlichen Felbleger" (zu Ebelsberg, vor Ling, vor Enns, in ber Beiberau), babon brei burch "Dberhaubtman Steffan Fabinger" (auch "Fatinger", "Fattinger") bei Czerny S. 61-66. - 16, 2 Convoien Bufuhr-Stellen. - 16, 4 auf dem Buhren bem Phirnpaß (amifchen Oberöfterreich und Steiermart); f. oben S. 143. - 16, 10 sammen sammeln. - 16, 11 (und 49, 13) Muschqueten (oben 4, 9 und 10, 2 Musqueten) Flinten; wohl gesprochen Muschketen. - 17, 2 g'notig (Dr. gnedig) eifrig, eilig; mbb. genoete, genotec. Mehrere Dialetiftellen (g'nodi) hartmann "Bolisichauspiele" S. 573. - 17, 8 zum großen Stucken zu ben, f. Anm. zu 8, 4; Stucken (auch 17, 7 und 29, 12) Geschützen. — 17, 6 putzen (auch butzen) übel behandeln (Gr. I, 593). — 17, 11 Dr. schwitzendt. — 18, 4 die Stadt Ling. — besichten vielleicht Anspielung auf Fabinger's verhangnisvollen Retognitionsritt, bei bem er eine tötliche Schuftwunde erhielt. Merkwardig ift, daß unser Gedicht — etwa biesen Bers ausgenommen - nichts über Fabinger's Berwundung und Tob ergählt. Als verstorben wird er 41, 8 und wohl 53, 1-5 erwähnt. - 18, 5 keien (geheien) eigentlich werfen, bann: verbrießen; noch munbartlich (hartmann "Boltsichauspiele" S. 573). — 18, 9 (und 28, 8) Menig Menge. — 18, 14 geraten entbehren, barauf verzichten. — 19, s mit hellem Haufen (31, 4 m. hellen H.) in Maffe. — 19, 10 lassen wir uns nicht schaffen von ihnen befehlen. — 19, 11 Gosatzen Borfchriften, Sehren. — 20, 2 Psalm Kirchenlieb. — 20, 10 wogen wiegen. — Zonton Bentner; biese Angabe ift jebenfalls übertrieben. — 20, 12 Stächel Stachelv, Spipen. — 21, 2 (und 42, 2) Larmen nicht mas jest "Barm", sonbern = bem alteren Lerman Beichen gum Ergreifen ber Baffen (Marmierung) aus ital. all' arme (Schm. I, 1502). - 21, 6 (unb 21, 7; 21, 18; 24, 2; 25, 18; 32, 14; 35, 6) Jodl f. Lieb 51, B. 2 unb 52, Str. 5, 4 mit Anmertung. In einer Ergablung über ben Berfuch ber Bauern, in bas von ihnen belagerte Ling einzubringen (f. Lieb 45, Str. 1 und 2) heißt es: "haben awar ein loch burch bie Eufferste maurn gemacht, daß auf die 50 Baurn in die Statt komen, die Solbaten aber [wurden] ein weill zuruch gehalten. Hernach alf ber Stadtgraben vol Baurn angelauffen vnbt die [Bauern] in der Statt geschrien Lauff Gobel lauff, wir feind ichon in ber Statt, hat man auf ben Maurn etlich feur gemacht . . . vnd vnder fie geschoffen 2c." ("Beschreibung Def Graufamen auffftandis ber Paurn im Landt Ofterreich Ob ber Eng" in Horman's Tafchenbuch, 42. Jahrg. S. 31). — 21, 8 sechstausend übertrieben; ebenso 22, 12 hunderttausend. — 21, 18 Schauer Hagel. — 22, 2 Funkel Schein, Licht (Gr. IV, 1, 1, 601). — 22, 2 ausheitern heller werben. — 22, 5 Fiselgunges verloren; val. Gr. I, 768 und II, 924. — 22, 11 zum zu den (f. Anm. zu 8, 4). - Dr. Streitten ftatt Streichen; vgl. 21, 4 und 34, 18. — 23, 2 zeigt uns die Feigen befannte, früher übliche höhnische Fingerhaltung. - 23, 4 Dr. Rabben (mundartlich). - 23, 11 ironisch, b. h. ber Sturmangriff ift übel ausgefallen. — 23, 18 unsere Studenten val. S. 215 und 217. — 23, 14 Dr. machen statt hossen. -- 24, 2 draf (Dr. draff) brauf, mundarti. draf. -- 24, 3 Haserl (24, 14 Haferlein, 46, 4 Haferle) "wegen ihrer hafenahnlichen Geftalt bie Morfer, aus benen von ber Stadt aus geschoffen wurde" Czerny S. 143. Auch auf bem oben S. 218 ermahnten Rupferftich (Belagerung von Ling) beißt es in bem tomischen Text: "Aber vnfer Mon. Signor Conte be Berbersborff hat fie mit ber haferle beiffen Suppen maggen ichitt aufs". - zudockon sosseuern. - 25, 18 Kainz (Dr. Kaintz) wohl nicht Rame (Kung, Konrab), sonbern etwa Rebenform von Kaunz, hochb. der Kaux (fchlechter Menfch), munbartl. Kau'z Schm. I, 1815. Die Schreibung Kainz beruht auf ber Dialektform Koanz, welch lettere einem alteren kuonz entspricht, ähnlich wie g. B. bair. Bloama" = mbb. bluomen und auch bie Schreibung bes Namens Kainz für Koanz = Kuonz. - Bielleicht mare (25, 19) gu lefen Diobkainz ober Kainzhauptmann. — Hauptmann Fleischhacker wohl ber Bauernführer Sans Ruepprecht. Er wurde nach der Schlacht bei Beuerbach (21. Mai) zum hauptmann gewählt (Strnabt S. 56). Gin burch Bauernausschuffe hergestelltes Bergeichnis nennt unter ben hauptleuten bes hausructviertels "hans Rueprecht, Fleischhader zu Baigenfirchen" (Stiebe II, 186). Auf einem Empfangsichein vom 29. Juni 1626 nennt er fich felbft "Bans Ruepprecht, Oberhauptmann im Muhl- und Rachlandviertel" (Stieve II, 90). Über seine Teilnahme an ber Borberatung und Ausführung bes (in unserer Strophe behandelten) Sturmes auf Ling in ber Racht vom 20. auf 21. Juli (vgl. oben S. 204) f. Stieve I, 187 und II, 147. Bielleicht fteht auch bas Wort Kainz an Stelle von Rupprecht's Bornamen Hans. - 26, 7 Volk Truppen, Jugvolf. - 26, 8 auf den Confinen Grenggebieten (von lat. confinium). — 26, 14 kinnen (Dial.) Dr. konnen: ebenfo 36, 14, - 27, 1 den Aschauern ben Bürgern von Afcach an ber Donau. Diefer Markt (vgl. 9, 7) war am 19. Mai nach Entfliehen ber baberifden Befatung burch die Bauern befest und die Bürger jum Anschluß genotigt worden (Stieve I, 78). Die Aschacher lagen bann an ber über bie Donau gezogenen Kette bei Reuhaus (Strnabt S. 59). — 27, 2 den Grießkirchern ben Burgern ber Stadt Griestirchen. Auch letterer Ort war am 19. Mai nach Überwältigung der baherischen Besatung burch bie Bauern eingenommen und bie Burgerschaft von ihnen aufgeboten worden (Stieve I. 79). Griestirchen ichidte alle Burger und vier Bferbe unter bem Burgermeifter Lubwig Schrögenauer nach bem Bauernlager in ber Beiberau (Strnadt S. 60). —

27, 5 Wallonsteiner in Birklichkeit kam Ballenskein in biesem Kriege nicht nach Oberofterreich; die bei ihm öfter erbetenen Sulfstruppen verweigerte er. Auf die Erwartung seines Eingreisens ist hier Bezug genommen. — 27, 4 Hauptmann Bernl, fonft Berndl aus Unterleiten, Pfarrei Pram (Strnadt S. 82). Er wird gumeift im fpateren Teil bes Bauernfrieges (von Mitte September an) genannt und zwar unter den neuen Führern, welche eintraten, nachdem die Rehrzahl der früheren gefallen ober gefangen war. Die hausructbauern unter ben hauptleuten Bernbl, Fischer und Fuchs brachten am 18. September bei Reukirchen dem kaiserlichen Anführer Bergog von Solftein und am 20. bei Kornrob bem baberifchen General Timon von Lindlo schwere Rieberlagen bei. In der Schlacht bei Eferding (9. Rovember; vgl. oben S. 198 und 223—224) ftunben bie Bauern unter Führung ber Hauptleute Bernbl und Ruetopler. Auf ber letten Balftatt bei Bolfsegg murbe ber Oberhauptmann Bernbl felbft bom baberifchen Oberft Rurtembach niebergeftochen und Arobaten schnitten sein Haupt ab. — und nicht ein Gemeiner der ich Hauptmann und nicht ein gemeiner Solbat bin. — 27, 5 stoif mutig. — 27, 9 8' fie, die Beute. — 27, 10 failen fehlen; Dr. fahlen, was bie mundartliche Aussprache failen (fain) wiedergeben foll, wie der Reim auf teilen zeigt. — 27, 12 (und 31, 12) der Heidelberger (Dr. Haidlperger) aus Bayern Hannibal von Herliberg, baberifcher Oberft, schon im Mai 1626 burch Maximilian an die Grenze gefendet. Biele Berichte von ihm an ben Rurfürsten, als bessen biplomatischer Bertreter er arbeitete, sind uns erhalten. In ber bayerischen Rieberlage bei Kornrob (20. September) wurde er verwundet. — 27, 18 ist lang g'sessen auf den Eiern hat lange Gelb (Beute) gesammelt. — 28, 7 Potenten Patente, Erlaffe. — 28, 18 Gultpferd von die Gult Schuld, Berpflichtung (Schm. I, 909). Rach Stieve (II, 129) waren es "Bferbe, welche bie Grundherren und Beamten nach Maggabe ihrer Gulten, b. h. ihres Einfommens, bem Lanbesherrn im Kriegsfall zu ftellen hatten". Die Bauern bes Hausructviertels "boten am 24. Oftober 1626 die Gultpferbe von den Grundherrschaften auf" (Stieve I, 285). — 28, 18 Corbiner Karabiner, Reiterstinten, franz. carabines. — 29, 1 umschlagen bie Trommel ichlagen, um Kriegsbefehle zu verkunden (vgl. Schm. II, 515). — 29, 8 schafft befehlt. — 29, 11 geraten beraten, beschloffen. — 29, 18 wehren (im Reim auf führen) wohl = mundartl. wirn; ebenso 29, 14 Haiden (im Reim auf Mandaten und geraten) wohl zu lesen (munbartl.) Haden. — 30, 2 die Steifen nicht, wie in ben hift.-pol. Blattern und bei Czerny erklart wird: "bie Gefeiten, bie [burch Baubermittel] Schuffeften, fonbern: bie Mutigften, Entschloffenften; fo auch 27, 5 steif mutig und 37, 10 stoift fest, tapfer. In einem Beihnachtlieb aus bem Baberifchen Balb du steifa Bus (= ruftig, schmud) Hartmann, Bolkslieber I, 231. — 30, 8 bestehet haltet euch. — 30, 4 Preiner Breuner; s. oben S. 222. — 30, 10 von uns allbeiden von ben Bauern und ihren Gegnern. - 31, 2 die Vorstadt anzunden bie von Bels. Als die Bauern am 10. Oktober Löbl's Truppen (vgl. 30, 7) im Linetholz bei Wels geschlagen hatten und fie in bie Stadt verfolgten, gerieten einige Baufer vor ber Stabt in Brand. Alsbald warfen sich die Soldaten, namentlich die Breuner's (vgl. 30, 4) in die Saufer ber Borftabt, plunberten fie und ftedten fie felbft in Brand. Da fie bem Bolchen wehrten, bilbete bie gange Borftabt balb ein riefiges Feuermeer (Stieve I, 278-279; vgl. auch "Beschreibung Deg Grausamen auffftanbts" 2c. (f. oben 21, 6 Anm.) in Hormanr's Taschenbuch, 42. Jahrg. S. 53). — 31, 11 Boyerbach Beuerbach, f. oben 5, 7 und Anm. — 31, 12 und 18 Dr. den ftatt dem (munbartl.); ahnlich 31, 18 sein seinem. — 31, 18 Haidlperger Oberst Sannibal von Gerliberg f. 27, 19 Anm. — Lindl ber bayerifche Befehlshaber Timon von Lindlo; vgl. oben S. 211. In der Schlacht bei Kornrob (20. September) wurde er befiegt und felbft, ebenso wie ber hier neben ihm genannte Herliberg, verwundet, was unsere Strophe gewiffermaßen voraussagt. — 31, 18 dem Obristen Schifer biefer ift weber bei Stieve, noch bei Strnadt erwähnt. Ezerny (S. 146) sagt: "Schifer war kaiserlicher Obrikt". — 31, 14 stats nicht = stets, sonbern: stille (Schm. II, 797). — 32, 5 Köpf wohl nicht: Abpfe, sonbern: Becher. — Scheiden Sabelbullen. — 33, 1 in bieser Stropbe beginnt schon eine Erinnerung an die Schlacht bei Eferding (9. Rovember; vgl. oben S. 198 und 224). — 33, s (und 34, s fowie Lieb 32, Str. 12, s) Stangen Langen. — 33, 5 krampe frumme; noch jeht mundartl. kramp. — 33, 8 Heimpappen Pappenheim. — 33, 12 der Scharnbacher bei Czerny (S. 147) erklärt: "wahrscheinlich ber baierische Oberft Kurtenbach, ber auch Kartenbach ofter genannt wirb". Letterer wurde in ber von unferem Lieb hier geschilderten Schlacht bei Eferbing (Emling) verwundet. Bapbenheim lobte nach dieser Schlacht ganz besonders "ben Oberften Kurtembach, welcher fich nicht braver hatte halten tonnen, als er getan, und feinem Bolte [ben Solbaten] ein Beispiel und eine rechte Bormauer gewiesen" (Stieve I, 295). - 33, 14 Kappen nicht: Rappen ober wie Czerny S. 147 erklart: Mantel, fonbern: Schlage, Streiche (Schmeller I, 1270). - 35, 2 Copien Langen ber Probaten; s. oben S. 120 und 224. — 35, 8 (und 38, 10) Wundsegen f. Lieb 52, Str. 8, 2 und 9, 8 mit Ann. S. 224. In einer Rechnung bes Grafen Frang Chriftoph Rhevenhiller lieft man: "3000 Mustetentugel, fo herr Graf von Bappenheim machen und barauf bas Beichen wiber ben Bunbfegen ichneiben laffen, aus Babern beimlich betommen, haben toft 50 fl." (Czerny S. 134 und 267). — 35, 5 donnert wohl munbartl. ju lefen: dunnert. - 35, 6 dem Becken (Dr. den Böcken) wohl = bem Bäder (bair. der Beck ber Bader). - 35, 8 ein Spieß, ist abgebrochen "bie 50 Probaten bes Statthalters brachen (am 9. November bei Eferbing) ihre Langen fämtlich bis auf vier in Bauernleibern" Strnabt S. 88. - 35, 9 der Hauptmann, der Jäger Georg Rietopler, gewefener Jager zu Barg, Bauernhauptmann im hausructviertel und auch als folder meift noch Jager genannt (Strnadt S. 60; vgl. Stieve II, 186 und 299). Rietopler in der Schlacht bei Eferding (in welcher er neben dem Hauptmann Bernbl bie Bauern führte) selbst mit zwei Schwägern fiel (35, 9-11), war bisher nicht bezeugt. — 35, 18 trachten (munbartl.) benten. — dichten ebenfalls: benten. — 36, 6 vergeben vergebens. - 36, 19 reicher mächtiger. - Christ Chriftus. - 36, 14 Dr. können. — 37, 2 Dr. wumblen; "wummeln wimmeln" Schm. II, 913. — 37, 4 vertuschen versteden (wie 9, 18). — 37, 6 nach Gmunden die Berje von hier an (bis 39, 7) beziehen fich also auf die Schlacht bei Gmunden (f. oben S. 217 und 224). -37, 7 fürwarten auflauern (Schm. II, 1006). — 37, 8 Biberauer statt Weiberauer Bauern aus bem Lager in ber Weiberau, einer ehemaligen Saibe beim Dorf Beibern (Hausruchviertel). — 37, 10 steift fest, tapfer; vgl. steif 27, 5 und 30, 2. — 38, 4 ausstäben emporssiegen (wörtlich: emporstauben). — 38, 5 winnig verruckt (fonst von hunden: wiltend). — 38, 7 gegen ihm über gegen mit Dativ f. Schm. I, 878. klocken nüten, Erfolg haben. — 38, 8 Kölben hiebwaffe ber Bauern (vgl. S. 192: Streitkolben). — 38, 11 witzig flug. — 39, 1 es geht an ein Wappeln sie werden jest ausgezeichnet (ironisch); "wäppeln (wappln) mit einem Bappen, Siegel, Stempel bezeichnen" Schm. II, 864. — 39, 2 horum krabboln (Dr. graplon) umher triechen ober auch: umber greisen. — 39, 8 Wolfsegg über die Schlacht baselbst, die lette bes Bauernfrieges, f. oben S. 221 und 224. — 40, 2 lautere fo auch 2, 5. — 40, 10 daß mahrend (wogegen). — 40, 12 die wir hielten schlecht für gering hielten. — 41, 6 (und 43, 6.12) wern werben. — 41, 11 sondern aber; in alterer Zeit auch nach nicht negierten Satteilen, ja fogar einfach jur Bezeichnung bes Gegensates; beibes öfter bei Luther (Grimm 10, 1, 1585). "Das Wort sondern ift in Ungarn, b. h. bei ben gebilbeten Ungarn und ben in Ungarn mohnenben Deutschen allgemein für unser aber in Gebrauch" Schm. II, 307. — March (auch mundartl.) Mark. — 41, 14 Drud entstellt: lassen statt verliern. — 42, 2 Lärmen machen s. oben 21, 2. — 42, 5 bei den Schachen bei ben Balbstellen; Schm. II, 363: "ber Schachen Stud Balbes, bas einzel steht, Balbrest". Drud entstellt: dort bey den Schaaren sterben. Der Reim erforbert Schachen; vgl. B. 1 krachen und B. 2 machen. Das Balbchen, in bem fich bie Bauern zu Beginn ber Schlacht bei Gmunden (15. Rovember) feftgefest hatten, hieß Paurtholz. "Sein Reft wird jest vom Boll Burerlaaholz genannt, war aber noch por einigen Rahrzehnten als Bappenheimerhölzl bekannt und in seiner sübweftlichen Ede zeigte man die Bappenbeimerfichte, bei welcher ber baberifche General mahrend ber Schlacht gehalten habe" (Stiebe I, 298). Auch ber nachfte Bers (42, 6) fpricht von Baumen (Folber b. h. Beiben), ber zweitnachfte (42, 7) aber nennt Bappenbeim. - 42, 10 rochen rochen. - 42, 11 grameln fnirschen (Schm. I, 995). - mit den Zänden, Dr. Zähnen. Zahn bair. ber Zand, Plur. bie Zend, mhb. zant. — 43, 8 schwarzen Bauern nach Strnadt S. 63 "bie von ben Solbaten fo gefürchteten Balbteufel, b. i. die Bauern aus bem sogenannten Balb" — einem Balbgebiet subweftlich ber Donau, ju welchem auch Fabinger's Sof "Fatting am Balb" in Barg bei St. Agatha gehörte (Stieve I, 78; Strnadt S. 58). Biellinger brach am 27. Juli "mit 2000 fcwarzen Bauern" aus bem Beiberauer Lager auf; ebenso später Alexanber Treiber (Stiebe I, 198; Strnadt 75 und 76). - 44, 4 wann felbft wenn. - 44, 11 seines Vaters feines (Bappenheim's) Stiefvaters, bes Statthalters herbersborf; ebenfo 45, 2 seinen Herrn Vater. — 44, 12 Dr. waiß wol er. — 45, 1 Dr. hitzig ftatt gutig. — 45, 8 beim Kaiser (vgl. 44, 18) bei Berpfandung Oberofterreichs hatte ber Raifer fich bie Lanbeshoheit vorbehalten; bie Bestrafung bes Aufftandes bieng baber von seinen Entschlüffen ab (Strnadt S. 36). — 46, 5 als, dann wie bamals, als. — 46, 11 Dr. heut nit oder morgen. - 47, 1 wie lang wie turg. - 47, 8 aufgesegnet nach Czerny (S. 152) "Anspielung auf ben Bunbfegen". Entgegen biefer Deutung außerte mir Stiebe perfonlich, es bebeute ohne Zweifel: "batten wir boch bas Rreugzeichen gemacht und uns baburch zum Katholizismus bekannt". — 47, 5 von den Beren (im Drud entstellt: Bawren) von ben Schweinen (Ebern) b. h. ben Bayern; val. oben S. 52 (sowie 134). Unfer Bers bestätigt meinen bortigen Sat (G. 52), bag ber alte Spigname Sanbayer auf ben ahnlichen Rlang bes Wortes Bair mit Ber (Eber) gurudgeht. - 48, 18 ber Sterz in Ofterreich = Schmarren. - 48, 14 Kopauner (und 50, 3 Kapauner) Rapaunen. — 49, 2 einer dem andern bie Rrobaten (48, 11). - anfailen zum Rauf anbieten. - 49, 6 im Land weiter vielleicht entstellt. 49, 12 schnaps eiligst (Gr. IX, 1176). - nachdaschen wohl soviel als: nachtrappen. 49, 14 "es war eine ben Kroaten eigentstmliche Qualerei, ihren Feinden Bart und Schnurbart auszuraufen" Czerny S 158; ein lateinischer Bericht hierüber S. 162. - Rach 49 eine febr berbe Strophe, bie bier wegbleibt; ihr Bortlaut findet fich in ben beiben früheren Ausgaben. - 50, 8 Kaner (Drud entftellt Kammer) Chefrauen, von Kon, mhb. kone (goth. qino, ahb. quena), das besonders im bayerisch-öfterreichischen Sprachgebiet noch lange erhalten blieb und bort häufig auch in ber Form Kan begegnet (Schm. I, 1257; Grimm 28b. V, 1689; Beinholb, Bair. Gramm. S. 18). - 50, 7 einer (Dr. ainer) wohl zu sprechen (munbartl.) Aner im Reim auf Kaner, sprich Kaner. - 50, 8. 9 wetzen das Messer, zu scheren versuchen, uns selbst zu beurteilen. - 50, 11 witzig (wie 38, 11; 50, 12; 51, 1) klug, vernünftig. schätzen

ţ

ţ

!

ŀ

ı

ţ

ţ

ı

ţ

ı

!

ļ

1

ļ

1

ı

ı

1

wir schätzen. — 50, 14 Matthaei am letzten spöttische Anspielung auf eine Stelle im Aleinen Katechismus Luthers. — 51, 1 Ländler Bewohner bes "Ländls" b. h. bes Landes ob der Enns; Dr. Lender. — 51, 2 nit sehlt im Druck. — 52, 10 Dr. nach statt auch. — 52, 18 winnige Hund wütende. — 53, 1 der darzu thät raten (geraten hat) wohl: Fadinger. — 53, 4 Schwebel (Dr. Swebel) Schwefel; so auch Lieb & B. 192. — 53, 5 Teufelsklaten Teufelskrallen (Druck entstellt Teusfels Klufften). Bair. die Klatten Kralle; in einem Kinderspiel: der Tuisel mit der Pechklatten Schm. I, 1341; Grimm W3b. V, 1007: die Klate. — 53, 11 den Grasen Herbersdorf. — 54, 2 weisen belehren. — 54, 8 wo wir hingiengen wie wir uns verirrt hatten. — 54, 4 die Helden genannt 54, 12. Dr. den statt die; vgl. 54, 5 ihr. — 54, 14 hieraus im Dr. ENDE.

54. (1626.)

Degen, Säbel, Spieß und Schwert Liegt genug da auf der Erd, Alt verrost'te Braxen, Die wohl fünfzig Jahr, ich meint, Aus der Scheid nie kommen seind, Alte Rad und Axten.

Liegt ein großer Pletzer hier,
Den der Jodl g'habt im Krieg,
Wie er Sturm ist g'loffen;
Wär der Veitl nit so b'hend
In den Grabn hinunter g'rennt,
Hätt er ihn g'wiß troffen.

Rach einem alten Druck im Museum Carolino-Augusteum zu Salzburg: "Drey sehr schöne neue Weltliche Gesänger, Das Erste: Ein Klag-Lied, zwischen Kätterl vnd der Margredl, wie es ihnen zu Wienn ergangen ist in ihren Diensten, vnd wie sie einander die Roth thun Klagen. Im Thon: Lustige Hirten, fröliche Knaben. — Das Ander: Der schöne Dantel-Marckt genannt, worinnen beschriben stehet, alles, was man bey den alten Weibern für schöne vnd herrliche Sachen zu kaussen stan. Im Thon: Einsmahls, da ich Lust bekam. — Das Dritte: Ein ganz neues lächerliches Lied, von vnderschiedigen Menschern, wie sie zu Zeiten spazieren gehen, vnd wie sie sich verhalten thun, wird alles gar kurzweilig in disem Sesanz zu sinden sehn. Im Thon: Solt ich dann nit klagen, daß ein alter Mann, 2c. Gedruckt in disem 1685. Jahr" (4 Bl. 8°). Die obigen Versessind aus dem zweiten Lied, Strophe 9 und 10. Das Lied beginnt:

255

Brüder, ich hab gehört so stark Von dem großen Däntelmarkt; Möcht wohl diesen sehen. Kommt! wir wollen unser fünf Hinauf gehn um alte Strümpf Und den Markt durchgehen!

Ich will euch anzeigen klar, Was für alt und neue Waar Ist allda zu finden etc. (17 Strophen.)

3 Braxen vgl. Schmeller I, 344: "bie Brächsen (Brácken) eine Art sabelsähnlicher Hippe; verächtlich: Schwert". — 6 Axten Achsen (nicht: Axte). — 7 Pletzer Säbel; auch in Lindermayr's obberennfischen Gebichten (Schm. I, 466). — 8 der Jodl Scherzname der oberöfterreichischen Bauern; vgl. oben S. 222 und 250. — im Krieg dem Bauernausstand vom J. 1626. — 9 wie er Sturm ist g'lossen Anspielung auf die Berennung der Stadt Linz durch die Bauern im eben genannten Jahre; vgl. Lied 53, Str. 17—26. — 11 in den Graden Festungsgraden. — Im Titel des Drucks: Dantelmarkt Tröbelmarkt,

55. [1629.]

- Adio! nun scheide in Gottes Geleite
 Von hier, o werte Gesellschaft mein!
 Den schmalen Weg zu gehn laßt sein für Freude!
 Die heiligen Engel bei euch sein.
 Ausführen sie euch
 Zu Gottes Reich
 Und seiner Gemein
 Im Hause Sein.
- Leidet ihr Spott und müsset weichen
 Denen Gewaltigen auf dieser Erd:
 Zur höchsten Ehr vor Gott wird das euch reichen,
 So ihr getreu nur erfunden werdt.
 Im Glauben rein
 Gelitten muß sein.
 Nur seid bereit
 Zu Kampf und Streit!
- 3. Übt gute Ritterschaft, bewahrt den Glauben Und gut Gewissen! euch bitte ich. Laßt eure Waffen den Feind nicht rauben! Ohne die könnt ihr bestehen nicht.

Seid munter und wacht!

Das Irdisch veracht't!

Durch Trübsal dringt!

Nach dem Himmlischen ringt!

- 4. Zerstreute Schäflein, verjagt, vertrieben,
 Ihr kommt nun auf die süße Weid.
 Findt ihr was Bittres, laßt's euch nicht betrüben!
 Es dient zur Seelen Gesundheit.
 Eur Herr und Hirt
 Euch damit kuriert
 Und treibet ein
 Zu andern Schäflein Sein.
- 5. Euch scheine die Sonne höchster Gnaden!
 Der Tau göttlicher Mildigkeit
 Falle herab! es heil allen Schaden
 Die unermeßlich Barmherzigkeit!
 Erfüllet seid
 Mit himmlischer Freud,
 Mit Gnaden gekrönt,
 Zu Gott gewendt!
- 6. Euch ich verehre und mich befehle Mit Reverenz, Geliebte mein! Von Gott Gewürdigte, denkt meiner Seele, So oft ihr werdt versammlet sein Am Dienst des Herrn, Da ich von fern Euch bis zum Tod Helf loben Gott!
- 7. Was soll nun aber zuletzt ich sagen Von mir, die ich von eurer Schaar? Soll ich nicht trauern und mich beklagen, Die ich nun bin verlassen gar? O nein, o nein. Mein Herze, nicht wein! Gott dich auch sieht; Der läßt dich nit.

8. Nun seid gesegnet! Urlaub ich nimme.
Gott mach's mit uns, wie's Ihm gefällt!
Den lieb', lob', preis' ich mit Herz und Stimme;
Sein Kreuz zu tragen ich erwählt'.
Getreu sein will ich
Beständiglich
Und bleibe da
Eur treue Lydia.

"Lieb zum Abio der abeligen ausgeschafften Christen in Steier, componirt [versaßt] von ihresgleichen guten Freunden (anno 1625). Alte Handschrift". Albert Anapp "Ofterreichische Exulantenlieder" Stuttgart 1861, S. 46—48. Hier nach Anapp wiedergegeben, da ich von diesem Lied das Original aus dem Gräflich Giech'schen Archiv (s. unten) nicht erhalten konnte.

Bu 8,8 Eur troue Lydia bemerkt Knapp S. 48: "Lydia. Leider unbekannt." Er hielt dies also vielleicht für den wirklichen Ramen der frommen und begeisterten Dichterin. Indeh handelt es sich wahrscheinlich nur um eine symbolische Anspielung auf Apostelgesch. Kap. 16, Bers 14 und 15: "Und ein gottesssürchtig Weid, mit Ramen Lydia, eine Purpurkrämerin, aus der Stadt der Thyatirer, hörete zu; welcher that der Herr das Herz auf, daß sie darauf Acht hatte, was von Paulo geredet ward. — Als sie aber und ihr Haus getauft ward, ermahnete sie uns und sprach: So ihr mich achtet, daß ich gläubig bin an den Herrn, so kommet in mein Haus und bleibet allda. Und sie zwang uns"; dann ebenda Bers 40: "Da gingen sie (Paulus und seine Glaubensbrüder) aus dem Gesängnis zu der Lydia". Daß diese Schriftstellen gemeint sind, beweist 8, 7 unseres Gedichts: Und bleide da (vor: Eur troue Lydia) vgl. im obigen B. 15 von Apostelgesch. Kap. 16: "Und bleidet allda". Was Ramen und Leben der Dichterin anlangt, müssen auch wir mit Knapp sagen: Leider undesannt.

Die Angabe "anno 1625" ist wohl nicht ber Hanbschrift entnommen, sondern durch Anapp beigefügt. Richtiger dürfte 1629 sein; ein kaiserliches Mandat vom 1. August 1628 befahl dem steirischen Abel, entweder bis Ende Juli 1629 katholisch zu werden oder das Land zu verlassen (Franz Iwof "Der Protestantismus in Steiermark, Kärnten und Krain" S. 171).

In der Stelle der alten Handschrift: "componirt [verfaßt] von ihresgleichen guten Freunden" ift statt "Freunden" zu lesen: "Freundin".

1, 4 sein sind. — 2, 8 reichen gereichen. — 4, 8 so wohl zu lesen statt (bei Knapp): Findt ihr was Bittres auch, last 's euch betrüben. — 8, 1 Urlaud Abschied.

56. [1629.]

- 1. Alls, was auf Erd gefunden wird,
 Das wird allein durch Gott regiert;
 Darum es ihm heimz'stellen ist.
 Darneben
 Ergeben
 Allzeit in Gehorsam soll ein Christ
 Gott sich und sein ganz Leben.
- Nur Er weiß, was uns gut und nutz, Wendt ab das Bös' und trägt uns Schutz. Der Menschen Herzen kennt der Herr, Daß gare Kein Haare Von unserm Haupt läßt fallen Er Ohn sein Willen in G'fahre.
- 3. Nichts Böses Gott verhängen thut,
 Was Er nicht wenden könnt in's Gut'.
 Ob wir gleich nicht verstehen zwar
 Allwegen
 Sein' Wegen,
 Wird doch der Ausgang machen wahr,
 Daß's Gott gut z'meinen pfleget.
- 4. Allein muß man zu aller Zeit
 Nehmen in acht den Unterscheid,
 Daß Gott das Ewig durch sein Gnad
 Uns Allen
 Zumalen
 Ohne Beding versprochen hat,
 Das Zeitlich nach seim G'fallen.
- 5. So fromm ist Gott, daß er nicht will, Daß wir solln schreiten über's Ziel, Weil keineswegs verstehen wir, Was Schaden, Ungnaden Auf unser Seele mit Begier Des Bösen wir aufladen.

- 6. Also verhindert das Bös' Gott, Gibt uns nicht, was gereicht zum Tod. Sondern Solches von uns abwendt, Uns führet, Regieret, Darbei sein Gnade wird erkennt; Darfür ihm Dank gebühret.
- 7. Bitten will ich zu aller Stund
 Mein treuen Gott von Herzensgrund,
 Daß Er auch wolle lassen mich
 Sein Willen
 Erfüllen,
 Wie Solchs zu thun bin schuldig ich,
 In mir mein Unmut stillen.
- 8. Ihm thu ich mich ergeben gar Sowohl in Wohlstand als Gefahr. Es sei Gott Alles heimgestellt! Nicht Mehre Begehre, Als das zu thun, was ihm gefällt Und g'reicht zu seiner Ehre.
- Nimm weg, was dir mißfällt an mir, Und gib mir, was gefällig dir! Ich bitt, o lieber Herr, um dich! Schenk schiere Dich mire! An dir, mein Gott, vergnüget mich Und hab groß Freud an dire.
- 10. Alsdann wird erst die Freude mein In meinem Gott vollkommen sein, Wann ich werd Gott von Angesicht In Nähen Ansehen, Ich selbst und sonst kein Ander nicht. Wie wohl wird mir geschehen!

Nach einer Handschrift im Gräflich Giech'schen Archiv zu Thurnau (f. unten): "Ein schönes Lieb in seinem eigenen Ton" (2 Blätter in 12°). In mobernisierter Form bei Knapp "Desterreichische Exulantenlieber" S. 35 bis 37.

Die Anfangsbuchstaben ber Strophen geben (was Anapp nicht bemerkt hat) ben Ramen Anna Sabina. Wer war bieß?

Das ausführlichste und vollständigste unter ben alten Exulantenverzeichniffen ift jenes von dem Rürnberger Theologen Johannes Saubert,*) enthalten in dem Buche "Liber providentiae divinae specialis, Das ift, Dendzebbel Gottes, Darinn bie recht Gottesfürchtige auffgezeichnet zu finden, Auß bem 8. Cap. Malacias v. 16. In ber Predigt Am Rewen-Jahrstage Anno 1643 Kürglich und einfältig erklärt Durch Joh. Saubertum, Worben auch ber Denctzeddel vieler vornehmen bmb deg Evangelij willen vertriebnen Herren und Frawen zu sehen. Gebruckt zu Rürnberg, ben Wolffgang Endter" (62 Bll. 40, Stadtbibliothet ju Rurnberg). Darin Bl. 35: "Run folgt ber Denckebbel oder Register der pornembsten Herren und Frawen, so ber Raiferl. Majeftet zu onterthänigftem Gehorfam, bem Allerhochften BOtt ju Ehren, bub ihrer Seligkeit jum beften, auf Steber, Rarnben bunb Crain (baben auch etliche Ober Defterreichische und andere, soviel beren uns wiffend, begriffen) umb ber Cvangelischen Religion willen in die Frembde gezogen bnb bas Batterland verlaffen." Diefes Berzeichnis (Bl. 35-62) enthält auch (Bl. 50) folgende Angabe: "Der Wol Ebelgeborne herr Friederich von Rauchenberg zu Hanfelben, einer Er: La: [Ehrbaren Landschaft] in Stehr gewester Bnter-Stehrische Zeugs-Commissarius, &c. Sein Fraw Gemahlin, die auch Wol Ebelgeborne Fraw Elisabeth, Geborne Randlbergerin, mit einer Tochter, Fräwlein Anna Sabina genaut". Der Rame Sabina begegnet bei Saubert mehrmals, **) Anna Sabina aber nur einmal, an obiger Stelle. Sehr mahrscheinlich ift also unser Lieb biefem Fraulein gewibmet ober von ihr felbft verfaßt, wie bas vorige (55) von "Lybia". Allerbings wird von Berlaffen ber Beimat in unserem Lieb nichts gefagt. Doch ftimmt beffen Gefinnung gang mit jener ber Exulantenlieder überein. Die Ausweifung steiermartischer Abeliger geschah, wie oben S. 257 gezeigt, im Jahr 1629 und unfer Lied wird alfo in diefe Beit fallen. ***)

Die Angaben, wie Saubert, bringt gleichlautend, jedoch mit einem Zusaß (s. unten) auch das "Berzaichniß derjenigen Cavaglieri, Frawen und Freylein, so wegen der evangelischen Religion Augsburgischer Confession aus den fünff österreichischen Landen, alß Oesterreich under und ob der Enns, Steyer, Khärndten und Crain emigriert und inmittels in Romischen Reich, auch in Khönigreich Hungarn mit Todt abgangen sein" in einem durch den Exulanten Andreas Söhinger zu Rürnberg eigenhändig gesichriebenen, am 1. März 1652 abgeschlossenen Altenband, früher im Kreis-

^{*)} Bgl. "Allgemeine beutiche Biographie" Bb. 80, S. 418-415.

^{**)} So Bl. 88: "Fram Sabina Fuchfin"; Bl. 89: "Fram Sabina von Clopach"; Bl. 50: "Sabina von Steinach, Gemahlin bes hans Reinwold Frebberr ju Royach".

^{***)} Auf Bl. 61 erscheint bei Saubert auch "der Ehrbar und Fürnehme herr Sebastian Bernberger", ein oberösterreichischer Ezulant, besten Ramen — und zwar wohl sicher als den des Bersasses — unser früheres Atrostichon (Bied 86, vgl. S. 174) überliefert hat.

archiv Rurnberg, feit 1881 im Landesarchiv Grag, querft veröffentlicht bei Bernhard Czerwenta "Die Rhevenhüller" Wien 1867, S. 629-646, bann burch Joseph v. Zahn "Steiermärkische Geschichtsblätter" 2. Jahrgang, Grag 1881, G. 75-94. Die offenbar auf gleiche Quelle, wie bei Saubert, zuruckgehende Angabe lautet hier (in ber Abteilung Ritterftand): "Berr Friderich bon Rauchenperg ju hanfelben, gewefter Unber Stebrischer BeugsCommiffarius, fein Fraw Gemahlin Fraw Elisabetha geborne Rhandlbergerin (beede zu Neuhauß in Hungarn gestorben, er Anno 1636, fy Anno 1639), mit ainer Tochter Freylein Anna Sabina" (Czerwenta S. 643; Bahn S. 91-92). Gine britte, hiebon berfchiebene Lifte "Catalogus Exulum Styrorum, Carinth. et Carniol. ex numero provincialum 1629" nach einer Abschrift bes Augsburger Batrigiers Philipp hainhofer in seiner Descriptio itineris et legationis a 80. Augusti usque ad 26. Octobris 1629 (jest Wiener hofbibliothet Cod. 8830) veröffentlicht burch Abalbert Beinrich Borand im "Anzeiger für Runde ber beutschen Borzeit" 1862, enthält (Sp. 434) folgende Notiz (mit Erwähnung der Tochter, aber ohne Ramen): "Herr Friderich von Rauchenberger, feine fram Gemahlin fram Elifabeth, geborne Ranbelbergerin, mit 1 Tochter" (Abteilung "Ritterftands personen"). Da biefer Catalogus exulum Styrorum vom Jahr 1629 batiert und Hainhofer's Abschrift im gleichen Jahr hergestellt ist, so wird hiedurch unsere obige Zeitannahme bestätigt.

1, 1 wird fehlt in der H. (abgerissen); ebenso 1, 2 regiert, 2, 1 nutz, 2, 2—utz. — 1, 8 H. Dorumd. — 3, 6 machen wahr beweisen. — 3, 7 Daß's H. s (Ansang abgerissen). — 4, 1 allein doch. — 6, 1 bei Knapp unrichtig: So verhindert das Böse Gott. Statt So muß aber ein mit a beginnendes Wort stehen, wie das im Abrigen schon erkenndare Atrostichon sehrt. — 9, 4 schiere das d. — 9, 6 es vergnüget mich ich din zusrieden, glücklich. — 10, 6 und sonst kein Ander nicht ohne Bermittlung durch Andere.

57. [1629?]

Herr, Herr, Herr! hast verworfen dann
Zion, dein Erb und Eigen?
Siehst mit Gnad-Augen nimmer an
Die sich, Herr, für dir beugen?
Wir dachten, es soll werden Fried —
So kommt nichts Guts, der Feind zertritt,
Zerschlägt, krümmt und druckt nieder.
Auf neues Heil wir hofften ja —
Herr, sich, so ist mehr Jammers da.
Steh auf! ermann dich wieder!

- 2. Warum soll lästern der Gottlos, In seinem Herzen sprechen, Du acht'st nicht, wer fromm oder bös, Frevel wurd'st du nicht rächen? Du siehst ja, Herr, das Elend an, Wie 's thut in unsern Landen gan; Es steht in deinen Händen. Die Armen, Herr, befehlen 's dir; Du bist der Waisen Trost und Gier. Wöllst dein Hand zu uns wenden!
- 3. Zerbrich den Arm der frechen Rott
 Und such mit Ernst das Böse!
 Herr, siehe an die Angst und Not,
 Aus G'wissensdrang erlöse!
 Hat Ekel dann an uns dein Seel?
 Ja, Herr, viel schwere Sünd und Fehl
 Han Anders nicht verschuldet.
 Aber, Herr, Herr, Herr, sich darein!
 Hilf doch wegen des Namens dein,
 Durch den wir dir gehuldet!
- 4. Leider sind unser Sünden groß, Die dich ergrettet haben; Ja, all zu voll der Bosheit Maß Und Mißbrauch deiner Gaben. Verdient han wir dein Grimm so schwer, Und daß d' uns all erwürgtest, Herr, Ja ewig thätst verstoßen. Doch bist du der Trost Israel Und der Nothelfer aller Fäll; Ach, wollst uns nicht verlassen!
- 5. Warum stellst dich, als wärst ein Gast Im Lande, so dein Eigen? Dann wie ein Fremder du dich hast Bisher gen uns erzeiget, Der nur wollt übernächtig sein Und wallen zu einr andern G'mein;

Ja pflagest dich zu stellen, Als wärest du ohn Mut ein Held, Und als ein Ries ohn Stärk im Feld, Ohn Macht, dein Feind zu fällen.

- 6. Herr, Herr, Herr, unter uns doch bist!
 Wir tragen deinen Namen.
 Verlaß nicht, was dein Erbteil ist!
 Thue uns nicht gar beschamen,
 Daß den Thron deiner Herrlichkeit
 Der Feind nicht schmähe allezeit,
 Unter uns nicht aufhöre
 Dein Bund, o Herr, Herr, unser Gott,
 Auf den wir hoffen in der Not!
 Herr, hör und thu gewähren!
- 7. So wollen wir dich fürchten mehr,
 Dir mehr Gehorsam leisten;
 Mehr sollst du haben Preis und Ehr,
 Lieb deins Worts allermeisten,
 Deß wir zuvor mißbrauchet han,
 Darum du ließt die Rach ergahn,
 Dein'n Eifer drum entzündet.
 Nun, Herr, bis gnädig wiederum!
 Herr, send dein Wort, und mach uns frumm!
 So wird Herzleid gelindet.
- 8. Herr, schaff, man dies Wort wieder red Im Land und seinen Stätten!
 Du edles Land, du werte Stätt',
 Der Herr wöll dich erretten!
 Er schütz und segne dich allzeit,
 Du Wohnung der Gerechtigkeit,
 Du Berg, heilig dem Herren!
 Erquick wieder all matte Seel,
 Ihr Zuversicht an dir nicht fehl!
 Dran liegt doch deiner Ehren!

9. G'währ das Gebet um Fried und Treu,
Herr Gott, zu unsern Zeiten!
Deins Grimms und Eifers dich gereu
Gen uns geplagten Leuten,
Auf daß man höre dieser Ort
Die Stimm des Dankens fort und fort,
Groß werd deins Namens Ehre,
Von uns gepriesen deine Macht,
Bis wir, vor dein Ang'sicht gebracht,
Dich LOBEN immermehre!

Rach einem alten, sehr schönen Druck im Gräfl. Siech'schen Archiv zu Thurnau (s. unten). Titel: "Der Kirchen Gottes seufftzen, vnder verlust deß Worts, vnd grimmiger Verfolgung. Auß den Worten des König-lichen Propheten Davids im 10. Pfalm. Bnd deß H. Propheten Jeremiä am 14. 31. vnd 33. Cap. Im Thon: An Wasserstüffen Babilon, u." (2 Bl. in 12°). In modernisierter Form bei Knapp S. 49—52.

1, 6 und 1, 9 so statt bessen. — 1, 8 bei Knapp ungenau: hossen. — 3, 2 such such such sein, bestrafe. — 4, 2 ergrettet erzürnt; vgl. Schm. I, 1016: grüten (schwäb.) unwillig machen. Bei Knapp unrichtig: erreget. — 5, 5 übernächtig sein nur einmal über Racht bleiben. — 5, 6 wallen bei Knapp unrichtig: wandern. — 5, 7 pslagest (alte Form) pslegtest. — 7, 6 ließt (Drud luesst) ließest; bei Knapp salsen. — 9, 10 loben im alten Drud ganz mit lateinischen Majusteln gegeben. Sollte bies etwa (ähnlich wie z. B. Lieb 29 Str. 8, 6) einen Personennamen andeuten? ober die Stadt Leoben in Steiermart? Allerdings will es vielleicht auch nur (mit Rücklich auf den Gebankengang unseres Liedes) das Wort loben hervorheben. — Am Schluß: Amen.

58. [um 1629.]

 Jesu, mein Lieb, was fleuchst du In der Nacht Finsterheit
Dem Agyptischen Lande zu?
Du Sonn der G'rechtigkeit,
Willt du uns dann verlassen?
Agypten thut dich hassen;
Pharao acht't deiner nicht.

- 2. Fürchtst du Herodis Schwerte? Bist du nicht eben Der, Der macht', daß der geehrte Groß Babylonier Mit Gras sich mußte weiden Als ein Ochs auf der Heiden Und liegen unter'm Thau?
- 3. Der Chaldäer Monarchen
 Hast du gestellet ein
 Sein erschröckliches Schnarchen.
 Er sah geschrieben rein
 Sein Grabschrift an der Wande,
 So ihm zeiget die Hande;
 Ward auch erstochen bald.
- 4. Ach, warum willt du fliehen
 Vor des Herodis Macht
 Und in Ägypten ziehen,
 Der du von dar mehr bracht
 Als sechsmal hunderttausend
 In Wolken-Säulen sausend
 Unverletzt an das Land?
- 5. Du hättest können lenden Gar leicht Herodis Schwert, Daß er es müssen wenden Wider sein eigne Heerd, Wie geschah den Assyrern Und ihren starken Führern, Die selbst umbrachten sich.
- 6. Und zwar! du warst ja kommen Zu vergießen dein Blut: Wie fleuchst du denn darumen Weil das Schwert funkeln thut? Willt du dich lieber lassen Mit Nägeln an's Kreuz fassen Von der heidnischen Rott?

- 7. Aber was forsch ich Diesem nach? Vielmehr verborgen ist Unter so ein geheimer Sach: Du, mein Herr Jesu Christ Hast wegen unsrer Sünden An einer einzeln Wunden Zu sterben nicht begehrt.
- 8. Nicht konnt ersättigt werden Gegen uns deine Lieb, Wann nicht auf dieser Erden Viel tausend Wundenhieb Dein Leib hätten durchkrochen, Damit du hast gerochen Adams und Eva Schuld.
- Als Wasser hatte ich die Sünd In mich gesoffen ein;
 Darum sollt für mich armes Kind Viel Blut vergossen sein,
 Daß ich mit Grund könnt sagen,
 Du habst zu mir getragen
 Ein überreiche Lieb.
- 10. Daher du endlich ganz und gar Im besten Lebens-Lauf Hast an dem hohen Kreuz-Altar Dich wollen opfern auf Mit unsäglichen Schmerzen. Deß dank ich dir von Herzen, O mein Herr Jesu Christ!
- 11. Nun, mein Gott, es ist wundervoll Dieses Geheimnis groß. Laß das mein Seel erkennen wohl! Mich ja nicht von dir stoß! Ich will es gerne leiden, Daß ich hab müssen scheiden Aus meinem Vaterland.

- 12. Kein Exulant kann der nicht sein, Der mit dir exuliert; Kein Trauren nimmt sein Herze ein; Im Leid er jubiliert, Weil du in fremden Landen Mit deinen starken Handen Ihn wohl erhalten kannst.
- 13. Dann wie sollt Der verjaget sein, Deß Vaterland du bist? Dir, dir vertrauet er allein Wie ein recht frommer Christ. Thut er nur was begehren, Das kannst du ihm gewähren Und retten aus der Not.
- 14. So bleib ich nun mit Freuden Im Exulanten-Stand, Weil du mich drein bescheiden, Den Weg vor mir gebahnt. Gewiß, ich werd dann sehen, Wenn Alles wird vergehen, Deine Herrlichkeit groß.
- 15. Jesu! in deinem Namen Ich jetzo schließen thu. Jesu, gib du dein Amen Auch kräftiglich dazu! Wollst, Jesu, mein Lieb bleiben! So wird mich nichts abtreiben Von dir, Jesu mein Lieb!

Aus "Hauß- und hert-Musica. Das ist: Geistliche Lieber, Aufgesett Bon einem JESUM Liebhabenden Christen, und seines Worts Betenner. Den Gott Führe Zur Ruh. Rürnberg, Gebruckt bey Christoff Gerhard, Im Jahr 1657." (1 Bl. 106 S. in 12°, München, Hof- und Staatsbibliothet); barin S. 24—28, Überschrift: "XI. Bon der Flucht JESU in Egypten, allen Christichen Exulirenden zu kräfftigen Trost. Im Ton: Viel Trauren in meinem herhen". Auch in dem jüngeren Druck: "Herts- und Seelen-Music, ehemal aufgeseht von einem JEsum liebenden Christen den GOtt Führte Zur Ruh" ohne Ort und Jahr (1 Bl.

104 S. in 12°, Göttingen, Universitätsbibliothet); darin als Rr. XI, mit gleicher Überschrift.

Den Ramen des Verfaffers der in dieser Sammlung enthaltenen Gedichte (Gallus Freiherr zu Rägknitz) ergeben obige Worte "den Gott Führe Zur Ruh", sowie die Ansangsbuchstaben der Verse von Lied III und XXXII, welche ihn und seine Gattin nennen (s. unten Ar. 61 und 63).

Gallus Freiherr von Rägfnig 1) war am 12. Mai 1590 au St. Ulrich in Steiermark geboren als Sohn bes Franz Freiherren von Rägknit auf Berned, St. Ulrich und Obermarburg (Raifer Ferdinands II. "in den inneröfterreichischen Landen Regimentsrats") und der Barbara geb. Freiin von Saurau. Babrend feines zwölften Jahrs nach Meigen und bann nach Leipzig "verschickt" ftubierte er bort brei Jahre; er erzählt in einer von ihm felbst geschriebenen Biographie: "in meinem driftlichen Glauben burch meinen hofmeifter Abraham Plato, aus ber Stadt Dangig geburtig, neben meinem Better Morig Freiherrn von Ragtnig wohl informiert". 3m 16. Lebensjahr begann er mit biefem Better Reifen, zunächst nach Italien, wo bie Junglinge "in die brei Jahre" blieben, bann nach Frankreich, ber Schweig, England, ben Rieberlanben und "burch bas h. Romische Reich" gurud in die Beimat. 1614 vermählte er fich zu Grag mit Freiin Anna Catharina von Schratt ju Rimberg. Balb war er im öffentlichen Leben tatig und geehrt,2) verließ aber bann lieber Burben und Beimat, als Uberzeugung; er schreibt: "Als Anno 1629 auf ausgegangenes taiferliches Religionsreformation-Mandat ich wegen meiner evangelischen augsburgischen Glaubensbefanntnis langer in meinem Baterland nicht bleiben konnte, bab ich mich mit meiner Gemahlin und brei unerzogenen fleinen Rinbern in Gottes Ramen mit Freuden in bas Exilium begeben, bann ich Jefum meine Lieb nicht verläugnen wollen, und anfangs nach Regensburg und von bannen in diese lobliche Reichsftadt Rurnberg mich begeben". An beiden Orten traf er viele Mitglieder altehrwürdiger Abelsgeschlechter aus Ober- und Nieberöfterreich. Steiermart, Rarnten und Rrain. 3) In Rurnberg

¹⁾ Auch Ragtfinis, Ragbnis, Radbnis. Der Familienname feiner Rachtommen (heutzniage in Baben) wirb Radnis gefchrieben.

^{3) &}quot;Rachbem er 8 Jahr Beifiger-Stelle bei bem Land- und hof-Recht abgewartet, wurde er 1619 von Ihro dagumal Königlichen Majeftät in Böhem Fordinando II., mit dem er ju der latjerlichen Wahnach Frankfurt am Main reisen mußte, mit dem Kammer-Schüffel als Rath- und Rammer-Herr begnabigt, dann Anno 1628 von einer gangen löblichen Landschaft in Steyer nacher Wien zu Ihro Kaiserlichen Wajeftät Commissions-weise gesandt Johann Kahpar Beigel "Hymnoposographia ober hiftoriche Ledens-Beschens-Beschreibung der berühmteften Lieder-Dichter" II. Teil, herrnstadt 1721, S. 821.

[&]quot;" Ein Zeitgenosse Shilipp Hainhoser (vgl. o. S. 261), lüneburg-pommerscher Rat, Bürger und Affesser bes Stadigerichts Augsdurg, besuchte kurz vor Räglinit' Ankunst in Regensburg biese Stadt, sowie Rürnberg. Er entwirft von ben 714 Exulanten des herren- und Ritterstands und 46 "nobistilerten" Bersonen, die einer Wittid zum guldenen Areuz (Gasthos) in unserm Areuz zur tenstill wohl und ziemlich wohl ein der Wittid zum guldenen Areuz (Gasthos) in unserm Areuz zur tenstill wohl und ziemlich wohl sei einer Wittid zum guldenen Areuz (Gasthos) in unserm Areuz zur tenstill wohl und ziemlich wohl ein Reich gerberg war voller um des Borts Gottes wilken vertriebener Kandherren und Ritterstands Personen, so täglich da ankommen, in dieser Stadt und im Reich herum Wohnung zu suchen, wie dann bereits über ein Tausend bertriebener Bersonen allhier den Beisst bestum Abenn sollen und solgender Catalogus ausweiset, was für und wie viel sürrespier Geschlecht aus Steur, Abruhen und Krain ausgezogen seind . . . Seind dannach, wie ich von etiligen berselben gehört, dei allem großen Berlüß und währtig worden seinen ung eines hohen Ramens und Bestügen Borts wilken etwas zu leiden und auszussehre (M. S. Borand im "Anzeiger für Annde ber deutschen Borzeit" 1862, Sp. 318).

"währte es nicht lang, so war er als Haupt der österreichischen Exulanten anerkannt. Diesen hervorragenden Platz errang er sich nicht sowohl durch seine soziale Stellung (benn es gab unter den Exulanten in Nürnberg glänzendere und mächtigere Ramen), sondern durch seine persönliche Tüchtigseit, besonders seine innige Frömmigkeit." Der starb zu Rürnberg am 25. März 1658. Sein Porträt (Kupferstich) enthält Khevenhiller's Werk "Conterset 2c." (Anhang zu dessen Annales Fordinandei, s. oben S. 133) II. Teil, Leipzig 1722, S. 383. Ein Gemälde (Brustbild) von der Meisterhand Sandrart's sindet sich im Besitz des Grasen Siech auf Thurnau bei Kulmbach in Oberfranken.

Roch zu Ragknig' Lebzeiten erschien das Büchlein seiner Gedichtsammlung (45 Lieber) und zwar unter dem Titel "Haus- und Herz-Musica" zu Rürnberg 1656') und 1657 (s. o. S. 267); dann unter dem Titel "Herz- und Seelen-Music" ohne Ort und Jahr, aber sicher nach seinem Hingang (1658), wie der Zusatz "ehemal" und die Abänderung des "führt" in "führte" (s. o.) beweist. Reuerer Zeit sind von jenen Liebern nur drei herausgegeben worden (Kr. 3, 14 und 37 des alten Drucks dei Fischer und Tümpel S. 185—187). In vorliegende Sammlung seien die zugleich historischen Charakter tragenden Lieber (unsere Kr. 58—63) aufgenommen.

1, 2 G (in ber zu Göttingen befindlichen Auflage) Finsterheit; M (in jener zu München) Finsterkeit. — 2, 4 der Babylonier Rebukadnezar (Dan. 4). — 3, 1 der Chaldser Monarchen Belfazer (Dan. 5). — 3, 3 Schnarchen Schnauben, Drohen, übermätiges Berhalten (Grimm IX, 1181). — 4, 3–7 nach 2 Mose 14. — 5, 1 lenden lenken (Gr. VI, 103). — 6, 1 zwar fürwahr (mhb. ze wäre, zwäre). — 14, 3 da du mich drein bescheiden bahin überwiesen hast; bescheiden ist die ältere und richtigere Form für unser jetiges beschieden (Gr. I, 1553).

59. [um 1629.]

 Mein Herz, thu dich nicht betrüben In dieser geschwinden Zeit!
 Thu das Zeitlich nicht so lieben,
 Das bringt eitel Angst und Leid,
 Sondern harr getrost auf Gott!
 G'wiß, er hilft aus aller Not.

¹) Cuftab Trautenberger "Gallus Freihert von Rägtnith" — die ausstützlichte Lebensbeschreibung besselben (im "Jahrduch ber Tesellschaft für die Geschichte des Protestantismus in Öfterreich" 4. Jahrgang 1883) S. 110. Bgl. auch: Dominicus Beer, "Abriß eines rechtschaffenen Christen" Kürnberg 1668. — Baul Freher "Theatrum virorum eruditione clarorum" Noriberg. 1688, S. 778—779. — C. H. Soby "Diptycha exulum" Altenburg 1714. S. 192—196. — C. A. Will "Kürnbergisches Gelehrten-Legison" III. Zeil, Kd. 1757, S. 290—261. — G. W. R. Lochner im "Anzeiger f. Kd. d. b. bisch. Borzeit" Ab. 1865, Sp. 193—196. — A. Tholud "Lebenszeugen der lutherischen Kirche" Berlin 1869, S. 117—120. — B. C. Roosen "Das evangelische Trossied um die Zeit des Sojähr. Krieges" Dresden 1863, S. 189. — B. Czerwenta "Die Kevenschaller" Wien 1867, S. 482—485 und 684. — Allg. deutsche Biographie, 27. Bb. Lp₁, 1888, S. 166.

²⁾ Befdrieben im vorgenannten "Jahrbuch" Bb. IV, auf ber Rudfeite bes Umfclags.

³⁾ Mit biefem Jahr angegeben bei Albert Fifcher und 28. Tumpel "Das beutiche evangelifche Kirchenlieb bes fiebgehnten Jahrhunberts" 3. Bb. (Gutersloh 1906) S. 185.

- Dann dein Trauren bloß herkommen.
 Daß du dich besorgest sehr,
 Du möchtest gar endlich kommen
 Um deine Gewalt und Ehr,
 Um dein Geld und alles Gut,
 Das dir sinken macht den Mut.
- 3. Aber man pfleget zu sagen,
 Daß dies keine Liebe sei,
 Die man nur bei guten Tagen
 Will dem Nächsten bringen bei,
 Da sie doch recht wird erkannt,
 Wenn das Unglück kömmt zu Hand.
- 4. Willt du nun Gott, deinen Herren, Lieben, wie es sich geziemt, So mußt du in den Beschwerden Als ein wohlgefällig Kind Im Kreuz fein geduldig sein, Wann's auch kost't das Leben dein.
- 5. Denk: wann ich schon etwas leide, Solches doch vergänglich ist Und schafft ewig solche Freude, Die mir vielmal besser ist, Als wann man mir schenken wollt Dieser Welt ihr Geld und Gold.
- 6. Denn was hilft euch, Menschenherzen, Ob ihr die ganz Welt gewinnt Mit der Seel Verlust und Schmerzen, Derer es an Trost zerrinnt? Denn am Tage des Gerichts Gilt doch Geld und Gut gar nichts,
- 7. Die aber auf Gott thun hoffen Und bleiben beständiglich In Verfolgung, so sie troffen, Die werden dort ewiglich Von ihme getröstet fein In himmlischer Wohnung sein,

- 8. Da solch Freud und lieblich Wesen,
 Das kein Aug gesehen nie.
 Kein Ohr ist jemal gewesen,
 Das vernommen habe hie,
 Was Gott denen, die ihn lieben,
 Erblich habe zugeschrieben.
- 9. Dann niemals zu Schand ist worden, Der vertraut hat seinem Gott. Sieh dich nur um aller Orten In seinem göttlichen Wort, Wie er dir darinn zuspricht, Daß dir an Trost nichts gebricht!
- 10. "Kommet her zu mir, ihr Armen!"
 Spricht er, "ich euch trösten will;
 Denn ihr thut mich sehr erbarmen.
 Meinem Joch nur haltet still!
 Nehmet nur meiner gewahr,
 Wie ich so geduldig war!
- 11. Dann ob ich wohl war gefangen, Verspottet, gegeißelt sehr, Gar an 's Kreuzes Holz gehangen Zwischen zweien Böswichter, Ich allda nichts Anders that Als vor meine Feinde bat.
- 12. Wie ich aber nicht verriegelt
 Bin verblieben in dem Grab,
 Sondern den Stein, der versiegelt,
 Wiederum eröffnet hab
 Und gefangen nahm zuhand
 Teufel, Sünd und Todesband,
- 13. So sollen auch meine Christen, Ob schon durch Verfolgung schwer Sie zum Tod werden gerissen, Sich nicht förchten also sehr, Dieweil ich sie hab erlöst Und mit meinem Tod getröst't.

- 14. Was kann euch denn je nur schaden Sünd, Tod, Teufel und die Höll, Weil ihr fröhliglich könnt sagen, Daß ich sei euer Gesell, Ja, welches ist noch vielmehr, Ich sei euer Gott und Herr?
- 15. Drum, o Herz, dich nicht betrübe In dieser Verfolgungszeit, Weil du hast die höchste Liebe, Christum, dein ewige Freud, In dir schon einmal erkannt! Ach, bei dem halt festen Stand!

Aus Gallus von Rägknig' "hauß- und herh-Musica" S. 51, Rr. XX: "Bon williger Bereitung zur Berfolgung. Im Ton deß 146. Pfalms, aus dem [Ambrofius] Lobwasser. Oder: Mein hert in mir hupffet, mein Sinn sich freuet."

1, 2 in dieser geschwinden Zeit vgl. mhd. geswinde ungestüm (BR. II, 2, 798; Lexer I, 940). Im Liebe einer Flugschrift von 1546 (München, Staatsbibl.): "Barbasste und gegründte meldung und anzaigen der geschwinden, tückschen, bösen auschleg und practick, so wider die Löblichen protestirenden Stende . . . durch die großen Feind Gottes, den Bapst und seinen anhang, fürgenomen (xc.)"; zweite sterschrift: "ein wunderbarer Traum, ob diesen geschwinden Kriegsseusstensten". Thusich noch in einem oberbaher. Weihnachtspiel: er wuichd's so gwint (arg. ernst; g'schwind?) nöd macha" (Hartmann, Bollsschauss. S. 152, B. 98). — 1, 4 das welches. — 12, 5 zuhand sofort, alsbald. — 13, 1 G auch sollen. — 14, 1 H schaden; G plagen. — 14, 4 Gesell Genosse. — 15, 4 G einige Froud.

60. [um 1629.]

 Jesu, mein Lieb! dir danke ich Von wegen deiner Gnaden, Und daß du mich so gnädiglich Behütet hast vor Schaden In dem verwichnen alten Jahr, Da mein Herz sehr betrübet war, Mir hast gefrist't mein Leben.

- 2. Dann was sollt ich erzählen mehr, Wie es mit mir ergangen? Du weißt's zuvor, o Gott, mein Herr! Drum will ich nicht anfangen Zu sagen meine große Not. Bleib du nur mein getreuer Gott! Dir thu ich mich vertrauen.
- 3. Niemalen ich verlassen war,
 Wenn ich zu Gott gebeten.
 Es ist gewiß und bleibet wahr:
 Gott kam, mich zu erretten
 Von allen den Beschwerden mein.
 So kann mir ja nicht besser sein
 Als bei Jesu, mei'm Liebsten.
- 4. Es klagt zwar dorten wohl Zion:
 "Der Herr hat mein vergessen"
 Aber so werde ich nicht thun,
 Weil ich allzeit gewesen,
 Der hat vertrauet Gottes Wort,
 Glaubet auch gänzlichen hinfort,
 Wie es sei ganz unmüglich,
- 5. Ob eine Mutter gleich geschwind Wollt vergessen ohn Schmerzen Ihres lieben einigen Kind, Daß's Gott nicht geh zu Herzen. Und sollte der verlassen sein, Welcher setzt seinen Trost allein Auf seinen Gott und Herren?
- 6. Gezeichnet bin ich in sein Händ. Drauf thu ich mich verlassen; Werd auch drinn bleiben bis ans End, Willig das Zeitlich lassen, Weil ich gewiß versichert bin, Daß Sterben wird sein mein Gewinn, Jesu mein Lieb, mein Leben.

į

į

7. Das alte Jahr ich schließen thu, Lob und preis Gott den Herren. Mein liebe Seel, gib dich zur Ruh! Gott wird dich g'wiß erhören. Jesus, der Allerliebste dein, Mit Gnaden will stets bei dir sein; Also gescheh es! Amen!

Aus Sallus von Rägknit, "Hauß- und Hert-Musica." S. 12, Ar. VI: "Ein Dand-Lieb. Zu Außgang beß alten Jahrs. Im Ton: Allein Gott in der Höhe seh Ehr, 2c." [von Rikolaus Decius.]

1, 8 & väterlich. — 2, 2 & wie es mir nur ergangen. — 4, 2 der Herr hat mein vergessen Anspielung auf Jesaia 49, 14: "Zion aber spricht: Der Herr hat mich verlassen, der herr hat mein vergessen Anspielung auf Jesaia 49, 14: "Zion aber spricht: Der Herr hat mich verlassen. — 5, 1 PR ob gleich eine Mutter geschwind. — 5, 1—4 nach Jesaia 49, 15: "Kann auch ein Weib ihres Kinbleins vergessen, daß sie sich nicht erbarme über den Sohn ihres Leibes? Und ob sie desselbigen vergäße, so will ich doch dein nicht vergessen". — 5, 4 PR und Hadd's. — 5, 5 sollte der verlassen sein ebenfalls (wie 4, 2) Anspielung auf obige Stelle Jesaia 49, 14. — 5, 6 E der setzet. — 7, 5 PR dein; E mein.

61. [um 1629.]

- Gott, wie kann ich danken dir? Alles, was lebet in mir, Lobet dich, o treuer Gott! Lasse mich in keiner Not! Freudig ich bei Tag und Nacht Rühme, Jesu, deine Macht Etlichmal an mir vollbracht.
- 2. Ich hab wieder den Tag Gall, Herr, erlebet ohn Unfall. Ewig dankt dir mein Gesang, Reicher Gott, mein Lebenlang. Zeig dein Gnad, daß ich den Tag Vielmal noch erleben mag Ruhig und ohn alle Klag!

3. Ach, Gott, ich bin zu gering
G'nug die große Wunderding
Kund zu machen, die dein Gnad,
Herr, mir oft erwiesen hat.
Niemals laß dein Vaterhand
In meinem Beruf und Stand
Zorniglich sein abgewandt!

Aus Gallus von Rägknit, "Hauß- und Hertz-Musica" S. 6, Rr. III: "Ein ander dergleichen Dand-Lied." [voraus gieng: "Ein Dand-Lied wegen erlebten Geburts-Lags."] "In Lon: Singen wir aus Hertzengrund, 2c." Die Anfangsbuchstaben der Berse (im alten Drud lateinische Majusteln): GALL FREIHER ZV RAGKNIZ geben des Dichters Ramen, auf den ihn sein Ramenstag (f. Str. 2, 1) hinführt.

1, 2 & Alles was nur lebt in mir. — 1, 4 lasse verlaffe. — 2, 1 den Tag Gall meinen Ramenstag.

62. [nach 1629.]

- Herr Jesu, ich soll fangen an Mein Elend zu beklagen — So weiß ich: du wirst mir beistan. Von Herzen thu ich sagen: Wenn ich nur dich hab, o Herr Christ, So ist mir wohl zu aller Frist. Drum ich mich dir vertraue.
- 2. Gar wenig Treu ist in der Welt, Welches ich wohl erfahre; Der Meiste thut, was ihm gefällt. Das kränkt mein alte Jahre. Ach Gott! dir klag ich meine Not; Laß mich doch nicht werden zu Spott! Du weißt mein Elend schwere.

- 3. Es spricht gar wohl der weise Mann:
 Auf Fleisch euch nicht verlasset!
 Denn der Mensch muß doch auch darvon.
 Drum die Seel willig fasset!
 Eim Jeden ist gesteckt sein Ziel.
 Fort muß er, wenn's Gott haben will.
 Er kann ihm nicht entgehen.
- 4. Nun, Jesu, du mein höchste Lieb, Du weißt mein ganzes Herze, Wie daß ich mich dir ganz ergieb: Ach, linder doch mein Schmerze! Denn wo sollt mir doch besser sein Als bei Jesu, dem Liebsten mein? Dir thu ich mich ergeben.
- 5. Ich hab verlassen Vaterland Um dein göttliches Worte, Mit dem Wanderstab in der Hand Gesucht ein fremdes Orte. Verlaß mich nicht, Herr Jesu Christ, Der du doch meine Liebe bist! Mir kann nicht besser werden,
- 6. Als wenn ich nur dich hab allein. So thu ich ganz nichts fragen Nach Himmel und Erd insgemein, Sondern muß fröhlich sagen: Wann mir gleich Leib und Seel vergeht, So ists g'nug, wann Gott bei mir steht, Meins Herzens Teil und Troste.
- 7. Also weich alle Traurigkeit! Jesu, mein Lieb, dich bitt ich: Bleib du meine Lieb allezeit! Dann auf dich verlaß ich mich. Ach Jesu, du mein höchste Lieb, Dir ich mich jetzo ganz ergieb Im Leben und im Sterben.

Aus Gallus von Rägknit, "Hauß- und Herty-Musica" S. 80, Rr. XXX: "Eines Exulanten Lieb, der seine Zuversicht zu JEsu, der seine Liebe ist, stellet. Im Ton: Wann mein Stündlein vorhanden ist 2c." [Sterbelied von Rikolaus Hermann; vgl. auch oben Lieb 48 (S. 194) mit Welodie 3—5.]

1, Elend in der alteren Bebeutung: Exil, Berbannung. — 8, 7 ihm nicht auf Gott zu beziehen, sondern unpersönlich: dem Bestimmten (Schickal). — 7, 1 G weicht. — 6, 7 Teil Teilnahme, Schutz (Beschützer); vielleicht zu lesen: Heil.

63. (1654.)

- Ach, Herr, dir klag ich meine Not; Nimm solche an, o großer Gott, Nach deinem väterlichen Rat!
 An reichen Trost mein Seel begnad!
- Cläglich bring ich dir Solches vor.
 Ach, laß doch dein gnädiges Ohr
 Tor und Tür dem Anbringen mein
 Aufthun, und mit Hülf mir erschein!
- Ruhig war unser ganze Eh.
 Ich schreie billig Ach und Weh
 Nach dir, mein allerliebstes Herz.
 Aussprechen läßt sich nit mein Schmerz.
- Fröhlich ich nimmer werden kann;
 Recht Herzens Trauren stößt mich an.
 Aber geduldig, Gott, mein Seel
 Will ich fassen nach deim Befehl.
- Vnd weil Alles, was man anfäht, Ohne Gefahr selten abgeht, Nichts bleiblich ist auf dieser Erd, Ruh in Unruh sich bald verkehrt,
- 6 Ach, liebes Herz, so denke ich Gar oft und alle Stund an dich. Kein Freud noch Lust mein Herz in mir Hat, mein Kind, bis ich komm zu dir.

- 7. Nichts weiß ich anzufangen mehr In dieser Welt, als daß ich sehr Thu sehnen mich in meinem Leid Zu Gott und nach dir, meine Freud!
- Glaub auch dabei gewiß und fest:
 Es wird Gott selbsten thun das Best
 Bei mir mit Trost, so lang ich bin,
 Obgleich sonst aller Trost ist hin.
- Ruhm und Preis alsdenn ich dir sag Nach überstandnem Ungemach.
 Ein Lobopfer dir, o Gott mein, Soll für den Trost geliefert sein.
- Christlich aber will ich indeß
 Hier mit Vermeidung, was ist bös,
 Richten nach dir, Jesu mein Lieb,
 Alles. Dir ich mich ganz ergieb.
- Traun! deines Trosts, Hilf und Genad Iemand es nie gemangelt hat.
 Niemand zu schanden worden ist,
 Für den gestanden du, Herr Christ.
- 12. Ruh unterdessen, meine Freud, Erwünscht, bis uns Gott beiderseit Im Himmel zusamm wieder führ, Nicht mehr im Elend, wie allhier!

Aus Sallus von Rägknit, "Hauß- und herts-Musica S. 84, Rr. XXXII: "Trauer-Lied Gines gant betrübten herten, wegen deffen liebsten Ebegatten seligen hintritt aus diesem Leben. Gestellt durch JESUN liebhabenden Christen. Im Ion: Ach Gott wie manches hertenleid [von Martin Moller]. Ober: Wenn wir in höchsten Röthen sehn" [von Paul Eber]. Die Ansangsbuchstaben (mit lateinischen Majuskeln gedruck) ANNA CATARINA FRAW VON RAGKHNITZ enthalten den Namen der am 11. Ottober 1654 verstorbenen, zärtlich geliebten Gattin.

^{1, 2} nimm solche an nimm bich berselben an. — 1, 3 nach deinem Rat Be-schluß, Billen (Grimm VIII, 166, N. 7).

64. [1631.]

- 1. Ulm soll das Heiratgut geben,
- 2. Straßburg die Morgengab darlegen.
- 3. Nürnberg wird die Hochzeit halten,
- 4. Augsburg und Regensburg als Brautführer walten,
- 5. König in Schweden Ehrvater sein.
- 6. Würtenberg schenkt darzu den Wein.
- 7. All ungehorsam Städt zusammen Folgen der Braut in Gottes Namen. Da wird's bei dieser Hochzeit eben Ganz schöne blutfarbe Kränzel abgeben.

Rach einer Handschrift (f. unten) und einem Kupferstich (Rabierung) in der Hof- und Staatsbibliothet zu München, beigeklebt einer Flugschrift "... Bericht, Was sich ben vergangner Beläger: vnd Eroberung der . . . Statt Magdeburg verloffen. Gebruckt im Jahr 1631".

Der obere Teil dieses Blattes zeigt zwei einander gegenüberftebende Gruppen. In jener links lieft man über zwei im Borbergrund befindlichen Ritterfiguren: Pappenhaimer und Moser [= Monsieur ober Monseigneur] Tilly; unter einer britten: Graff v Mansfelt. Sinter ihnen fteben Solbaten mit Bellebarben. Die Gruppe rechts zeigt an ber Spige einen Mann in Fürstentleid mit Krone und Szepter (Uberschrift: Konig in Schweden), welcher, eine Dame mit Rofentrang auf bem haupt (Uberfchrift: J[ungfrau] Magdoburg) im Arm führend, fie mit feiner hand ju bem an ber Spike ber Gegengruppe ftebenben Tilly hinweift. Betterer stüpt seine Rechte auf einen Degen ober Stab; in der Linken hält er seinen hut, mahrend fonft alle Manner bie Gute auf bem Ropf tragen. Über zwei Mannern ber Gruppe rechts fteben noch bie Worte: Brouttfuerer; über einem britten, der einen Becher trägt: Wirtenberg. Unter bem gangen Bilb: CAPITVLATIONES Was gestalt Herrn General Graffen von Tilly den 20. May 1681 die alte Iunckfrau zu Magdeburg voer Heirat worden vnd seint volgente Heiradts Nottel [Urfunden, notulae] — bann obige Reime.

Auch in einem Sammelband von Hanbschriften (Cod. germ. 1253, München, Hof- u. Staatsbibl.) Rr. 86, Bl. 723: "Was gestalt Herrn Graf Tilli den 20. May Ao. 1631 die alte Jungkhfraw Magdenburg verheurat worden, vnnd [ließ: unter] nachvolgenden Heuraths Nottul".

1 Rupferstich: 1. Soll Vlm. — 2 Morgengab Geschent bes Mannes an bie Frau; später auch: Mitgift ber Braut. — 3 R.: 3. wirdt Nüerenberg. — 6 R.: 6. schenckt Wirtenberg den wein. — 10 R. schon. — R. ausgeben. — Mit bem ganzen Scherz ist gemeint, daß nach Magbeburg balb auch andere Städte und Mächte auf protestantischer Seite fallen werben. Der Ausbrud "Jungfrau Magbeburg" und

bie Erzählung von ihrer "Heirat" gründet fich auf die altere Bebeutung von Magd = Jungfrau (Maib). Ahnlich in einem andern Gebicht:

Ich bin — o weh! — gewest von adelichem Stande Die Magd von Magdeburg, berühmt in fernen Landen, Aber nun ausgejagt, verwundt, beraubt, verbrannt (zc.)

"Tröftliches Gespräch Königlicher Majest. in Schweben mit ber von aller Welt verlassenen, nunmehr verheerten und verösigten [veröbeten] Stadt Magbeburg" o. D. 1631, Bl. 4 (München, Staatsbibliothet). Magbeburgs Wappen enthielt bas Bilb einer Jungfrau.

65. (1631.)

- 3. Warum sollt ich nit schwedisch sein,
 Mein Kaiser auserkoren?
 Vielleicht, weil du den Eid so fein
 Hältst, den du hast geschworen?
 Weil du die G'satz,
 Den höchsten Schatz
 Des Reichs, so steif bewahrest,
 Daß du sie nie,
 Als wann 's dich ie
 Zumal g'lust't, überfahrest?
- 4. Warum sollt ich nit schwedisch sein?
 Du hast ja dich verbunden,
 Den Evangelischen insg'mein
 Als ketzerischen Hunden
 Dem Papst zulieb
 Durch 's Teufels Trieb
 Im Reich kein Ruh zu lassen,
 Mit Feur und Schwert
 Sie von der Erd
 Z'vertilgn und ewig z'hassen.
- Warum sollt ich nit schwedisch sein?
 Du hast ja g'nug bewähret,
 Als Magdeburg genommen ein,
 Wohin dein Lust sich kehret.

Ganz Pommern hat Auch dein Blutbad Samt Mechelburg gefühlet. Wär Schwed nit g'west, Du hättst den Rest Mit Sachsen ausgespielet.

- 6. Warum sollt ich nit schwedisch sein? Weil du begehrst zu dämmen Gotts Wort (so doch wohl bleibet rein) Und die Freiheit zu hemmen? Des Löwen Macht Aus Mitternacht Dies Alles thut bewahren. Drum liebn wir ihn, Lassen dich hin, Wo dich gelüstet, fahren.
- 7. Warum sollt ich nit schwedisch sein?
 Weil Schwed Gott förcht't von Herzen,
 Du aber aus höllischem Schein
 Thust mit Gotts Wort nur scherzen?
 Schwed selbst regiert;
 Dich aber führt
 Der Jesuiter Haufen
 Bei'r Nasen rum
 Und darfst darum
 Ohn ihr Licenz nit schnaufen.
- 8. Warum sollt ich nit schwedisch sein?
 Beim Schweden werden g'funden
 Gleichsam als in eim Büchelein
 All Tugend z'sammen bunden.
 Bei dir Meineid,
 Treulosigkeit
 Sich findt; drum rufen werden
 Das g'raubte Gut,
 Das g'stürzte Blut
 Rach über dich aus der Erden.

- 9. Warum sollt ich nit schwedisch sein?
 Weil der schwedische Moses
 Dich Pharao gestürzt hinein
 Und thut dir dein gottloses
 Verdammtes Heer
 In's Rote Meer
 Der Leipzigischen Schlachte,
 Daß er heraus
 Von dem Dienhaus
 Uns führt' und ledig machte?
- 10. Darum so will ich schwedisch sein, Wann es dir gleich nit liebet; Dann mich die Proceduren dein Auch manchsmal han betrübet. Weil du fast gar Zehn ganzer Jahr Den Meister g'spielt mit Lachen, So kannst auch nun Ein Aug zuthun, Wie Jener hat gesprochen.

Rach einer Hanbschrift in bem sehr umfangreichen Sammelband: "Manuscriptorum T. IV. Die böhmische diterreichische Religionssachen, auch ben 30 jährigen Krieg betr." (München, Hof- und Staatsbibliothet, Cod. germ. 1253) Bl. 782. Leiber fehlt das vorausgehende Blatt, welches ben Ansang unseres Liebes enthielt. Von der zweiten Strophe ist noch zu lesen:

Schwedische Kron
Devotion.
Eh wollt ich helfen jagen
Hinaus dem Reich
Den Kaiser z'gleich
Samt sein'n Pfaffen und Sagen.*)

Die Worte der Stropheneingänge Warum sollt ich nit schwodisch sein (d. h. für Gustaf Abolf Partei nehmen) begegnen auch in einer Prosa-Schrift "Colloquium Politicum vber die Frag: Warumb solt ich nicht Schwedisch seyn? Das ist, Ein kurhes Gesprech zwischen einem Kahserischen und Evangelischen, da etliche bewegliche Vrsachen angesühret und erdretert werden, ob man es dieser Zeit lieber mit dem Schweden, als mit dem

^{*)} hegen (lat. saga Baubrerin, weise Frau); Sagen in ber hi. mit lateinischen Buchftaben.

Rapfer halten soll? Getruckt im Jahr 1632"; barin S. 4: "Evangelischer: Warumb soll ich nicht Schwebisch sehn?" Man kann hieraus wohl schließen, baß unser obiges Lied damals verbreitet und bekannt war. Rach Form und Inhalt demselben sehr ähnlich ist ein Lied in gleichem Bersmaß:

Durch 's Tilly Fall ist in Grund verderbt
Das ganz' Ligistisch Wesen.
Solch Gift ist auf den Kaiser geerbt,
Daß er nimmer kann genesen,
Weil Niemand ist,
Der zu der Frist
Den Schaden widerbrächte,
Darein die Schlacht
Bei Leipzig bracht
Das ganz' Pfaffengeschlechte.

Alter Druck: "Drey Schwedische Lieder (2c.) Gebruckt im Jahr 1632". Hienach (Nr. 3) bei Weller S. 230; Soltau-Hilbebrand S. 395; Ditfurth S. 218. Die letzte (10.) Strophe spricht vom Dichter:

Wer ist wohl der — rat, Kaiser, rat! — Der dies Lied hat gedichtet? Er ist der, so mit Wort und Tat Sich gänzlich hat verpflichtet Schwedisch zu sein, Und hasset dein Falsch spanisch Sincerieren, Bitt't Gott, daß bald Schwedisch Gewalt In Deutschland mög florieren.

Beibe Lieber find offenbar vom gleichen Berfaffer. hieraus geht aber bann hervor, daß auch unfer Lieb fich auf ben Dichter perfonlich bezieht.

3, 1 Warum sollt ich nicht schwedisch sein ursprünglich beruht dieser Anfang vielleicht auf einem früheren Lieb: Warum soll ich nicht fröhlich soin ("Biertig icone GGiftliche Lieber" o. D. 1621, barinn S. 55, Nr. 33). Doch hat letteres Lieb ein anderes Bersmaß. - 3, 5-8 Weil du [ber Raifer] die G'satz Gefete, Satungen], Den höchsten Schatz Des Reichs so steif bewahrest biese Worte stimmen auffallend überein mit einer Stelle bes obenermähnten Liebes: Weil der Jesuiter Schlang hat bracht Den Kaiser zum Abfalle Von Reichsg'satzen, die er veracht't, und weisen daher auf ben gleichen Berfasser. — 3, 9 io zumal je einmal, allenfalls. — 3, 10 überfahrest übertretest. - 4, 7 H. gelassen statt zu lassen. - 5, 2 bewähret bewiesen. - 5, 7 Mocholburg Dedlenburg; biese Form auch in einem Lieb bei Opel S. 320. — 5, 10 mit Sachsen gegen basselbe. — 6, 5—6 des Löwen aus Mitternacht [Norden] diese Bezeichnung Gustaf Abolfs findet fich auch sonst in zahlreichen historischen Liebern aus ber Zeit bes Schwebenkrieges. Ich bin der Low von Mitternacht Beller S. 227. Der Low aus Mitternacht Der ist herfür gebrochen Opel und Cohn ©. 262. Das erste Schau-Essen auftrug Der Löw von Mitternacht ganz klug Nämlich vor Leipzig die Hauptschlacht ebenba S. 275. Gottlob! es ist erwachet Der Leu von Mitternacht Ditsurth S. 222. Von [= vom] starken Leun aus Mitternachte ebenda S. 254. O du Leu aus Mitternacht und Ja, du Leu aus Mitternacht ebenda S. 265. Dieser Name Gustaf Abolfs, welcher damals offendar schon Sprichwort war, beruht auf Jeremias 4, B. 6 und 7: "Denn ich bringe ein Unglück herzu von Mitternacht, und einen großen Jammer. Es fährt daher der Löwe aus seiner Heck, und der Berstörer der Heiden zeucht einher aus seinem Ort" (Opel S. 467). Wit Löwe ist zugleich auf das schwedische Wappen angespielt (Grimm VI, 2420). — 7, 3 Schein Unwahrheit, Heuchelei. — 7, 10 Licenz Erlaudnis. — 9, 7 der Leipzigischen Schlachte der Schlacht bei Breitenfeld am 17. September 1631 (Gustaf Adolfs großer Sieg über Tilly). — 9, 9 von dem Dienhaus aus der Dienstbarkeit; vgl. Er. II, 1112: "Dienerhaus Wohnung der Dienerschaft". Buch der Richter 6, 8: "So spricht der Herr, der Gott Jrael: ich habe euch aus Egypten gesühret und aus dem Diensthause gebracht". — 10, 2 liedet gesällt, erwünscht ist; vgl. Lied 16, Str. 6, 7 ihm liedt die Pfrünne. — 10, 8 die Proceduren dein Borgehen; franz. la procedure das rechtliche Bersahren. — 10, 10 Herauf: Ende.

66. (1631.)

Ach Gott! du siehst es ja; dein Augen stehen offen. Dir ist kein böse That, kein Sünder je entloffen. Verzeucht sich gleich die Straf, bleibt sie doch je nicht aus; Oft langsam sie zwar kommt, doch schrecklicher zu Haus.

- Was hat die Klerisei in diesem Stift begangen Mit den Verfolgungen, die sie da angefangen? Dein Wort man triebe aus, die Bücher man verbrennt; Des Frevels war kein Maß, des Tobens war kein End. Sie meinet nicht, daß Gott solch Übel sollte sehen
- Noch mit gerechter Straf zu seiner Zeit sich n\u00e4hen. Jetzt aber kommt die Rach; jetzt ist ihr Herz umringt Mit Schrecken, Forcht und Angst, die h\u00e4ufig in sie dringt. Auf W\u00fcrzburg, ihre Stadt und Festung, auf ihr Machte, Auf ihres Anhangs Heer, auf ihren Schatz und Prachte
- Sie ganz verließen sich. Nun findet sich's bereit, Wie all ihr Hoffnung war pur lauter Eitelkeit. Das strafereife Schloß nunmehr ist eingenommen; Ihm konnte kein Geschütz, kein Wall, kein Mauer frommen. Da half kein Gegenwehr, kein Kriegsvolk, kein Bastei;
- 20 Sein Götter halfen nicht, kein Meß, kein Klerisei. Der König, Gottes Held, zu deme sich verbunden Die Luft, die Erd, das Meer, hat schon ein Weg gefunden.

Er kam, er sah, er g'wann. Er fiel sie kühnlich an Mit Allem, was Natur geheißen werden kann, Die ganz ihm dienen muß. Das schöne Frankenlande 25 Sich zu verwundern hat ob seiner Heldenhande. Die ihne deß verhöhnt, die Pfaffen ganz verzagt Als rechte Mietlinge entlaufen ungejagt. Wir aber danken Gott, dem Herren der Heerscharen, Der seinem Könige solch Heil läßt widerfahren. 80 Er mehre seine Zeit! er mehre seine Sieg, Daß seiner Feinde Hauf vor ihm stets unten lieg! So lang die Sonn und Mond am Himmel werden schweben, Soll in der Welt sein Lob ohn all Aufhören leben 85 Und zeigen Männiglich, daß auf der ganzen Erd, Der seines gleichen sei, kein Held gefunden werd'!

"Auff die glückliche vnd geschwinde Eroberung des Schloß zu Würtsburg vnd deß ganzen Stiffts vnd Herzogthumbs Francen" in einem alten Druck (München, Staatsbibl.): "Salve regium. Königliche Glückwünschung, Darmit Die Fränckliche Christliche Kirch Gratulirt . . . Gustavo Adolpho . . . Da Ihre Königliche Majestät nach der bey Leipzig erlangten herrlichen Victori mit seiner lobwürdigen Armee der betrangten Christenheit zu gut in den Fräncksichen Craiß geruckt . . . Durch M. Johannem Corberum P. L. Anno Christi M. DC. XXXI." Zwölf Gedichte (acht lateinisch, vier deutsch), darunter obiges als zehntes.

1

5—8 Bgl. oben Lieb 16. — 6 ihren Schatz und Prachts wohl mit Hinblic auf die nach der späteren Einnahme Würzburgs von den Schweden erlangte große Beute. "Am 18. Ottober (1631) stürmten die Schweden das Schloß Marienderg [die Würzburger Festung]. Das wohlgefüllte Zeughaus, der prächtige fürstbischöfliche Marstall und die reiche Silbertammer wurden die Arrchen, Stifter und reichen Bürger ihre Schätze und Kostorkeiten gestüchtet, und es besanden sich noch überdieß 100,000 Thaler im Baaren in der dort verwahrten Staatskasse" Schässen, Drisgeschichte der franklichen Städte" in "Bavaria" 4, 1, 399. — 15 dereit erwiesen. — 16 lauter Eitelkeit unbegründet, salschier Ausspruch Edsars). — 28 Mietlinge nach Joh. 10, 12, 13; so auch Lied 8, Rr. 16, 1. — 85 Männiglich Jedem, Allen.

67. [um 1633.]

 O Gott des Frieds, o du höchster Schutzherre Der Christen dein! sich von oben herab Auf deines Volks Elend bitter und schwere Und stärk deins Wortes Bekenner vorab, Den'n ihre Forcht und Kleinmut Sehr heftig zusetzen thut!

- 2. All, die um Jesu Christi willen leiden. O lieber Gott, mit deinem Wort selbst tröst! Wehr Allen, die den Fried wollen abschneiden! Mein Gott, bekehr, die unsre Feind seind g'west! Steur allen Verfolgern doch Und stürz s' in ihr eignes Loch!
- 3. Lasse, o Gott, dein wertes Licht auf Erden Mit der Menschen Satzungen nimmermehr Nicht wiedrum, wie vorhin, verfinstert werden! Segne und stärk alle Ratschläg, o Herr, Die zum Fried gemeinet sein Und Wohlfart der Kirchen dein!
- 4. Zu des heiligen Worts Erhaltung deine Und aller Hochbetrübten Trost und Heil Sich 's Seufzen an deiner armen Gemeine Und lasse sie bald wiedrum werden heil, Weil um der Sünd willen wir Schon lang werden plagt von dir!
- 5. Das wird zu deins herrlichen Namens Ehre, Auch zu groß Lob und Preis gereichen dein. O Gott, unser sehnlichs Gebet erhöre Und laß solches für dir stets gültig sein, Bis wir dort im Himmel dich Werden rühmen ewiglich!

Rach einer Hanbschrift im gräflich Giech'schen Archiv zu Thurnau (Oberfranken). Das gräfliche Geschlecht von Giech zählt zu seinen Borfahren mütterlicherseits eine Mehrzahl öfterreichischer Abelsfamilien, die im 17. Jahrhundert ihrer Glaubenstreue halber Heimat und Erbgüter verlassen mußten.*) Sein Hausarchiv bewahrt daher noch jetzt eine Sammlung alter Liedertexte, die einst im Besitz öfterreichischer Exulanten und zum Teil von ihnen selbst gedichtet waren. Diese Lieder veröffentlichte zuerst Albert Knapp unter dem Titel: "Desterreichische Exulantenlieder evan-

^{*)} Rnapp (f. unten) führt an (S. 19): "Die Grafen von Rhebenhüller aus Karnten, bon Traun und bon Forger aus Ofterreich, und von Braunfall und Dietrichstein aus Stelermart".

gelischer Christen aus der Zeit des dreißigjährigen Arieges" Stuttgart 1861. Er gibt die Texte (mit einem geschichtlichen Borwort) in modernisierter Form wieder. Die Originale wurden mir auf mein Ersuchen im Jahre 1888 durch Seine Erlaucht Herrn Karl Gottfried Grafen von Siech, Standesherrn und baher. erblichen Reichstat zo. freundlichst in München zur Verfügung gestellt. Ich schrieb sie damals ab, teile sie jest nach der ursprünglichen Form — doch mit Regelung der Orthographie — mit und füge das Ergebnis meiner inzwischen angestellten historischen Rachsorschungen bei.

Es waren vier Stüde, die mir aus Thurnau übersandt wurden: 1) das Lieb Alles was auf Erd gefunden wird (handschriftlich, s. o. Nr. 56); 2) Von Gott din ich verlassen (ebenfalls hst., s. o. Nr. 34); 3) Herr, Herr, Herr, hast verworfen dann (sehr schöner alter Druck, s. o. Nr. 57); 4) ein Manustript (4 Bl. in 4°) mit acht Liebern (s. Nr. 67—74). Diese acht Lieber sind von derselben Hand geschrieben, dagegen die zwei vorher erwähnten von einer andern Hand.

Bom zweiten ber im 4. Stück vereinigten acht Lieber (Vorflucht sei, steht geschrieben, unser Nr. 68) wird bemerkt: "im Thon: Guftaff Abolph von Schweben". Gemeint ist ohne Zweisel, wie Anfang und Bersmaß

zeigen, bas Lieb:

ŗ

1

ţ

Gustaf Adolf aus Schweden. Du königliches Blut, Wer sollt auch wohl bereden Das ganze Deutschland gut, Das es nicht sollte Zähren Dir zu Ehren Weinen wie Tropfen Blut?

(alter Drud: Prassicas Suscicas, Schwedische Klage-Weiber . . . Gestellet von David Puschman, stud. 2c. Erfurt 1633 4° S. 14 ff. 17 Strophen mit der Melodie; der Text wiedergegeben in Soltau's "Historischen Bolks-liedern" I, 503—8). Da Gustaf Abolf am 6. November 1632 siel, so entstand unser Lied (Nr. 68 Vorslucht soi 2c.) entweder im Ende von 1632 oder etwas später. Hieraus läßt sich aber zugleich schließen, daß jene ganze, acht Lieder umfassende Handschrift als solche nicht älter ist, wenn auch ihr Inhalt zum Teil weiter zurückgehen kann.

1, 5 nach meisterfingerischer Art zu betonen: Den'n ihre Forcht and Kleinmat. Ebenso haben in diesem Lied Bers 5 und 6 aller Strophen den Tonfall $2 \circ 2 \circ 2 \circ 2$, während je B. 1—4 als Jamben zu lesen sind. — Kleinmut (H. Claynmueth) bei Anapp (S. 52) falsch: Klagemuth. — 1, 6 hestig, nicht hestiglich, wie bei Anapp. — 4, 6 von, nicht vor, wie bei Anapp. — 5, 4 für dir vor dir.

68. [um 1633.]

 Verflucht sei, steht geschrieben, Wer nicht all Wort des G'setz Erfüllt unangetrieben, Daß er darnach thu stäts! O ein Stimm hart und schwere! Ach wie sehre Ich mich darob entsetz!

- Adam wurd g'straft auf Erden Nur wegen einer Sünd: Was wird's mit mir erst werden? Meine mehr als tausend sind. Hab Gottes Willen zware Wohl g'wußt gare, Doch nie nachleben künnt'.
- 3. Ach weh! ich bin verstoßen
 Von Gott zur Höllenglut,
 Von Frommen ganz ausg'schlossen.
 Wann ich gleich könnte Blut
 Für die Sünd weinen meine,
 Wär doch zu kleine
 Mein Buß und thät kein gut.
- 4. O du mein liebe Seele,
 Die du so teuer bist
 Von Teufel, Tod und Hölle
 Erlöst durch Jesum Christ,
 Groß Bäch voll Tränen weine!
 Der Gott deine
 Von dir abg'wichen ist.
- 5. Dein Bräutgam hast verlassen; Der Höllenfeuersflamm Bist nahe über d'maßen. Ja, die Geschöpf allsamm Thun mich sauer ansehen, Daß Solchs geschehen, Und sind mir heftig gram,
- Daß ich beleidigt habe Ihren und meinen Gott.
 Der Himmel spricht vorabe Zu Mehrung meiner Not:

Nimmermehr soll in mire Wohl sein dire, Bis dich erwürgt der Tod.

- 7. Die Vögel in den Lüften Glücksel'ger sind als ich, Versichern sich in Klüften: Für G'richt muß stellen mich. Drum können sie wohl singen Und sich schwingen Mit Freuden über sich.
- 8. Ich aber verstumm gare
 Für Gottes Angesicht.
 Wer will meins Herzens G'fahre
 Aussprechen, wie ihm g'schicht,
 Oder des G'wissens meine
 Angst und Peine
 Ausdenken? Niemand nicht.
- 9. O Zorn Gottes gerechte, Falle nicht über mich! Ihr, aller Würmlein G'schlechte, Auf Erd wohin soll ich?

In berselben gräft. Giech'schen Handschrift, Bl. 2 (zweites Lieb). Überschrift: "Ein herzliches Indrünstiges gespräch Eines diß an den Todt betrüebten vndt wegen viller sünden geengsten herzens Mitt sehnem Heylandt Jesu Christo: darinnen Es sehn groß Ellendt vndt verwundtes gewißen gant wehmüethig vndt Erdärmlich beclaget, auch den Christo hilff vndt throst Nicht allehn suchet sondern auch mit freyden erlanget. In drey ausseinander solgende Lieder versaßet. Da der Sündige Mensch den Ansang Macht. ihm thon. Gustaff Adolph von Schweden." Aus letzterem hinweis läßt sich (wie ich oben S. 287 barlegte) solgern, daß unser Lied (Ar. 68) im Ende von 1632 oder etwas später (1633?) entstand (sedenfalls nicht, wie Knapp S. 54 meint "etwa im Jahr 1620").

9, 4 Beiteres fehlt. Das nächste Blatt ift herausgeschnitten und von bemselben nur ein weißer Streifen (Falz) noch übrig. Bahrscheinlich gingen hiemit auch die beiben letzten ber "brei auf einander folgenden Lieder" (s. oben) verloren.

69. [um 1633.]

- Wie lang soll 's Turteltäublein dein Zu dir schreien in Not und Pein Aus hochbetrübtem Herzen?
 Wie soll so lang
 Ihm noch sein bang
 Mit Angst und bittern Schmerzen?
- Ihm d' Äuglein sein mit Tränen voll. Sein Klag höret man jetzund wohl; Sein Seufzen sich nicht endet. Der ganze Wald Hiervon erschallt, Wohin man sich nur wendet.
- Laß dir's zu Herzen gehn, o Gott, Und thu ansehen die groß Not, Drein dein Täublein ist g'raten! Auf dich ist g'richt't Sein Zuversicht; Dein G'nad komm ihm zu statten!
- Hat 's doch kein Trost, noch Hilf sonst weiß
 In aller Welt! Ihm Hilf erweis
 Und thu sein Schand abwenden!
 Du bist der Mann,
 Der helfen kann;
 Alls steht in deinen Händen.
- 5. Erweck, o starker Gott, dein Kraft! Leg an den Harnisch deiner Macht! Die Raubvögel treib z'rücke, Welche mit Macht In Tag und Nacht Nachstelln durch ihre Tücke!
- Leicht kannst du ja dämpfen und bald Dieselben durch dein große G'walt Und deiner Arme Stärke,

Dagegn all Macht Nichts ist geacht't, Wie zeugen deine Werke.

- 7. Mußt nicht Senacherib also Erfahren dies und Pharao, Antiochus darneben, Die dein Allmacht Zu schanden g'macht Und ihrn Lohn ihnen geben?
- 8. Unsern Feinden, o starker Gott,
 Thu auch also und mach s' zu Spott,
 Laß sie werden gefället
 Durch ihre Tück
 Im selben Strick,
 Den sie uns haben g'stellet!
- So wolln wir, deine Täubelein, Als dein Erlöste fröhlich sein, Dein hohen Namen preisen Und noch ferner Dich bitten, Herr, Uns Beistand zu erweisen.
- 10. Aber du sprichst, daß unser Schuld Von uns noch abwend deine Huld Und thüe die Strafen mehren; Auch unser G'schrei Vergebens sei, Dieweil die Sünd gewähren.
- Laugnen, o Herr, ich dies nicht kann, Weil mir's mein Herz selbst zeiget an Mit viel Seufzen und Tränen.
 Drum ist kein Rast Untr dieser Last;
 Buß, Buß muß Gott versöhnen.

- 12. Aber dein Wort, das g'hört hab ich An manchem Ort, vertröstet mich: Du wollst dich zu uns kehren Und lassen nach Dein Zorn und Rach, Wann wir uns nur bekehren.
- 13. Reuend mein Sünd zu dieser Stund Ich dir, Gott, klag von Herzengrund, Bitt, wollst sie mir vergeben. Verleich dein Gnad Mir früh und spat Zu bessern mein args Leben!
- 14. Du wollst auch, wann du die Sünd mein Mir durch die G'nad vergeben dein, Das Schwert und ander Plagen Abwenden fern Zu deinen Ehrn, Daß ich dir Dank mög sagen
- 15. Und rühmen: das hat Gott gethan; Gott hat's gethan und sonst kein Mann. Verlorn ist's ohn den Herren; Der kann allein Seiner Gemein Nach Krieg den Fried bescheren.
- 16. Solchs Lob und Ruhm wir für und für Mit Herz und Mund solln sagen dir Und, Herr, dein Preis vermehren Allhie zeitlich Und ewiglich Hernach ohn alls Aufhören.

In berfelben Handschrift als brittes ber acht Lieber. Die Anfangsbuchstaben ber Strophen geben, was bisher Riemand bemerkt hat, die Worte: Wilhelmus Alarbus — hier wohl sicher ber Rame des Verfassers. Wilhelm Alard, geb. 1572 in Wilster (Holstein), war 1596 Konrektor in Krempe (Holstein), 1606 Pfarradjunkt daselbst. 1608 Paftor; er starb am 8. Mai 1645 (Gbbete III, 166; Alg. D. Biogr. I, 172). Drei von ihm versaßte Lieber nennt Albert Fischer "Kirchen-lieber-Lexicon" (Gotha 1878) II, 426; die Texte von zwanzig Liebern Mard's bringt berselbe in seinem nachgelassenen Wert (hgg. v. Tümpel): "Das beutsche evangelische Kirchenlied des 17. Jahrhunderts" Bb. II (Gütersloh 1902) S. 142—161. Obiges Lied kommt darin nicht vor. Da es unter Mard's Werken bisher nirgends erwähnt war, da es österreichischen Exulanten als Trostlied diente (wie aus der Einreihung in jene Handschift sowie aus der Orthographie hervorgeht) und da es bei Knapp nur mangelhaft wiedergegeben ist, so habe ich es hier ausgenommen. Ein anderes Lied des Wilhelm Mard (Fischer-Tümpel II, 147) zeigt ein ähnliches Akrostichon: "Wolber Mards Seliger" (d. h. nach der Überschrift: zu Ehrengedächtnis des Authoris Hausfrauen).

1, 1 Turteltäublein (3, 8 und 9, 1 Täublein) vgl. Lieb 34, Str. 1, 5 und Anmerkung. — 1, 2 H. ihn = in, wie auch sonft in diesem Lied und denen der gleichen Handschrift; bei Knapp (S. 56) salsch: ihr. — 2, 1 bei Knapp, der das Akrostichon nicht erkannte, salscher Ansang Die statt Ihm (H. Im). — sein sind. — 2, 2 Dr. horet. — jetzund wohl bei Knapp: Jetzt und wohl! — 4, 1 weiß weiß es (das Täublein). — 5, 5 H. Im. — 7, 5 bei Knapp unrichtig: zu schänden gewagt. — 10, 8 thüe thue; ebenso Lied 71, Str. 7, 7. — 10, 6 dieweil solange als. — gewähren währen, andauern. — 13, 1 H. Rewendt; bei Knapp salschend. — 14, 1 bei Knapp mit unrichtigem Ansang: Woll'st auch.

70. [um 1633.]

- Jesu, süßer Heilande, Sich an mein schweren Stande Und wie in mir mein Seele Leidet so große Quäle! Mein Seel ist, Herr, Erschrocken sehr; Sie wiedrum z'frieden stelle!
- Der Satan mit Begiere Nach meiner Seel stellt mire, Dieselb z'bringen behende In's ewige Elende.
 Aber, Herr, ich Weiß gewißlich, Daß dir wohlg'fällt ohn Ende
- 3. Die z'knirschte Seele meine Besprengt mit dem Blut deine,

ţ

So inniglich sich sehnet Zu dir und dir nachrennet, Ich bitte hoch: Gedenke doch, Wie sie so häufig tränet,

- 4. Wie elend und verlassen
 Sie ist über all Maßen,
 Mit Wermut und mit Galle
 Getränkt wird in Trübsale!
 Du wirst daran
 Gedenken schon;
 Mein Herz sagt mir's diesmale.
- 5. Mein Seel wartet demnache Von einer Morgenwache Bis zur andern, o Herre! Drum dich doch zu ihr kehre Und sie auf's best Erfreu und tröst! Sonst wird ihr 's Kreuz zu schwere.
- Nimm dich mit der Hilf deine Doch an der Seelen meine Und lasse mich empfinden Und in dir Ruhe finden, Ja das Wort dein Im Herzen mein Bleiben und überwinden,
- 7. Welchs durch sein Kraft mich Schwachen Vermag seelig zu machen! Warum hörst nicht auf schiere Dich z'betrüben in mire, O Seele mein? Laß Trauren sein! Harr auf Gott! er hilft dire.
- 8. Darfür so will ich loben Dich, Gott, in der Höch oben

Und danken deinem Namen,
Wann wir werden zusammen
Kommen aus Leid
Zur Himmelsfreud.
Wollt Gott, es g'schäch bald! Amen!

In berfelben Sanbidrift als viertes ber acht Lieber.

3, 4 bei Knapp (S. 61) unrichtig: Nach Dir und Dir zu brennen. — 3, 7 häusig nicht was hochb. häusig, sonbern: hausenweise, start (oberösterr. Mundart); so bei Lindermahr heussti (Schm. I, 1056). — tränet, H. trennet. — 7, 8 schiere bald, rasch.

71. [um 1633.]

- 3. Recht zu verstehn den Segen
 Der Kinder Gottes hie,
 Weil dran so viel gelegen
 Und auszulernen nie,
 Daß mich wohl drein schick ich.
 Es ist, Herr Jesu meine,
 Auch der Kreuzsegen deine
 Schon g'sprochen über mich,
- 4. Ja in heiliger Taufe
 Mir worden angedeut't
 Gleichsam zu eim Leikaufe
 Des Kreuzes Bitterkeit;
 Dann gleichwie 's Taufwasser
 Über mich g'sprengt damale,
 So werd' auch Kreuz und Quale
 Über mich regnen her.
- 5. Ob es Fleisch und Blut zware
 Beschwerlich eingeht, noch
 Muß es mir Alles gare
 Ein Segen sein jedoch
 Und gar kein Fluch für Gott,
 Sondern vielmehr zum Besten
 Dienen, und selbst mich trösten
 Der sonst bittere Tod.

- 6. Liebster Herr Jesu meine,
 Wie dringt jetzt durch mein Herz,
 Auch durch March und Gebeine
 Das Schwert mit Pein und Schmerz,
 Der Trübsal, Kreuz und Leid,
 Der Verfolgung, Armute,
 Anfechtung und Schwermute,
 Auch höchster Traurigkeit!
- 7. Lindre mein groß Elende,
 Nimm 's Trauren weg von mir,
 All Ungeduld abwende,
 Daß ich still halte dir,
 Als dein Kind g'horsamlich
 Mich samt mein Leib und Leben
 In dein Händ thüe ergeben,
 Dein Hilf erwart fröhlich!

In berselben Hanbschrift als fünftes ber acht Lieber. Rnapp hat bieses Stud nicht mitgeteilt.

4, 8 Zu eim Leikause vgl. Schm. I, 1534 und 1536: "bas Leit das geistige Getränt"; "der Leitkaus, was bei einem Kause außer dem bedungenen Kauspreis, gleichsam zur Befestigung des abgeschlossenen Haubels, vom Käuser noch besonders gegeben und sehr oft gemeinschaftlich vertrunken wird". — 4, 5 Tauswasser letzte Silk betont. — 4, 7 werd' werde, abhängig von angedeut't (4, 2). — 5, 2 noch dennoch — 6, 8 March Wark. — 7, 7 thue tue (wie Lieb 69, Str. 10, 3).

72. [um 1633.]

- Allmächtig und getreue, Auch barmherzig du bist, O Gott, allzeit ohn Reue, Der du hast Jesum Christ Zum Kreuzträger auf Erden Lassen werden, Dein'n Sohn, der dir lieb ist;
- All unser Kreuz und Leiden Weihen lassen durch ihn Und heiligen zu Freuden Unsre Herzen und Sinn'.

Wir bitten dich, o Gotte Durch sein Tode, Du wollest uns forthin

- 3. Dein väterliches Herze,
 Das du zu uns stets trägst,
 In Kreuz, Trübsal und Schmerze,
 Wie du zu thun da pflegst,
 Uns geben zu erkennen,
 Uns zu sehnen
 Zu dir, ob d' uns schon schlägst,
- 4. Mit ein starkem Vertrauen
 Und fester Zuversicht
 Auf dich mit Fleiß zu schauen;
 In Allem, was uns g'schicht,
 Solchs mit Geduld zu leiden,
 Wann's mit Freuden
 Doch kann geschehen nicht,
- 5. Und wann mit Christo wire G'nugsam ausg'standen hie, Mit ihm endlich zu dire Zur Freud kommen aus Müh Und g'führt in Himmel werden Von der Erden, Die uns wohlg'fallen nie.

Im nämlichen Manustript als sechstes der acht Lieder. Überschrift: "Das wier das Creug Mitt geduldt auff vns Remmen vndt Christo Rachtragen sollen. Ihm thon. Bersluecht sey, steht geschriben". Da letzteres Lied (Verslucht 2c.), wie ich oben S. 289 zeigte, nach Sustaf Abolfs Tod, Ende 1632 oder später entstand, so ist auch unser Lied 72 (Allmächtig 2c.), das in dessen Melodie gesungen werden soll, erst zu gleicher oder späterer Zeit versaßt, nicht aber (wie Knapp S. 63 meint), "um's Jahr 1600".

5, 4 Mah (Hf. Mae) Rot, Qual, wie mbb. maeje und oben Lieb 34, Str. 16, 8.

73. [um 1633.]

 O du himmlischer Vater mein, Gib mir recht zu verstehen ein, Daß ohne deinen Willen mir Oder Verhängnus, Herr, von dir

- 2. In der Welt Nichts begegnen kann, So du nicht längst von Anfang schon Zu meinem Trost, Wohlfahrt und Heil Verordnet hast ohn allen Feil!
- Hilf, du einiger Helfer, mir,
 Daß ich mit Leib und Seele dir,
 Mit Ehr und Gut, Glück und Unglück
 All Zeit, all Stund, all Augenblick,
- Es sei bei Tage oder Nacht, Befelch aus ganzer meiner Macht In dein göttliche Hände mich Sowohl heut als sonst ewiglich,
- 5. Bis du aus dieser Eitelkeit Mich bringen wirst zur Seligkeit, Da ich dich werd, du helles Licht, Von Ang'sicht sehen zu Ang'sicht!

In berfelben Handschrift als siebentes ber acht Lieber. Überschrift: "Das den Christen das Creug Richt ohn gesehr, sondern Rach dem Rath undt willen gottes zue geschicht werde. Ihm thon. Wan wier ihn höchsten Rothen senn".

2, 4 Feil (H. Fayl) Fehl (bair.-bfterr. Mundart). — 5, 1 Eitelkeit Richtigkeit.

74. [um 1633.]

- 5. — — — Daß d' Sünd meine
 Wegen deine
 Gott zu mein Schaden
 Mir nicht zurechnet aus Gnaden.
- 6. Ihr Engel, fröhlich euch gestellt, Daß ich euch werde zugesellt, Durch Buß befreit von Sünden! Ihr armen Sünder, euch erfreut, Die ihr jetzund betrübt noch seid!

Ich will mich zu euch finden
Und euch
Ohn Scheuch
Von Gottes Gnad
Und groß Gutthat
Predigen schiere.
O all G'schöpf, freut euch mit mire!

7. Und du freu dich, o Seele mein
Und geh wieder in die Ruh dein
Zur G'sellschaft aller Frommen!
Dann deine Sünd hat Gott der Herr
Durch die Fürbitt seins Sohns nunmehr
Von dir hinweg genommen.
Es sei
Darbei
Gebenedeit
In Ewigkeit
Dein süßer Namen,
O Herr Jesu Christe! Amen!

In berfelben Hanbschrift als lettes ber acht Lieber. Der Anfang ift mit bem vorhergehenben Blatt weggeschnitten. Bei Anapp fehlt bieses Bruchftud.

5, 18 (und 6, 12, 7, 18) Confall 2 0 2 0 2 0 . — 6, 8 Schouch Schou.

75. [etwa 1633—34.]

Die dies nit bestehn, die seind ja Lauern.
Die Burger diese mueßten uns weichen;
Dem Adel durften mir uns vergleichen.

5 Mir hetten vill der schönsten Pferd,
Daß maniches hundert Kronen wert,
Kie, Ochsen, Junkrind deren sehr vüll,
Der Schaf, Schwein, Gäns und Hennen war kein Züll;
Der Milch, Schmalz und Air so ein Iberfluß,
Daß man's schier täglich verkaufen mußt.

Vor Zeiten waren Herrn mir Bauern;

Daraus löste ich das Jahr vüll Geld: Will geschweigen des Viehes und Traid in Feld. Und eh in's Land ist kommen der Schwed, Ich allezeit ain oder 200 Schäffl hett. Dies so ich thät jährlich verkaufen, 15 Thät beigiet auf ein schöne Summa laufen. Der Woll, des Werchs und Har waren die Kasten voll, Ja durch 's ganze Haus war kain Holl, So nit erfilt mit Tuch klein und grobs; 20 Will geschweigen der Menge des besten Obs. Seithero aber da seind kommen zue ins Die 3 Majestet, begehrten den Zins, Nämlich Schwedisch, Kaiserisch und Späniollen, Die seind doch iber die maßen verstollen. Diese haben so geschwinde und diebische Datzen, Daß sie auch haben gestollen die Katzen, Und Alles, was sie treffen an, Das lassen s' Alls mit ihnen gahn. Man sagt: "wer bälder kommt, der millet eh" — 80 Also thäten auch die Schwedische.

Rach Cym. 1950 (Beschreibung ber Hoffleibungen unter Herzog Albrecht IV. von Bayern und beffen Rachfolgern mit 102 Abbildungen von 1508—1564; aus bem ehemaligen Franziskaner-Archiv zu München). Obiges Lied ist auf der Rückeite eines Bildes (Bl. 97) eingetragen in Zügen aus der ersten Hälfte des 17. Jahrhunderts.

Bers 21-30 gibt Schmeller Wb. II, 625 wieder. Er bringt Chronit-Stellen über die Mißhanblungen von Bauern burch schwebische Solbaten, fügt jedoch bei: "Solche Gräuel find aber wohl eher dem Gefindel aus biesseitigen Landen, das bem fiegreichen Heere zugelaufen, als ben mit Sustav Abolph ausgezogenen schwedischen Männern selbst beizumessen — (man erwäge die von Guftav Abolph ben 30. Juli 1632 an die beutschen Fürsten, Grafen, Herren und Officiere gehaltene scharfe Anrede, Cod. Manh. 86 [lieg: 56, Rr. 86; jest Cam. 56, Rr. 86]) - wie benn auch die taiferliche und bayrische Solbatesca, im eigenen Lande, nicht beffer gehauset (Aretin's Beitrage 2. B., 3. Heft, S. 60 ff.)." In unferem Gebicht erinnert die Gleichstellung der kaiserlichen und spanischen Truppen mit den fcwebifchen lebhaft an die Zeit von 1633-34, in welcher Bicotte (Baierifche Gefcichte III, 292) bie Landleute amifchen Inn und Ifar fo fprechen läßt: "Rann uns ber Aurfürst nicht schützen, muffen wir es selber . . . Der Bauer hat keinen Freund, ihn mikhandelt der baierische Soldal und ber Raiferliche, wie ber Schwebe. Drum Gewalt wider Gewalt, und jeden Ariegsknecht zurudgetrieben, ber unfern Boben berührt!" Allerdings tonnen bie Reime auch fpater verfaßt fein.

über ben wenig befannten großen Aufruhr in Bayern 1633-34

lefe man (außer Bichotte) nach:

Abam Bibl S. J. "Divus Sebastianus Eberspergae Boiorum pro-

positus" Monachii 1688, p. 212-214.

3. F. von Lipowsth "Geschichte und Geist des Kapuziner-Ordens in Baiern" München 1804 (S. 24: "Zur sehr gequält von feindlichen Soldaten, oft nicht verschont von freundlichen, verabredeten sich endlich die Bauern ihre Habe und ihre Hütten selbst zu schüßen, und keinen Schweben und selbst auch keinen Soldaten der Deutschen Reichsarmee über die Isar zu lassen").

Joh. Christoph Frh. v. Aretin "Geschichte bes Aufstandes ber baierischen Bauern in ben Jahren 1633 und 1634" in "Beiträge . . . aus ber Centralbibliothet zu München" 2. Bb. M. 1804, S. 60—76.

Sigmund Riezler "Der Aufftand ber baierischen Bauern im Winter 1633 und 1634" in ben Sit. Ber. b. Atab. ph. ph. Cl. München 1900, S. 33—95; auch Riezler "Geschichte Baierns" 5. Bb., S. 472—478.

1 (auch 4 und 5) mir bair. — wir. — 2 bestehn zugestehen. — Lauern (von Laur hinterlistiger, falscher Mensch, mhb. lare) bekannter Reim auf Bauern. — 8 kein Zall (Ziel) kein Ende. — 14 ain (H. ains) einhundert. — 16 beigiet (bei Güte) nach mäßiger Berechnung. — 17 des Werchs (H. Werchx) von das Werch Werg. — der Har (bair.) Flachs. — 18 das Holl Hohlraum. — 19 ersilt angestült. — H. duch (Tuch). — klein nicht: kleines, sondern: seines (im Gegensatzu grobs); vgl. Schm. I, 1331. — 20 das Obs Obst. — 21 ins (bair.) uns. — 25 geschwinde nicht: geschwinde (rasche), sondern: ungestüme, gesährliche (Gr. 4, 1, II, S. 3995); vgl. Lieb 59, Str. 1, 2 und Anmerkung. — Datzen Tahen, Hände. — 29 man sagt Hinweis auf das bekannte Sprichwort. — millet eh mahlt zuerst; vgl. "Der vor kumbt, milt ehe" Schm. I, 1583.

76. (1634.)

Hie liegt und fault mit Haut und Bein
Der mächtig Kriegsfürst Wallenstein,
Der groß Kriegsmacht zusammen bracht,
Doch nie geliefert hat ein Schlacht.

5 Vielen thät er groß Gut schenken,
Aber mehrerteils unschuldig henken.
Durch Sterngucken und lang Tractieren
Thät er viel Land und Leut verlieren.
Gar zart war ihm sein böhmisch Hirn;
10 Konnt nicht leiden der Sporen Kirrn.

Hahn'n, Hühner, Hund' er bandisiert' Aller Orten, wo er lesiert'; Doch muß er gehn die Todesstraßen, Die Hahnen krähn, d' Hund' bellen lassen.

Rach einem Rupferftich im t. Graphischen Museum zu Munchen. Oben links: "Bahlfteinisch Epitaphium und turge Berzeichnuß beg verlauffs, mit dem Rapf. Generalissimo Bertogen von Fribtlandt und andern vornemmen Graffen und Obriften, fo auf befelch Rauf. Mant. ju Eger ben 27. Februarij im Jahr 1634 jammerlich feind hingerichtet worben". Oben rechts fünf Bruftbilber in Oval mit den Uberfchriften: "Gerkog von Fribtlandt. Obr. Graff Tergty. Obr. Graff Ringty. Obrifter 3llo. Obrifter Rewmann." In ber Mitte Anficht "Die Statt Eger". In ber Rabe auf einem hugel Reitergefecht: "Berhog Frank Albrecht von Sachsen Lawenburg [Lauenburg] wirdt von ben Crabaten gefangen"; vorne Bagen mit Ballenstein's Leiche: "General Fribtlandt auff eim Karren". Unter bem Bilb links: "Alf 3hr Rapf. Mayt. vnterschiedlichen berichtet worben, alf folten sein Generalissimus Bertog von Fridland, neben andern Officiers, willens fein, fich mit ben Schwebischen zu conjungiren, haben 3hr Rapt. ihnen Fridlandt zu Wien offentlich burch die Herren Landtständt alk ein Mainephigen proclamieren bnb burch Curier allen hoben Officiren anbefehlen laffen, beffen Ordonang teineswegs zu pariern, fonder ihnen [ibn] vor ein Achter zu halten; barauff bann ben 27. dito zu Eger die tobtliche Action mit Friblandt und andern nachfolgender gestaltt bergangen: MB herr Gardon [Gordon], Commendant zu Eger, neben Obr. Leut. Buttlern und Obr. Wachtmeistern Leffel [Legley], ben Obr. Graff Terpty, Sag. Obr. Graff Ringty, Obriften 3llo, Obr. Rewmann bnd noch brey bornehme Befelchshaber abends zur Collation [Festmahl] auff bie Burg beruffen, hat fich zwischen Obr. Leut. Garbon und Obriften Ilo wegen eines Brieffs ein Streittiakeit erhebt, da bann, als die Diener eben ben effen gewesen, aleich ohnverfebens etliche Dragoner auff fie zugefallen, daß alfo balben über ber Taffel Graff Kinfty und Obrifter 3Uo tobt verblieben. Graff Terfty bnb Obr. Remmann haben fich fampt ihren Dienern wol gleich jur Behr geftellt, aber boch endlich ihr Leben muffen laffen. Rach diefem feind fie ins Friedlanders Lofament gangen, welcher jum Fenfter aufgefeben, Ihnen [ihn] mit einer Partisan, neben zwen Paschj [Pagen] vnd einen Kämmerling nibergemacht und ben Friblander auff einem Rarren zu ben andern Tobten Corpern auff die Burg geführt. Wie interim Berhog Fr [ang] Albrecht von Saff. Lau. [Sachfen-Lauenburg] nach Eger gewolt, ift er von etlichen Crabaten geblundert und gefangen worben. Dig alles hat Graff Ringty Diener, so felbsten mit und baben gewesen, zu Görlig berichtet". Rechts unter bem Bilb: "Rachfolgend Epitaphium bnb Grabschrifft ift zu Wien gemacht worben"; bann obige Verfe. Rach biefen: "Erftlich getruckt zu Augspurg im Jahr 1634".

B. 7 durch lang Tractieren burch zogernbes Berhalten. — 10 kirren burchbringend tonen (Schm. I, 1283). — 11 bandisieren, auch bannisieren verbannen, ausweisen (Schm. I, 243). "Ballenstein war ben erften Tag nicht zugänglich; er war in einer seiner bizarrsten Answallungen, in ber er nicht nur teinen Lärm, sondern keinen Laut vernehmen wollte: man durfte die Gloden nicht ziehen; die Hunde, deren Gebell ihm besonders verhaßt war, mußten von der Straße geschafft werden" Ranke, Geschichte Wallensteins (= Werke 23. Bd.) S. 84, nach einem Bericht des Grasen Abam von Schwarzenderg über seine Zusammenkunft mit Wallenstein in Frankfurt a. D. 1628. — 12 losiort' logierte, wohnte; vgl. S. 217 hat losiort und S. 802 Losament.

77. (1634.)

O Mensch, schau an und nimm in acht Diese Figur, lies und betracht! Allhie liegt in der kühlen Erd Fürst von Wallstein, geacht't hochwert

- Von der Welt, weil er ihr gedient Und sich nach dero Gunst gesehnt. Braucht' deßthalben müglichsten Fleiß Zu erlangen groß Ehr und Preis, Bracht' an sich große Macht und G'walt,
- Tyrannisiert' grausamerg'stalt;
 Dann er maniches Mutterkind
 Um Unschuld ließ richten elend.
 Manchs frommes Herz thät vor Forcht zagen,
 Wann es nur von ihm hörte sagen.
- 15 Als aber der gerechte Gott Über ihn gab Gewalt dem Tod, Kam auch die Welt und gab ihm nun, Wie er gearbeit't, seinen Lohn. Dann er, wie man g'wiß darvon schreibt.
- 20 Wurd auch ganz tyrannisch entleibt.

 Deathalb bedenk, mein frommer Christ,
 Wie menschlich G'walt so gar nichts ist!
 Die laß dich in kein Weg betauben!

 Halt dich an Gott mit festem Glauben!
- 25 Der vor groß Tyrannei verübt', Jetzund kein Menschen mehr betrübt.

Rach einem Aupferstich im t. Graphischen Museum zu München. Ausgestreckter Leichnam auf einer Sartophag-Platte liegenb, in voller Rüftung. Zu seinen Füßen ein Schäbel auf getreuzt liegenben Beinknochen. Rechts und links obige Berse. Über bem Bilb: "Wallstainische Begrabnus". Unter bem Bilb eine Kartusche mit vier Zeilen: "Die stolzen muffen beraubet werden und entschlaffen, und Alle Kriger Muffen die Hand laffen senden psa. 76".

B. 7 desthalben, so auch 21 desthalb. — 6 Rupferstich: gesint.

78. (1634.)

Nun liegt Friedland gefällt durch spanisch Mord und List; Hochmut, falsch Regiersucht daran meist schuldig ist. Für groß vielfältig Dienst, Verderb Stadt, Land und Leut, Geübte Tyrannei durch 's Reich so weit und breit

Ward ihm durch Complement versprochen die dänisch Kron. Auf 's lest bracht er darvon vom Kaiser solchen Lohn, Daß er ganz jämmerlich durchstochen liegt darnieder. Cordon dient Österreich treu; solchen Lohn bekommst auch wieder.

Rach einem Aupferstich im t. Graphischen Museum zu München. Bilb: Ermordung Wallenstein's (im Zimmer links) und seiner Generale (im Zimmer rechts). Darunter obige Reime; unter biesen: "Geschen In Eger ben $^{5}/_{15}$ Fobruary Anno 1684".

8. 5 Complement wohl = franz. compliment Berbeugung, Chrenbezeigung. — 6 auf 's lest (vgl. Lieb 80, B. 9 z'lest unb Ann.) zulezt. — 8 Cordon Gorbon.

79. (1634.)

Hinweg der Albertus fährt, Dem groß Herzogtum zugehört, Der das ganz Deutschland ausgezehrt, Viel Städte und Schlösser zerstört,

- Von fremden Gütern sich ernährt, Kaiser, König' und Fürsten betört, Grafen und Herrn betteln gelehrt, Den Feind gestärket und gemehrt, Viel Bäume und Galgen beschwert,
- 10 Wider sein Herren sich empört, Die Kirchen Gottes versehrt, Sich zum Atheismo bekehrt.

Die Welt ist sein nicht wert.

Jetzt sei er dem Henker verehrt

Zum Feuer, Galgen, Rad und Schwert!

Der Teufel sein nicht lang entbehrt.

Handschrift in bemselben Sammelband wie Lieb 22 und 26 (Cgm. 5496). Überschrift: "Valot beg herzog von Fridlannbt".

B. 4 zerstört wohl nicht = zerstörte, sondern zu ergänzen: hat, wie in den meisten der folgenden Berse. — 16 hierauf in der H. noch ein offenbar entstellter Bers: Weil er Ihm anfanng deschwerth.

80. (1634.)

Mein Wandersmann, gleich wer du bist, hier stehe still! Friedland's Tugend, Vorsichtigkeit und treuer Will Hat des Kaisers Kron zweimal erhalten im Fallen Auf seinem Haupt, auch gegen Feinden allen

- 5 Sein Sach wieder mit Rat und That auf die Bein gebracht.
 Aber was hilft es? was ward ihm für ein Dank gemacht?
 Tugend mit Neide, Fürsichtigkeit mit dem Betrug,
 Treu mit Untreu, das mußte sein des Danks genug.
 Dann z'lest die spanisch eigensinnig Tyrannei
- Von Undankbarkeit. Der Kaiser leit das jämmerlich;
 Friedland, sein großer General, ward hingericht't.

 Der hat solch sein Meuchelmördern sein Gut und Leben,
 Den Namen darvon der Ewigkeit übergeben.
- Nun ruht der Leib mit der Unschuld, die Seel tröst't sich, Rufen an um Rach den g'rechten Richter über sich. Leb wohl! geh hin und lehre mein'n Wandersmann hiebei, Zu fliehen die österreichische Tyrannei!

In dem S. 282 näher bezeichneten handschriftlichen Sammelband (Cgm. 1253, Rr. 103, Bl. 770) "Grabschrifften, welche dem Hertzog von Fridland vfgerichtet"; zuerst obige Reime, dann die unten folgenden Rr. 81 und 82.

3 zweimal vor und nach seiner Absetzung und Wiebereinsetzung durch ben Kaiser.

— 7. 8 vgl. 2; mit Neide mit Reid erwidert, belohnt. — 9 z'lest zuletzt; ähnlich der leste letzte oben Lieb 19, Str. 8, 8; L. 31, Str. 8, 1; L. 33, Str. 1, 5; dann L. 78, B. 6 auf 's lest. — 11 leit (H. leid) litt (erlaubte) — mhb. leit; ähnlich u. a. Lied 4, Str. 5, 1 reit (ritt) und 5, 2 peit. — 18 solch sein diesen seinen. — 14 darvon hieden (von Gut und Leben B. 13) getrennt.

81. (1634.)

Der Kaiser ward gefällt, Walstein richt't ihn wieder auf. Da er nun stund, warf er Walstein schrecklich nieder zuhauf. Den er in seinem Unglück acht't für seinen Gesellen, Den hat er in seinem Glück nit für'n Knecht leiden wöllen, Wirft zu Boden, den er nit könnte belohnen. Der große Neid wußte seines Verdiensts nit zu schonen. Da er Andern manchen Sieg rühmlich zuweg gebracht, Hat er sich selbst durch großen Haß niedergemacht. Dem Reich wollt er wieder sein Herrlichkeit bringen; Dies thät ihn hingegen in die Ruin zwingen. Sein Leben, sein Gut, sein' Freund' hat er seim Kaiser oft Willig aufgesetzt; der nimmt Alles. Einsmals unverhofft So hat sein Leben ein End, der Nam und G'schrei bleibt lang. Dann ist das nit nun mehr der g'meine Nachklang, Daß er durch sein' Macht hab also erhalten das Reich, 15

Den Kaiser auch vermehrt und bestätigt zugleich?
Was hast du, Walstein, Unrecht doch getrieben,
Als daß du eim Undankbarn ganz getreu bist blieben?

Chenda, mit ber Überschrift "Gin Anbers".

1 richt't richtete; ähnlich 3 acht't achtete. — 2 zuhauf zusammen, zu Boden, nieder. — 3 (und 4) er der Kaiser. — Gesellen Genossen, seinesgleichen. — 5 den er nit könnte belohnen in dem Maße belohnen, wie es seinen Berdiensten entspricht. — 8 durch großen Haß den er gegen sich erweckt hatte. — 10 dies das Reich (9). — 12 ausgesetzt ausse Spiel gesetzt, eingesetzt (Grimm I, 737). — einsmals plöglich; so auch 85, 25. — 13 G'schrei großer Rus, Ruhm (Gr. IV, 1, 2, Sp. 3967). — 14 dann denn. — der g'meine allgemeine. — Nachklang Andenken, Rachrus (Gr. VII, 79). — 16 vermehrt verstärkt. — bestätigt besessigt, sicher gestellt.

82. (1634.)

Kehr dein Augen und Gemüt hieher, du Wandersmann Oder Soldat, wer du auch bist, und schaue an Den Fürsten und Herzogen, den von Walstein, Der zuvor mächtig auf seine Feind stürmet ein, Der unzählbar viel Städt und auch viel Leut und Land In fast ganz Deutschland hat bracht mit mächtiger Hand Dem Kaiser wieder in sein Gewalt, auch bis an 's Meer Sein Reich erstreckt mit schrecklicher Macht weit und ferr, Der gestillet hat den König in Dänemark,

Der Gustavum den Großen gebracht hat in Sarg,
Den doch alle Welt für ein Wunder hat geehrt,
Und durch dies Alles seim Kaiser die Ehr vermehrt —
Siehe! der hat ein ungewisse Zulag schrecklich bezahlt
Mit gräulichem Tod. Der Kaiser lohnt solchergestalt.

ż

=

ť

ľ

7

ŧ

..

Sagst du nit, der Gewalt sei nit wohl zu trauen, Welche man allzuhoch mit Forcht muß anschauen? O unglückliche Zeit! wer will nun mehr auf dich bauen? Ebenba, mit überschrift "Ein Anbers".

4 stürmet ftürmte. — 8 sein bes Kaisers. — ferr ferne. — 9 gestillet zur Ruhe (zum Nachgeben) gebracht. — 11 bezieht sich auf Gustavum (B. 10). — 13 ein ungewisse Zulag einen nicht beutlichen Anschluß an den Kaiser; wohl mit Betonung von ein im Gegensat zu seinen vorher (B. 5—12) gerühmten Berdiensten.

83. (1638.)

- Zu dir steht unser Hoffnung ganz,
 O jungfräulicher Gnadenglanz,
 Maria gnadenreich!
 Wir rufen aus dem Jammertal:
 O Mutter, hör und hilf uns all!
 O Mutter aller Güter,
 O Jungfrau tugendreich,
 Nimm hin die Supplication!
 Bring unser Bitt für deinen Sohn!
- 2. Hör an dein anvertraute G'mein, Uns, deine Kinder groß und klein, Maria gnadenreich! Wir rufen all mit einem Mund, Wir bitten dich aus Herzengrund: O Mutter aller Güter, Hilf, Jungfrau tugendreich! Wann wir an Kräften sein zu schwach, Für uns die Feind zu schanden mach!

- 3. Ach thu dein'n Feinden Widerstand
 Und defendier das Vaterland,
 Maria gnadenreich,
 Darinnen du für dein Pallast
 So manichs Ort erwählet hast!
 O Mutter aller Güter,
 O Jungfrau tugendreich,
 Erhalt allhie dein Regiment,
 Das sich zu deinem Dienst bekennt!
- 4. Sich, was dein anvertraute Stadt
 Zu dir für Herz und Hoffnung hat,
 Maria gnadenreich!
 Sie stellt ihr Zier und höchsten Schatz,
 Dein Bildnus mitten auf den Platz.
 Sich, Mutter aller Güter,
 Hilf, Jungfrau tugendreich,
 Damit hie Zuflucht such und find
 Ja Groß und Klein, Mann, Weib und Kind!
- 5. Haus Bayern und Haus Oesterreich Zu Füßen fallen dir zugleich; Dies zeigen an die beide Schild Zu Füßen neben deinem Bild. Sich, Mutter aller Güter! Hilf, Jungfrau tugendreich! Erhalt mit deiner Gnaden Hand, Mit denen du geteilt dein Land!
- 6. Du bist die Saul, die durch ein Wolk Geführt das auserwählte Volk, Maria gnadenreich! Zu dieser Saulen laufen wir. In 's g'lobte Land dein Völklein führ! Hilf, Mutter aller Güter! Hilf, Jungfrau tugendreich, Daß uns durch dieses wütend Meer Nicht töd des Pharaonis Heer!

- 7. Erhalt uns, Mutter, Fried und Sieg, Daß unser Feind doch unten lieg, Maria gnadenreich, Der durch so lange Dienstbarkeit Geplagt dein liebe Christenheit! O Mutter aller Güter, Hilf, Jungfrau tugendreich! So wöllen wir auch ewiglich Drum loben deinen Sohn und dich.
- 8. Drum fallen wir auf unsre Knie:
 Sich an uns, deine Kinder hie,
 Maria gnadenreich!
 Wir bieten dir aus freiem Mut
 In uns den letzten Tropfen Blut.
 Sich, Mutter aller Güter,
 Hör, Jungfrau tugendreich!
 Und dies ist unser Bitt allein,
 Du wöllest als ein Mutter sein.
- Wir machen zwar auf diese Stund Noch über das mit dir ein Bund, O Mutter gnadenreich!
 Alls, was wir wider deinen Sohn Sowohl auch wider dich gethon, O Mutter aller Güter,
 O Jungfrau tugendreich,
 Das soll geschehen nimmermehr.
 O Mutter, unser Bitt erhör!
- 10. Dir fallen wir nochmal zu Fuß Zwar mit vieltausendfachem Gruß, Maria gnadenreich, Und noch viel tausendmal mehr Bitt: O Jungfrau mild, verlaß uns nit! Hilf, Mutter aller Güter, Hilf Jungfrau tugendreich, Daß wir mit dir in jenem Reich Gott ewig loben allzugleich!

Rach einem alten Druck (München, Staatsbibl.): "Zway schöne anbächtige Sesänger. Zu ber allzeit gebenedehtesten Jungkrawen vnd Mutter Sottes, der Glorwürdigisten Himmelkönigin MURJA. Dieselbige vmb ihr Intercossion vnd Kürbitt, forderst zu disen gesährlichen KriegsEmpörungen, bemütig vnd andächtigklich anzurueffen. Das Erste [ZB dir steht unser Hossmung ganh] In vnser L. Frawen Schuh-Mantel Melodey. Das Ander [WEr Zungen hat vnd rueffen kan, Der lob vnd rueff die Mutter an] In seiner aignen Melodey zusingen. Setruckt Im Jahr, 1639."

4, 1 dein anvertraute Stadt München. - 4, 5 Dein (Drud Ihr) Bildnus mitten auf den Platz bie Marienfaule, ein Meifterwert beutscher Renaiffance, auf bem Blat im Mittelpunkte Munchens, früher Schrannenplat, jest Marienplat genannt. Sie wurde, wie noch eine Inschrift melbet, 1638 eingeweiht. - 5, 3 die beide Schild am Unterbau findet fich gegen Guben bas turbaperifche Bappen; auf ber entgegengesetten Seite ein ähnliches Schild, das aber nicht, wie man nach Str. 5, B. 1 (Haus Bayern und Haus Oesterreich) sowie nach ben gleichen Worten in Lieb 84, B. 11 annehmen möchte, ein öfterreichisches Bappen, sonbern bloge Ornamente (allerbings mit einer Krone über benfelben) umfoließt. Bahricheinlich murbe bies einft borhandene österreichische ober Reichswappen zu einer Zeit entfernt, als Bayern mit Ofterreich in politischem Gegensat ober Krieg fich befand, also etwa unter Karl Albert ober während bes Bundes mit Napoleon. — Gine photographische Abbilbung bes Denkmals in "Munchener Renaissance und Barod" Munchen 1888, Bl. 26. — 5, 8 bie, mit welchen bu bas bir gehörige Land geteilt haft. — 6, 1 die Saul Anspielung einerseits auf 2 Mos. 13, 21 ("Und ber Herr zog vor ihnen her, des Tages in einer Wolkensaule, daß er sie den rechten Weg führete") und andererseits auf die hohe Marmorfaule, über welcher zu Rünchen bas ausgezeichnete Madonnenbild fich erhebt. Bal. auch Lieb 58, Str. 4, 6 in Wolkensäulen sausend. — 10, 2 zwar fürwahr, wie Lieb 58, Str. 6, 1.

84. (1638.)

Maria, reicher Gnadenschatz! Ein Siegs-Saul ist dir bauen, So steht zu München auf dem Platz Aus Marmorstein gehauen.

- Der Kurfürst Maximilian
 Dich ehren thut, soviel er kann.
 Im Jahr sechshundert dreißig acht
 Hat er hie deine Saulen g'macht.
 Maria gnadenreich!
- 10 Dich ehren alle beid zugleich Haus Bayern und Haus Österreich.

In dem oben S. 246 erwähnten Auffat über bas "Fabingerlieb" (hormanr's Archin 1827, G. 312): "Die Marienfaule auf bem Großen Blat ober Schrannenplat ju Munchen ift eigentlich ein Siegesbentmal und Botivbilb eben jener Pragerschlacht, erfochten am Sonntag, wo bas Evangelium verkundet: Dem Raifer ju geben, mas bes Raifers ift, und Bott, was Gottes ift. Ein gleichzeitiges Lieb fagt hierfiber" — bann obige Berfe, ohne nabere Angabe ber Quelle. Diefe (auch jest noch haufig vorgebrachte) Meinung, daß die Marienfaule ein Dentmal fur die Schlacht am Beigen Berge, ift unrichtig. Letteren Sieg feierte, wie icon oben S. 111 bemertt, ber von Maximilian I. geftiftete, burch Beter Canbib (Witte) geschaffene monumentale hochaltar in ber Frauenkirche,*) welcher bei ber Domrestauration 1859-61 abgeriffen wurde. Die Mariensaule aber erinnert an bas gludliche Durchtommen Bayerns gegenüber Guftaf Abolfs Erfolgen, namentlich gegenüber feiner Befehung Munchens 1632. Ausbrudlich melbet bies ein Erlag Maximilians, über welchen ein Ratsprototoll berichtet: "Die 14. Decembris Anno 1637 . . . Gin Churfürftlicher beuelch vom hoff mit aignen Churfürftlichen handen (sic) underzaichnet abgelofen [vorgelefen], barinnen ainem Erfamen Rath gnabigft notificiert wirbet, bas Ir Churfürftliche Durchlaucht zu schuldigifter bandbbarer bezaigung, weiln Gott ber Allmechtige alhiefige Statt vnb zwar vnzweiflich burch firbitt ber allerfeligsten himmelthonigin ond Muetter Gottes Maria alg sonberbarer patronin und beschützerin bifes Landts und ber Churfürftlichen haubt- vnd residenzstatt Munchen por prandt vnd andern feindtlichen verberben fonderbar behietet und errettet, ein offentliches monumentum von einer Seule und barauff ftebenben unfer lieben frauen bilbinus mitten beg plags aufrichten und anbeut barmit einen wirdhlichen Anfang gemachen vorhabens fepen" (Münchener Stadtarchiv, Ratsprototolle 1637, Pars II, Bl. 149). Den Wortlaut biefes Erlaffes (vom 12. Dezember 1637) bringt 3. 28. Brudbrau "Geschichte ber Mariensaule" Munchen 1855, S. 34 und zwar mit noch genauerer Angabe im Gingang: "Liebe Getreue! Rachbem man bei vorgegangenem feindlichen Ginfall, auch die Feinde diese Unfere Saupt- und Refidengstadt München occupirt, augenscheinlich erfahren, bag ber allmächtige Gott folche allhiefige Stadt" — bann wie oben: ("und zwar unzweiflich burch Furbitt ac."); gegen Enbe: "und fünftigen Montag bamit einen loblichen Anfang ju machen vorhaben". Des vollenbeten Dentmals Einweihung erfolgte Sonntag ben 7. November 1638. Auch eine Inschrift aus jener Zeit (einft auf ber Subseite eingemeißelt) bezeugt die vorber ausgesprochene Urfache ber Stiftung; fie lautet:

I

t

DEO OPTIMO MAX.
VIRGINI DEIPARAE BOICAE DOMINAE
BENIGNISSIMAE
PROTECTRICI POTENTISSIMAE OB
PATRIAM
URBES EXERCITUS SEIPSUM DOMINUM

^{*)} Anherdem hatte Maximilian bas Gelabbe getan, jum Andenten an die Schlacht am Beigen Berg in Manchen ein Karmeliterfloster ju bauen, was jedoch erft durch feinen Sohn Kurfürst Ferdinand Maxia geschen tonnte (hievon die jestige Karmeliterstriche).

ET SPES SUAS SERVATA
HOC PERENNE AD POSTEROS MONIMENTUM
MAXIMILIANUS
COM. PAL. BHEN.
UTRIUSQUE BAVARIAE DUX
S. R. I. ARCHIDAPIF. ET ELECTOR
CLIENTUM INFIMUS GRATUS SUPPLEX
POS. M. DC. XXXIIX.

Leiber ward diese ehrwürdige Inschrift im 18. ober 19. Jahrhundert beseitigt und burch eine — im Bergleich zur früheren unvollständige und matte — erset, welch lettere (allerdings in abermaliger Erneuerung vor nicht langer Zeit) noch jett zu lesen ist:

IN HONOREM
B. VIRGINIS MARIAE
ERECTA HAEC COLUMNA
IUSSU
MAXIMILIANI
UTRIUSQUE BAVARIAE DUCIS
S. R. I. ARCHIDAP.
ET ELECTORIS
BENEDICENTE
EPISCOP. FRISINGENSE
MDCXXXVIII.

Beim hunbertjährigen Jubiläum ber Säuleneinweihung, im Jahr 1738 war die frühere Inschrift noch vorhanden, wie eine Predigt bei dieser Feier zeigt, worin es heißt: "lassete sich Maximilianus vor selber niber auf seine Anye, und mit erhebter Stimme redete er, was wir noch heunt zu Tag in Maxmor eingehauen bey diser Saul lesen können, nemlich"— bann die erstere Inschrift (Predigt von P. Joseph Mayer S. J., gedruckt München 1738 bei J. Bötter).

85. (1639.)

Ach! daß die Zierd, der Held und Kron In Blüt seins Lebens muß darvon, Herzog Bernhard, teurs Fürstenblut! Sein Rat, sein Tat, sein Löwenmut, 5 Frömmkeit, Verstand, siegreiche Hand Ach! konnt diesem nit tun Widerstand. O schädlich Feind, du gräulich Bleich, Dein Sichel tut gar blinde Streich,

Reißt weg ohn allen Unterscheid

Hoch, Nieder gleich auf dieser Heid.

Wagst du dich an der Deutschen Ruhm
Und brichst uns ab die edle Blum,
Der'n lieblich G'ruch so weit und breit
Gotts grüne Au erquickt, erfreut?

Es wär ja mit Gustavus g'nug.
Sag her, o Tod! wie hast deß Fug?

Tod.

Die Stund so war bestimmt von Gott;
Dem muß ich stehen zu Gebot.
Ich fahr allzeit den g'raden Steg;
20 Was ich antriff, muß alles weg.
Ich achte keines Stands der Zieren;
Es hilft bei mir kein Disputieren.
Allhier sich Keiner hat zu rühmen,
Sein Glück das sei gleich einer Blumen.
25 Ich komm einsmals mit Waffen behaft't
Und nimm der Blumen Saft und Kraft.

Der verstorbene Fürst. Was brauchst du, Tod, viel stolze Wort? Erreicht hab ich ein seelge Port. Auf dieser Welt ung'stümem Meer 80 Mit Gott ich hab eing'legt viel Ehr, Sein kleines Heer mit Treu verfochten, Dasselb aus großer Not geflochten. Durch tapfer Faust siegreiche Waffen Hab ich mit starkem Feind getroffen, Sein grausam List, Trotz, Macht und Pracht Über Verhoffen z' schanden g'macht Und dich, o Tod, mein letzten Feind, Hab überwunden ring, geschwind; Triumphier jetzt in Gottes Reich, Trutz dir, o Tod und Höll zugleich. - Ein guten Kampf ich hab vollendt; Mit Glaubn nahm ich ein seeligs End.

Nun gibt mir hier die g'rechte Kron Christus, der Richter gut, zu Lohn. 45 Hab ich schon g'lebt ein kurze Zeit, Mein Heldennam doch ewig bleibt. Wer ehrlich g'lebt und seelig g'storben, Der hat gewißlich G'nug erworben.

handschrift im Sammelband Cgm. 5496. Überschrift: "Rhlagspruch vber Ir Fürftl. Gnaben herzog Bernhardt friezeitigen Tobt".

3 Bernhard Herzog zu Sachsen-Weimar, bekanntlich einer ber hervorragendsten Kämpfer im dreißigjährigen Kriege, geb. 6. August 1604, früh gestorben 8. Juni 1639. Eine aussährliche Schilderung seines vielbewegten Lebens (nebst Zusammenstellung älterer Werke über dasselbe) gibt K. Menzel in der "Allgemeinen Deutschen Biographie" II, 439—450. — 6 H. khöndt disen. — 7 gräulich Bleich gräuliche Bläse, d. h. ber Tod; vgl. "die Bleiche seiner Wangen versändigte den nahen Tod" Schuppius 710 (Gr. II, 97). — 15 mit Gustavus Gustaf Abolfs Tod in der Schlacht bei Lüben, 16. Rovember 1632. Rach des Königs Fall übernahm Bernhard von Weimar den Beschl über das ganze heer und gewann den Sieg in dieser Schlacht. — 16 des Fug-Verechtigung hiezu. — 21 keines Stands der Zieren der Zierden keines Standes. — 24 gleich einer Blumen Hinweis auf V. 12—14; vgl. 26. — 25 einsmals plötlich (wie 81, 12). — behast't ausgerüstet. — 28 ein Port Tor, Erfolg; H. ein Seeligen Portt. — 34 mit im Kampse gegen. — getrossen erlangt. — 38 ring leicht (Schm. II, 121; Gr. VIII, 981).

86. (1620—1640.)

Du großer Gott der Welt, du Vater deiner Kinder,

Du Heiland deines Volks, du Trost betrübter Sünder,
Du dreieiniger Gott in Wesen und Person,
Der du allein bist der Exulanten Patron!

Mein Geist mich gänzlich treibt durch deines Geistes Treiben.
Das, was mein Herz ist voll, die Feder aus muß schreiben,
Von meinem Elend groß nun ein geraume Zeit
Und dann von deiner Hülf und meiner Dankbarkeit.
Das Elend ist so schwer, daß ich kann schwerlich gründen
Den Anfang des Entwurfs, viel wenigr mich entbinden
Zu volligem Begreif. Ach, Herr, du weißt es wohl,
Wie ich in's zwanzigst Jahr bin worden Jammers voll.
Wer nicht favorisiert dem Papst mit seinem Haufen,
Der muß ohn alle Gnad in's bitter Elend laufen.

Als man zählt tausend sechshundert und zwanzig Jahr,

15

Am Abend von Crabatn ich g'schwind gefangen war; 1620. An meinem Arm und Leib schlugen mir dreizehn Wunden. Ich lag die ganze Nacht im Blut so unverbunden. Ganzer vier Wochen lang die Soldaten spolierten Im ganzen Land herum; mich endlich exulierten. 1. Exilium. Wiedrum Vocation in wenig Tagn bekam, Zu Deschenitz das Dorf, Wrabski den Edelmann. Ein Jahr weniger drei Wochen ich da lehrt Gottes Wort — Die Kirch ward zugesperrt, ich mußte wieder fort; 2. Exilium. Nahm Rat in Gottes Wort, was mich dasselbe heißt: 25 In Gefahr ich fliehen soll um's Bekenntnis allermeist. Nahm in dem Namen Gottes mein Weib und Kindr zu mir; Was jedes tragen kunnt, dasselb auffaßten wir. 1621. Nach Lyxenrieth anlangt in Obrer Pfalz gelegen. Ein christlichn Edelmann thät mein Elend bewegen; 80 Nahm mich auf williglich. Versorgt mit Speis und Trank Ich sollte ruhen aus; das währt' acht Tage lang. Bald wurd er angeklagt beim Päpstleren gar sehr, Er hielt' ein Ketzer auf; mein Fuß mußt setzen ferr. 3. Exilium. 85 Nach Winkelern anlangt, da Herr Landmarschall war Hans Friedrich Fuchs genannt, ein Priesterfreund fürwahr. Herr Stephan Meyer nahm mich auf in sein Quartier; Pastor. Herr Marschall schickte mir ein Trunk Wein, Speis und Bier. Zween Tag ich lage still; den dritten mich aufmacht In das Sulzbacher Land, nach Vohenstrauß ich tracht't. 40 Ein Priesterfreund Hans Hopfner gab mir gut Quartier . . . Fromm Obedias Freund, ein gottsfürchtige G'mein. Ich wandte mich von dannen, ob ich in Winklern 1622. Ein Quartier möcht erlangen bei meinem Junkern. 45 O frommer Obadi! ich kann nicht g'nugsam preisen Seine Wohlthaten all, die er uns thät beweisen. Dies's Herren Landmarschalls erzeigte Wohlthat zwar Han wir genossen wohl bis in's achtzwanzigst Jahr. Wir wurden proscribiert durch 's kaiserlich Mandat; 50 In der Stadt noch im Land niemand zu bleiben hatt'. Valediciert' mit Schmerz den edlen Herren gut. 4. Exilium. 1628. Der mich ernährt' so reich aus christlichem Gemüt.

	Nach Sachsen ich mich wandt'; zu Annaberg der Stadt	
	Böhmisches Volk im Land fand, daran Freude hatt'.	
55	Nicht ferner ist ein Städtlein Buchholz genannt; quartiert'.	
	Gute Leut waren da; vier Jahr mein Lebn da führt'.	
	Ein große Furcht entstund, Holky marschiert' mit Macht,	150
	In Meißen war's nicht sicher; nach Altenburg ich tracht't.	
		5.Ex.
60	Das ganz Land war verzagt; die Klag war überall.	
	Nach der löblichen Stadt Eisleben ich mich wandt';	
	Auf zwei Jahr und was drübr fand ich meinen Anstand.	
	Im zweiunddreißigsten Jahr für Lützen blieben ist	
	Der teur Held Gustav Adolf den 6. Novembris.	
65		6.Er=
•	Sich wieder regt' in Meißen der Feinde Macht, ich sag.	
	Retiriert mich samt Weib und Kind in die Mark Brandeburg;	
	Aber ich mußt erfahren daselbsten gleiche Furcht:	
	Ich hoffte da Promotion zu erlangen gewiß;	
70	Aber mein gute Hoffnung bracht mir schlechten Genieß.	
	•	7. Exi
	Fortsetzen meinen Fuß. Gott bescheer in Hallschen Landen	163-
	Oder wo er sonst will, Beförderung! g'nug hat.	
	Herr, mach meinem Exilio einmal ein End aus Gnad!	
75	Ich will dir gerne dienen nach meiner Wenigkeit.	
	Thu das nach deinem Willen und meiner Dürftigkeit!	
	Nach Quedlinburg ankam; allda antragen ward	
	Von Herren Kanzler Lenzen, daselbst in der Neustadt	
	Interimsweis die Frühpredigten zu verrichten bald.	
80	Zur künftigen Promotion es mir gereichen sollt.	
	Welches ich herzlich annahm, verrichtet Alls mit Fleiß	
	Das halbe Jahr, zu Gottes Lob, Ruhm, ja Ehr und Preis.	
	Must b'schließen Dominica Misericordias;	
	Magister Lattermann Caplan introducieret was.	
85	Um Johannis nach Eisleben wandert' in großer G'fahr.	16.
	Uns hat beschützt der treue Gott mit seiner Engelschaar,	
	Ja uns ernährt so wunderlich, in diesen bösen Zeiten	
	Bis diese Stund bewahrt; erhält auf allen Seiten.	

Aber, Gott! du merkst es wohl, was spitzig Wort muß hören

90 Von manchem Mann, der mein lang Elend thut vermehren Und sprechen frei: die Bettelei sei lieber als ein Dienste. Sollt's der erfahrn, was mir viel Jahr gewachsen Speck und G'winnste,

Er würde nicht so liederlich zudrücken Milder Hand. Herr, faß in dein Sack mein Tränquell! mein Flucht ist dir bekannt.

95 Ich hab mich — ruf zum Zeugen an ganz Eisleben — lan hören

Auf allen Kanzeln, vom Consistory Dienst begehren,
Desgleichen Hall in Sachsen, der Stadt und außerhalb,
Annaberg, Buchholz, Schwarzberg, Scheibnberg vorig Zahl.
Wann ich nur bin vociert, keinswegs mich schämen wollen,
Das Wort des Herrn predigen ich nirgends scheuen sollen.
Ist nach Gotts Will noch nicht das Ziel, in G'duld ich halte
still.

100

Gott heißt doch gut, hält mich in Hut; will thun nach seinem Will.

Geb mich ganz drein, ob er gleich mein ein Zeit lang thut vergessen.

Auf sein Zusag ich's wieg und wag; wird mich endlich nicht lassen.

105 Ist's nach Gotts Will des Leidens viel, an Trost wird's auch nicht fehlen.

Elends Walkmühl ist g'steckt ein Ziel; Gott unser Flucht thut zählen.

Der Tränen heiß Anzahl er weiß, die er mit Freud ersetzet Und in seinm Reich uns ewigleich herrlich und wohl ergötzet. Ein halb Jahr ich gelebet in der Stadt Zwickau schlecht;

1687.

110 Vier Predigt in der Marienkirchen vociert ich da ablegt.
Ich wohlgeplagter Mann wandert, suchet des Glücks.
Wann's ist dein Stund, o Gott, zur Libertät, so schick's!
Dir will ich halten still; du weißt die rechte Zeit.
Ich bin dein Knecht von Wartenberg; von mir sei ja nicht weit!

Nach Eilenburg ich dich nicht zwing; an Halt im Gebet mich wend.

Wie du zuvorn Andern gethan, dein Hülf und Trost mir send!
Sechs schwere Krankheiten diese Zeit ich ausg'standen,
Doch nicht daheim im Bett, sondern in fremden Landen.
Es knackt das alte Haus, will fast in Haufen fallen;

120 Das ewigwährend Gebäu des Himmels mir thut g'fallen.
Ferner ich wieder reist in ferner Land — merkt eben! —
Und forschet unbekannt mich etwa zu Dienst zu geben;
Hatte zu Osterroda vociert mich lassen hören.
Herr, hast du Lust zu mir, hilf mir zu deinen Ehren!

125 Nun ich das Glück erwart in der Stadt Hof, ich hoffe.
Meim Elend mach ein End! bei dir ich, Herr, anklopfe.
Soll ich mein Elend enden in dieser Armatei,
So komm bald, Herr, spann aus! des Bettlers Stab mach frei!

16.

14

Rach einem Druck (Prag, Bibliothet bes Böhmischen Museums): "Gründtliche Beschreibung Joachimi Seelingeri Schlacowalbenfis") Boëmi, Exulirten Pastoris vmb bes reinen Worts Gottes willen von Rirficav**) vnd Deschenig***) vnd bessen außgestandenen langwürigen schmertzlichen Exilij, von 1620 biß auff jest 1640 Jahr versast. Magdeburgt. Gebruckt durch Andream Bezeln Im Jahr 1640." (4 Bl. 4°.)

10 mich entbinden mich aussprechen. — 11 zu volligem Begreif zu vollem Berftanbnis. - 16 Crabatn vgl. oben S. 249. - g'schwind nicht: schnell, sondern: wild, roh; val. S. 58, 272 und 301. — 22 Deschenitz Martt im Ger. Bez. Renern, Areis Pilsen. — 29 Lyxonrioth jest Lizenrieb, Dorf im Bez.A. Waldmunchen, O.Pf. — 33 beim Papstleren bei den Bapisten. Das -m (hier in beim) als Ausgang ber Endung im Dat. Plur. (ftatt bes bb. -n) ift auch fonft eine in alteren bair.-öfterr. Gebichten vielfach vorkommende Form (besonders häufig in zum = zu den). Es bürfte bas ahb. -m bes Dat. Plur. fich darin erhalten haben; vgl. oben S. 179, 183 und 248. — 35 (und 43) Winkelern jest Binklern, Dorf im Beg. A. Biechtach, Rieberbayern. — 37 Pastor (am Rand) bezieht fich wohl auf Stephan Moyer. — 40 Sulzbacher Land das herzogtum ber Pfalz-Sulzbacher Linie (in ber Dberpfalz). - Vohenstrauß Martt, Oberpfalz. - 41 zwischen biesem Bers und 42 find im alten Drud offenbar zwei Zeilen ausgefallen. — 42 Fromm Obedias Freund (vgl. 45 O frommer Obadi) Anspielung auf 1 Ronige 18, 8-4: "Und Ahab rief Dbabja, seinem hofmeifter. Obabja aber fürchtete ben herrn febr. Denn ba Sfebel bie Propheten bes herrn ausrottete, nahm Obabja hundert Propheten und verstedte fie in ber Sohle . . . und verforgte fie mit Brot und Baffer". - 44 Junkern Fuchs (f. 36). -50 (und 54) Dr. hat. — 55 Buchholz Stadt in Sachsen, Rreishauptmannschaft Bwidau. — 57 Holky Heinrich Holte ober Holt, später Graf und Feldmarschall, genoß die besondere Gunft Wallensteins, ber ihn in bem hier genannten Jahr 1632 mit einem Blunderungszug nach Sachsen beauftragte. Die "holdischen Jager" (ein

^{*)} Gebürtig aus Schlaggenwalb (alte Bergftabt in Bohmen, Beg. &. Fallenau).

^{**)} Pfarrborf Miricigtau, Bohmen, Beg. D. Bifcofteinis.

^{***)} f. B. 22, Anmertung.

von ihm errichtetes Reiterregiment) find aus "Wallensteins Lager" bekannt. — 62 Anstand Anftellung. — 64 den 6. Nov. nach bem alten Stil = 16. nach bem neuen. — 67 Dr. Retterirt. - Brandeburg alte Form (Förstemann II, 319), wohl auf grund bes ursprünglichen Bronnibor. — 68 Doppelpunkt schon im alten Drud. — 69 (unb 80) Promotion Beforberung; vgl. 73. - 70 Genieß (Dr. Genuß) Gewinn, vgl. Schm. I, 1762. — 71 mit meinen Exulanten mit Frau und Kinbern (f. 27). — 83 Dominica Misericordias am 2. Sonntag nach Oftern (Grotefend, Sandb. ber hiftor. Chronologie S. 79). — 84 was wurde. — 97 Hall Halle. — 98 Schwarzborg Stadt Schwarzenberg in Sachsen, Kreish. Awidau. — Scheibnberg Stadt Scheibenberg ebenba, unweit Schwarzenberg. - vorig Zahl in ben vorgenannten Jahren (1628-32). - 100 am Rand Rom. 3; gemeint ift wohl Epistel St. Pauli an die Romer 1, 16: "Denn ich schäme mich bes Evangelii von Chrifto nicht". — 106 Walkmuhl Muhle, die burch Walken (Schlagen ober Aneten) arbeitet (hutmacherei, Tuchfabrikation 2c.). — 108 Dr. owiglich. — 109 schlecht (fchlicht, einfach) bezieht sich auf lebet. — 110 Dr. in der Marckkirchen wohl Drud- ober Schreibsehler ft. Marienkirchen. "S. Maria, Unser lieben Frauen Kirche. Dies ift die Hauptfirche" Tobias Schmidt Chronica Cygnea ober Beschreibung ber Stadt Zwidau, Bw. 1656; S. 51-79 Beschreibung ber Rirche. Lestere heißt noch jest Marienfirche. — vociort (auch 128; 21 Vocation) bie ebangelisch-lutherischen Brediger im 16. und 17. Jahrhundert legten auch anderwärts immer sehr viel Gewicht auf die Bocierung (Berufung durch Behörden oder Gemeinden) als Rechtsgrund für ihre Tätigkeit. - 112 Libertat Freigebigkeit. - 115 Dr. anhait; Halt Stupe? Ausbauer? — 123 Osterroda Ofterobe, Bfarrborf in ber Brob. Sachfen, Rr. Halberstadt. — 125 Hof Stadt in Oberfranken. — 127 Armatei (Armut) so auch Gr. I, 562—63; Schm. I, 144: "Armodoy bayer. Balb". — 128 hierauf noch 18 Berfe ohne geschichtlichen Inhalt; bann "ein Exulanten-Gebetlein" (14 Berfe). Bor obigem Text und ber mitgeteilten überschrift eine Reihe lateinischer und beutscher Spruche, sowie eine Bibmung von 18 lateinischen Hegametern mit der Überschrift: In Epitomen Exilij Seelingeriani, unterschrieben: . . . Crudimenus olim Decanus Suticensium*) civitatis Boëmiae, exul jam Culmbacci**) scripsit, benevolo suo amico J. S. S. [Joachimo Seelingero Schlacowaldensi ober salutem].

87. (1641.)

Eulen nur bei Nacht ja fliehen
Von eim finstern Loch zu Loch,
Daß man sie vermerket doch.
So thut nicht der Adler ziehen,
Dessen große Freud und Wonn
Ist die klare Tagessonn.
Was hat dann ganz neu besessen
Für ein Torheit solches Heer,
Das sich rühmet Adlers Ehr?
Hat des Tages Sonn vergessen,

1

Ē

ï

Ė

ı

Ļ

ļ

ţ

٤

;

ŕ

5

^{*)} Gutis, Dorf in Bohmen, Rreis Gitfcin.

^{••)} Stadt Rulmbach in Oberfranten.

Braucht zum Marsch die finster Nacht. Doch bei solcher stolzen Macht Ist es Forchtsamkeit zu nennen Oder scharfe Kriegeslist.

- 15 Ich glaub, daß das Erst wahr ist. Dann sie g'nug den Lauern kennen; Wo der streckt sein Klauen aus, Ist dort nichts als Forcht und Graus. Darum, mögen sie gleich hassen
- 20 Unser arme Armee fort,
 Bleibt doch Christus unser Hort,
 Der sie wird auf allen Straßen
 Schlagen noch mit Forcht zu Flucht,
 Da man nur die Eulen sucht.

In bem Sammelband Cgm. 5496. Überschrift: "Moab zc. Hoffart vnd Grimm ift gröffer dann ihr Macht Isa. 16" [= Jesaia 16, 6: "Wir hören aber von dem hochmut Moads, daß er saft (sehr) groß ist; daß auch ihr Hochmut, Stolz und Jorn größer ist, denn ihre Macht"]. Links oben: "Anno 1641". Auf der vierten Seite lateinische Disticha beinahe gleichen Inhaltes (deren Übersehung wohl obige Reime bilden):

Noctua noctis amans volat hinc, volat inde latenter; Non aquilae mos est, quae modo solis amans. Caesareos igitur nova quae dementia cepit, Qui toties noctu castra superba movent? Tum metus aut dolus est; non possum dicere: virtus. Militem ad illorum neuter honore decet. Aderit invidia, tumidus nos oderit hostis Iste; modo metuat clamve palamve cadat!

überschrift: Ad noctivagantem Aquilam. 28. Jun. [hierauf Zeichen für Mittwoch] & 1. Jul. [Zeichen für Donnerstag]. Rach ben lateinischen Bersen: M. M. E. P. S. A.

Im oben genannten Jahre (1641) war Wolfenbüttel burch Truppen ber mit Schweden verbündeten Herzoge von Lüneburg belagert. Die Stadt befehligte der tapfere baherische Oberst Johann Freiherr von Reuschenberg (Ruischenberg), der sie gegen die (im Dezember 1640 eröffneten) Angrisse Büneburgischen Generals Klizing mit eiserner Zähigkeit verteidigte. Kaiserliche unter Erzherzog Leopold Wilhelm und Piccolomini strebten den Ersag an; ein schwedisches Heer (mit Franzosen und Weimarern) trat ihnen entgegen. Den 29. Juni 1641 ersolzte eine Schlacht, in welcher besonders die Bahern sich hervortaten,*) aber auch die schwersten Verluste erlitten.

^{*) 9} baberifche "Squadronen" griffen 15 feindliche an, schligen fie, tros ihrer Abermacht, aus bem Feld und eroberten 9 Standarten (heilmann "Kriegsgeschichte von Babern" II, 2, 685).

Das ichwebische Beer gewann bie Oberhand und bas taiferliche jog fich in feine frubere Stellung bei Wolfenbuttel gurud. "Da nun inzwischen bebbe Armeen etliche Tage auff bepben Seiten an bem Riebiger Damm geftanben, brachen bie Rebferlichen aus Mangel bes Proviant und Waffers querft auff und giengen anfanglich nach Gruningen [Gruningen], von bar nach Egeln und Ofchersleben. Der March [Marich] wurde mitten in ber Racht und in ber größten Stille vorgenommen, daß bie Schweben erft bes andern Tages ihres Abzuges inne murben und ber Obrifte Rose, ber ihm mit 12 Compagnien nachsetzte, fie nicht einholen tunte, weil fie schon ju weit waren" Samuel von Pufenborf "Schwebisch- und Deutsche Rriegs-Geschichte" Frantfurt 1688, Tom. I, S. 604. Am Rand: "Die Repferlichen weichen gurude. 1. Jul. 2. Jul." Auf biefen Borgang beziehen fich augenscheinlich unfere obigen, in ber hanbschrift mit bem Datum "1. Juli Mittwoch" (1641) verfehenen Reime. "Bu Ende bes vorigen Theils von unferer Histori haben wir benbe haubtArmeen am Riwigerbam gegeneinander campirend hinterlaffen. Unter benen die Repferliche querft bon bannen, ben erften Tag BewMonats [am Rand: 1. Jul.] aufgebrochen, fich anfangs gegen Gröningen gefetet und bes anbern Tags [am Rand: 2. Jul.] weiter auf Egeln und Ofchersleben fortgegangen, wofelbft fie wieberumb Stand ergriffen . . . Der Aufbruch mar bes Rachts umb elff Uhren, gar in ber Stille ohne Trompetenschall und Trommelfclag gefcheben; weshalben bie Schwebifche erft folgenben Tags beffen wahrgenommen, ba ber Obrifte Rose mit zwelff Squadronen zu Pferbe awar gur Stund, boch, weil ber Feind gar gu einen groffen Borfprung vorausgehabt, vergebens ihm nachcommendiret worden. Sonft, ba [wenn] man es ehe vermerdet, ware es vermuthlich ohne beffen vollkommene Ruin nicht abgelauffen. Er hatte aber seinen Rudtritt, bendes diefes und voriges mahl von Wolffenbüttel, bergeftalt behutsamlich angestellet, ba [baß] er . . . ohne Berluft entwischet" Bogiflav Philipp von Chemnig "Roniglichen fcwebifden in Teutschland geführten Rrieges IV. Theil" nach Sanbidriften herausgegeben Stockholm 1856-59 [I und II gebruckt Stettin 1648-53] 1. Buch, S. 44. Der hier enthaltene hinweis auf einen fruheren beimlichen Rudzug ber Raiferlichen ("feinen Rudtritt, beibes biefes und voriges mahl von Wolffenbuttel") ertlart wohl auch bas in unferer Sandschrift (nach ben lateinischen Berfen) vor "1. Juli" angegebene Datum "23. Juni".

B. 1 Eulen nur nur Eulen. — 3 daß man sie vermerket doch wobei man sie aber boch bemerkt. — 9 Adlers Ehr Anspielung auf das kaiferliche Wappen (Reichsabler). — 16 den Lauern ben Listigen (Lauerer) hier wohl zunächst ein waidmännischer Ausbruck für: Fuchs, wie englisch (schottisch) lowrie. Murray, English Dictionary VI, 478: "Lowrie, also lawrie, laury, lowry, the fox; used as a quasi-proper name" (solgen eine Reihe älterer Stellen aus meist schottischen Dicktern). — 17 sein Klauen vielleicht: seine Füße. "Wenn man von den Füchsen weidmännisch reden will, saget man von ihnen: . . Rauen, an statt der Füsse" ("Wald-, Forst- und Jägerey-Lexicon" Prag 1764, S. 99). — 24 da wo (auf der Flucht). — Lateinische Verse (oben) 6 ad wohl entstellt katt at. — illorum neuter bezieht sich auf metus aut dolus (B. 5).

į

:

88. (1642.)

Der Kaiserlichen Gesang vor Groß-Glogau den 21. August Anno 1642.

Die neugeworbene Ländler und Infanteria singet also:

- Wann wir in höchsten Nöten sein —
 Wären die Andern heraus! wir wärn gern nein.
 Wir wissen auch weder Hülf oder Rat,
 Wo das Schießen nicht bald ein Ende hat.
- Als wir machten den ersten Laufgraben, Thäten die Schweden zu uns heraus traben Und holten unser hundert hinein.
 Das dauchte uns nicht geraten sein.

Die neue Ungarn singen also:

3. Ach! sollt mein Mutter wissen zwar, Daß jetzt mein Pferd so gar krank war, O wie würde sie so kläglich thun Um ihr Pferd und um ihren Sohn!

Die deutsche Cavalleria singet also:

Hier ist kein Fourage nicht mehr.
 Wir erlangen gar ein schlechte Ehr.
 Ach daß wir zögen in Österreich hin!
 Dahin steht unser Mut und Sinn.

Die Artolleria singet also, wie ihr den 22. August die erste Batterie von den Glogauischen wieder eingeschlossen worden:

5. Können wir doch kein Batterie aufbauen! Dem Teufel möcht vor Glogau grauen. Weil wir können kein Stuck zubringen, So werden wir Glogau nicht bezwingen.

Die ganze Soldatesca singet also:

Sollen wir denn ein'n Generalsturm thun,
 So kommt von hinten Torstenson.
 Der wird uns solche Liedlein singen,
 Daß Mancher wird müssen in die Oder springen.

Der General singet also:

Ihr ehrlichen Soldaten, halt't noch ein wenig Stand!
 Abzuziehen bringt uns große Schand;
 Wär mir auch gar ein schlechter Gewinn,
 Weil ich des Kaisers Bruder bin.

Rach einer Handschrift in bem Sammelband Cgm. 5496 (1 Bl. in 12°).

Die mit Frankreich verbandeten Schweden brangen 1639 unter General Baner in das taiferliche Erbland Schlefien ein und behaupteten fich baselbft bis 1642, wo fie auf turge Beit vor einer Übermacht ber Raiferlichen und Sachsen weichen mußten. Balb jeboch rachte Lennart Torftenfon biefe Bertreibung und erfturmte am 4. Mai 1642 bie Festung Groß-Glogau. Im August jog er aus biefer Gegend ab, ließ aber eine schwedische Besatung unter Oberft Reuroth in Glogau gurud. Erzherzog Leopold Wilhelm bon Ofterreich erschien am 4. August bor ber Stadt und belagerte fie. Am 10. August eröffnete er bas Bombarbement, magte einen breimaligen Sturm, wurde ebenfo oft gurudgeworfen und fah bei einem Ausfall ber Belagerten zwei seiner Regimenter vernichtet. Inzwischen hatte Torftenson Berftartung erhalten, rudte heran, gewann am 9. September einen Ubergang feines Beeres burch bie Ober, fclug ben ihm entgegentretenben Piccolomini und zwang am 12. September ben Erzherzog zum Aufheben ber Belagerung. Glogau blieb von ba an bis nach bem westfälischen Frieben in ber Sand Schwebens.*)

Zustand und Borgänge während ber Belagerung an einem Tage noch im August schilbert unser obiges Gebicht, bessen Komit sich gegen die Kaiserlichen richtet.

Groß-Glogau Stabt jest in Preußisch-Schlessen. — Ländler Oberösterreicher (vgl. Lieb 53, Str. 51, 1 und Anmerkung). — 1, 1—4 Anspielung auf die erste Strophe eines bekannten protestantischen Rirchenliedes von Paul Eber: Wenn wir in höchsten Nöten sein Und wissen nicht, wo aus und ein, Und sinden weder Hulf noch Rat, Od wir gleich sorgen früh und spat (Badernagel Bd. IV, S. 6). — 1, 2 nein hinein. — 1, 4 wo wenn. — das Schießen "die Belägerten incommodirten den Feind mit Studen, soviel sie kunten" Pusendorf II, 12. — 2, 4 geraten geglückt. — 3, 1 zwar der Bahrheit nach. — 3, 4 den ungarischen Bäuerinnen ist hier zugeschrieben, daß sie den Pserde-Besit höher schägen, als den ihrer Kinder. — 4, 1 H. Fouragi. "Der Proviant und Fourrage-Mangel hatte sund ben 20. August fast allerseits und sich geschlagen" Theatr. Eur. IV, 896. — 5, 8 Stuck Kanone. — 7, 4 des Kaisers Bruder (vor 7, 1: der General) Erzherzog Leopold Bilhelm (vgl. oben S. 320), Bruder Kaiser Ferdinands III.

^{*)} Abelinus, Theatrum Europaeum IV, Frantf. 1648, S. 887 und 896—8; Chemnig IV, 2, S. 77—78. 86, 110—114; Pufenborf XIV, 9 und 11—18; Galletti "Gefc. bes breißigjähr. Krieges" Halle 1791, II, 550; Minsberg "Gefc. von Groß-Glogan" Glog. 1858, II, 81—83.

89. (1645.)

Ach Gott! ach Gott, laß dich erbarmn! Das Zillertal ist worden arm Durch Leibsteuer und Geldaufschlag — Da führt man jetzt gar ein große Klag — 5 Und auch andre Anlagen und Beschweren, So jetzt täglich zunehmen auf der Erden, Das jetzt der arme Bauersmann Schier gar nimmer erschwingen kann. Die Leibsteuer hat gewährt acht ganze Jahr, 10 Der Aufschlag lang zuvor da war, Die Kriegsmusterung auch deßgleich; Die thät auch Niemand machen reich. Dieweil es schon so lang hat gewährt, So ist dem Beutel das Untere obenzu gekehrt. 15 Der Hunger war bei Vielen groß; Der Leib war an der Kleidung bloß. Noch wollt 's den Herren Alls nicht erklecken: Sie nahmen Etlichen die Leibsteur aus den Bettelsäcken. Sie thäten so noch weiter wagen Und oft Ein'n in die Eisen und Schellen schlagen. Das geschah etlichen Mannen Zu Fügen in der untern Schrannen. Da wollt sich schier der Handel rührn; Sö thäten ein Schörgen und ein Schreiber schmiern. Das thäten sö gar unbesonnen. 25 Ein Prokuratä ist ihnen noch entrunnen; Der wollt das Trinkgeld nicht erbeiten, Er thät bald auf sein Bräunl davon reiten. Das geschah im 16 hundertisten Jahr 80 Und im 45 gisten — das ist wahr — Den 19ten Tag im Maien. Da thäten so gar Wenig freuen. Es hätt schier geben ein grobes Koch, Daran man hätt zu lecken noch,

- Wenn nicht Gott mit seinen Gnaden
 Uns hätt bewahrt vor solchem Schaden.
 Es war schon allbereits Alls in Gewehr,
 Die Bauern und Gemein, ein ziemliches Heer,
 Sie laufen zu der Rüstkammer mit Hauf:
- Dieselbig muß man machen auf.
 Die Kriegsrüstung nimmt man heraus;
 Es war fürwahr ein grober Strauß.
 Durch das Pinzger wollt man gezogen sein.
 Da kommt der Herr von Stachelburg herein
- Und noch damit zween andre Herrn;
 Der mehrere Teil hat sie gesehen gern.
 Sie haben das Volk dahin bewegt,
 Daß man die Rüstung von ihm hat gelegt.
 Der Herr Stachelburger macht ein Beschluß,
- 50 Es soll mit ihm ein kleiner Ausschuß
 Hinaus auf Salzburg in die Stadt
 Und zu Ihro Hochfürstlichen Gnad;
 Da möcht man noch Gnad erwerben
 Und das Zillertal nicht gar verderben.
- Der Herr Überäcker sollt dieweil da bleiben.
 Es thät ihm aber sein Bruder schreiben,
 Er sollt hinüber in das Pinzgäu;
 Da wär er mehrer sorgenfrei.
 Dann unser gnädigster Fürst und Herr
- Schickt' in das Pinzger gar viel Kriegsvolk her;
 Die sollten zu denselbigen Malen
 Das Zillertal bald überfallen.
 Das haben die Zillertaler bald vernommen;
 Seind mehr als Sechstausend zusammen kommen
- 65 Gar eilends und bald.
 Sie zogen hinein in Pinzgerwald;
 Daselbsten wollten sie sö wöhren,
 Wiewohl sie hätten nit Viel zu zöhren.
 Etliche wollten schier fliehen davon;
- 70 Doch waren die Mehreren tapfere Mann.Zu Ranach die Salzburgischen lagen

Und thaten sich mit einer Schanz verhagen Und thaten dort auf die Bauern losen. Es haben ihnen auch oft gezittert die Hosen Und gedachten auch oft in den Herzen: Mit den Lappen ist nicht gut scherzen. Da hat man noch andre Mittel vorgenommen, Damit man zu einem Vergleich ist gekommen. Es muste auch dasselbe mal Ein Ausschuß aus dem Zillertal 80 Gar eilends und gar schnell Hinunter in's Pinzger und Mittersill. Da hat man sich verglichen zu gleicher Zeit Mit einander zu beider Seit. 85 Und wann nur Gott den Herrn bät. Daß man diesen Vergleich halten thät, Die Reichen sowohl als die Armen! Gott wolle sich unser noch erbarmen! Gott hat uns dadurch zu verstehen wollen geben, Daß wir hinfür sollen anderst leben, Die Oberkeit soll merken dabei, Daß sie nicht so tyrannisch sei! Tyrannei ist ein Mutter der Rebellion. Das ist fürwahr ein grober Stamm; Es ist aber nicht anderst beschaffen. Nicht so gar unterdrucken die Armen. Sondern sollt dich über sie erbarmen! Gott thut halt Ein'n mit dem Andern strafen. Ein Jeder sucht zeitlich Gut und Ehr. 100 Verachtet dadurch Gottes Gebot und Lehr; Und wann wir thäten, wie wir sollten. So that Gott auch, wie wir wollten. Es hat aber ein solche Gestalt: Wenn oft Einer hätt der Obrigkeit Gewalt, So möcht ich wohl sagen rund, So wär er der allergrößte Hund. Zu dem Nehmen wär er nicht zu faul: Er riss' ein Andern das Brod aus dem Maul.

Darum will's gar langsam besser werden,

Dieweil wir leben auf der Erden.

Hilf Gott, daß wir uns bald bekehren,

Und alsdann wird es besser werden

Und wird die Obrigkeit und Unterthanen
Ganz freundlich miteinander wohnen.

- Das wünscht von Herzen ein alter Mann,
 Der Dieses kurz in Reim verfaßt.
 Der hat allzeit den Unfried gehaßt;
 Herentgegen hat er geliebt den Fried.
- 120 Die Rebellerei gefällt ihm nit.

Rach Loreng Gubner's "Befchreibung bes Ergftiftes und Reichsfürftenthums Salaburg" 3. Band, Salab. 1796, S. 724-727, und nach einer Sanbidrift im Mufeum Ferbinandeum ju Innsbrud ("Billerthals Rebellion im Jahr 1645" Bibliotheca Dipauliana 1004, Bl. 195—197). Sübner fagt: "Da ber Zillerthaler eine große Reigung zur Ungebundenheit außert, fo muß er immer gelinde behandelt werben, wenn er nicht gu tumultuarischen Auftritten gereigt werben foll. Man hat bies in einer Rebellion diefes Gebirgsvoltes vom Jahr 1645 erfahren. Es geht hier noch eine gereimte Threnodie aus jenen Beiten in ben Banben bes Landmannes herum, welche biefe Reigung jur Gentige bezeugt, und bie wir ibres naiven Inhaltes wegen wortlich hieher fegen" (bann obige Berfe). Schon fruber ergablt F. Th. v. Rleimagen (Nachrichten vom Zustande ber Gegenben und Stadt Juvavia, Salzburg 1784, S. 456): "Die erstere für bie Rebellen noch schmeichelhafte Tage ber Aufruhr Zillerthals befange ein Bleichzeitiger mit Anittelberfen und fiberlieferte baburch bas Andenten beffen, was die Boraltern gewaget, den fpateren Nachkommen; benn bie Abschriften biefes Gefanges roulirten immer in Geheim und in ber Stille unter bem Bolte herum, und wurden nicht eber entbedet, als es wirklich im Jahre 1758 abermal eine Rotte unangefeffener Burfche wagte, fich ber Aushebung einer febr geringen Anzahl Retruten mit aufrubrifdem Gewalt, tobenden Worten und Thaten au widerfeben, und au bebinbern".

Historische Darstellungen des Aufstandes im damals Salzburgischen Billertal (1645—47) bieten — außer unserem Gedicht — Martin Harlandter's zu Harlandt handschriftliche Chronik (17. Jahrhundert) herausgegeben durch Zillner in "Mittheilungen der Gesellschaft für Salzburger Landeskunde" 2. Band (1861—62), S. 186—188; Kleimahrn S. 455—56; Zauner "Chronik von Salzburg" 8. Teil (1816), S. 200—204.

3 (auch 9 und 18) Leibsteuer Geldabgaben zum Ersat für die Ausübung personlicher Dienstpflichten (Riemahrn S. 557). — Goldausschlag (10 Ausschlag) Steuer auf den Berkauf von Lebensmitteln geset (vgl. Schm. II, 517). — 5 Anlagen

Abaaben. — Beschweren Belastungen. — 16 war an der Kleidung bloß litt Mangel an Nieidung. — 17 erklocken genügen. — 18 Dr. nähmen (spr. nämen) nahmen. — 19 (und 32, 67) so sich (Dialett); 24 und 25 so sie. — 20 Eisen Ketten. — Schellen Gisenbanber, bie ben Gefangenen um Arm ober Bein gelegt wurden. — 21 Dr. Manner; pgl. 70 tapfere Mann. - 22 Fugen Pfarrborf mit Schlof, bamals Sig eines ber beiben Bfleggerichte im Rillertal. — in der untern Schrannen bem unteren Gerichtsort (Rugen, im Gegensat zu Bell als bem anbern, im oberen Teil bes Billertales gelegenen Pfleggericht). — 23 (und 69) schier balb, rasch (wie Lieb 56, Str. 9, 4 und 2. 70, Str. 7, 3). - wollt sich der Handel (bie Sache) rührn tam die Emporung aum Ausbruch. — 24 schmiern prügeln. — 26 Prokurats (fprich - a) Procurator, im Salzburgischen auch "Fürsprech" genannt. — 27 das Trinkgold bie Schläge. erbeiten abwarten. — 28 das Bräunl braunes Pferb. — 33 das Koch Mehlbrei, Rinberbrei; hier: Erfolg, Ausgang. — 37 allbereits schon (Grimm I, 215). — in Gewehr in Abwehr, Biberfetung (Gr. IV, 1, 3, Sp. 5396-7 die gewere). - 38 Gemein wohl: Leute nieberen Standes. - 42 grober Strauß rohe Lat. - 43 (und 60, 66, 82) das Pinzger Binggau (obere Salgachtal) gunächst für mundartl. Pinzgä (= Pinzgäu, wie &. 57). — 44 der Herr von Stachelburg (49 Stachelburger) als bie verwittwete Erabergogin Claudia zu Annsbrud, damals regierende Bormunderin Tirols, von bem Aufftanbe Rachricht erhielt, fandte fie ju beffen Stillung ihre zwei Rate v. Stabelburg und v. Bolfsthurn nach bem Billertal ab, benen es auch gelang, bie Bauern gur Ablieferung ber Baffen und gum Auseinanbergehen zu bereben (Zauner VIII, 202). — 55 der Herr Überäcker wohl: "ihr [ber aufständischen Zillertaler] Bfleger Bolf Cafper Iberadherer" (Harlandter S. 186). Derfelbe icheint gleichzeitig Pfleger in Mitterfill gewesen zu sein: "ber Pfleger von Mitterfill Wolf Caspar Iberäcker" (Harlandter ebenda). — 55 dieweil inzwischen. — 56 sein Bruder wohl bes Erzbischofs von Salzburg Rat "Wolf Shrenreich Aberacher, Pfleger zu Alt- und Lichtenthann" (Zauner VIII, 201). — 66 Pinzgerwald wohl ein Balb am übergang vom Zillertal in bas Binggau (am Gerlos-Tal ober -Joch); vgl. Harlandter S. 186: "alsbann haben sich bie Wannspersonen (bie Billertaler Aufständischen) samentlich herein in den Gerlagwald begeben". — 69 schier balb. — 71 Ranach Ronach, der hochgelegene lette Pinzgauer Ort an dem Wege, der vom Dorfe Wald im oberften Salzachtal nach dem Joch "Hohe Gerlos" (und von diesem durch das Gerlostal in bas Zillertal hinab) führt. — 72 verhagen verschanzen. — 73 losen (horchen) lauern. - 76 mit den Lappen Rarren, Bahnfinnigen. - 82 Mittersill Marktfleden mit Schloß, Hauptort des Oberpinzgaus. — 87 die Reichen und die Armen Subjekt zu bat (85) = baten (wenn nicht B. 87 entstellt ift); die Reichen bie Herrschen, die Armen bie Untertanen (vgl. 96 unterdrucken die Armen). - 91 Oberkeit wie Lieb 10, Str. 33, 4. — 94 ein grober Stamm eine traurige Sache, wohl mit Bezug auf Mutter der Rebellion (93). — 95 beschaffen vorausbestimmt (Gr. I, 1543; Schm. II, 382). — 97 sollt dich (Dr. sollt sich) bu follst bich, b. h. man foll sich. — 98 Ein'n mit dem Andern sowohl ben ungerechten Machthaber als ben ungehorsamen Untertan. - 101-2 wie Lieb 48, Str. 5, 4-5: Ja, wann der Mensch that, was er sollt, So that Gott, was man haben wollt. — 105 rund offen (Gr. VIII, 1502). - 108 ein einem. - 110 dieweil solange als.

90. (1647.)

Gelt? es hat sich die Sprach verkehrt Mit unserm Hansen von der Werth. Zuvor war er so groß geacht't, Daß man ihn schier vor Gott geacht't: Jetzt führt er in dem Schild und Helm Ein Meineidigen, Dieb und Schelm, Der da um sein Rebellerei Erkläret ist für vogelfrei Und der auf ganzem Erdenkreis Sich nindert mehr versichert weiß. 10 Und wann er schon dem Streich entweicht, Ja endlich, weiß nit wem, zuschleicht, Wird doch die Schand mit ihme gehn, Solang die Welt auf Erd wird stehn. Glück und Gnad, Lob, Ehr und Gewinn Das hat der Meineid alles hin. Nach diesem ist er dort verg'wißt, Was mehr seins Gleichen g'schehen ist Und g'schehen wird seinen Gesellen, Die sich dannoch nit spiegeln wöllen. 20

In dem Sammelband Cgm. 5496 (1 Bl.) Überschrift: "Wörthisch

Symbolum".

über die in obigen Reimen berührten Ereignisse vergleiche man namentlich Theatrum Europasum T. VI, S. 3 und 56—67; F. W. Barthold "Johann von Werth" Berlin 1826; Matthias Roch "Geschichte des deutschen Reiches unter der Regierung Ferdinands III." 2. Bd. Wien 1866, S. 295—317; B. Poten in "Aug. Otsch. Biogr." Bd. 42 (Lpz. 1897) S. 103—111; Sigmund Riezler "Die Meuterei Johanns von Werth 1647" in "Historische Zeitschrift" Bd. 82 (= R. F. Bd. 46) München 1899, S. 38—97 und 193—239; Riezler "Geschichte Baierns" 5. Bd. (Gotha 1903) S. 616—626 und 642.

Rurfürst Maximilian von Bahern schloß am 14. März 1647 mit Schweben und Frankreich ben Wassenstülltand von Ulm. Der hierstber entrüstete Kaiser Ferdinand III. erließ am 8. Mai Schreiben an die bayerischen Generale und Obersten, worin er ihnen unter Berufung auf den Charakter des baherischen Geeres als einer Reichsarmada vorschrieb, für den Fall, daß der Kurfürst ihre Regimenter abdanken würde, dieselben dem Kaiser zuzussühren. Der Kurfürst seste sich diesem entgegen und befahl (16. Mai) die Schreiben ihm auszuhändigen. Man war zu Wien aber

entschloffen, das baperische Heer, auch wenn es nicht abgebankt würde, mit bem taiferlichen zu vereinigen. Johann von Werth (bamals - feit 1642 — Maximilians General ber Ravallerie), welcher burch viele Kriegstaten in baberischem Dienste hohen Ruhm erworben hatte, ließ fich für jenen Plan bes Raifers gewinnen. Auf feinen Befehl zog (zu Anfang Juli) ein beträchtlicher Teil ber baperischen Armee mit ibm bem Raifer au. tehrte aber bann (7. Juli) schon nahe vor Bohmen angelangt, auf Mahnung kurfürstlicher Kommissäre zurück (8. Juli). Werth felbst mußte über bie Grenze entfliehen. Rurfürft Dag ließ (jobon am 4. Juli) ihn als Berrater ausrufen "und folches um fo viel mehr, weil Er von Werth, mit feinem Anhang, nicht allein unfer Land zu ruinieren begehrt, fondern auch unferer Berfon und unferer vornehmften Gebeimen Rate lebendig ober tobt au bemachtigen fich treulos und meineibig verlauten laffen" (Theatr. Eur. VI, 58-59). Der Aurfürft verhieß Demjenigen, welcher Werth tobt ober lebendig liefern würde, einen Breis von 10,000 Talern; die Gebäude auf Werth's oberpfalgischer hofmart Bodenftein befahl er niebergubrennen und fucte bas Gleiche für seine Guter außerhalb Baperns zu bewirken. Raifer Ferdinand bagegen schrieb (14. Juli) bem Rurfürsten: "Ich ersuche Guer Liebben, Sie wollen alle wiber Jean do Werth verfafte Unanabe und Prozeffen fallen und abthun, mir aber folche Bölker [Truppen] unbehindert folgen laffen" (Theatr. Eur. VI, 62). Der Raifer ftellte auch in eigener Berfon Johann von Werth dem taiferlichen Beere vor (Th. E. VI, 3), verlieb ihm bas Ruraffierregiment Damvierre und bie Berrichaft Benatet in Böhmen. Am 14. Juli erließ ber Raifer ein formliches Abberufungsschreiben an alle Offigiere und Gemeine bes baperischen Beeres und forberte fie auf mit ber Berficherung, bag Johann von Werth feinen Ehren und Pflichten gemäß gehandelt hatte, fich in Bohmen unter feine und bes Reiches Fahne ju ftellen (Bartholb S. 193).

Bayern schloß sich schon vor Ablauf des sechsmonatlichen Ulmer Wassensteilstandes, am 7. September 1647 dem Kaiser wieder an. Maximilian erlangte hiedei Werth's Entfernung aus der Reichsarmee. "Erft nachdem dann der Feldzug des Jahres 1648 für die verbündeten Kaiserlichen und Bayern den unglücklichsten Berlauf genommen, setzte die Rot der Zeit Werth's Wiedererscheinen auf dem Kriegsschauplatze durch. Im Juli 1648 stieß er an der Spize von 6000 Mann kaiserlicher hilfstruppen zum baierischen Heere, in derselben Gegend, die er vor einem Jahre als Reuterer mit den baierischen Truppen durchzogen hatte" (Riezler). Siehe auch unten Lied 92—95.

Der Inhalt unseres Gebichtes (vgl. besonders Bers 11 und 12) läßt erkennen, daß es unmittelbar nach Werth's Absall vom Kurfürsten und seiner Flucht versaßt ist.

Während obige Reime gegen Johann von Werth sich richten, gibt es auch andere Gedichte, welche ihn rühmen. Ein solches aus früherer Beit sindet sich bei Uhland "Bolkslieder" I, 1, S. 559 ("Fl. Bl. des 17. Ihb.") und Bilmar "Handbüchlein für Freunde des deutschen Bolksliedes" Marburg 1867, S. 85—87:

Weiß mir ein braven Rittersmann, Der sich vor seim Feind wehren kann. Wer ist der, deri, der? Wer ist [ließ Er ober Es] ist der Hans von der Wehr. (17 Strophen)

Strophe 8, worin es heißt: Weißenburg muß gewonnen sein, deutet auf das Jahr 1634 (Einnahme der Stadt Weißenburg i. B. durch die Kaiserlichen nach der Schlacht bei Rördlingen).

3m Ciftergienferftift Lilienfelb (Rieberofterreich) finbet fich ein Portrat

bes berühmten Reiterführers mit ben Berfen:

Wer General Jan de Werth Zu Fuß und auch zu Pferd Nit hochansehnlich ehrt, Derselbig ist nit wert, Daß er soll tragn ein Schwert Allhie auf dieser Erd.

(Joseph Bergmann in "Jahrbücher ber Literatur" 122. Bb. Wien 1848, Anzeigeblatt S. 28; Paul Lobner in "Lopographie von Rieberöfterreich" Wien 1903, S. 913). "Es ist ein ganz vortreffliches Bilb von acht Fuß Höhe, die Figur in Lebensgröße. Sanz unten am Gemälbe stehen die sechs Verse" (Bergmann nach Mitteilung Castelli's).

Sogar ein Lied in franzosischer Sprache über Johann von Werth ift noch erhalten; dasselbe richtet sich wieder gegen ihn. Es stammt aus der Zeit seines siegreichen Vordringens nach Frankreich (1636), wobei Paris von ihm mit Einnahme bedroht war. Das Lied (sechs Strophen) war von einem damals sehr beliebten Volksfänger, dem sogenannten Savoyarden Philippot gemacht, der in Paris auf dem Pontneuf zu singen pflegte. Die erste Strophe war:

Petits enfants, qui pleurera? Voici Jean de Vert qui s'avance! Aucun marmot ne bougera, Ou Jean de Vert le mangera.*)

Eine weitere Strophe (ober Fortfetung der ersten?) lautete:

Jean de Vert étant un brutal Qui fit pleurer le roy de France Jean de Vert étant général A fait trembler le cardinal**)

(diese Strophen bei Heilmann "Ariegsgeschichte" II, 565 und Emil Pfülf "Der bayerische General der Cavalerie Johann Freiherr von Werth" im "Jahrbuch ber Militär. Gesellsch. München" 1881/82, S. 25). "Philippot, der noch zu Boileau's Zeiten in frischem Andenken lebte (f. dessen Satiros IX), blind wie der Sängervater, war ein Dichter, welcher sich einer so helltonenden, durchdringenden Stimme rühmte, daß seinen schmetternden Gesang der König in den Fenstern seines Louwre vernahm, wenn er sich auf dem Quai des

^{*)} Meine Kinder, wer wird weinen? [= weinet nicht!] Seht Jean de Wert, der schon baber tommt! Rein Bubchen soll fich ruhren, soust wird Jean de Wert es fressen!

**) le cardinal — Richelien.

Augustins [jenseits ber Seine] hören ließ. Ganz Paris hallte wieder von bem Jubelliebe, welches die Gefangennahme Johanns von Werth [1638] mehr verewigte, als seine Thaten ihm das Andenken seiner Landsleute versichert haben. Der Schlußreim des Liedes wiederholte immer die Worte et Jean de Wort; sie hätten die Deutschen geschlagen et Jean de Wort; es zählte die erbeuteten Fahnen und Standarten auf et Jean de Wort; wie große Zahl ste gesangen genommen et Jean de Wort. Hof und Stadt sang bald jenes Lied. Biele geistreiche Männer versertigten später Gesänge sur l'air [in der Melodie] de Jean de Wort, welche alle auf ihn irgend einen charakteristischen Bezug hatten. Es verstrich kein Jahrzehend, daß man nicht neue Lieder auf ihn versertigte, und noch 1699, 1702 und später waren Gedichte sur l'air de Jean de Wort im Munde des Bolks" (Barthold S. 106—7, zum Teil nach Bayle, Dictionnaire historique).

1 gelt? nicht wahr? — die Sprach verkehrt bas Urteil geanbert. — 4 daß man ihn schier vor Gott geacht't spielt an auf einen bamals offenbar sprichwortlichen Lobesausbrud über Johann von Werth. Schon von seiner Leistung in ber Schlacht bei Rorblingen (6. September 1634) wird febr ahnlich berichtet: "Der Ronig [von Ungarn und Bohmen Ferdinand III.], Cardinal Infant [Don Fernando, Sobn König Philipps III. von Spanien] und Herzog Carl V. von Lothringen haben fich sehr beherzt und bapfer erzaigt . . . Picelamini [Biccolomini] hat sich auch sehr wohl gehalten, vor allen aber wirb gemelbet, daß nach Gott, bem Joann do Borth bise Bictoria zuegeschriben" ("Cronica . . . was sich in und außerhalb bes H. Rom. Reichs Stadt Augspurg von Monat Septembris 1633 bis 1646 zuegetragen hat" Cgm. 4905, S. 171). Johann von Werth's Rame und Ruf lebte fogar in einer Reihe frangosischer Sprichworter fort. "C'est bon du temps de Jean de Wert" [bas hat einen Wert in ber Beit bes Johann von Werth, aber jest ift es wertlos] on bien: "Je m'en soucie comme de Jean de Wert" sich kümmere mich darum soviel als um Johann von Werth]. Ce proverbe, que l'on emploie pour dire: Cela est passé, je m'en soucie peu, rappelle le nom d'un guerrier célèbre au XVII e siècle, et qui se signala dans l'armée impériale, pendant les guerres contre la France. Le mars 1638 il fut fait prisonnier à la bataille de Rhinfeld et enfermé au château de Vincennes. Des transports de joie accueillirent cette nouvelle, et à la terreur que le nom de Jean de Wert avait inspirée succéda ce dicton qui rappelait un malheur oublié (Le Roux de Lincy "Le Livre des proverbes français" 2° édition T. II, Baris 1859, S. 47). Jean de Vert, dont le nom se rendit si redoutable [so furththar murbe], que dans Paris, quand on vouloit faire peur aux petits enfans, on les menaçoit de lui (Mémoires de François de Paule de Clermont marquis de Montglat T. I, Amsterbam 1727, S. 147). Longtemps redouté [gefürchtet], Jean de Wert vit son nom servir d'épouvante [als Schreden] au petits enfans (Le Roux S. 48). "Das vulgare Dicton le temps de Jean de Werth gilt nicht seiner Gefangenschaft [in Frankreich], sonbern ben Schredenstagen, in welchen er von ber Dije aus Baris bebrohte" (Chr. von Stramberg "Rheinischer Antiquarius" III, 1, Coblenz 1853, S. 137). — 10 nindert nirgends; vgl. Lieb 19, Str. 16, 7, Anmerkung. versichert gesichert. - 16 hat hin hat verloren; vgl. Gr. IV, 2, Sp. 1441 hinhaben. — der Meineid wohl: ber Reineibige, mhb. meineide (Gr. VI, 1923). — 17 ist er verg'wißt ift er bessen versichert, wird ihm basselbe sicher zuteil werben (Schm. II, 1033). — 19 seinen Gesellen Genossen, Gleichgesinnten. — 20 dannoch bennoch, trosbem (Gr. II, 748). — spiegeln belehren, warnen, beffern (Gr. X, 1, Sp. 2262).

91. (1648.)

- Ach weh, du armes Prag!
 Wo kommt doch deine Hoffart hin,
 Daß du so wirst veracht't?
 Zuvor wolltst allzeit lustig sein —
 Warum stellst du jetzt Alles ein?
 Das macht die Niederlag.
- Was vor ein' Niederlag?
 Wohl an dem sechsundzweinzigsten
 Des Monats Juli Tag
 Der General von Königsmark
 Kam an mit einem Troppen stark,
 Eh dann der Tag anbrach.
- Er hatt' zweitausend Mann.
 Fünfhundert bei der Bagage blieb;
 Fünfzehenhundert zu sich nahm,
 Setzt' an und wurf die Leitern an,
 Stieg 'nein und die Klein Seit bekam,
 Verlor dafür kein'n Mann.
- Um drei Uhr Morgens fruh
 Fieng sich der rechte Lärmen an
 Ohn alle Rast und Ruh.
 Besetzte erst die Tor und Wacht;
 Sie wurden schier all niederg'macht;
 Zersprengt das Tor darzu.
- 5. Hernach gieng's weiter fort.
 Die ganze Stadt berennet ward
 Durch alle Gassen und Tor'.
 "Druff, druff! sa, sa!" gieng's auf und auf;
 Das Schießen gieng gewaltig drauf,
 Wie man gehört nie vor.
- Darnach gieng 's Plündern an.
 Sie schlugen Truh'n und Kasten auf;

Es plündert, wer nur kann. Sie sagten: "Gib nur her das Dein'! Was du jetzt hast, ist Alles mein; Du bist mein g'fangner Mann".

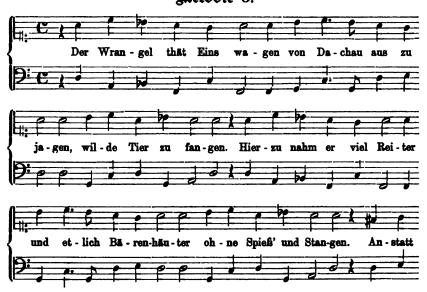
- Mancher lag da im Schlaf.
 Da ward ertappt der Arm' und Reich',
 Der Edelmann und Graf;
 Keiner kunnt da entlaufen nit.
 Es war kein' Hülf, es war kein' Bitt;
 Man trieb sie wie die Schaf'.
- Ein Soldat bekam ein'n Ring;
 Um zweinzig Taler er ihn verkauft'.
 Es war noch viel zu gering.
 Er war dreitausend Taler wert,
 Kam unter die gottlos' Judenheerd;
 Die nahmen den Gewinn.
- O hoher edler Stand,
 Warum gehst du so schlecht herein?
 Wo bleibt dein Seideng'wand?
 Der schlechtest Soldat ingemein
 Geht jetzt in Sammt und Seiden herein,
 Spricht: "das ist mein Gewand".
- 10. Der Statthalter sprang auf, Zu Pferd er sich bald setzen wollt — Es war schon da der Hauf. Gieng stark und säumet sich nicht lang; Die Menge Volk macht' ihm schier bang. Gieng stracks in 'n Weinberg naus.
- Da war g'nug Bier und Wein.
 Ein jeder Soldat Keller war,
 Schenket ihm selber ein.
 Man soff sich toll und voll im Haus
 Und, was man nicht kunnt saufen aus,
 Das ließ man laufen hin.

Bei mancher Gasterei
 Mußten Spielleut die Menge sein,
 Musikanten mancherlei.
 Aber jetzt hört man anders singen,
 Nichts dann Stuck und Musketen klingen;
 Damit ist man kostfrei.

Rach einem alten Druck im Museum Carolino-Augusteum zu Salzburg: "Drey schöne neue Weltliche Lieber. Das Erste: Ach weh du armes Prag, 2c. Das Ander: Ich bin ein armer Cavalier, 2c. Das britte: Wie geschicht mir, bin ich trunden, 2c. (Holzschnitt: ein üppig geputzter Kriegsmann — vgl. Strophe 9 — ober Herold, Spruchsprecher?) Gebruckt im Jahr" . . . (Rahl weggeschnitten); 4 Bl. in 8°.

2, 4 General von Königsmark schwebischer Heersührer. — 3, 2 Bagage (Dr. Pagagi) Heergerät. — 3, 5 die Klein Seit die Kleinseite, Stadtteil am linken (westlichen) User Brolbau. — 5, 4 sa! sa! nach franz. çà her! hieher! — 5, 6 Dr. wie man vor nie gehört. — 9, 2 gehst herein gehst du einher, bist du gekleibet. — 9, 6 Dr. Gewin. — 10, 1 der Statthalter Graf Colloredo. — 10, 6 Weinberg der jezige Borort Prags "Königliche Weinberge". — 11, 2 Keller Kellner, Rellermeister; so im bair. Dialett noch jezt Kellärin, Kellrin Kellnerin (Hartmann "Bolksschauspiele" S. 583). — 12, 5 Dr. Musqueten. — 12, 6 damit ist man kostsrei das hat man unentgestlich.

92. (1648.)





Der Wrangel thät Eins wagen
Von Dachau aus zu jagen,
Wilde Tier zu fangen.
Hierzu nahm er viel Reiter
5 Und etlich Bärenhäuter
Ohne Spieß' und Stangen.
Anstatt der Netz'
Sie hielten Stötz',
Bis unsere Soldaten
10 Sonderlich Crabaten
Kamen, sie zu b'staten.

Nach einer handschriftlichen Sammlung in der Hof- und Staatsbibliothet zu München: "Rhythmorum varietas. Typi, exempla et modulationes rhythmorum. Opera et studio P. Joannis Werlini Ord. S. Benedicti prof.[essi] in Seon" (7 Bände in 2°, Cod. germ. 3636—3642, datiert aus den Jahren 1646—1647). Werlin teilt darin als Proben von Bersmaßen den Anfang sehr zahlreicher geistlicher und weltzlicher Lieder mit, die zu seiner Zeit gedräuchlich waren, aber leider eben nur immer die erste Strophe. Band 3—6 enthalten die Melodien.*) Unserer obiger Text im Band 2 (Cod. germ. 8687) S. 882, Ar. XXVIII; die Melodie im Bb. 5 (Cod. germ. 8640) S. 8353 und deren Ansang nochmals in Bb. 6 (Cod. germ. 8641) S. 4374.

Des breißigjährigen Arieges lettes Jahr brachte für Bapern größere Leiben, als ber ganze frühere Berlauf. Im März 1648 brangen Schweben und Franzosen ein und besonders die ersteren plünderten, brandschatten und verbrannten viele Städte, Märkte und Dörfer. Der 75 jährige Aursürst sloh am 4. Juni nach Salzburg. Das taiserliche Geer langte erst gegen Ende Juli in Bayern an, unter ihm Johann von Werth, der am 12. August

^{*)} Die Anfangsftrophen zweier Beihnachtlieber mit Melobien aus Berlin's Sammlung gaben wir in ben "Bollsschaufpielen" (Beipzig 1880) S. 99—108.

und Mitte September nicht ohne Erfolg wider die Schweden socht. Der letzte größere Zusammenstoß des Krieges, woran die Bayern beteiligt waren, verlief für sie glücklich. Die Schweden befanden sich zu Anfang Oktober unweit München (in dessen Rähe auch schon am 20. September eine schwedische Abteilung plünderte); sie hatten das nur 18 km nördlich der Hauptstadt liegende Dachau mit dem damals noch befestigten Schloß eingenommen. Feldmarschall Karl Gustaf Graf von Wrangel stand daselbst mit 15 Regimentern Reiter, einem Dragonerregiment und einigen Kompagnien Leibgarde. Den 5. Oktober 1648 bewog ihn seine Waidmannslust zu einer Jagdpartie in den von Dachau aus gegen München zu liegenden Wäldern; er wurde aber hiebei durch Bayern und Kaiserliche überfallen und geschlagen. Sigismund Freyberger "De statu perturdato Francisco et Germaniae" (5. Teil, Frankfurt 1658, S. 256) erzählt hiersber:

"Als die Frangofen und Schweben ohngefahr zu Dachau. einem wohlbefannten Fleden mit einem Schloß nabe bei Monchen [Munchen], ihr Commerquartier nahmen, fanden fie ein überaus große Ruftung jur Jagerei und bekamen Luft, fich bermaleins ebensowohl bie als in bem forgfältigen Briegswefen zu üben. Unterbeffen gebachten fie weber an Brieg noch Feinb, als tonnte bie Mer zwischen ihnen und ben Raiferischen bie Gefahr genugfam abhalten; auch hatten bie Runbichafter berichtet, Biccolomini mare weit bon bem Strom und marfchierte fo langfam, bag er bis jur Uberfahrt zween und brei Tag ber Jagerei mußte lebig und frei laffen, bamit fie in ber Ginobe und Walbung Alles eben fo wohl, als bie Menfchen im Bayerland, vertilgten. Aber bie Runbicafter batten bas Wert nicht genugiam erfahren, baburch fie in einen Fehler, und bie fcweb- und frangofische Generalen fcbier in einen grundverberblichen Betrug [Taufdung] auf biefer Jagb geraten waren. Dann es fehlete wenig, bag ber Jager felbft nicht in bie Wilbgarn und hinterlift gefallen, jumal Viccolomini feine Bolter [Truppen] wiber Bermuten eilend hernberbracht, hielt fich in ber Stadt Monchen, ba er bie Brud und ben Bag gefunden, verbedt, daß ber Feind feiner teine Runbschaft hatte, und ließ jedes Regiment, Squadron und Flügel, wie fie ankamen, in dem tiefen Tal auf dem Weg nach Dachau, fo ben Schweben aus bem Geficht, und gur hinterlift bequem mar, mit guter Beil fich jum Fechten ftellen, auch ben Werth, wie es Beit ichiene, berausbrechen. Derfelbe erfüllete Alles jur Stund mit Aluchten und Schreden. Diefer unberfebene Streich machte, bag Brangel ber Balbung vergaß, ben unterfangenen Jagerzeug hinwarf, bom Wilb, fo er fangen wollte, abließ und nach Berluft vieler durch die Werthischen erschlagenen Solbaten die Armee in Sicherheit abführte."

Noch eingehender berichtet ber "Rocueil de plusieurs pièces servans a l'histoire moderne"*) Cologne 1663, S. 483: "Die französischen und schwebischen Heersührer, welche täglich den Abschluß des Friedensvertrags erwarteten, lebten nicht mehr in der Borsichtigkeit militärischer Schulung . . . Da Marschall Wrangel sich nahe einem Wald befand, in dem es eine Menge Rotwild gab, so lud er den Marschall Turenne zu einer Jagdpartie

^{*)} Rach Barthold "Johann von Werth" (Berlin 1826, C. 209) ift biefer Bericht ein Teil ber "aus Abel Servients, bes frangofifchen Gefandten in Munfter Papieren gezogenen Mémoires de M..... D. (Dedier)".

und mit ihm alle Offiziere bes Beeres, bie nicht faumten am nachften Tage fich bort einzufinden. Der Bald war von Sumpfen umgeben; bie Heerführer tamen in ben Walb auf einer biefe Sumpfe trennenden Erbjunge und liegen auf letterer fechshundert Dragoner lagern, mehr jur Form, als jur Erleichterung ihrer Rudtehr, die fie für ficher bielten. Johann von Werth, hierüber unterrichtet, faßte ben Plan fie aufzufangen. Er zieht also gegen Ende ber nacht aus seinem Lager, überschreitet die Mar auf ber Dunchener Brude mit zweitaufend Reitern und marfchiert hurtig nach jener Erdzunge, auf welcher die feindlichen Generale ihre fechsbundert Dragoner gelaffen hatten. Er trifft lettere, greift fie an und folagt fie ganalich -- nach einem tapferen Wiberstand, ber ben Generalen ermöglichte bie Jagb einzuftellen, um in ihre Lager gurudgutehren und bie Armee auf die Pferde fteigen ju laffen. Diefe Rudlehr war fcwierig vor zweitausend feindlichen Reitern, so daß die Schweden, welche keinen Weg als ben burch die Sumpfe faben, fich in großer Rot befanden. Enblich erwedte ihnen Gott einen Führer: ein gejagter großer Sirfc überfcreitet glucilich ben Sumpf vor ihnen. Sogleich schicken fie einen Reiter, um ben Ubergang zu prufen. Der Reiter nimmt benfelben Weg und fie nach ihm, fo daß fie fich von diefer Gefahr befreit faben."

Joh. Ablzreiter [Jean Bervaux] "Boicae gontis annales" (pars III, Monachii 1668, S. 565) erzählt ebenfalls ausführlich von Brangel's Jagd, die berfelbe in einem Wald zwischen München und Dachau non procul a Feldmachings pago [Dorf Feldmoching zwischen München und Schleißheim] mit Generalleutenant Douglas, Generalmajor Horn und anderen Offizieren hohen Ranges unternommen habe; wie dann zur Rechten die Bahern unter Enkevoert und zur Linken Kaiserliche unter Johann von Werth heimlich dorthin vorrücken und die überraschten Schweden schlugen. "Wrangel sloh zu Fuß, unter Verlust seines Degens, und entrann mit Mühe durch den nahen Sumpf. Zu den Gefangenen zählten vier Oberstlieutenants, zwei Wrangel — hievon einer der Bruder [Stiefbruder] des Feldmarschalls — und ein jüngerer Horn. Die Sieger erbeuteten drei

Reiterfahnen und fehr viele Roffe."

Graf Raimund von Montecuccoli berichtet in feinen Memoiren (Schriften besselben, in Übersetung herausgegeben von ber Direction bes t. u. t. Rriegsarchivs, 3. Band Wien 1900, S. 71): "Es ereignete fic, bağ ber General Wrangel (fei es um fich bei ber ihm bekannten Rabe ber taiferlichen Armee in ben hinterhalt zu legen, sei es um in jenen wildreichen Balbern ju jagen, weil fich bei ihm viele hunde, Rete und Jäger befanden) mit 15 Regimentern Cavallerie, einem Regimente Dragoner und einigen Compagnien Garben von Dachau aufbrach und fich diesseits bes Sumpfes, welcher Dachau umgibt und eine Meile Flache langs ber Amper einnimmt, in den eine halbe Meile von München entfernten Bald begab. Die Raiserlichen entbeckten von einem Hügel aus einige Reiter des Feindes, und die Meldung eines vom schwedischen Lager eben rudtehrenden Trompeters fowie die Aussagen anderer Personen führten zur Renntnis von diesem Hinterhalte. Man ließ daher die ganze Cavallerie und einige Infanterie über ben Fluß fegen und teilte die taiferliche Cavallerie in Corps, beren eines unter Montecuccoli's Rubrung an ber Strafe aur rechten Hand vorzugehen hatte, das zweite unter Rauschenberg [Ruischerg in der Mitte marschierte und das dritte, geführt vom General de Werth, zur Linken. Der Herzog von Amalfi [Biccolomini] folgte mit der dayerischen Cavallerie und der Infanterie auf der geraden nach Dachau führenden Straße. Das Glück war günstig; man begegnete dem Feinde und schlug ihn. Biele Standarten und an 1000 Soldaten, darunter viele Officiere und der junge Wrangel, wurden gefangen, die Oragoner sowie verschiedene andere Abteilungen abgeschnitten und General Wrangel selbst mußte, nach Aussage der Gefangenen, sich zu Fuß mitten durch den Sumpfretten."

Als Ort bes Gefechtes — nach Ablzreiter (f. oben) "unweit von Feldmoching" — nennt Buchner (Geschichte von Bapern VIII, 477) "Allach, ein Dörflein an der Würm, zwei Stunden von München". Riezler (V, 644) bemerkt: "Der Hauptzusammenstoß scheint in dem Wäldchen von Allach, bei hartmannshofen ober in dem Gehölz, aus dem der jetzige Rymphenburger Park erwachsen ist, erfolgt zu sein . . . Dazu stimmt, daß das Gesecht auch nach Riedermenzing genannt wird (Sonnenleitner [Cgm. 1938] f. 168)."

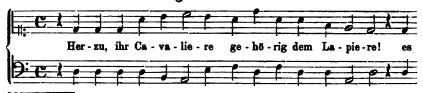
i

i

Man hat schon behauptet, es seien nur "Hunde, Jäger und Rete im schwedischen heere auf einen geplanten Jagdausssug gedeutet worden". Doch, neben den ausführlichen Berichten über jene Ereignisse in teils gleichzeitigen,*) teils nicht viel späteren Quellen, bestätigt die Jagdgeschichte auch unser obiges Lieb (92) sowie die drei folgenden (93, 94 und 95), welche offenbar alle von gleichzeitigen, sicher unterrichteten militärischen Kreisen stammen.

5 Barenhauter hier wohl nicht bas bekannte Schimpswort (vgl. Lieb 53, Str. 49, 7), sondern eine, wenn auch komische Bezeichnung für Jagdgehilsen. — 8 sie hielten Stötz' (Dr. stetts) hölzerne Klöze, wohl von der Stotz Stamm, Kloz (Schm. II, 800). — 10 sonderlich namentlich, besonders. — 11 d'staten (Dr. detten) sie (jägerisch) aufzuspüren. Grimm I, 1655: bestäten, mhd. destaten 1) weidmännisch, den hirsch, das wildschwein bestäten in seinem Lager ausspüren (folgt eine Reihe von Belegstellen); Benede-Müller II, 2, 611: als die hunt tuon, die ein hirz bestätigen in seinem Lager ausspüren; Schmeller II, 798: bestäten, smundartlich d'stättn einen Hirsch, ein Wildschwein, sich von bessen Lager vergewissern, mhd. bestätigen: Gr. I, 1656: einige schreiben bestaten.

93. (1648.) Alelodie 7.



^{*)} So melbet herzog von Amalfi [Piccolomini], welcher, wie oben (S. 837 und 889) gezeigt, selbst an bem überfall gegen die Schweben beteiligt war, nur zwei Tage später (?. Ottober), daß "Wrangel, begleitet von 4—5000 Mann, auf die Jagd gieng und er (Piccolomini) die gesamte Kavallerie zur Jagd auf ihn ausgesandt habe" (Roch "Geschichte des beutschen Reiches unter Ferdinand III." Bb. II, 447).

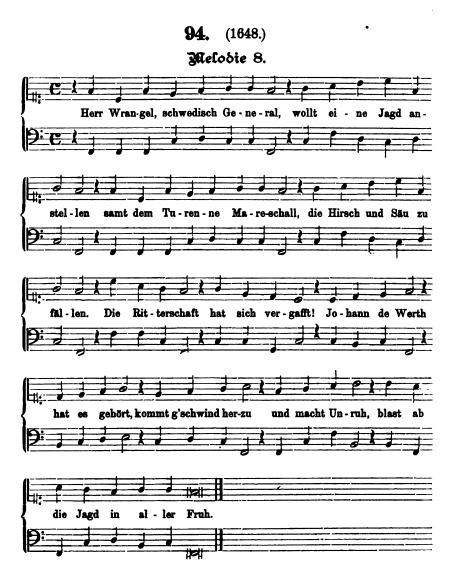


Herzu, ihr Cavaliere
Gehörig dem Lapiere!
Es hat sich zugetragen,
Als Gegenteil wollt jagen
Die Hirschen und die wilden Säu

Bei Dachau auf dem Felde frei, Da kam herbei In aller Eil Johann de Werth Mit Sporenstreich auf seinem Pferd,

10 Ließ zwar das Wild im wilden Wald, Die Jäger aber fieng er bald. Rach berfelben Sammlung Werlin's (Cod. germ. 3637) S. 896, Rr. XLI. Die Welobie in Bb. 5 (Cod. germ. 3640) S. 3372 und beren Anfang nochmals in Bb. 6 (Cod. germ. 3641) S. 4374.

2 dem Lapiere (spr. Laptre) Johann Heinrich von Lapier (de la Pierre) 1642 baherischer Oberst und Kommandant eines Reiterregiments, 1647 Generalwachtmeister (Münich "Geschichte des k. b. I. Chevaulegers-Regiments" Münch. 1862, S. 96 und 158; Heilmann "Kriegsgesch. v. Bahern" II, 2, S. 1129). — 4 Gegenteil der Feind (die Schweden).



Herr Wrangel, schwedisch General, Wollt eine Jagd anstellen Samt dem Turenne Mareschall, Die Hirsch und Säu zu fällen.

- Die Ritterschaft
 Hat sich vergafft!
 Johann de Werth
 Hat es gehört,
 Kommt g'schwind herzu
- 10 Und macht Unruh, Blast ab die Jagd in aller Fruh.

Ebenba (Cod. germ. 3637) S. 896, Ar. XL. Die Melobie in Bb. 5 (Cod. germ. 3640) S. 3371 und beren Anfang nochmals in Bb. 6 (Cod. germ. 3641) S. 4374.

3 samt dem Turenne seine Einlabung zu der Jagd Wrangel's erzählt schon der oben S. 337 angeführte französische Bericht. Seine eigenen Memoiren erwähnen die Jagd als Anlaß von Brangel's Riederlage, verschweigen aber wohl absichtlich Turenne's Teilnahme. "Il y sen Bavière] arriva durant ce temps-là un accident aux Suédois par une chasse que M. Wrangel voulut faire auprès de Munich, où il perdit quelques étendards, sept ou huit cens chevaux et quantité d'officiers (Histoire du Vicomte de Turenne Maréchal Général des Armées du Roy, Tome II (Mémoires du Vicomte) Paris 1735, S. 57). Unser Gedicht bestätigt Turenne's Teilnahme. — 6 hat sich vergasset hat bloß auf die Jagd gesehen (statt auf die kriegerische Lage).







Die Schweden wollten jagen Die Hirschen in die Netz' Mit ihren Rossen. Das thäten wir erfragen,

- 5 Dieweil wir wachten stets; Darauf beschlossen Zu greifen an In ihrem Läger Mit unserm Fahn
- Die Reiterjäger.
 Da flohen sie
 Mit großer Müh
 In aller Eil
 Fünfzehen Meil
- 15 Zu ihrem Pfleger.

Ebenda Bb. 2 (Cod. germ. 3637) S. 1092, Ar. X. Die Melobie in Bb. 5 (Cod. germ. 3640) S. 3823 und beren Anfang nochmals in Bb. 6 (Cod. germ. 3641) S. 4388.

8 Läger hier nicht: Lager, sonbern (Jägersprache): Stelle im Moos ober Gras, wo das Wild ben Tag über ruht (Schm. I, 1459; Gr. VI, 66; so noch bei Rüdert: die Läger des Wildes Gr. VI, 63); vgl. Lieb 92, V. 11: sie [bie Schweben] zu b'staten (als Wild aufzuspüren). — 9 Fahn Heeresabteilung. — 14 fünfzehen Meil

geht wohl — wenn nicht eine komische Übertreibung — auf den infolge der Dachauer Niederlage eingetretenen Abzug der Schweben und Franzosen über den Sech und die Donau. — 15 zu ihrem Pfleger wohl solbatischer Scherzausdruck: zu ihrem Quartierherrn, in ihr Quartier, d. h. zurück.

96. (1648.)

- Ich bin ein armer Cavalier;
 Solches bekenn ich selber Ihr,
 Mein allerschönste Dame!
 Ich hab kein'n Reichtum, hab kein Gut;
 Jedoch hab ich ein ehrlichs Blut
 Von ei'm ehrlichen Stamme.
- Mein Schloß, das ist ein Zeltlein klein; Darin muß meine Wohnung sein. Gar schlecht ist es gezieret. Auf grüner Heid und kühler Erd Hat mir Gott oft mein Glück beschert, Damit favorisieret.
- Mein Tractament ist Käs und Brot Und was mir sonst bescheret Gott; Alles thut mir belieben.
 Wann ich nur Lebensmittel hab, Brot, Wasser und ein' Pfeif Tabak, So laß ich mich begnügen.
- Meine Pistol sind mein Gewehr,
 Darauf ich mich verlasse sehr;
 Muß Ehr damit erwerben.
 Wann ich komm vor mein'n Feind in 's Feld,
 So muß es heißen: "Blut oder Geld!"
 Oder muß darauf sterben.
- 5. Mein Bett das ist ein schwarze Erd. Zu mir leg ich mein scharpfes Schwert; Solches muß mich bewachen. Ob ich zwar bin ein armer Soldat, Der keine große Mittel hat, Thu ich es doch nicht achten.

- So bin ich wahrlich doch nicht dumm, Blind, lahm, sprachlos oder gar krumm, Hab nicht gelernet lügen.
 Mein Herz das ist aufrichtig gut, Und habe keinen falschen Mut, Mag auch Niemand betrügen;
- Sondern, wo man schießt Tag und Nacht, Daß ei'm das Herz im Leibe lacht, Wo die Pistolen knallen, Wo die Trompeten brausen sehr, Stück' und Carthaunen noch viel mehr, Da thut mir's wohlgefallen.
- Wo man sich rüst't zu Roß und Fuß,
 Daß Einer Stürmen laufen muß,
 Da laß ich mich befinden.
 Mit großen Freuden lauf ich an,
 Wie 's pflegt zu thun ein Rittersmann;
 Bleib nicht geren dahinten.
- 9. Ich weiß nicht, ob ich wiederum Mit dem Leben von hier abkomm; Doch thut mir auch nicht grauen. Daß mir kein' Kugel schaden thut, Gedenk ich oft in meinem Mut: Thu Alles Gott vertrauen!
- 10. Verlier ich dann das Leben mein, Hab ich kein Weib und Kinderlein, Die sich nach mir thun klagen. Da wird man mich ganz ritterlich, Wie 's eim Soldat gebühret sich, Mit Trompeten begraben.
- 11. Drei Salve gibt man mir darzu.
 Dort lieg ich sanft in meiner Ruh,
 Schlaf süß in meinem Grabe,
 Bis daß wir werden all zumal
 Erscheinen in des Himmels Saal
 Wohl nach dem jüngsten Tage.

- 12. Eins bitt ich Sie, mein Schätzelein! Wann ich verlier das Leben mein Und soll erfahren werden, So gedenk Sie: "der ist's gewest, Der sein Leib für mich hat gesetzt, Konnt doch kein Gunst erwerben"!
- 13. Ein Brieflein hab empfangen ich Von Ihr, mein Schatz! das freuet mich. Daraus hab ich verstanden, Daß Sie vermeint, ich wär gottlos Und hätt geführt mein Leben bos Allzeit in fremden Landen:
- 14. So weiß ich doch fürwahr gewiß, Daß Sie unrecht berichtet ist, Mein allerschönste Dame! Dann mein Herz ist aufrichtig gut, Und hab fürwahr ein ehrlichs Blut, Darzu ein redlichen Namen.
- 15. Habe also erfahren bald, Die Lieb sei gegen mir gar kalt; Das mag sich Gott erbarmen! Ich bin das unglückseligst Kind, Das keine Gnad bei Damen findt; Man liebt jetzt nicht die Armen.

Nach dem S. 335 erwähnten alten Druck im Museum zu Salzburg: "Drey schöne neue Weltliche Lieder. Das Erste: Ach weh du armes Prag, 2c. Das Ander: Ich bin ein armer Cavalier, 2c. Im Thon: Laß ab, laß ab mein Cavalier. Ober Einsmal da ich Lust bekam. Das Dritte: Wie geschicht mir, bin ich trunden, oder sicht ber Todt mich an, 2c. Gebruckt im Jahr"... (Zisser weggeschnitten; zu ergänzen: 1648, wie der Inhalt des ersten Liedes — Einnahme der Kleinseite Prags durch die Schweden am 26. Juli 1648 — und die Angabe "neue Lieder" zeigen).

Auch in einer hanbschriftlichen Sammlung von Gebichten und Prosa-Aufsätzen (München, Staatsbibl. Cod. germ. 4088 mit dem Titel Miscellanea). Unser Lieb (Bl. 58—59; Überschrift: Militis explanatio) ist von der nämlichen Hand geschrieben wie die meisten Lieder dieser Sammlung. Ein Teil berselben (vor obigem Lied) trägt das Datum 1683, 1685, 1686, 1688, 1700, 1701; somit ist obiges Lied zu Ansang des 18. Jahrhunderts in die Handschrift eingetragen. Dieser Text bringt nur 11 Strophen (gegen 14 im alten Druck) und enthält sehr viele Abweichungen (auch Entstellungen), woraus sich ergibt, daß das Lied nach dem wohl im Entstehungsjahre (1648) erschienenen Druck lange im Bolksmund fortgelebt hatte. In den unten solgenden Anmerkungen sei wenigstens das stark Abweichende und nicht geradezu Entstellte erwähnt.

Aus bem Inhalt unseres Liebes sehen wir, daß auch am Ende des dreißigjährigen Arieges, in dem so große Berwilberung eintrat, es noch

ehrliche und gewiffenhafte beutsche Rrieger gab.

Strophe 1 M (Handschrift in München): Ich bin schon lang ein Cavallier, Wie ich von vilen jahr prodier, Von ritterlichem namben. Kein'n reichtumb hab ich, noch vil guet, Jedoch frisch bluet und allzeit mueth, Courage ehrt mein stamben. — 1, 6 S (Drud in Salzburg) Stande. — 4, 1 die Pistol (Blur.) wohl nach franz pistoles. M Die beyd Pistohl. — 4, 5. 6 M So haisst es rund bluet oder gelt! Ein thail mues darauff sterben. — 5, 8 M und S bewahren st. bewachen. — 5, 4-6 M Nur meinem Gott besehl ich mich Vnd sörcht kein seind, kein schuß noch stich, Stehe sicher in gesahren. — 8, 4 M Mit groser suri setz ich an. — 10, 8 S plagen st. klagen. — 11, 1-6 M Da lig ich sansst in stetter ruhe, Drey Salve gibt man mir darzue. Schlaff süess in tiesser erden, Damit mein Seel nicht leide noth, Besehlet mich nur meinem Gott, Ihr freind vnd ihr gesärten! — 11, 4 all zumal alle zusammen. — Strophe 12—15 sehlt in M. — 12, 8 soll ersahren werden wenn man von meinem Tod ersährt. — 13, 5 bos böse; Dr. böß. — 14, 8 Dr. Damen. — 15, 2 gegen mir — gegen mhb. mit Dativ, aber auch noch bei Lessing, Schiller und Goethe (Gr. 1886. 4, 1, 2205).

Nachtrag zu 41.

Ein Fahnenspruch aus dem Ausstand der oberösterreichischen Bauern von 1626:

Das walt' Gott Vater, Sohn, heiliger Geist,

Der uns den Weg zum Himmel bereit't!

wurde oben (S. 188) wiedergegeben und eingehend besprochen. Zum erstenmal erwähnte benselben Primisser 1826 als auf einer Fahne in der Ambraser-Sammlung zu Wien besindlich, dann Richter 1835 mit der Bemerkung, daß "diese Fahne auf Beschl Kaiser Franz I. aus dem Regierungsarchiv zu Linz der Ambraser-Sammlung zu Wien beigefügt worden". 1844 schreibt Ehrlich, die Fahne mit jenen Bersen sei im Regierungsarchiv zu Linz vorgefunden und dem Museum zu Linz übergeben worden. 1855 erwähnt dann wieder d. Saden, 1868 v. Bergmann, 1889 und 1901 Böheim eine Fahne mit dem nämlichen Spruch als zu Wien besindlich. Da auch die Beschaffenheit der Fahne in diesen Schilberungen beinahe völlig gleich erscheint, so nahm ich an, dieselbe sei zuerst von Linz nach Wien, dann zurüd nach Linz und schließlich wieder nach Wien gebracht worden. Inzwischen jedoch überzeugte ich mich auf einer Reise, daß es sich um zwei Fahnen handelt, deren eine jetzt im Museum zu Linz, die andere in der Wassensamlung des t. t. Hospmuseums zu Wien verwahrt

wird und die allerdings ursprünglich beibe aus dem Archiv zu Linz in die Museen gelangten. Ich gebe nun hiebei eine photographische Ansicht der Fahne zu Linz, für mich hergestellt von August Sander, photographische Aunstanstalt, Linz a/D. Herr Austos Dr. Camillo List hatte die Freundlichkeit, mir auch von der Fahne in Wien eine photographische Aufnahme zu machen.

Ehrlichs Wiebergabe ber Buchstaben (in Druckschrift; s. oben S. 189 beren Rachbildung) erweift sich burch Bergleich mit unserer Photographie als sehr genau. Die Beschaffenheit ber Inschrift (Berse und zerstreute Buchstaben) sowie ber Berzierungen burch Kreuzchen und Sternchen ist auf beiben Fahnen satt ganz bieselbe, was auch eine Bergleichung beiber Photographien bestätigt. Rur sind die zerstreuten Buchstaben auf der Fahne in Wien zum Teil nicht gestickt, sondern mit Farbe aufgetragen (letteres wohl, um später ebenfalls gestickt zu werden, wozu es aber nicht kam). Auf der jett in Wien besindlichen Fahne sehlt der untere Teil rechts, welcher wohl abgeriffen oder weggeschossen wurde. Die Grenze, eine Wellenlinie, geht mitten durch die Inschriften, woraus sich ergibt, daß auch lettere einst vollständig auf dieser Fahne standen.

Über die vereinzelten Buchftaben bemerkt schon Sprlich (1844): "Bielleicht gelingt es aus diesen sich chaotisch darstellenden Buchstaben einen deutlichen Sinn herauszubringen, und in dieser angenehmen Erwartung schließe ich mit der freundlichen Bitte, daß der glückliche Finder sich zu einem eigenen Aussatz in diesen Blättern veranlaßt sinden möchte, oder doch wenigstens seine Meinung gütigst einsenden wolle". Es scheint jedoch, daß troß dieser Einladung in 62 Jahren noch niemand das Rätsel gelöst hat. Ich habe auch selbst (oben S. 190) meine Leser zum Bersuch einer Deutung ausgefordert. Inzwischen ist es mir gelungen, selbst den Sinn wenigstens einer der brei ersten Abteilungen mit Gewischeit zu erkennen.

Die brei ersten Abteilungen, welche schon auf ben Fahnen burch zwei gestickte Striche getrennt sind — Ehrlich hat ben Strichen nur noch die Ziffern 1 und 2 beigesett — beginnen samtlich mit fünf gleichen Buchstaben D A W F I. Die britte bieser Abteilungen:

enthalten, wie mir inzwischen klar wurde, die Anfangsbuchstaben ber oben an beiben Fahnen angebrachten Berse und sind zu lesen: DAs Wolt [walte] Fater Sohn [I für 8] Heiliger Geist Der Ins [ins bair. = uns] Den Weg In Himmel BeReit. Bei ber großen Übereinstimmung ber Buchstaben mit ben Wortanfängen ber oben auf ben Fahnen angebrachten Berse unterliegt die Richtigkeit dieser Deutung sicher keinem Zweisel.

Da Abteilung 1 und 2 mit benselben ersten füns Buchftaben beginnen und die baraufsolgenden Buchstaben wenigstens teilweise übereinstimmen, so enthalten diese Abteilungen vermutlich auch nur eine mangelhafte Biedergabe jener zwei Berse, vielleicht mit einem Zusap. Ganz unerklärt bleibt noch die vierte Abteilung (zwischen Strich 2 und 3), deren Deutung ich abermals meinen geehrten Lesern empsehlen möchte. Abteilung 5 (nach Strich 3) enthält offenbar den Ramen Fadinger.



Photographische Nachbildung der Fahne aus dem oberösterreichischen Bauernaufstand vom Jahre 1626 (jest im Museum zu Linz; s. oben S. 188 und 348).

Register.

								A
Borwort	·							Seite I
•	Herr Jörg von Fransperg, das edel Pluet .		•		Ī	-		1
	Es sassen drei Lantsknecht pei einem Wein			•	•	•	•	4
	Wer Christo jetzt will folgen nach							7
• •	Was wellen wir aber heben an							15
` ,	Solt ich von hinnen scheiden							21
	Nun wolt, ihr Herrschaft, hie betagn							25
	O Gott Vatter im höchsten Thron							27
` ,	Glück zu! Glück zu, ach Reiter guet							31
	Hie leit Herr Hans Ungnad begraben							54
10. (1573.)	Hört zu, ihr Christen, und seid still							59
11. (1578.)	Mit Gottes Will							65
12. (1581.)	Christus der Herr gibt gueten Beschaid							69
13. [1583?]	Gelitten mueß es ietzund sein							71
14. [1588.]	Als ich bin vil Land durchzogen							75
15. (1605.)	Ade zu tausend guter Nacht							78
16. [1609.]	Jetzt thue ich singen ein Geschicht							83
17. (1610.)	Wollt ihr hören ein neues Geticht							90
18. (1610.)	Die Pildnus ist Gott selber nit							94
19. (1611.)	Nun höret zu mit Klagen (mit Melobie 1) .	•						96
20 . [1616.]	Maria, Himmelkönigin (mit Melodie 2)	•				•		106
. ,	B'hut dich Gott, Wien! ich komm nit mehr.						•	112
	Als nach Christi Geburt da war							113
	Einsmal kam mir in Sinn						•	121
24. [16 2 0.]	Es saßen drei Gesellen bei Möth und küelen	١ ١	Weiı	1.				124
, ,	Gar gern wollt ich heben an							126
	Wir Friderich von Gottes Gnaden							134
•	1623.] Mitten wie auf dem wilden Meer						•	140
-	1623.] Wie ein Wächter mit Fleiße			•	•	•	•	145
	Im wilden Wind und Wellen						•	146
•	621.] Hans Gerichtsdiener sag ich Dank daru						•	149
	621.] An einem Freitagmorgen						•	151
	Was wöllen wir singen oder sagen						•	152
33 (1 621	1623) Ach Gott! Was sollen wir immer the	ain	٠.					156

		Sem
	(1625.) Von Gott bin ich verlassen	160
	[17. Jahrhundert.] Ach, Jesu, komm, eh ich verschmachte	169
36.	[1625.] Selig der Tag, in dem ich muß scheiden	170
	(1626.) Gern wollt ich fröhlich singen	175
38 .	[1626.] Ach, höchster Gott in 's Himmels Saal	179
39 .	(1626.) Wach auf, o deutsche Nation	184
	(1626.) Herr Gott Vater in deinem Thron	185
	[1626.] Das walt' Gott Vater, Sohn, heiliger Geist	188
	(1626.) Von Bayerns Joch und Tyrannei	191
	(1626.) Weil dann die Stund vorhanden ist (mit Melobie 3-5)	194
	(1626.) Ich Stephl Fättinger bin oben ang'sessen	200
	(1626.) Wie heftig sich die Baurschaft hat	203
	(1626.) All ihr Thuen verlohren	204
	(1626.) Als Herr Löbel vernommen hett	205
	(1626.) Groß Jammer und auch Traurigkeit	207
	(1626.) Vor allen Dingen	212
¥σ.	(1626.) Der Jesuiter Gleißnerei	214
		218
	(1626.) Auf! auf! auf!	219
	(1626.) Frisch auf, ihr Nachtbaurn, mit Macht	
	(1626.) Hascha! ihr Nachbauern und Bauern	225
	(1626.) Degen, Säbel, Spieß und Schwert	254
	[1629.] Adio! nun scheide in Gottes Geleite	255
	[1629.] Alls, was auf Erd gefunden wird	258
	[1629?] Herr, Herr, Herr! hast verworfen dann	261
	[um 1629.] Jesu, mein Lieb, was fleuchst du	264
	[um 1629.] Mein Herz, thu dich nicht betrüben	269
	[um 1629.] Jesu, mein Lieb! dir danke ich	272
61.	[um 1629.] Gott, wie kann ich danken dir	274
62.	[nach 1629.] Herr Jesu, ich soll fangen an	275
63.	(1654.) Ach, Herr, dir klag ich meine Not	277
64.	[1631.] Ulm soll das Heiratgut geben	279
65.	(1631.) Warum sollt ich nit schwedisch sein	280
	(1631.) Ach Gott! du siehst es ja; dein Augen stehen offen	284
	[um 1633.] O Gott des Frieds, o du höchster Schutzherre	285
	[um 1633.] Verflucht sei, steht geschrieben	287
69.	[um 1633.] Wie lang soll 's Turteltäublein dein	291
70.	[um 1633.] Jesu, süßer Heilande	293
71.	[um 1633.] Recht zu verstehn den Segen	295
72	[um 1633.] Allmachtig und getreue	296
73	[um 1633.] O du himmlischer Vater mein	297
74	[1099] Th. C 11 On 3 '	298
	[etma 1633—34.] Vor Zeiten waren Herrn mir Bauern	299
77	(1634.) Hie liegt und fault mit Haut und Bein	301
11.	(1634.) O Mensch, schau an und nimm in acht	303
	(1634.) Nun liegt Friedland gefällt durch spanisch Mord und List .	304
79.	(1634.) Hinweg der Albertus fährt	304
80.	(1634.) Mein Wandersmann, gleich wer du bist, hier stehe still	305
81.	(1634.) Der Kaiser ward gefällt, Walstein richt't ihn wieder auf	306